

روائع التراث العربي

# تاريخ الطبري

القسم الأول

١









روائع التراث العربي ٣

تأليف

الرَّسُلُ وَالْمُلُوكُ

لأبي جعفر محمد بن جرير

الطَّبَّري

القسم الأول

١

مكتبة خيوط . شارع بيلين . بيروت - لبنان





## بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الأول قبل كل أول والآخِر بعد كل آخر والقادر على كل شيء بغير انتقال، والمخالق خلقه من غير شكل ولا مثال، وهو الفرد الواحد من غير عدد، وهو الباقي بعد كل أحد، الى غير نهاية ولا امد، له البرياء والعظمة، والبهاء والغرة، والسلطان والقدرة، تعالى عن ان يكون له شريك في سلطانه وفي وحدانيته، نديد او في تدبيره معين او ظهير او ان يكون له ولد، او صاحبة او كفؤ احد، لا تحيط به الاوهام. ولا تحويه الاقطار، ولا تدركه الابصار، وهو اللطيف الخبير احمد على آلائه، واشكره على نعمائه، حمد من افرد به الحمد وشكر من رجا بالشكر منه المزيد واستهديه من القول والعمل لما يقربني منه ويرضيه وامن به <sup>10</sup>

a) Introductio tantum in cod. P reperitur eaque confusa et permixtim disposita (v. infra); librariolo codicis In quod propositum erat exemplar in initio maximam partem lacunis corruptum erat quas cum dissimulare studeret, ineptam hanc dedit introductionem حمد الله العظيم الكبير المنزه عن كل ما لا يليق به عز وجل وتفضلا منه به عليهم من العطية على نعمة التي انعمها عليهم من خلقه خلق عظيم فراد كثيرا منهم من آلائه واياديه ما مدّم به من فضله وطوله كما وعدكم الخ

b) Cod. واشهديه.

إيمان فخلص له التوحيد ومُفرد له التماجد واشهد ان لا اله  
 الا الله وحده لا شريك له واشهد ان محمدا عبده النجيب  
 ورسوله الامين اصطفاه لرسالته، وابتعثه بوحية، داعيا خلقه الى  
 عبادته، فصدع بامر، وجاهد في سبيله، ونصح لأمته، وعبده حتى  
 «اتاه اليقين من عنده، غير مقصر في بلاغ ولا وان في جهاد صلي  
 الله عليه افضل صلوة وازكاها وسلم» اما بعد فان الله  
 جلّ جلاله وتقدّست اسماءه خلق خلقه من غير ضرورة كانت  
 به الى خلقهم وانشأهم من غير حاجة كانت به الى انشأهم  
 بل خلق من خصه منهم بامر ونهي وامتحنه لعبادته  
 ١٠ ليعبدوه وليحمدوه على نعمه، فيزيدهم من فضله ومنه  
 ويسبغ عليهم فضله وطوله كما قال جلّ وعزه وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ  
 وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ، مَا أُرِيدُ مِنْهُمْ مِنْ رِزْقٍ وَمَا أُرِيدُ أَنْ يُطْعَمُوا،  
 إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ، فلم يزد، خلقه أيام ان  
 خلقهم في سلطانه على ما لم يزل قبل خلقه أيام مثقال ذرة ولا هو  
 ١١ ان اذنام واعدمهم ينقصه اذناؤه أيام مثقال ذرة لانه لا يغيره

كانت به الى كل Addidi انشأهم ex conj.; codex verbis (p. ٣, l. ١٣) تفصيلا hoc loco datis omnia a تفصيله تفصيلا  
 usque ad التي وعدهم (p. ٤, l. ١٣) hic adjungit, tum lacunam  
 trium linearum habet, quam demum verba inde a خلق بل  
 usque ad قمر الليل (p. ٣, l. ٩), sequuntur ad quae e cod. C  
 sequentia usque ad شيء فصلناه وكل adjunximus. Cum senten-  
 tiarum contextus hoc solum modo restitui posset, hanc partem  
 illi anteposui, qua anteposita nihil jam exstat lacunosi. b) Cod.  
 ليعبدوه بنعمه وليحمدوه على نعمه c) Cod. بعبادته  
 d) Kor. 51, vs. 56—58. e) Ex conj.; in cod. lac. f) Cod.  
 ولا ميزان g) Cod. addit لاهول.

الاحوال، ولا يدخله اللال، ولا ينقص سلعانه الايام والليال<sup>١</sup>،  
 لانه خالق الدهر والازمان فعم جميعهم في العاجل فصله وجوده  
 وشملهم كرمه وطوله فجعل لهم اسماء وابصارا وافئدة وخصام بعقول  
 يعقلون بها التمييز<sup>٢</sup> بين الحق والباطل ويعرفون بها المنافع  
 والمضار وجعل لهم الارض بساطا ليسلكوا منها سبلا فجاجا<sup>٣</sup>  
 والسماء سقفا محفوظا كما قل، وانزل لهم منها الغيث بالادرار<sup>٤</sup>  
 والارزاق بالمقدار واجرى لهم قمر الليل وشمس النهار يتعاقبان  
 بمصلحتهم دائبين فجعل لهم الليل لباسا والنهار معاشا وخلف<sup>٥</sup>  
 منا منه عليهم وتطولا بين قمر الليل وشمس النهار فبحا آية  
 لليل وجعل آية النهار مبصرة<sup>٦</sup> كما قل جد جلاله وتقدس<sup>٧</sup>  
 اسماء<sup>٨</sup> وجعلنا الليل والنهار آيتين فمحونا آية الليل وجعلنا  
 آية النهار مبصرة لتبتغوا فضلا من ربكم ولتعلموا عدد السنين  
 والحساب وكل شيء فصلناه<sup>٩</sup> تفصيلا، ليصلوا<sup>١٠</sup> بذلك الى العلم  
 باوقات فروضهم التي فرضها عليهم في ساعات الليل والنهار والشهور  
 والسنين من الصلوات والزكوات والحج والصيام وغير ذلك من

a) Cod. والليالي. b) Cod. الى التمييز. c) Ex conj., scilicet Kor. 21, vs. 33; cod. كما انزل. d) Hic incipit cod. C, cujus vero prima folia valde lacunosa et corrupta sunt. e) P وحلف C وخلف. f) Kor. 17, vs. 13. g) Pro his inde a التي تفصيلا usque ad (p. 4, l. 13) alio loco a P datur (v. supra); etiam C inde a واعدتم adeo corruptus est ut legi sequentes octo lineae non possint; tum legitur خلقه على ذلك بكل ذلك على خلقه... طولا quae tum sequuntur octo lineae, iterum legi non possunt; recte nos post فصلناه adjunxisse تفصيلا cum parte seq., facile perspicitur. h) Cod. وليصلوا.

فروضهم وحين حد ديونهم وحقوقهم كما قل عز وجل<sup>٩</sup> يَسْأَلُونَكَ  
عَنِ الْأَهْلِ قُلْ هِيَ مَوَاقِيْتُ النَّاسِ وَالْحَجُّ، وقال<sup>١٠</sup> هُوَ الَّذِي  
جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ مَنَازِلَ لَعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ عَدَدَ السِّنِينَ  
وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ  
يَعْلَمُونَ، إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَّقُونَ، انعماً منه بكل ذلك على خلقه وتفصيلاً  
منه به عليهم وتعلوا فشكروا على نعمة التي انعمها عليهم من خلقه  
خلق عظيم فزاد كثيراً منهم من الآله وإياديه على ما ابتدأهم  
به من فصله وطوله كما وعدهم جل جلاله بقوله، وَإِذْ تَأَذَّنَ  
رَبُّكُمْ لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ وَلَئِنْ كَفَرْتُمْ إِنَّ عَذَابِي لَشَدِيدٌ،  
وجمع لهم بين<sup>١١</sup> الزيادة التي زادهم في عاجل دنياهم والفوز  
بالنعيم المقيم والخلود في جنات النعيم في آجل آخرتهم وآخر  
لكثير منهم الزيادة التي وعدهم فقدمهم إلى حين مصيرهم وقت  
قدومهم عليه توفيراً منه كرامته عليهم يوم تُبْلَى السَّرَائِرُ وكفر  
١٥ نعمة خلق منهم عظيم فجحدوا آلاءه وعبدوا سواء فسلبهم<sup>١٢</sup> ما  
ابتدأهم به من الفصل والاحسان واحل بهم النعمة المهلكة في  
العاجل ونخر لهم العقوبة المخزية في الآجل ومتع كثيراً منهم  
بنعمة أيام حياتهم استدراجاً منه لهم وتوفيراً منه عليهم أوزارهم  
ليستحقوا من عقوبته في الآجل ما قد أعد لهم نعوذ بالله من

a) kor. 2, vs. 185. b) Kor. 10, vs. 5, 6. c) Kor. 14, vs. 7. d) Ex conj., P من, Tn في, C corrupte. e) Om. Tn.

f) Conj., P بالعز، Tn بالفوز. g) Seqq. usque ad واحل non-nisi apud C; P, Tn lac. h) Ex conj., cod. ... (lac.)... سواء منهم ما

عمل يقرب من سخطه ونسائه التوفيق لما يدل من رضاه  
ومحبته ٥

قال أبو جعفر وأنا ذاكر في كتابي هذا من ملوك كل زمان من  
ابتداء ربنا جلّ جلاله خَلَقَ خلقه الى حال قيامهم ٥ من  
انتهى اليها خير ٥ من ابتداء الله تعّ بآلته ونعمه فشكر نعمة ٥  
من رسول له مُرْسَل او ملك مُسَلِّط او خليفة مستخلف فزاده الى  
ما ابتداء به من نعمة في العاجل نعمة والى ما تفضّل به عليه  
فضلا ومن آخر ذلك له منهم وجعله له عنده نُخْرًا ومن كفر  
منهم نعمة فسلبه ما ابتداء به من نعمة وعَجَل له نقمة ومن كفر  
منهم نعمة فتّع بما انعم به عليه الى حين وفاته وهلاكه مقرونا ١٥  
ذكر كل من انا ذاكره منهم في كتابي هذا بذكر نعمائه وجمل  
ما كان من حوادث الامر في عصره وآيامه ان كان الاستقصاء في  
ذلك يقصر عنه العزم وتطول به التّعب مع ذكرى مع ذلك مبلغ  
مدّة اكله وحين اجله بعد تقديمي امام ذلك ما تقديمه بنا  
أول والابتداء به قبله احجى من البيان عن الزمان ما هو وكم ٢٥  
قدر جميعه وابتداء أوله وانتهاء آخره وهل كان قبل خلق الله  
تّع آياه شيء غيره وهل هو فان وهل بعد فئاته شيء غير وجه  
المسيح ٥ الخلاق تعالى ذكره وما الذي كان قبل خلق الله آياه  
وما هو كائن بعد فئاته وانقصائه وكيف كان ابتداء خلق الله  
تّع آياه وكيف يكون فئاته والدلالة على ان لا قديم إلا الله ٣٥  
الواحد انقهار الذي له ملك السموات والارض وما بينهما وما

P lac. a غير السميع الخلاق C b) انتهائهم Tn ؟ قيار C a) وما usque ad غير

تحت الثرى بوجيز من الدلالة غير طويل ان لم نقصد بكتابتنا  
هذا قصد الاحتجاج لذلك بل لما ذكرنا من تاريخ الملوك الماضين  
وجمل من اخبارهم وازمان الرسل والانبياء ومقايير اعمارهم وآيام  
الخلفاء السالفين وبعض سيرهم ومبالغ ولاياتهم واللائن الذى كان  
من الاحداث في اعصارهم ثم انا متبع آخر ذلك كله ان شاء  
الله وآيد منه بعون وقوة ذكر صحابة نبينا محمد صلعم واسمائهم  
وكنام \* ومبالغ انسابهم \* ومبالغ اعمارهم ووقت وفاته كل انسان  
منهم والموضع الذى كانت به وفاته ثم متبعهم ذكر من كان  
بعدهم من التابعين لهم باحسان على نحو ما شرطنا من ذكرهم  
ثم ملحق بهم ذكر من كان بعدهم من الخلف لهم كذلك ورائد  
في امورهم لناباة عنى محمدت منهم روايته ونقلت اخباره ومن  
رفضت منهم روايته ونبذت اخباره ومن وهن منهم نقله وضعف  
خبره والسبب الذى من اجله نُبذ من نُبذ منهم خبره والعلل  
التي \* من اجلها وهن من وهن منهم نقله والى الله عز وجل  
انا راغب في العون \* على ما اقصدته وانويته والتوفيق لما  
التمسته وابغيته فانه وليّ الحول والقوة وصلى الله على محمد نبينه  
وآله وسلّم تسليماً، وليعلم الناظر في كتابنا هذا ان  
اعتمادى في كل ما احضرت ذكره فيه مما شرطت انى راسمه فيه  
انما هو على ما رويت من الاخبار التي انا ذكرها فيه والآثار التي  
انا مسندها الى روايتها فيه دون ما أدرك بحجج العقول وأستنبط  
بفكر النفوس ألا اليسير القليل منه ان كان العلم بما كان من  
اخبار الماضين وما هو كائن من انباء الحاضرين غير واصل الى من



له يشاهدكم ولم يدرك زمانهم ألا بإخبار المخبرين ونقل الناقلين  
 دون الاستخراج بالعقل والاستنباط بفكر النفوس فا يكن في كتابي  
 هذا من خبري ذكرناه عن بعض الماضين مما يستنكره قارئه أو  
 يستشعره سامعه من أجل أنه لم يعرف له وجهها في الصحة ولا  
 معنى في الحقيقة فليعلم أنه لم يوت في ذلك من قبلنا وإنما أتى من  
 قبل بعض ناقلية الينا وأنا إنما آتيناه ذلك على نحو ما أتى  
 الينا

### العقل في الزمان ما هو

قال فالزمان هو سلطات الليل والنهار وقد يقال ذلك للطويل من  
 المدة والقصير منها والعرب \* تقول أتيتك زمان الحجاج أمير<sup>10</sup>  
 وزمان الحجاج أمير تعني به أن الحجاج أمير وتقول أتيتك  
 زمان الصرام تعني به وقت الصرام ويقطرون أيضا أتيتك أزمان  
 الحجاج أمير فيجمعون الزمان يريدون بذلك أن يجعلوا كل وقت  
 من أوقات أمارته زمانا من الأزمنة كما قال الراجز  
 جاء الشتاء وتيسى أخلاقى شرانم يصحك منه التواقى<sup>15</sup>  
 فجعل القميص أخلاقا يريد بذلك وصف كل قطعة منه بالأخلاق  
 كما يقطرون أرض سلسبى ونحو ذلك \* ومن قولهم للزمان زمن قول  
 اعشى بن قيس بن ثعلبة  
 وكنت أمراة زمانا بالعراق عفيف المنابع طويل الثفن

a) P ذلك Tn ذلك b) C lac; P وزمان c) P  
 Ex d) P المنابع f) P خفيف Tn e) أمير d) P النواق  
 conj. P الثفن Tn الثفن C الثفن

يسريد بقوله زماناً زماناً فالزمان اسم لما ذكرت من ساعات الليل  
والنهار على ما بينت ووصفت

القول في كم قدر جميع الزمان

من ابتدائه إلى انتهائه وأوله إلى آخره

اختلف السلف قبلنا من أهل العلم في ذلك فقال بعضهم قدر  
جميع ذلك \* سبعة آلاف سنة

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال يـيـا يحيى بن واضح قال دنا يحيى بن  
يعقوب عن حماد عن سعيد بن جبير عن ابن عباس قال  
10 الدنيا جمعة من جمع الآخرة سبعة آلاف سنة فقد مضى ستة  
آلاف سنة ومثوه سنة وتيأتين عليها مئتين سنين ليس لها  
موحد، وقالوا آخرون قدر جميع ذلك، ستة آلاف سنة

ذكر من قال ذلك

حدثنا أبو هشام قال يـيـا معاوية بن هشام عن سفيان عن  
15 الأعمش عن أبي صالح قال قال كعب الدنيا ستة آلاف سنة،  
حدثنا محمد بن سهل بن عسكر قال يـيـا اسماعيل بن  
عبد الكريم قال حدثني عبد الصمد بن معقل أنه سمع وهبا  
يقول قد خلا من الدنيا خمسة آلاف سنة وستمائة سنة أتى  
لاعرف كل زمان منها ما كان فيه من الملوك والأنبياء قلنا لوهب  
20 ابن منبه كم الدنيا قل ستة آلاف سنة، قال أبو جعفر

a) Tn ومائتين. b) P عليها. c) Praecedentia om. P.

والصواب من القول في ذلك ما دلّ على صحته الخبر الوارد عن  
رسول الله صلّتم وذلك ما حدثنا به محمد بن بشار وعليّ بن  
سهل كلاهما مَوْثِقٌ قالَ مَسَّ سفيان عن عبد الله بن دينار عن  
ابن عمر قال سمعتُ رسولَ الله صلّتم يقولُ اجلكم في اجل من كان  
قبلكم من صلوة العصر الى مغرب الشمس، حدثنا ابن  
جديد قالَ مَسَّ سلمة قالَ حدثني محمد بن اسحاق عن نافع عن  
ابن عمر قال سمعتُ النبي صلّتم يقولُ الا اما اجلكم في اجل من  
خلا من الامم كما بين صلوة العصر الى مغرب الشمس،  
حدثنا الحسن بن عرفة قالَ حدثني عمار بن محمد بن اخت  
سفيان الثوري ابو اليقطين عن ليث بن ابي سليم عن مغيرة <sup>١٥</sup>  
ابن حكيم عن عبد الله بن عمر قال قال رسول الله صلّتم ما بقي  
لامنّى من الدنيا الا كمقدار الشمس اذا صليت العصر،  
حدثني محمد بن عوف قالَ مَسَّ ابو نعيم قالَ مَسَّ شريك قالَ  
سمعت سلمة بن كهيل عن مجاهد عن ابن عمر قال كنا جلوسا  
عند النبي صلّتم والشمس مرتفعة على تعيقعان بعد العصر فقال <sup>١٥</sup>  
ما اباركم في اعمار من مضى الا كما بقى من هذا النهار فيما  
مضى منه، حدثنا ابن شاذان ومحمد بن المثني قال ابن  
بشار حدثني خلف بن موسى قال ابن المثني حدثنا خلف  
ابن موسى قالَ حدثني ابي عن قتادة عن انس بن مالك ان  
رسول الله صلّتم خطب احباب يوما وقد كادت الشمس ان <sup>٢٥</sup>  
تغيب ولم يبق منها الا شَفٌّ يسير قال والذي نفس محمد

بيده ما بقي من دنياكم فيما مضى منها ألا كما بقي من  
يومكم هذا فيما مضى منه وما ترون<sup>٥</sup> من الشمس ألا اليسير،  
حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَأَلَ ابْنَ عُيَيْنَةَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ زَيْدٍ عَنْ أَبِي  
نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ أَلْبَنَى صَلَعمُ عِنْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ أَمَّا  
<sup>٥</sup> مِثْلُ مَا بَقِيَ مِنَ الدُّنْيَا فِيمَا مَضَى مِنْهَا كَبَقِيَّةِ يَوْمِكُمْ هَذَا فِيمَا  
مَضَى مِنْهُ، حَدَّثَنَا هِنَادُ بْنُ السَّرِيِّ وَأَبُو هِشَامٍ الرَّطْبِيُّ قَالَا  
سَأَلَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ عِيَّاشٍ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي  
فَرْيَرةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَعمُ بُعِثْتُ وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ وَأَشَارَ  
بِالسَّابَةِ وَالْوَسْطَى، حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ قَالَ سَأَلَ يَحْيَى بْنُ  
<sup>١٥</sup> أَثَمٍ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ  
السَّرِيِّ بِنَحْوِهِ، حَدَّثَنَا هِنَادُ قَالَ سَأَلَ أَبُو الْأَحْوَصِ وَأَبُو  
مَعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي خَالِدٍ الْوَالِقِيِّ<sup>٦</sup> عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ  
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَعمُ بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ، حَدَّثَنَا  
أَبُو كَبِيرٍ، قَالَ سَأَلَ عَثَامُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي خَالِدٍ  
<sup>١٥</sup> الْوَالِقِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كُنْتُ أَنْظُرُ إِلَى أَصْبَعَيْ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَعمُ وَأَشَارَ بِالسَّابَةِ وَأَنَّى تَلِيهَا وَهُوَ يَقُولُ بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ  
كَهَذِهِ مِنْ هَذِهِ، حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ  
وَاصِحٍ قَالَ سَأَلَ مَخْزُومٌ<sup>٧</sup> عَنْ أَبِي خَالِدٍ الْوَالِقِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ  
قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَعمُ بُعِثْتُ مِنَ السَّاعَةِ كَهَاتَيْنِ وَجَمَعَ بَيْنَ  
<sup>٢٥</sup> أَصْبَعَيْهِ السَّابَةِ وَالْوَسْطَى، حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلَ

<sup>٥</sup> Tn وكم ترون C وما يرون (sic). <sup>٦</sup> Codd. hñc et lin. 15  
et 18 الوالى. <sup>٧</sup> Tn بكر apud C lac. <sup>٨</sup> P قطر, C lac.

محمد بن جعفر قال سأ شعبة قال سمعت قتادة يحدث قال سأ  
 انس بن مالك قال قال رسول الله صلعم بُعثت أنا والساعة كهاتين  
 قال شعبة سمعت قتادة يقول في قصصه كفضل أحدهما على  
 الأخرى قال لا أدري أذكره عن انس أو قاله قتادة، حدثنا  
 خلاد بن اسلم قال سأ النضر بن شميل قال سأ شعبة عن<sup>5</sup>  
 قتادة قال سأ انس بن مالك قال قال رسول الله صلعم بُعثت أنا  
 والساعة كهاتين، حدثنا مجاهد بن موسى قال سأ يزيد  
 قال سأ شعبة عن قتادة عن انس بن مالك عن النبي صلعم  
 مثله وزاد في حديثه وأشار بالوسطى والسبابة، حدثنا  
 محمد بن عبد الله بن عبد الحكم قال سأ أيوب بن سويد عن<sup>10</sup>  
 الأوزاعي قال سأ اسماعيل بن عبيد الله قال قدم انس بن مالك  
 على الوليد بن عبد الملك فقال له أنوليد ما ذا سمعت رسول  
 الله صلعم يذكر به الساعة قال سمعت رسول الله صلعم يقول  
 انتم الساعة كهاتين وأشار باصبعيه، حدثني العباس بن  
 الوليد قال أخبرني أبي قال سأ الأوزاعي قال حدثني اسماعيل بن<sup>15</sup>  
 عبيد الله قال قدم انس بن مالك على الوليد بن عبد الملك  
 فقال له الوليد ما ذا سمعت رسول الله صلعم يذكر به الساعة  
 قال سمعت رسول الله صلعم يقول انتم الساعة كتين<sup>20</sup>،  
حدثني ابن عبد الرحيم البرقي<sup>21</sup> قال سأ عمرو بن أبي سلمة  
 عن الأوزاعي قال حدثني اسماعيل بن عبيد الله قال قدم انس<sup>22</sup>  
 ابن مالك على الوليد بن عبد الملك فذكر مثله، حدثني

كهاتين Tn، كتين، in marg. كهاتين C in textu، كثير P.  
 21) Tn السوقي & p.

محمد بن عبد الأعلى قال سأ المعتمر<sup>٥</sup> بن سليمان عن أبيه  
 قال حدثني معبد حدث أنس عن رسول الله صلعم أنه قال  
 بُعثتُ أنا والساعة كهاتين وقال بصبيغ<sup>٦</sup> هكذا، حدثنا  
 ابن المثنى قال سأ وهب بن جهم قال سأ شعبة عن أبي التَّيَّاح  
 ٥ عن أنس قال قال رسول الله صلعم بُعثتُ أنا والساعة كهاتين  
 السَّابَّة والوسطى قال أبو موسى وأشر وهب بالسَّابَّة والوسطى،  
حدثني عبد الله بن أبي زياد قال سأ وهب بن جهم قال  
 سأ شعبة عن أبي التَّيَّاح وقتادة عن أنس قال قال رسول الله  
 صلعم بُعثتُ أنا والساعة كهاتين وقرن بين أصبعيه، حدثني  
 ١٠ محمد بن عبد الله بن يزيد قال سأ الفضيل بن سليمان سأ  
 أبو حازم قال سأ سهل بن سعد قال رأيتُ رسول الله صلعم قال  
 بصبيغ<sup>٦</sup> هكذا الوسطى والتي تلى الابهام بُعثتُ أنا والساعة  
 كهاتين، حدثنا محمد بن يزيد الأَدمي قال سأ أبو صم<sup>٧</sup>  
 عن أبي حازم عن سهل بن سعد الساعدي أن رسول الله  
 ١٥ صلعم قال بُعثتُ والساعة كهاتين وضَمَّ بين أصبعيه الوسطى  
 والتي تلى الابهام وقال ما مثلي ومثل الساعة ألا كفرسي رَهان  
 ثم قال ما مثلي ومثل الساعة ألا كمثلي رجل بعته قومٌ طليعة  
 فلما خشي أن يُسَبَق<sup>٨</sup> إلَّاه بثوبه أُتيمت أُتيمت أنا ذاك أنا ذاك،  
حدثنا أبو كريب قال سأ خالد عن محمد بن جعفر عن  
 ٢٠ أبي حازم عن سهل بن سعد قال قال رسول الله صلعم بُعثتُ  
 أنا والساعة كهاتين وجمع بين أصبعيه، حدثنا أبو كريب

٥) Sic codd; Naw., Mizzl معتمر ٦) P يلحق

قال نسا خالد قال نسا سليمان بن بلال قال حدثني ابو سار عن  
 سهل بن سعد قال قال رسول الله صلعم بُعثت انا والساعة هكذا  
 وقهر بين اصبعية الوسطى والتي تلى الابهام، حدثني ابن  
عبد الرحيم البرقي قال نسا ابن ابي مريم قال نسا محمد بن  
 جعفر قال حدثني ابو حازم عن سهل بن سعد قال قال رسول الله  
 صلعم بُعثت انا والساعة كهاتين وجمع بين اصبعية، حدثنا ابو  
كريب قال نسا ابو نعيم عن بشير بن المهاجر قال حدثني عبد  
 الله بن بريدة عن ابيه قال سمعت رسول الله صلعم يقول بُعثت  
 انا والساعة جميعا ان كانت لتسبقني، حدثني محمد  
ابن عمر بن هيلج قال نسا يحيى بن عبد الرحمان قال حدثني  
 عبيدة بن الاسود عن جبالد عن قيس بن ابي حازم عن  
 المستورد بن شداد الفهري عن النبي صلعم انه قال بُعثت في  
 نفس الساعة سبقتها كما سبقت هذه هذه <sup>a</sup> لاصبعية السبابة  
 والوسطى ووصف لنا ابو عبد الله وجمعهما، حدثني احمد  
ابن محمد بن حبيب قال نسا ابو نصر قال نسا المسعودي عن  
 اسماعيل بن ابي خالد عن الشعبي عن ابي جبير، قال قال  
 رسول الله صلعم بُعثت مع الساعة كهاتين وشار باصبعية  
 الوسطى والسبابة كفصل هذه على هذه، حدثنا نعيم بن  
المنصور قال نسا يزيد قال نسا اسماعيل عن شبيل بن عرف عن ابي  
 جبير عن اشياخ من الانصار قالوا سمعنا رسول الله صلعم يقول

من هذه P، لهذه Tn b) ابن عبد الاعلى البرقي Tn a)  
 جبيره Tn جبير P c)

جئتُ أنا والساعة هكذا قال الطبري واراناً جميع وضع السبابة  
والوسطى وقال \* لنا اشار يزيد باصبعيه السبابة والوسطى وضعهما  
وقال « سبقتها كما سبقت هذه » في نفس الساعة او نفس  
الساعة ، فعلم ان كان اليوم اوله طلوع الفجر وأخيره غروب  
الشمس وكان صحيا عن نبينا صلعم ما روينا عنه قبل انه  
قال بعد ما صلى العصر ما بقي من الدنيا فيما مضى منها الا  
كما بقي من يومكم هذا فيما مضى منه وانه قال لا حاجة بعثت انا  
والساعة كهاتين وجمع بين السبابة والوسطى سبقتها بقدر هذه من  
هذه يعني الوسطى من السبابة وكان قدر ما بين اوسط اوقات  
١٠ صلاة العصر وذلك اذا صار ظل كل شيء مثليه على التخمى اما  
يكون قدر نصف سبع اليوم يزيد قليلا او ينقص قليلا وكذلك  
فصل ما بين الوسطى والسبابة اما يكون نحو من ذلك وقربها  
منه وكان صحيا مع ذلك عن رسول الله صلعم ما حدثني احمد  
ابن عبد الرحمن بن وهب قال حدثني عتي عبد الله بن وهب  
١٥ قال حدثني معاوية بن صالح عن عبد الرحمن بن جبير بن  
نقيس عن ابيه جبير بن نغير انه سمع ابا ثعلبة الخشني  
صاحب النبي صلعم يقول ان رسول الله صلعم قال لن يعجز  
الله هذه الامة من نصف يوم وكان معنى قول النبي لله ان  
لن يعجز الله هذا الامة من نصف يوم الذي مقداره الف  
٢٠ سنة كان بيتنا ان اول القوتين الدنين ذكرت في مبلغ قدر مدة

a) Om. P, لنا apud C corruptum, an forte legendum كذا ؟

b) P ان C ، اذا P c) في نفس من الساعة او في نفس الساعة

d) Hic incipit Ca. e) Ca s. p.



جميع الزمان الذين أحدهما عن ابن عباس والآخَر منهما عن  
كعب بالصواب واشبههما بما ذكرت عليه الاخبار الواردة عن رسول  
الله صلعم قول ابن عباس الذي روينا عنه انه قال الدنيا جمعة  
من جمع الآخرة سبعة آلاف سنة وان كان ذلك كذلك وكان  
للخبر عن رسول الله صلعم صحيحا انه اخبر عن الباقي من ذلك  
في حياته انه نصف يوم وذلك خمسمائة عام ان كان ذلك  
نصف يوم من الايام الذي قدر اليوم الواحد منها الف عام  
كان معلوما ان الماضي من الدنيا الى وقت قول النبي صلعم ما  
رويناه عن ابي ثعلبة الخشني عنه وكان قدر ستة آلاف سنة  
 وخمسمائة سنة او نحوها من ذلك وقريبا منه والله اعلم 10  
فهذا الذي قلنا في قدر مدة ازمان الدنيا من مبدأ اولها  
الى منتهى آخرها من اثبت ما قيل في ذلك عندنا من القول  
للشواهد الدالة التي بيناها على صحة ذلك وقد روى عن رسول  
الله صلعم خبر يدل على صحة قول من قال ان الدنيا كلها ستة  
آلاف سنة لو كان صحيحا سندنا له نَعُدُّ القول به الى غيره وذلك ما 15  
حدثني به محمد بن سنان القزاز قال سمعت عبد الصمد بن عبد  
السوارث سمعا زيانا عن الحسن بن ابي صالح عن ابي هريرة ان  
رسول الله صلعم قال العقب ثمانون عاما اليوم منها سدس  
الدنيا فبين في هذا الخبر ان الدنيا كلها ستة آلاف سنة وذلك  
\* ان اليوم الذي هو من ايام الآخرة ان كان مقداره الف سنة 20  
من سني الدنيا وكان اليوم الواحد من ذلك سدس الدنيا كان

معلوماً بذلك ان جميعها ستة أيام من أيام الآخرة وذلك ستة آلاف سنة، وقد تزعم اليهود ان جميع ما ثبت عندهم على ما في التوراة مائة بين فيها من لدن خلق الله آدم الى وقت الهجرة وذلك التوراة التي في ايديهم اليوم اربعة آلاف سنة وستمائة سنة واثنان واربعون سنة وقد ذكروا تفصيل ذلك بولادة رجل ونبى نبي وموته من عهد آدم الى هجرة نبينا محمد صلعم وسأذكر تفصيل ذلك ان شاء الله وتفصيل غيرهم ممن فضله من علماء اهل الكتب وغيرهم من اهل العلم بالسيرة واخبار الناس اذا انتهيت اليه ان شاء الله، وأما اليونانية من النصارى فلها تزعم ان الذى انتهت اليه من ذلك باطل وان الصحيح من القول في قدر مدة أيام الدنيا من لدن خلق الله آدم الى وقت هجرة نبينا محمد صلعم على سبيل ما عندهم في التوراة التي في ايديهم خمسة آلاف سنة وتسعمائة سنة واثنان وتسعون سنة واشهر، وذكرنا تفصيل ما اتهموا من ذلك بولادة نبي وملك ملك يوفاته من عهد آدم الى هجرة رسول الله صلعم وزعموا ان اليهود انما نقصوا ما نقصوا من عدد سنى ما بين تاريخهم وتاريخ النصارى دفعاً منهم لنبوّة عيسى بن مريم عمّ اذ كانت صفته ووقت مبعثه مثبتة في التوراة وقالوا لم يأت الوقت الذى وقت لنا في التوراة ان الذى صفته صفة عيسى يكون فيه ولم ينتظرون

وذلك ان C b) هو Ca, P بين pro seq. Ca, P a) من Ca, P d) Om. Ca P. e) وذلك في التوراة Ca, للتوراة اليهون Tn, P e)

يزعمهم خروجه ووقته فحسب ان الذي ينتظرونه ويذعنون ان صفته في التوراة مُثَبَّتة هو الدجال الذي وصفه رسول الله صلعم لآتمته وذكر لم ان عامة أتباعه اليهود \* فان كان ذلك هو عبد الله بن صياد فهو من نسل اليهود ٤٠ واما الحجوس فلم يزعمون ان قدر مدة الزمان من لدن ملك جيومرت الى وقت هجرة نبينا صلعم ثلاثة آلاف سنة، ومائة سنة وتسع وثلاثون سنة ٤١ ولم لا يذكرون مع ذلك نسبا يُعرف فوق جيومرت ويزعمون انه آتم ابو البشر صلى الله عليه وسلم وعلى جميع انبياء الله ورسله ثم اهل الاخبار بعد في امره مختلفين فمن قاتل منهم فيه مثل قول الحجوس ومن قاتل منهم انه تسمى ٤٢ بأتم بعد ان ملك الاقاليم السبعة وانه ابناء هو جام بن يافث بن نوح كان بنوح عم يرا وخدمته ملازما وعليه خديبا شقيقا فلما الله له ولذريته لذلك من يرة به وخدمته له بطول العم والتمكين في البلاد \* والنصر على من ناواه وايامهم / واتصال الملك له ولذريته ودوامه له ولهم فاستجيب له فيه فلعطى ٤٣ جيومرت ذلك وولده فهو ابو الفرس ولم يزل الملك فيه وفي ولده الى ان زال عنهم بدخول المسلمين مدائن كسرى وغلبة اهل الاسلام ايام على ملكهم ٤٤ ومن قاتل غير ذلك وسنذكر ان شاء الله ما انتهى اليينا من القول فيه اذا انتهينا الى ذكرنا تاريخ الملوك ومبالغ اعمارهم واسماهم واسباب ملكهم ٤٥

a) Tn ص٢٢٢ d) Om. P. e) الف سنة P. f) Quae abhinc sequuntur usque ad p. 11, l. 6 هو خلقه P. omisit.

e) Ca واما C. f) In C lac. g) C et P واسباب.

## القول في الدلالة على

### حدوث الأوقات والزمان والليل والنهار

قد قلنا قبل أن الزمان إما هو اسم لسلطات الليل والنهار  
وساعات الليل والنهار إما في مقادير من جرى الشمس والقمر في  
الفلك كما قال الله عز وجل <sup>١</sup> وَأَيَّةٌ لَهُمْ اللَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ  
النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ، وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا ذَلِكَ تَقْدِيرُ  
الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ، وَالْقَمَرَ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ،  
لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ وَكُلٌّ  
فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ، فلما كان الزمان ما ذكرنا من ساعات الليل  
والنهار وكانت ساعات الليل والنهار إما في قَطْعِ الشمس، والقمر  
درجات الفلك كان بيقين معلوما أن الزمان مُحدث والليل  
والنهار مُحذَفان وإن مُحدث ذلك الله عز وجل الذي تغرد  
بأحداث جميع خلقه كما قال جل جلاله <sup>٢</sup> وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ  
اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ، ومن جهل  
حدوث ذلك من خلق الله فانه لن يجهل اختلاف احوال الليل  
والنهار بان احدهما يرد على الخلق وهو الليل بسواد وظلمة وان  
الآخر منهما يرد عليهم بنور وصيائه ونَسْخِ لسواد الليل وظلمته  
وهو النهار فلما كان ذلك كذلك وكان من لحال اجتماعهما مع  
اختلاف احوالهما في وقت واحد في جزء واحد كان معلوما  
يقينا انه لا بد أن يكون احدهما كان قبل الآخر منهما وأيهما  
كان منهما قبل صاحبه فان الآخر منهما كان لا شك بعده

١) Kor. 36, vs. 37—41.    ٢) Kor. 21, vs. 34.

وذلك إبانةً ودليل على حدوثهما وأنهما خلقان لخلقهما  
ومن الدلالة أيضاً على حدوث الأيام والليال أنه لا يوم إلا وهو  
بعد يوم كان قبله وقبل يوم كائن بعده يُعلوم أن ما لم يكن  
ثم كان أنه مُحدث مخلوق وإن له خالقاً ومُحدثاً، والآخرى أن  
الأيام والليال معدودة وما عد من الأشياء فغير خارج من أحد،  
العدديّين شفع أو وتر فإن يكن شفعاً فإن أولها اثنان وذلك  
تصحیح القول بأن لها ابتداءً وأولاً وإن كان وتراً فإن أولها  
واحد وذلك دليل على أن لها ابتداءً وأولاً وما كان له ابتداءً  
فإنه لا بد له من مُبتدئ وهو خلقه

- ١٥ القول في هل كان الله عز وجل خلق قبل  
خلقه الزمان والليل والنهار شيئاً غير ذلك من الخلق  
قد قلنا أن الزمان إما هو سلك الليل والنهار وإن  
السلطات إما هي قطع الشمس والقمر درجات زلفك فلذا كان ذلك  
كذلك وكان صحياً عن رسول الله صلعم ما حدثنا قتاد بن  
السري قال سمّا أبو بكر ابن عيّاش عن أبي سعد البقّال عن  
عكرمة عن ابن عباس قال فتاد وقرأت في سائر الحديث أن  
اليهود اتت النبي صلعم فسألته عن خلق السموات والأرض  
فقال خلق الله الأرض يوم الأحد والاثنين وخلق الجبال يوم  
الثلاثاء وما فيهن من منافع وخلق يوم الأربعاء الشجر والماء  
والمدائن والعرمان والخراب فهذه أربعة قال، أَتَنَكُم لَتَتَقَرُّونَ بِالَّذِي  
٢٥ خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَندَاداً ذَلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ،

٢٥) Apodosis pag. demum ٢١, l. ١٤) sequitur. ٢٥) Sic Ca,  
Cet P; Tn للجلال والاحجار وما... يوم الثلاثاء ٢٥) Kor. 41, vs. 8—10.

وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ فَوْقِهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَّرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلْمُتَّقِينَ لِمَنْ سَأَلَ، قَالَ وَخَلَقَ يَوْمَ الْخَمِيسِ السَّمَاءَ وَخَلَقَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ النُّجُومَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالْمَلَائِكَةَ إِلَى ثَلَاثٍ، سَاعَاتٍ بَقِيَتْ مِنْهُ فَخَلَقَ فِي أَوَّلِ سَاعَةٍ مِنْ هَذِهِ الثَّلَاثِ ٥ السَّعَاتِ الْآجِلَ مِنْ يَحْيَى وَمِنْ يَمُوتَ وَفِي الثَّانِيَةِ الْقَى الْآلِفَةَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مِمَّا يَنْتَفِعُ بِهِ النَّاسُ وَفِي الثَّالِثَةِ آدَمَ وَأَسْكَنَهُ الْجَنَّةَ وَأَمَرَ ابْلِيسَ بِالسُّجُودِ لَهُ وَأَخْرَجَهُ مِنْهَا فِي آخِرِ سَاعَةٍ ثُمَّ قَالَتْ الْيَهُودُ ثُمَّ مَاذَا يَا مُحَمَّدُ قَالَ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ قَالُوا قَدْ أَصَبْتَ لَوْ أَتَمَمْتَ قَالُوا ثُمَّ اسْتَزَاجَ فَغَضِبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَضَبًا شَدِيدًا ١٥ قُلْتُ هَ وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ، فَاصْبِرْ عَلَى مَا يَقُولُونَ، حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ بِشْرِ بْنِ مَعْرُوفٍ وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ الصُّدَاقِيُّ قَالَا نَحْنَا حَاجِلَا قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أُمَيَّةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ \* مَوْلَى أُمِّ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ ٢٥ قَالَ أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِي فَقَالَ خَلَقَ اللَّهُ التُّرْبَةَ يَوْمَ السَّبْتِ وَخَلَقَ فِيهَا الْجِبَالَ يَوْمَ الْاِحْدِ وَخَلَقَ الشَّجَرِ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَخَلَقَ الْمَكْرُوهَ يَوْمَ الثَّلَاثِ وَخَلَقَ النُّورَ يَوْمَ الْارْبَعَاءِ وَبَثَّ فِيهَا الدُّوَابَّ يَوْمَ الْخَمِيسِ وَخَلَقَ آدَمَ بَعْدَ الْعَصْرِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ آخِرَ خَلْقٍ خَلَقَ فِي آخِرِ سَاعَةٍ مِنْ سَاعَاتِ الْجُمُعَةِ فِيمَا بَيْنَ الْعَصْرِ ٣٥ إِلَى اللَّيْلِ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزْيعٍ قَالَ نَحْنَا الْفَصْلُ بْنُ سُلَيْمَانَ \* قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ، قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو

سلمة ابن عبد الرحمن بن عوف قال اخبرني ابن سلام<sup>٥</sup> وابو هريرة فذكرا عن النبي صلعم الساعة التي في يوم الجمعة وذكرنا انه قالها فقال عبد الله بن سلام انا اعلم اني ساعة في بدء الله في خلق السموات والارض يوم الاحد وخرج في آخر ساعة من يوم الجمعة فهي في آخر ساعة من يوم الجمعة<sup>٥</sup> حدثني<sup>٥</sup> المثني، قال بما لا يجال بما حماد عن عطية بن السائب عن عكرمة ان اليهود قالوا للنبي صلعم ما يوم الاحد فقال رسول الله صلعم خلق الله فيه الارض وكسبها<sup>٥</sup> قالوا ثلاثين قال خلف فيه آدم قالوا فالثلاثاء قال خلق فيه الجبال والماء وكذا وكذا وما شاء الله قالوا فيوم الاربعة قال الاقوات قالوا فيوم الخميس<sup>١٥</sup> قال خلق السموات قالوا فيوم الجمعة قال خلق الله في ساعتين الليل والنهار ثم قالوا السبت وذكروا الراحة قال سبحان الله فانزل الله تبارك وتعالى ولقد خلقنا السموات والارض وما بينهما في ستة ايام وما مسنا من لغوب<sup>٥</sup> فقد بين هذان الخبران اللذان رويناها عن رسول الله صلعم ان الشمس والقمر خلقا بعد خلق الله<sup>١٥</sup> اشياء كثيرة من خلقه وذلك ان حديث ابن عباس عن رسول الله صلعم ورد بان الله خلق الشمس والقمر يوم الجمعة فان كان ذلك كذلك فقد كانت الارض والسماء وما فيهما سوى الملائكة وادم مخلوقة قبل خلق الله الشمس والقمر وكان ذلك كله ولا ليل ولا نهار اذ كان الليل والنهار اما هو اسم لساعات معلومة<sup>٢٥</sup> من قطع الشمس والقمر تَرَجَ الغلج واذا كان صحيفا ان الارض

٥) Om. ٥) سلام والد عبد الله بتخفيف اللام : I A p. ١٥ : ٥) Ca. ٥) ابن المثني. ٥) Tn lac. وكسبها C ٥) Pet C.

والسما والسماء وما فيهما سوى ما ذكرنا قد كانت ولا شمس ولا قمر كان معلوما ان ذلك كله كان ولا ليل ولا نهار وكذلك حديث ابى هريرة عن رسول الله صلعم لانه اخبر عنه انه قل خلق الله النور يوم الاربعاء يعنى بالنور الشمس ان شاء الله، <sup>١٤</sup> قُلْنَا لَنَا قَاتِلٌ قَدْ رَمَتْ اَنَّ الْيَوْمَ اِنَّمَا هُوَ اسْمٌ لِمَقَاتٍ مَا بَيْنَ طُلُوعِ الْفَجْرِ اِلَى غُرُوبِ الشَّمْسِ ثُمَّ رَمَتْ اَنَّ الْيَوْمَ اِنَّمَا هُوَ اسْمٌ لِمَقَاتٍ مَا بَيْنَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ بَعْدَ اَيَّامٍ مِنْ اَوَّلِ ابْتِدَائِهِ خَلَقَ الْاَشْيَاءَ الَّتِي خَلَقَهَا فَتُبْتُ مَوَاقِيْتُ وَسَمِيَّتْهَا بِالْاَيَّامِ وَلَا شَمْسٌ وَلَا قَمَرٌ وَهَذَا اِنْ لَمْ تَأْتِ بِبُرْهَانٍ عَلَى صِحَّتِهِ فَهُوَ كَلَامٌ يَنْقُصُ بَعْضُهُ بَعْضًا قِيلَ <sup>١٥</sup> اَنَّ السَّمَاءَ سَمِيَ مَا ذَكَرْتَهُ اَيَّامًا فَسَمِيَّتْهُ بِالْاَسْمَاءِ الَّتِي سَمَاهُ بِهِ وَكَانَ وَجْهَ تَسْمِيَةِ ذَلِكَ اَيَّامًا وَلَا شَمْسٌ وَلَا قَمَرٌ نَظِيرَ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَهُمْ رِزْقُهُمْ فِيهَا بُكْرَةً وَعَشِيًّا وَلَا بُكْرَةً وَلَا عَشِيًّا هُنَالِكَ اِنْ كَانَ لَا لَيْلَ فِي الْآخِرَةِ وَلَا شَمْسٍ وَلَا قَمَرٍ كَمَا قَالَ جَلَّ وَعَزَّ وَلَا يَزَالُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي مِرْيَةٍ مِنْهُ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ السَّاعَةُ بَغْتَةً اَوْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ يَوْمٍ عَقِيمٍ، فَسَتَى تَعْلَى ذِكْرُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ <sup>١٦</sup> يَوْمًا عَقِيمًا اِنْ كَانَ يَوْمًا لَا لَيْلَ بَعْدَ مَجِيئِهِ وَاِنَّمَا اُرِيدُ بِتَسْمِيَةِ مَا سَمِيَ اَيَّامًا قَبْلَ خَلْقِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ قَدْرُ مَدَّةِ اَلْفِ عَامٍ مِنْ اَعْوَامِ الدُّنْيَا الَّتِي اَلْعِلْمُ مِنْهَا اَثْنَا عَشَرَ شَهْرًا مِنْ شَهْرِ اَهْلِ الدُّنْيَا الَّتِي تُعَدُّ سَاعَتُهَا وَاَيَّامُهَا بِقَطْعِ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ دَرَجَةُ الْفَلَكَ كَمَا سَمِيَ بُكْرَةً وَعَشِيًّا لَمَّا يَرْزُقُهُ اَهْلُ الْجَنَّةِ فِي قَدْرِ الْمَدَّةِ الَّتِي كَانُوا يَعْرِفُونَ ذَلِكَ مِنَ الزَّمَانِ فِي الدُّنْيَا بِالشَّمْسِ وَمَجْرَاهَا فِي

a) Kor. 19, vs. 63. b) Kor. 22, vs. 54.



الفلك ولا شمس عندكم ولا ليل، وينحو الذي قلنا في ذلك  
قال السلف من أهل العلم ۞

ذكر بعض من حضروا ذكره ممن قال ذلك  
حدثني القاسم قال سأ الحسن قال حدثني حجاج عن ابن  
جرير عن مجاهد انه قال يقضى الله عز وجل امر كل شيء  
الف سنة الى الملائكة ثم كذلك حتى يمضي الف سنة ثم  
يقضى امر كل شيء الف سنة كذلك ابدا قال «يَوْمَ كَانَ مِقْدَارُهُ  
أَلْفَ سَنَةٍ» قال اليوم ان يقول لما يقضى الى الملائكة الف سنة  
كُنْ فيكون ولكن سماه يوما سماه كما شاء كل ذلك عن مجاهد،  
قال وقوله تع، وَإِنَّ يَوْمًا عِنْدَ رَبِّكَ كَأَلْفِ سَنَةٍ مِمَّا تَعُدُّونَ، قال  
هو هو سواء، وينحو الذي ورد عن رسول الله صلعم  
من الخبر بان الله جل جلاله خلق الشمس والقمر بعد خلقه  
السموات والارض واشيه غير ذلك ورد الخبر عن جماعة من السلف  
انهم قالوا ۞

ذكر الخبر عن قول ذلك منهم 15

حدثنا ابو هشام الرضاعي سأ ابن يمان سأ سفيان عن ابن  
جرير عن سليمان بن موسى عن مجاهد عن ابن عباس فقال  
لها وللارض اثنيان طوا أو كرفا قلنا اثنيان طاعين ۞ قال قال الله  
عز وجل للسموات أطلى شمسي وثرى ونجومى وقال للارض شققي  
انهارك وأخرجى ثمارك قلنا اثينا طاعين ۞، حدثنا بشر بن 20

a) v. Kor. 32, vs. 4. b) Tn الذي. c) Kor. 22, vs. 46.

d) Kor. 41, vs. 10. e) Om. P et Tn.

معاذ قل ما يزيد قل ما سعيد عن قتادة وأوحى في كل  
سماة أمرقا خلق فيها شمسها ونجومها وصلاحتها، فقد  
بينت هذه الاخبار التي ذكرناها عن رسول الله صلعم وعن  
ذكرناها عنه ان الله عز وجل خلق السموات والارض قبل خلقه  
الزمان والاليم والليل وقبل الشمس والقمر والله اعلم ٥

القول في الابانة عن فناء الزمان  
والليل والنهار وأن لا شيء يبقى غير الله تعالى ذكره

والدلالة على صحة ذلك قول الله تعالى ذكره ٥ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا  
قَانٍ وَيَبْقَى وَجْهَ رَبِّكَ ذُو الْآلَاءِ وَالْكَرَامِ، وقوله تع، لا إله إلا  
١٥ هُوَ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ، فإن كن كل شيء هالك غير  
وجهه كما قل جد وعز وكان الليل والنهار ظلمة او نورا خلقهما  
لمصالح خلقه فلا شك أنهما فنيان هائلان كما اخبر جد ثناؤه  
وكما قل جد وعزه اِذَا الشَّمْسُ كَرَّتْ، يعنى بذلك انها عيبت  
فذهب ضوءها وذلك عند قيام الساعة وهذا ما لا يحتاج الى  
٢٥ الاكثار فيه ان كان مما يدين بالاقراء به جميع اهل التوحيد  
من اهل الاسلام واهل التوراة والانجيل والمجوس وانما ينكره قوم  
من غير اهل التوحيد لم نقصد بهذا الكتاب قصد الابانة عن  
خطأ قولهم وكل الذي ذكرنا عنهم انهم مقرون بفناء جميع العالم  
حتى لا يبقى غير القديم الواحد مقرون بان الله عز وجل

a) Kor. 41, vs. 11. b) Kor. 55, vs. 26—27. c) Kor. 28,  
vs. 88. d) Kor. 81, vs. 1. e) ما يقرون Ca، ما يقرون P  
اذا كان ما بدعي (sic) الاقراء C

مُحييهم بعد فناءهم وبعثهم بعد هلاكهم خلا قوم من عبدة الاوثان  
ثانم يقرّون بالفناء وينكرون البعث ٥

القول في الدلالة على ان الله عز وجل القديم الأول قبل كل  
شيء وانه هو المُحدث كل شيء بقدرته تعالى ذكره ٥

فن الدلالة على ذلك أنه لا شيء في العالم مشاهد الا جسم ٥  
او قائم بجسم وأنه لا جسم الا مفترق او مجتمع وانه لا مفترق  
منه الا وهو موهوم فيه الايتلاف الى غير من اشكاله ولا مجتمع  
منه الا وهو موهوم فيه الاقتراق وانه متى عدم احدهما عدم  
الآخر معه وانه اذا اجتمع الجزآن منه بعد الاقتراق فعلم  
ان اجتماعهما حادث فيهما بعد ان لم يكن وان الاقتراق ١٥  
اذا حدث فيهما بعد الاجتماع فعلم ان الاقتراق فيهما حادث  
بعد ان لم يكن واذا كان الامر فيهما في العالم من شيء كذلك  
وكان حكم ما لم يشاهد وما هو من جنس ما شاهدنا في معنى  
جسم او قائم بجسم وكان ما لم يخل من الحدث لا شك انه  
مُحدث بتأليف مؤلف له ان كان مجتمعا وتفرق مفترق له ان ٢٥  
كان مفترقا وكان معلوما بذلك ان جامع ذلك ان كان مجتمعا  
ومفترقا ان كان مفترقا من لا يشبهه ومن لا يجوز عليه الاجتماع  
والاقتراق وهو الواحد القادر للجامع بين المختلفات الذي  
لا يشبهه شيء وهو على كل شيء قديم فبتر بما وصفنا ان

١٥ Coda. b) مما Ca, يشاهدنا فهو P, يشاهدنا C e)  
(او C) ومفترقا

بارئ الاشياء ومحدثها كان قبل كل شيء وان الليل والنهار  
والزمان والساعات محدثات وان محدثها الذي يديرها  
ويصرفها قبلها ان كان من الحال ان يكون شيء يحدث شيئا  
الا ومحدثه قبله وان في قوله تعالى ذكره «أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى  
الْأَبْدَلِ كَيْفَ خُلِقَتْ، وَإِلَى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ، وَإِلَى الْجِبَالِ  
كَيْفَ نُصِبَتْ، وَإِلَى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ» لابلغ الحجج والبراهين  
الدلائل لمن فكر بعقل واعتبر بفهم على قدم بارئها وحديث  
كل ما جانسها وان لها خالقا لا يشبهها وذلك ان كلما ذكر  
ربنا تبارك وتعالى في هذه الآية من الجبال والارض والابل فان  
ابن آدم يعالجه ويدبره بحجوب وتصريف وحفر ونحت وهدم  
غير متنع عليه شيء من ذلك ثم ان ابن آدم مع ذلك \* غير  
قادر على ايجاد شيء من ذلك، من غير اصل فاعلم ان العاجز  
عن ايجاد ذلك لم يحدث نفسه وان الذي هو غير متنع  
ممن اراد تصريفه وتقليبه لم يوجد من هو مثله ولا هو  
اوجد نفسه وان الذي انشاء واوجد عينه هو الذي لا يُعجزه  
شيء اراده ولا يمتنع عليه احداث شيء شاء احداثه وهو الله  
الواحد القهار، فان قل قائل ما ينكر ان تكون الاشياء  
التي ذكرت من فعل قديمين قيل انكرنا ذلك لوجودنا اتصال  
التدبير وحمام الخلق فقلنا لو كان المدبر اثنين لم يخلوا من  
اتفاق او اختلاف فان كنا متفقين فعاثا واحدا \* وانما جعل

a) Kor. 88, vs. 17—20. b) Ca et C الدليل. c) C om., P.  
عن نفسه P، غير نفسه Ca. d) infra P et C اتخا. اتخا

الواحد اثنين من كل بلائتين<sup>٥</sup> وان كانا مختلفين كان محلا وجود الخلق على التمام والتدبير على الاتصال لان المختلفين فعل كل واحد منهما خلاف فعل صاحبه بان احدهما اذا احيا امات الآخر واذا اوجد احدهما افنى الآخر فكان محلا وجود شيء من الخلق على ما وجد عليه من التمام والاتصال وفي قول<sup>٥</sup> الله عز وجل ذكره<sup>٥</sup> لَوْ كَانَ فِيهِمَا آلِهَةٌ إِلَّا اللَّهُ لَفَسَدَتَا فَسُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ عَمَّا يَصِفُونَ، وقوله عز وجل، مَا اتَّخَذَ اللَّهُ مِنْ وَلَدٍ وَمَا كَانَ مَعَهُ مِنْ آلِهِ إِذَا تَلَّوْا كُنْ لَهُ بَنًا خَلَقَ وَلَعَلَّ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُصِفُونَ، عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ، ابلغ<sup>١٥</sup> حجة واجزة بيان وادل دليل على بطول ما قاله المبطلون من اهل الشرك بالله وذلك ان السموات والارض لو كان فيهما اله غير الله لم يخل امرها مما وصفت من اتفلق واختلاف وفي القول باتفاقهما فساد القول بالتثنية واقرار بالتوحيد واحالة في اللام بأن قاله سمى الواحد اثنين وفي القول باختلافهما القول<sup>١٥</sup> بفساد السموات والارض كما قال ربنا جل وعز لو كان فيهما آلهة إلا الله لفسدتا لان احدهما كان اذا احدث شيئا وخلق له كان من شأن الآخر اعدامه وابطاله وذلك ان كل مختلفين فاعمالهما مختلفة كالنار التي تسخن والتلج الذي يبرد ما اختلفت النار واخرى ان ذلك لو كان كما قاله المشركون بالله لم يخل<sup>٢٥</sup>

a) Om. Tn; Ca om. كل. b) Kor. 21, vs. 22. c) Kor. 23, vs. 93—94. d) P واحر. Tn اوجد. e) C افعالهما.

كَلَّ واحد من الاثنين الذَّيْنِ اثْبَتُوها قَدِيمِينِ من ان يكونا  
 قَرِيْبَيْنِ او عَاجِزَيْنِ فان كانا عَاجِزَيْنِ فَالْعَاجِزُ مَقْهَرٌ وَغَيْرُ كَاتِنٍ اِلَها  
 وان كانا قَرِيْبَيْنِ فان كَلَّ واحد منهما بِعَاجِزَةٍ عن صاحبه عَاجِزٌ  
 وَالْعَاجِزُ لا يَكُونُ اِلَها فان كان كَلَّ واحد منهما قَرِيْبًا عَلى  
 صاحبه فَهُوَ بِقُوَّةِ صاحبه عَلَيْهِ عَاجِزٌ تَعَلَّى ذِكْرُهُ عَمَّا يَشْرِكُ  
 الْمُشْرِكِيْنَ، فَتَبَيَّنَ اِذَا ان الْقَدِيمَ بَارَى الْاَشْيَاءَ وَصَانَعَهَا هُوَ  
 الْوَاحِدُ الَّذِي كَانَ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ \* وَهُوَ الْاِثْنَانِ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ  
 وَالْاَوَّلُ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ وَالْآخِرُ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ وَاِنَّه كَانَ وَلَا وَقْتُ  
 وَلَا زَمَانٍ \* وَلَا لَيْلٍ وَلَا نَهَارٍ وَلَا طَلِبَةٌ وَلَا نَوْرٌ اِلَّا نَوْرَ وَجْهِهِ الْكَرِيمِ  
 ١٥ وَلَا سَمَاءٌ وَلَا اَرْضٌ وَلَا شَمْسٌ وَلَا قَمَرٌ وَلَا تَجْوِعُ وَاِنْ كُلُّ شَيْءٍ  
 سِوَاهُ مُجَدِّثٌ مُدَبَّرٌ مَصْنُوعٌ اِنْفَرَدَ بِخَلْقِ جَمِيعِهِ بِغَيْرِ شَرِيكَ  
 وَلَا مُعِينٍ وَلَا ظَهِيرٍ سَجَّانَهُ مِنْ قَادِرٍ قَهْرٍ، وَقَدْ حَدَّثَنِي  
 عَلِيُّ بْنُ سَهْلٍ الرَّمْلِيُّ قَالِ سَأَلَ زَيْدُ بْنُ اَبِي الزَّرَقَةِ عَنْ جَعْفَرٍ  
 عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْاَصَمِّ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنْ النَّبِيَّ صَلَّى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالِ اَنْتُمْ  
 ٢٥ تَسْأَلُونَ بَعْدِي عَنْ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى يَقُولَ الْقَائِلُ هَذَا اَللَّهُ خَلَقَ  
 كُلَّ شَيْءٍ فَمِنْ ذَا خَلْقِهِ، حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ سَأَلَ زَيْدُ عَنْ جَعْفَرٍ  
 قَالِ قَالِ يَزِيدُ بْنُ الْاَصَمِّ حَدَّثَنِي تَجْبَةَ بْنُ صَبِيغَةَ قَالِ كُنْتُ عِنْدَ  
 اَبِي هُرَيْرَةَ فَسَأَلُوهُ عَنْ هَذَا فَكَبَّرَ وَقَالِ مَا حَدَّثَنِي خَلِيلِي بِشَيْءٍ  
 اِلَّا قَدْ رَأَيْتُهُ وَاَنَا اَنْتَظَرُهُ قَالِ جَعْفَرُ فَبُلَغَنِي اَنْهَ قَالِ اِذَا سَأَلْتُمْ  
 ٣٥ النَّاسَ عَنْ هَذَا فَقُولُوا اَللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ اَللَّهُ كَانَ قَبْلَ كُلِّ  
 شَيْءٍ وَاللَّهُ كَاتِنٌ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ، فَلَا كَانَ مَعْلُومًا اِنْ خَالَفَ

a) Ca et P يعاجزه، Tn يعاجز et om. عاجز، C om. inde :  
 عاجزين usque ad والعاجز ; v. lin. 5. b) Om. Ca et P.

الاشياء وبارئها كان ولا شيء غيره وانه احدث الاشياء فحدثها  
وانه قد خلق صنوا من خلقه قبل خلق الازمنة والاولت  
وقبل خلق الشمس والقمر الكفين يُجربهما في افلاكهما وبهما  
عُرفت الاولت والسلط وأرخت التارخات وفصل بين الليل  
والنهار فلنقل في ما ذلك للخلق الذي خلق قبل ذلك وما كان  
اوله ٥

### القول في ابتداء الخلق ما كان اوله

صح الخبر عن رسول الله صلعم بما حدثني به يونس بن عبد  
الاعلى قال ما ابن وهب قال حدثني معاوية بن صالح وحدثني  
عبيد بن آدم بن ابي ايس العسقلاني قال ما ابي قال ما  
الليث بن سعد عن معاوية بن صالح عن ايوب بن زياد قال  
حدثني عباد بن الوليد بن عباد بن الصامت قال اخبرني  
ابي قال قال ابي عباد بن الصامت يا بني سمعت رسول الله صلعم  
يقول ان اول ما خلق الله القلم فقال له اكتب فجرى في تلك  
الساعة بما هو كائن ٤ حدثني احمد بن محمد بن حبيب ١٥  
قال ما علي بن الحسن بن شقيق قال ما عبد الله بن المبارك  
قال ما رباح بن يزيد عن عمه بن حبيب عن القاسم بن ابي  
بزة عن سعيد بن جبير عن ابن عباس انه كان يحدث ان  
رسول الله صلعم قال ان اول شيء خلق الله القلم وامره ان  
يكتب كل شيء ٤ حدثني موسى بن سهل الرملي ما نعيم ٢٥

١٥) Om. P, C et Tn. ١٦) Tn زيد بن زياد; Ca h. l. زيد;  
mox يزيد; de Riāh ibn Iazid nihil dat Mizzi.

ابن حَمَاد بنَ ابْنِ المَبَارَك قالَ سأَ رِيَّاحَ بنَ يَزِيدَ عنِ عَمْرِو بنِ حَبِيبٍ عنِ القَاسِمِ بنِ ابْنِ بَرَّةَ عنِ سَعِيدِ بنِ جُبَيْرٍ عنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عنِ رَسولِ اللّهِ صَلَّعَ بنَحْوَهُ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بنُ مَعَاوِيَةَ الانمَاطِيُّ سَأَ عُبَادَ بنَ العَوَّامِ سَأَ عَبدَ الوَاحِدِ بنِ سَلِيمٍ قالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قالَ سَأَلْتُ الوَيْدَ بنَ عُبَادَةَ بنَ الصَّامِتِ دِيفَ كَانَتْ وَصِيَّةَ أَبِيكَ حِينَ حَضَرَ المَوْتَ قالَ نَطَقَ فَقَالَ اِىَ بَنِي آتَقِ اللّهُ وَأَعْلَمُ أَنَّكَ لَنْ تَلْقَى اللّهُ وَلَنْ تَبْلُغَ العِلْمَ حَتَّى تَمُوتَ بِاللّهِ وَحْدَهُ وَالْقَدَرُ خَيْرٌ وَشَرٌّ أَتَى سَمِعْتُ رَسولَ اللّهِ صَلَّعَ يَقُولُ اِنْ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَلَقَ القَلَمَ فَقَالَ لَهُ اكْتُبْ قالَ يَا رَبِّ مَا اَكْتُبُ قالَ اَكْتُبِ القَدَرَ قالَ فَجَرَى القَلَمُ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ بِمَا كَانَ وَمَا هُوَ كَاتِبٌ اِلَى الابدِ، وَقَدْ اخْتَلَفَ السَّلَفُ قَبْلُنَا فِي ذَلِكَ فَتَذَكَّرْ اقْوَالَهُمْ ثُمَّ نَتَّبِعِ البَيَانَ عَنْ ذَلِكَ اِنْ شَاءَ اللّهُ تَعَالَى، فَقَالَ بَعْضُهُمْ فِي ذَلِكَ بَنَحُو الَّذِي رَوَى عَنْ رَسولِ اللّهِ صَلَّعَ فِيهِ ۞

ذَكَرَ مِنْ ذَلِكَ

18

حَدَّثَنِي وَاصِلُ بنِ عَبدِ الاعْلَى الاسَدِيُّ قالَ سَأَ مُحَمَّدَ بنَ فَضِيلٍ عَنِ الاعْمَشِ عَنِ ابْنِ طَبِيَّانٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قالَ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللّهُ مِنْ شَيْءٍ القَلَمَ فَقَالَ لَهُ اَكْتُبْ فَقَالَ مَا اَكْتُبُ يَا رَبِّ قالَ اَكْتُبِ القَدَرَ قالَ فَجَرَى القَلَمُ بِمَا هُوَ كَاتِبٌ مِنْ ذَلِكَ اِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ ثُمَّ رَفَعَ جِخَارَ المَاءِ فَفَتَقَ مِنْهُ السَّمَوَاتِ، حَدَّثَنَا وَاصِلُ بنِ عَبدِ الاعْلَى قالَ سَأَ وَكِيعٌ عَنِ الاعْمَشِ عَنِ ابْنِ طَبِيَّانٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ نَحْوَهُ، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بنُ الْمُثَنَّى قالَ سَأَ



ابن ابي عدي عن شعبة \* عن سليمان عن ابي طبيان عن  
ابن عباس قال اول ما خلق الله من شيء القلم فجري بما هو  
كائن، حدثنا حميد بن المنتصر نا اسحاق عن شريك  
عن الاعمش عن ابي طبيان او مجاهد عن ابن عباس بنكوه،  
حدثنا محمد بن عبد الاعلى قال نا ابن ثور قال نا  
معمر نا الاعمش ان ابن عباس قال ان اول شيء خلق القلم،  
حدثنا ابن حميد نا جرير عن عطية عن ابي الصبحي  
مسلم بن صبيح عن ابن عباس قال ان اول شيء خلق ربي  
عز وجل القلم فقال له اكتب فكتب ما هو كائن الى ان تقوم  
الساعة، وقال آخرون بل اول شيء خلق الله عز وجل  
من خلقه النور والظلمة

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال نا سلمة بن الفضل قال ابن اسحاق  
كان اول ما خلق الله عز وجل النور والظلمة ثم ميز بينهما  
فجعل الظلمة ليلا اسود وظلما وجعل النور نهارا مضيئا  
مبصرا، قال ابو جعفر وأولى القولين في ذلك عندي بالصواب  
قولي ابن عباس للخبر الذي ذكرت عن رسول الله صلى الله عليه  
وآله وسلم قال اول شيء خلق الله القلم، فان قال لنا قائل فذلك قبل  
اولي القولين الذين احدثوا ان اول شيء خلق الله من خلقه  
القلم والآخر انه النور والظلمة قول من قال ان اول شيء خلق  
الله من خلقه القلم فا وجه الرواية عن ابن عباس التي

حَدَّثَكُمُوهَا ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ بَا عِبْدُ الرَّحْمَنِ بَا سَفِيَّانُ عَنْ ابْنِ  
هَاشِمٍ <sup>١</sup> عَنْ مَجَاهِدٍ قَالَ قُلْتُ لَابْنِ عَبَّاسٍ إِنْ نَاسًا يَكْذِبُونَ  
بِالْقَدْرِ فَقَالَ أَنَا يَكْذِبُونَ بِكِتَابِ اللَّهِ لَاخِذْنِي بِشَعْرِ أَحَدِهِمْ  
فَلَا تُفْقِصْنِي بِهِ إِنْ اللَّهَ تَعَالَى ذَكَرَهُ كَانَ عَلَى عَرْشِهِ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ  
شَيْئًا فَكَانَ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ فَجَرَى بِمَا هُوَ كَاتِبٌ إِلَى  
يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَأَمَّا يَجْرِي النَّاسُ عَلَى أَمْرٍ قَدْ فُرِغَ مِنْهُ وَعَنْ ابْنِ  
إِسْحَاقَ الَّذِي حَدَّثَكُمُوهَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ بَا سَلَمَةُ عَنْ ابْنِ  
إِسْحَاقَ قَالَ يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ فَكَانَ كَمَا وَصَفَ  
نَفْسُهُ عَزَّ وَجَلَّ إِذْ لَيْسَ إِلَّا الْمَاءُ عَلَيْهِ الْعَرْشُ وَعَلَى الْعَرْشِ نُو  
الْجَلالِ وَالْأَكْرَامِ فَكَانَ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ النُّورَ وَالظُّلُمَةَ قِيلَ أَمَّا  
قَوْلُ ابْنِ عَبَّاسٍ إِنْ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى كَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ قَبْلَ  
أَنْ يَخْلُقَ شَيْئًا فَكَانَ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ إِنْ كَانَ صَحِيحًا  
عَنْهُ أَنَّهُ قَدْ هُوَ خَبَرُهُ مِنْهُ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ الْقَلَمَ بَعْدَ خَلْقِهِ  
<sup>٢</sup> عَرْشُهُ وَقَدْ رَوَى عَنْ ابْنِ هَاشِمٍ هَذَا الْخَبَرُ شُعْبَةُ وَلَمْ يَقُلْ فِيهِ  
مَا قُلْتُ سَفِيَّانُ مِنْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ كَانَ عَلَى عَرْشِهِ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ  
شَيْئًا خَلَقَ الْقَلَمَ بَلْ رَوَى ذَلِكَ كَالَّذِي رَوَاهُ سَائِرُ مَنْ ذَكَرْنَا مِنْ  
إِسْرَافِيلَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قُلْ أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْقَلَمَ

ذَكَرَ مِنْ قَوْلِ ذَلِكَ

حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ قَالَ بَا شُعْبَةُ

Kor. :). ابْنِ هَاشِمٍ. P et Ca h. 1. b) ابْنِ عَبَّاسٍ. Ca a) 11, vs. 9. d) Ca et C خَبَرُ. P. e) منه عن Tn. f) الرواية. Om. P

قال بما أبو هاشم سمع مجاهداً قال سمعتُ عبد الله لا يدرى ابن عمر  
او ابن عباس قال ان أول ما خلق الله القلم فقال له اجر فجرى  
القلم بما هو كائن وأما يعمل الناس اليوم فيما قد فرغ منه،  
وكذلك قال ابن اسحاق الذي ذكرناه عنه معناه ان الله  
خلق النور والظلمة بعد خلقه عرشه والماء الذي عليه عرشه،  
وقال رسول الله صلعم الذي روينا عنه أول قول في ذلك  
بالصواب لأنه كان اعلم فقل في ذلك قولاً بحقيقته وصحته وقد  
روينا عنه عم انه قال أول شيء خلقه الله عز وجل القلم من  
غير استثناء منه شيئاً من الاشياء انه تقدم خلق الله آياته  
خلق القلم بل عم بقوله صلعم ان أول شيء خلقه الله القلم  
قبل كل شيء أن القلم مخلوق قبله من غير استثناءه من ذلك  
عرشا ولا ماء ولا شيئاً غير ذلك، فالرواية التي رويناها عن  
ابي ظبيان وابي الصمعي عن ابن عباس أول بالصححة عن ابن  
عباس من خبر مجاهد عنه الذي رواه عنه أبو هاشم ان كان  
أبو هاشم قد اختلف في رواية ذلك عنه شعبة وسفيان على  
ما قد ذكرت من اختلافهما فيها، وأما ابن اسحاق فانه  
لم يسند قوله الذي قاله في ذلك الى احد وذلك من الامر  
التي لا يدرى علمها الا بخبر من الله جل وعز او خبر من  
رسول الله صلعم وقد ذكرت الرواية فيه عن رسول الله صلعم  
القول في الذي ثني خلق القلم  
ثم ان الله جل جلاله خلق بعد القلم وبعد ان امره فكتب

خلق بعد القلم Ca et P b) فيهما Tn, P et Ca a)

ما هو كائن الى قيام الساعة سحابا رقيقا وهو الغمام الذي ذكره جل وعز ذكره في مُحْكَم كتابه فقال: «فَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِنَ الْغَمَامِ، وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ عَرْشَهُ وَذَلِكَ وَرَدَ الْخَبَرُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَدَّثَنَا

«ابن وكيع ومحمد بن هارون القطان كلاهما يزيد بن هارون عن حماد بن سلمة عن يعلى بن عطاء عن وكيع بن حُدُس عن عمه ابي رزيس قال قلت يا رسول الله اين كان ربنا قبل ان يخلق خلقه قال كان في عاء ما تحته هواء وما فوقه هواء ثم خلق عرشه على الماء، حَدَّثَنِي الْمُثَنَّى بْنُ اِبْرَاهِيمَ

«قال ما لا يحتاج قال ما حماد عن يعلى بن عطاء عن وكيع ابن حُدُس عن عمه ابي رزيس العَقِيلِي قال قلت يا رسول الله اين كان ربنا عز وجل قبل ان يخلق السموات والارض قال في عاء فوقه هواء، وتحت هواء ثم خلق عرشه على الماء، حَدَّثَنَا خَلَادُ بْنُ أَسْلَمَ مَا النَّصْرُ بْنُ شَمِيلَ قال ما المسعودي

«آ جامع بن شَدَاد عن صفوان بن محرز عن ابن خُصِين وكان من اصحاب رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قال اتي قوم رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فدخلوا عليه فجعل يبشروهم ويقولون اعطنا، حتى ساء ذلك رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثم خرجوا من عنده وجاء قوم آخرون فدخلوا عليه فقالوا جئنا نسلم على رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ونتفق في الدين ونسأله عن بدء هذا الامر قال فاقبلوا البشري ان لم يقبلها

في غمام تحته هواء وما فوقه هواء <sup>a)</sup> Kor. 2, vs. 206. <sup>b)</sup> في عما ما تحته هواء ولا فوقه P  
<sup>c)</sup> ما اعطنا Ca infra. <sup>d)</sup> في غمام فوقه هواء وما Ca  
<sup>e)</sup> في عما ما تحته هواء وما فوقه هواء C, في عما ما تحته هواء ولا فوقه P

اولئك الذين خرجوا فلبوا قبلنا فقال رسول الله صلعم كان الله عز وجل لا شيء غيره وكان عرشه على الماء وكتب في الذكر قبل كل شيء ثم خلق سبع سموات ثم اتلى آت فقال تلك ناقة قد ذهبت فخرجت ينقطع دونها السراب ولوددت اني تركتها، حدثني ابو كريب ما ابو معاوية عن الامش

عن جامع بن شداد عن صفوان بن محرز عن عمران بن الحصين قال قال رسول الله صلعم اقبلوا البشرى يا بني تميم فقالوا قد بشرتنا فاعطنا فقال اقبلوا البشرى يا اهل اليمن فقالوا قد قبلنا فاعبرنا عن هذا الامر كيف كان فقال رسول الله صلعم كان الله عز وجل على العرش وكان قبل كل شيء <sup>40</sup> وكتب في اللوح كل شيء يسكون قال فتلى آت فقال يا عمران هذه ناقة قد حلت عقابها فتمت فلما السراب ينقطع بيني وبينها فلا ادري ما كان بعد ذلك، ثم اختلف في الذي خلق تعالى ذكره بعد العاء فقال بعضهم خلق بعد ذلك عرشه

<sup>45</sup> ذكر من قال ذلك

حدثني محمد بن سنان ما ابو سلمة قال ما حيان عن عبيد الله عن الصحاح بن مزاحم قال قال ابن عباس ان الله عز وجل خلق العرش اول ما خلق فاستوى عليه، وقال آخرون خلق الله عز وجل الماء قبل العرش ثم خلق عرشه فوضعه على الماء

<sup>50</sup>

ذكر من قال ذلك

حدثنا موسى بن هارون الهمداني قال ما عمرو بن حماد

بشار Ca, P et C; Sic Tn, b) خبرنا Ca a)

قال نأ أسباط بن نصر عن السدي في خبر ذكره عن أبي  
 مالك وعن أبي صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن  
 عبد الله بن مسعود وعن ناس من أصحاب رسول الله صلعم  
 قالوا إن الله عز وجل كان عرشه على الماء ولم يخلق شيئاً  
 «غير ما خلق قبل الماء»، حدثني محمد بن سهل بن  
 عسكر قال نأ اسماعيل بن عبد الكريم قال حدثني عبد الصمد  
 ابن معقل قال سمعت وهب بن منبه يقول إن العرش كان قبل  
 أن يخلق السموات والأرض على الماء فلما أراد أن يخلق  
 السموات والأرض قبض من صفاء الماء قبضة ثم فتح القبضة  
 «فارتفعت دخاناً ثم قضاهن سبع سموات في يومين ودحا الأرض  
 في يومين وخرغ من الخلق اليوم السابع»، وقد قيل أن  
 الذي خلق ربنا عز وجل بعد القلم الكرسى ثم خلق بعد  
 الكرسى العرش ثم بعد ذلك خلق الهواء والظلمات ثم خلق  
 الماء فوضع عرشه عليه، قال أبو جعفر وأولى القولين في  
 «ذلك عندي بالصواب قول من قال أن الله تبارك وتعالى خلق  
 الماء قبل العرش لصحة الخبر الذي ذكرت قبل عن أبي رزين  
 العنقلبي عن رسول الله صلعم أنه قال حين سئل أين كان  
 ربنا عز وجل قبل أن يخلق خلقه قال كان في ماء ما تحته  
 هواء وما فوقه هواء ثم خلق عرشه على الماء فاخبر صلعم أن  
 «الله خلق عرشه على الماء ومحال أنه كان خلقه على الماء أن  
 يكون خلقه عليه والذي خلقه عليه غير موجود إما قبله أو

معه فإذا كان ذلك كذلك ظلمش لا يخلو من أحد امرئ  
 أما أن يكون خُلف بعد خلف الله الماء وأما أن يكون  
 خُلف هو والماء معاً، وأما أن يكون خلقه قبل خلق الله  
 فذلك غير جائز صحته \* على ماء روى من أبي رزيق عن النبي  
 صلعم، وقد قيل أن الماء كان على متن الريح حين  
 خلق عرشه عليه فإن كان ذلك كذلك فقد كان الماء والريح  
 خلقاً قبل العرش \*

ذكر من قال كان الماء على متن الريح

حدثنا ابن وكيع قال سألني عن سفيان عن الأعمش عن  
 المنهال بن عمرو عن سعيد بن جبيرة قال سئل ابن عباس عن  
 قوله عز وجل: وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ على أي شيء كان  
 الماء قال على متن الريح، حدثنا محمد بن عبد الصلي  
 سأل محمد بن ثور عن معمر عن الأعمش عن سعيد بن جبيرة  
 قال سئل ابن عباس عن قوله عز وجل: وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ  
 على أي شيء كان الماء قال على متن الريح، حدثنا  
 القاسم بن الحسن قال سأل الحسن بن داود حدثني حجاج  
 عن ابن جريج عن سعيد بن جبيرة عن ابن عباس مثله،  
 قال والسموات والأرض وكل ما فيهن من شيء يحيط بها البحار  
 ويحيط بذلك كله الهيكل ويحيط بالهيكل فيما قيل ألقى  
 ذكر من قال ذلك

حدثني محمد بن سهل بن عسكر سأل اسماعيل بن عبد

الكريم قال حدثني عبد الصمد انه سمع وهبا يقول وذكر من  
عظمته فقال ان السموات والارض والبحار لفي الهيكل وان  
الهيكل لفي الكرسي وان قدميه عز وجل لعل الكرسي وهو  
يحمل الكرسي وعاد الكرسي كالنعل في قدميه، وسئل وهب ما  
هي الهيكل قال شيء من اطراف السموات مُحْدِق بالارضين والبحار  
كأطناب الفسطاط وسئل وهب عن الارضين كيف في قال في  
سبع ارضين ممتدة جزائر بين كل ارضين بحر والبحر محيط  
بذلك كله والهيكل من وراء البحر، وقد قيل انه كان  
بين خلقه القلم وخلق سائر خلقه الف علم

ذكر من قال ذلك

١٥

حدثنا القاسم بن الحسن قال سأل الحسين بن داود قال سأ  
مُبَشِّرَ الحلبى عن اوطاة بن المنذر قال سمعتُ صَمْرَةَ يقول ان  
الله خلق القلم فكتب به ما هو خالق وما هو كائن من  
خلقهِ ثم ان ذلك الكتاب سبَّح الله ومجده الف علم قبل  
ان يخلق شيئاً من الخلق فلما ارادَ جَلَّ جلاله خلق السموات  
والارض خلق فيما ذكر أياماً ستة فسَمَّى كل يومٍ منهنَّ باسم  
غير الذى سَمَّى به الآخر، وقيل ان اسمَ اَحد تلك الايام  
الستة اَجَد واسم الآخر منهن هوز واسم الثالث منهن  
حطى واسم الرابع كلم واسم الخامس سَعَفَص واسم  
السادس منهن قَرَشَت

ذكر من قال ذلك

حدثني الحضرى قال سأل مُصَرِّفَ بن عمرو الايمى سأل حَفْص  
ابن غياث عن العلاء بن رُسَيْب عن رجل من كندة قال



سمعت الضحاك بن مزاحم يقول خلق الله السموات والارض  
 في ستة ايام ليس منها يوم الاله اسم اجد هوز حتى  
 كلمن سعفس قرشت\* وقد حدث به عن حفص غير  
 مصرف وقال عنه عن العلاء بن المسيب قال حدثني شيخ من  
 كنده قال لقيت الضحاك بن مزاحم فحدثني قال سمعت زيدا  
 ابن ارقم قال ان الله تع خلق السموات والارض في ستة ايام  
 لست يوم منها اسم اجد هوز حتى كلمن سعفس  
 قرشت<sup>١٥</sup> وقال اخرون بل خلق الله واحدا فسماه الاحد  
 وخلق ثانيا فسماه الاثنين وخلق ثالثا فسماه الثلاثاء ورابعا  
 فسماه الاربعاء وخامسا فسماه الخميس<sup>١٦</sup>

ذكر من قال ذلك

حدثنا هيثم بن المنتصر قال نا اسحاق عن شريك عن غالب  
 ابن غلاب عن عطية بن ابي رباح عن ابن عباس قال ان الله  
 خلق يوما واحدا فسماه الاحد ثم خلق ثانيا فسماه الاثنين  
 ثم خلق ثالثا فسماه الثلاثاء ثم خلق رابعا فسماه الاربعاء ثم  
 خلق خامسا فسماه الخميس<sup>١٧</sup> وهذا القولان غير مختلفين  
 ان كان ذلك جازما ان يكون اسماء ذلك بلسان العرب عنى  
 ما قاله عطية ولسان آخرين على ما قاله الضحاك بن مزاحم<sup>١٨</sup>  
 وقد قيل ان الايام سبعة لا ستة<sup>١٩</sup>

ذكر من قال ذلك

حدثني محمد بن سهل بن عسكر نا اسماعيل بن عبد الكريم  
 حدثني عبد الصمد بن معقل قال سمعت وقب بن منبه يقول

<sup>١٥</sup> Ca haec om.

الأيام سبعة<sup>٥</sup>، وكلاه القولين الدَّيْن رويها أحدهما عن  
 الصحاح وعطاء من أن الله خلق الأيام الستة والآخر مفهما  
 عن وهب بن منبّه من أن الأيام سبعة صحيح مؤتلف غير  
 مختلف وذلك أن معنى قول عطاء والصحاح في ذلك كان أن  
 ٥ الأيام التي خلق الله فيهن<sup>٦</sup> للخلق من حين ابتدائه في خلق  
 السماء والأرض وما فيهن إلى أن فرغ من جميعه ستة أيام كما  
 قال جلّ ثناؤه، وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ  
 أَيَّامٍ، وَأَنَّ معنى قول وهب بن منبّه في ذلك كان أن عدد الأيام  
 التي هي أيام الجمعة سبعة أيام لا ستة<sup>٧</sup>، واختلف السلف  
 ١٥ في اليوم الذي ابتدأ الله عزّ وجلّ فيه في خلق السموات  
 والأرض<sup>٨</sup>، فقال بعضهم ابتدأ في ذلك يوم الأحد<sup>٩</sup>  
 ذكر من قال ذلك

حدثنا اسحاق بن شاهين نا خالد بن عبد الله عن  
 الشيباني عن عون بن عبد الله بن عتبة عن أخيه عبيد  
 ١٥ الله بن عبد الله \* بن عتبة<sup>١٠</sup> قال قال عبد الله بن سلام  
 أن الله تبارك وتعالى ابتدأ الخلق فخلق الأرض يوم الأحد ويوم  
 الاثنين<sup>١١</sup>، حدثني المثنى بن إبراهيم حدثني عبد الله بن  
 صالح حدثني أبو معشر عن سعيد بن أبي سعيد عن عبد  
 الله بن سلام أنه قال أن الله عزّ وجلّ بدأ الخلق يوم الأحد  
 ٢٥ فخلق الأرضين في الأحد والاثنين<sup>١٢</sup>، حدثنا ابن حميد

ا) C وكان. b) Om. codd. c) Kor. II, vs. 9. d) Om.  
 C, Tn et P. e) P om. hanc trad.

قال بدأ جرير عن الاعمش عن ابي صالح عن كعب قال بدأ  
الله بخلق السموات والارض يوم الاحد والاثنين، حدثني  
محمد بن ابي منصور الأملی بدأ على بن الهيثم عن المسيب  
ابن شريك عن ابي روى عن الصمك في قوله تع وهو الذي  
خلق السموات والارض في ستة أيام قال من أيام الآخرة كذا  
يوم مقداره الف سنة ابتداءً للخلق يوم الاحد، حدثني  
المثنی بدأ الحجاج بدأ ابو عوانة عن ابي بشر عن مجاهد  
قال بدأ للخلق يوم الاحد، وقال اخرون اليوم الذي  
ابتدأ الله فيه في ذلك يوم السبت.

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال بدأ سلمة بن الفضل قال حدثني محمد  
ابن اسحاق قال يقول اهل التوزية ابتداءً الله للخلق يوم الاحد  
وقال اهل الانجيل ابتداءً الله للخلق يوم الاثنين ونقول نحن  
المسلمون فيما انتهى اليها من رسول الله صلعم ابتداءً الله  
للخلق يوم السبت، وقد روى عن رسول الله صلعم الذي  
قال كل فريق من هذين الفريقين اللذين قال احدهما ابتداءً  
الله للخلق في يوم الاحد وقال الآخر منهما ابتداءً في يوم  
السبت وقد مضى ذكرنا الخبرين غير اننا نعيد من ذلك في  
هذا الموضع بعض ما فيه من الدلالة على صحة قول كل  
فريق منهما، فاما الخبر عنه بتحقيق ما قال القائلون كان

يوم Tn verba inde a زود... بالذي Ca b) عن Ca et Tn a) في ذلك من هذا Ca c). وبالذي hucusque omittens pergit السبت

ابتداء الخلق يوم الاحد فَا حَدَّثَنَا بِهِ هَنَادُ بْنُ السَّرْقِ قَالَ  
 مَا أَبُو بَكْرٍ ابْنُ عِيَّاشٍ عَنْ ابْنِ سَعْدٍ الْبَقَالِ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ  
 ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ هَنَادُ وَقَرَأْتُ سَقَرًا لِلْحَدِيثِ أَنَّ الْيَهُودَ اتَّعَتْ  
 أَنْبِيَاءَ صَلَّعِمَ فَسَأَلَتْهُ عَنْ خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ فَقَالَ خَلَقَ  
 ٥ اللَّهُ الْأَرْضَ يَوْمَ الْاِحْدِ وَالْاِثْنَيْنِ، وَأَمَّا الْخَبْرُ عَنْهُ بِاتِّحَاقِ  
 مَا قَالَهُ الْقَائِلُونَ مِنْ أَنَّ ابْتِدَاءَ الْخَلْقِ كَانَ يَوْمَ السَّبْتِ فَا  
 حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ بَشْرِ بْنِ مَعْرُوفٍ وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيِّ الصُّدَّاقِ  
 قَالَا نَحْنَا حَاجَّاجُ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ نَحْنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أُمَيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ  
 ١٠ عَنْ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ مَوْلَى أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ  
 أَنَّ ابْنَ أَخِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّعِمَ بِهِدَى فَقَالَ خَلَقَ اللَّهُ التُّرْبَةَ يَوْمَ  
 السَّبْتِ وَخَلَقَ الْجِبَالَ يَوْمَ الْاِحْدِ، وَأَوَّلُ الْقَوْلَيْنِ فِي ذَلِكَ  
 عِنْدِي بِالصَّوَابِ قَوْلُ مَنْ قَالَ الْيَوْمَ الَّذِي ابْتَدَأَ اللَّهُ تَعَالَى خَلْقَهُ  
 فِيهِ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ يَوْمَ الْاِحْدِ لِاجْتِمَاعِ السَّلَفِ مِنْ أَهْلِ  
 الْعِلْمِ عَلَى ذَلِكَ، فَأَمَّا مَا قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ فِي ذَلِكَ فَانَّهُ أَمَّا  
 ١٥ اسْتَدَلَّ بِزُعمِهِ عَلَى أَنَّ ذَلِكَ كَذَلِكَ لِأَنَّ اللَّهَ عَزَّ ذَكَرَهُ فَزَعَمَ مِنْ  
 خَلْقِ جَمِيعِ خَلْقِهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَذَلِكَ الْيَوْمَ السَّابِعُ وَفِيهِ اسْتَوَى  
 عَلَى الْعَرْشِ وَجَعَلَ ذَلِكَ الْيَوْمَ عِيدًا لِلْمُسْلِمِينَ، وَدَلِيلُهُ عَلَى مَا  
 زَعَمَ أَنَّهُ اسْتَدَلَّ بِهِ عَلَى صِحَّةِ قَوْلِهِ فِيمَا حَكَيْنَا عَنْهُ مِنْ ذَلِكَ  
 هُوَ الدَّلِيلُ عَلَى خَطَأِهِ فِيهِ وَذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَخْبَرَ عِبَادَهُ فِي  
 ٢٠ غَيْرِ مَوْضِعٍ مِنْ تَنْزِيلِهِ أَنَّهُ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا  
 سِتَّةَ أَيَّامٍ فَقَالَ ٥ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا

فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ مَا لَكُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ  
وَلَا شَفِيعٍ إِلَّا تَسْتَدْكُرُونَ، وَقَالَ تَعَالَى ذِكْرُهُ <sup>a</sup> قُلْ أَتَنْتَكُمُ  
تَنْتَفِرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَندَادًا  
ذَلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ، وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ فَرْقِهَا وَبَارَكَ فِيهَا  
وَقَدَّرَ فِيهَا أَقْوَامَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلنَّاسِ لِيَوْمٍ، ثُمَّ اسْتَوَى <sup>b</sup>  
إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلْأَرْضِ اأْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا  
قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ، فَكَضَّافُنْ سَبْعَ سَمَوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَى  
الْآيَةَ، وَلَا خِلَافَ عِنْدَ جَمِيعِ أَهْلِ الْعِلْمِ أَنَّ الْيَوْمَيْنِ اللَّذَيْنِ  
ذَكَرَهُمَا اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي قَوْلِهِ فَكَضَّافُنْ سَبْعَ سَمَوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ  
دَاخِلَانِ فِي الْآيَاتِ السَّتَّةِ اللَّاتِي ذَكَرَهُنَّ قَبْلَ ذَلِكَ نَعْلَمُ إِنْ كَانَ <sup>10</sup>  
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِمَّا خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِينَ وَمَا فِيهِنَّ فِي سِتَّةِ  
أَيَّامٍ وَكَانَتْ الْأَخْبَارُ مَعَ ذَلِكَ مُتَظَاهِرَةً عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ  
آخِرَ مَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ خَلْقِهِ آدَمَ وَإِنْ خَلَقَهُ آيَاهُ كَانَ فِي يَوْمِ  
الْجُمُعَةِ \* أَنَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ الَّذِي فَرَّغَ فِيهِ مِنْ خَلْقِ خَلْقِهِ دَاخِلُ  
فِي الْآيَاتِ السَّتَّةِ الَّتِي أَخْبَرَ اللَّهُ تَعَالَى ذِكْرُهُ أَنَّهُ خَلَقَ خَلْقَهُ <sup>15</sup>  
فِيهِنَّ لِأَنَّ ذَلِكَ لَوْ لَمْ يَكُنْ دَاخِلًا فِي الْآيَاتِ السَّتَّةِ كَانَ إِمَّا خَلَقَ  
خَلْقَهُ فِي سَبْعَةِ أَيَّامٍ لَا فِي سِتَّةِ وَذَلِكَ خِلَافُ مَا جَاءَ بِهِ التَّنْزِيلُ  
فَتَبَيَّنَ، إِذَا كَانَ الْأَمْرُ كَالَّذِي وَصَفْنَا فِي ذَلِكَ أَنَّ أَوَّلَ الْآيَاتِ  
الَّتِي ابْتَدَأَ اللَّهُ فِيهَا خَلْقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ مِنْ  
خَلْقِهِ يَوْمَ الْاِحْدِ إِذْ كَانَ الْآخِرُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَذَلِكَ سِتَّةِ أَيَّامٍ <sup>20</sup>

<sup>a</sup>) Kor. 41, vs. 8—11. <sup>b</sup>) Ca et Tn بأن في يوم P، لأن يوم  
apud C desunt verba الْجُمُعَةِ. <sup>c</sup>) Cet Tn فبين Ca، أن يوم الْجُمُعَةِ  
<sup>d</sup>) Ca, C et P لا.

كما قل ربنا جدّ جلاله، فلما الاخبار الواردة عن رسول الله صلّتم وعن اصحابه بان الفراغ من الخلق كان يوم الجمعة فسنذكرها في مواضعها ان شاء الله تع ٥

القول فيما خلق الله في كل يوم من الايام الستة التي ذكر الله عز وجل في كتابه انه خلق فيهن السموات والارض وما بينهما ٥

اختلف السلف من اهل العلم في ذلك فقل بعض ما حدثني به المثنى بن ابراهيم قل ما عبد الله بن صالح حدثني ابو معشر عن سعيد بن ابي سعيد \* عن عبد الله بن سلام انه قل ان الله بدأ بالخلق يوم الاحد فخلق الارضين في الاحد والاثنين وخلق الاقوات والرواسي في الثلاثاء والاربعاء وخلق السموات في الخميس والجمعة وشرع في آخر ساعة من يوم الجمعة فخلق فيها آدم على عجل فتلك الساعة التي تقوم فيها الساعة، حدثني موسى بن هارون نا عمرو بن حماد نا اسباط عن الشّدق في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من اصحاب النبي صلّتم قالوا جعل يعنون ربنا تبارك وتعالى سبع ارضين في يومين الاحد والاثنين وجعل فيها رواسي ان تميد بكم وخلق الجبال فيها واقوات اهلها وشجرها وما ينبغي لها في يومين في الثلاثاء والاربعاء ثم استوى الى السماء وفي دخان فجعلها سماء واحدة ثم فتقها فجعلها سبع سموات في يومين الخميس والجمعة، حدثنا تميم بن المنتصر

قال نأ اسحق عن شريك عن غالب عن عطاء بن ابي رباح  
عن ابن عباس قال خلق الله الارض في يومين الاحد والاثنين،  
فقى قول هؤلاء خلقت الارض قبل السماء لانها خلقت عندهم  
في الاحد والاثنين، وقال آخرون خلق الله عز وجل  
الارض قبل السماء باقواتها من غير ان يدحوها ثم استوى الى  
السماء فسواهن سبع سموات ثم دحا الارض بعد ذلك \*

ذكر من قال ذلك

حدثني علي بن داود قال نأ ابو صالح قال حدثني معاوية  
عن علي بن ابي طلحة عن ابن عباس قوله عز وجل حيث  
ذكر خلق الارض قبل السماء ثم ذكر السماء قبل الارض وذلك  
ان الله خلق الارض باقواتها من غير ان يدحوها قبل السماء  
ثم استوى الى السماء فسواهن سبع سموات ثم دحا الارض بعد  
ذلك فذلك قوله والارض بعد ذلك دحاها، حدثني  
محمد بن سعد قال حدثني ابي قال حدثني عتي قال حدثني  
ابي عن ابيه عن ابن عباس والارض بعد ذلك دحاها، أخرجه  
منها ماها ومرعاها، والجبال أرسافا، يعني انه خلق السموات  
والارض فلما فرغ من السماء قبل ان يخلق اقوات الارض بث  
اقوات الارض فيها بعد خلق السماء وارسي للجبال يعني بذلك  
دحاها ولم تكن تصلح اقوات الارض ونباتها الا بالليل والنهار  
فذلك قوله عز وجل والارض بعد ذلك دحاها ثم سمع انه  
قال اخرج منها ماها ومرعاها، قال ابو جعفر والصواب من

a) Kor. 79, vs. 30. b) Ibid. vs. 30—32.

القول في ذلك عندنا ما قلناه الذين قالوا ان الله خلق الارض  
يوم الاحد وخلق السماء يوم الخميس وخلق النجوم والشمس  
والقمر يوم الجمعة لصحة الخبر الذي ذكرنا قبل عن ابن عباس  
عن رسول الله صلعم بذلك وغير مستحيل ما روينا في ذلك عن  
ابن عباس من القول وهو ان يكون الله تعالى ذكره خلق  
الارض <sup>في</sup> يديها ثم خلق السموات فسواهن ثم دحا الارض  
بعد ذلك <sup>فخرج</sup> منها ماء ومراها وللبل ارساها بل ذلك  
عندي هو انصواب من القول في ذلك وذلك ان معنى الدحو  
غير معنى الخلق وقال الله جل وعزه <sup>اَنْتُمْ اَشَدُّ خَلْقًا اَمْ اَلْسَنَةٌ</sup>  
<sup>بَنَاهَا</sup> رَفَعَ سَمَكَهَا فَسَوَّاهَا، <sup>وَاَغَطَشَ لَيْلَهَا</sup> <sup>وَاَخْرَجَ ضَمَكَهَا</sup>،  
<sup>وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا</sup>، <sup>اَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا</sup> <sup>وَالْجِبِلَّ</sup>  
<sup>أَرْسَاهَا</sup>، <sup>فَإِنْ كَلَّ فَكُلْ فَكُلْ</sup> قد علمت ان جماعة من اهل  
التأويل قد وجهت قول الله والارض بعد ذلك دحاها الى  
معنى مع ذلك دحاها فإي برهانك على صحة ما قلت من ان  
ذلك بمعنى بعد التي هي خلاف قبل قيل المعروف من معنى  
بعد في كلام العرب هو الذي قلنا من انها بخلاف معنى قبل  
لا بمعنى مع وانما توجه معاني الكلام الى الاغلب عليه <sup>ب</sup> من معانيه  
المعروفة في اهل لا الى غير ذلك، <sup>وقد قيل</sup> ان الله خلق  
البيت العتيق على الماء على اربعة اركان قبل ان يخلق  
الدنيا بالقي علم ثم دحيت الارض من تحته <sup>ب</sup>

a) Kor. 79 vs. 27—32. b) C الاغلب بينه وبين معانيه C.  
c) Om. Ca et P.



ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال سأل يعقوب القتيبي عن جعفر عن عكرمة  
عن ابن عباس قال وضع البيت على الماء على أربعة أركان قبل  
أن يخلق الدنيا بألفي سنة ثم نُحِيت الأرض من تحت  
البيت<sup>٥</sup> حدثنا ابن حميد قال سأل مهران عن سفيان<sup>٦</sup>  
عن الأعمش عن بكير بن الأخنس عن مجاهد عن عبد الله  
ابن عمر قال خلق الله البيت قبل الأرض بألفي سنة ومنه  
نُحِيت الأرض<sup>٧</sup> وإذا كان الأمر كذلك كان خلق الأرض قبل  
خلق السموات ودحو الأرض وهو يسطها بالقواتها وجراميعها ونباتها  
بعد خلق السموات كما ذكرنا عن ابن عباس<sup>٨</sup> وقد<sup>٩</sup>  
حدثنا ابن حميد قال حدثني مهران عن أبي سنان عن أبي  
بكر قال جاء اليهود إلى النبي صلعم فقالوا يا محمد أخبرنا ما  
خلق الله من الخلق في هذه الأيام الستة فقال خلق الأرض  
يوم الأحد والاثنين وخلق الليل يوم الثلاثاء وخلق المداين  
والاقوات والانهار وعمرانها وخرابها يوم الأربعاء وخلق السموات<sup>١٠</sup>  
والملائكة يوم الخميس إلى ثلث سلط بقين<sup>١١</sup> من يوم الجمعة  
وخلق في أول الثلث سلط الآجال وفي الثانية الآفة وفي الثالثة  
آدم قالوا صدقت إن أجمعت فعرف النبي صلعم ما يريدون  
فغضب فانزل الله تع<sup>١٢</sup> وما مسنا من غضب فأصبر على ما

٥) Quae deinceps usque ad p. ١٠١. ٦) C. الف. Tn. ٧) أربعة. ٨) Om. Ca et P, C. ٩) الف. Tn. ١٠) Kor. ١١) يعني من يوم Tn. يعني يوم C. ١٢) Kor. ٥٠, vs. ٣٧, ٣٨.

يَقُولُونَ: «فَإِنْ قَالَ قَاتِلُهُ» فَإِنْ كَانَ الْأَمْرُ كَمَا وَصَفْتَ مِنْ أَنْ  
 اللَّهُ تَعَالَى خَلَقَ الْأَرْضَ قَبْلَ السَّمَاءِ فَإِذَا مَعْنَى قَوْلِ ابْنِ عَبَّاسٍ  
 الَّذِي حَدَّثَكُمْ بِهِ وَأَصْلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الْأَسَدِيُّ قَالَ سَأَلَ مُحَمَّدَ  
 ابْنَ فَضِيلٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي طَبِيئَانَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَوَّلُ  
 مَا خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ شَيْءٍ الْقَلَمَ فَقَالَ لَهُ أَكْتُبْ فَقَالَ مَا أَكْتُبُ  
 يَا رَبِّ قَالَ أَكْتُبُ الْقَدَرَ قَالَ فَجَرَى الْقَلَمُ بِمَا هُوَ كَاتِبٌ مِنْ ذَلِكَ  
 إِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ ثُمَّ رَفَعَ بِخَارِ الْمَاءِ فَفُتِقَتْ مِنْهُ السَّمَوَاتُ ثُمَّ  
 خَلَقَ النَّوْنَ ٥ فَذُحِيَّتِ الْأَرْضُ عَلَى طَهْرٍ فَاضْطَرَبَ النَّوْنُ فَذَلَّتِ  
 الْأَرْضُ فَأُثْبِتَتْ بِالْجِبَالِ ظَهْرًا لِنَفْخِهَا عَلَى الْأَرْضِ،

١٠ حَدَّثَنِي وَأَصْلُ قَالَ سَأَلَ وَكَيْعٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي طَبِيئَانَ عَنْ  
 ابْنِ عَبَّاسٍ نَحْوَهُ، حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلَ ابْنُ أَبِي  
 عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ ٥ عَنْ أَبِي طَبِيئَانَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
 قَالَ أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى الْقَلَمَ فَجَرَى بِمَا هُوَ كَاتِبٌ ثُمَّ رَفَعَ  
 بِخَارِ الْمَاءِ فَخُلِقَتْ مِنْهُ السَّمَوَاتُ ثُمَّ خَلَقَ النَّوْنَ فَبُسِطَتْ  
 ١٥ الْأَرْضُ عَلَى طَهْرِ النَّوْنِ فَتَحَرَّكَ النَّوْنُ فَذَلَّتِ الْأَرْضُ فَأُثْبِتَتْ  
 بِالْجِبَالِ فَإِنَّ الْجِبَالَ لَتَفْخُرُ عَلَى الْأَرْضِ قَالَ وَقُرْأَ نَوْنٌ وَالْقَلَمُ وَمَا  
 يَسْطُرُونَ ٥، حَدَّثَنِي تَمِيمُ بْنُ الْمُنْتَصِرِ قَالَ سَأَلَ إِسْحَاقُ عَنْ  
 شَرِيكَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي طَبِيئَانَ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
 بِنَحْوِهِ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ فَفُتِقَتْ مِنْهُ السَّمَوَاتُ، حَدَّثَنَا ابْنُ  
 ٢٠ يَسَّارٍ قَالَ سَأَلَ يَحْيَى بْنُ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ عَنْ

a) Apodosis sequitur p. ٤٩, ١٥. b) P hic et infra pro النون  
 habet الثور. c) P. لتفتخر. d) P ... إلى سليمان بن أبي، male; agitur  
 enim de سليمان بن مهران cognomine الأعمش. e) Kor. 68, vs. 1.

ابى طيبان عن ابن عباس قال أول ما خلق الله تع القلم فقال اكتب فقال ما اكتب قال اكتب القدر قال فجرى ما هو كائن من ذلك اليوم الى قيام الساعة ثم خلق النون ورفع بخار الماء ففتقت منه السماء ونسبت الارض على ظهر النون فاضطرب النون فادت الارض ثابتت بالجبال قال فلما لتفخر على الارض<sup>١٥</sup> حدثنا ابن حميد قال ساء جدير عن عطاء بن السائب عن ابي الصعبي مسلم بن صبيح عن ابن عباس قال أول شيء خلق الله تع القلم فقال له اكتب فكتب ما هو كائن الى ان تقوم الساعة ثم خلق النون فيرى الله ثم كبس الارض عليه<sup>١٦</sup> قيل ذلك صحيح على ما روى عنه وعن غيره<sup>١٧</sup> من معنى ذلك مشروحا مفسرا غير متخالف شيئا منا وروينا عنه في ذلك<sup>١٨</sup> فان قال وما الذي روى عنه وعن غيره من شرح ذلك الدال على صحة كل ما روينا لنا في هذا المعنى عنه قيل له حدثني موسى بن هارون الهمداني وغيره قالوا ساء عمرو بن حنبل ساء اسباط بن نصر عن السدي عن ابي مالك<sup>١٩</sup> وعن ابي صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن عبد الله بن مسعود وعن ثعلبة بن احباب رسول الله صلعم هو الذي خلقت لكم ما في الارض جميعا ثم استوى الى السماء فسواهن سبع سموات قال ان الله تع كان عرشه على الماء ولم يخلق شيئا غير ما خلق قبل الله فلما اراد ان يخلق الخلق<sup>٢٠</sup> اخرج من الماء دخانا فارتفع فيرى الله فسماه عليه سماء

١) Th علي بن موسى الهمداني ٢) Kor. 2, vs. 27.

١٧ ثم ييس الماء فجعله ارضا واحدة ثم فتتها فجعلها سبع ارضين  
 في يومين في الاحد والاثنين فخلق الارض على حوت وللحوت  
 هو النون الذي ذكر الله عز وجل في القرآن نون والقلم والحوت  
 في الماء والماء على ظهر صفة والصفة على ظهر ملك والملك على  
 صخرة والصخرة في الريح وفي الصخرة التي ذكر لقمان ليست  
 في السماء ولا في الارض فحرك الحوت فاضطرب فتزلزلت الارض  
 فأرسي عليها الجبال فقوت فاجبال تفخر على الارض فذلك قوله  
 تع فجعل لها راسي أن تميذ بكم، قال أبو جعفر فقد  
 انبأ قول هؤلاء الذين ذكروا ان الله تع اخرج من الماء دخانا  
 ١٨ حين اراد ان يخلق السموات والارض فسا عليه يعنون  
 بقولهم فسا عليه علا على الماء وكل شيء كان فوق شيء طليا  
 فهو له سما ثم ايبس بعد ذلك الماء فجعله ارضا واحدة أن  
 الله خلق السماء غير مستواة قبل الارض ثم خلق الارض  
 وإن كان الامر كما قال هؤلاء فغير محل ان يكون الله تع اثار  
 ١٩ من الماء دخانا فعلاه على الماء فكان له سما ثم ييس الماء  
 فصار للدخان الذي سما عليه ارضا ولم يدحها ولم يقدر فيها  
 اقواتها ولم يخرج منها ماء ومرعا حتى استوى الى السماء  
 التي في الدخان الثائر من الماء العلى عليه فسواهن سبع  
 سموات ثم دحا الارض التي كانت ماء فبتسم فلتقه فجعلها  
 ٢٠ سبع ارضين وقدر فيها اقواتها واخرج منها ماء ومرعا والجبال

a) v. Kor. 16, vs. 15; 21, vs. 32; 31, vs. 9; non accurate  
 verba Korani laudat. b) Om. P. c) sic Tn et C. d) Om. Tn.

ارسلها كما قل عز وجل فيكون كذل الذي روى عن ابن عباس  
 في ذلك على ما روينا صحيحاً معناه، وأما يوم الاثنين  
 فقد ذكرنا اختلاف العلماء فيما خلق فيه وما روى في ذلك  
 عن رسول الله صلعم قبل، وأما ما خلق في يوم الثلاثاء والأربعاء  
 فقد ذكرنا أيضاً بعض ما روى فيه ونذكر في هذا الموضع  
 بعض ما لم نذكر منه قبل، فالحق صرح عندنا أنه خلق  
 فيهما ما حدثني به موسى بن هارون قال سأ عمرو بن حنبل  
 ما أسباط عن الشَّاذلي في خبر ذكره عن أبي مالك وعن أبي  
 صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن عبد الله بن  
 مسعود وعن ناس من أصحاب رسول الله صلعم وخلق للبال<sup>١٥</sup>  
 فيها يعني في الأرض واقوات أهلها وشجرها وما ينبغي لها في  
 يومين في الثلاثاء والأربعاء وذلك حين يقول عز وجل أَتَنكَّم  
 لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَندَادًا  
 ذَلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ، وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيًّ مِنْ تَحْتِهَا وَجَارَ فِيهَا  
 وَكَثُرَ فِيهَا أَقْوَاتُهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَرَّ لِلسَّائِلِينَ يَقُولُ مَنْ<sup>١٥</sup>  
 سأل فهكذا الأمر ثم استوي إلى السماء وفي دخان وكان ذلك  
 الدخان من تنفس الماء حين تنفس فجعلها سماء واحدة ثم  
 فتقها فجعلها سبع سموات في يومين في الخميس والجمعة،  
 حدثني المثنى قال سأ أبو صالح قال حدثني أبو معشر عن  
 سعيد بن أبي سعيد عن عبد الله بن سلام قال إن الله تع<sup>٢٠</sup>  
 خلق الاقوات والرواسي في الثلاثاء والأربعاء، حدثني تميم

ابن المنتصر قال ما اسحاق عن شريك عن غالب بن غالب عن  
عطاء بن ابي رباح عن ابن عباس قال ان الله تَع خلق للربلا  
يوم الثلاثاء فذلك قول النفس هو يوم ثقيل، قال ابو جعفر  
والصواب من القول في ذلك عندنا ما روينا عن النبي صلعم  
قال ان الله تَع خلق يوم الثلاثاء للربلا وما فيهن من المنافع  
وخلق يوم الاربعة الشجر والماء والمداين والعران والفراب،  
حدثنا بذلك هناك قال ما ابو بكر ابن عياش عن ابي  
سعيد البقل عن عكرمة عن ابن عباس عن النبي صلعم  
مثله، وقد روى عن النبي صلعم ان الله خلق للربلا  
يوم الاحد والشجر يوم الاثنين وخلق المكروه يوم الثلاثاء  
والنور يوم الاربعة، حدثني به القاسم بن بشر بن معروف  
والسسين بن علي الصديقي قال ما حجاج قال ابن جريج  
اخبرني اسمعيل بن امية عن ايوب بن خالد عن عبد الله  
ابن رافع مولى ام سلمة عن ابن هزيمة عن النبي صلعم، والخبر  
الاول اصح مخرجا واول بالحق لانه قبل اكثر السلف،  
واما يوم الخميس فانه خلق فيه السموات ففتحت بعد ان  
كانت رتقا كما حدثني موسى بن هارون قال ما عمرو بن حماد  
قال ما اسباط عن السنقي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن  
ابي صالح عن ابن عباس عن مرة الهمداني عن عبد الله بن  
مسعود وعن ناس من اصحاب النبي صلعم ثم استوى الى السماء  
وفي دخان وكان ذلك الدخان من تنفس الماء حين تنفس

وجعلها سماء واحدة ثم فتنها فجعلها سبع سموات في يومين في الخميس وليلة وأما سُمى يوم الجمعة لأنه جمع فيه خلق السموات والأرض وأوحى في كل سماء أمرا فلا خلق في كل سماء خلقها من الملائكة والخلق الذي فيها من البحار وجبال البرد وما لم يعلم ثم زين السماء الدنيا باللكواب فجعلها زينة وحفظا تحفظ من الشياطين فلما فرغ من خلق ما أحب استوى على العرش فذلك حين يقول: خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ويقول: كَانَتْ رَتْقًا فَفَتَقْنَاهَا<sup>١</sup>، حدثني المثنى بن أبي صالح قال حدثني أبو معشر عن سعيد بن أبي سعيد عن عبد الله بن سلام قال إن الله تَع خلق السموات<sup>٢</sup> في الخميس وليلة وخرغ في آخر ساعة من يوم الجمعة فخلق فيها آدم على عمل فتلك الساعة التي تقرب فيها الساعة، حدثني عيسى بن ماسح عن شريك عن غالب بن غالب عن غلاب عن عطاء بن أبي رباح عن ابن عباس قال إن الله تَع خلق مواضع النهار والشجر يوم الأربعاء وخلق الطير والوحش<sup>٣</sup> والهوام، والسباع يوم الخميس وخلق الإنسان يوم الجمعة ففرغ من خلق كل شيء يوم الجمعة وهذا الذي قلناه من ذكرنا قوله من إن الله عز وجل خلق السموات والملائكة وآدم في يوم الخميس وليلة وهو الصحيح عندنا للخبر الذي حدثنا به عناد قال ماسح أبو بكر ابن عيسى عن أبي سعيد البقل عن عكرمة عن ابن

١) Tn الجبل والبرد. ٢) Kor. 7, vs. 52; 10, vs. 3; aliis locis. ٣) Codd. يقول. ٤) Kor. 21, vs. 31. ٥) Om. Tn.

عَبَسَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّعُمْ كُلُّ هَذَا وَقُرَأَتْ سَائِرُ الْحَدِيثِ كُلِّ  
وَخُلِقَ يَوْمَ الْخَمِيسِ السَّمَاءُ وَخُلِقَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ النُّجُومُ وَالشَّمْسُ  
وَالْقَمَرُ وَالْمَلَائِكَةُ إِلَى ثَلَاثِ سَاعَاتٍ بَقِيَتْ مِنْهُ لَخُلِقَ فِي أَوَّلِ سَاعَةٍ  
مِنْ هَذِهِ الثَّلَاثِ سَاعَاتِ الْآجَالِ مَنْ يَحْيَى وَمَنْ يَمُوتُ وَفِي الثَّانِيَةِ  
عَلَى الْآفَةِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مِمَّا يَنْتَفِعُ بِهِ النَّاسُ وَفِي الثَّلَاثَةِ آدَمَ  
وَأَسْكَنَهُ الْجَنَّةَ وَأَمَرَ إِبْرَاهِيمَ بِالسُّجُودِ وَأَخْرَجَهُ مِنْهَا فِي آخِرِ  
سَاعَةٍ حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ بَشَرَ وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ  
الضُّدَاعِيُّ قَالَا مَا حَاجَّاجٌ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ  
أُمَيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ مَوْلَى أُمِّ سَلَمَةَ  
عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعُمْ يَبْدَى فَقَالَ وَبَتْ فِيهَا  
يَعْنِي فِي الْأَرْضِ الدُّنْيَا يَوْمَ الْخَمِيسِ وَخُلِقَ آدَمُ بَعْدَ الْعَصْرِ  
مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ آخِرَ خُلِقَ فِي آخِرِ سَاعَةٍ مِنْ سَاعَاتِ الْجُمُعَةِ فِيمَا  
بَيْنَ الْعَصْرِ إِلَى اللَّيْلِ، قَالَهُ كَانَ اللَّهُ تَعَّ خُلِقَ لَخُلِقَ مِنْ  
لَحْنِ ابْتِدَاءِ خُلِقَ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَى حِينَ فُرَاعَهُ مِنْ خُلِقَ  
جَمِيعُهُمْ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ كُلُّ يَوْمٍ مِنْ الْأَيَّامِ السَّتَّةِ الَّتِي خُلِقَ  
فِيهِمْ مَقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ مِنْ أَيَّامِ الدُّنْيَا وَكَانَ بَيْنَ ابْتِدَائِهِ فِي  
خُلِقَ ذَلِكَ وَخُلِقَ الْقَلَمُ الَّذِي أَمَرَهُ بِكُتَابَةِ مَا هُوَ كَاتِبٌ إِلَى قِيَامِ  
السَّاعَةِ أَلْفَ عَمٍ وَذَلِكَ يَوْمٌ مِنْ أَيَّامِ الْآخِرَةِ الَّتِي قَدَّرَ الْيَوْمَ  
الْوَاحِدَ مِنْهَا أَلْفَ عَمٍ مِنْ أَيَّامِ الدُّنْيَا كَانَ مَعْلُومًا أَنَّ قَدَّرَ  
مُدَّةَ مَا بَيْنَ أَوَّلِ ابْتِدَاءِ رَبَّنَا عَزَّ وَجَلَّ فِي خُلِقَ مَا خُلِقَ مِنْ  
خُلِقَهُ إِلَى الْفَرَارِغِ مِنْ آخِرِهِمْ سَبْعَةَ آلَافٍ عَمٍ يُزِيدُ أَنْ شَاءَ اللَّهُ



شيئاً او ينقص شيئاً على ما قد روينا من الآثار والاخبار التي ذكرناها وتركنا ذكر كثير منها كراهة اطالة الكتاب بذكرها،  
 واذا كان ذلك كذلك وكان صحيحاً ان مدة ما بين فراغ ربنا تعالى ذكره من خلق جميع خلقه الى وقت فناء جميعهم بما قد دللنا قبل واستشهدنا من الشواهد وما سنشرح فيما بعد ٥  
 سبعة آلاف سنة تزيد قليلا او تنقص قليلا كان معلوماً بذلك ان مدة ما بين اول خلق خلقه الله تعالى الى قيام الساعة وفناء جميع العالم اربعة عشر الف عام من اعوام الدنيا \* وذلك اربعة عشر يوماً من ايام الآخرة سبعة ايام من ذلك وفي سبعة آلاف عام من اعوام الدنيا مدة ما بين اول ابتداء الله جل وتقدس ١٥  
 في خلق اول خلقه الى فراغه من خلق آخرهم وهو آدم ابو البشر صلوات الله عليه وسبعة ايام آخر وهي سبعة آلاف عام من اعوام الدنيا من ذلك مدة ما بين فراغه جل ثناؤه من خلق آخر خلقه وهو آدم الى فناء آخرهم وقيام الساعة وعود الامر الى ما كان عليه قبل ان يكون شيء غير القديم البارئ الذي له ٥  
 الخلق والامر الذي كان قبل كل شيء فلا شيء كان قبله والثابت بعد كل شيء فلا شيء يبقى غير وجهه الكريم، فان قال قائل وما دليلك على ان الايام الستة التي خلق الله فيها خلقه كان قدر كل يوم منهم قدر الف عام من اعوام الدنيا دون ان يكون ذلك كايام اهل الدنيا التي يتعارفونها بينهم ٢٠  
 وبما قال الله عز وجل في كتابه الذي خلق السموات والارض

وما بينهما في ستة أيام فلم يعلمنا ان ذلك كما ذكرت بل  
 اخبرنا انه خلق ذلك في ستة أيام \* والأيام المعروفة عند  
 المخاطبين بهذه المخاطبة هي أيامهم التي أول اليوم منها  
 طلوع الفجر الى غروب الشمس ومن قولك ان خطب الله عباده  
 بما خاطبهم به في تنزيله انما هو موجّه الى الاشهر الاغلب عليه  
 من معانيه وقد وجهت خبر الله في كتابه عن خلقه السموات  
 والارض وما بينهما في ستة أيام الى غير المعروف من معاني الأيام  
 وأمر الله عز وجل اذا اراد شيئا ان يكونه انفذ وامضى من  
 ان يوصف بانه خلق السموات والارض وما بينهما في ستة أيام  
 "متدارعن ستة آلاف علم من اعوام الدنيا وانما امره اذا اراد  
 شيئا ان يقول له كن فيكون وذلك كما قال ربنا تبارك وتعالى  
 وَمَا أَمَرْنَا إِلَّا وَاحِدَةً كُلَّمْهِ بِالْبَصِيرِ قِيلَ لَهُ قَدْ قُلْنَا فِيمَا  
 تَقْدَمُ مِنْ كُتَابِنَا هَذَا أَنَّا إِنَّمَا نَعْتَمِدُ فِي مُعْظَمِ مَا نُرْسِلُهُ فِي  
 كُتَابِنَا هَذَا عَلَى الْآثَارِ وَالْأَخْبَارِ عَنْ نَبِيِّنَا صَلَّعُمْ وَحَسَنَ السَّلَفِ  
 "السالحين قبلنا دون الاستخراج بالعقول والفكر، ان اكثره خبر عما  
 نحصى من الامور وعما هو كائن من الاحداث وذلك غير مذكور  
 "علمه بالاستنباط والاستخراج بالعقول، "قُلْ قَالِ فَهَلْ مِنْ  
 مَسْجِدَةٍ عَلَى صَاحَةِ ذَلِكَ مِنْ جِهَةِ الْخَبَرِ قِيلَ ذَلِكَ مَا لَا نَعْلَمُ قَالُوا  
 مِنْ أَتَمَّةِ الدِّينِ قَالِ خَلَاْفُهُ، "قُلْ قَالِ فَهَلْ مِنْ رَوَايَةٍ عَنْ  
 "منهم من علم بذلك قِيلَ علم ذلك عند اهل العلم من السلف

\*) Om. Ca, C اول يوم ... معرفة. b) Om. ...  
 c) Ca والظن Tn والنظر.

كان أشهر من أن يحتلج فيه إلى رواية منسوبة إلى شخص منهم  
 بعينه وقد روى ذلك عن جماعة منهم مستبين بليغاتهم،  
 قان قال فاذكروهم لنا قيل حدثنا ابن عبد الله قال سمعنا عن  
 عبيدة عن سمك عن عكرمة عن ابن عباس قال خلق الله  
 السموات والأرض في ستة أيام فكل يوم من هذه الأيام كالف  
 سنة مما تعدون انتم، حدثنا ابن وكيع قال سمعنا  
 عن إسرائيل عن سمك عن عكرمة عن ابن عباس في يوم كان  
 مقداره ألف سنة مما تعدون قال الستة الأيام التي خلق  
 الله فيها السموات والأرض، حدثنا عبيدة، حدثني الحسين  
 ابن الفرج قال سمعت أبا معاذ يقول ما عبيد قال سمعت الضحاك يقول  
 في قوله في يوم كان مقداره ألف سنة مما تعدون يعني هذا اليوم من  
 الأيام الستة التي خلق الله فيها السموات والأرض وما بينهما،  
 حدثني المثنى بن علي عن السائب بن شريك عن  
 أبي روق عن الضحاك وهو الذي خلق السموات والأرض في  
 ستة أيام قال من أيام الآخرة كل يوم مقداره ألف سنة ابتداءً  
 في الخلق يوم الأحد واجتمع الخلق يوم الجمعة، حدثنا ابن  
 حميد قال سمعنا جرير عن الأعمش عن أبي صالح عن كعب قال  
 بدأ الله خلق السموات والأرض يوم الأحد والاثنين والثلاثاء  
 والأربعاء والخميس وخرج منها يوم الجمعة قال فجعل مكان كل  
 يوم ألف سنة، حدثني المثنى بن علي قال سمعنا الحجاج بن  
 31

عن عبد الله C addit a) Kor. 32, vs. 4. b) Om. C.

حجاج C d) (ابن عبد الله الضحاك). e) Om. C.

عوانة عن ابي بشر عن مجاهد قال يوم من الستة الايام كالف سنة ما تعدون ٥ فهذا هذا وبعد فلا وجه لقول قائل وكيف يوصف الله تعالى ذكره بأنه خلق السموات والارض وما بينهما في ستة ايام قدر مدتها من ايام الدنيا ستة آلاف سنة وانما امره اذا اراد شيئا ان يقول له كن فيكون لانه لا شيء يتوقمه متوقم في قول قائل ذلك الا وهو موجود في قول قائل خلق ذلك كله في ستة ايام مدتها مدة ستة ايام من ايام الدنيا لان امره جل جلاله اذا اراد شيئا ان يقول له كن فيكون ٥

القول في الليل والنهار ايها خلق قبل صاحبه وفي بدء خلق الشمس والقمر وصفتها ان كانت الازمنة بهما تعرف ١٥

قد قلنا في خلق الله عز ذكره ما خلق من الاشياء قبل خلقه الاوقات والازمنة وبيّنا ان الاوقات والازمنة اما هي ساعات الليل والنهار وان ذلك اما هو قطع الشمس والقمر درجات الفلك فلنقل الآن باق ذلك كان الابتداء بالليل ام بالنهار ان كان الاختلاف في ذلك موجودا بين نوى النظر فيه بان بعضهم يقول فيه خلق الله الليل قبل النهار ويستشهد على حقيقة قوله ذلك بان الشمس اذا غابت وذهب ضوءها الذي هو نهار هجم الليل بظلامه فكان معلوما بذلك ان الضياء هو المتورّد على الليل وان الليل ان لم يظلمه النهار المتورّد عليه هو الثابت فكان بذلك من امرها دلالة على ان الليل هو الاول خلقا وان الشمس هو الآخر منهما خلقا وهذا قول يروى عن

ابن عباس، حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ نَاَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ  
 سفيان عن ايبة عن عكرمة عن ابن عباس قال سئل هل الليل  
 كان قبل النهار قال ارايتم حين كانت السموات والارض رتقا  
 هل كان بينهما آلا ظلمة ذلك لتعلموا ان الليل كان قبل  
 النهار، حَدَّثَنَا الحسن بن يحيى قال ناَ عبد الرزاق ناَ  
 الثوري عن ايبة عن عكرمة عن ابن عباس قال ان الليل قبل  
 النهار ثم قال كننا رتقا ففتقناهما، حَدَّثَنَا محمد بن  
 بَشَّار قال ناَ وَهْب بن جابر ناَ ابي قال سمعت يحيى بن  
 ايوب يحدث عن يزيد بن ابي حبيب عن مَرْقَد بن عبد  
 الله اليزني قال لم يكن عقبة بن عمر اذا راي الهلال هلاكا  
 رمضان يقوم تلك الليلة حتى يصوم يومها ثم يقوم بعد ذلك  
 فذكرت ذلك لابن جُبَيْر فقال الليل قبل النهار ام النهار قبل  
 الليل، وقال اخرون كان النهار قبل الليل واستشهدوا  
 لصحة قولهم هذا بان الله عز ذكره كان ولا ليل ولا نهار  
 ولا شيء غيره وان نوره كان يضيء به كل شيء خلقه بعد  
 ما خلقه حتى خلف الليل،

ذكر من قال ذلك

حَدَّثَنَا علي بن سهل ناَ الحسن بن بلال قال ناَ خُثَّاد بن  
 سلمة عن الزبير بن عبد السلام عن أيوب بن عبد الله الفهري  
 ان ابن مسعود قال ان ربكم ليس عنده ليل ولا نهار نور  
 السموات من نور وجهه وان مقدار كل يوم من ايامكم هذه عنده  
 اثنتا عشرة ساعة، قال ابو جعفر واول القولين في ذلك  
 عندي بالصواب قول من قال كان الليل قبل النهار لان النهار

عمر ما ذكرت من ضوء الشمس وانما خلق الله الشمس واجراها  
 في انفسك بعد ما دحا الارض فيسطها كما قل جد وهرة  
 انتم اشد خلقا ام السماء بناها، رفع سمكها فسواها، واغطش  
 ليلها واخرج ضحاها، \* فلما كانت الشمس خلقت بعد ما  
 سكتت السماء واغطش ليلها فلعلم انها كانت قبل ان تخلق  
 الشمس وقبل ان يخرج الله من السماء ضحاها مظلمة لا  
 مصيئة وبعد فان في مشاهدتنا من امر الليل والنهار ما نشاهده  
 دليلا بينا على ان النهار هو الهاجم على الليل لان الشمس  
 متى غابت فذهب ضوها ليلا اظلم الجو فكان  
 معلوما بذلك ان النهار هو الهاجم على الليل بضوه وضوه  
 والله اعلم، فلما اقول في بدء خلقهما فان الخبر عن رسول  
 الله صلعم برويت خلق الله الشمس والقمر مختلف،  
 فلما ابن عباس فرى عنه انه قال خلق الله يوم الجمعة الشمس  
 والقمر والنجوم والملائكة الى ثلث سلطات بقيت منه،  
 حدثنا بذلك هناد بن السري قال سمى ابو بكر ابن عيش عن  
 ابي سعد البقال عن عكرمة عن ابن عباس عن النبي صلعم  
 روى ابو هريرة عن النبي صلعم انه قال خلق الله النور يوم  
 الاربعاء، حدثني بذلك القاسم بن بشر والحسين بن علي  
 قلا سمى حاجب بن محمد عن ابن جريج عن اسمعيل بن  
 امية عن ايوب بن خنيد عن عبد الله بن رافع عن ابي  
 هريرة عن النبي صلعم انه قال خلق الله عز وجل النور يوم

الاربعاء، وأي ذلك كان قد خلق الله قبل خلقه أيهما خلقا كثيرا غيرها ثم خلقهما عز وجل لما هو أعلم به من مصلحة خلقه فجعلهما ذاتي الجرى ثم فصل بينهما فجعل احدهما آية الليل والآخر آية النهار فحسا آية الليل وجعل آية النهار مبصرة، وقد روى عن رسول الله في سبب اختلاف حالتَي آية الليل، وآية النهار اخبار انا ذاكسر منها بعض ما حضرني ذكره وعن جملة من السلف ايضا نحو ذلك، فما روى عن رسول الله صلعم في ذلك ما حدثني محمد بن ابي منصور الاُمليّ ما خُلف بن واصل قال ما امر بن صبيح ابو نعيم البلخي عن مقاتل بن حيان عن عبد الرحمن بن اَبْرَى عن ابي ثَرْ الغفاري قال كنت اخذنا بيد رسول الله صلعم ونحن نتمشى جميعا نحو المغرب وقد طغلت الشمس فما زلنا ننظر اليها حتى غابت قال قلت يا رسول الله اين تغرب قال تغرب في السماء ثم ترفع من السماء الى السماء حتى ترفع الى السماء السابعة العليا حتى تكون تحت العرش فتختر ساجدة 15 فتسجد معها الملائكة الموكلون بها ثم تقول يا رب من اين تاتي ان اطلع لمن مغرب ام من مطلق قال فذلك قوله عز وجل، وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا هِيَ تَحْسَبُ الْحَسْبُ تحت العرش ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ، قال يعنى ذلك صنع الرب العزيز في ملكه العليم بخلقهم، قال فيأتيها جبرئيل ثم يحآة 20

وآية النهار، Tn om. حالتى الشمس والقمر وآية الليل 1)   
 بذلك Ca et P d) Kor. 36, vs. 38. e) طلعت Tn et 2)

ضوء من نور العرش على مقادير سلطات النهار في طوله في الصيف  
او قصره في الشتاء او ما بين ذلك في الخريف والربيع قل فتلبس  
تلك الخلقة كما يلبس احدكم ثيابه ثم ينطلق بها في جو  
السماء حتى تطلع من مطلعها قل النبي صلعم فكأنها قد  
« حُبست مقدار ثلث ليل ثم لا تكسى صورا وتؤمر ان تطلع  
من مغربها فذلك قوله عز وجل <sup>٨</sup> اِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ <sup>٩</sup> قل والقمر  
كذلك في مطلعهم ومجرأه في افق السماء ومغربهم وارتفاعه الى  
السماء السابعة العليا ومحسنة تحت العرش وسجوده واستئذانه  
ولكن جبرئيل عم يأتيه بالخلقة من نور الالهي قل فذلك قوله  
<sup>١٠</sup> عز وجل <sup>١١</sup> جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرُ نُورًا <sup>١٢</sup> قل ابونور ثم  
عدلت مع رسول الله صلعم فصلينا المغرب، فهذا الخبر عن  
رسول الله صلعم ينبى ان سبب اختلاف حاله الشمس والقمر  
انما هو ان ضوء الشمس من كسوة كسيته من ضوء العرش  
وان نور القمر من كسوة كسيها من نور الالهي، فلما الخبر  
<sup>١٥</sup> الآخر الذي يدل على غير هذا المعنى فاحذثنى محمد بن  
ابي منصور قل ما خلف بن واصل قل ما ابونعيم عن مقاتل  
ابن حيان عن عكرمة قل بينا ابن عباس ذات يوم جالس ان  
جاءه رجل فقال يا ابن عباس سمعت العجب من كعب  
الخبر يذكرك في الشمس والقمر قل وكان متكيا فاحتقر ثم قل  
<sup>٢٠</sup> وما ذاك قل زعم انه يجاء بالشمس والقمر يوم القيامة كأنهما  
ثوران عقيران فيقذفان في جهنم قل عكرمة فطارت من ابن

a) P et Tn تنطلق. b) Kor. 81, vs. 1. c) Kor. 10, vs. 5. d) P et Tn الاحبار.



عباس شفة<sup>١</sup> ووقعت اخرى غضبا ثم قال كذب كعب كذب  
كعب كذب كعب ثلث مرات بل هذه يهودية يريد ادخالها  
في الاسلام الله اجل واكرم من ان يعذب على طاعته ان تسمع  
قول الله تبارك وتعالى وَسَخَّرَ لَكُمُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ دَائِبَيْنِ <sup>٢</sup> انما  
يعنى دؤوبهما في الطاعة فكيف يعذب عبدين يُثنى عليهما  
انهما دائبان في طاعته قاتل الله هذا الخبر وقبح خبرته ما  
اجراه على الله واعظم فريته على هذين العبدین المطيعين لله  
قال ثم استرجع مرارا واخذ عويدا من الارض فجعل ينكته في  
الارض فظل كذلك ما شاء الله ثم انه رفع رأسه ورمى بالعويد  
فقال الا احدثكم ما سمعت من رسول الله صلعم يقول في <sup>٣</sup>  
الشمس والقمر وبدء خلقهما ومصير امرهما فقلنا بلى رحمة الله  
فقال ان رسول الله صلعم سئل عن ذلك فقال ان الله تبارك  
وتعالى لما ابرم خلقه احكاما فلم يبق من خلقه غير آدم  
خلق شمسین من نور عرشه فلما ما كان في <sup>٤</sup> سابق علمه \* انه  
يدعها شمسا فانه خلقها مثل الدنيا ما بين مشارقها ومغاربها  
واما ما كان في <sup>٥</sup> سابق علمه انه يلمسها وحوّلها قرا فانه <sup>٦</sup>  
دون الشمس في العظم ولكن انما يرى صغرهما من شدة ارتفاع  
السما ويعدّها من الارض قال فلو ترك الله الشمسین كما كان  
خلقهما في بدء الامر لم يكن يُعرف الليل من النهار ولا النهار  
من الليل وكان لا يدري الاجير الى متى يعمل ومتى ياخذ <sup>٧</sup>

١) Ca شفة, Tn شقة, C سعة, P شقة. ٢) Ca et C لبقول.

٣) Kor. 14, vs. 37. ٤) P et C من. ٥) P من. ٦) Om. Tn.

٧) Exciditne خلقه؟

اجرة ولا يدري الصائم الى متى يصوم ولا يدري المرأة كيف  
تعتد ولا يدري المسلمون متى وقت الحج ولا يدري الديان  
متى تحل ديونهم ولا يدري الناس متى ينصرفون لمعيشهم  
ومتى يسكنون لراحة اجسادهم وكان الرب عز وجل انظر  
لعباد وارضهم بالمرسل جبرئيل عه فامر جناحه على وجه  
القمر وهو يومئذ شمس ثلاث مرات فطمس عنه الضوء وبقي فيه  
النور فذلك قوله عز وجل: «وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ  
فَمَحَوْنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِلْغُلَّامِ الَّذِي  
تَرُونَهُ فِي الْقَمَرِ شَبَهَ الْخَطُوطِ فِيهِ فَهُوَ أَثَرُ الْخَوْفِ الَّذِي  
خَلَقَ اللَّهُ لِلشَّمْسِ عَجَلَةً مِنْ ضَوْءِ نَوْرِ الْعَرْشِ لَهَا ثَلَاثَاةٌ وَسِتُّونَ عُرْوَةً وَوَكَّلَ  
بِالشَّمْسِ وَعَجَلَتَهَا ثَلَاثَاةً وَسِتِّينَ مَلَكًا مِنَ الْمَلَائِكَةِ مِنْ أَهْلِ  
السَّمَاءِ الدُّنْيَا قَدْ تَعَلَّقَ كُلُّ مَلَكٍ مِنْهُمْ بِعُرْوَةٍ مِنْ تِلْكَ الْعُرْوَةِ  
\* وَوَكَّلَ بِالْقَمَرِ وَعَجَلْتَهُ ثَلَاثَاةً وَسِتِّينَ مَلَكًا مِنَ الْمَلَائِكَةِ مِنْ أَهْلِ  
السَّمَاءِ قَدْ تَعَلَّقَ بِكُلِّ عُرْوَةٍ مِنْ تِلْكَ الْعُرْوَةِ مَلَكٌ مِنْهُمْ ثُمَّ  
قَالَ وَخَلَقَ اللَّهُ لَهَا مَشَارِقَ وَمَغَارِبَ فِي قِطْرِي الْأَرْضِ وَكَفَى  
السَّمَاءَ ثَمَانِينَ وَمِائَةً عَيْنٍ فِي الْمَغْرِبِ طِينَةٌ سُودَاءُ فَذَلِكَ قَوْلُهُ  
عَزَّ وَجَلَّ: «وَجَدَّهَا قَعْرُبٌ فِي عَيْنٍ حَمِيَّةٍ أَمَّا فِي حَمِيَّةٍ سُودَاءُ»  
مِنْ طِينٍ وَثَمَانِينَ وَمِائَةً عَيْنٍ فِي الْمَشْرِقِ مِثْلَ ذَلِكَ طِينَةٌ سُودَاءُ  
تَغُورُ غُلْيَا كَغُلَى الْقَدَرِ إِذَا مَا اشْتَدَّ غُلْيُهَا قُلْ فَذَلِكَ يَوْمَ وَلِيْلَةٍ

a) Kor. 17, vs. 13. b) Hic haec fere excidisse videntur:

فُخْلِقَ لِلْقَمَرِ عَجَلَةٌ مِنْ نَوْرِ الْعَرْشِ لَهَا ثَلَاثَاةٌ وَسِتُّونَ عُرْوَةً

c) Om. C et Tn; num addendum السماء post السماء? d) Kor.

18, vs. 84. e) Om. Tn, C أي، Ca يعني.

لها مطلعٌ جديدٌ ومغربٌ جديدٌ ما بين أولها مطلعاً وآخرها  
مغرباً أطول ما يكون النهار في الصيف إلى آخرها. مطلعاً وأولها<sup>١٥</sup>  
مغرباً أقصر ما يكون النهار في الشتاء فذلك قوله *تَعَهُ رَبُّ  
الْمَشْرِقَيْنِ، وَرَبُّ الْمَغْرِبَيْنِ* يعني آخرها ههنا وآخرها ثم وترك  
ما بين ذلك من المشرق والمغرب ثم جمعهما فقال *رَبُّ  
الْمَشَارِقِ وَالْمَغَارِبِ* فذكر عدة تلك العيون كلها قل وخلق  
الله بحراً دون السماء مقدار ثلث فراسخ وهو موج مكفوف  
تأتم في الهواء بأمر الله عز وجل لا يقطر منه قطرة والبحار  
كلها ساكنة وذلك البحر جارٍ في سرعة السهم ثم انطلاقه في  
الهواء مستويًا كأنه حبل ممدود ما بين المشرق والمغرب فتجرى<sup>١٥</sup>  
الشمس والقمر والخنس في لجةٍ عمر\* ذلك البحر فذلك قوله  
*تَعَهُ كُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونُ* والغلك دوران العجلة في لجة  
عمر ذلك البحر والذي نفس محمد بيده لو بدت الشمس  
من ذلك البحر لاحتقت كل شيء في الأرض حتى الصخور  
والحجارة ولو بدا القمر من ذلك لاحتتن أهل الأرض حتى يعبدوه<sup>١٥</sup>  
من دون الله ألا من شاء الله أن يعصم من أوليائه قال ابن  
عبس فقال علي بن أبي طالب رضى الله عنه أنت وأمي يا رسول  
الله ذكرت مجرى الخنس مع الشمس والقمر وقد أقسم الله  
بالخنس في القرآن إلى ما كان من ذلك فما الخنس قال يا علي  
هن خمسة كواكب البرجيس وزحل وعطارد وبهرام والزهرة<sup>٢٠</sup>

a) Deest in codd. (ومغرباً). b) Kor. 55, vs. 16, 17. c) Deest  
in codd. d) v. Kor. 70, vs. 40. e) Kor. 21, vs. 34. f) Tn  
دون. g) Om. C.

فهذه الكواكب الخمس الطالعات الخاريات مثل الشمس والقمر  
العاديات<sup>١</sup> معها فلما سائر الكواكب فعملقات من السماء  
كتعليق<sup>٢</sup> القناديل من المساجد وفي تخوم<sup>٣</sup> مع السماء دوراناً  
بالتسبيح والتقديس والصلاة لله ثم قال النبي صلعم فان احببتهم  
« ان تستبينوا<sup>٤</sup> ذلك فانظروا الى دوران الفلك مرة فهنا ومرة فهنا  
فذلك دوران السماء ودوران الكواكب معها كلها سوى هذه  
الخمسة ودورانها اليوم كما ترون وتلك صلاتها ودورانها الى يوم  
القيامة في سرعة دوران الرجا من احوال يوم القيامة ولازله  
فذلك قوله عز وجل: يَوْمَ تَمُورُ السَّمَاءُ مَوْرًا، وَتَسِيرُ السَّجَّادُ  
سَيْرًا قَوِيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ: كل فلان طلعت الشمس فلانها  
تطلع من بعض تلك العيون على عجلتها ومعها ثلثمائة وستون  
ملكاً ناشري اجنحتهم يحبرونها في الفلك بالتسبيح والتقديس  
والصلاة لله على قدر سلطات الليل وسلطات النهار لئلا كان او  
نهاراً فلذا احبب الله ان يبتلى الشمس والقمر فيرى العباد  
« آية من الآيات فيستعقبهم رجوعاً عن معصيته واقبالاً على  
طلعت خربت الشمس من العجلة فتقع في غير ذلك الجحر وهو  
الفلك فلذا احبب الله ان يعظم الآية ويشدد تخويف العباد  
وقعت الشمس كلها فلا يبقى منها على العجلة شيء فذلك  
حين يظلم النهار وتبدو النجوم وهو المنتهى من كسوفها فلذا  
« اراد ان يجعل آية دون آية وقع منها النصف او الثلث او

١) P et Tn والعاديات. ٢) P et C كتعليق. ٣) Ca et C تخوم.  
٤) Tn تستبينوا. ٥) Kor. 52, vs. 9—11.

الثلاثان في الماء ويبقى سائر ذلك على العاجلة فهو كسوف نون  
كسوف ولاء للشمس او للقمر وتخوف للعباد واستعجاب من  
الرب عز وجل فلو كان صارت الملائكة الموكلون بعاجلتها  
فرقتين فرقة منها يقبلون على الشمس فيحجرونها نحو العاجلة  
والفرقة الاخرى يقبلون على العاجلة فيحجرونها نحو الشمس<sup>١٥</sup>  
وم في ذلك يحجرونها في الفلك بالتسبيح والتقديس والصلاة لله  
على قدر سالت النهار او سالت الليل ليلا كان او نهارا في  
الصيف كان ذلك او في الشتاء او ما بين ذلك في الحريف  
والربيع لكيلا يزيد في طولها شيء ولكن قد الهبهم الله علم  
ذلك وجعل لهم تلك القوة والذي ترون من خروج الشمس او<sup>١٦</sup>  
القمر بعد الكسوف قليلا قليلا من غير ذلك البحر الذي يعلوها  
فاذا اخرجوها كلها اجتمعت الملائكة كلهم فاحتملوها حتى  
يضعوها على العاجلة فيحمدون الله على ما قوام لذلك ويتعلقون  
بغيري العاجلة ويحجرونها في الفلك بالتسبيح والتقديس والصلاة  
لله حتى يبلغوا بها المغرب فاذا بلغوا بها المغرب ادخلوها تلك<sup>١٧</sup>  
العين فتسقط من اثنى السماء في العين ثم قال النبي صلعم  
وعجب من خلق الله وللعجب من القدرة فيما لم يخلق اعجب  
من ذلك وذلك قول جبرئيل عم لسارة، اَتَعْجَبِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ  
وذلك ان الله عز وجل خلق مدينتين احدهما بالشرقي

sed اخرجوها C) مع ذلك Tn; يلقونها Ca et C) e)  
etc.; nempe auctor de sole tantum enarrat quae etiam  
ad lunam referenda esse per se perspicuum est. e) Kor. 11,  
vs. 76.



فَنُكِّرُوا مَا نَصَوْتَهُمْ إِلَيْهِ فَكَفَرُوا بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَكَذَّبُوا رُسُلَهُ فَمَهْ  
 مَعِ يَاجُوجَ وَمَاجُوجَ وَسَآئِرُ مَنْ عَصَى اللَّهَ فِي النَّارِ فَإِذَا مَا غَرِبَتْ  
 الشَّمْسُ رُفِعَ بِهَا مِنَ السَّمَاءِ إِلَى سَمَاءٍ فِي سُرْعَةٍ طَيْرَانِ الْمَلَائِكَةِ  
 حَتَّى يُبَلِّغَ بِهَا إِلَى السَّمَاءِ السَّابِعَةِ الْعُلْيَا حَتَّى تَكُونَ تَحْتَ الْعَرْشِ  
 فَتَنْخَرُ سَاجِدَةً وَيَسْجُدُ مَعَهَا الْمَلَائِكَةُ الْمُؤَكَّلُونَ بِهَا فَتَحْدَرُ بِهَا مِنْ  
 سَمَاءٍ إِلَى سَمَاءٍ فَإِذَا وَصَلَتْ إِلَى هَذِهِ السَّمَاءِ فَذَلِكَ حِينَ يَنْفَاجِرُ  
 الصَّبِيحُ فَإِذَا أَتَحَدَّرَتْ مِنْهُ بَعْضُ تِلْكَ الْعَيُونِ فَذَلِكَ حِينَ يَصْطَعُ  
 الصَّبِيحُ فَإِذَا حَلَّتْ إِلَى هَذَا الْوَجْهِ مِنَ السَّمَاءِ فَذَلِكَ حِينَ يَصْطَعُ  
 النَّهَارُ قَالِ وَجَعَلَ اللَّهُ عِنْدَ الْمَشْرِى حِجَابًا مِنَ الظُّلْمَةِ عَلَى الْبَحْرِ  
 السَّابِعِ مَقْدَارَ عِدَّةِ اللَّيْلِ مِنْذُ يَوْمِ خَلَقَ اللَّهُ الدُّنْيَا لَا يَوْمٌ ١٥  
 تُصْرَمُ فَإِذَا كَانَ عِنْدَ الْغُرُوبِ أَقْبَلَ مَلَكٌ قَدْ وَكَّلَ بِاللَّيْلِ فَيَقْبِضُ  
 قُبْضَةً مِنَ ظُلْمَةِ ذَلِكَ الْحِجَابِ ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ الْمَغْرِبَ فَلَا يُزَالُ يُرْسَلُ  
 مِنَ الظُّلْمَةِ مِنْ خَلَلِ أَصَابِعِهِ قَلِيلًا قَلِيلًا وَهُوَ يَرَى الشَّفَقَ فَإِذَا  
 غَابَ الشَّفَقُ أَرْسَلَ الظُّلْمَةَ كُلَّهَا ثُمَّ يَنْشُرُ جَنَاحَيْهِ فَيُبَلِّغَانِ  
 قُنُورِي الْأَرْضِ وَكُنْفَى السَّمَاءِ وَجَلُوزَانِ مَا شَاءَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ١٥  
 خَارِجًا فِي الْهَوَاءِ يَسْرِي ظُلْمَةُ اللَّيْلِ جَنَاحَيْهِ بِالتَّسْبِيحِ وَالتَّقْدِيسِ  
 وَالصَّلَاةِ لَهُ حَتَّى يَبْلُغَ الْمَغْرِبَ فَإِذَا بَلَغَ الْمَغْرِبَ انْفَاجَرَ الصَّبِيحُ  
 مِنَ الْمَشْرِى فَصَمَّ جَنَاحَيْهِ ثُمَّ يَصْمُ الظُّلْمَةُ بَعْضَهَا إِلَى بَعْضٍ  
 بِكَفِّهِ ثُمَّ يَقْبِضُ عَلَيْهَا بِكَفِّ وَاحِدَةٍ نَحْوَ قُبْضَتِهِ إِذَا تَنَاوَلَهَا  
 مِنَ الْحِجَابِ بِالْمَشْرِى فَيَضَعُهَا عِنْدَ الْمَغْرِبِ عَلَى الْبَحْرِ السَّابِعِ مِنْ ٢٥  
 هُنَاكَ ظُلْمَةُ اللَّيْلِ فَإِذَا مَا نُقِلَ ذَلِكَ الْحِجَابُ مِنَ الْمَشْرِى إِلَى

المغرب تُغمر في الصبر وانقضت الدنيا فصر النهار من قبل  
المشرق وظلمة الليل من قبل ذلك انجذب فلا تزال الشمس  
والقمر كذلك من مطالعتهما الى مغاربهما الى ارتفاعهما الى السماء  
السابعة العليا الى محبسهما تحت العرش حتى يأتى الوقت الذى  
ضرب الله لتوبة العباد فتكثر المعاصى في الارض ويذهب المعروف  
فلا يأمر به احد ويفشو المنكر فلا ينهى عنه احد فلما كان  
ذلك حبست الشمس مقدار ليلة تحت العرش فكلمنا سجدت  
واستأذنت من ابن تطلع لم يُحرَّه اليها جواب حتى يوافيها  
القمر ويسجد معها ويستأذن من ابن يطلع فلا يحارهُ اليه  
جواب حتى يحبسهما مقدار ثلث ليل للشمس وليلتين للقمر  
فلا يعرف طول تلك الليلة الا المتهاجدون في الارض وهم حينئذ  
عصابة قليلة في كل بلدة من بلاد المسلمين في هوان من الناس  
ونكسة من انفسهم فينام احدهم تلك الليلة قدر ما كان ينام  
قبلها من الليالي ثم يقوم فيتوضأ ويدخل مصلا فيصلى ورده كما  
كان يصلى قبل ذلك ثم يخرج فلا يرى الصبح فينكر ذلك  
ويظن فيه الظنون من الشر ثم يقول فلعلنى خففت قراعتى او  
قصرت صلاتى او قت قبل حياى قال ثم يعود ايضا فيصلى ورده  
كمثل ورده الليلة الثانية ثم يخرج فلا يرى الصبح فيزيده ذلك  
انكارا ويخالطه الخوف ويظن في ذلك الظنون من الشر ثم يقول  
فلعلنى خففت قراعتى او قصرت صلاتى او قت من اول الليل ثم  
يعود ايضا الثالثة وهو وجل مشفق لما يتوقع من هول تلك



الليلة فيصلى أيضا مثل ورده الليلة الثالثة ثم يخرج فإذا هو  
 بالليل مكانه والنجوم قد استدارت وصارت إلى مكانها من أول  
 الليل فيشفق عند ذلك شفقةً للحنف العارف بما كان يترقع  
 من هول تلك الليلة فيستلحمه الحرف ويستخفه البكاء ثم  
 ينادى بعضهم بعضاً وقبل ذلك كانوا يتعارفون ويتواصلون  
 فيجتمع المتهجدون من أهل كل بلدة إلى مسجد من مساجدها  
 ويحجرون إلى الله عز وجل بالبكاء والصراخ بقية تلك الليلة  
 والغافلون في غفلتهم حتى إذا ما تمّ لهما مقدار ثلث ليل  
 للشمس وللقمر ليلتين أتاهما جبرئيل فيقول إن الرب عز وجل  
 يأمركما أن ترجعا إلى مغاريكما فتطلعا منها لأنه لا ضوء لكما<sup>١٥</sup>  
 عندنا ولا نور قال فيبكيان عند ذلك بكاء يسمعه أهل سبع  
 سموات من دونهما وأهل سرائك العرش وحيلة العرش من فوقهما  
 فيبكون لبكائهما مع ما يخالطهم من خوف الموت وخوف يوم  
 القيامة قال فبينما الناس ينتظرون طلوعهما من المشرق إذا<sup>١٦</sup>  
 قد طلعا خلف أفقيتهما من الغرب أسودتين مكرّبتين كالغرابين ولا<sup>١٧</sup>  
 ضوء للشمس ولا نور للقمر مثلهما في كسوفهما قبل ذلك،  
 فيتصايح أهل الدنيا وتذغل الأمهات عن أولادها والاحبة عن  
 ثمره قلوبها فتشتغل كل نفس بما أتاهما قال فلما الصالحون والابرار  
 فانه ينفعهم بكاؤهم يومئذ ويكتب لك لهم عبادة وأما الفاسقون  
 والفجار فانه لا ينفعهم بكاؤهم يومئذ ويكتب لك عليهم خسارة،<sup>٢٠</sup>  
 قال فيرتفعان مثل البعيرين القرينين ينازع كل واحد منهما  
 صاحبه استبها حتى إذا بلغا سرّة السماء وهو منصفها أتاهما  
 جبرئيل فآخذ بقرنهما ثم ردهما إلى المغرب فلا يغربهما في

مغاريهما من تلك العيون ولكن يغريهما في باب التوبة، فقال عمر  
ابن الخطاب رَضِيَ اللهُ عَنْهُ انا واهلي فدأوك يا رسول الله فاباب التوبة قال  
يا عمر خلق الله عز وجل بابا للتوبة خلف المغرب مصرعين  
من ذهب مكللا بالدر واليهر ما بين المصراع الى المصراع الآخر  
٥ مسيرة اربعين عاما للراكب المُسرِع فذلك الباب مفتوح منذ  
خلق الله خلقه الى صبيحة تلك الليلة عند طلوع الشمس  
والقمر من مغاريهما ولم يَتَّبِعْ عبد من عباد الله توبة نصوحا  
من لدن آدم الى صبيحة تلك الليلة ألا ولجت تلك التوبة في  
ذلك الباب ثم ترفع الى الله عز وجل، قال مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ بلى  
١٠ انت وامى يا رسول الله وما التوبة النصوح قل ان يندم المُذنب  
على الذنب الذى اصابه فيعتذر الى الله ثم لا يعود اليه كما  
لا يعود اللبن الى الصرع قل فيرد جبرئيل المصراعين فيلأم بينهما  
ويصيرهما كانه لم يكن فيما بينهما صدع قط فلذا غلق باب  
التوبة لم يُقْبَلْ بعد ذلك توبة ولم ينفع بعد ذلك حسنة  
١٥ يعملها في الاسلام ألا من كان قبل ذلك مُحْسِنًا فقد يجرى له  
وعليه بعد ذلك ما كان يجرى قبل ذلك، قال فذلك قوله عز  
وجل هَ يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ  
تَكُنْ آمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيْمَانِهَا خَيْرًا، قال أَبُو بِن  
كعب بلى انت وامى يا رسول الله فكيف بالشمس والقمر بعد ذلك  
٢٠ وكيف بالناس والدنيا فقال يا أباي ان الشمس والقمر بعد ذلك  
يكسيان النور والصرء ويطلعان على الناس ويغريان كما كان قبل

ذلك وأما الناس فلم ينظروا إلى ما نظروا إليه من فظاعة الآفة  
فيلتفتون على الدنيا حتى يجبروا فيها الانهيار ويغرسوا فيها الشجر  
ويبنوا فيها البنيان وأما الدنيا فله لو انتج رجل مهراً لم يركبه  
من لدن طلوع الشمس من مغربها إلى يوم ينفخ في الصور، فقال  
حُذَيْفَةُ بْنُ الْيَمَانِ أَنَا وَاهِلِي فِدَاؤُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فُكَيْفَ مَ عِنْدَ  
الْانْفِخِ فِي الصُّورِ فَقَالَ يَا حُذَيْفَةُ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ  
لَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَلَيُنْفَخَنَّ فِي الصُّورِ وَالرَّجُلُ قَدْ لَطَّ حَوْضُهُ فَلَا  
يَسْقَى مِنْهُ، وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَالثَّوْبُ بَيْنَ الرَّجْلَيْنِ فَلَا يَطْرِيَانِهِ  
وَلَا يَتْبَايَعَانِهِ وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَالرَّجُلُ قَدْ رَفَعَ لَقْمَتَهُ إِلَى فِيهِ فَلَا  
يُطْعِمُهَا وَلَتَقُومَنَّ السَّاعَةُ وَالرَّجُلُ قَدْ انْصَرَفَ بِلَبَنِ لِقْمَتِهِ مِنْ  
تَحْتِهَا فَلَا يَشْرِبُهُ ثُمَّ تَلَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْآيَةَ: **وَلَيَأْتِيَنَّهُمْ  
بَغْتَةً وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ**، فَذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ وَكَلِمَتُ السَّاعَةِ وَمَيِّزَ  
اللَّهِ بَيْنَ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَأَهْلِ النَّارِ وَلَمَّا يَدْخُلُوهَا بَعْدَ ذَلِكَ يَدْعُو  
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِالشَّمْسِ وَالْقَمَرِ فَيَجِيءُ بِهِمَا اسْوَدَيْنِ مَكْسُورَيْنِ قَدْ  
وَقَعَا فِي زُلْزَالٍ وَجِلْبَالٍ تُرْعَدُ فَرَائِصُهُمَا مِنْ هَوْلِ ذَلِكَ الْيَوْمِ وَمُخْلَافَةُ  
الرَّحْمَانِ حَتَّى إِذَا كَانَا حَيْلَ الْعَرْشِ خَرًّا لِلَّهِ سَاجِدَيْنِ فَيَقُولَانِ  
الْهِنَا قَدْ عَلِمْتَ طَاعَتَنَا وَدَوَّيْنَا فِي عِبَادَتِكَ وَسَرَعْتَنا لِمَصْرِيٍّ<sup>d</sup> فِي  
أَمْرِكَ آيَامَ الدُّنْيَا فَلَا تَعْلَبُنَا بِعِبَادَةِ الْمُشْرِكِينَ أَيُّهَا فَلَمَّا لَمْ نَدْعُ  
إِلَى عِبَادَتِنَا لَمْ نَذْهَبْ عَنْ عِبَادَتِكَ قَالَ فَيَقُولُ الرَّبُّ تَبَارَكَ  
وَتَعَالَى صَدَقْتُمَا وَأَتَى قَضِيَّتْ عَلَى نَفْسِي أَنْ أُبَدِّقَ وَأُعِيدَ وَأَتَى<sup>20</sup>  
مَعِيدُكُمْ فَيُنَادِيكُمْ مِنْهُ فَارْجِعَا إِلَى مَا خُلِقْتُمَا مِنْهُ فَلَا

a) P et C فيه. b) Kor. 29, vs. 53. c) Ca ان. d) Tn بللص.

إليها ومن خلقتنا كل خلقتكما من نور عرشى فأرجعا إليه كل  
 فيلستم من كل واحد منهما بركة تكاد تخطف الابصار نورا  
 فتختلط بنور العرش فذلك قوله عز وجل «يُبْدِي وَيُعِيدُهُ» كل  
 عكرمة فقامت مع النفر الذين حدثوا به حتى أتينا كعبا فأخبرناه  
 بما كان من وجد ابن عباس من حديثه وما حدث عن رسول  
 الله صلعم فقام كعب معنا حتى أتينا ابن عباس فقال قد  
 بلغني ما كان من وجدك من حديثي وأستغفر الله وأتوب إليه  
 وأنى إنما حدثت عن كتاب دارس قد تداولته الأيدي ولا  
 ادري ما كان فيه من تبديل اليهود وإنك حدثت عن كتاب  
 جديد حديث العهد بالرحمان عز وجل وعن سيد الأنبياء  
 وخير النبيين فلا أحب أن تحدثني الحديث فأحفظه عنك فإذا  
 حدثت به كان مكان حديثي الأول قال عكرمة فطاد عليه ابن  
 عباس للحديث وأنا استقره<sup>٥</sup> في قلبى بلا بلا يا زاد شيئا ولا نقص  
 ولا قتم شيئا ولا آخر فإدنى ذلك في ابن عباس رغبة وللحديث  
 حفظا،<sup>٦</sup> ومما روى عن السلف في ذلك ما حدثناه ابن  
 حميد قال سأ جرير عن عبد العزيز بن رفيع عن ابي الطيفيل  
 قال قال ابن الكواء لعلى عم يا امير المؤمنين ما هذه للطبخة  
 التى فى القمر فقال وحك اما تقرأ القرآن فمحوًا آية الليل،  
 فهذه محو،<sup>٧</sup> حدثنا ابن كريب قال سأ طلف عن زائدة  
 عن عاصم عن على بن ربيعة قال سأ ابن الكواء عليا عم فقال  
 ما هذا السواد فى القمر فقال على لمحوًا آية الليل وجعلنا آية

٥) Kor. 85, vs. 13. ٦) استقره، Tn استقره C. ٧) Kor.

النهار مبصرة هو المحو، حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ  
 الرَّحْمَنِ قَالَ سَأَلَ اسْمَاعِيلَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ [؟] «  
 قَالَ كُنْتُ عِنْدَ عَلِيِّ عَمِّ فَسَأَلَهُ ابْنُ الْكَوَّاءِ عَنِ السَّوَادِ الَّذِي فِي  
 الْقَمَرِ فَقَالَ ذَلِكَ آيَةُ اللَّيْلِ مُخَيَّتٌ، حَدَّثَنَا ابْنُ ابْنِ الشَّوَارِبِ  
 قَالَ سَأَلَ يَزِيدَ بْنَ زُرَيْعٍ قَالَ سَأَلَ عِمْرَانَ بْنَ حُذَيْمٍ عَنْ زُرَيْعٍ عَنْ  
 ابْنِ كَثِيرٍ قَالَ قَالَ عَلِيُّ بْنُ ابْنِ طَالِبٍ رَضِيَ عَنْهُمَا شَتَمَ فَقَالَ  
 ابْنُ الْكَوَّاءِ فَقَالَ مَا السَّوَادُ الَّذِي فِي الْقَمَرِ فَقَالَ فَاتَّكَ اللَّهُ هَلَّا  
 سَأَلْتُ عَنْ أَمْرِ دِينِكَ وَأَخْرَجْتَهُ ثُمَّ قَالَ ذَلِكَ مَحْوُ اللَّيْلِ، حَدَّثَنَا  
 زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى بْنِ أَبَانَ الْمَصْرِيُّ قَالَ سَأَلَ ابْنُ عُفَيْرٍ سَأَلَ ابْنَ  
 لَهْيَعَةَ عَنْ حُثَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ  
 اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَلَسِ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِعَلِيِّ رَضِيَ عَنْهُمَا السَّوَادُ الَّذِي  
 فِي الْقَمَرِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ فَخَوَّاهُ آيَةُ  
 اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارِ مَبْصُرَةً، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ  
 قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ قَالَ حَدَّثَنِي عَمِّي قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَن أَبِيهِ عَنْ  
 ابْنِ عَبَّاسٍ قَوْلَهُ وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَتَيْنِ فَخَوَّاهُ آيَةُ اللَّيْلِ قَالَ<sup>15</sup>  
 هُوَ السَّوَادُ بِاللَّيْلِ، حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنَ قَالَ سَأَلَ  
 حَاجِبًا عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كَانَ الْقَمَرُ يَصْءُ  
 كَمَا تَصْءُ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ آيَةُ اللَّيْلِ وَالشَّمْسُ آيَةُ النَّهَارِ فَخَوَّاهُ  
 آيَةُ اللَّيْلِ السَّوَادُ الَّذِي فِي الْقَمَرِ، حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلَ  
 ابْنَ ابْنِ زَائِدَةَ قَالَ ذَكَرَ ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ مُجَاهِدٍ فِي قَوْلِهِ تَع<sup>16</sup>

<sup>15</sup> عبید اللہ بن عمرو Tn، عمر الجاریفی Ca، عمر C، عمرو P <sup>a</sup>

<sup>16</sup> رافع بن ابْنِ کبیر Tn، بن ابْنِ کبیر P، بن ابْنِ کثیر Ca <sup>b</sup>  
 و ابو کثیر اسمہ رفیع: کثر TA s. v، رفیع عن ابْنِ کبیر C

وجعلنا الليل والنهار آيتين قال الشمس آية النهار والقمر آية الليل فحونا آية الليل قال السواد الذي في القمر كذلك خلقه الله، حدثنا القاسم قال حدثني الحسين قال حدثني حجاج عن ابن جريج عن مجاهد وجعلنا الليل والنهار آيتين ٨ قال ليلا ونهارا كذلك خلقهما الله عز وجل، قال ابن جريج واخبرنا عبد الله بن كثير قال فحونا آية الليل وجعلنا آية النهار مبصرة قال ظلمة الليل وسدفة النهار، حدثنا بشر ابن معاذ قال سأ يزيد بن زريع قال سأ سعيد عن قتادة قوله عز وجل وجعلنا الليل والنهار آيتين فحونا آية الليل كذا ١٠ حدثت أن نحو آية الليل سواد القمر الذي فيه وجعلنا آية

النهار مبصرة منيرة، وخلق الشمس انور من القمر واعظم، حدثنا محمد بن عمرو قال سأ أبو عاصم قال سأ عيسى وحدثني الحارث قال سأ الحسن قال سأ ورقاء جميعا عن ابن أبي نجيح عن مجاهد وجعلنا الليل والنهار آيتين ١٥ قال ليلا ونهارا كذلك جعلهما الله عز وجل، قال أبو جعفر والصواب من القول في ذلك عندنا أن يقال إن الله تعالى ذكره خلق شمس النهار وقمر الليل آيتين فجعل آية النهار التي هي الشمس مبصرة يبصر بها وما آية الليل التي هي القمر بالسواد الذي فيه وجائز أن يكون الله تعالى ذكره خلقهما شمسين ٢٠ من نور عرشه ثم محا نور القمر بالليل على نحو ما قاله من ذكرنا قوله فكان ذلك سبب اختلاف حالتيهما وجائز أن يكون

٢٠) P وشرق. a) Abhinc usque ad آية الليل lin. 9 om. C.

c) Om. Ca, P et C. d) Om. P; Ca et C' غير.

اضاءة الشمس للكسوة التي تكساها من ضوء العرش ونور القمر  
من الكسوة التي يكساها من نور الكرسي ولو صحَّ سندُ احد  
الخبرين اللذين ذكرتهما لقلنا به ولكن في اسانيدنا نظراً فلم  
نستجز قطع القول بتصحيح ما فيهما من الخبر عن سبب  
اختلاف حال الشمس والقمر غير انَّا ييقين نعلم <sup>٥</sup> ان الله عز  
وجلَّ خالف بين صفتيهما في الاضاءة لما كان اعلم به من صلاح  
خلقه باختلاف امريهما فخالف بينهما فجعل احدهما مصيئاً  
مُبصراً به والآخر محوَّ الضوء، واما ذكرنا قدر ما ذكرنا من امر  
الشمس والقمر في كتابنا هذا وان كنا قد اعرضنا عن ذكر  
كثير من امريها واخبارها مع اعراضنا عن ذكر بدء خلق الله <sup>١٥</sup>  
السموات والارض وصفة ذلك وسائر ما تركنا ذكره من جميع خلق  
الله في هذا الكتاب لان قصدنا في كتابنا هذا ذكر ما قدَّمنا  
لخبر عند انَّا ذكروه فيه من ذكر الازمنة وتأريخ الملوك والانبياء  
والرسل على ما قد شرطنا في اول هذا الكتاب وكانت التواريخ  
والازمنة انما تُوقَّت بالليالي والايام التي انما هي مقادير سلطات <sup>٢٥</sup>  
جرى الشمس والقمر في افلاكهما على ما قد ذكرنا في الاخبار  
التي رويناها عن رسول الله صلعم وكان ما كان قبل خلق الله  
عزَّ ذكره آياتها من خلقه في غير اوقات ولا سلطات ولا ليل ولا  
نهار، وان كنا قد بينا مقدار مدَّة ما بين اول ابتداء الله عزَّ  
وجلَّ في انشاء ما اراد انشاء من خلقه الى حين فراغه من <sup>٣٥</sup>  
انشاء جميعهم من سبي الدنيا ومدَّة ازماتها بالشواهد التي

C, نتيقن ونعلم <sup>١)</sup> Tu; ولكن... نظر <sup>٢)</sup> Ca et P; نعلم بيقين  
نتيقن بعلم Ca, نعلم بيقين

استشهدنا من الآثار والاعبار واتينا على القبول في مدة ما  
 بعد ان فرغ من خلق جميعه الى فناء الجميع بالادلة التي دللنا  
 بها على صحة ذلك من الاخبار الواردة عن رسول الله صلعم وعن  
 الصحابة وغيرهم من علماء الامة وكان الغرض في كتابنا هذا  
 ذكر ما قد بينا انا ذاكروه من تاريخ الملوك للبابية العاصية ربها  
 عز وجل والمطبعة ربها منهم وارسل الرسل والانبياء وكنا قد  
 اتينا على ذكر ما به تصح التواريخ وتعرف به الاوقات والسلطات  
 وذلك الشمس والقمر والذنان باحدا يدرك معرفة سلك الليل  
 واوقاته والآخر يدرك علم سلك النهار واوقاته فلنقل الآن في  
 ١٥ اول من اعطاه الله ملكا وانعم عليه فكفر نعتة وحسد ربيته  
 وعسا على ربه واستكبر فسلبه الله نعتة واخزاه وأذله ثم نعتة  
 ذكر من استن في ذلك سنته واكتفى فيه اثره فأحل الله به  
 نعتة وجعله من شيعة والحق به في الحزب والذل ونذكر من  
 كان بازائه او بعده من الملوك المطبعة ربها للحمودة آثارها او من  
 ٢٥ الرسل والانبياء ان شاء الله عز وجل

فولهم وامامهم في ذلك ورئيسهم وقائدهم فيه  
 ابليس لعنه الله

وكان الله عز وجل قد حسن خلقه وشرفه وكرمه وملكه على  
 السماء الدنيا والارض فيما ذكر وجعله مع ذلك من خزان  
 ٣٥ الجنة فاستكبر على ربه وانصى الربوبية ودعا من كان تحت يده  
 فيما ذكر الى عبادته فسخره الله تع شيعلانا رجيبا وشوة خلقه  
 وسلبه ما كان خولة ولعنه وطرده عن سمواته في العاجل ثم جعل



مستكنه ومسكن قيلعه وشيعته في الآخرة فأرجهنم نعوذ بالله  
 من غضبه ومن عمل يقرب من غضبه ومن العثر بعد الكثر،  
 ونبدأ بذكر جمل من الاخبار الواردة عن السلف بما كان  
 الله عز وجل اعطاه من الكرامة قبل استكباره عليه واتخذ ما له  
 يكن له اقوة ثم نلتبع ذلك ما كان من الاحداث في ايام  
 سلطانه وملكه الى حين زوال ذلك عنه والسبب الذي به زال  
 عنه ما كان فيه من نعمة الله عليه وجبيل آله وغير ذلك من  
 امره ان شاء الله مختصرا ۝

ذكر الاخبار الواردة بان ابليس كان له ملك السماء

19

الدنيا والارض وما بين ذلك

حدثنا القاسم بن الحسن قال سأل الحسين بن داود قال حدثني  
 حجاج عن ابن جريج قال قال ابن عباس كان ابليس من  
 اشراف الملائكة وكرمهم قبيلة وكان خازنا على الجنان وكان له  
 سلطان سماء الدنيا وكان له سلطان الارض، حدثنا القاسم  
 قال سأل الحسين قال حدثني حجاج عن ابن جريج عن صالح 19  
 مولى التؤمة وشريك بن ابي نمره احدهما او كلاهما عن ابن عباس  
 قال ان من الملائكة قبيلة من الجن وكان ابليس منها وكان يسوس  
 ما بين السماء والارض، حدثنا موسى بن عارون الهمداني  
 قال سأل عمرو بن حباد قال سأل اسباط عن السدي في خبر  
 ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن ابن عباس عن مرة 20  
 الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من اصحاب النبي صلعم

a) Dehinc usque ad pag. ٨٠, l. 14 حدثنا القاسم om. P.

b) Tn male النمر عن ابن النمر

جَعَلَ ابليس على مُلْكِ السَّماءِ الدُّنْيَا وكان من قبيلة من الملائكة  
يَقَالُ لَهُمُ الْجِنُّ وَابْنُ سَمَوَاتٍ الْجِنُّ لَاتِهِمْ خُزَّانُ الْجَنَّةِ وكان ابليس مع  
ملكه خازناً، حَدَّثَنِي عَبْدَانُ الْمُرُوزِيُّ حَدَّثَنِي الْحُسَيْنُ بْنُ  
الْفَرَجِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مَعَاذٍ الْفَضْلَ بْنَ خَالِدٍ قَالَ سَأَلْتُ عُبَيْدَ بْنَ  
سَلِيمَانَ قَالَ سَمِعْتُ الصَّحَّاحَ بْنَ مَزَاحِمٍ يَقُولُ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ  
فَسَجَدُوا إِلَّا ابليسَ كَانَ مِنَ الْجِنِّ قَالَ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ  
أَنَّ ابليسَ كَانَ مِنَ أَشْرَافِ الْمَلَائِكَةِ وَأَكْرَمِهِمْ قَبِيلَةً وَكَانَ خَازِنًا  
عَلَى الْجَنَانِ وَكَانَ لَهُ سُلْطَانُ سَمَاءِ الدُّنْيَا وَكَانَ لَهُ سُلْطَانُ الْأَرْضِ،  
حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ سَلَمَةَ بْنَ مَسْرُوكٍ قَالَ سَأَلْتُ الْمُبَارَكَ بْنَ مُجَاهِدٍ  
١٥ أَبُو الْأَزْهَرِ عَنْ شَرِيكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَمْرٍ عَنْ صَالِحِ مَوْلَى  
التَّوَمَةِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَنَّ مِنَ الْمَلَائِكَةِ قَبِيلًا يَقَالُ لَهُمُ الْجِنُّ  
فَكَانَ ابليسَ مِنْهُمْ وَكَانَ يَسُوسُ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ فَعَصَى  
فَسَخَّهَ اللَّهُ شَيْطَانًا رَجِيمًا

ذَكَرَ الْخَبْرَ عَنْ غَمْطٍ عَدُوِّ اللَّهِ نَعَةً رَبِّهِ وَاسْتِكْبَارَهُ

عَلَيْهِ وَأَتَقَهُ الرُّبُوبِيَّةَ

١٦

حَدَّثَنَا انْقَاسِمُ بْنُ مَسْرُوكٍ قَالَ حَدَّثَنِي حُجَّاجٌ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ وَمَنْ  
يَقُولُ مِنْهُمْ إِنِّي إِلَهٌ مِنْ دُونِهِ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ مَنْ يَقُولُ مِنَ الْمَلَائِكَةِ  
أَنِّي إِلَهٌ مِنْ دُونِهِ فَلَمْ يَقُلْ إِلَّا ابليسَ سَأَلَ إِلَى عِبَادَةِ نَفْسِهِ  
فَنَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ فِي ابليسَ، حَدَّثَنَا بَشَرُ بْنُ مَعَاذٍ قَالَ  
٢٥ سَأَلْتُ يَزِيدَ بْنَ مَسْرُوكٍ عَنْ قَتَادَةَ وَمَنْ يَقُولُ مِنْهُمْ أَنِّي إِلَهٌ مِنْ  
دُونِهِ قَدْ لِكَ نَجْرِيهِ جَهَنَّمَ كَذَلِكَ نَجْرِيهِ الظَّالِمِينَ وَابْنُ كَانَتْ

a) Tn حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدَانُ b) Kor. 18,  
vs. 48. c) Tn أَشْرَفِي. d) Kor. 21, vs. 30.

هذه الآية خاصة لعدو الله ابليس لما قال ما قال لعنه الله وجعله رجيمًا فقال فذلك تجزيه جهنم كذلك تجزي الظالمين، حدثنا محمد بن عبد الأعلى قال سأ محمد بن ثور عن معمر عن قتادة ومن يقل منهم أتى الله من دونه فذلك تجزيه جهنم قال في خاصة لابليس ٥

القول في الاحداث التي كانت في أيام ملك ابليس لعنه الله وسلطانه والسبب الذي به هلك واتى الربوبية  
 فمن الاحداث التي كانت في ملك عدو الله اذ كان لله مطيعا ما ذكر لنا عن ابن عباس في الخبر الذي حدثناه ابو كريب قال سأ عثمان بن سعيد قال سأ بشر بن عمار عن ابي روق ١٥  
 عن الصباحك عن ابن عباس قال كان ابليس من حي من احياء الملائكة يقال لهم الجن خلقوا من نار السموم من بين الملائكة قال وكان اسمه الحارث قال وكان خازنا من خزان الجنة قال وخلقنا الملائكة كلهم من نور غير هذا الذي قال وخلقنا الجن الذين ذكروا في القرآن من مارج من ناره وهو لسان النار الذي يكون ٢٥  
 في طرفها اذا لهبت قال وخلق الانسان من طين قول من سكن الارض الجن فاسدوا فيها وسفكوا الدماء وقتل بعضهم بعضا قال فبعث الله اليهم ابليس في جند من الملائكة فهم هذا الذي الذي يقال لهم الجن فقاتلهم ابليس ومن معه حتى القاهم بجزائر البحر واطراف الجبال فلما فعل ابليس ذلك اغتر في نفسه ٣٥  
 وقال قد صنعت شيئا لم يصنعه احد قال فطلع الله على ذلك

a) Kor. 55, vs. 14. b) Codd. omnes aeque ac codd. IA p. ١٨ فقتلهم; sed. v. infra p. ٨٢, l. 6 فقتلهم et pag. ٨٢, l. 12 فقاتلهم الملائكة.

من قلبه ولم تطلع عليه الملائكة الذين كانوا معه،  
 حدثني المثنى قال سأ اسحاق بن الحجاج قال سأ عبد الله  
 ابن ابي جعفر عن ابيه عن الربيع بن انس قال ان الله خلق  
 الملائكة يوم الاربعاء وخلق للجن يوم الخميس وخلق آدم يوم  
 الجمعة قال فكفر قوم من الجن فكانت الملائكة تهبط اليهم في  
 الارض فتقاتلهم فكانت الدماء وكان الفساد في الارض<sup>٥</sup>  
 ذكر السبب الذي به فلك عدو الله

وسئلت له نفسه من اجله الاستكبار على ربه عز وجل  
 اختلف السلف من الصحابة والتابعين في ذلك فقد ذكرنا  
 ١٠ احد الاقوال التي روى في ذلك عن ابن عباس وذلك ما ذكر  
 الضحك عنه انه لما قتل للجن الذين عصوا الله وافسدوا في  
 الارض وشرذم اعجبته نفسه وراى في نفسه ان له بذلك من  
 الفضيلة ما ليس لغيره، والقول الثاني من الاقوال الروية في  
 ذلك عن ابن عباس انه كان ملك السماء الدنيا وسائسها وسائس  
 ما بينها وبين الارض وخازن الجنة مع اجتهاده في العبادة  
 فأعجب بنفسه وراى ان له بذلك الفضل فاستكبر على ربه عز  
 وجل،

#### ذكر الرواية عند بذلك

حدثني موسى بن هارون الهمداني<sup>٦</sup> قال سأ عمرو بن حماد قال  
 ١١ سأ اسباط عن السدي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي  
 صالح عن ابن عباس عن مرة الهمداني عن ابن مسعود

٥) Ca, P et C قتل, Tn قل. ٦) Ca hic et passim الهمداني،  
 nescio an jure.

وعن ناس من اصحاب النبي صلعم لما فرغ الله عز وجل من خلق ما احب استوى على العرش فجعل ابليس على ملك سماء الدنيا وكان من قبيلة من الملائكة يقال لهم الجن وانما سموا الجن لانهم خزان الجنة وكان ابليس مع ملكه خازنا فوقع في صدره كبر وقال ما اعطاني الله هذا الا لوزية هكذا حدثني موسى بن هارون، وحدثني به احمد بن ابي حنيفة عن عمرو بن حبان قال لوزية لي على الملائكة فلما وقع ذلك الكبر في نفسه اطلع الله عز وجل على ذلك فقال الله للملائكة اتي جاعل في الارض خليفة، حدثنا ابن حميد قال ساء سلمة بن الفضل عن ابن اسحاق عن خلاد بن عطاء عن طاووس عن ابن عباس<sup>10</sup> قال كان ابليس قبل ان يركب العصية من الملائكة اسمه عزرايل وكان من سكان الارض وكان من اشد الملائكة اجتهادا واكثرهم علما فذلك الذي دعا الى الكبر وكان من حيي يسمون جناء، وحدثنا به ابن حميد مرة اخرى قال ساء سلمة عن ابن اسحاق عن خلاد بن عطاء عن طاووس او مجاهد ابي الحجاج<sup>15</sup> عن ابن عباس وغيره بنحوه الا انه قال كان ملكا من الملائكة اسمه عزرايل وكان من سكان الارض وسموها وكان سكان الارض فيهم يسمون الجن من بين الملائكة، حدثنا ابن المثنى قال ساء شيبان قال ساء سلام بن مسكين عن قتادة عن سعيد بن المسيب قال كان ابليس رئيس ملائكة سماء الدنيا،<sup>20</sup> والقول الثالث من الاقوال المروية عنه انه كان يقول السبب في ذلك

انه كان من بقايا خلق خلقهم الله عز وجل فامرهم بامر فلبوا طاعته»

### ذكر الرواية عنه بذلك

حدثني محمد بن سنان القزاز قال سمّا أبو عاصم عن شبيب <sup>٥</sup> عن عكرمة عن ابن عباس قال ان الله خلق خلقا فقال اسجدوا لأنتم فقالوا لا نفعل قال فبعث الله عليهم نارا فحرقهم ثم خلق خلقا آخر فقال اني خالف بشرا من طين فاسجدوا لأنتم قال فابوا فبعث الله عليهم نارا فاحرقتهم ثم خلق هؤلاء فقال الا تسجدوا لأنتم قالوا نعم وكان ابليس من اولئك الذين ابوا ان يسجدوا لأنتم <sup>١٥</sup> وقال آخرون بل السبب في ذلك انه كان من بقايا الجن الذين كانوا في الارض فسفكوا فيها الدماء وافسدوا فيها وعصوا ربهم فقاتلتهم الملائكة»

### ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال سمّا يحيى بن واضح قال سمّا أبو سعيد <sup>١٥</sup> اليعمدي، اسماعيل بن ابراهيم قال حدثني سوار بن الجعد اليعمدي عن شهر بن حوشب قوله <sup>١٥</sup> كَانَ مِنَ الْجِنِّ قَالَ كَانَ ابليس من الجن الذين طردتهم الملائكة فسر به بعض الملائكة فذهب به الى السماء <sup>١٥</sup> حدثني علي بن الحسن قال حدثني ابو نصر احمد بن محمد الخلال قال حدثني سنيّد بن داود قال سمّا هُشَيْمٌ قال سمّا عبد الرحمن بن يحيى عن موسى بن نُمَيْر

٥) Tn. عنه. ١٥) P. شبيب، Ca. سمّا. ١٥) Om. Tn.

et TA; زياد بن الربيع. scribere iubent Ibn Hadjr s. v. اليعمدي

Lobbo'l L. et Ibn Khallikan, p. ١٥٤ اليعمدي. ١٥) Kor. ١٨, vs. ٤٨.

عثمان بن سعيد بن كامل عن سعد بن مسعود قال كانت  
 الملائكة تقاتل للجن فسبى ابليس وكان صغيرا وكان مع الملائكة  
 يتعبد معهم فلما أمروا ان يسجدوا لأنهم سجدوا واثق ابليس  
 فلذلك قال الله عز وجل ألا ابليس كان من الجن قال واول  
 الاقوال في ذلك عندي بالصواب أن يقال كما قال الله عز وجل ٥  
 وَأَدْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ كَانَ مِنَ  
 الْجِنِّ فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ وَجَاءَتْهُ أَنْ يَكُونَ فُسُوقُهُ عَنْ أَمْرِ  
 رَبِّهِ كَانَ مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ كَانَ مِنَ الْجِنِّ، وَجَاءَتْهُ أَنْ يَكُونَ مِنْ أَجْلِ  
 إعجابه بنفسه لشدة اجتهاده كان في عبادة ربه وكثرة علمه  
 وما كان أول من ملك السماء الدنيا والارض وخزن الجنان، وجاءت ١٥  
 ان يكون كان لغير ذلك من الامر ولا يدركه علم ذلك إلا  
 بخبر تقوم به الحجة ولا خبر في ذلك عندنا كذلك والاختلاف  
 في امره على ما حكينا وروينا، وقد قيل ان سبب هلاكه  
 كان من اجل ان الارض كان فيها قبل آدم للجن فبعث الله  
 ابليس قاضيا يقضى بينهم فلم يزل يقضى بينهم بالحق الف سنة ٢٥  
 حتى سمي حَكَمَاءَ، وسماء الله به وادعى اليه اسمه فعند ذلك  
 دخله الكبر فتعظم وتكبر والقي بين الذين كان الله بعثه اليهم  
 حكما البأس والعداوة والبغضاء فاقْتَتَلُوا عند ذلك في الارض  
 ألفي سنة فيما زعموا حتى ان خيلهم تخاص في دعاتهم كلوا  
 وذلك قول الله تبارك وتعالى أَفَعَيَّبْنَا بِالْأَوَّلِ بَدْلَ فَمَ ٣٥

١) Kor. 18 vs. 48. ٢) C ندرى، Ca تدرى، P ندرى  
 ٣) Tn حكيم ٤) Kor. 50, vs. 14.

فِي لُبْسٍ مِّنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ وَقُلِ الْمَلَائِكَةُ أَتَتَجَعَلُ فِيهَا مَن  
يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ، فَبَعَثَ اللَّهُ تَعَ عِنْدَ ذَلِكَ نَارًا  
فَأَحْرَقَتْهُمْ قَالُوا فَلَمَّا رَأَىٰ أَبَلِيسُ مَا نَزَلَ بِقَوْمِهِ مِنَ الْعَذَابِ عَرَجَ إِلَى  
السَّمَاءِ فَاتَّكَمَ عِنْدَ الْمَلَائِكَةِ يَعْبُدُ اللَّهَ فِي السَّمَاءِ مُجْتَهِدًا لِّرِعْبِهِ  
شَيْءٌ مِّنْ خَلْقِهِ مِثْلَ عِبَادَتِهِ فَلَمْ يَزَلْ مُجْتَهِدًا فِي الْعِبَادَةِ حَتَّى  
خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ وَمَعْصِيَتِهِ رَبِّهِ مَا كَانَ  
وَكَانَ مِمَّا حَدَّثَ فِي أَيَّامِ سُلْطَانِهِ وَمُلْكِهِ خَلَقَ اللَّهُ

تعالى ذكره إيانا آدم أبا البشر

وذلك لما أراد جلّ جلاله أن يُطلع ملائكته على ما قد علم من انطواء  
١٥ أبلّيس على الكبر ولم يعلمه الملائكة وأراد إظهار أمره لهم حين دعا أمره  
اللبوار وملكه وسلطانه الزوال فقال عزّ ذكره لما أراد ذلك للملائكة  
أتى جاعلٌ في الأرض خليفة فلجابوا بأن قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَن  
يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ، فَرَوَى عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الْمَلَائِكَةَ  
قَالَتْ ذَلِكَ كَذَلِكَ لِلَّذِي قَدْ كَانُوا عَاهَدُوا مِنْ أَمْرِ الْجَنِّ الَّذِينَ  
٢٥ كَانُوا سَكَّانَ الْأَرْضِ قَبْلَ ذَلِكَ فَقَالُوا لِرَبِّهِمْ جَلَّ تَعَالَاؤُهُ لَمَّا قَالَ لَهُمْ  
أَتَى جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةٌ أَتَجْعَلُ فِيهَا مَن يَكُونُ فِيهَا مِثْلُ  
الْجَنِّ الَّذِينَ كَانُوا فِيهَا فَكَانُوا يَسْفِكُونَ فِيهَا الدِّمَاءَ وَيُفْسِدُونَ  
فِيهَا وَيَعْصُونَكَ وَحِينَئِذٍ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ فَقَالَ الرَّبُّ تَعَالَى  
ذِكْرَهُ لَهُمْ أَتَى أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ يَقُولُ أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ مِنْ  
٣٥ انطواء أبلّيس على التكبر وعزمه على خلافه أمرى وتسويل نفسه  
له الباطل واغتراره وإنا مُبِدُّ ذَلِكَ لَكُمْ مِنْهُ لَتَرَوُنَّ ذَلِكَ مِنْهُ



عياً، وقيل اقوال كثيرة في ذلك قد حكينا منها جملاً في كتابنا المسمى جامع البيان عن تأويل آي القرآن، فكرهنا اطالة التعليل بذكر ذلك في هذا الموضع، فلما اراد الله عز وجل ان يخلق آدم عم امر بتريته\* أن تؤخذ من الارض كما حدثنا ابو كريب قال سأ عثمان بن سعيد قال سأ بشر بن عمار عن ابي روف عن الضحاك عن ابن عباس قال ثم امر يعنى الرب تبارك وتعالى بترية آدم فرفضت فخلق الله آدم من طين لازب واللازب اللزج الطيب من حمأ مسنون منتن قال وانما كان حمأ مسنوناً بعد التراب قال فخلق منه آدم بيده، حدثني موسى بن هارون قال سأ عمرو بن حنبل قال سأ اسباط عن الشديقي في خبر ذكره عن ابي مالك عن ابي صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من اصحاب النبي صلعم قالت الملائكة اتجعل فيها من يفسد فيها ويسفك الدماء ونحن نستبح جحيمك ونقدس لك قال آنى اعلم ما لا تعلمون يعنى من شأن ابليس فبعث الله جبرئيل عم الى الارض ليأتيه بطين منها فقالت الارض آنى اعوذ بالله\* منك ان تنقص منى شيئاً وتشيننى، فرجع ولم يأخذ وقال يا رب انها علات بك فلعنتها فبعث ميكائيل فعانت منه فلما فرج فقال كما قال جبرئيل فبعث ملك الموت فعانت منه فقال وانا اعوذ بالله أن ارجع ولم أنفذ امره فآخذ من وجه الارض

a) Ca et P الفرقان. b) Ca om., C يوجد ان يترية ان يوجد. c) Ex. conj.; P وسمنى، C وتشينى، Ca وسمنى. d) Praecedentia om. Tn. واشينى. e) S Ibn al-Athiri, p. ٢٠, cujus alii codd. وسمنى.

وخلط فلم يأخذ من مكان واحد واخذ \* من تربة حمراء  
وبيضاء وسوداء فلذلك خرج بنو آدم مختلفين فصعد به فبَنَ  
التراب حتى عاد طينا لازبا والارب هو الذى يلتزق ببعضه ببعض  
ثم ترك حتى تغيّر وأنتن وذلك حين يقول « مِنْ حَمًا مَسْنُونٍ  
« كل منتن، حَدَّثَنَا ابن حميد قال سأ يعقوب القتي عن  
جعفر بن ابي المغيرة عن سعيد بن جبير عن ابن عباس قال  
بعث رب العزة عز وجل ابليس فاخذ من اديم الارض من  
عذبها وملعها فخلق منه آدم ومن ثم سُمي آدم لانه خلق  
من اديم الارض ومن ثم قال ابليس هَ أَتَسْجُدُ لِمَنْ خَلَقْتَ طِينًا  
10 اى هذه الطينة انا جئت بها، حَدَّثَنَا ابن المثنى قال  
سأ ابو داود قال سأ شعبة عن ابي حصين عن سعيد بن  
جبير قال انما سُمي آدم لانه خلق من اديم الارض،  
حَدَّثَنَا احمد بن اسحاق الاهوازي قال سأ ابو احمد قال سأ  
مسعر عن ابي حصين عن سعيد بن جبير قال خلق آدم من  
« اديم الارض فسُمي آدم، حَدَّثَنَا احمد بن اسحاق قال سأ  
ابو احمد قال سأ عمرو بن ثابت عن ابيه عن جده عن علي  
رضه قال ان آدم خلق من اديم الارض فيه الطيب والصالح  
والردي فكل ذلك انت راه في ولده، الصالح والردي،  
حَدَّثَنَا يعقوب بن ابراهيم قال سأ ابن علية عن عوف وحَدَّثَنَا  
20 محمد بن بشار وعمر بن شبة كلا سأ يحيى بن سعيد قال سأ  
عوف وحَدَّثَنَا ابن بشار قال سأ ابن ابي علق ومحمد بن

a) Kor. 15, vs. 26. b) Kor. 17, vs. 63. c) Addendumne

جعفر وعبد الوقاب الثقفي قالوا سمّا عرف وحدثني محمد بن  
 عمارة الأسدي قال سمّا اسماعيل بن ايان قال سمّا عنيسة عن  
 عوف الاعرابي عن قسامة بن زهير عن ابي موسى الاشعري قال  
 قال رسول الله صلّعم ان الله خلق آدم من قبضة قبضها من  
 جميع الارض فجاء بنو آدم على قدر الارض جاء منهم الاسمر  
 والاسود والابيض وبين ذلك والسهل والحزن والحبيث والطيب ثم  
 بليت طينته حتى صارت طينا لازبا ثم تركت حتى صارت حمّا  
 مسنونا ثم تركت حتى صارت صلصلا كما قال الله تع<sup>ه</sup> وَلَقَدْ  
 خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ حَمَإٍ مَسْنُونٍ، وحدثنا ابن  
 بشار قال سمّا يحيى بن سعيد وعبد الرحمان بن مهدي قال<sup>10</sup>  
 سمّا سفيان عن الاعشى عن مسلم البطين عن سعيد بن جبير  
 عن ابن عباس قال خلق آدم من ثلاثة من صلصال ومن حمّا  
 ومن طين لازب فلما الازب طالجيد واما الحمّا فالحمّة واما  
 الصلصال فالتراب المدخخ، ويعنى تعالى ذكره بقوله مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ  
 طين يابس له صلصلة والصلصلة الصوت، وذكر ان<sup>15</sup> الله  
 تعالى ذكره لما خمر طينة آدم تركها اربعين ليلة وقيل اربعين  
 عاما جسدا ملقى،

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابو كريب قال سمّا عثمان بن سعيد قال سمّا بشر بن  
 عمارة عن ابي روى عن الضحاك عن ابن عباس قال امر الله<sup>20</sup>

a) Kor. 15, vs. 26.

تبارك وتعالى بترية آدم فرُفعت. فخلق آدم من طين لازب من  
 حمأ مسنون قال وإنما كان حمأً مسنوناً بعد التراب<sup>٥</sup> قل فخلق  
 منه آدم بيده قل فكث أربعين ليلة جسداً ملقى فكان  
 ابليس يأتيه فيضربه برجله فيصلصل فيصوت قل فهو قول الله  
 ٥ تبارك وتعالى مِنْ صَلْصَلٍ كَالْفَخَّارِ يقول كالشيء المنفرج الذي  
 ليس بمصمت ، قل ثم يدخل في فيه ويخرج من دبره ويدخل  
 في دبره ويخرج من فيه ثم يقول لست شيئاً للصلصلة ولشيء  
 ما خلقت ولئن سلطت عليك لأهلكك ولئن سلطت علي  
 لأعصيتك<sup>٦</sup> حدثني موسى بن هارون قل لما عمرو بن  
 ١٠ حماد قل لما اسباط عن السدق في خبر ذكره عن أبي مالك  
 وعن أبي صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن  
 مسعود وعن ناس من أصحاب رسول الله صلعم قل الله للملائكة  
 اني خالق بشر من طين فاذا سمعته ونفخت فيه من روحي  
 فقعوا له ساجدين فخلقه الله عز وجل بيده كيلاً يتكبر ابليس  
 ١٥ عنه<sup>٧</sup> ليقول \* حين يتكبر / تكبر عما عملت بيدي ولم اتكبر  
 انا عنه فخلقه بشراً فكان جسداً من طين أربعين سنة من  
 مقدار يوم الجمعة فمرت به الملائكة فزعوا منه لما راوه وكان  
 اشدّهم فرحاً ابليس فكان يمر به فيضربه فيصوت للجسد كما يصوت  
 الفخار يكون له صلصلة وذلك حين يقول من صلصال كالفخار

٥) Codd. التراب، ut supra p. xv, 9, ubi lege التراب. ٦) Kor.  
 55, vs. 13. ٧) In Ca h. l. lacuna complurium foll. ٨) Kor.  
 38, vs. 71—74; 15, vs. 28—29. ٩) P et Tn عليه. ١٠) Om.  
 P et C.

ويقول لامر ما خلقت ودخل من فيه وخرج من دبره فقال  
 للملائكة لا تهابوا من هذا فان ربكم صمد وهذا اجوف لئن  
 سلطت عليه لأهلكته» <sup>١</sup> وحدثنا عن الحسن بن بلال بن  
 حماد بن سلمة عن سليمان التيمي عن ابي عثمان النهدي  
 عن سلمان الفارسي قال خمر الله قع طينة آدم عم اربعين يوما  
 ثم جمعه بيده فخرج طيبه يمينه وخبيثه بشماله ثم مسح  
 يديه احدهما على الاخرى فخلط بعضه ببعض فنم ثم يخرج  
 الطيب من الخبيث والخبيث من الطيب» <sup>٢</sup> وحدثنا ابن  
 حبيب قال سمى سلمة عن ابن اسحاق قال يقال والله اعلم خلق  
 الله آدم ثم وضعه ينظر اليه اربعين يوما قبل ان ينفخ فيه <sup>٣</sup>  
 الروح حتى ماد صلصلا كالفتخار \* ولم تمسه نار \* قال فلما مضى  
 له من المدة ما مضى وهو طين صلصال كالفتخار، واراد عز وجل  
 ان ينفخ فيه الروح \* تقدم الى الملائكة فقال لهم اذا نفخت فيه  
 من رحي فتعوا له ساجدين فلما نفخ فيه الروح اتته الروح <sup>٤</sup>  
 من قبل راسه فيما ذكر عن السلف قبلنا انهم قالوا، <sup>٥</sup>  
 ذكر من قال ذلك

حدثني موسى بن هارون قال سمى عمرو بن حماد قال سمى اسباط  
 عن السدي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن  
 ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من  
 اصحاب النبي صلعم فلما بلغ الحين الذي اراد الله عز وجل ان  
 ينفخ فيه الروح قال للملائكة اذا نفخت فيه من رحي فاسجدوا

١) P. لاهلكته. ٢) Tn النار. ٣) Om. P. ٤) Praeced. om. C.

له فلما نفخ فيه الروح فدخل الروح في رأسه عطس<sup>a</sup> فقالت  
 الملائكة قل الحمد لله فقال الحمد لله فقال الله عز وجل رحمة  
 ربك فلما دخل الروح في عينيه نظر الى ثمار الجنة فلما دخل  
 في جوفه اشتهى الطعام فوثب قبل ان تبلغ الروح رجله عجلان  
 الى ثمار الجنة فلذلك حين يقول *خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ تَجَلٍ*  
 فسجد الملائكة كلهم اجمعون الا ابليس اى ان يكون مع  
 الساجدين اى واستكبر وكان من الكافرين فقال الله له ما منعك  
 ان تسجد ان امرتك لما خلقت بيدى قل انا خير منه لم  
 اكن لاسجد لبشر خلقت من طين قل الله له اخرج منها فما  
 يكون لك يعنى ما ينبغي لك ان تتكبر فيها فأخرج<sup>b</sup> انك من  
 الصاغرين<sup>c</sup> والصغار الذل<sup>d</sup> حدثنا ابو كريب قال ما عثمان  
 ابن سعيد قال ما يشر بن عمار<sup>e</sup> عن ابي روق عن الضحاك عن  
 ابن عباس قال فلما نفخ الله عز وجل فيه يعنى في آدم من  
 روحه اتت النفخة من قبل رأسه فجعل لا يجرى شيء منها في  
 جسده الا صار لحما ودما<sup>f</sup> فلما انتهت النفخة الى سرقته نظر  
 الى جسده فأعجبه ما رأى من حسنه فذهب لينهض فلم يقدر  
 فهو قولى الله عز وجل *خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ تَجَلٍ* قل ضاجراً لا صبر  
 له على سراء ولا ضراء فلما تمت النفخة في جسده عطس فقال  
 الحمد لله رب العالمين بالهام الله فقال يرحمك الله يا آدم لم  
 للملائكة الذين كانوا مع ابليس خاصة دون الملائكة الذين في

ولما C <sup>a</sup> Om. P. et C (قالت). <sup>b</sup> Kor. 21, vs. 38. <sup>c</sup> Om. C.  
<sup>d</sup> Kor. 7, vs. 12. <sup>e</sup> Om. C.

السموات يسجدوا لآدم فسجدوا كلهم اجمعون الا ابليس اى  
 واستكبر لما كان حدث به نفسه من كبره واعتزازه فقال لا  
 اسجد له وانا خير منه واكبر سنا واقرى خلقا خلقتني من نار  
 وخلقته من طين<sup>a</sup> يقول ان النار اقوى من الطين، قال فلما  
 اى ابليس ان يسجد ابلسه الله تع ايتسه<sup>b</sup> من الخير كله<sup>c</sup>  
 وجعله شيطانا رجيمًا عقوبة لمعصيته<sup>d</sup> حدثنا ابن حميد  
 قال سأل سلمة عن محمد بن اسحاق قال فيقال والله اعلم انه  
 لما انتهى الروح الى رأسه عطس فقال الحمد لله قال فقال له ربه  
 يرحمك ربك ووقعت الملائكة حين استوى سجودًا له حفظًا لعهد  
 الله الذى عهد اليهم وطاعة لأمره الذى امرهم به وقام عدو<sup>e</sup>  
 الله ابليس من بينهم فلم يسجد متكبرًا متعظمًا بقيا وحسدا  
 فقال له، يا ابليس ما منعك ان تسجد لى خلقت بيدي  
 الى قوله لا ملائكة جهنم منك ومن تبعك منهم اجمعين، قال  
 فلما فرغ الله تع من ابليس ومعاينته<sup>f</sup> ولى الا المعصية اوقع  
 الله تع عليه اللعنة واخرجه من الجنة<sup>g</sup> حدثني محمد بن  
 خلف قال سأل آدم بن ابي ايسا قال سأل ابو خالد سليمان  
 ابن حيان قال حدثني محمد بن عمرو عن ابي سلمة عن ابي  
 هريرة عن النبي صلعم قال ابو خالد وحدثني داود بن ابي  
 هند عن الشعبي عن ابي هريرة عن النبي صلعم قال ابو  
 خالد وحدثني ابن ابي ثعلب<sup>h</sup> الثؤسى قال حدثني سعيد<sup>i</sup>

a) Kor. 39, vs. 77. b) Om. P, Tn وايتسه; auctor, ut so-  
 let, rarius tradentis verbum explicat. c) Kor. 38, vs. 75—85.  
 d) C ومعاينته e) Om. P. f) Tn ذواب C; male.

الْمَقْبُرَى وَيَزِيدُ بْنُ هُرَيْرٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ آدَمَ بِيَدِهِ وَنَفَخَ فِيهِ مِنْ رُوحِهِ وَأَمَرَ \* الْمَلَأَ مِنْ الْمَلَائِكَةِ فَسَجَدُوا لَهُ فَجَلَسَ فَعَطَسَ فَقَالَ الْحَمْدُ لِلَّهِ فَقَالَ لَهُ رَبُّهُ يَرْحَمُكَ رَبُّكَ أَتَيْتَ أَوْلَاكَ الْمَلَأَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ لَمْ أَسْلَمْ عَلَيْكُمْ فَاتَّأَمَّ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ فَقَالُوا لَهُ وَحَلِيكَ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ لَهُ هَذِهِ تَحِيَّتُكَ وَتَحِيَّةُ قُرَيْشِكَ بَيْنَهُمْ فَلَمَّا أَظْهَرَ أَبْلِيسَ مِنْ نَفْسِهِ مَا كَانَ لَهُ نُحْفِيًّا <sup>٩</sup> فِيهَا مِنَ الْكِبَرِ وَالْمَعْصِيَةِ لِرَبِّهِ وَكَانَتِ الْمَلَائِكَةُ قَدْ قَالَتْ لِرَبِّهَا عَزَّ وَجَلَّ حِينَ قَالَ لَهُ لَمْ أَتَى جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً أَتَجْعَلُ فِيهَا <sup>١٠</sup> مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ فَقَالَ لَهُ رَبُّهُ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ تَبَيَّنَ لَهُ مَا كَانَ عَنْهُمْ مَسْتَتَرًا وَعَلِمُوا أَنَّ فِيهِمْ مَنْ مِنْهُ الْمَعْصِيَةُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَالْخِلَافَ لَامْرَأَةٍ ثُمَّ عَلَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا <sup>١١</sup> وَاخْتَلَفَ السَّلَفُ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ قَبْلَنَا فِي الْأَسْمَاءِ الَّتِي عَلَّمَهَا آدَمَ <sup>١٢</sup> إِخْصَاصًا مِنَ الْأَسْمَاءِ عَلَّمَ أُمَّهًا <sup>١٣</sup> فَقَالَ بَعْضُهُمْ عَلَّمَ أَسْمَ كُلِّ شَيْءٍ

ذَكَرَ مِنْ قَوْلِ ذَلِكَ

حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيمٍ قَالَ سَأَلَ عِثْمَانُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَأَلَ بِشْرُ بْنُ مُمَارَةَ عَنْ أَبِي رَوْحٍ عَنِ الصَّحَّاحِ عَنْ أَبِي عُبَيْسٍ قَالَ عَلَّمَ اللَّهُ <sup>١٤</sup> آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا وَهِيَ هَذِهِ الْأَسْمَاءُ الَّتِي يَتَعَارَفُ بِهَا النَّاسُ

بين Tn، نبين C، وبين P. ٩) تحفيا C. ١٠) Om. P et Tn. ١١) Om. C. ١٢) Om. C.



انساناً ودابةً وأرضاً وسهلاً وبحراً وجبلاً وحملراً واشباه ذلك من  
الأمم وغيرها، حدثني أحمد بن إسحاق الأفلحاني قال سأ  
أبو أحمد نسا شريك عن عاصم بن كليب عن الحسن بن سعد  
عن ابن عباس في قوله وعلم آدم الأسماء كلها قال علمه اسم  
كل شيء حتى الفسوة والغسوة<sup>٥</sup> حدثني علي بن الحسن<sup>٦</sup>  
وسا مسلم<sup>٧</sup> الجرمي قال سأ محمد بن مضعب عن قيس بن  
السريع عن عاصم بن كليب عن سعيد بن مَعْبُد عن ابن  
عباس في قول الله عز وجل وعلم آدم الأسماء كلها قال علمه  
اسم كل شيء حتى الهنة والهنية والفسوة والضرطة<sup>٨</sup>  
حدثنا محمد بن عمرو قال سأ أبو عاصم قال سأ عيسى بن<sup>٩</sup>  
ميمون عن ابن أبي نجيج عن مجاهد في قول الله عز وجل  
وعلم آدم الأسماء كلها قال ما خلق الله تع كده<sup>١٠</sup> حدثنا  
ابن وكيع قال سأ ابن أبي سفيان عن خَصِيف عن مجاهد  
وعلم آدم الأسماء كلها قال علمه اسم كل شيء<sup>١١</sup> حدثنا  
سفيان قال سأ ابن أبي شريك عن سائر الأقطس عن سعيد بن<sup>١٢</sup>  
جبير قال علمه اسم كل شيء حتى البعير والبقرة والشاة<sup>١٣</sup>  
حدثنا الحسن بن يحيى قال سأ عبد الرزاق قال سأ معمر عن

٥) P الغسوة والغسوة، C الغسوة والغسوة، Bag. ad Kor. 2,  
vs. 29: قال ابن عباس ومجاهد وتنادى علمه اسم كل شيء حتى  
الغسوة والغسوة؛ IA الغسوة والغسوة؛ والقصة والقصة  
Tn verbis والضرطة والفسوة L 9 comprobata. ٦) C هشام.  
٧) Tn والغسوة.

قتادة في قوله عز وجل وعلم آدم الاسماء كلها قال علمه اسم كل شيء هذا جبل وهذا بحر وهذا كذا وهذا كذا لكل شيء ثمر عرضهم على الملائكة فقال انبتوني بأسماء هؤلاء ان كنتم صادقين، حدثنا بشر بن معاذ نا يزيد بن زريع عن سعيد عن قتادة قوله عز وجل وعلم آدم الاسماء كلها حتى بلغه انك انت العليم الحكيم قال يا آدم انبتهم باسمائهم فانبا كل صنف من الخلق باسمه وألجأه الى جنسه، حدثنا القاسم ابن الحسن قال نا الحسن قال نا حجاج عن جرير بن حازم ومبارك عن الحسن وابي بكر عن الحسن وقطادة قالا علمه اسم كل شيء هذه الخيل وهذه البغال والابل والجن والوحش وجعل يسمى كل شيء باسمه، وقال آخرون بل اما علم اسما خاصا من الاسماء، قالوا والذي علمه اسماء الملائكة،

ذكر من قال ذلك

حدثني عبدة المروزي قال نا عمار بن الحسن قال نا عبد الله بن ابي جعفر عن ايوب عن الربيع قوله تع وعلم آدم الاسماء كلها قال \* اسماء الملائكة، وقال آخرون مثل قول هؤلاء في ان الذي علم آدم الاسماء خاصا من الاشياء غير انهم قالوا الذي علم من تلك اسماء نبيته،

a) C et P عرض تلك الاسماء b) Kor. 2, vs. 30. c) C  
للحسين d) C والحاء e) Tn الاشياء v. pag. 14 lin. 15.  
f) Tn من الاسماء خاص

## ذكر من قال ذلك

حدثني يونس قال بآ ابن وهب قال قال ابن زيد في قوله عز وجل وعلم آدم الاسماء كلها قال اسماء نبيته<sup>هـ</sup>  
فلما علم الله آدم الاسماء كلها عرض الله عز وجل \* اهل الاسماء<sup>د</sup>  
على الملائكة فقال لهم انبئوني باسماء هؤلاء ان كنتم صادقين<sup>ج</sup>  
وانما قال ذلك عز وجل للملائكة فيما ذكر لقولهم ان قال لهم اني جاعل في الارض خليفة اتجعل فيها من يفسد فيها ويسفك الدماء ونحن نستبح جحمتك ونقدس لك فعرص بعد ان خلق آدم عم ونفخ فيه الروح وعلمه اسماء كل شيء ماء خلق من الخلق عليهم<sup>ب</sup> فقال لهم انبئوني باسماء هؤلاء ان كنتم صادقين<sup>ا</sup>  
اتي ان جعلت منكم خليفة في الارض اطعنوني وسبجتوني وقدستموني ولم تعصوني<sup>ز</sup> وان جعلته من غيركم افسد فيها وسفك فانكم ان لم تعلموا ما اسماءكم وانتم مشاهدون ومعانيون \* فانتم بان لا تعلموا ما يكون من امركم ان جعلت خليفة في الارض منكم او من غيركم ان جعلته من غيركم فهم عن ابصاركم غيب لا ترونهم ولا تعينونهم ولم تخبروا بما هو كائن منكم ومنهم آخري<sup>ح</sup> وهذا قول روى عن جملة من السلف<sup>هـ</sup>

a) Praecedentia om. C. b) Om. C. c) P. ٤١٤ d) Om. P.

e) P. اطعنوني وسبجتوني فيها ولم تشتتموني ولم تعصوني f) Ex conj., codd. textus corruptus est. P من لا تعلموا من ... او من غيركم ان جعلته من غيركم ... ولم فانكم لم تعلموا ... فانتم لا تعلمون ... او (sic) ... فانهم لا تعلمون ما يكون من غيركم وم عن ... ولم تخبروكم من .. او من غيركم وم عن ابصاركم غبت

ذكر بعض من روى ذلك عنه

حدثني موسى بن هارون قال حدثني عمرو بن حماد قال سألت  
اسباط عن السدي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح  
عن ابن عباس عن مرة الهمداني عن عبد الله بن مسعود  
عن ناس من اصحاب النبي صلعم ان كنتم صادقين ان بني  
آدم يفسدون في الارض ويسفكون الدماء، حدثنا ابو  
كريب قال سألت عثمان بن سعيد قال سألت بشر بن عمار عن ابي  
روى عن الصمك عن ابن عباس ان كنتم صادقين ان كنتم  
تعلمون لم اجعله في الارض خليفة، وقد قيل ان الله  
جل جلاله قال ذلك للملائكة لانه جل جلاله لما ابتداء في  
خلق آدم قالوا فيما بينهم لخلق ربنا ما شيء ان يخلق فلن  
يخلق خلقا الا كنا اعلم منه واكرم عليه منه فلما خلق آدم  
سم وعلمه اسماء كل شيء عرض الاشياء التي علم آدم اسماءها  
عليهم فقال لهم انبئوني باسماء هؤلاء ان كنتم صادقين في قيلكم  
ان الله لم يخلق خلقا الا كنتم اعلم منه واكرم عليه منه،

ذكر من قال ذلك

حدثنا بشر بن معاذ قال سألت يزيد بن زريع قال سألت سعيد بن  
قتادة قوله وان قال ربك للملائكة اني جاعل في الارض خليفة  
فاستشار الملائكة في خلق آدم سم فقالوا اتجعل فيها من يفسد  
فيها ويسفك الدماء وقد علمت الملائكة من علم الله انه لا شيء  
اكره الى الله عز وجل من سفك الدماء والفساد في الارض ونحن

a) P et C جعل (P 14). b) Om. C. c) Om. P. d) Codd.  
وعلم; cf. p. 91, l. 14.

نَسْبِحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قُلْ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ وَكَانَ فِي  
 عِلْمِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنَّهُ سَيَكُونُ مِنْ ذَلِكَ <sup>١</sup> خَلِيفَةُ أَنْبِيَاءِ وَرَسُولٌ  
 وَقَوْمٌ صَالِحُونَ وَسَاكِنُونَ لِلْجَنَّةِ، قُلْ وَذَكَرْنَا أَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ كَانَ  
 يَقُولُ أَنَّ اللَّهَ تَعَّ لَمَّا اخْتَذَ فِي خَلْقِ آدَمَ كَانَتْ الْمَلَائِكَةُ مَا اللَّهُ  
 تَعَّ بِخَالِقِهِ خَلَقَا إِكْرَمَ عَلَيْهِ مِنَّا وَلَا أَعْلَمَ مِنَّا فَابْتَلَوْا بِخَلْقِ  
 آدَمَ عَمَّ وَكُلَّ خَلْقٍ مُبْتَلًى كَمَا ابْتُلِيَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ بِالطَّلَاعِ  
 فَقَالَ اللَّهُ تَعَّ، أَتَيْنَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ،  
 حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَمِعْتُ الْحُسَيْنَ بْنَ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنِي حَاجِبُ  
 عَنْ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ وَمُبَارَكٍ عَنْ الْحُسَيْنِ وَابْنِ بَكْرٍ عَنِ الْحُسَيْنِ  
 وَتَبَادُءَ قَالَا قُلْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ <sup>٢</sup>  
 خَلِيفَةً قُلْ لَهُمْ أَنِّي فَعَلْتُ \* فَعَرَضُوا بِرَأْيِهِمْ <sup>٣</sup> فَعَلِمَهُمْ عِلْمًا وَطَوَى  
 عَنْهُمْ عِلْمًا عَلَيْهِ لَا يَعْلَمُونَهُ فَقَالُوا بِالْعِلْمِ الَّذِي عَلَيْهِمْ أَفْجَعُ  
 فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الْدِمَاءَ وَقَدْ كُنَّا لِلْمَلَائِكَةِ عَلِمَتْ  
 مِنْ عِلْمِ اللَّهِ تَعَّ أَنَّهُ لَا نَنْبَ عِنْدَ اللَّهِ تَعَّ اعْظَمَ مِنْ سَفْكِ  
 الدِّمَاءِ وَتَحَسَّنُ نَسْبُحُ بِحَمْدِكَ وَنُقَدِّسُ لَكَ قُلْ إِنِّي أَعْلَمُ <sup>٤</sup>  
 مَا لَا تَعْلَمُونَ، فَلَمَّا اخْتَذَ تَعَّ فِي خَلْقِ آدَمَ عَمَّ فَسَدَتِ الْمَلَائِكَةُ فِيمَا  
 بَيْنَهُمْ \* فَقَالُوا لِيُخْلَقْ رَبَّنَا عَزَّ وَجَلَّ مَا شَاءَ أَنْ يَخْلُقَ فَلَنْ يَخْلُقَ  
 خَلْقًا إِلَّا كُنَّا أَعْلَمُ مِنْهُ وَإِكْرَمُ عَلَيْهِ مِنْهُ فَلَمَّا خَلَقَهُ وَنَفَخَ فِيهِ  
 مِنْ رُوحِهِ أَمَرُوا أَنْ يَسْجُدُوا لَهُ لَمَّا قَالُوا فَضَلَّهُ عَلَيْهِمْ <sup>٥</sup> فَعَلِمُوا  
 أَنَّهُمْ لَيْسُوا بِخَيْرٍ مِنْهُ، فَقَالُوا أَنْ لَمْ نَكُنْ خَيْرًا مِنْهُ فَنَحْنُ <sup>٦</sup>

١) Tn et C تلك. ٢) C خالق. ٣) Kor. 41, vs. 10. ٤) C وعلم. ٥) Praeced. om. P. (sic); Tn om. ٦) تعرضوا برأيهم

اعلم منه لآنا كنا قبله وخلقنا الامم قبله فلما أُعجبوا بعلمهم  
 ابْتَلَوْا فَعَلِمَ آدَمُ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ  
 انبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ \* أَتَىٰ لَهُ إِخْلُقُ خَلْقًا  
 إِلَّا كُنْتُمْ أَعْلَمُ مِنْهُ فَأَخْبِرُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ٥  
 ٦ قَالَ فَفَرَعَ الْقَوْمُ إِلَى التَّوْبَةِ وَإِلَيْهَا يُفْرِعُ كُلُّ مَوْنٍ فَقَالُوا لَا سُبْحَانَكَ  
 لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ، قَالَ يَا آدَمُ  
 أَنْبِئْهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ أَنِّي  
 أَعْلَمُ الْغَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ  
 لَقَوْلُهُمْ لِخَلْقِ رَبِّنَا مَا شَاءَ فَلَمَّا يَخْلُقُ خَلْقًا أَكْرَمَ عَلَيْهِ مِنَّا وَلَا  
 ١٠ أَعْلَمُ مِنَّا، قَالَ عَلَّمَهُ اسْمُ كُلِّ شَيْءٍ هَذِهِ لِلْخَيْلِ وَهَذِهِ الْبُغَالُ  
 وَالْأَهْلُ وَالْجِنَّ وَالْوَحْشُ وَجَعَلَ يُسَمِّي كُلَّ شَيْءٍ بِاسْمِهِ وَعَرَضَتْ  
 عَلَيْهِ أُمَّةٌ أُمَّةٌ قَالُوا لَا أَقْدِرُ لَمْ أَتَىٰ أَعْلَمُ الْغَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
 وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ قَالُوا مَا أَهْدَاكُمْ قُلُوبُهُمْ  
 أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَآمَنَّا مَا كَتَمُوا  
 ١٥ قُلُوبُهُمْ ١٦ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ نَحْنُ خَيْرٌ مِنْهُ وَأَعْلَمُ، حَدَّثَنَا عَنْ  
 سَمَارِ بْنِ الْحَسَنِ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ  
 الرَّبِيعِ بْنِ أَنَسٍ ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ انبِئُونِي بِأَسْمَاءِ  
 هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ إِلَى قَوْلِهِ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ قَالَ  
 وَلِلَّهِ حِينَ قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ  
 ٢٠ إِلَى قَوْلِهِ وَنَقِصْ لَكَ، قَالَ فَلَمَّا عَرَفُوا أَنَّهُ جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً

a) Praeced. om. Tn et P. b) Kor. 2, vs. 30, 31. c) Om.  
 P et Tn; Tn mox قَوْلُهُمْ. d) Tn قَوْلِي.

قالوا بينهم لن يخلق الله تع خلقاً ألا كنا نحن اعلم منه  
واكرم عليه فاراد الله تع ان يُخبرهم انه قد فضل عليهم آدم  
\* وعلمه الاسماء كلها وقال للملائكة انبشروا بسماء هؤلاء ان كنتم  
صادقين الى واعلم ما تبدون وما كنتم تكتمون فكان الذي  
ابدوا حين قالوا اتجعل فيها من يفسد فيها ويسفك الدماء  
وكان الذي كتموا بينهم لن يخلق ربنا خلقاً ألا كنا نحن  
اعلم منه واكرم فعرفوا ان الله عز وجل فضل عليهم آدم في  
العلم والكم، فلما ظهر للملائكة من استكبار ابليس ما ظهر  
ومن خلافه امر ربه ما كان مستترا عنهم من ذلك وطايعه، ربه  
على ما اظهر من معصيته اياه بتركه السجود لآدم فأصر على  
معصيته واظم على غيئه وطغيانه لعنه الله فأخرجه من الجنة  
وطرده منها وسلبه ما كان آتاه من ملك السماء الدنيا والارض  
وعزله عن حزن الجنة فقال له جد جلاله / أخرج منها يعني من  
الجنة فانك رجيم، وأن عليك اللعنة الى يوم الدين، وهو بعد  
في السماء لم يهبط الى الارض فأسكن الله عز وجل حينئذ آدم  
جنته كما حدثني موسى بن هارون قال سأ عمرو بن حماد قال  
سأ اسباط عن السني في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي  
صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن  
نس من اصحاب رسول الله صلعم فأخرج ابليس من الجنة حين

ع) C verba inde a علمه الاسماء (pro quo secundo loco  
mendose repetit. b) Om. C; P عن c) C  
وطايعه d) C عيبه e) تلك f) Kor. 15, vs. 34 sq.; cf.

Kor. 38, vs. 78 (bis فأخرج).

لَعَنَ وَاسْكُنْ آدَمَ الْجَنَّةَ فَكُلْ مِنْ شَيْءٍ فِيهَا وَخَشَاءَ لَيْسَ لَهُ زَوْجٌ  
يَسْكُنُ إِلَيْهَا فَتَنَامُ نَوْمَةً فَلَمَّا سَبَقَ ظِلُّهَا عِنْدَ رَأْسِ امْرَأَةٍ فَتَعَدَّةٌ  
خَلَقَهَا اللَّهُ مِنْ صَلْصَلَةٍ فَسَأَلَهَا مَا أَنْتِ قَالَتْ امْرَأَةٌ كَأَنَّكَ لَمْ  
تَخْلُقْنِي قَالَتْ لَتَسْكُنَ إِلَيَّ قَالَتْ لَهُ الْمَلَائِكَةُ يَنْظُرُونَ مَا بَلَغَ عِلْمُهُ  
مَا اسْمُهَا يَا آدَمُ قَالَ حَوًّا قَالُوا لِمَ سَمَّيْتَ حَوًّا قَالَتْ لِأَنِّي خَلَقْتُ  
مِنْ شَيْءٍ حَتَّى فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ  
وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا، حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلَ  
سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ لَمَّا فَرَعَ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ مَعَابَةِ إِبْلِيسَ  
أَقْبَلَ عَلَى آدَمَ عَمَّ وَقَدْ عَلِمَهُ الْأَسْمَاءُ كُلَّهَا فَقَالَ يَا آدَمُ أَنْبِئْهُمْ  
بِأَسْمَائِهِمْ إِلَى أَنْكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ، قَالَ ثُمَّ أَلْقَى السِّنَّةَ عَلَى  
آدَمَ فِيمَا بَلَغْنَا عَنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ أَهْلِ التَّوْبَةِ وَغَيْرِهِمْ مِنْ  
أَهْلِ الْعِلْمِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْعَبَّاسِ وَغَيْرِهِ ثُمَّ أَخَذَ صَلْصَلَةً  
مِنْ أَصْلَاعِهِ مِنْ شَقِّهِ الْأَيْسَرِ وَلَمْ يَكُنْ لَهَا زَوْجٌ وَآدَمُ عَمَّ نَأْتَمُّ لَهُ  
يَهْتَبُ مِنْ نَوْمَتِهِ حَتَّى خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ صَلْصَلَةٍ تِلْكَ زَوْجَتَهُ  
حَوًّا فَسَوَّاهَا امْرَأَةً يَسْكُنُ إِلَيْهَا فَلَمَّا كَشَفَ عَنْهُ السِّنَّةَ وَهَبَ  
مِنْ نَوْمَتِهِ رَأًهَا إِلَى جَنْبِهِ فَقَالَ فِيمَا يَزْعُمُونَ وَاللَّهِ أَعْلَمُ لِحَمِي  
وَدَمِي وَزَوْجَتِي فَسَكَنَ إِلَيْهَا فَلَمَّا رَزَجَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَجَعَلَ لَهُ  
سَكَنًا مِنْ نَفْسِهِ قُلْ لَهُ قِيلًا يَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ  
وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ،

a) وحشيًا C. b) من P. c) تسكن P. d) Kor. 2, vs. 33;  
cf. 7, vs. 18. e) مسعود C. f) Ca, C et P حوا. Tn h. l.  
et passim حواء. g) ليسكن C. h) Om. C, Tn قِيلَ لَهُ قِيلًا.



حدثنا محمد بن عمرو قال سأ أبو عاصم قال سأ عيسى  
 عن ابن أبي نجيج عن مجاهد في قوله عز وجل *وخلق منها*  
*زوجها قال حوا من قصيري آدم وهو نائم* فستيقظ فقال أنا  
 بالنبطية امرأة *حدثنا المثنى قال سأ أبو خديفة قال سأ*  
*شبل عن ابن أبي نجيج عن مجاهد مثله* *حدثنا بشر*  
*ابن معاذ قال سأ يزيد بن زريع قال سأ سعيد عن قتادة*  
*خلق منها زوجها يعني حوا خلقت من آدم من ضلع من*  
 أضلعه

### القول في ذكر امتحان الله تعالى أبانا آدم عم

وابتلاؤه آياه بما امتحنه به من طاعته وذكر ركوب آدم معصية <sup>10</sup>  
 ربه بعد الذي كان اعطاه من كرامته وشريف المنزلة عنده  
 ومكّنه في جنته من رغد انعيم وهنيئة وما ازال ذلك عنه  
 فصار من نعيم الجنة ولذيد رغد انعيم الى تكبد عيش اهل  
 الارض وعلاج الحراثة والعمل بالساحى والزراعة فيها  
 فلما اسكن الله عز وجل آدم عم وزوجته جنته اطلق لهما ان <sup>11</sup>  
 يأكلا كلما شاءا اكله من كل ما فيها من ثمارها غير ثمر  
 شجرة واحدة ابتلاء منه لهما بذلك وليبضى قصة الله فيهما  
 وفي نريتهما كما قال عز وجل *ويا آدم اسكن انت وزوجك*

a) Sic P et C, Tn عثمان بن عمر b) Kor. 4, vs. 1.

c) Tn موسى بن doctor illius est Abû Hodhaifa; ابن المثنى

d) من معصيته Tn من معصية P (مسعود التهدي).  
 e) من معصيته Tn من معصية P (مسعود التهدي).  
 f) P et Tn ثمره v. p. 1. f. lin. 3.

g) Kor. 7, vs. 18, ubi vero رعدا deest.

الْجَنَّةَ وَكَلَّا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شَتَّمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ  
 فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ، فَوَسَّوَسَ لَهَا الشَّيْطَانُ حَتَّى زَيَّنَ لَهَا أَنْ تَلْ  
 مَا نَهَاها رَبُّهَا عَنْ أكلِهِ مِنْ ثَمَرِ تِلْكَ الشَّجَرَةِ وَحَسَّنَ لَهَا  
 مَعْصِيَةَ اللَّهِ فِي ذَلِكَ حَتَّى أَكَلَا مِنْهَا فَبَدَأَ لَهَا مِنْ سَوَاتِهَا  
 ٥ مَا كَانَ مُوَارَىءَ عَنْهُمَا مِنْهَا فَكَانَ وَصُولُ عَدُوِّ انْهُ أَبْلِيسُ إِلَى  
 تَزْيِينِ ذَلِكَ لَهَا مَا ذُكِرَ فِي الْخَبَرِ الَّذِي حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ  
 هَارُونَ الهمدانيُّ قَالَ سَمِعْتُ بَنِي عَمْرٍو بْنَ حَمَادٍ قَالَ سَمِعْتُ أَسْبَاطَ عَنْ  
 السَّيِّقِ فِي خَبَرِ ذِكْرِهِ عَنْ أَبِي مَالِكٍ وَعَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي  
 عَبَّاسٍ وَعَنْ مَرْءٍ الهمدانيِّ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ وَعَنْ نَاسٍ مِنْ أَصْحَابِ  
 ١٠ النَّبِيِّ صَلَّيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَمَّا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَأَنَّمْ أَسْكُنُ أَنْتَ وَزَوْجُكَ  
 الْجَنَّةَ وَكَلَّا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شَتَّمَا فَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ  
 فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ أَرَادَ أَبْلِيسُ أَنْ يَدْخُلَ عَلَيْهِمَا الْجَنَّةَ فَنَعْتَهُ  
 الْخَزَنَةَ فَلَمَّا لَحِقَتْهُ فِي دَابَّةٍ لَهَا أَرْبَعُ قَوَائِمٍ كَأَنَّهَا الْبَعِيرُ وَفِي  
 كَأْسِنٍ <sup>١</sup> الدَّوَابِّ فَكَلَّمَهَا أَنْ تَدْخُلَهُ فِيهَا حَتَّى تَدْخُلَ بِهِ إِلَى  
 ١٥ أَدَمَ فَلَدَخَلَتْهُ فِيهَا فَثَرَّتْ لَحْيَتَهُ عَلَى الْخَزَنَةِ وَهِيَ لَا يَعْلَمُونَ لِمَا  
 أَرَادَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْأَمْرِ فَكَلَّمَهُ فِيهَا وَلَمْ يُبَالِءْ كَلَامَهُ فَخَرَجَ  
 إِلَيْهِ فَقَالَ يَا آدَمُ هَلْ أَتَيْتَ عَلَى شَجَرَةِ الْخُلْدِ وَمُلْكُ لَا يَبْلَى  
 يَقُولُ هَلْ أَتَيْتَ عَلَى شَجَرَةٍ إِنْ أَكَلْتِ مِنْهَا كُنْتِ مَلِكًا مِثْلَ  
 اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَوْ تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ فَلَا تَمُوتَانِ أَبَدًا وَحَلَفَ  
 ٢٠ لَهَا بِاللَّهِ إِنِّي لَكُمْ لَأَمِينٌ الْفَاحِشِينَ <sup>٢</sup> وَأَمَّا أَرَادَ بِذَلِكَ أَنْ يُبَدِيَ

تكون C et Tn. د. ينال P. د. كانس C. متواريا C. ا  
 ذلك ليبدي C، بذلك ليبدي Tn. f) Kor. 7, vs. 20.

لهما ما توارى عنهما من سواتهما يَهْتَكُ لباسهما وكان قد علم ان لهما سَوَّةٌ لما كان يقرأ من كتب الملائكة ولم يكن آدم يعلم ذلك وكان لباسهما الظُّفَرُ ظلي آدم ان يأكل منها فتقدمت <sup>د</sup> حواء فأكلت ثم قالت يا آدم كُلْ ظلي قد أكلت فلم يصرفني فلما اكل بدت لهما سواتهما وطفقا يَخْصِفَانِ عليهما من ورق <sup>هـ</sup> للجنة <sup>١٤</sup> حَدَّثَنَا ابن حميد قال سأ سلمة عن ابن اسحاق عن ليث بن ابي سليم عن طاووس اليماني عن ابن عباس قال ان عدو الله ابليس عرض نفسه على دواب الارض آيها يحمله حتى يدخل به الجنة حتى يكلم آدم وزوجته فكل الدواب ان ذلكا عليه حتى كلم الحية فقال لها امنعك من بني <sup>١٥</sup> آدم فانت في ذمتي ان انت ادخلتي الجنة فجعلته بين نلين <sup>١٦</sup> من انبيائها ثم دخلت به فكلمهما من لها وكانت كاسية تمشي على اربع قوائم فعرافا الله تع وجعلها تمشي على بطنها قال يقول ابن عباس اقتلوا حيث وجدتموها واخفروا <sup>١٧</sup> نعمة عدو الله فيها <sup>١٨</sup> حَدَّثَنَا الحسن بن يحيى قال سأ عبد الرزاق قال سأ معمر عن <sup>١٩</sup> عبد الرحمن بن مهران <sup>٢٠</sup> قال سمعت وهب بن منبته يقول لما اسكن الله تع آدم وزوجته الجنة ونهاه عن الشجرة وكانت شجرة غصونها متشعب بعضها في بعض وكان

١٤) C لهتك. ١٥) تقدمت O. ١٦) v. Kor. 7, vs. 21; 20, vs. 119. ١٧) C et Tn تحمله. ١٨) Tn معه. ١٩) P ما بين. ٢٠) C واخفروا P, واخفروا C. ٢١) C et P فكلهما. ٢٢) C وخب نلين. ٢٣) Tn بن مهران. ٢٤) C بن مهران. ٢٥) Codd. بن مهران. ٢٦) Tn عمرو. ٢٧) P om. Scripsi عبد الرحمن بن مهران de conj. quum tradentis nomen apud Miztum et Abu'l mahasin I, ٣٩ sit; lectio dubiosa est.

لها ثمره تأكله الملائكة يخلدوم<sup>د</sup> وفي الثمرة التي نهى الله عنها  
آدم وزوجته فلما اراد ابليس ان يستزلهما دخل في جوف  
الحية وكان للحية اربع قوائم كأنها بجحش من احسن دابة خلقها  
الله تع فلما دخلت الجنة خرج من جوفها ابليس \* فاخذ من  
الشجرة التي نهى الله عنها آدم وزوجته فجاء بها الى حواء فقال  
انظري الى هذه الشجرة ما اطيب ريحها واطيب طعمها  
واحسن لونها فاخذت حواء فاكلت منها ثم ذهبت بها الى آدم  
فاكلت انظر الى هذه الشجرة ما اطيب ريحها واطيب طعمها  
واحسن لونها فاكل منها آدم فبذلت لهما سواتهما فدخل آدم في  
جوف الشجرة فناداه ربّه يا آدم اين انت قال انا هذا يا رب  
قال ألا تخرج قال استحي منك يا رب قال ملعونة الارض التي  
خلقت منها \* لعنة حتى / تتحول ثمارها شوكا قال ولم يكن في  
الجنة ولا في الارض شجرة كانت افضل من الطلح والسدر ثم قال  
يا حواء انت التي غرت عدى ظنك لا تحملين حملا الا حملته  
كرفا فلذا اردت ان تصعى ما في بطنك اشرفت على الموت مرارا  
وقال للحية انت التي دخل للملعون في بطنك حتى غر عدى  
ملعونة انت لعنة حتى تتحول قوائمك في بطنك ولا يكن لك  
رزق الا التراب انت عدوة بنى آدم وهم اعداؤك حيث لقيت  
احدا منهم اخذت بعقبه وحيث لقيك شذخ رأسك؛ قيل  
لوقب وما كانت الملائكة تأكل قال يفعل الله ما يشاء<sup>ه</sup>

د) P et C ثمره. د) C يخلدوم (v. not. d), Tn يخلدوم P  
Om. Tn. الحية e) C et P يستزلهما P ه) يخلدوم  
حتى. C et Tn om. أنت حتى P ج) Om. Tn; om. P.

حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَ الْحُسَيْنُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنِي  
 حَبِيبُ بْنُ أَبِي مَعْشَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ نَهَى اللَّهُ تَع  
 آدَمَ وَحَوًّا أَنْ يَأْكُلَا مِنْ شَجَرَةٍ وَاحِدَةٍ فِي الْجَنَّةِ وَيَأْكُلَا مِنْهَا  
 رَغَدًا حَيْثُ شَاءَا فَجَاءَ الشَّيْطَانُ فَدَخَلَ فِي جَوْفِ الْحَيَّةِ فَكَلَّمَ  
 حَوًّا وَوَسَّسَ إِلَى آدَمَ فَقَالَ مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا عَنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ  
 ٥ إِلَّا أَنْ تَكُونَا مَلَكَتَيْنِ أَوْ تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ، وَتَسْمِيَهُمَا أَنِّي لَكُمَا  
 لَمِنَ النَّاصِحِينَ قَالَ فَقَطَعَتِ حَوًّا الشَّجَرَةَ فَذَمِيَّتِ الشَّجَرَةَ  
 وَسَقَطَ عَنْهُمَا رِيَاشُهُمَا الَّذِي كَانَ عَلَيْهِمَا وَطَفَقَا يَخْصِفَانِ عَلَيْهِمَا  
 مِنْ وَرَقِ الْجَنَّةِ وَنَادَاهُمَا رَبُّهُمَا إِنْ أَنْهَكُمَا عَنْ تَلْكُمَا الشَّجَرَةَ وَأَقْلُ  
 لَكُمَا إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمَا عَدُوٌّ مُبِينٌ لَمْ أَكَلْتُهَا وَقَدْ نَهَيْتُكُمَا عَنْهَا  
 ١٥ قَالَ يَا رَبِّ اطْعِمْنِي حَوًّا قَالَ لِحَوٍّ لِمَ اطْعِمْتَهُ قَالَتْ أَمَرْتَنِي بِالْحَيَّةِ  
 قَالَ لِلْحَيَّةِ لِمَ أَمَرْتَهَا قَالَتْ أَمَرَنِي إِبْلِيسُ قَالَ مَلْعُونٌ مَدْحُورٌ أَمَّا  
 أَنْتِ يَا حَوًّا فَكَمَا أَدْمِيَّتِ الشَّجَرَةَ تَدْمِيْنَ فِي كُلِّ هَلَالٍ وَأَمَّا  
 أَنْتِ يَا حَيَّةَ فَاقْطِعي قَوَائِمَكَ فَتَمَشِينَ جَرِيًّا، عَلَى وَجْهِكَ  
 وَسَيَشْدُخُ رَأْسُكَ مِنْ لَقِيكَ بِالشَّجَرِ أَهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ،  
 ٢٥ حَدَّثَنَا عَنْ عَمَّارِ بْنِ الْحُسَيْنِ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنُ أَبِي  
 جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الرَّبِيعِ \* قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الشَّيْطَانِ  
 دَخَلَ الْجَنَّةَ فِي صُورَةِ دَابَّةٍ ذَاتِ قَوَائِمٍ وَكَانَ يُرَى أَنَّهُ الْبَعِيرُ قَالَ  
 فَلَمَّا فَسَقَطَتِ قَوَائِمُهُ فَصَارَ حَيَّةً، حَدَّثَنَا عَنْ عَمَّارِ قَالَ  
 سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنُ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الرَّبِيعِ \* قَالَ وَحَدَّثَنِي

a) Kor. 7, vs. 19, 20. b) Om. Tn. c) جرى P، حرا C.  
 d) Praeced. om. C.



او تكونا من الخالدين وقسمهما أنى لكما لمن الناهيين اى  
تكونان ملكين او تخلصان اى ان لم تكونا ملكين فى نعمة الجنة  
فلا تموتان يقول الله عز وجل \* فَنَلَّاهُمَا بِغُرُورٍ ۝ حَدَّثَنِى  
يونس \* قال ما ابن وهب قال قال ابن زيد \* فى قوله سبحانه  
وتعالى فَتَوَسَّسَ ۝ ورسس الشيطان الى حوّا فى الشجرة حتى اتي  
بها اليها ثم حسنها فى عين آدم قال فلما اتم لحجته قالت  
لا \* ألا ان تأتى هاهنا فلما اتي قالت لا ۝ الا ان تأكل من هذه  
الشجرة قال فأكلا منها فبدت لهما سوءاتهما قال وذهب آدم  
هارباً فى الجنة فناداه ربه يا آدم امتى تغفّر قال لا يا رب ولكن  
حيه منك قال يا آدم اأتى أوتيت قال من قبل حوّا يا رب قال ۝  
الله عز وجل فإن لها على أن أنميها \* فى كل شهر مرة ۝ كما  
امت ۝ هذه الشجرة وأن اجعلها سفيهة ۝ وقد كنت خلقتها  
حليمة وأن اجعلها تحمل كرها \* وتضع كرها ۝ وقد كنت جعلتها  
تحمل يسراً وتضع يسراً \* قال ابن زيد ولولا البليّة التى اصابته  
حوّا لكان نساء اهل الدنيا لا يحضن ولكن حليمت ولكن ۝  
يحملن يسراً ويضعن يسراً ۝ حَدَّثَنَا ابن حميد قال سَأَ  
سلمة عن محمد بن اسحاق عن يزيد بن عبد الله بن  
قسيط عن سعيد بن المسيّب قال سمعته يحلف بالله \* ما  
يستثنى ما اكل آدم من الشجرة وهو يعقل ولكن حوّا سقته

a) Kor. 7, vs. 21. b) Tn mendose يوسف. c) Om C et  
Tn. d) Praeced. om. C. e) Om. Tn. f) Tn دمست.  
g) C سفيهة. h) Om. C. i) Praeced. om. Tn; ويضعن يسراً  
et P om. k) Om. P; C لا.

الفسر حتى اذا سكر قاذفه اليها فاكل منها فلما واقع آدم<sup>٥</sup>  
وحوا للطيطئة اخرجهما الله تَع من الجنة وسلبهما ما كانا فيه  
من النعمة والكرامة واهبطهما وعدوئهما ابليس والحية الى الارض  
فقال لهم ربكم اهبطوا بعضكم لبعض عدو<sup>٦</sup>، والذي قلنا في  
ذلك قال السلف من اهل العلم، حدثني يونس قال نا  
ابن وهب قال نا عبد الرحمن بن مهدي عن اسراويل عن  
اسماعيل السدي \* قال حدثني من سمع ابن عباس يقول اهبطوا  
بعضكم لبعض عدو قال آدم وحوا وابليس والحية، حدثنا  
سفيان بن وكيع وموسى بن عمار قال نا عمرو بن حماد عن  
اسباط عن السدي، في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي  
صالح عن ابي عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس  
من اصحاب رسول الله صلعم اهبطوا بعضكم لبعض عدو فلعن  
الحية فقطع قوائمها وتركها تمشي على بطنها وجعل رزقها من  
التراب واهبط الى الارض آدم وحوا وابليس والحية،  
<sup>15</sup> \* حدثني محمد بن عمرو قال نا ابو عاصم قال نا عيسى بن  
ميمون عن ابن ابي نجيج عن مجاهد في قول الله عز وجل  
اهبطوا بعضكم لبعض عدو قال آدم وحوا وابليس والحية <sup>٧</sup>

القول في قدر مدة مكث آدم في الجنة ووقت خلق الله  
عز وجل آياه ووقت اهباطه آياه من السماء الى الارض <sup>٨</sup>

<sup>٩</sup> قد تظاهرت الاخبار عن رسول الله صلعم بأن الله عز وجل

Prae- c) وكل الذي قلنا من ذلك C d) وقع من آدم P  
cedentia om. Tn. d) Hanc trad. om. C et P; Tn eam iterat.



خلق آدم عم يوم الجمعة وانه اخرج في يوم الجمعة واهبط الى الارض فيه وانه تاب عليه وفيه قبضة،

ذكر الاخبار عن رسول الله صلعم بذلك

حدثني عبد الرحمن بن عبد الله بن عبد الحكيم قال سألت علي بن معبد قال سألت عبيد الله بن عمرو عن عبد الله بن محمد بن عقيل عن عمرو بن شرحبيل بن سعيد بن سعد ابن عباد عن سعد بن عباد عن رسول الله صلعم قال ان في الجمعة خمس خلال فيه خلق آدم وفيه اُهبط الى الارض وفيه توفي الله آدم وفيه ساعة لا يسأل العبد فيها ربه شيئاً الا اعطاه الله آية ما لم يسأل انما او قطيعة، وفيه تقوم الساعة وما من ملك مقرب ولا سماء ولا جبل ولا ارض ولا ريح الا مشفق من يوم الجمعة، حدثني محمد بن بشر ومحمد ابن معمر قال سألت ابو عمر سألت زهير بن محمد عن عبد الله بن محمد بن عقيل عن عبد الرحمن بن يزيد عن الانصاري عن ابي لبابة ابي عبد المنذر ان النبي صلعم قال سيد الايام يوم

عبيد الله بن falso; vult enim Tn عبد الله a)

عبد الله بن عمرو بن الوليد الرقي، qui, secundum Mizzius s. v.

doctorem habuit محمد بن عقيل

شرحبيل C, شرحبيل بن سعد بن عباد P et Tn b)

cf. trad. بن سعد بن عباد عن سعد بن عباد

modo sequentem p. 112, l. 9. c) Nonnisi P addit رحم

عبد الرحمن بن يزيد بن زيد P et C d)

93) جارية الانصاري

الجمعة واعظمها واعظم عند الله من يوم الفطر ويوم النحر وفيه  
 خمس خلال خلق الله تع في آدم واحبطه فيه الى الارض  
 وفيه توفي الله تع آدم وفيه ساعة لا يسأل الله العبد شيئاً  
 الا اعطاه آياه ما لم يكن حراماً وفيه تقوم الساعة ما من ملك  
 مقرب ولا سماء ولا ارض ولا جبل ولا رياح ولا بحر الا وهو  
 مشفق من يوم الجمعة أن تقوم فيه الساعة واللفظ لحديث  
 ابن بشار، حدثنا محمد بن معمر قال سمنا ابو عمر قال سمنا  
 زهير بن محمد \* عن عبد الله بن محمد بن عقال \* عن عمرو  
 ابن شرحبيل \* بن سعيد \* بن سعد بن عباد \* عن ابيه عن  
 10 جدّه عن سعد بن عباد \* ان رجلاً اتى النبي صلعم فقال يا  
 رسول الله أخبرنا عن يوم الجمعة ما ذا فيه من الخير فقال فيه  
 خلق آدم وفيه أهبط آدم وفيه توفي الله آدم وفيه ساعة لا  
 يسأل العبد فيه شيئاً الا اعطاه الله آياه ما، لم يسأل مأثماً  
 او قطيعة وفيه تقوم الساعة ما من ملك مقرب ولا سماء ولا  
 15 ارض ولا جبال ولا ريح الا هي يشفقن من يوم الجمعة،  
 حدثني عبد الرحمن بن عبد الله بن عبد الحكيم قال سمنا  
 ابو زرعة قال اخبرني يونس عن ابن شهاب عن عبد الرحمن  
 الاعرج انه سمع ابا هريرة يقول قال رسول الله صلعم خير يوم  
 طلعت عليه الشمس يوم الجمعة \* فيه خلق آدم وفيه أدخل  
 20 الجنة، وأخرج منها، حدثني بحر \* بن نصر قال سمنا ابن

a) Om. Tn. b) Om. C. c) Item. d) P ما. e) Om.  
 Tn. f) Tn male يحيى

وَقَب قَالَ اخْبِرْنِي ابْن ابْن الزُّنَاد عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي  
عُثْمَانَ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَيِّدُ الْآيَاتِ يَوْمَ  
الْجِيعَةِ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةُ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا وَلَا  
تَقُومُ السَّاعَةُ إِلَّا يَوْمَ الْجِيعَةِ، حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ  
قَالَ مِمَّا شُعَيْبُ بْنُ اللَّيْثِ قَالَ مِمَّا لِلْيَثِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ  
أَبْنِ رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ قُرْمَزٍ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ  
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا تَطَلَعَ الشَّمْسُ عَلَى يَوْمٍ مِثْلَ يَوْمِ  
الْجِيعَةِ فِيهِ خُلِقَ آدَمُ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنَ الْجَنَّةِ وَفِيهِ أُعِيدَ فِيهَا،  
حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ مِمَّا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ وَمُغِيرَةَ عَنْ  
زِيَادِ بْنِ كُلَيْبٍ ابْنِ مَعْشَرٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْقُرَيْشِيِّ وَكَانَ  
الْقُرَيْشِيُّ مِنَ الْقُرَاءِ الْأَوَّلِينَ قَالَ قَالَ سُلَيْمَانُ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَا سُلَيْمَانُ أَتَدْرِي مَا يَوْمَ الْجِيعَةِ قُلْتُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ يَقُولُهَا  
ثَلَاثًا يَا سُلَيْمَانُ أَتَدْرِي مَا يَوْمَ الْجِيعَةِ فِيهِ جَمَعَ إِبْرَاهِيمُ أَوْ إِبْرَاهِيمُ،  
حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عُمَارَةَ الْأَسَدِيُّ قَالَ مِمَّا هُبَيْدٌ أَنَّ اللَّهَ  
أَبْنِ مُوسَى قَالَ نَا شَيْبَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَنْ ابْنِ سُلَيْمَةَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا

a) C حفص. b) Codd. hic et infra القريع; sed Ibn Hadjir in Takrib at-Tahdhīb: قرئع (sic sine art.) بثلاثة وزن أحمد الضمي; item Mixti قرئع الضمي (puncta diacr. supra 3 recentiore manu adjecta) ante قرطع in ordine alphab. habet; illum eundem ac nostrum esse haec Mixti edocent: قرئع الضمي ألفي أحد: c) P والفن C; الف P. d) عن إبراهيم عن القريع الأولين من القراء. e) Adamum jam die natali sacra diei Veneris celebrasse. f) P et C وإبراهيم. g) Tu يحيى بن أبي كثير, imo est يحيى بن موسى بن هازم العبسي; عبد

هزيمة يحدث أنه سمع كعباً يقول خير يوم طلعت فيه الشمس  
يوم الجمعة فيه خلق آدم عم وفيه دخل الجنة وفيه أُخرج  
منها وفيه تقوم الساعة، حدثني \* الحسن بن يزيد  
الانمي، قال سأ رَجَّحَ بن حَبَّادَةَ قال سأ زكرياء بن اسحاق عن  
عمر بن دينار عن عبيد بن عمير قال ان أول يوم طلعت فيه  
شمسه يوم الجمعة وهو الفصل الأيام فيه خلق الله تع ذكر آدم  
خلقه على مثل صورته فلما فرغ عطس آدم فلقى الله تع عليه  
الحمد فقال الله يرحمك ربك، حدثنا ابو كريب قال سأ  
اسحاق بن منصور عن ابي كدينة عن مغيرة عن زياد عن  
ابراهيم بن علقمة عن القرئع عن سلمان قال قال رسول الله  
صلعم \* اتدري ما يوم الجمعة هو يوم جمع فيه ابوك او ابوكم  
آدم عم، حدثنا ابو كريب قال سأ عثمان بن سعيد  
عن ابي الأحوص عن مغيرة عن ابراهيم بن علقمة قال قال  
سلمان قال لي رسول الله صلعم، يا سلمان اتدري ما يوم الجمعة  
مرتين او ثلاثا قال هو اليوم الذي جمع فيه ابوكم آدم او جمع  
فيه ابوكم، حدثنا ابو كريب قال سأ حسن بن  
عطية قال سأ قيس عن الاعشى عن ابراهيم بن القرئع عن  
سلمان قال قال رسول الله صلعم اتدري ما يوم الجمعة او قال كذا  
فيها جمع ابوكم آدم، حدثنا محمد بن علي بن الحسن

ه) Sic Tn; C زيد; P الحسن بن يزيد الأزدي; nec Mizzi nec  
Ibn Hadjr ejus mentionem faciunt; quare recepi lectiones cod.  
Tn, binis codicibus nitentes. د) آدم om. C. ء) Praeced.  
om. P. ه) F addit الربيع بن

ابن شقيق قال سمعت ابي يقول نا ابو حمزة عن منصور عن  
ابراهيم عن القرئع عن سليمان قال قال لي رسول الله صلعم اتدري  
ما الجمعة \* قلت لا قال فيه جمع ابراهيم

ذكر الوقت الذي فيه خلقت آدم عم من يوم الجمعة

والوقت الذي فيه أهبط الى الارض

اختلف في ذلك، فروى عن عبد الله بن سلام وغيره في ذلك  
ما حدثنا ابو كريب قال نا ابن ابريس قال نا محمد بن عمرو  
عن ابي سلمة عن ابي هريرة قال قال رسول الله صلعم خير يوم  
طلعت فيه الشمس يوم الجمعة فيه خلق آدم وفيه أسكن  
الجنة وفيه أهبط وفيه تقم الساعة وفيه ساعة لا يوافقها  
عبد مسلم يسأل الله تع فيها خيرا الا آتاه، فقال عبد  
الله بن سلام قد علمت ان ساعة في آخر سلكت النهار  
من يوم الجمعة قال الله عز وجل خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ سَأَرِيكُمْ  
آيَاتِي فَلَا تَسْتَعْجِلُونِ، حدثنا ابو كريب قال نا المحلبي  
وعبد بن سليمان واسد بن عمرو عن محمد بن عمرو قال نا  
ابو سلمة عن ابي هريرة عن النبي صلعم نحوه وذكر فيه كلام  
عبد الله بن سلام بنحوه، حدثنا محمد بن عمرو قال نا  
ابو مسلم قال نا عيسى عن ابن ابي نجيج عن مجاهد في قوله  
عز وجل خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ قال قول آدم حين خلق  
بعد كل شيء آخر النهار من يوم خلقه الخلق فلما احيا

عليه Tn. e) Om. Tn. d) يوم Nonnisi Tn addit

يوافقها C f) Kor. 21, vs. 38. e) ساعة تعللها لا C

يوم الجمعة خلق P h) عمر P g)

الروح عَيْنِيهِ وَلِسَانَهُ وَرَأْسَهُ وَلَمْ يَبْلُغْ اسْفَلَكَ قَالَ يَا رَبِّ اسْتَعْجِلْ  
بِخَلْقِي قَبْلَ غُرُوبِ الشَّمْسِ، حَدَّثَنِي ٥ لَمَّارَتٌ قَالَ نَا  
لِحَسَنٍ قَالَ نَا وَرَقَاءُ عَنِ ابْنِ ابْنِ نَجَّيْحٍ عَنْ مُجَاهِدٍ مِثْلَهُ،  
حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ نَا الْحُسَيْنُ قَالَ نَا حُجَّاجٌ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ  
٥ قَالَ قَالَ مُجَاهِدٌ خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ قَالَ آدَمُ حِينَ خُلِقَ  
بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَهُ غَيْرُهُ أَنَّهُ قَالَ فِي حَدِيثِهِ اسْتَعْجِلْ  
بِخَلْقِي قَدْ غَرِبَتِ الشَّمْسُ، حَدَّثَنِي يُونُسُ، قَالَ نَا ابْنُ  
وَهْبٍ قَالَ قَالَ ابْنُ زَيْدٍ فِي قَوْلِهِ خُلِقَ الْإِنْسَانُ مِنْ عَجَلٍ \* قَالَ  
عَلَى عَجَلٍ \* خُلِقَ آدَمُ آخِرَ ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنْ لَيْلِكَ الْيَوْمَيْنِ يَرِيدُ  
١٥ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَخَلَقَهُ، عَلَى عَجَلَةٍ وَجَعَلَهُ عَجُولًا، وَقَدْ زَعَمَ بَعْضُهُمْ  
أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَسْكَنَ آدَمَ وَزَوْجَتَهُ الْفَرْدَوْسَ لِسَاعَتَيْنِ مِثْلَنَا  
مِنْ نَهَارِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَقِيلَ لثَلَاثَ سَاعَاتٍ مَضَيْنَ مِنْهُ \* وَاهْبِطَهُ إِلَى  
الْأَرْضِ لِسَبْعِ سَاعَاتٍ مَضَيْنَ مِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ فَكَانَ مِقْدَارُ مَكْنَهُمَا  
فِي الْجَنَّةِ خَمْسَ سَاعَاتٍ وَقِيلَ كَانَ ذَلِكَ ثَلَاثَ سَاعَاتٍ ٢٠  
٢٥ وَقَالَ بَعْضُهُمْ أَخْرَجَ آدَمَ مِنْ الْجَنَّةِ لِلْسَّاعَةِ الْتَّاسِعَةِ أَوْ  
الْعَاشِرَةِ،

٥) حَدَّثَنِي يُونُسُ h. l. sequentes usque ad om. C. ٦) Om. Tn. ٧) P addit بَكَّةُ; male, est enim يوسف Tn يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى ٨) Om. P et C. ٩) Praeced. om. P, C الْجُمُعَةُ وَجَمَعَهُ. ١٠) Verba inde a وَاهْبِطَهُ usque ad C et Tn post من نَيْسَانَ p. ١٧, lin. 5 et 6 exhibent (pro لَتَسْعَ uterque لَسَبْعَ), ubi vero contextui repugnant; nescio autem an tota haec pericope inde a وَاهْبِطَهُ hac-  
tenus post من نَيْسَانَ ponenda sit, cum sententia verbis قَالِ incipiens illi continetur. Ceterum jam IA lectionem codd. C et Tn exscripsit.

ذكر من قال ذلك

قال ابو جعفر قرأت على عبدان بن محمد التوروزي قال سأ  
 عمار بن الحسن قال سأ عبد الله بن ابي جعفر عن ابيه عن  
 الربيع عن أنس عن ابي العالية قال أخرج آدم من الجنة  
 للسلعة التاسعة او العاشرة فقال لي نعم خمسة أيام مضى من  
 نيسان، فإن كان قاتل هذا القتل أراد ان الله تبارك وتعالى  
 اسكن آدم وزوجته الفردوس لسلعتين مضتا من نهار يوم الجمعة  
 من أيام اهل الدنيا التي في على ما به<sup>١</sup> اليوم فلم يبعد قوله  
 من الصواب في ذلك لان الاخبار اذ كانت واردة عن السلف  
 من اهل العلم بأن آدم خلقت في آخر سلعة من اليوم السادس<sup>٢</sup>  
 من الأيام التي مقدار اليوم الواحد منها، ألف سنة من سنيننا  
 فعلوم ان السلعة الواحدة من سلعت ذلك اليوم ثلثة وثمانون  
 عاما من اعوامنا وقد ذكرنا ان آدم بعد ان خسر رتنا عز وجل  
 طينته بقي قبل ان ينفخ فيه الروح اربعين عاما وذلك لا شك  
 انه على<sup>٣</sup> به من اعوامنا وسنيننا ثم بعد ان نفخ فيه الروح<sup>٤</sup>  
 الى ان تنافى امره وأسكن الفردوس وأهبط الى الارض غير  
 مستنكر ان يكون كان مقداره من سنيننا قدر خمس وثلثين

<sup>١</sup>) P, C et IA pag. ٣١ med. على ما في به at legendum est

<sup>٢</sup> horae diei hominum creatorum) et vertendum „(horae diei hominum creatorum) qui (dies, quamquam ipsi nihil sunt nisi horae diei Veneris mundi creati) diei pares ponantur“ ..; v. pag. 118, not. k).

<sup>٣</sup>) Codd. 13, IA كذا, quod praetulerim. <sup>٤</sup>) P et C منه, Tn om. <sup>٥</sup>) P et Tn على انه لا شك على IA, ut C انه لا شك

سنة، فإن كان أراد أنه أسكن الفردوس لسعتين مضتا من  
 نهار يوم الجمعة من الأيام التي مقدار اليوم الواحد منها ألف  
 سنة من سنيننا فقد قل غير الحق وذلك أن جميع من حفظ  
 له قول في ذلك من أجل العلم فانه كان، يقول ان آدم نُفِخَ  
 فيه الروح في آخر النهار من يوم الجمعة قبل غروب الشمس من  
 ذلك اليوم ثم الاخبار عن رسول الله صلعم متظاهرة بأن الله  
 تبارك وتعالى اسكنه الجنة فيه وفيه اهبطه الى الارض فان كان  
 ذلك صحيحا فعلوم ان آخر ساعة من نهار يوم من أيام الآخرة  
 من الأيام التي اليوم الواحد منها مقدار ألف سنة من  
 ١٥ سنيننا إما في ساعة بعد مضي إحدى عشرة ساعة وذلك  
 ساعة من اثنتي عشرة ساعة وفي ثلث وثمانون سنة وأربعة  
 أشهر من سنيننا فأم صلوات الله عليه أنه كان الامر كذلك  
 إما خلق لمضي إحدى عشرة ساعة من نهار يوم الجمعة من  
 الأيام التي اليوم الواحد منها ألف سنة من سنيننا فكث  
 ٢٥ جسدا ملقى لم يُنفخ فيه الروح \* أربعين عاما من احوالنا ثم  
 نفخ فيه الروح فكان مكثه في السماء بعد ذلك ومقامه في  
 الجنة الى ان اصاب للطينة وأهبط الى الارض ثلثا وأربعين  
 سنة من سنيننا وأربعة أشهر وذلك ساعة من ساعات يوم من  
 الأيام الستة التي خلق الله تبع فيها الخلق، وقد حدثني

a) Tn وإلا. b) Codd. منه. c) Om. Tn. d) P et C  
 اهبط. e) Om. Tn. f) Codd. منه. g) C. إن. h) C et Tn  
 منه i) Praeced. om. P. k) Auctor in parte praecedente  
 minus clare quaerit, utrum horae eae quinque quas Adamus in  
 paradiso commoratus est horae sint diei „hominum creatorum“



للحارث بن محمد قال سأ محمد بن سعد قال سأ هشام بن محمد قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن عباس قال خرج آدم من الجنة بين الصلاتين صلاة الظهر وصلاة العصر فنزل الى الارض وكان مكثه في الجنة نصف يوم من ايام الآخرة وهو خمسمائة سنة من يوم كان مقداره اثنتي عشرة ساعة واليوم الف سنة مما يعدّه اهل الدنيا وهذا ايضا قولٌ خلاف ما وردت به الاخبار عن رسول الله صلعم وعن السلف من علمائنا \*

القول في الموضع الذي أهبط آدم وحوّ اليه من

الارض حين أهبطا اليها

ثم ان الله عز وجل أهبط آدم قبل غروب الشمس من اليوم الذي خلقه فيه وذلك يوم الجمعة من السماء مع زوجته وانزل آدم فيما قال علماء سلف امة نبينا صلعم بالهند،

ذكر من حضرنا ذكره متن قال ذلك منهم

حدثنا الحسن بن يحيى قال سأ عبد الرزاق قال سأ معمر عن

(اهل الدنيا) i. e. ultimae partis duodecimae diei Veneris mundi creati, in qua parte Adamus creatus est et quae, quum totus dies mille sit annorum,  $\frac{1000}{12} = 83,4 = 84$  annos efficiat, an sint horae totius illius diei Veneris mille annos efficientis. Alterum illud comprobatur, cum quinque horae diei 84 annorum  $\frac{84 \times 5}{12} = 35$  anni Adamo, quippe qui 84 annos ante occasum solis diei Veneris creatus sit, facile restiterint; alterum hoc refutat, quia quinque horae diei 1000 annorum  $\frac{1000 \times 5}{12}$  plus essent quam 84 anni, qui ei ab hoc die residui fuerint. a) Tn يعدّه. b) Om. P, Tn addidit. ومن غيرهم.

قَتَانة قال أهبط الله عز وجل آدم إلى الأرض وكان مهبطه  
 بأرض الهند، حدثنا عمرو بن علي قال سأ عِمران بن  
 عُيَيْنَةَ قال سأ عطاء بن السائب عن سعيد بن جُبَيْر عن ابن  
 عباس قال إن أول ما أهبط الله تعالى آدم أهبطه بدعناء أرض  
 الهند، حدثت عن عمار قال سأ عبد الله بن أبي جعفر  
 عن أبيه عن الربيع بن أنس عن أبي العالية قال أهبط آدم  
 إلى الهند، حدثني ابن سنان قال سأ الحجاج قال سأ  
 حماد بن سلمة عن علي بن زيد عن يوسف بن مهران عن  
 ابن عباس قال قال علي بن أبي طالب عم \* أطيّب أرض في  
 10 الأرض رجاء أرض الهند أهبط بها آدم فعلق شجرها من ربيع  
 الجنة، حدثني الحارث قال سأ ابن سعد قال سأ هشام  
 ابن محمد عن أبيه عن أبي صالح عن ابن عباس قال أهبط  
 آدم بالهند وحوًا بجذّة شجرة في ضلعيها حتى اجتمعوا فازدلفت  
 إليه حوًا فلذلك سُميت المزدلفة وتعارفوا بعزّت لذلك سُميت  
 15 عَرَقات واجتمعوا بجَمْع فلذلك سُميت جَمْعًا قال وأهبط آدم على  
 جبل بالهند يقال له بؤذ، \* حدثنا أبو همام قال حدثني  
 أبي قال سأ زياد بن خَيْثَمَة عن أبي يحيى، باع القَتّ قال  
 قال لي بُجَاهِد لقد حدثنا عبد الله بن عباس أن آدم نزل  
 حين نزل بالهند، حدثنا ابن حميد قال سأ سلمة عن

a) Om. C et Tn. b) Om. P. c) جمعها، Tn جمعها.

d) P hic et infra بوز، cf. pag. 114, not. a; Iâcût IV, 872 نوز

exhibet. e) Tn عن يحيى، male; idem est ac القَتَات أبو يحيى.

f) Hanc trad. om. P.

ابن اسحق قال وأما أهل التوراة فلم قالوا أهبط آدم بالهند  
على جبل يقال له واسم عند واد يقال له بهيل<sup>د</sup> بين الدفنج<sup>د</sup>  
والتندل<sup>د</sup> بلدين بارض الهند، قالوا وأهبطت حوًا بجدة من ارض  
مكة<sup>د</sup>، وقال آخرون بل أهبط آدم بسرنديب على جبل  
يُدعى بود وحوًا بجدة من ارض مكة وابليس بميسان<sup>د</sup>، والحجة<sup>د</sup>  
باصبهان<sup>د</sup>، وقد قيل أهبطت الحية بالبرية وابليس بساحل  
بحر الأبله<sup>د</sup>، وهذا مما لا يوصل الى علم صحته الا بخبر  
يحيى مجي<sup>د</sup> للحجة ولا يعلم خبر في ذلك ورد كذلك غير ما  
ورد من خبر هبوط آدم بارض الهند فان ذلك مما لا يدفع  
صحته علماء الاسلام وأهل التوراة والاكجيل والحجة قد ثبتت<sup>د</sup>  
بأخبار بعض هؤلاء<sup>د</sup>

وذكر ان الجبل الذي أهبط عليه آدم عم ثروته من اقرب  
لترى جبال الارض الى السماء وان آدم حين أهبط<sup>د</sup> عليه كانت  
رجلاه عليه ورأسه في السماء يسمع نداء الملائكة وتسبيحهم فكان  
آدم يأنس بذلك وكانت الملائكة تهابه فَنَقَصَ من طول آدم<sup>د</sup>  
لذلك<sup>د</sup>

ذكر من قال ذلك

حدثنا الحسن بن يحيى قال ما عبد الزئلق قال ما هشام بن  
حسان من سُرَّار خَتَنَ عَطْلَه عن عطه بن ابي رباح قال لما  
أهبط الله عز وجل آدم من الجنة كان رجلاه في الارض ورأسه في<sup>د</sup>

C) الدفنج والصمدل، الدفنج والتندل P) د) خهيل P) د)

Om. Tn. د) أهل Tn addit د) بمهان z p. Tn بمسان

السماء يسمع كلام أهل السماء وخطاهم يأنس إليهم فهابته الملائكة حتى شكت إلى الله تع في نطقها وفي صلاتها فنجّصه إلى الأرض فلما فقد ما كان يسمع منهم استوحش حتى شكاه لملك إلى الله عز وجل في نطقه وفي صلاته فوجه إلى مكة فصار موضع قدمه قرية وخطوته مغارة حتى انتهى إلى مكة وانزل الله تع ياقوته من ياقوت الجنة فكانت على موضع البيت الآن فلم يزل يطوف به حتى انزل الله تع الطوفان فرفعت تلك الياقوتة حتى بعث الله تع ابراهيم الخليل عمه فبناها فذلك قوله تع، وَإِذْ بَوَّأْنَا لِإِبْرَاهِيمَ مَكَانَ الْبَيْتِ، حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ يَحْيَى قَالَ نَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ وَضَعَ اللَّهُ تَعَّ الْبَيْتَ مَعَ آدَمَ فَكَانَ رَأْسُهُ فِي السَّمَاءِ وَرِجْلَاهُ فِي الْأَرْضِ فَكَانَتِ الْمَلَائِكَةُ تَهَابُهُ فَتَنَقَّصَ إِلَى سَتِينَ ذُرَاعًا فَحَزَنَ آدَمُ أَنْ فَقَدَ أَصْوَاتَ الْمَلَائِكَةِ وَتَسْبِيحَهُمْ فَشَكَا ذَلِكَ إِلَى اللَّهِ فَقَالَ اللَّهُ يَا آدَمُ إِنِّي أَهْبَطْتُ لَكَ بَيْتًا تَطُوفُ بِهِ كَمَا يُطَافُ حَوْلَ عَرْشِي وَتُصَلِّيُ عِنْدَهُ كَمَا يُصَلِّيُ عِنْدَ عَرْشِي فَانْطَلِقْ إِلَيْهِ آدَمُ عَمَّ فَخَرَجَ \* فَذَلِكَ فِي خَطْوِهِ فَكَانَ بَيْنَ كُلِّ خُطْوَةٍ مَغَارَةٌ فَلَمْ تَزَلْ تَلِكُ الْمَغَارُوزَ بَعْدَ ذَلِكَ فَاتَى آدَمُ عَمَّ الْبَيْتَ فَطَافَ بِهِ وَمِنْ بَعْدِهِ الْأَنْبِيَاءُ، حَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ سَأَلَ ابْنَ سَعْدٍ قَالَ سَأَلَ هِشَامُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا حَضَرَ مِنْ طُولِ آدَمَ عَمَّ \* إِلَى سَتِينَ ذُرَاعًا أَنْشَأَ يَقُولُ رَبِّ كُنْتُ جَارَكَ فِي

(sic) C وخطوه، وحين خطوه P b) بكأ C hic et mox a) Kor. 22, vs. 27. d) Tn اليك. e) Om. Tn. f) C من الانبياء Tn g) Om. Tn. h) المغارة.

بَارَكَ لَيْسَ لِي رَبٌّ غَيْرُكَ وَلَا رَقِيبٌ دُونُكَ أَكَلُ فِيهَا رَغْدًا  
 وَأَسْكُنُ حَيْثُ أَحْبَبْتُ فَاهْبِطْ إِلَى هَذَا الْجَبَلِ الْمُقَدَّسِ فَكُنْتُ  
 أَسْمَعَ اصْوَاتِ الْمَلَائِكَةِ وَأَرَامُ كَيْفَ يَحْقُقُونَ بَعْرُشَكَ وَأَجِدُ رِيحَ الْجَنَّةِ  
 وَطَيِّبُهَا ثُمَّ اهْبِطْ إِلَى الْأَرْضِ وَحَطَّطْتُ لِي سِتْرَيْنِ لِرَأَا فَقَدْ  
 انْقَطَعَ عَنِّي الصَّوْتُ وَالنَّظَرُ وَذَهَبَ عَنِّي رِيحُ الْجَنَّةِ فَاجَابَهُ اللَّهُ<sup>a</sup>  
 عَزَّ وَجَلَّ لِمَعْصِيَتِكَ يَا آدَمُ فَعَلَيْتُ ذَلِكَ بِكَ فَلَمَّا رَأَى اللَّهُ تَع  
 عَمْرَى آدَمَ وَحَوًّا أَمَرَهُ أَنْ يَذْبَحَ كِبْشًا مِنَ الضَّأْنِ مِنَ الثَّمَانِيَةِ  
 الْأَوَاجِ الَّتِي أَنْزَلَ مِنَ الْجَنَّةِ فَأَخَذَ كِبْشًا فَذَحَّاهُ ثُمَّ أَخَذَ  
 صُوفَهُ فَغَرَزَتْهُ حَوًّا وَنَسَجَهُ هُوَ وَحَوًّا فَنَسَجَ آدَمُ جُبَّةً لِنَفْسِهِ  
 وَجَعَلَ لِحَوِّهِ دِرْعًا وَخِمَارًا فَلَبِسا ذَلِكَ فَوَحَى اللَّهُ تَع إِلَى آدَمَ<sup>10</sup>  
 أَنْ لِي حَرَمًا بِحَيْلِ عَرْشِي فَانْطَلِقْ فَلَيْنَ لِي فِيهِ بَيْتًا ثُمَّ حِفِّ بِهِ  
 كَمَا رَأَيْتَ مَلَائِكَتِي يَحْقُقُونَ بَعْرُشَ فِهْنَالِكِ أَسْتَجِيبُ لَكَ وَلَوْلَاكَ  
 مَنْ كَانَ مِنْهُمْ فِي طَلْعَتِي قَتَلَ آدَمَ أَيْ رَبِّ فَكَيْفَ لِي بِذَلِكَ  
 لَسْتُ أَقْوَى عَلَيْهِ وَلَا أَهْدَى لَهُ فَقَبِضَ اللَّهُ لَهُ مَكْلًا فَانْطَلَقَ  
 بِهِ نَحْوَ مَكَّةَ فَكَانَ آدَمُ إِذَا مَرَّ بِرَوْضَةٍ وَمَكَانٍ يُحِبُّهُ قَالَ لِلْمَلِكِ<sup>15</sup>  
 أَنْزِلْ بِنَا هَهُنَا فَيَقُولُ لَهُ الْمَلِكُ مَكَانُكَ حَتَّى قَدِمَ مَكَّةَ فَكَانَ كُلُّ  
 مَكَانٍ نَزَلَ بِهِ صَارَ عِمْرَانًا وَكُلُّ مَكَانٍ تَعَدَّاهُ صَارَ مَغَاوِرَ وَقَفَارًا  
 فَبَنَى الْبَيْتَ مِنْ خَمْسَةِ أَجْبَلٍ مِنْ طُورِ سَيْنَا وَطُورِ زَيْتُونٍ  
 وَلُبْنَانَ وَالْجُودِيَّ وَهِيَ قَوَاعِدُهُ مِنْ حِرَاءَ فَلَمَّا فَرَّغَ مِنْ بِنَائِهِ  
 خَرَجَ بِهِ الْمَلِكُ إِلَى عَرَفَاتٍ فَأَرَاهُ الْمُنَاسِكَ كُلَّهَا الَّتِي تَفْعَلُهَا النَّاسُ<sup>20</sup>  
 الْيَوْمَ ثُمَّ قَدِمَ بِهِ مَكَّةَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ اسْبِوَاءً ثُمَّ رَجَعَ إِلَى أَرْضِ

<sup>a</sup>) C (item IA) جعصيتك <sup>b</sup>) Hic et mox om. Th et C;  
 C عمران <sup>c</sup>) P addit سبعا (glossa marg.?)

الهند ذات على بوز<sup>a</sup> حدثنا ابو همام قال حدثني ابي  
قال حدثني زياد بن خيثمة عن ابي يحيى بائع القنق قال قال  
لي نوح بن عبد الله بن عبد الله بن عباس ان آدم عم نزل  
حين نزل بالهند ولقد حج منها اربعين حجة عن رجله فقلت  
له يا ابا النخيل الا كان يركب قال فاق شيء كان يحمله فوالله  
ان خطوه مسيرة ثلثة ايام وان كان رأسه ليبلغ السماء  
فلمست الملائكة نفسه فهمزوا الرحمان همزة فتطأ مقدار اربعين  
سنة<sup>b</sup> \* حدثني صالح بن حرب ابو معمر مولد بني هاشم  
قال سمعت ثمامة بن عبيدة السلمي قال نا ابو الزبير قال قال  
<sup>10</sup> نافع سمعت ابن عمر يقول ان الله تع اوحى الى آدم عم وهو  
ببلاد الهند ان حج هذا البيت فحج آدم من بلاد الهند  
فكان كل ما وضع قدمه صار قرية وما بين خطوتيها مغارة  
حتى انتهى الى البيت فطاف به وقضى المناسك كلها  
ثم اراد الرجوع الى بلاد الهند فمضى حتى اذا كان  
<sup>11</sup> بمأزمى حرثت تلقته الملائكة فقالوا يرحمك يا آدم فدخله  
من ذلك عجب فلما رأت الملائكة ذلك منه قالوا يا آدم انا قد  
حججنا هذا البيت قبل ان تخلق بالقي سنة ثل فتقاصرت الى  
آدم نفسه<sup>c</sup> وذكر ان آدم عم اهبط الى الارض وعلى رأسه  
الكيل من شجر الجنة فلما صار الى الارض وبس الاكيل تحت

قال الطبري الذي حدثنا به في امر النخيل C h. l. addit

ان اسمه نوح بالنون قال ولكن اسم الموضع بالياء وهو بوز

b) Trad. seq. om. C. c) Explicit lacuna in Ca.

وقد ثبتت منه أنواع الطيب، وقال بعضهم بل كان ذلك ما أخبر الله عنهما أنهما جعلتا يَخَصِفَانِ عليهما من ورق الجنة فلما ببس ذلك الورق الذي خصفاه عليهما تحات فثبت من ذلك الورق أنواع الطيب والله اعلم، وقال آخرون لما علم آدم أن الله عز وجل مُهَيِّطُهُ إِلَى الْأَرْضِ جعل لا يَرُ بِشَجَرَةٍ من شجر الجنة ألا اخذ غصنا من اغصانها فهبط إلى الأرض وتلك الاغصان معه فلما ببس ورقها تحات فكان ذلك أصل الطيب،

ذكر من قال ذلك

حدثنا أبو همام قال سألت أبا قال زياد بن خيثمة عن أبي ١٥ يحيى بن عمار قال قال مجاهد لقد حدثني عبد الله بن عباس أن آدم حين خرج من الجنة كان لا يَرُ بشيء إلا هبط به فليل للملائكة دعوه فليتنزه منها ما شاء فنزل حين نزل بالهند وأن هذا الطيب الذي يُجاء به من الهند مما خرج به آدم من الجنة،

ذكر من قال كان على رأس آدم عم حين أُهبط من

الجنة أكليل من شجر الجنة

حدثت عن عمار بن الحسن قال سألت عبد الله بن أبي جعفر عن أبيه عن الربيع بن أنس عن أبي العالية قال خرج آدم من الجنة فخرج منها ومعه عصا من شجر الجنة وعلى رأسه تلج أو ٢٥ أكليل من شجر الجنة قال فُهِبطَ إِلَى الْهِنْدِ ومنه كل طيب بالهند، حدثنا ابن حميد قال سألت سلمة عن ابن إسحاق قال هبط آدم عليه يعني على الجبل الذي هبط عليه ومعه

ورق من ورق الجنة فبثه في ذلك الجبل فنه كان اصل  
الطيب كله وكذا فاكهة لا توجد الا بارض الهند،  
وقال اخرون بل زوده الله من ثمار الجنة فثمارنا هذه من تلك  
الثمار،

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن بشار قال سألنا ابن ابي عمير وعبد الوهاب ومحمد  
ابن جعفر عن عوف عن قدامة بن زهير عن الاشعري قال ان  
الله تبارك وتعالى لما أخرج آدم من الجنة زوده من ثمار الجنة  
وعلمه صنعة كل شيء فثماكم هذه من ثمار الجنة غير ان  
هذه تتغير وتلك لا تتغير، وقال اخرون اما علق بالشجار  
الهند طيب ريح آدم،

ذكر من قال انها صار الطيب بالهند لان آدم حين

أهبط اليها علق بالشجارها طيب ريح

حدثني الحارث بن محمد قال سألنا ابن سعد  
قال ما هشام بن محمد قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن  
عباس قال نزل آدم عم معه ريح الجنة فعلق بشجرها  
واوديتها وامتلأ ما هنالك طيبا فن قَمَّ يورث بالطيب من ريح  
الجنة وقالوا انزل معه من طيب الجنة وقال انزل معه الحجرة  
الاسود وكان اشد بياضا من الثلج وعصا موسى وكانت من آس  
الجنة طولها عشرة اذرع على طول موسى ومرو ولبان ثم انزل  
عليه بعد ذلك العلا والمطربة والكلبتان فنظر آدم حين أهبط على



العجبل الى قصيب من حديد نبت على العجبل فقال هذا من  
هذا فجعل يكسر اشجارا قد عتقت ويست بالطرقة ثم اوقد  
على ذلك الغصن حتى ناب فكان اول شيء هريد مدياً فكان  
يعمل بها ثم ضرب التنور وهو الذي ورثه نوح وهو الذي ثار  
بالعذاب بالهند وكان آدم حين هبط يمسح رأسه السماء من ثم  
صليح واورث ولده الصلح ونفرت من طوله دواب البر فصارت  
وحشا من يومئذ وكان آدم عم وهو على ذلك العجبل قائم يسمع  
اصوات الملائكة ويحد ربح الجنة لحظ من طوله ذلك الى ستين  
لرايا فكان ذلك طوله الى ان مات ولم يجمع حسن آدم عم  
لاحد من ولده الا ليوסף عم، وقيل ان من الثمار التي  
ورد الله عز وجل آدم عم حين اهبطه الى الارض ثلثين نوعاً  
عشرة منها في القشور وعشرة لها نوى وعشرة لا قشور لها ولا  
نوى فلما اتى في القشور منها فالحوز واللوز والفستق والبندق  
والشعشاش والبُلوط والشاهبلوط والرانج والرمان والموز، واما التي  
لها نوى منها فالحوز والشمش والاجاص والرطب والغيراء  
والنبق والزعرور والعناب والمقل والشاهلوج، واما التي لا قشور  
لها ولا نوى فتشقاق والسفرجل والمثري والعنب والتوت والتين  
والانرج والخرنوب والخيل والبطيخ، وقيل كان مما اخرج  
آدم معه من الجنة صرة من حنطة وقيل ان الحنطة اُما جاء  
بها جبرئيل عم بعد ان جاع آدم واستطعم ربه فبعث الله  
اليه مع جبرئيل عم بسبع حبات من حنطة فوضعها في يد

آدم عم فقال آدم لجبرئيل ما هذا فقال له جبرئيل هذا الذي  
 اخرجك من الجنة وكان وزن الجنة منها مائة الف درهم  
 ومائتا درهم فقال آدم ما اصنع بهذا قال انثره في الارض ففعل  
 فانبتته الله عز وجل من سلته تجرت سنة في ولده البذر في  
 الارض ثم امره فحصد ثم امره فجمعه وفركه بيده ثم امره ان  
 يذريه ثم اتاه بحجرين فوضع احدهما على الآخر فطحنه \* ثم  
 امره ان يعجنه ثم امره ان يجبره مائة وجمع له جبرئيل عم  
 الحجر والحديد فطحنه فخرجت منه النار فهو اول من خبز  
 الملة، وهذا الذي حكيناه عن قاتل هذا القوي خلاف ما  
 جاءت به الروايات عن سلف امة نبينا صلعم، وذلك ان المثنى  
 ابن ابراهيم حدثني ان اسحاق <sup>ه</sup> حدثه قال ساء عهد الرزاق  
 قل ناسفان بن عيينة وابن المبارك عن الحسن \* بن عمار، عن  
 المنهال بن عمرو عن سعيد بن جبهم عن ابن عباس قال  
 كانت الشجرة التي نهى الله عنها آدم وزوجته السنبلة فلما  
 اكل منها بدت لهما سوائهما وكان الذي وارى عنها من  
 سوائهما اظفارهما وظففا يخصفان عليهما من ورق الجنة وري  
 التين يلصقان بعضها الى بعض فانطلق آدم موليا في الجنة  
 \* فخذت برأسه شجرة من الجنة فدناه يا آدم امتي تغر قال  
 لا ولكني استحييتك يا رب \* قل اما كان لك فيما محتك من  
 الجنة واحتك منها مندوحة عما حرمت عليك قل بلى يا رب <sup>د</sup>

a) Om. P. b) Ca ابن اسحاق c) Om. Ca; C بن العجرة  
 d) Om. Ca, C في الجنة e) Ca خرجت f) Praeced. om. P.

ولكن وحررتك ما حسبت ان احدا يحلف بك كاذبا قال وهو  
 قبل الله تبارك وتعالى وكلمتهما اتى لكما لين الناهيين، قال  
 فبعزتي لاهبطتك الى الارض فلا تنال العيش الا كذا قال فأهبط  
 من الجنة وكافا يأكلان فيها رغدا فأهبط الى غير رغد من طعم  
 وشراب فعلم صنعة الحديد وأمر بالحرث فحرث وزرع ثم سقى  
 حتى اذا بلغ حصده ثم داسه ثم ذراه ثم طاحنه ثم عجنه ثم  
 خبزه ثم اكله فلم يبلعه حتى بلغ منه ما شاء الله ان يبلغ،  
 حدثنا ابن حميد قال ثنا يعقوب عن جعفر عن سعيد  
 قال اهبط الى آدم ثم امر فكان يحرق عليه ويسحق العرق عن  
 جبينه فهو الذي قال الله عز وجل، فَلَا يُخْرِجُكُمَا مِنَ الْجَنَّةِ  
فَتَشْقَى فكان ذلك شقاء، فهذا الذي قاله هؤلاء هو اول  
 بالصواب واشبه بما دل عليه كتاب ربنا عز وجل، وذلك ان الله  
 عز ذكره لبسا تقدم الى آدم وزوجته حوا بلنهي عن طاعة  
 عدوهما قال لآدم، يَا آدَمُ إِنَّ قَدْ آتَيْنَاكَ كُلَّ شَيْءٍ فَلَا  
يُخْرِجُكُمَا مِنَ الْجَنَّةِ فَتَشْقَى، ان لك ألا تجوع فيها ولا تعرى  
 وأنت لا تظمأ فيها ولا تصبحى، فكان معلوما ان الشقا الذي  
 اعلمه انه يكون ان اطاع عدو ابليس هو مشقة الوصول الى  
 ما يزيل الجوع والعرى عنه وذلك في الاسباب التي بها تصل  
 اولاده الى الغذاء من حراثة وذر وعلاج وسقى وغير ذلك من  
 الاسباب الشاقة المؤلمة ولو كان جبرئيل انه بالغذاء الذي يصل

a) Kor. 7, vs. 20. b) C (Tn?) يبلعه c) Kor. 20, vs. 115.  
 d) Ibid. vs. 115—117. e) om. codd., ان om. Ca et Tn.

اليه ببذره دون سائر المون غيره لم يكن هناك من الشقا الذي  
توجد به ربه على طاعة الشيطان ومعصية الرحمان كبير  
مخطب، ولكن الامر كان والله اعلم على ما روينا عن ابن عباس  
وغيره، وقد قيل ان آدم عم نزل معه السندان واللبتان  
والميقعة والمطرقة.

### ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال سأل يحيى بن واضح قال سألت الحسين عن  
عليه بن ابي حمزة عن عكرمة عن ابن عباس قال ثلاثة اشياء  
نزلت مع آدم عم السندان واللبتان والميقعة والمطرقة،  
ثم ان الله عز ذكره فيما ذكر انزل آدم من الجبل الذي اهبطه  
عليه الى سفحه وملكه الارض كلها وجميع ما عليها من الجن  
والبهائم والدواب والوحش والطير وغير ذلك وان آدم عم لما نزل  
من راس ذلك الجبل فقد كلام اهل السماء وغابت عنه اصوات  
الملائكة ونظر الى سعة الارض وبسطتها ولم ير فيها احدا غيره  
استوحش فقال يا رب اما لارضك هذه علمه يستبحك غيره  
فاجيب بما حدثني المثنى بن ابراهيم قال سأل اسحاق بن النخعي  
قال سأل اسماعيل بن عبد الكريم قال حدثني عبد الصمد بن  
معقل انه سمع وهبا يقول ان آدم لما اهبط الى الارض فرأى  
سعتها ولم ير فيها احدا غيره قال يا رب اما لارضك هذه علمه  
يستبح بحمدك ويقدس لك غيره قال الله آلى سأجعل فيها

c) Sic codd.; عليا Ca، عليه C، غالب P. d) حظ C. e) P solus om. والميقعة، quod vero cum المطرقة pro uno numeri videtur. f) Ca hic et infra عامراً.

من ولدك من يستبح بحمدى ويقدسنى وساجعل فيها بيوتا  
 تُرفع لذكورى ويستبح فيها خلقى ويذكر فيها اسمى وساجعل  
 من تلك البيوت بيتا اخصه بكرامتى واثره باسمى واسميه بيتى  
 انطقه بعظمتى وعليه وضعت جلالى ثم انا مع ذلك فى كل شيء  
 ومع كل شيء اجعل ذلك البيت حرما آمنا يحرم بحرمته من  
 حوله ومن تحته ومن فوقه من حرمة بحرمتى استوجب بذلك  
 كرامتى ومن اخلف اهله فيه فقد اخفهم نعمتى واباح حرمتى  
 اجعله اول بيت وضع للناس بطن مكة مباركا يؤتونه شعنا  
 غبورا على كل صامر من كل فج عيق، يروجون بالتلبية رجيا  
 وينتجون بالبكة تاجيجا ويعتجون بالتكبير عجيجا فمن اعتمده ولا  
 يبريد غيبه فقد وفد الى وزارى وصافى، وحق على الكريم أن  
 يكرم ولده واصيافه وأن يسعف كُلا حاجته تعره يا آدم ما  
 كنت حيا ثم تعره الامم والقرون والانبياء من ولدك املا بعد  
 املا وقرنا بعد قرن، ثم امر آدم هم فيما ذكر ان يلقى  
 البيت الحرام الذى أهبط له الى الارض فيطوف به كما كان  
 يرى الملائكة تطوف حول عرش الله وكان ذلك ياقوتة واحدة او  
 درة واحدة كما حدثنى الحسن بن يحيى قال ما عبد الزمان قال  
 ما معمر عن ابن ان البيت أهبط ياقوتة واحدة او درة  
 واحدة حتى اذا اشرف الله قوم نوح رفعة ونقى اساسه فبواه  
 الله رسول لابراهيم فبناء، وقد ذكرت الاخبار الواردة

١) Ca addit. ٢) خفر. Tn et IA ٣) حقير C, احقر P. ٤) Om. Ca. ٥) quod om. P. C et Tn. واستوجب بذلك عقوبتى  
 ٦) Ca سافى وقد وفى واد فى سافى Ca



آدمَ وحوًا على ما فأتتهما يعني من نعيم الجنة ملقًى سلا ولم  
يأكلًا ولم يشربا أربعين يوما ثم أكلا وشربا وهما يومئذ على بؤذ  
للجل الذي أهبط عليه آدم ولم يقرب حوًا ملقًى سلا،  
حدثنا أبو حنبل قال حدثني ابن قال حدثني زياد بن خيثمة  
عن ابن يحيى قال قال قلت لابي مجاهد ونحن جلوس في  
المسجد هل ترى هذا قلت يا أبا الخليل الخمر قال كذلك  
تقول قلت أوليس حجرا قال فوالله لحدثني عبد الله بن عباس  
أنها ياقوتة بيضاء خرج بها آدم من الجنة \* كان يمسح بها دموعه  
أن آدم لم ترق دموعه منذ خرج من الجنة، حتى رجع إليها  
القي سلا وما قدر منه إبليس على شيء فقلت له يا أبا الخليل  
من أين شيء أسود قال كان الخبيث يلمسه في الجاهلية،  
فخرج آدم عم من الهند يوم البيت الذي أمره الله عز وجل  
بالمصير إليه حتى أتاه طاف به ونسك للناسك فذكر أنه التقى  
هو وحوًا يعرفات فتعارفا بها ثم أرنلف إليها بالزلفة ثم رجع  
إلى الهند مع حوًا فآخذا مغارة يأويان إليها في ليلتهما ونهارهما  
وأرسل الله إليهما ملكا يعلمهما ما يلبسانه ويستتران به،  
فوصوا أن ذلك كان من جلود الضأن والاعنام والسباع، وقال  
بعضهم إنما كان ذلك لباس أولادها فلما آدم وحوًا كان لباسهما  
كان ما كانا خصفا على أنفسهما من ورق الجنة، ثم أن الله  
عز ذكره مسح ظهر آدم عم بثعلبان من عرفة وأخرج نريته فنثره

ترقى دموعه P، ثم قى عينه Ca. d) لذلك تقول C، يقول P. e)  
يلمسها C، يلمسها Tn preceded. om. e) ترقي عينه C  
تلمسها Ca، يلمسه P، يلمسها.

بين يديه كالنذر فآخذ موثيقهم واشهدهم على انفسهم الست  
 بربكم قالوا بلى. كما قال عز وجل: <sup>a</sup> وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ  
 مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا  
 بَلَى، <sup>b</sup> وقد حدثني احمد بن محمد الطوسي قال سأ  
<sup>c</sup> الحسين بن محمد قال سأ جبر بن حازم عن كلثوم بن جبر  
 عن سعيد بن جبيرة عن ابن عباس عن النبي صلعم قال اخذ  
 الله الميثاق من ظهر آدم بنحمان يعني عرفة فأخرج من صلبه كل  
 ذرية ذراها فنثرهم بين يديه كالذر ثم كلمهم قبلاً، <sup>d</sup> وقال ألسنت  
 بربكم قالوا بلى شهدنا أن تقولوا يوم القيامة <sup>e</sup> إني قلناه وما فعل  
<sup>f</sup> المبطلون <sup>g</sup> حدثني عمران بن موسى القزاز، سأ عبد  
 الوارث بن سعيد قال سأ كلثوم بن جبر عن سعيد بن جبيرة  
 عن ابن عباس في قوله وإذ اخذ ربك من بني آدم من ظهورهم  
 ذريتهم واشهدهم على انفسهم الست بربكم قالوا بلى قال مسح  
 ربنا ظهر آدم فخرجت كل نسمة هو خالقها الى يوم القيامة  
<sup>h</sup> بنحمان هذه وأشار بيده فآخذ موثيقهم واشهدهم على انفسهم  
 الست بربكم قالوا بلى، <sup>i</sup> حدثنا ابن وكيع ويعقوب بن  
 ابراهيم كلاهما عن ابن عتبة عن كلثوم بن جبر عن سعيد بن  
 جبيرة عن ابن عباس في قوله عز وجل وإذ اخذ ربك من بني  
 آدم من ظهورهم ذريتهم واشهدهم على انفسهم الست بربكم قالوا

<sup>a</sup> Kor. 7, vs. 171. <sup>b</sup> Ca et C الحسن Mizzi I, fol. 111 v.  
<sup>c</sup> الحسين <sup>d</sup> Ca قليلا، C غتلا <sup>e</sup> Kor. 7, vs. 172. <sup>f</sup> P  
 القزاز <sup>g</sup> Mizzi II, 331 n. <sup>h</sup> negligenter scriptus,  
 القزاز <sup>i</sup> Dehinc usque ad ما خلق p. 110, l. 11 om. Tn.



بلى قال مسح ظهر آدم فخرج كل نسمة هو خلقها الى يوم  
القيامة بنعمان هذا الذى وراء عرفة واخذ ميثاقهم الست  
بريكم قالوا بلى شهدنا واللفظ لحديث يعقوب، حدثنا ابن  
وكيع قال سأل عمران بن عُبَيْنَةَ عن عطية عن سعيد بن جُبَيْر  
عن ابن عباس قال أهبط آدم حين أهبط فمسح الله ظهره  
فاخرج منه كل نسمة هو خلقها الى يوم القيامة ثم قال الست  
بريكم قالوا بلى ثم تلا وان اخذ ربك من بنى آدم من ظهورهم  
ذرياتهم فجفف القلم من يومئذ بما هو كائن الى يوم القيامة،  
حدثنا ابو كريب قال سأل يحيى بن عيسى عن الاعشى عن  
حبيب بن ابي ثابت عن سعيد بن جبير عن ابن عباس وإن  
اخذ ربك من بنى آدم من ظهورهم ذرياتهم قال لما خلق الله  
عز وجل آدم عم اخذ ذريته من ظهره مثل الذر فقبض  
قبضتين فقال لأصحاب اليمين ادخلوا الجنة بسلام وكل للآخرين  
ادخلوا النار ولا أبلى، حدثنا ابراهيم بن سعيد الجوهري  
قال سأل روح بن عُبَادَة وسعد بن عبد الحميد بن جعفر عن  
ملك بن انس عن زيد بن ابي انيسة عن عبد الحميد بن  
عبد الرحمن بن زيد بن الخطاب عن مسلم بن يسار الجهني أن  
عمر بن الخطاب رضه سئل عن هذه الآية وإن اخذ ربك من  
بنى آدم من ظهورهم ذرياتهم فقال عمر سمعت رسول الله صلعم قال  
إن الله خلق آدم ثم مسح على ظهره يمينه واستخرج منه  
ذرية فقال \* خلقت هؤلاء للجنة وجعل أهل الجنة يعملون ثم

زيد بن عمر بن الخطاب C Om P (male), a

مسح على ظهره بشماله<sup>٥</sup> فاستخرج منه ذرية فقال<sup>٦</sup> خلقت هؤلاء  
 \* للنار وبعمل اهل النار يعلمون<sup>٧</sup>، فقال رجل يا رسول الله فقيم  
 العمل قل ان الله تبارك وتعالى اذا خلق العبد للجنة استعمله  
 بعمل اهل الجنة فيدخل الجنة واذا خلق العبد للنار استعمله  
 بعمل اهل النار حتى يموت على عمل من عمل اهل النار فيدخله<sup>٨</sup>  
 النار، وقيل انه اخذ ذرية آدم عم من ظهره بدحى<sup>٩</sup>،  
 ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حميد قال ساء حكام قال ساء عمرو بن ابي قيس.  
 عن عطاء عن سعيد عن ابن عباس وان اخذ ربك من بني  
 ١٠ آدم من ظهورهم ذريتهم قال لما خلق الله عز وجل آدم مسح  
 ظهره بدحى فخرج من ظهره كذ نسمة هو خالقها الى يوم  
 القيامة فقال الست بركم قالوا بلى قال فيرون يومئذ جف  
 القلم بما هو كائن الى يوم القيامة، وقال بعضهم اخرج الله  
 ذرية آدم من صلبه في السماء قبل ان يهبطه الى الارض ويعد  
 ١١ ان اخرجه من الجنة،

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن وكيع قال ساء عمرو بن حماد عن اسباط عن الشدق  
 وان اخذ ربك من بني آدم من ظهورهم ذريتهم واشهدهم على  
 انفسهم الست بركم قالوا بلى قال اخرج الله آدم من الجنة ولم  
 ٢٠ يهبطه من السماء ثم انه مسح من آدم صفحة ظهره اليميني

a) Addidi بشماله ex con. b) Om. Ca, Tn verba om. inde a  
 usque ad خلقت pro quo خلقت habet. c) Om. P.  
 d) Sic codd. e) بدحيا P, بدحيا C, بدحيا Ca, item infra  
 l. ١١.

فأخرج منه ذبابة كهيئة الذر بيضا مثل اللؤلؤ فقال لهم ادخلوا  
الجنة برحمتي ومسح صفحة ظهره اليسرى فأخرج منه كهيئة الذر  
سودا فقال ادخلوا النار ولا ابلوا فذلك حين يقول اصحاب اليمين  
واصحاب الشمال ثم اخذ الميثاق فقال الست بركم قالوا بلى  
فلطم طائفة طائعين وطائفة على وجه التقية ٥٤

### ذكر الاحداث التي كانت في عهد آدم بعد ان أهبط الى الارض

فكان اول ذلك قتل قابيل بن آدم اخاه هابيل، واهل العلم  
يختلفون في اسم قابيل فيقول بعضهم هو قين بن آدم ويقول  
بعضهم هو قابيل بن آدم \* ويقول بعضهم قين ٥ ويقول بعضهم هو  
قابيل، واختلفوا ايضا في السبب الذي من اجله قتله فقال  
بعضهم في ذلك ما حدثني به موسى بن هارون الهمداني قال  
سمعت عمرو بن حماد قال سمعت اسباط عن السدي في خبر ذكره  
عن ابي مالك عن ابي صالح عن ابن عباس عن مرة الهمداني  
عن ابن مسعود عن ناس من اصحاب رسول الله صلعم قال كان  
لا يولد لآدم مولود الا ولد معه جارية فكان يزوجه غلام هذا  
البطن جارية هذا البطن الآخر حتى ولد له ابنتان يقال لهما  
قابيل وهابيل وكان قابيل صاحب زرع وكان هابيل صاحب صرع  
وكان قابيل اكبرهما وكانت له اخت احسن من اخت هابيل

٥) Ca et C ذبابة. ٦) Kor. 56, vs. 26 et 40. ٧) C التفية, P  
التعنة; recte Ca et IA ٣. (med.) codd. A et CP. ٨) Om.  
C; Tn pro praeced. hoc habet ويقول ... ويقول بعضهم هو قين. ٩) Om. Ca.  
بعضهم هو قابيل ويقول بعضهم هو قابيل

وان هابيل طلب ان ينكمج اخت قابيل ثلث عليه وقال في  
 اختي وكنت معي وفي احسن من اختك وانا احق ان اتزوجها  
 فلمره ابوه ان يزوجه هابيل ثلث وانهما قريبا قربانا الى الله ايتهما  
 احق بالجارية وكان آدم يومئذ قد غاب عنهما والى مكة ينظر  
 اليهما قل الله لآدم يا آدم هل تعلم ان لي بيتا في الارض قل  
 اللهم لا قل فان لي بيتا مكة فآتاه فقال آدم للسماء احفظي  
 ولدي بالامانة فليت وقال للارض فليت وقال للجبال فليت فقال  
 لقابيل قل نعم تذهب وترجع وتجد اهلك كما يسرك فلما  
 انطلق آدم قريبا قربانا وكان قابيل يغامر عليه فيقول انا احق بها  
 10 منك في اختي وانا اكبر منك وانا وصي والدي فلما قريبا قرب  
 هابيل جذعة سمينة وقرب قابيل حزمة سنبل فوجد فيها سنبلة  
 عظيمة ففركها فاكلها فنزلت النار فاكلت قربان هابيل وترك  
 قربان قابيل فغضب وقال لاقتلنك حتى لا تنكمج اختي فقال  
 هابيل ائنا يتقبل الله من المتقين، لئن بسطت الي يديك  
 15 لتقتلني ما انا بباسط يدي اليك لاقتلك الى قوله فطوعت له  
 نفسه قتل اخيه فطلبه ليقطعه فراغ الغلام منه في رؤوس الجبال  
 فآتاه يوما من الايام وهو يرعى غنمه في جبل وهو قائم فرجع صخرة  
 فشدخ بها رأسه فمات وتركه بالعراء لا يعلم كيف يدفن فبعث  
 الله غرابين اخرين فاقبلا فقتل احدهما صاحبه فحفر له ثرا حثا  
 عليه فلما رآه قل يا ويلتي اخرجت ان اكون مثل هذا الغراب  
 20 فأورق سوعة اخي، فهو قوله عز وجله فبعث الله غرابا يبحث

فِي الْأَرْضِ لِهَيْبَتِهِ كَيْفَ يُؤَارِي سَوْءَ أَخِيهِ، فَرَجَعَ آدَمُ فَوَجَدَ  
ابْنَهُ قَدْ قَتَلَ إِخَاهُ فَذَلِكَ حِينَ يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ «أَنَا عَرَضْنَا  
الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ إِلَى آخِرِ الْأَيَّةِ إِنَّهُ كُنْ ظَلُومًا  
جَهْلُولًا، يَعْنِي قَالِيلٌ حِينَ سَمِعَ أَمَانَةَ آدَمَ ثُمَّ لَمْ يَحْفَظْ لَهُ أَهْلَهُ،  
وَقَالَ آخَرُونَ كَانَ السَّبَبُ فِي ذَلِكَ أَنَّ آدَمَ كَانَ يُولَدُ لَهُ مِنْ  
حَوَا فِي كُلِّ بَطْنٍ ذَكَرٌ وَانْثَى فَلَمَّا بَلَغَ الذَّكَرُ مِنْهُمَا زَوْجَ مِنْهُ  
الْانْثَى الَّتِي وُلِدَتْ مَعَ أَخِيهِ الَّذِي وُلِدَ فِي الْبَطْنِ الْآخِرِ قَبْلَهُ  
أَوْ بَعْدَهُ فَرَغِبَ قَالِيلٌ بِتَوَعُّمِهِ عَنْ عَلِيلٍ كَمَا حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ  
ابْنُ الْحُسَيْنِ قَالَ سَمِعْتُ الْحُسَيْنَ قَالَ حَدَّثَنِي حُجَّلَجٌ عَنْ ابْنِ جَرِيرٍ  
قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَثْمَانَ بْنُ حُثَيْمٍ قَالَ أَقْبَلْتُ مَعَ سَعِيدِ  
ابْنِ جُبَيْرٍ إِلَى الْمَجْرَةِ وَهُوَ مُتَقَنِّعٌ مَتَوَكِّئٌ عَلَى يَدَيْهِ حَتَّى إِذَا  
وَارَيْنَا<sup>١</sup> بِمَنْزِلِ سَمْرَةَ الصَّوَّافِ وَقَفَ يَحْدِثُنِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ  
نَهَى أَنْ تَنْكِحَ الْمَرْأَةُ إِخَاهَا تَرْبِعُهَا وَيَنْكِحُهَا غَيْرُهُ مِنْ أَخَوَاتِهَا  
وَكَانَ يُولَدُ فِي كُلِّ بَطْنٍ رَجُلٌ وَامْرَأَةٌ فَوُلِدَتْ امْرَأَةٌ وَسَيِّمَتْ وَوُلِدَتْ  
امْرَأَةٌ فَبَجَعَتْ فَقَالَ اخْوَالُ الدَّمِيمَةِ أَنْكَحُوا أَخْتَهُ وَأَنْكَحَكَ أَخْتِي<sup>٢</sup>  
قَالَ لَا أَنَا أَحَقُّ بِأَخْتِي قَرِيبًا قَرِيبًا فَتَقَبَّلَ مِنْ صَاحِبِ الْكَلْبِشِ  
يُرَى يُتَقَبَّلُ مِنْ صَاحِبِ الزَّرْعِ فَكَتَلَهُ فَلَمْ يَزَلْ ذَلِكَ الْكَلْبِشُ مَحْبُوسًا  
عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ حَتَّى أَخْرَجَهُ فِي فِدَاءٍ اسْتَحَقَّ فَذَكَرَهُ عَلِيٌّ  
هَذَا الصَّغَا فِي قَبِيرٍ، عِنْدَ مَنْزِلِ سَمْرَةَ الصَّوَّافِ وَهُوَ عَلَى يَمِينِكَ  
حِينَ تَرْمِي الْمَجَارَ، حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَمَةَ قَالَ<sup>٣</sup>  
سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْحَاقَ عَنْ بَعْضِ أَهْلِ الْعِلْمِ مِنْ أَهْلِ الْكُتُبِ

١) Sic recte وارينا. ٢) P, C et Th. ٣) Kor. 33, vs. 72. Ca (cf. e. g. Chron. Mekk. III, 38 sq.); ceteri بغير.

الاول ان آدم عم كان يغشى حوا في الجنة قبل ان يصيب  
 الخطيئة فحملت له بقين، بن آدم وتوعمته فلم تجد عليهما وجها  
 ولا وصبا ولم تجد عليهما طلقا حين ولدتهما ولم تر معهما  
 دما لظهر الجنة فلما اكلا من الشجرة واصابا المعصية وهبطا الى  
 الارض واطمانا بها تغشاهما فحملت بهابيل وتوعمته فوجدت  
 عليهما الوحش والوصب ووجدت حين ولدتهما الطلق ورات  
 معهما الدم وكانت حوا فيما يذكرون لا تحمل الا توعمتا ذكرا  
 وانثى فولدت حوا لآدم اربعين ولدا لصلبة <sup>د</sup> من ذكرك وانثى  
 في عشرين بطننا وكان الرجل منهم اى اخواته شاء يتزوج الا  
<sup>١٥</sup> توعمته التي ولدت معه فلها لا تحل له وذلك انه لم يكن نساء  
 يومئذ الا اخواتهم وامهم حوا، حدثنا ابن حميد قال  
 سمنا سلمة عن محمد بن اسحاق عن بعض اهل العلم \* من اهل  
 الكتاب، الاول ان آدم امر ابنه قينا ان ينكح توأمته هابيل  
 وامر هابيل ان ينكح اخته توأمته قينا نسلم لذلك هابيل  
<sup>١٥</sup> ورضى والى ذلك قين وكره تكريما عن اخت هابيل ورغب  
 باخته عن هابيل وقال نحن ولادة الجنة وهما من ولادة الارض  
 وانا احق باختي ويقول بعض اهل العلم من اهل الكتاب الاول  
 بل كانت اخت قين من احسن الناس فصن بها عن <sup>ف</sup> اخيه  
 وارادها لنفسه والله اعلم اى ذلك كان، فقال له ابو زبني  
<sup>٢٥</sup> انها لا تحل لك فالى قين ارم يقبل ذلك من قول ابيه فقال له

عن Codd. <sup>د</sup> من صلبة Om. Ca, P. <sup>هـ</sup> تغشاهما Ca. <sup>و</sup> الكتاب  
 على Ca <sup>ز</sup> Om. Ca. <sup>ح</sup> تكرها Ca et P. <sup>ط</sup> اكتب

أبوه يا بنى ففترت قربانا وقرب أخوك هليل قربانا فليكما قبل  
 الله قربانه فهو أحق بها وكان قين على بذر الارض وكان هليل  
 على راحة المشاية ففترت قين قبحا وقرب هليل ابكارا من ابكار  
 غنمه وبعضهم يقول قرب بقرة فلرسل الله جد وعز نارا بيضاء  
 فاكلت قربان هليل وتركته قربان قين وبذلك كان يقبل القربان  
 اذا قبله الله عز وجل فلما قبل الله قربان هليل وكان في ذلك  
 القضاء له باخت قين غضب قين وغلب عليه الكبر واستحوذ  
 عليه الشيطان فاتبع اخاه هليل وهو في مشيته فقتله فهما  
 اللذان قص الله خبرهما في القرآن على محمد صلعم فقال <sup>١</sup> <sup>٢</sup> <sup>٣</sup> <sup>٤</sup> <sup>٥</sup> <sup>٦</sup> <sup>٧</sup> <sup>٨</sup> <sup>٩</sup> <sup>١٠</sup> <sup>١١</sup> <sup>١٢</sup> <sup>١٣</sup> <sup>١٤</sup> <sup>١٥</sup> <sup>١٦</sup> <sup>١٧</sup> <sup>١٨</sup> <sup>١٩</sup> <sup>٢٠</sup> <sup>٢١</sup> <sup>٢٢</sup> <sup>٢٣</sup> <sup>٢٤</sup> <sup>٢٥</sup> <sup>٢٦</sup> <sup>٢٧</sup> <sup>٢٨</sup> <sup>٢٩</sup> <sup>٣٠</sup> <sup>٣١</sup> <sup>٣٢</sup> <sup>٣٣</sup> <sup>٣٤</sup> <sup>٣٥</sup> <sup>٣٦</sup> <sup>٣٧</sup> <sup>٣٨</sup> <sup>٣٩</sup> <sup>٤٠</sup> <sup>٤١</sup> <sup>٤٢</sup> <sup>٤٣</sup> <sup>٤٤</sup> <sup>٤٥</sup> <sup>٤٦</sup> <sup>٤٧</sup> <sup>٤٨</sup> <sup>٤٩</sup> <sup>٥٠</sup> <sup>٥١</sup> <sup>٥٢</sup> <sup>٥٣</sup> <sup>٥٤</sup> <sup>٥٥</sup> <sup>٥٦</sup> <sup>٥٧</sup> <sup>٥٨</sup> <sup>٥٩</sup> <sup>٦٠</sup> <sup>٦١</sup> <sup>٦٢</sup> <sup>٦٣</sup> <sup>٦٤</sup> <sup>٦٥</sup> <sup>٦٦</sup> <sup>٦٧</sup> <sup>٦٨</sup> <sup>٦٩</sup> <sup>٧٠</sup> <sup>٧١</sup> <sup>٧٢</sup> <sup>٧٣</sup> <sup>٧٤</sup> <sup>٧٥</sup> <sup>٧٦</sup> <sup>٧٧</sup> <sup>٧٨</sup> <sup>٧٩</sup> <sup>٨٠</sup> <sup>٨١</sup> <sup>٨٢</sup> <sup>٨٣</sup> <sup>٨٤</sup> <sup>٨٥</sup> <sup>٨٦</sup> <sup>٨٧</sup> <sup>٨٨</sup> <sup>٨٩</sup> <sup>٩٠</sup> <sup>٩١</sup> <sup>٩٢</sup> <sup>٩٣</sup> <sup>٩٤</sup> <sup>٩٥</sup> <sup>٩٦</sup> <sup>٩٧</sup> <sup>٩٨</sup> <sup>٩٩</sup> <sup>١٠٠</sup> <sup>١٠١</sup> <sup>١٠٢</sup> <sup>١٠٣</sup> <sup>١٠٤</sup> <sup>١٠٥</sup> <sup>١٠٦</sup> <sup>١٠٧</sup> <sup>١٠٨</sup> <sup>١٠٩</sup> <sup>١١٠</sup> <sup>١١١</sup> <sup>١١٢</sup> <sup>١١٣</sup> <sup>١١٤</sup> <sup>١١٥</sup> <sup>١١٦</sup> <sup>١١٧</sup> <sup>١١٨</sup> <sup>١١٩</sup> <sup>١٢٠</sup> <sup>١٢١</sup> <sup>١٢٢</sup> <sup>١٢٣</sup> <sup>١٢٤</sup> <sup>١٢٥</sup> <sup>١٢٦</sup> <sup>١٢٧</sup> <sup>١٢٨</sup> <sup>١٢٩</sup> <sup>١٣٠</sup> <sup>١٣١</sup> <sup>١٣٢</sup> <sup>١٣٣</sup> <sup>١٣٤</sup> <sup>١٣٥</sup> <sup>١٣٦</sup> <sup>١٣٧</sup> <sup>١٣٨</sup> <sup>١٣٩</sup> <sup>١٤٠</sup> <sup>١٤١</sup> <sup>١٤٢</sup> <sup>١٤٣</sup> <sup>١٤٤</sup> <sup>١٤٥</sup> <sup>١٤٦</sup> <sup>١٤٧</sup> <sup>١٤٨</sup> <sup>١٤٩</sup> <sup>١٥٠</sup> <sup>١٥١</sup> <sup>١٥٢</sup> <sup>١٥٣</sup> <sup>١٥٤</sup> <sup>١٥٥</sup> <sup>١٥٦</sup> <sup>١٥٧</sup> <sup>١٥٨</sup> <sup>١٥٩</sup> <sup>١٦٠</sup> <sup>١٦١</sup> <sup>١٦٢</sup> <sup>١٦٣</sup> <sup>١٦٤</sup> <sup>١٦٥</sup> <sup>١٦٦</sup> <sup>١٦٧</sup> <sup>١٦٨</sup> <sup>١٦٩</sup> <sup>١٧٠</sup> <sup>١٧١</sup> <sup>١٧٢</sup> <sup>١٧٣</sup> <sup>١٧٤</sup> <sup>١٧٥</sup> <sup>١٧٦</sup> <sup>١٧٧</sup> <sup>١٧٨</sup> <sup>١٧٩</sup> <sup>١٨٠</sup> <sup>١٨١</sup> <sup>١٨٢</sup> <sup>١٨٣</sup> <sup>١٨٤</sup> <sup>١٨٥</sup> <sup>١٨٦</sup> <sup>١٨٧</sup> <sup>١٨٨</sup> <sup>١٨٩</sup> <sup>١٩٠</sup> <sup>١٩١</sup> <sup>١٩٢</sup> <sup>١٩٣</sup> <sup>١٩٤</sup> <sup>١٩٥</sup> <sup>١٩٦</sup> <sup>١٩٧</sup> <sup>١٩٨</sup> <sup>١٩٩</sup> <sup>٢٠٠</sup> <sup>٢٠١</sup> <sup>٢٠٢</sup> <sup>٢٠٣</sup> <sup>٢٠٤</sup> <sup>٢٠٥</sup> <sup>٢٠٦</sup> <sup>٢٠٧</sup> <sup>٢٠٨</sup> <sup>٢٠٩</sup> <sup>٢١٠</sup> <sup>٢١١</sup> <sup>٢١٢</sup> <sup>٢١٣</sup> <sup>٢١٤</sup> <sup>٢١٥</sup> <sup>٢١٦</sup> <sup>٢١٧</sup> <sup>٢١٨</sup> <sup>٢١٩</sup> <sup>٢٢٠</sup> <sup>٢٢١</sup> <sup>٢٢٢</sup> <sup>٢٢٣</sup> <sup>٢٢٤</sup> <sup>٢٢٥</sup> <sup>٢٢٦</sup> <sup>٢٢٧</sup> <sup>٢٢٨</sup> <sup>٢٢٩</sup> <sup>٢٣٠</sup> <sup>٢٣١</sup> <sup>٢٣٢</sup> <sup>٢٣٣</sup> <sup>٢٣٤</sup> <sup>٢٣٥</sup> <sup>٢٣٦</sup> <sup>٢٣٧</sup> <sup>٢٣٨</sup> <sup>٢٣٩</sup> <sup>٢٤٠</sup> <sup>٢٤١</sup> <sup>٢٤٢</sup> <sup>٢٤٣</sup> <sup>٢٤٤</sup> <sup>٢٤٥</sup> <sup>٢٤٦</sup> <sup>٢٤٧</sup> <sup>٢٤٨</sup> <sup>٢٤٩</sup> <sup>٢٥٠</sup> <sup>٢٥١</sup> <sup>٢٥٢</sup> <sup>٢٥٣</sup> <sup>٢٥٤</sup> <sup>٢٥٥</sup> <sup>٢٥٦</sup> <sup>٢٥٧</sup> <sup>٢٥٨</sup> <sup>٢٥٩</sup> <sup>٢٦٠</sup> <sup>٢٦١</sup> <sup>٢٦٢</sup> <sup>٢٦٣</sup> <sup>٢٦٤</sup> <sup>٢٦٥</sup> <sup>٢٦٦</sup> <sup>٢٦٧</sup> <sup>٢٦٨</sup> <sup>٢٦٩</sup> <sup>٢٧٠</sup> <sup>٢٧١</sup> <sup>٢٧٢</sup> <sup>٢٧٣</sup> <sup>٢٧٤</sup> <sup>٢٧٥</sup> <sup>٢٧٦</sup> <sup>٢٧٧</sup> <sup>٢٧٨</sup> <sup>٢٧٩</sup> <sup>٢٨٠</sup> <sup>٢٨١</sup> <sup>٢٨٢</sup> <sup>٢٨٣</sup> <sup>٢٨٤</sup> <sup>٢٨٥</sup> <sup>٢٨٦</sup> <sup>٢٨٧</sup> <sup>٢٨٨</sup> <sup>٢٨٩</sup> <sup>٢٩٠</sup> <sup>٢٩١</sup> <sup>٢٩٢</sup> <sup>٢٩٣</sup> <sup>٢٩٤</sup> <sup>٢٩٥</sup> <sup>٢٩٦</sup> <sup>٢٩٧</sup> <sup>٢٩٨</sup> <sup>٢٩٩</sup> <sup>٣٠٠</sup> <sup>٣٠١</sup> <sup>٣٠٢</sup> <sup>٣٠٣</sup> <sup>٣٠٤</sup> <sup>٣٠٥</sup> <sup>٣٠٦</sup> <sup>٣٠٧</sup> <sup>٣٠٨</sup> <sup>٣٠٩</sup> <sup>٣١٠</sup> <sup>٣١١</sup> <sup>٣١٢</sup> <sup>٣١٣</sup> <sup>٣١٤</sup> <sup>٣١٥</sup> <sup>٣١٦</sup> <sup>٣١٧</sup> <sup>٣١٨</sup> <sup>٣١٩</sup> <sup>٣٢٠</sup> <sup>٣٢١</sup> <sup>٣٢٢</sup> <sup>٣٢٣</sup> <sup>٣٢٤</sup> <sup>٣٢٥</sup> <sup>٣٢٦</sup> <sup>٣٢٧</sup> <sup>٣٢٨</sup> <sup>٣٢٩</sup> <sup>٣٣٠</sup> <sup>٣٣١</sup> <sup>٣٣٢</sup> <sup>٣٣٣</sup> <sup>٣٣٤</sup> <sup>٣٣٥</sup> <sup>٣٣٦</sup> <sup>٣٣٧</sup> <sup>٣٣٨</sup> <sup>٣٣٩</sup> <sup>٣٤٠</sup> <sup>٣٤١</sup> <sup>٣٤٢</sup> <sup>٣٤٣</sup> <sup>٣٤٤</sup> <sup>٣٤٥</sup> <sup>٣٤٦</sup> <sup>٣٤٧</sup> <sup>٣٤٨</sup> <sup>٣٤٩</sup> <sup>٣٥٠</sup> <sup>٣٥١</sup> <sup>٣٥٢</sup> <sup>٣٥٣</sup> <sup>٣٥٤</sup> <sup>٣٥٥</sup> <sup>٣٥٦</sup> <sup>٣٥٧</sup> <sup>٣٥٨</sup> <sup>٣٥٩</sup> <sup>٣٦٠</sup> <sup>٣٦١</sup> <sup>٣٦٢</sup> <sup>٣٦٣</sup> <sup>٣٦٤</sup> <sup>٣٦٥</sup> <sup>٣٦٦</sup> <sup>٣٦٧</sup> <sup>٣٦٨</sup> <sup>٣٦٩</sup> <sup>٣٧٠</sup> <sup>٣٧١</sup> <sup>٣٧٢</sup> <sup>٣٧٣</sup> <sup>٣٧٤</sup> <sup>٣٧٥</sup> <sup>٣٧٦</sup> <sup>٣٧٧</sup> <sup>٣٧٨</sup> <sup>٣٧٩</sup> <sup>٣٨٠</sup> <sup>٣٨١</sup> <sup>٣٨٢</sup> <sup>٣٨٣</sup> <sup>٣٨٤</sup> <sup>٣٨٥</sup> <sup>٣٨٦</sup> <sup>٣٨٧</sup> <sup>٣٨٨</sup> <sup>٣٨٩</sup> <sup>٣٩٠</sup> <sup>٣٩١</sup> <sup>٣٩٢</sup> <sup>٣٩٣</sup> <sup>٣٩٤</sup> <sup>٣٩٥</sup> <sup>٣٩٦</sup> <sup>٣٩٧</sup> <sup>٣٩٨</sup> <sup>٣٩٩</sup> <sup>٤٠٠</sup> <sup>٤٠١</sup> <sup>٤٠٢</sup> <sup>٤٠٣</sup> <sup>٤٠٤</sup> <sup>٤٠٥</sup> <sup>٤٠٦</sup> <sup>٤٠٧</sup> <sup>٤٠٨</sup> <sup>٤٠٩</sup> <sup>٤١٠</sup> <sup>٤١١</sup> <sup>٤١٢</sup> <sup>٤١٣</sup> <sup>٤١٤</sup> <sup>٤١٥</sup> <sup>٤١٦</sup> <sup>٤١٧</sup> <sup>٤١٨</sup> <sup>٤١٩</sup> <sup>٤٢٠</sup> <sup>٤٢١</sup> <sup>٤٢٢</sup> <sup>٤٢٣</sup> <sup>٤٢٤</sup> <sup>٤٢٥</sup> <sup>٤٢٦</sup> <sup>٤٢٧</sup> <sup>٤٢٨</sup> <sup>٤٢٩</sup> <sup>٤٣٠</sup> <sup>٤٣١</sup> <sup>٤٣٢</sup> <sup>٤٣٣</sup> <sup>٤٣٤</sup> <sup>٤٣٥</sup> <sup>٤٣٦</sup> <sup>٤٣٧</sup> <sup>٤٣٨</sup> <sup>٤٣٩</sup> <sup>٤٤٠</sup> <sup>٤٤١</sup> <sup>٤٤٢</sup> <sup>٤٤٣</sup> <sup>٤٤٤</sup> <sup>٤٤٥</sup> <sup>٤٤٦</sup> <sup>٤٤٧</sup> <sup>٤٤٨</sup> <sup>٤٤٩</sup> <sup>٤٥٠</sup> <sup>٤٥١</sup> <sup>٤٥٢</sup> <sup>٤٥٣</sup> <sup>٤٥٤</sup> <sup>٤٥٥</sup> <sup>٤٥٦</sup> <sup>٤٥٧</sup> <sup>٤٥٨</sup> <sup>٤٥٩</sup> <sup>٤٦٠</sup> <sup>٤٦١</sup> <sup>٤٦٢</sup> <sup>٤٦٣</sup> <sup>٤٦٤</sup> <sup>٤٦٥</sup> <sup>٤٦٦</sup> <sup>٤٦٧</sup> <sup>٤٦٨</sup> <sup>٤٦٩</sup> <sup>٤٧٠</sup> <sup>٤٧١</sup> <sup>٤٧٢</sup> <sup>٤٧٣</sup> <sup>٤٧٤</sup> <sup>٤٧٥</sup> <sup>٤٧٦</sup> <sup>٤٧٧</sup> <sup>٤٧٨</sup> <sup>٤٧٩</sup> <sup>٤٨٠</sup> <sup>٤٨١</sup> <sup>٤٨٢</sup> <sup>٤٨٣</sup> <sup>٤٨٤</sup> <sup>٤٨٥</sup> <sup>٤٨٦</sup> <sup>٤٨٧</sup> <sup>٤٨٨</sup> <sup>٤٨٩</sup> <sup>٤٩٠</sup> <sup>٤٩١</sup> <sup>٤٩٢</sup> <sup>٤٩٣</sup> <sup>٤٩٤</sup> <sup>٤٩٥</sup> <sup>٤٩٦</sup> <sup>٤٩٧</sup> <sup>٤٩٨</sup> <sup>٤٩٩</sup> <sup>٥٠٠</sup> <sup>٥٠١</sup> <sup>٥٠٢</sup> <sup>٥٠٣</sup> <sup>٥٠٤</sup> <sup>٥٠٥</sup> <sup>٥٠٦</sup> <sup>٥٠٧</sup> <sup>٥٠٨</sup> <sup>٥٠٩</sup> <sup>٥١٠</sup> <sup>٥١١</sup> <sup>٥١٢</sup> <sup>٥١٣</sup> <sup>٥١٤</sup> <sup>٥١٥</sup> <sup>٥١٦</sup> <sup>٥١٧</sup> <sup>٥١٨</sup> <sup>٥١٩</sup> <sup>٥٢٠</sup> <sup>٥٢١</sup> <sup>٥٢٢</sup> <sup>٥٢٣</sup> <sup>٥٢٤</sup> <sup>٥٢٥</sup> <sup>٥٢٦</sup> <sup>٥٢٧</sup> <sup>٥٢٨</sup> <sup>٥٢٩</sup> <sup>٥٣٠</sup> <sup>٥٣١</sup> <sup>٥٣٢</sup> <sup>٥٣٣</sup> <sup>٥٣٤</sup> <sup>٥٣٥</sup> <sup>٥٣٦</sup> <sup>٥٣٧</sup> <sup>٥٣٨</sup> <sup>٥٣٩</sup> <sup>٥٤٠</sup> <sup>٥٤١</sup> <sup>٥٤٢</sup> <sup>٥٤٣</sup> <sup>٥٤٤</sup> <sup>٥٤٥</sup> <sup>٥٤٦</sup> <sup>٥٤٧</sup> <sup>٥٤٨</sup> <sup>٥٤٩</sup> <sup>٥٥٠</sup> <sup>٥٥١</sup> <sup>٥٥٢</sup> <sup>٥٥٣</sup> <sup>٥٥٤</sup> <sup>٥٥٥</sup> <sup>٥٥٦</sup> <sup>٥٥٧</sup> <sup>٥٥٨</sup> <sup>٥٥٩</sup> <sup>٥٦٠</sup> <sup>٥٦١</sup> <sup>٥٦٢</sup> <sup>٥٦٣</sup> <sup>٥٦٤</sup> <sup>٥٦٥</sup> <sup>٥٦٦</sup> <sup>٥٦٧</sup> <sup>٥٦٨</sup> <sup>٥٦٩</sup> <sup>٥٧٠</sup> <sup>٥٧١</sup> <sup>٥٧٢</sup> <sup>٥٧٣</sup> <sup>٥٧٤</sup> <sup>٥٧٥</sup> <sup>٥٧٦</sup> <sup>٥٧٧</sup> <sup>٥٧٨</sup> <sup>٥٧٩</sup> <sup>٥٨٠</sup> <sup>٥٨١</sup> <sup>٥٨٢</sup> <sup>٥٨٣</sup> <sup>٥٨٤</sup> <sup>٥٨٥</sup> <sup>٥٨٦</sup> <sup>٥٨٧</sup> <sup>٥٨٨</sup> <sup>٥٨٩</sup> <sup>٥٩٠</sup> <sup>٥٩١</sup> <sup>٥٩٢</sup> <sup>٥٩٣</sup> <sup>٥٩٤</sup> <sup>٥٩٥</sup> <sup>٥٩٦</sup> <sup>٥٩٧</sup> <sup>٥٩٨</sup> <sup>٥٩٩</sup> <sup>٦٠٠</sup> <sup>٦٠١</sup> <sup>٦٠٢</sup> <sup>٦٠٣</sup> <sup>٦٠٤</sup> <sup>٦٠٥</sup> <sup>٦٠٦</sup> <sup>٦٠٧</sup> <sup>٦٠٨</sup> <sup>٦٠٩</sup> <sup>٦١٠</sup> <sup>٦١١</sup> <sup>٦١٢</sup> <sup>٦١٣</sup> <sup>٦١٤</sup> <sup>٦١٥</sup> <sup>٦١٦</sup> <sup>٦١٧</sup> <sup>٦١٨</sup> <sup>٦١٩</sup> <sup>٦٢٠</sup> <sup>٦٢١</sup> <sup>٦٢٢</sup> <sup>٦٢٣</sup> <sup>٦٢٤</sup> <sup>٦٢٥</sup> <sup>٦٢٦</sup> <sup>٦٢٧</sup> <sup>٦٢٨</sup> <sup>٦٢٩</sup> <sup>٦٣٠</sup> <sup>٦٣١</sup> <sup>٦٣٢</sup> <sup>٦٣٣</sup> <sup>٦٣٤</sup> <sup>٦٣٥</sup> <sup>٦٣٦</sup> <sup>٦٣٧</sup> <sup>٦٣٨</sup> <sup>٦٣٩</sup> <sup>٦٤٠</sup> <sup>٦٤١</sup> <sup>٦٤٢</sup> <sup>٦٤٣</sup> <sup>٦٤٤</sup> <sup>٦٤٥</sup> <sup>٦٤٦</sup> <sup>٦٤٧</sup> <sup>٦٤٨</sup> <sup>٦٤٩</sup> <sup>٦٥٠</sup> <sup>٦٥١</sup> <sup>٦٥٢</sup> <sup>٦٥٣</sup> <sup>٦٥٤</sup> <sup>٦٥٥</sup> <sup>٦٥٦</sup> <sup>٦٥٧</sup> <sup>٦٥٨</sup> <sup>٦٥٩</sup> <sup>٦٦٠</sup> <sup>٦٦١</sup> <sup>٦٦٢</sup> <sup>٦٦٣</sup> <sup>٦٦٤</sup> <sup>٦٦٥</sup> <sup>٦٦٦</sup> <sup>٦٦٧</sup> <sup>٦٦٨</sup> <sup>٦٦٩</sup> <sup>٦٧٠</sup> <sup>٦٧١</sup> <sup>٦٧٢</sup> <sup>٦٧٣</sup> <sup>٦٧٤</sup> <sup>٦٧٥</sup> <sup>٦٧٦</sup> <sup>٦٧٧</sup> <sup>٦٧٨</sup> <sup>٦٧٩</sup> <sup>٦٨٠</sup> <sup>٦٨١</sup> <sup>٦٨٢</sup> <sup>٦٨٣</sup> <sup>٦٨٤</sup> <sup>٦٨٥</sup> <sup>٦٨٦</sup> <sup>٦٨٧</sup> <sup>٦٨٨</sup> <sup>٦٨٩</sup> <sup>٦٩٠</sup> <sup>٦٩١</sup> <sup>٦٩٢</sup> <sup>٦٩٣</sup> <sup>٦٩٤</sup> <sup>٦٩٥</sup> <sup>٦٩٦</sup> <sup>٦٩٧</sup> <sup>٦٩٨</sup> <sup>٦٩٩</sup> <sup>٧٠٠</sup> <sup>٧٠١</sup> <sup>٧٠٢</sup> <sup>٧٠٣</sup> <sup>٧٠٤</sup> <sup>٧٠٥</sup> <sup>٧٠٦</sup> <sup>٧٠٧</sup> <sup>٧٠٨</sup> <sup>٧٠٩</sup> <sup>٧١٠</sup> <sup>٧١١</sup> <sup>٧١٢</sup> <sup>٧١٣</sup> <sup>٧١٤</sup> <sup>٧١٥</sup> <sup>٧١٦</sup> <sup>٧١٧</sup> <sup>٧١٨</sup> <sup>٧١٩</sup> <sup>٧٢٠</sup> <sup>٧٢١</sup> <sup>٧٢٢</sup> <sup>٧٢٣</sup> <sup>٧٢٤</sup> <sup>٧٢٥</sup> <sup>٧٢٦</sup> <sup>٧٢٧</sup> <sup>٧٢٨</sup> <sup>٧٢٩</sup> <sup>٧٣٠</sup> <sup>٧٣١</sup> <sup>٧٣٢</sup> <sup>٧٣٣</sup> <sup>٧٣٤</sup> <sup>٧٣٥</sup> <sup>٧٣٦</sup> <sup>٧٣٧</sup> <sup>٧٣٨</sup> <sup>٧٣٩</sup> <sup>٧٤٠</sup> <sup>٧٤١</sup> <sup>٧٤٢</sup> <sup>٧٤٣</sup> <sup>٧٤٤</sup> <sup>٧٤٥</sup> <sup>٧٤٦</sup> <sup>٧٤٧</sup> <sup>٧٤٨</sup> <sup>٧٤٩</sup> <sup>٧٥٠</sup> <sup>٧٥١</sup> <sup>٧٥٢</sup> <sup>٧٥٣</sup> <sup>٧٥٤</sup> <sup>٧٥٥</sup> <sup>٧٥٦</sup> <sup>٧٥٧</sup> <sup>٧٥٨</sup> <sup>٧٥٩</sup> <sup>٧٦٠</sup> <sup>٧٦١</sup> <sup>٧٦٢</sup> <sup>٧٦٣</sup> <sup>٧٦٤</sup> <sup>٧٦٥</sup> <sup>٧٦٦</sup> <sup>٧٦٧</sup> <sup>٧٦٨</sup> <sup>٧٦٩</sup> <sup>٧٧٠</sup> <sup>٧٧١</sup> <sup>٧٧٢</sup> <sup>٧٧٣</sup> <sup>٧٧٤</sup> <sup>٧٧٥</sup> <sup>٧٧٦</sup> <sup>٧٧٧</sup> <sup>٧٧٨</sup> <sup>٧٧٩</sup> <sup>٧٨٠</sup> <sup>٧٨١</sup> <sup>٧٨٢</sup> <sup>٧٨٣</sup> <sup>٧٨٤</sup> <sup>٧٨٥</sup> <sup>٧٨٦</sup> <sup>٧٨٧</sup> <sup>٧٨٨</sup> <sup>٧٨٩</sup> <sup>٧٩٠</sup> <sup>٧٩١</sup> <sup>٧٩٢</sup> <sup>٧٩٣</sup> <sup>٧٩٤</sup> <sup>٧٩٥</sup> <sup>٧٩٦</sup> <sup>٧٩٧</sup> <sup>٧٩٨</sup> <sup>٧٩٩</sup> <sup>٨٠٠</sup> <sup>٨٠١</sup> <sup>٨٠٢</sup> <sup>٨٠٣</sup> <sup>٨٠٤</sup> <sup>٨٠٥</sup> <sup>٨٠٦</sup> <sup>٨٠٧</sup> <sup>٨٠٨</sup> <sup>٨٠٩</sup> <sup>٨١٠</sup> <sup>٨١١</sup> <sup>٨١٢</sup> <sup>٨١٣</sup> <sup>٨١٤</sup> <sup>٨١٥</sup> <sup>٨١٦</sup> <sup>٨١٧</sup> <sup>٨١٨</sup> <sup>٨١٩</sup> <sup>٨٢٠</sup> <sup>٨٢١</sup> <sup>٨٢٢</sup> <sup>٨٢٣</sup> <sup>٨٢٤</sup> <sup>٨٢٥</sup> <sup>٨٢٦</sup> <sup>٨٢٧</sup> <sup>٨٢٨</sup> <sup>٨٢٩</sup> <sup>٨٣٠</sup> <sup>٨٣١</sup> <sup>٨٣٢</sup> <sup>٨٣٣</sup> <sup>٨٣٤</sup> <sup>٨٣٥</sup> <sup>٨٣٦</sup> <sup>٨٣٧</sup> <sup>٨٣٨</sup> <sup>٨٣٩</sup> <sup>٨٤٠</sup> <sup>٨٤١</sup> <sup>٨٤٢</sup> <sup>٨٤٣</sup> <sup>٨٤٤</sup> <sup>٨٤٥</sup> <sup>٨٤٦</sup> <sup>٨٤٧</sup> <sup>٨٤٨</sup> <sup>٨٤٩</sup> <sup>٨٥٠</sup> <sup>٨٥١</sup> <sup>٨٥٢</sup> <sup>٨٥٣</sup> <sup>٨٥٤</sup> <sup>٨٥٥</sup> <sup>٨٥٦</sup> <sup>٨٥٧</sup> <sup>٨٥٨</sup> <sup>٨٥٩</sup> <sup>٨٦٠</sup> <sup>٨٦١</sup> <sup>٨٦٢</sup> <sup>٨٦٣</sup> <sup>٨٦٤</sup> <sup>٨٦٥</sup> <sup>٨٦٦</sup> <sup>٨٦٧</sup> <sup>٨٦٨</sup> <sup>٨٦٩</sup> <sup>٨٧٠</sup> <sup>٨٧١</sup> <sup>٨٧٢</sup> <sup>٨٧٣</sup> <sup>٨٧٤</sup> <sup>٨٧٥</sup> <sup>٨٧٦</sup> <sup>٨٧٧</sup> <sup>٨٧٨</sup> <sup>٨٧٩</sup> <sup>٨٨٠</sup> <sup>٨٨١</sup> <sup>٨٨٢</sup> <sup>٨٨٣</sup> <sup>٨٨٤</sup> <sup>٨٨٥</sup> <sup>٨٨٦</sup> <sup>٨٨٧</sup> <sup>٨٨٨</sup> <sup>٨٨٩</sup> <sup>٨٩٠</sup> <sup>٨٩١</sup> <sup>٨٩٢</sup> <sup>٨٩٣</sup> <sup>٨٩٤</sup> <sup>٨٩٥</sup> <sup>٨٩٦</sup> <sup>٨٩٧</sup> <sup>٨٩٨</sup> <sup>٨٩٩</sup> <sup>٩٠٠</sup> <sup>٩٠١</sup> <sup>٩٠٢</sup> <sup>٩٠٣</sup> <sup>٩٠٤</sup> <sup>٩٠٥</sup> <sup>٩٠٦</sup> <sup>٩٠٧</sup> <sup>٩٠٨</sup> <sup>٩٠٩</sup> <sup>٩١٠</sup> <sup>٩١١</sup> <sup>٩١٢</sup> <sup>٩١٣</sup> <sup>٩١٤</sup> <sup>٩١٥</sup> <sup>٩١٦</sup> <sup>٩١٧</sup> <sup>٩١٨</sup> <sup>٩١٩</sup> <sup>٩٢٠</sup> <sup>٩٢١</sup> <sup>٩٢٢</sup> <sup>٩٢٣</sup> <sup>٩٢٤</sup> <sup>٩٢٥</sup> <sup>٩٢٦</sup> <sup>٩٢٧</sup> <sup>٩٢٨</sup> <sup>٩٢٩</sup> <sup>٩٣٠</sup> <sup>٩٣١</sup> <sup>٩٣٢</sup> <sup>٩٣٣</sup> <sup>٩٣٤</sup> <sup>٩٣٥</sup> <sup>٩٣٦</sup> <sup>٩٣٧</sup> <sup>٩٣٨</sup> <sup>٩٣٩</sup> <sup>٩٤٠</sup> <sup>٩٤١</sup> <sup>٩٤٢</sup> <sup>٩٤٣</sup> <sup>٩٤٤</sup> <sup>٩٤٥</sup> <sup>٩٤٦</sup> <sup>٩٤٧</sup> <sup>٩٤٨</sup> <sup>٩٤٩</sup> <sup>٩٥٠</sup> <sup>٩٥١</sup> <sup>٩٥٢</sup> <sup>٩٥٣</sup> <sup>٩٥٤</sup> <sup>٩٥٥</sup> <sup>٩٥٦</sup> <sup>٩٥٧</sup> <sup>٩٥٨</sup> <sup>٩٥٩</sup> <sup>٩٦٠</sup> <sup>٩٦١</sup> <sup>٩٦٢</sup> <sup>٩٦٣</sup> <sup>٩٦٤</sup> <sup>٩٦٥</sup> <sup>٩٦٦</sup> <sup>٩٦٧</sup> <sup>٩٦٨</sup> <sup>٩٦٩</sup> <sup>٩٧٠</sup> <sup>٩٧١</sup> <sup>٩٧٢</sup> <sup>٩٧٣</sup> <sup>٩٧٤</sup> <sup>٩٧٥</sup> <sup>٩٧٦</sup> <sup>٩٧٧</sup> <sup>٩٧٨</sup> <sup>٩٧٩</sup> <sup>٩٨٠</sup> <sup>٩٨١</sup> <sup>٩٨٢</sup> <sup>٩٨٣</sup> <sup>٩٨٤</sup> <sup>٩٨٥</sup> <sup>٩٨٦</sup> <sup>٩٨٧</sup> <sup>٩٨٨</sup> <sup>٩٨٩</sup> <sup>٩٩٠</sup> <sup>٩٩١</sup> <sup>٩٩٢</sup> <sup>٩٩٣</sup> <sup>٩٩٤</sup> <sup>٩٩٥</sup> <sup>٩٩٦</sup> <sup>٩٩٧</sup> <sup>٩٩٨</sup> <sup>٩٩٩</sup> <sup>١٠٠٠</sup> <sup>١٠٠١</sup> <sup>١٠٠٢</sup> <sup>١٠٠٣</sup> <sup>١٠٠٤</sup> <sup>١٠٠٥</sup> <sup>١٠٠٦</sup> <sup>١٠٠٧</sup> <sup>١٠٠٨</sup> <sup>١٠٠٩</sup> <sup>١٠١٠</sup> <sup>١٠١١</sup> <sup>١٠١٢</sup> <sup>١٠١٣</sup> <sup>١٠١٤</sup> <sup>١٠١٥</sup> <sup>١٠١٦</sup> <sup>١٠١٧</sup> <sup>١٠١٨</sup> <sup>١٠١٩</sup> <sup>١٠٢٠</sup> <sup>١٠٢١</sup> <sup>١٠٢٢</sup> <sup>١٠٢٣</sup>

فإنها لا تعود تعطيك حرثها حتى تكون قَرِماً تأتيا في الارض  
فقال قين عظمت خطيئتي من ان تغفرها قد اخرجتني اليوم  
عن وجه الارض من قدامك واكون قَرِماً تأتيا في الارض وكلّ  
من لقيني قتلى فقال الله عز وجل ليس ذلك كذلك فلا يكون  
كُلّ من قتل قتيلاً يُجْزَى بواحد سبعة \* ولكن \* من قتل  
قينا يُجْزَى سبعة ، وجعل الله في قين آية لئلا يقتله كل من  
وجده وخرج قين من قدام الله عز وجل من شرقي عدن الجنة،  
وقل آخرون في ذلك انما كان قتل القاتل منهما اخاه  
أن الله عز وجل امرها بتقريب قربان فتقبل قربان احدهما ولم  
١٥ يتقبل من الآخر فبغاه الذي لم يتقبل قربانه فقتله،

ذكر من كل ذلك

حدثنا ابن بشار قال سأ محمد بن جعفر قال سأ عوف عن  
ابن المغيرة عن عبد الله بن عمرو قال ان ابني آدم الذين قرا  
قربانا فتقبل من احدهما ولم يتقبل من الآخر كان احدهما  
٢٥ صاحب حرث والآخر صاحب غنم وانهما أمرا ان يقربا قربانا  
وان صاحب الغنم قرب اكرم غنمه واسمنها واحسنها طيبة بها  
نفسه وان صاحب الحرث قرب شر حرثه الكوزرة والزوان غير  
طيبة بهما نفسه وان الله عز وجل تقبل قربان صاحب الغنم  
ولم يتقبل قربان صاحب الحرث وكان من قصتهما ما قص الله  
٣٠ في كتابه وقال آيّم الله ان كان المقتول لأشدّ الرجلين ولكن

١) Ca اوكل ٢) Addidit ex conj. ٣) Om. Tn inde a ولكن  
٤) Ca et P الكوزن، C الكوزر، Tn الكور.



منعه التخرج ان يبسط<sup>٥</sup> الى اخيه وقال آخرون بما حدثني  
 به محمد بن سعد قال حدثني ابي قال حدثني متى قال  
 حدثني ابي عن ابيه عن ابن عباس قال كان من شأنهما انه  
 لم يكن مسكين يتصدق عليه وانما كان القربان يقرّيه الرجل  
 فبينما ابنا آدم تلعذان اذ قالا لو قربنا قربانا وكان الرجل اذا  
 قرب قربانا فرصيه الله عزّ وجلّ ارسل اليه نارا فاكلته وان لم  
 يكن رصيه الله خبت النار فقربا قربانا وكان احدهما راعيا  
 والآخر حرّاثا وان صاحب الغنم قرب خير غنمه واسمها وقرب  
 الآخر بعض زرعه فجاءت النار فنزلت فاكلت الشاة وترك  
 الزرع وان ابن آدم قال لاخيه امشى في الناس وقد علموا انك  
 قربت قربانا فتقبل منك وردّ على قرباني فلا والله لا ينظر الناس  
 اليّ واليك وانت خير مني فقال لاقتلك فقال له اخوه ما  
 لناي ابا يتقبل الله من المتقين<sup>٦</sup> وقال آخرون لم يكن  
 قصّة هذين الرجلين في عهد آدم ولا كان القربان في عصره  
 وقالوا اما كان هذان رجلين من بني اسرائيل<sup>٧</sup>، وقالوا ان اول<sup>٨</sup>  
 ميت مات في الارض آدم عم لم يمّت قبله احد<sup>٩</sup>،

ذكر من قال ذلك

حدثنا سفيان بن وكيع قال سمّا سهل بن يوسف عن عمرو  
 عن الحسن قال كان الرجلان اللذان في القرآن اللذان قال الله  
 جلّ وعزّ فيهما<sup>١٠</sup> واتلّ عليهم<sup>١١</sup> نبأ ابنتي آدم بالحق من بني  
 اسرائيل ولم يكونا ابنتي آدم لصلبه وانما كان القربان في بني

وما Ca د) Om. codd. ه) ينسبط Tn وينشط P ا)

كان ... ألا

اسرائيل وكان آدم اول من مات، وقال بعضهم ان آدم غشى حواء بعد مهبطهما الى الارض علقته سنة فولدت له قابيل وتوأمته قايما في بطن واحد ثم هابيل وتوأمته في بطن واحد فلما شبوا اراد آدم عم ان يزوجه اخت قابيل التي ولدت معه في بطن واحد من هابيل فامتنع من ذلك قابيل وقربا بهذا السبب قربانا فتقبل قربان هابيل ولم يتقبل قربان قابيل فحسده قابيل فقتله عند عقبه حراء ثم نزل قابيل من الجبل آخذاً بيد اخته قايما فهرب بها الى عدن من ارض اليمن،

حدثني بذلك الحارث قال ما ابس سعد قال اخبرني هشام قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابس عباس قال لما قتل قابيل اخاه هابيل اخذ بيد اخته ثم هبط بها من جبل يوذ الى اللصيص فقال آدم لقابيل اذهب فلا تزال مرمواة لا تكن من تراه فكان لا يمر به احد من ولده الا رماه فاقبل ابس لقابيل اعمى ومعه ابس له فقال للاعمى ابنة هذا ابوك قابيل فرمى الاعمى اباه قابيل فقتله فقال ابس الاعمى قتلته يا ابنة ابك فرفع الاعمى يده فاطم ابنة مات ابنة فقال الاعمى ويل لي قتلته ابي يرميتي وقتلت ابني بلطميتي، وذكر في التوراة ان هابيل قتل وله عشرون سنة وان قابيل كان له يوم قتلته خمس وعشرون سنة، والصحيح من القول عندنا ان الذي ذكر الله في كتابه انه قتل اخاه من ابني آدم هو ابس آدم لصلبه لنقل الحجة ان ذلك كذلك وان هناك بن السرق

حَدَّثَنَا قَالَ سَأَ أَبُو معاوية ووكيع جميعاً عن الاعش \* وحدثنا  
 ابن حميد قال سَأَ جرير وحدثنا ابن وكيع قال سَأَ جرير  
 وأبو معاوية عن الاعش عن عبد الله بن مرة عن مسروق  
 عن عبد الله قال قال النبي صلعم ما من نفس تقتل ظلماً إلا  
 كان على ابن آدم الأول كفل منها وذلك لأنه أول من سن  
 القتل، حدثني ابن بشار قال سَأَ عبد الرحمن بن مهدي  
 وحدثنا ابن وكيع قال سَأَ أبي جميعاً عن سفيان عن الاعش  
 عن عبد الله بن مرة عن مسروق عن عبد الله عن النبي  
 صلعم نحوه، فقد بين هذا الخبر عن رسول الله صلعم  
 قول من قال أن الذي قص الله في كتابه قصتهما من ابني  
 آدم كانا ابنيهِ لصلبه لأنه لا شك أنهما لو كانا من بني إسرائيل  
 كما روي عن الحسن لم يكن الذي وصف منهما بأنه قتل  
 أخاه أول من سن القتل إذ كان القتل في بني آدم قد كان  
 قبل إسرائيل ولده، فإن قال قائل لما يروا على أنهما  
 ولدا آدم لصلبه وإن لم يكونا من بني إسرائيل قيل لا خلاف بين  
 سلف علماء امتنا في ذلك إذا فسد قول من قال كانا من بني إسرائيل  
 وذكر أن قابيل لما قتل أخاه هابيل بكاه آدم  
 ثم فقال فيما حدثنا ابن حميد قال سَأَ سلمة عن غياث  
 ابن إبراهيم عن أبي إسحاق الهمداني قال قال علي بن أبي  
 طالب كرم الله وجهه لما قتل ابن آدم أخاه بكاه آدم فقال

ابن آدم الأول a) Om. C. b) Om. Ca, P et Tn, sed et IA habet. c) Ca ولا شك لأنهما P ولا شك لو أنهما إلو كانا Tn لأنهما لا شك لا أنهما

تَغَيَّرَتِ الْبِلَادُ مِنْ عَلَيْهَا فَلَمَّا فِي الْأَرْضِ مُغَيَّرَ قَبِيحُ  
تَغَيَّرَ كُلُّ نَاسٍ طَعْمَ وَلَمَّا وَقَدْ بِشَاشَةِ الرَّجُلِ الْمَلِيحِ  
إِلَّا فَاجِبِ أَنْتُمْ عَمَّ



وأنه تزوج ثلاثين امرأة فكثر منهن نسله وان ماري<sup>١</sup> ابنة  
 هاريانة<sup>٢</sup> اخته ممن كان ولد له في آخر عمره فأعجب بهما  
 وقدمهما فصار الملوك بذلك السبب من نسلهما وان ملكه اتسع  
 وعظم، وأما ذكرت<sup>٣</sup> من امر جيومرت في هذا الموضع ما ذكرت  
 لأنه لا تدافع بين علماء الامم ان جيومرت هو ابو الفرس من  
 العجم وأما اختلفوا فيه هل هو آدم ابو البشر على ما قاله  
 الذين ذكرنا قولهم ام هو غيره ثم مع ذلك فلان ملته وملك  
 اولاده لم يزل منتظما على سياى متسقا بارض المشرق وجبالها  
 الى ان قتل يزدجرد بن شهريار من ولد ولده مرو بعده الله  
 ١٠ أيام عثمان بن عفان فتأريخ ما مضى من سنى العالم على  
 اعمار ملوكهم اسهل بياناً ووضح مناراً منه على اعمار ملوك  
 غيرهم من الامم ان لا تعلم أمة من الامم الذين ينتسبون الى  
 آدم عم دامت لها الملكة واتصل لهم الملك وكانت لهم ملوك  
 تجمعهم ورووس تحامى عنهم من نواولهم وتغالب بهم من غزاهم<sup>٤</sup>  
 ١١ وتدفع ظالمهم عن مظلومهم وتحملهم من الامر على ما فيه  
 حفظهم على اتصال ودوام ونظام يأخذ ذلك آخرهم عن اولهم  
 وغايرهم عن سالفهم سواءً فالتأريخ على اعمار ملوكهم اصح  
 تخرجاً واحسن وضوحاً، وانا ذاك ما انتهى اليه من  
 القلبي في عمر آدم عم واعمار من كان بعده من ولده الذين  
 خلفوه في النبوة والملك على قول من خالف قول الفرس الذين

١) Ca. وماري<sup>١</sup> ٢) هاريانة، P، وماريا C، ٣) وماري Ca، ٤) غازام P، غارضم Tn، غازم C، ٥) مثانا.

زعموا انه جيومرت وحلى قول من قل انه هو جيومرت ابو الفرس  
 وذاكر ما اختلفوا فيه من امرهم الى الحال التي اجتمعوا عليها  
 فاتفقوا على من ملك منهم في زمان بعينه انه كان هو الملك  
 في ذلك الزمان ان شاء الله ولا حول ولا قوة الا بالله ثم سائق  
 ذلك كذلك الى زماننا هذا وارجع الان الى الزيادة في  
 الانباء من خطأ قول من قل ان اول ميت كان في الارض آدم  
 وانكاره الذين قص الله نبالها في قوله واتل عليهم نبا ابني  
آدم بالحق ان قربا قرينا، أن يكونا من صلب آدم من اجل  
 ذلك، لحدثنا محمد بن بشار قل ما عبد الصمد بن  
 عبد الوارث قل ما عمر بن ابراهيم عن قتادة عن الحسن عن  
 سمرة بن جندب عن النبي صلعم قل كانت حوا لا يعيش لها  
 ولد فنذرت لئن ملئ لها ولد لتسميته عبد الحارث فعاش لها  
 ولد فسمته عبد الحارث وانما كان ذلك من وحي الشيطان،  
وحدثنا ابن حميد قل ما سلمة عن ابن اسحاق عن  
 داود بن الحصين عن عكرمة عن ابن عباس قل كانت حوا  
 تلد لادم فتعبدن الله عز وجل وتسميهم عبد الله وعبيد  
 الله ويحزن ذلك فيصيبهم الموت فلما ابليس وادم عم فقال  
 انكما لو تسميانه بغير الذي تسميانه به لعاش فولدت له ذكرا  
 فسمياه عبد الحارث فغيبه انزل الله عز ذكره يقول الله عز  
 وجل هو الذي خلقكم من نفس واحدة الى قوله جعلا ل  
شركاء فيما اتاهما الى آخر الآية، حدثنا ابن وكيع

قال نسا ابن فضيل<sup>١</sup> عن سالم بن ابي حفصة عن سعيد بن جبير قلنا انقلبت نعو<sup>٢</sup> الله ربهما الى قوله فتعالى الله عما يشركون<sup>٣</sup> قال لما حملت حوا في اول ولد ولدت حين انقلبت اناها ابليس قبل ان تلد فقال يا حوا ما هذا في بطنك فقال ما ادرى فقال من اين يخرج من انفك او من عينك او من الذك قلت لا ادرى قال ارايت ان خرج سليبا ام طيعتى انت فيما امرك به قلت نعم قال ستيه عبد الحارث وقد كان يستي ابليس لعنه الله الحارث فقال نعم ثم قلت بعد ذلك لآدم اتالي آت في النوم فقال لي كذا وكذا فقال ان لك الشيطان<sup>٤</sup> فاحذريه فانه هدونا الذي اخرجنا من الجنة ثم اناها ابليس لعنه الله فلما عليها فقلت نعم فلما وضعته اخرجته الله سليبا فسمته عبد الحارث فهو قوله جعلناه شركاء فيما اتاهنا الى قوله تع فتعالى الله عما يشركون<sup>٥</sup> حدثنا ابن وكيع قال نسا جوير وابن فضيل عن عبد الملك عن سعيد بن جبير قال قيل له اشرك آدم قال اعود بالله ان ازعج ان آدم صلعم اشرك ولكن حوا لما انقلبت اناها ابليس فقال لها من اين يخرج هذا من انفك او من عينك او من فيك ففطنها ثم قال ارايت ان خرج سبيا قال ابن وكيع زاد ابن فضيل لم يصرك ولم يقتلك اتطيعيني قلت نعم قال فسميه عبد الحارث ففعلت زاد جوير قلنا كن شركه في الاسم<sup>٦</sup> حدثنا موسى بن هارون قال نسا عمرو بن حماد قال نسا

١) Ca فضل. ٢) Kor. 7, vs. 189. ٣) Ca, C et P بن



اسباط عن السدي فولدت يعني حوا غلاما فاتها ابليس فقال  
سموه عبدى والا قتلته قال له آدم قد اطعته واخرجتني  
من الجنة فلي \* ان يطيعه فسماه عبد الرحمان فسلط عليه  
ابليس لعنه الله فقتله فحملت باخر فلما ولدته قال سميه  
عبدى والا قتلته قال له آدم عم قد اطعته واخرجتني من  
الجنة فلي ه فسماه صالحا فقتله فلما كان الثالث قال لهما فاذ  
غلبتموني فسموه عبد الجبار وكان اسم ابليس الجبار وانما  
سُمي ابليس حين ابلس تحيرا، فذلك حين يقول الله عز  
وجل جعل له شركاء فيما آتانا يعني في الاسماء، فهؤلاء الذين  
ذكرت الرواية عنهم \* بما ذكرت من انه مات لآدم وحوا اولاد \*  
قبلهما ومن لم يذكر اقوالهم ممن عددتم اكثر من عدد من  
ذكرت قوله والرواية عنه قالوا خلاف قول الحسن الذي روي  
عنه انه قال اول من مات آدم عم ه وكان آدم مع ما كان  
الله عز وجل قد اعطاه من ملك الارض والسلطان فيها  
قد نبأه وجعله رسولا الى ولده وانزل عليه احدي عشرين \*  
صحيفة كتبها آدم عم بخطه عليه آياتها جبرئيل عم،  
وقد حدثنا احمد بن عبد الرحمان بن وهب قال سأل عني قال  
حدثني الماضي بن محمد عن ابي سليمان عن القاسم بن

a) Om. Ca et C. b) C فان, P et Tn فاذا. c) Ex conj.,

P et Ca تغيرا، C et Tn فقيرا. d) Om. P; C ما ذكرت من  
على Mizzi (cod. Sprenger 272, fol. 273) s. v. بن ابي P e)

hoc habet علي بن سليمان عن القاسم بن محمد وعنه الماضي  
hic autem konjam habuisse videtur Abū Sulei-  
mán, v. quoque pag. ١٥٣, l. ١٦.

محمد عن ابي ادريس الخولاني عن ابي نذر الغفاري قال دخلت  
 المسجد فاذا رسول الله صلعم جالس وحده فجلست اليه  
 فقلت يا ابا نذر ان للمسجد تحية وان تحيته ركعتان فقم  
 فاركعهما فلما ركعتهما جلست اليه فقلت يا رسول الله انك  
 ٥ امرتني بالصلوة فما اُصلوة قل خير موضوع استكثر او استقن  
 م ذكر قصة طويلة قل فيها قلت يا رسول الله كم الانبياء  
 قل مائة الف واربعة وعشرون الفا قل قلت يا رسول الله كم  
 المرسل من ذلك قل ثلثمائة وثلاثة عشر جبا غفيرا يعنى كثيرا  
 طيبا قل قلت يا رسول الله من كان اولهم قل آدم قل قلت  
 ١٥ يا رسول الله وادم نبى مرسل قل نعم خلقه الله بيده ونفخ  
 فيه من روحه ثم سواه قبلا، حدثنا ابن حميد قال سنا  
 سلمة قل حدثني محمد بن اسحاق عن جعفر بن الزبير عن  
 القاسم بن عبد الرحمن عن ابي امنة عن ابي نذر قل قلت يا  
 نبى الله انبياءا كان آدم قال نعم كان نبيا كلمه الله قبلا،  
 ٢٥ وقيل انه كان مما انزل الله تع على آدم تحريم الميتة والدم  
 ولحم الخنزير وحروف المعجم في احدى وعشرين ورقة ٥

### ذكر ولادة حوا شيثا

ولما مضى لآدم صلعم من عمره مائة وثلثون سنة وذلك بعد  
 قتل قابيل هابيل بخمس سنين ولدت له حوا ابنة شيثا،  
 ١٠ فذكر اهل التوبة ان شيثا ولد فرذا بغير توأم وتفسير شيث  
 عندهم هبة الله ومعناه انه خلف من هابيل، حدثني  
 الحارث بن محمد قل حدثني ابن سعد قل نا هشام قل

اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن عباس قال ولدت حواء لآدم  
 شيئا واخذه حوراء فستى هبة الله اشتق له من هليلج قال  
 لها جبرئيل حين ولدته هذا هبة الله بدل هليلج وهو بالعربية  
 شدة والسريانية شات والعبرانية شيث واليه اوصى  
 آدم وكان آدم يوم ولد له شيث ابن ثلثين ومائة سنة<sup>١</sup>

حدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة عن محمد بن اسحاق قال  
 لما حضرت آدم الوفاة فيما يذكرون والله اعلم لما ابنه هبنا  
 فعهد اليه عهده وعلمه ساعات الليل والنهار واعلمه عبادة  
 الخلق<sup>٢</sup> كل ساعة منهم فلخبره ان لكل ساعة صنفا من  
 الخلق فيها عبادته وقال له يا بني ان الطوفان سيكن في الارض  
 يلبث فيها سبع سنين وكتب وصيته فكان شيث فيما ذكر  
 وصى ابيه آدم عم وصارت الرئاسة من بعد وفاة آدم لشيث  
 فانزل الله عليه فيما روى من رسول الله صلعم خمسين صحيفة<sup>٣</sup>  
 حدثنا احمد بن عبد الرحمن بن وهب قال سألنا عن

قال سألنا المصنف بن محمد عن ابي سليمان عن القاسم بن  
 محمد عن ابي ادريس الخولاني عن ابي زر الغفاري قال قلت يا  
 رسول الله كم كتاب انزله الله عز وجل قال مائة كتاب واربع  
 كتب انزل الله على شيث خمسين صحيفة والى شيث السلب  
 بنى آدم كلام اليوم وذلك ان نسل سائر ولد آدم غير نسل

١) Ca شيث Ca et P ٢) حمزوا Ca حمزوا C et Tn ٣) قال حدثني ابي سعد قال addit Ca h. l. خمس وثلثين  
 quod antece- اسناد e, اخبرني هشام قال اخبرني ابي عن ابي صالح  
 Tn om. fente irrepsae videtur.

سِيث انْقَرَضُوا وَبَادُوا فَلَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ أَحَدٌ فَانْسَابَ النَّاسُ كُلُّهُمْ  
 الْيَوْمَ إِلَى سِيثِ عَمٍّ، وَأَمَّا الْفَرَسُ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ جِيومِرْت  
 هُوَ آدَمُ فَلَمْ يَقُولُوا وَلَكِنْ جِيومِرْت ابْنَةُ مَشَى، وَتَزَوَّجَ مَشَا اخْتَهُ  
 مِيشَانَ فَوُلِدَتْ لَهُ سِيَامَكُ بْنُ مَشَا وَسِيَامِي ابْنَةُ مَشَا فَوُلِدَ  
 لِسِيَامَكُ بْنُ مَشَى بْنُ جِيومِرْتِ أَفْرَوَاكٌ وَدَيْسٌ وَبِرَاسِبٌ وَاجْرِبٌ  
 وَأَوْرَاشٌ، بَنُو سِيَامَكُ وَأَفْرَى وَدَنْزَى وَبَرَى وَأَوْرَاشَى بَنَاتُ  
 سِيَامَكُ أُمَّهُمُ جَمِيعًا سِيَامِي بِنْتُ مَشَى وَهِيَ اخْتُ أَبِيهِمْ وَذَكَرُوا  
 أَنَّ الْأَرْضَ كُلَّهَا سَبْعَةُ أَقْلِيمٍ فَارِضُ بَابِلَ وَمَا يُوصَلُّ إِلَيْهِ مِمَّا  
 يَأْتِيهِ النَّاسُ بَرًّا أَوْ بَحْرًا فَهُوَ أَقْلِيمٌ وَاحِدٌ وَسُكَّتْهُ نَسْلٌ وَلِدَ  
 ١٥ أَفْرَوَاكُ بْنُ سِيَامَكُ وَأَعْقَابُهُمْ وَأَمَّا الْأَقْلِيمُ السَّيِّئُ الْبَاقِيَةُ الَّتِي  
 لَا يُوَصَلُّ إِلَيْهَا الْيَوْمَ بَرًّا أَوْ بَحْرًا فَنَسْلُ سَائِرِ بَنِي سِيَامَكُ مِنْ  
 بَنِيهِ وَبَنَاتِهِ، فَوُلِدَ لِأَفْرَوَاكُ بْنُ سِيَامَكُ مِنْ أَفْرَى بِنْتُ سِيَامَكُ  
 هُوشَنَكُ بِيَشْدَاكُ الْمَلِكُ وَهُوَ الَّذِي خَلَفَ جَدَّهُ جِيومِرْتُ فِي  
 الْمُلْكِ وَأَوَّلُ مَنْ جَمَعَ لَهُ مُلْكُ الْأَقْلِيمِ السَّبْعَةِ وَسَنَذَكُرُ أَخْبَارَهُ  
 ٢٥ أَنَّ شَاءَ اللَّهِ إِذَا أَنْتَهَيْنَا إِلَيْهِ، وَكَانَ بَعْضُهُمْ يَزْعُمُ أَنَّ أَوْشَهَنْجَ  
 هَذَا هُوَ ابْنُ آدَمَ لَصَلْبِهِ مِنْ حَوَاءَ، وَأَمَّا هِشَامُ، أَلَلِيَّ فَلَهُ فِيمَا  
 حَدَّثْتُ عَنْهُ قَالُ بَلْغَنَا وَاللَّهِ أَعْلَمُ أَنَّ أَوَّلَ مَلِكٍ مَلَكَ الْأَرْضَ  
 أَوْشَهَنْجُ بْنُ عَابِرِ بْنِ شَالُحِ بْنِ ارْتُخْشَدِ بْنِ سَامِ بْنِ نُوحٍ  
 قَالُ وَالْفَرَسُ تَدْعِيهِ وَتَزْعُمُ أَنَّهُ كَانَ بَعْدَ وَفَاةِ آدَمَ بِمِائَتَيْ سَنَةٍ  
 ٣٥ قَالَ وَأَمَّا كَانَ هَذَا الْمَلِكُ فِيمَا بَلْغَنَا بَعْدَ نُوحٍ بِمِائَتَيْ سَنَةٍ  
 فَصِغِيرَةٌ أَهْلُ فَارَسَ بَعْدَ آدَمَ بِمِائَتَيْ سَنَةٍ وَلَمْ يَعْرِفُوا مَا كَانَ قَبْلَ

a) Codd. saepe مِيشَى. b) Codd. أفروال. c) P et Ca  
 بن. Ca addit. d) ولا. e) Codd. وأوراس.

نوح، وهذا الذي قاله هشام قولي لا وجه له لأن هوشهنگ  
 الملك في أهل المعرفة بتساب الفرس أشهر من الحجاج بن يوسف  
 في أهل الإسلام وكل قوم فهم بآلاتهم وأنسابهم وآفروا أعلم  
 من غيرهم وإنما يرجع في كل أمر التيس إلى أهله، وقد زعم  
 بعض نسابة الفرس أن أوشهنگ ببشداك الملك هذا هو  
 مهلائيل وأن أباه فرواك هو قينان أبو مهلائيل وأن سيامك  
 هو انوش أبو قينان وأن مشا هوشيث أبو انوش وأن  
 جيومرت هو آدم صلعم، فإن كان الأمر كما قال فلا شك أن  
 أوشهنگ كان في زمان آدم رجلاً وذلك أن مهلائيل فيما ذكر  
 في الكتب الأولى كانت ولادة أمه دينة ابنة براكيل بن محريل<sup>١٠</sup>  
 ابن خنوح بن قين بن آدم آية بعد ما مضى من عمر آدم  
 صلعم ثلثمائة سنة وخمس وتسعين سنة فقد كان  
 له حين وفاة آدم ستمائة سنة وخمس سنين على حساب ما  
 روى عن رسول الله صلعم في عمر آدم أنه كان عمره ألف سنة،  
 وقد زعمت علماء الفرس أن ملك أوشهنگ هذا كان<sup>١١</sup>  
 أربعين سنة فإن كان الأمر في هذا الملك كالذي قاله النسابة  
 الذي ذكرت عنه ما ذكرت فلم يبعد من قال أن ملكه كان  
 بعد وفاة آدم صلعم بمائتي سنة.

### ذكر وفاة آدم عم

اختلف في مدة عمره وابن كم كان يوم قبضه الله عز وجل<sup>١٢</sup>  
 إليه، فاما الأخبار عن رسول الله صلعم فإنها واردة بما  
 حدثني محمد بن خلف العسقلاني قال سأ آدم بن إبليس قال

بنا أبو خالد سليمان بن حيان قال حدثني محمد بن عمرو  
 عن أبي سلمة عن أبي هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم قال أبو خالد  
 وحدثني الأعشى عن أبي صالح عن أبي هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم \* قال  
 أبو خالد وحدثني أبو داود عن أبي هند عن الشعبي عن أبي  
 هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم قال أبو خالد وحدثني ابن أبي ثباب  
 الدؤسي قال بنا سعيد المقبري وي زيد بن هرمز عن أبي هريرة  
 عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال خلق الله آدم بيده ونفخ فيه  
 من روحه وأمر الملائكة فسجدوا له فجلس فعطس فقال الحمد  
 لله فقال له ربه يرحمك ربك أثنت أولئك الملائكة فقال  
 ١٥ لهم السلام عليكم فقام فقال السلام عليكم قالوا له وعليك  
 ورحمة الله ثم رجع إلى ربه فقال له هذه تحيتك ونحية نريتك  
 بينهم ثم قبض له يديه فقال خذ واختر قال اخترت بين  
 ربي وكلتا يديي بيني ففتحها له فإذا فيها صورة آدم ونريته  
 كلهم فإذا كل رجل مكتوب عنده أجله وإذا آدم قد كتب له  
 ١٥ عمر الف سنة وإذا قوم عليهم النور فقال يا رب من هؤلاء  
 الذين عليهم النور فقال هؤلاء الأنبياء والرسل الذين أرسل إلى  
 عبادي وإذا فيهم رجل هو أضوأهم نورا ولم يكتب له من العمر  
 إلا أربعون سنة فقال ذاك ما كتب له فقال يا رب أنقص له  
 من عمري ستين سنة فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم فلما أسكنه الله

دياب P، ذيات C، ذيب Ca. d) Om. Ca, P et C.

الواووسي. c) Dehinc usque ad p. lov, l. 5 om. P.

d) Tn يعني.

الجنة ثم أهبط الى الارض كان يعدّ أيامه فلما أتاه ملك الموت  
 ليقبضه قال له آدم عجّلني علىّ يا ملك الموت فقال ما فعلت  
 فقال قد بقي من عمري ستون سنة فقال له ملك الموت ما بقي  
 من عمرك شيء قد سألت ربك ان يكتبه لابنك داود فقال ما  
 فعلت فقال رسول الله صلعم فنسى آدم فنسيت نبيته وجحد<sup>a</sup>  
 آدم فجحدت نبيته فيومئذ وضع الله الكتاب وامر بالشهود  
 حدثني ابن سنان قال سمعت موسى بن اسماعيل قال سمعت  
 حماد بن سلمة عن علي بن زيد عن يوسف بن مهران عن  
 ابن عباس قال لما نزلت آية الدين قال رسول الله صلعم ان  
 اول من جحد آدم عم ثلاث مرّات وان الله تبارك وتعالى لما  
 خلقه مسح ظهره فخرج منه ما هو ذار الى يوم القيامة فجعل  
 يعرضه على آدم فرأى فيهم رجلا فقال اي رب اتي نبي  
 هذا قال هذا ابنك داود قال اي رب كم عمره قال ستون سنة  
 قال اي رب زنة في عمره قال لا الا ان تزيدده انت من عمرك  
 وكان عمر آدم الف سنة فذهب له من عمره أربعين عاما فكتب<sup>a</sup>  
 الله عليه بذلك كتابا واشهد عليه الملائكة فلما احتضر آدم أتته  
 الملائكة لتقبض روحه قال انه قد بقي من عمري<sup>b</sup> أربعين سنة  
 قالوا انك قد وهبتها لابنك داود قال ما فعلت ولا وهبت له  
 شيئا فانزل الله عليه الكتاب وأتم عليه الملائكة شهودا فأكمل  
 لأنم الف سنة وأكمل لداود مائة سنة<sup>c</sup> حدثني محمد<sup>d</sup>  
 ابن سعد قال سمعت نبا هشام قال حدثني ابي قال حدثني عتي قال

a) Ca addit b) بعد أيامه c) بعد أيام d) Ca

حَدَّثَنِي ابْنُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ وَإِنْ أَخَذَ  
 رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ إِلَى قَوْلِهِ قَالُوا بَلَىٰ شَهِدْنَا كُلُّ  
 ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا خَلَقَ آدَمَ مَسَحَ ظَهْرَهُ وَآخَرَجَ  
 ذُرِّيَّتَهُ كُلَّهَا مِنْ كَهَيْتَةِ النُّورِ فَأَنْطَقُوا فَتَكَلَّمُوا وَاشْهَدُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ  
 ٥ وَجَعَلَ مَعَ بَعْضِهِمُ النُّورَ \* وَأَنَّهُ قَالَ لِآدَمَ هَؤُلَاءِ ذُرِّيَّتُكَ أَخُذْ عَلَيْهِمُ  
 الْمِيثَاقَ إِنِّي أَنَا رَبُّكُمْ لَعَلَّكُمْ يَتَّقُونَ \* وَشَرَكُوا فِي شَيْءٍ وَعَلَىٰ رِزْقِهِمْ كُلُّ آدَمَ  
 فَمَنْ هَذَا الَّذِي مَعَهُ النُّورُ كُلُّهُ هُوَ دَاوُدُ كُلُّ يَا رَبِّ كَمْ  
 كَتَبْتَ لَهُ مِنْ الْأَجَلِ كُلُّ سِتِّينَ سَنَةً كُلُّ كَمْ كَتَبْتَ لِي كُلُّ الْفِ  
 سَنَةِ وَقَدْ كَتَبْتَ لِكُلِّ إِنْسَانٍ مِنْهُمْ كَمْ يَعْبُرُ وَكَمْ يَلْبِثُ كُلُّ يَا  
 ١٠ رَبِّ زِدْهُ كُلُّ هَذَا الْكُتَابُ مَوْضُوعٌ فَلَعَطَهُ أَنْ شَتَّتَ مِنْ عَمَلِهِ كُلُّ  
 نَعَمْ وَقَدْ جَفَّ الْقَلَمُ عَنْ سَائِرِ بَنِي آدَمَ فَكَتَبَ لَهُ مِنْ أَجْلِ  
 آدَمَ أَرْبَعِينَ سَنَةً فَصَارَ أَجَلُهُ مِائَةً سَنَةً فَلَمَّا عَمِرَ تِسْعِمِائَةً سَنَةً  
 وَسِتِّينَ سَنَةً جَاءَهُ مَلِكُ الْمَوْتِ فَلَمَّا أَنْ رَأَىٰ آدَمَ قَالَ مَا لَكَ كُلُّ لَكَ  
 قَدْ اسْتَوْفَيْتَ أَجَلَكَ كُلُّ لَكَ آدَمَ أَمَّا عَمْرُوتُ تِسْعِمِائَةً سَنَةً وَسِتِّينَ  
 ١٥ سَنَةً وَيَقْبَىٰ أَرْبَعِينَ سَنَةً فَلَمَّا قَالَ ذَلِكَ لِلْمَلِكِ قَالَ الْمَلِكُ قَدْ أَخْبَرَنِي  
 بِهَا رَبِّي قَالَ فَأَرْجِعْ إِلَىٰ رَبِّكَ فَسَلِّ فَارْجِعْ إِلَىٰ رَبِّكَ قَالَ مَا  
 لَكَ قَالَ يَا رَبِّ رَجَعْتُ إِلَيْكَ لَمَّا كُنْتُ أَعْلَمُ مِنْ تَكْرَمَتِكَ أَيُّهَا  
 قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ارْجِعْ فَأَخْبِرْهُ أَنَّهُ قَدْ أُعْطِيَ ابْنَهُ دَاوُدَ أَرْبَعِينَ  
 سَنَةً ٢٠ حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ  
 ٣٠ شُعْبَةَ عَنْ ابْنِ بَشَرَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ فِي هَذِهِ الْآيَةِ وَإِنْ  
 أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَاشْهَدُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ



السنة يريكم قال اخرجهم من ظهر آدم وجعل لآدم عمر الف سنة قال فعرضوا على آدم فرأى رجلا من نريته له نور فاعجبه فساله عنه فقال هو داود قد جعل عمه ستين سنة فجعل له من عمره اربعين سنة فلما احتضر آدم عم جعل يخاصمهم \* في الاربعين سنة فقليل له انك قد اعطيتها داود قال فجعل يخاصمهم ٥٠ حدثنا ابن حميد قال سأل يعقوب عن جعفر عن سعيد في قوله عز وجل وان اخذ ربك من بنى آدم من ظهورهم نريتهم قال اخرج نريته من ظهره في صورة كهيفة الذر فعرضهم على آدم باسمائهم واسماء ابائهم واجالهم قال فعرض عليه روح داود في نور ساطع فقال من هذا قال هذا من نريتك ٥٠ نبى خلقته قال كم عمره قال ستون سنة قال زيدوه من عمرى اربعين سنة قال فلاقلام رطبة تجرى وأثبتت لداود عم الاربعين وكان عمر آدم الف سنة فلما استكملها الا الاربعين سنة بعث اليه ملك الموت قال يا آدم أمرت ان اقبضك قال امر يبق من عمرى اربعون سنة قال فرجع ملك الموت الى ربه عز وجل ٥٠ فقال ان آدم يدعى من عمره اربعين سنة قال أخبر آدم انه جعلها لابنه داود والاقلام رطبة وأثبتت لداود عم ٥٠ حدثنا ابن وكيع قال سأل ابو داود عن يعقوب عن جعفر عن سعيد بنحوه ٥٠ وذكر ان آدم عم مرض قبل موته احد عشر يوما واوصى الى ابنه شيث عم وكتب وصيته ثم دفع ٥٠

واتته Ca, C et Tn حصر ; post آدم excidisse videtur  
 a) Om. C. الملائكة لتقبض روحه

كتاب وصيته الى شيث وامره ان يخفيه من قابيل وولده لان  
قابيل قد كان قتل هليل حسدا منه حين خصه آدم بالعلم  
فاستخفى شيث وولده بما عندكم من العلم ولم يكن عند قابيل  
وولده علم ينتفعون به،<sup>١٤</sup> ويؤمن اهل التوراة ان عمر آدم  
٥٠٠ عام كانه تسعمائة سنة وثلاثين سنة،<sup>١٥</sup> حدثنا الحارث  
قال سمنا ابن سعد قال اخبرني هشام بن محمد قال اخبرني ابي  
عن ابي صالح عن ابن عباس قال كان عمر آدم تسعمائة سنة  
وستاء وثلاثين سنة والده اعلم،<sup>١٦</sup> والاخبار الواردة عن رسول  
الله صلعم والعلماء من سلفنا ما قد ذكرت ورسول الله صلعم  
١٠ كان اعلم الخلق بذلك، وقد ذكرت الاخبار الواردة عنه انه  
قال كان عمره الف سنة وانه بعد ما جعل لابنه داود من  
ذلك ما جعل له اكمل الله له عتقه ما كان اعطاه من العمر  
قبل ان يهب لداود ما وهب له من ذلك ولعل ما كان جعل  
من ذلك آدم عم لداود عم لم يحسب في عمر آدم في التوراة  
١٥ فليل كان عمره تسعمائة سنة وثلاثين سنة، فان قال قائل  
فان الامر وان كان كذلك فان آدم اما كان جعل لابنه داود  
من عمره اربعين سنة فكان ينبغي ان يكون في التوراة تسعمائة  
سنة وستين ليوافق ذلك ما جاءت به الاخبار عن رسول الله  
صلعم قيل قد روينا عن رسول الله صلعم في ذلك ان الذي  
٢٠ كان جعل آدم لابنه داود من عمره ستون سنة وذلك في  
رواية ابي هريرة عنه وقد ذكرناها قبل فان يكن ذلك كذلك

بالذى زعموا انه فى التوبة من الخبر عن مدة حياة آدم عم  
سواق<sup>٥</sup> لما روينا عن رسول الله صلعم فى ذلك<sup>٥</sup> حدثنا  
ابن حميد قال لما سلمة عن ابن اسحاق انه قال لما كتب  
آدم الوصية مات صلوات الله عليه واجتمعت عليه الملائكة من  
اجل انه كان صفى الرجل فقبضته الملائكة وشيخ واخوته فى  
مشارى الفردوس عند قرية فى اهل قرية كانت فى الارض وكسفت  
عليه الشمس والقمر سبعة ايام ولياليهن فلما اجتمعت عليه  
الملائكة جمع الوصية جعلها فى معراج ومعها القرن الذى اخرج  
ابونا آدم من الفردوس لكيلا يغفل عن ذكر الله عز وجل<sup>٥</sup>

حدثنا ابن حميد قال لما سلمة عن ابن اسحاق عن يحيى<sup>١٥</sup>  
ابن عباد عن ايوب قال سمعته يقول بلغنى ان آدم عم حين  
مات بعث الله اليه بكفنه وحنوطه من الجنة ثم وكبت الملائكة  
قبره ودفعه حتى غيبوه<sup>٥</sup> حدثنا على بن حرب قال لما  
روح بن اسلم قال لما حماد بن سلمة عن ثابت البناتى عن  
الحسن عن النبى صلعم قال لما توفى آدم غسلته الملائكة<sup>١٥</sup>  
باللؤلؤ وترأ وللدوا له وقالت هذه سنة آدم فى ولده<sup>٥</sup>

حدثنا ابن حميد قال لما سلمة عن ابن اسحاق عن الحسن  
ابن ذكوان عن الحسن بن ابي الحسن عن ابي بن كعب قال  
قال رسول الله صلعم ان اياكم آدم صلعم كان طويلا كالنخل  
استعوى ستين ذراعا كثير الشعر مزارى العورة وانه لما اصاب<sup>٢٥</sup>

a) Dicere vult, has duas traditiones non multum inter se  
differre; accuratius IA p. ٣٨: ..... لم

b) Ca. hanc trad. om. يمكن كثير اختلاف بين الحديثين

للطيطنة بدت له سوائنه فخرج هاربا في الجنة فتلقيه شجرة  
واخذت بناصيته ونداه ربه أفرارا متى يا آدم قل لا والله يا  
رب ولكن حياء منك مما جنيت فاحبطه الله الى الارض فلما  
حضرته الوفاة بعث الله اليه محنوطه وكفنه من الجنة فلما رأت  
ه حواء الملائكة ذهبت لتدخل دونهم اليه فقال خلى عني وعن.  
رسل ربي فاني ما لقيت ما لقيت الا منك ولا اصابني ما  
اصابني الا فيك فلما قبض غسلوه بالسدر والماء وترأ وكفوه  
في وتر من الثياب ثم لحدوا له فدفنوه ثم قالوا هذه سنة ولد  
آدم من بعده، حدثني احمد بن المقدام قال سأل المعتبر  
10 ابن سليمان قال قل اني وزعم قتادة عن صاحب له حدث  
عن أبي بن كعب قال قال رسل الله صلعم كان آدم رجلا طولا  
كانه نخلة سحوق، حدثنا الحارث بن محمد قال سأل ابن  
سعد قال اخبرني هشام قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن  
عبس قال لما مات آدم عم قال شيث لجبرئيل صلى الله عليهما  
15 صلّى على آدم قل تقدمت انت فصل على ابيك وكبر عليه ثلاثين  
تكبيرة فلما خمس فهي الصلوة وأما خمس وعشرون فتفصيلا لا آدم  
صلعم، وقد اختلف في موضع قبر آدم عم، فقال ابن  
اسحاق ما قد مضى ذكره وأما غيره فانه قال دفن بمكة في  
غار ابي قبيس وهو غار يقال له غار الكنزة، وروى عن ابن  
20 عبس في ذلك ما حدثني به الحارث قال سأل ابن سعد قال سأل

رغا IA, غار الكفر Tn د) واما C om., تفصيلا Codd. ا) الكبر.

هشام قال نا ابي عن ابي صالح عن ابي عباس قال لما خرج  
 نوح من السفينة نوح آدم عم بيت المقدس ٥ وكانت وقته  
 يوم الجمعة، وقد مضى ذكرنا الرواية بذلك فكهنا لاجلته  
 وروى عن ابن عباس في ذلك ما حدثني الخارث قال نا ابن سعد  
 قال اخبرني هشام بن محمد قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن  
 ابن عباس قال مات آدم عم علي بوذ، قال ابو جعفر يعني الجبل  
 الذي أهبط عليه، وذكر ان حوا عاشت بعده سنة ثم ماتت  
 رحمتها فدفنت مع زوجها في الغار الذي ذكرت وانهما لم يزلوا  
 مدفونين في ذلك المكان حتى كان الطوفان فاستخرجهما نوح  
 وجعلهما في تابوت ثم حملهما معه في السفينة فلما غاصت الارض ١٥  
 الله ردفهما في مكانهما الذي كانا فيه قبل الطوفان، وكانت حوا  
 قد غزلت فيما ذكر ونسجت وعجنت وخبزت وعملت اعمال  
 النسك كلها ٥

ولرجع الان الى قصة قابيل وخبره واخبار ولده واخبار شيث  
 وخبر ولده الى كنا قد اتينا من ذكر آدم وعنده ابلوس ٥  
 وذكر اخبارهما وما صنع الله بابليس ان تجبر وتعظم وطغى على  
 ربه عز وجل ففشر ويطر نعمته التي انعمها الله عليه وتعالى في  
 جهله وخيئه وسأل ربه النظر فانظره الى يوم الوقت المعلوم وما  
 صنع بآدم صلوات الله عليه ان خطى ونسى عهد الله من  
 تحجيل عقوبته له على خطيئته ثم تغمد آياه بفضلته ورحمته ٥  
 ان تاب اليه من زلته، فتاب عليه وهذا وانقذه من الضلالة

والردى حتى نأتى على ذكر من سلك سبيل كل واحد منهما  
من تِبلع آدم عم على منهاجه وشيعة ابليس والمقتدين به في  
صلاته ان شاء الله وما كان من صنْع الله تبارك وتعالى بكل  
فريق منهم، <sup>٤</sup> فلما شيث عم فقد ذكرنا بعض امره وانه  
<sup>٥</sup> كان وصى ابيه آدم عم في مختلفيه بعد مضيه لسبيله وما  
انزل الله عليه من الصحف، وقيل انه لم يزل مقيما بمكة  
يحج ويعتمر الى ان مات وانه كان جمع ما انزل الله عز وجل  
عليه من الصحف الى صحف ابيه آدم عم وعمل بها فيها وانه بنى  
اللعبة بالحجارة والطين، <sup>٦</sup> واما السلف من علمائنا فانهم قالوا  
<sup>٧</sup> لم تزل القبة التي جعل الله لآدم في مكان البيت الى ايام  
الطوفان واما رفعها الله عز وجل حين ارسل الطوفان،  
وقيل ان شيث لما مرض اوصى الى ابنه انوش ومات فدفن  
مع ابيوه في غار الى قبّيس وكان مولده لمضى ماقتى سنة  
 وخمس وثلاثين سنة \* من عمر آدم عم وكانت وفاته وقد اتت  
<sup>٨</sup> له تسعائة سنة واثننا عشرة سنة <sup>٩</sup> وولد لشيث انوش بعد  
ان مضى من عمره ستمائة سنة وخمس سنين فيما يزعم اهل  
التوراة، واما ابن سحاي فله قال فيما حدثنا ابن حميد  
قال سأل سعدة بن الفضل عنه نكح شيث بن آدم اخته حزورة  
ابنة آدم فولدت له يانش بن شيث ونفعا ابنة شيث وشيث  
<sup>١٠</sup> يومئذ ابن مائة سنة وخمس سنين فعاش بعد ما ولد له  
يانش ثمانمائة سنة وسبع سنين \*

وقام أنوش بعد مصّي أبيه شيث لسبيله بسياسة<sup>a</sup> الملك  
وتدبير من تحت يديه من رعيته مقلّم أبيه شيث ولم يزل  
فيما ذكر على منهج أبيه لا يوقف منه على تغيير ولا تبديل  
وكان جميع عمر أنوش فيما ذكر أهل التوراة تسعائة سنة  
 وخمس سنين<sup>b</sup>، حدثني الحارث قال سأ ابن سعد قال<sup>c</sup>  
حدثني هشام قال أخبرني أبي عن أبي صالح عن ابن عباس قال  
ولد شيث أنوش ونفرا كثيرا واليه أوصى شيث ثم ولد لأنوش  
ابن شيث بن آدم ابنه قينان من اخته نعة ابنة شيث بعد  
مصّي تسعين<sup>d</sup> سنة من عمر أنوش ومن عمر آدم ثلاثمائة سنة  
 وخمس وعشرين سنة<sup>e</sup>، وأما ابن اسحاق فأنه قال فيما<sup>f</sup>  
حدثنا ابن حميد قال سأ سلمة عن ابن اسحاق نكح يانش  
ابن شيث اخته نعة ابنة شيث فولدت له قينان ويانش  
يومئذ ابن تسعين سنة فعاش يانش بعد ما ولد له قينان  
ثلاثمائة سنة وخمس عشرة سنة وولد له بنون وبنات فكان  
كلما عاش يانش تسعائة سنة وخمس سنين ثم نكح قينان<sup>g</sup>  
ابن يانش وهو ابن سبعين سنة دينة ابنة براكيل بن محويل  
ابن خنوخ بن قين بن آدم فولدت له مهلائيل بن قينان  
فعاش قينان بعد ما ولد له مهلائيل ثلاثمائة سنة وأربعين  
سنة فكان كلما عاش قينان تسعائة سنة وعشرة سنين<sup>h</sup>  
حدثني الحارث قال سأ ابن سعد قال أخبرني هشام قال أخبرني<sup>i</sup>

a) C et P بسياسة b) Ca et P سبعين c) Tn دخبة، Ca  
دخبة (et C?)

ان عن ابي صالح عن ابن عباس قال ولد انوش قينان ونفرا  
كثيرا واليه الوصية فولد فينان مهلائيل ونفرا معه واليه  
الوصية فولد مهلائيل يرد وهو اليار ونفرا معه واليه الوصية  
فولد يرد خنوخ وهو ادريس النبي صلعم ونفرا معه فولد  
<sup>٥</sup> خنوخ متوشلخ ونفرا معه واليه الوصية، واما التوراة  
فانه ذكره اهل الكتاب انه فيها ان مولد مهلائيل بعد ان  
مضت من عمر آدم ثلثمائة سنة وخمس وتسعون سنة ومن عمر  
قينان سبعون سنة، ونكح مهلائيل بن قينان وهو ابن خمس  
وستين سنة فيما حدثنا ابن حبيب قال بنا سلمة عن ابن  
<sup>١٥</sup> اسحاق خالته سمعت ابنه براكيل بن محويل بن خنوخ بن  
قين بن آدم فولدت له يرد بن مهلائيل فعاش مهلائيل بعد  
ما ولدت له يرد ثمانمائة سنة وثلثين سنة فولد له بنون  
ونلات فكان كلما طش مهلائيل ثمانمائة سنة وخمسا وتسعين،  
سنة ثم مات، واما في التوراة طنه ذكر ان فيها ان يرد ولد  
<sup>١٥</sup> لمهلائيل بعد ما مضى من عمر آدم اربعمائة سنة وستون سنة  
وانه كان على منهاج ابيه قينان غير ان الاحداث بدت في  
زمانه

ذكر الاحداث التي كانت في ايام بنى آدم

من لدن ملك شِيث بن آدم الى ايام يرد

ذكر ان قابيل لما قتل هابيل وهرب من ابيه آدم الى اليمن اناه

٥) Codd. Tn، فيما، واما في التوراة فيما P et Ca سمعت، C  
سبعين Ca ٥) سمعان



ابليس فقال له ان هابيل انما قبل قربانه واكلته النار لانه  
كان يخدم النار ويعبدها فأنصب انت ايضا نارا تكون لك  
ولعقبك فبنى بيت نار فهو أول من نصب النار وعبدها،  
حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن اسحاق قال ان قينًا  
نكح اخته اشوث بنت آدم فولدت له رجلا وامرأة خنوخ بن  
قين وعدن بنت قين فنكح خنوخ بن قين اخته عدن  
بنت قين فولدت له ثلاثة نفر وامرأة عير بن خنوخ ومحويل  
ابن خنوخ وابوشيل بن خنوخ وموليث بنت خنوخ فنكح  
ابوشيل بن خنوخ موليث ابنة خنوخ فولدت لابوشيل رجلا  
اسمه لامك فنكح لامك امرأتين اسم احدهما عدا واسم الاخرى  
صلا فولدت له عدا وتولين بن لامك فكان أول من سكن  
القباب واقتنى المال وتعيش وكان أول من صرب بالونج  
والصنج فولدت رجلا اسمه توبلقين فكان أول من عمل النحاس  
والحديد وكان أولادهم جبابرة وفراعنة وكنوا قد أعطوا بسطة  
في الخلق كان الرجل فيما يزعمون يكون ثلثين ذراعا قل ثم  
انقرض ولد قين ولم يتركوا عقبًا الا قليلا وذرية آدم كلهم  
فجهلت انسابهم وانقطع نسلهم الا ما كان من شيث بن آدم  
فنه كان النسل وانسابهم الناس اليوم كلهم اليه دون ابيه

ابوشيل semel، وابوشيل Ca. b) جذب Tn et C، وعدت P. a)  
أتوشيل P ubique، ابوشيل et tum، (لاني شيل mox)،  
c) P توك، Ca. لين. d) Sic Ca; C, P et Tn om. hoc nomen;  
codd. IA ٤٠: وتولين، وبولس، وتوبلين. e) Om. C. f) Ca  
انساب. g) Secundum IA; codd. فلولعين C، توملين

آدم فهو ابو البشر ألا ما كان من ابيه واخوته ممن لم يترك  
عقبا، قَالَ ويقول اهل التوراة بل فكبح قين اشوت فولدت  
له خنوخ فولد لخنوخ عيرد فولد عيرد محويل فولد محويل  
ابوشيل فولد ابوشيل لامك فكبح لامك عدا وصلا فولدا له  
<sup>5</sup> من سميتُ والله اعلم فلم يذكر ابن اسحاق من امر قابيل  
وعقبه ألا ما حكيتُ، وأما غيره من اهل العلم بالتوراة فانه  
ذكر ان الذي اتخذ الملاقي من ولد قابيل رجلاً يقال له  
موال<sup>٥</sup> اتخذ في زمان مهلائيل بن قينان آلات اللهو من  
الزمار والطبول والعيودان والطنابير والمعازف فانهمك ولد قابيل  
<sup>10</sup> في اللهو وتناقي خبرهم الى من بالجبل من نسل شيث فهم منهم  
مائة رجل بالنزول اليهم وبمخالفة ما اوصاهم به آباؤهم وبلغ ذلك  
يارد فوعظهم ونهاهم فلبوا ألا تماديا ونزلوا الى ولد قابيل فأتجّبوا  
بما راوا منهم فلما ارادوا الرجوع حيل بينهم وبين ذلك لدعوة  
سبقت من آباءهم فلما ابطوا بموضعهم طعن من كان في نفسه  
<sup>15</sup> زيف ممن كان بالجبل انهم اقاموا اغتباطا فتسائلوا ينزلون عن  
الجبل وراوا اللهو فاتجّبهم ووافقوا نساء من ولد قابيل متسرعات<sup>٥</sup>  
اليهم وصرن معهم وانهمكوا في الطغيان وفشت الفاحشة وشرب  
الخمر، قَالَ ابو جعفر وهذا القول غير بعيد من الحَق  
وذلك انه قول قد روى عن جماعة من سلف غلماء أمة نبينا  
<sup>20</sup> صلعم نحو منه وان لم يكونوا بينوا زمان من حدث ذلك في

٥) Sic P et Ca s. p. (تول) C تويلك، Tn يونان ٦) P قتناولوا ان  
متسرعات IA مسرعات C (sic) فسالوا C ٧) Ca قول.

ملكه سوى ذكركم ان ذلك كان فيما بين آدم وخرج صلى الله  
عليهما،

ذكر من روى ذلك عنه

حدثنا احمد بن زهير قال سمع موسى بن اسمعيل قال سمعنا  
داود يعنى ابن ابي الفرات قال سمعنا عليه بن احر من مكرمة  
عن ابن عباس انه تلا هذه الآية وَلَا تَبْرَحْ أَلْجَاهِلِيَّةَ  
الْأُولَى، قال كانت فيما بين نوح وادريس وكانت ألف سنة  
وان بطنيين من ولد آدم كان احدهما يسكن السهل والاخر  
يسكن الجبل وكان رجال الجبل صباحاً وفي النساء دمامة وكان  
نساء السهل صباحاً وفي الرجال دمامة وان ابليس اتي رجلاً  
من اهل السهل في صورة غلام فلجس نفسه منه وكان يتخذه  
واتخذ ابليس شيئاً مثل الذي يزر فيه الرطبة فجاء فيه  
بصوت لم يسمع الناس مثله فبلغ ذلك من حولهم فلتابوا،  
يسمعون اليه واتخذوا عيداً يجتمعون اليه في السنة فتتبرج  
النساء للرجال \* قال وينزل الرجال لهن وان رجلاً من اهل  
الجبل هجم عليهم ولم في عيدهم ذلك فرأى النساء وصباحتهن  
فأتى اصحابه فاخبرهم بذلك فاحتلوا اليهن فنزلوا عليهن، فظهرت  
الفاحشة فيهن فهو قول الله عز وجل وَلَا تَبْرَحْ أَلْجَاهِلِيَّةَ  
الْأُولَى، حدثنا ابن وكيع قال سمعنا ابن ابي غنية عن

الفاتوم Ca. a) Cod. دمامة. b) Kor. 33, vs. 33. c)  
d) Om C; P. فيتبرج. e) Ca معهن C. معين. f) Ca et P  
ابن ابي غنية C recte; ابن ابي عتبة Tn; ابن هبينة  
عبد الملك بن حميد بن ابي غنية enim

أبيه عن الحكم ولا تبرجن تبرج الجاهلية الأولى قال كان بين  
آدم ونوح ثمانمائة سنة وكان نساؤهم أقبح ما يكون من  
النساء ورجلهم حسان فكانت المرأة تريد الرجل على نفسها  
فأُقرئت هذه الآية ولا تبرجن تبرج الجاهلية الأولى،

حدثني الحارث قال سأ ابن سعد قال أخبرني هشام قال أخبرني  
أبي عن أبي صالح عن ابن عباس قال لم يمت آدم حتى بلغ  
ولده وولد ولده أربعين ألفاً ببون وراى آدم فيهم الزنا وشرب  
الخمر والفساد فأوصى أن لا يناكح بنو شيث بنى قابيل فجعل  
بنو شيث آدم في مغارة وجعلوا عليه حفاظاً لا يقربه أحد  
من بنى آدم وكان الذين يأتونه ويستغفر لهم من بنى شيث  
فقال مائة من بنى شيث صباحاً لو نظرنا إلى ما فعل بنو عينا  
يعنون بنى قابيل فهبطت المائة إلى نساء صباح من بنى قابيل  
فاحتبس النساء الم جالاً ثم مكثوا ما شاء الله ثم قال مائة  
آخرون لو نظرنا ما فعل اخوتنا فهبطوا من الجبل إليهم  
فاحتبسهم النساء ثم هبط بنو شيث كلهم فجاءت المعصية  
وتناكحوا فاختلطوا وكثر بنو قابيل حتى ملكوا الارض وهم الذين  
غرقوا أيام نوح \* وأما نسلو الفرس فقد ذكرت ما قالوا  
في مهالكيل بن قينان وأنه هو أوشهنج الذى ملك الاقليم  
السبعة وبينت قول من خلفهم فى ذلك من نسلو العرب،  
فلان كان الامر فيه كالذى قاله نسلو الفرس فأتى حدثت عن  
هشام بن محمد بن السائب انه هو اول من قطع الشجر وبني

البناء وأول من استخرج المعادن وحُصِّن الناس لها وأمر أهل  
 زمانه بالتحاذ المساجد وبنى مدينتين كفتا أول ما بُنى على ظهر  
 الارض من المدائن وهما مدينة بابل بسواد الكوفة ومدينة  
 السوس فكان ملكه أربعين سنة، وأما غيره فله قال هو أول من  
 استنبط الحديد في ملكه فاتخذ منه الأدوات للصناعات وقتل  
 المياه في مواضع المنافع وحصَّ الناس على الزراعة والصيد  
 واحتمل الاعمال وأمر بقتل السباع الضارية واتخاذ الملابس من  
 جلودها والمغارش وبذبح البقر والغنم والوحش والاكل من  
 لحومها وإن ملكه كان أربعين سنة وأنه بنى مدينة الرق  
 قالوا وفي أول مدينة بُنيت بعد مدينة جيومرت التي كان<sup>١٠</sup>  
 يسكنها بدنباوند من طبرستان<sup>١١</sup> وقالت الفرسان أن اوشهنيج  
 هذا ولد ملكا وكان فاضلا محمودا في سيرته وسياسته رعيته،  
 وذكروا أنه أول من وضع الاحكام والحديد وكان ملقباً بذلك  
 يُدعى فيشداد<sup>١٢</sup> ومعناه بالفارسية أول من حكم بالعدل وذلك أن  
 فلان<sup>١٣</sup> معناه أول وإن داد عدل وقضاء وذكروا أنه نزل الهند<sup>١٤</sup>  
 وتنقل في البلاد فلما استقام أمره واستوسق له الملك عقد على  
 رأسه تلجا وخطب خطبة قتال في خطبته أنه ورث الملك عن  
 جدّه جيومرت وأنه عذاب ونقمة على مَرَبَّة الاتس والشياطين  
 وذكروا أنه قهر ابليس وجنوده ومنعهم الاختلاط بالناس وكتب  
 عليهم كتابا في طرس أبيض اخذ عليهم فيه الوائيق أن<sup>١٥</sup>

١٠) Tn بيشداد، C، بيشداد، Ca، فيشداد. ١١) Sic Ca, P et  
 Tn; C بلش.

لا يعرضوا لاحد من الانس وتوعدهم على ذلك وقتل مردتهم  
وجماعة من الغيلان فهربوا من خوفه الى المغاور والجبال والادوية  
وانه ملك الاكليم كلها وانه كان بين موت جيومرت الى مولد  
اوشهنج وملكه مائتا سنة وثلاث وعشرون سنة، وذكروا ان  
ابليس وجنوده فرحوا بموت اوشهنج وذلك انهم دخلوا بموته  
مساكن بني آدم ونزلوا اليهم من الجبال والادوية ٥

ونرجع الان الى ذكر يرد وبعضهم يقول هو يارد فولد يرد  
لمهلائيل من خالته بمعنى ابنة ابراهيم بن محويل بن خنوخ  
ابن قين بعد ما مضى من عمر آدم اربع مائة وستين سنة فكان  
١٥ وصى ابيه وخليفته فيما كان والد مهلائيل اوصى الى مهلائيل  
واستخلفه عليه بعد وفاته وكانت ولادة امه آية بعد ما مضى  
من عمر ابيه مهلائيل فيما ذكرنا خمس وستين سنة فقام من  
بعد مهلك ابيه من وصية اجداده وآبائه بما كانوا يقومون به  
ايام حياتهم ثم نكح يرد فيما حدثنا ابن حميد قال نسا  
٢٥ سلمة عن ابن اسحاق وهو ابن مائة سنة واثنين وستين سنة  
بركناه ابنة الدرمسيل ٥ بن محويل بن خنوخ بن قين بن آدم  
فولدت له اخنوخ بن يرد واخنوخ ادريس النبي وكان اول  
بني آدم اعطى النبوة فيما زعم ابن اسحاق وخط بالقلم  
فعلش يرد بعد ما ولد له اخنوخ ثمان مائة سنة وولد له  
٣٥ بنون وبنات فكان كلما علش يرد تسعمائة سنة واثنين وستين

٥) P كما ، Ca (sic). ٦) C الدرسيل.

سنة ثر مائة، <sup>١</sup> وقال غيره من اهل التوراة ولد ليرد اخنوخ وهو ادريس فنبأه الله عز وجل وقد مضى من عمر آدم ستمائة سنة واثنان وعشرون سنة وأنزل عليه ثلاثون صحيفة وهو أول من خط بعد آدم وجاهد في سبيل الله وقطع الثياب وخاطها وأول من سقى من ولد قاييل فاسترق منهم وكان وصي والده <sup>٢</sup> يرد فيما كان آباؤه اوصوا به اليه وفيما اوصى به بعضهم بعضا وذلك كله من فعله في حياة آدم، قال وتوفى آدم عم بعد ان مضى من عمر خنوخ ثلثمائة سنة وثمانين <sup>٣</sup> سنين تامة، تسعائة وثلثين سنة التي ذكرنا انها عمر آدم، قال ودعا خنوخ قومه وعظهم وامرهم بطاعة الله عز وجل ومعصية الشيطان <sup>٤</sup> وألا يلبسوا ولدت قاييل فلم يقبلوا منه وكانت العصابة بعد العصابة من ولد شيث تنزل الى ولد قاييل، قال وفي التوراة ان الله تبارك وتعالى رفع ادريس بعد ثلثمائة سنة وخمس وستين سنة مضت من عمره وبعد خمسمائة سنة وسبع وعشرين سنة مضت من عمر ابيه فعاش ابوه بعد ارتفاعه اربعائة وخمسا <sup>٥</sup> وثلثين سنة تمام تسعائة واثنين وستين سنة وكان عمر يارد تسعائة واثنين وستين سنة وولد خنوخ وقد مضت من عمر يارد مائة واثنان وستين سنة، <sup>٦</sup> حدثني الحارث قال بنا ابن سعد قال اخبرني هشام قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن عباس قال في زمان يرد عملت الاصنام ورجع من رجع <sup>٧</sup>

١) وثمانمائة سنة Tn، وثمانين سنة Ca. خطب Ca  
٢) تامة تسعائة Tn om.؛ يتيمه P  
٣) خطب Ca

عن الاسلام، وقد حدثنا أحمد بن عبد الرحمن بن  
 وقب قال حدثني عمي قال حدثني الماضي بن محمد عن أبي  
 سليمان، عن القاسم بن محمد عن أبي إدريس الخولاني عن  
 أبي ثمر الغفاري قال قال لي رسول الله صلعم يا أبا ثمر أربعة يعني  
 ٥ من الرسل سريتمون آدم وشيث ونوح وخنوخ وهو أول من  
 خط بالقلم وأنزل الله تع على خنوخ ثلاثين صحيفة، ٥

وقد زعم بعضهم أن الله بعث إدريس إلى جميع أهل الأرض  
 في زمانه وجمع له علم الماضين وأن الله عز وجل زاده مع ذلك  
 ثلاثين صحيفة قال فذلك قول الله عز وجل ٥ أن هذا لفي  
 ١٥ ١٠ الصحف الأولى، الصحف إبراهيم وموسى وقال يعني بالصحف  
 الأولى التي أنزلت على ابن آدم هيبة الله وإدريس عليهما السلام،  
 وقال بعضهم ملك بيرواسب في عهد إدريس وقد كان وقع إليه  
 كلام من كلام آدم صلوات الله عليه فاتخذ في ذلك الزمان  
 سحرًا وكان بيرواسب يعمل به وكان إذا أراد شيئًا من جميع  
 ١٥ مملكته أو أعجبته دابة أو امرأة نفخ بقبضة، كانت له من  
 ذهب وكان يجيء إليه كل شيء يريد من ثم تنفخ اليهود،  
 وأما الفرس فأنهم قالوا ملك بعد موت أوشهنج طهمورت بن  
 ويوجهان بن \* حاندان بن حادار بن أوشهنج،

a) عن سليمان Ca et P، بن أبي سليمان C، annot. e. b) Om. Ca., P et C. c) Dehinc usque ad  
 pag. ١٧١, l. 5 (الملوك) in P lac. d) Kor. 87, vs. ١8—19.  
 e) Tn بقبضة، sed in marg. بقبضة، C بقبضة vel بقبضة (in  
 apographo deletum), Ca بعصية (بعضية). f) Tn ويوجهان،  
 Vivangha، ويوجهان، utrumque corruptum ex C





في ملكه حديبا على رعيته وانه ابتنى سابر من فارس ونزلها  
وتنقل في البلدان وانه وثب ببلبيس حتى ركب فطاف عليه  
في اداني الارض واخصبها وافزعه ومرة احببه حتى تطايروا  
وتفرقوا وانه اول من اتخذ الصوف والشعر لباسا والقش  
اول من اتخذ زينة الملوك من الفيل والبغال والحمير وامر  
باتخاذ اللاب لحفظ المواشي وحراستها من السباع والجرارح  
للصيد وكتب بالفارسية وان يوداسب ظهر في اول سنة من  
ملكه ودعا الى ملك الصابئين \*

ثم رجعنا الى ذكر اخنوخ وهو ادريس عم، ثم نكح فيما حدثنا  
10 به ابن حميد قل نسا سلمة عن ابن اسحاق اخنوخ بن يرد  
هدانة ويقال ادانة ابنة بلويل بن محويل بن خنوخ بن  
قين بن آدم وهو ابن خمس وستين سنة فولدت له متوشلخ  
ابن اخنوخ فعاش بعد ما ولد له متوشلخ ثلثمائة سنة وولد  
له بنون وبنات فكان كل ما عاش اخنوخ ثلثمائة سنة وخمسا  
15 وستين سنة ثم مات، واما غيره من اهل التوراة فانه قل فيما  
ذكر اهل التوراة ولد لخنوخ بعد ستمائة سنة وسبع وثمانين

a) Tn et Ca الناس. b) Ex conject.; C et Ca ينوراسب،  
Tn ينوراسب، P ينوراسب (s. p.) Est idem quem Hamza  
appellat, ubi perinde يوداسف legendum;  
cod. Spr. 30: في (sic) يوداسف ظهر (sic) في اول سنة من ملكه  
cf. Chwolson, die Sabier I, 799 et Spiegel,  
Iranische Alterthumskunde I, 521 (et Schahnameh I, 21 med.  
ed. Leiden). — Librarii cum cum Bêwaraspo confundunt.  
c) Ca اداية... ادانة، Tn اداية... ادانة، C اداية... اداية.  
d) Ca راويل، P ياويل، Tn راويل، e) Om. Ca et P.

منه خلعت من عمر آدم متوشلخ فاستخلفه خنوخ على امر الله  
 واوصاه واهل بيته قبل ان يُرْفَعَ واعلمهم ان الله عز وجل  
 سيبعث ولد قايين ومن خلطام ومال اليهم ونهاهم عن مخالطتهم،  
 وذكر انه كان اول من ركب الخيل لانه اقتفى رسم ابيه في  
 الجهاد وسلك في ايامه في العجل بطاعة الله طريق آبائه وكان  
 عمر اخنوخ الى ان رفع ثلثمائة سنة وخمسا وستين سنة وولد  
 له متوشلخ بعد ما مضى من عمره خمس وستون سنة ثم نكح  
 فيما حدثني ابن حميد قال ساء سلمة عن ابن اسحاق متوشلخ  
 ابن اخنوخ عريا ابنة عزرائيل بن ابوشيل بن خنوخ بن قين  
 ابن آدم وهو ابن مائة سنة \* وسبع وثلاثين سنة فولدت له ملك  
 ابن متوشلخ فعاش بعد ما ولد له ملك سبعائة سنة، فولد  
 له بنون ونسوات وكان كل ما عاش متوشلخ تسعمائة سنة وتسع  
 عشرة سنة ثم مات، ونكح \* ملك بن متوشلخ بن اخنوخ  
 قينوش، ابنة يراكيل بن محويل بن اخنوخ بن قين بن آدم  
 عم وهو ابن مائة سنة وسبع وثمانين سنة فولدت له نوحا  
 النبي صلعم فعاش ملك بعد ما ولد له نوح خمسمائة سنة  
 وخمسا وتسعين سنة فكان كلما عاش سبعائة سنة وثمانين سنة  
 ثم مات ونكح نوح بن ملك عميرة ابنة يراكيل بن محويل  
 ابن اخنوخ بن قين بن آدم وهو ابن خمسمائة سنة فولدت له

a) Om Ca, P et Tn. b) Ca عرايل s. p. P عرايل, Tn  
 et P. فولدت c) Om. Ca, qui deinde habet عرايل IA عرايل  
 d) Dehinc usque ad p. ١٧ l. ١ حدثنا الحارث om. C. e) P  
 عميرة f) Praecedd. inde a ملك om. haec Ca. g) Ca  
 عزة IA عزة, P عيرة a.

بنيه سام وحام وشامت بنى نوح، وقال اهل التوراة ولد  
 لتوشلخ بعد ثمانمائة سنة واربع وسبعين سنة من عمر آدم لك  
 فقام على ما كان عليه آباؤه من طاعة الله وحفظ عهده قالوا  
 فلما حصرت متوشلخ الوفاة استخلف لمك على امره واولاده  
 ٨ بمثل ما كان آباؤه يوصون به قالوا وكان لمك يعظ قومه وبينهم  
 عن النزول الى ولد قايين فلا يتعظون حتى نزل جميع من كان  
 في الجبل الى ولد قايين وقيل انه كان لتوشلخ ابن آخر غير  
 لمك يقال له صابى وقيل ان الصابئين به سُموا صابئين وكان  
 عمر متوشلخ تسعائة وستين سنة وكان مولد لمك بعد ان  
 ١٠ مضى من عمر متوشلخ مائة وسبع وثمانون سنة ثم ولد لمك  
 نوحا بعد وفاة آدم بمائة سنة وست وعشرين سنة وذلك لالف  
 سنة وست وخمسين سنة مضت من يوم اعطى الله عز وجل  
 آدم الى مولد نوح عم فلما ادرك نوح قال له لمك قد علمت  
 انه لم يبق في هذا الموضع غيرنا فلا تستوحش ولا تتبع الامة  
 ١٥ لظاظنة فكان نوح يدعو الى ربه ويعظ قومه فيستخفون به  
 فاحى الله عز وجل اليه انه قد امهلتهم فانظروا ليراجعوا  
 ويتوبوا مدّة فانقضت المدّة قبل ان يتوبوا وينيبوا،  
 وقال آخرون غير من ذكرت قوله كان نوح في عهد بيوراسب  
 وكانوا قومه.....<sup>a</sup> فقام الى الله جل وعز تسعائة سنة وخمسين  
 ٢٠ سنة كلما مضى قرن اتبعهم قرن على ملة واحدة من الكفر  
 حتى انزل الله عليهم العذاب فلما<sup>b</sup> حدثنا لمارث قل

<sup>a</sup>) Deesse videtur الاصنام يعبدون، aut post كانوا subjectum  
 excidit. <sup>b</sup>) Ca سبعمائة.

مّا ابن سعد قال مّا هشام قال اخبرني ابي عن ابي صالح عن  
ابن عباس قال ولد متوشلح ملك ونفرا معه واليد الوصيّة فولد  
ملك نوحا وكان للملك يومٌ ولدت نوح اثنتان وثمانين سنة ولم  
يكن احد في ذلك الزمان ينهى عن منكر فبعث الله اليهم  
نوحا وهو ابن اربعماية سنة وثمانين سنة ثم داهم في بيوته  
مائة وعشرين سنة ثم امره بصنعة السفينة فصنعها وركبها وهو  
ابن ستمائة سنة وغرق من غرق ثم مكث بعد السفينة ثلثمائة  
سنة وخمسين سنة \*

وأما عليه الفرس فقام قتلوا ملك بعد طهمورت جم الشيد  
والشيد معناه عندهم الشعاع لقبوه بذلك فيما زعموا لجماله  
وهو جم بن ويجهان وهو اخو طهمورت وقيل انه ملك الاكليم  
السبعة كلها وسخر له ما فيها من الجن والانس وعقد على  
رأسه التاج وقال حين قعد في ملكه ان الله تبارك وتعالى قد  
اكمل بهائنا واحسن تأييدنا وسوسع رعيتنا خيرا وانه ابتدع  
صنعة السيوف والسلاح ودل على صنعة الابريسم والقز وغيره مّا  
يُغزَل فلم ينسج الثياب وصنّعها ونحت السروج والاكف وتذليل  
الدواب بها، وذكر بعضهم انه توارى بعد ما مضى من ملكه  
ستمائة سنة وست عشرة سنة وستة اشهر فخلت البلاد منه  
سنة وانه امر لمضى سنة من ملكه الى سنة خمس منه بصنعة  
السيوف والدرج والبيض وسائر صنوف الاسلحة وآلة الصنّاع  
من الحديد ومن سنة خمسين من ملكه الى سنة مائة بعزل  
الابريسم والقز والقطن والكتان وكلما يستطاع غزله وحياته

خمسين Expectaveris b) ويجهان, Tn, P et Ca c)

ذلك وصبغته ألواناً وتقطيعه أنواعاً ولَبَّسَهُ مِنْ سَنَةِ مِائَةِ  
 إِلَى سَنَةِ خَمْسِينَ وَمِائَةِ صَنَّفَ النَّاسَ أَرْبَعَ طَبَقَاتٍ طَبَقَةُ مُقَاتِلَةِ  
 وَطَبَقَةُ فَتَاهٍ وَطَبَقَةُ كُتَّابِيَا وَصُنَّا وَحَرَائِينَ وَأَتَّخَذَ طَبَقَةً مِنْهُمْ  
 خَدَمًا وَأَمَرَ كُلَّ طَبَقَةٍ مِنْ تِلْكَ الطَّبَقَاتِ بِلُزُومِ الْعَمَلِ الَّذِي  
 E الزَّمَةِ آيَاءُ، وَمِنْ سَنَةِ مِائَةٍ وَخَمْسِينَ إِلَى سَنَةِ خَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ  
 حَارَبَ الشَّيَاطِينَ وَالْجِنَّ وَأَتَّخَذَهُمْ وَأَذَلَّهُمْ وَسَخَّرَهُمْ لَهُ وَانْقَادُوا لِأَمْرِهِ،  
 وَمِنْ سَنَةِ خَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ إِلَى سَنَةِ سِتِّ عَشْرَةٍ وَثَلَاثِمِائَةٍ وَكُلَّ  
 الشَّيَاطِينَ بِقَطْعِ الْحَجَارَةِ وَالصَّخُورِ مِنَ الْجِبَالِ وَعَمَلِ الرِّخَامِ وَالْجِصِّ  
 وَاللِّسِّ وَالْبِنَاءِ بِذَلِكَ وَالظُّلْمِ الْبَنِيَانِ وَالْحَمَامَاتِ وَصَنَعَةَ النُّورِ  
 ١٠ وَالنَّقْلِ مِنَ الْجَارِ وَالْجِبَالِ وَالْمَعَادِنِ وَالْقُلُوبَاتِ كُلَّمَا يَنْتَفِعُ بِهِ  
 النَّاسُ وَالذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَسَاتَرَ مَا يَذَابُ مِنَ الْجَوَاهِرِ وَالنُّوَجِ الطَّيِّبِ  
 وَالْأَدْوِيَةِ فَنَعَدُوا فِي كُلِّ ذَلِكَ لِأَمْرِهِ ثُمَّ أَمَرَ فَصَنَعَتْ لَهُ عَجَلَةٌ  
 مِنْ زَجَاجٍ فَصَعِدَ فِيهَا الشَّيَاطِينَ وَرَكِبَهَا وَأَقْبَلَ عَلَيْهَا فِي الْهَوَاءِ  
 مِنْ بَلَدِهِ مِنْ نَبَاوَنْدٍ إِلَى بَلْبِلٍ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ وَذَلِكَ يَوْمُ ١١ يَمْرُوزِ  
 ١٢ فَرُودَيْنِ مَا هُوَ فَاتَّخَذَ النَّاسَ لِلْأَعْمَاجَةِ الَّتِي رَأَوْا مِنْ إِجْرَائِهِ  
 مَا أَجْرَى عَلَى تِلْكَ لَحَالِ نَمُوزِ وَأَمَرَهُمُ بِاتَّخَاذِ ذَلِكَ الْيَوْمِ وَخَمْسَةِ  
 أَيَّامٍ بَعْدَهُ عِيدًا وَالتَّنَعُّمَ وَالتَّلَذُّدَ فِيهَا وَنَسَبَ إِلَى النَّاسِ الْيَوْمَ  
 السَّادِسَ وَهُوَ خَرْدَانُورُ يُخْبِرُهُمْ أَنَّهُ قَدْ سَارَ فِيهِمْ بِسِيرَةٍ ارْتِضَاهَا  
 إِلَهُ فَكَانَ مِنْ جَزَائِهِ آيَاءُ عَلَيْهَا أَنْ جَنَّبَهُمُ الْحَرَّ وَالْبَرْدَ وَالْإِسْقَامَ  
 ١٣ وَالْهَلَسَ فَكَثَرَ النَّاسُ ثَلَاثِمِائَةَ سَنَةٍ بَعْدَ الثَّلَاثِمِائَةِ وَالسِّتِّ

Tn, هرمزورد افرودين Ma P, هرمزوردوا فرودين Ma Ca ه) هرمزورد افرودين بن Ma C, هرمزورد افرودين Ma

عشرة سنة التي خلت من ملكه لا يصيبهم شيء مما ذكر ان  
 الله جلّ وعزّ جنبهم آياه ثم ان جمًا بطر بعد ذلك نعمة  
 الله عنده وجمع للجن والانس فاخبرهم انه وليهم ومالكهم والدافع  
 بقوته عنهم الاسقام والهرم والموت وحّد احسان الله عزّ وجلّ  
 اليه ومادى في غيّه فلم يحزّه احدٌ ممن حصّره له جواباً  
 ونقد مكفّه بهاءه وغرّه وتخلّت عنه الملائكة الذين كان الله  
 امرهم بسياسة امّره، فاحسّ بذلك بيرواسب الذي يسمّى  
 الصّحّاح فلبّدر الى جمّ لينهشه<sup>١</sup> فهرب منه ثم طفر به بيرواسب  
 بعد ذلك فامتلح امعاءه واشترطها ونشّره<sup>٢</sup> عنشاراً، وقال بعض  
 علماء الفرس ان جمّا لم يزل محمود السيرة الى ان بقى من  
 ملكه مثلاً سنة فخلط<sup>٣</sup>، حينئذٍ وادعى الربوبية فلما فعل ذلك  
 اضطرب عليه امّره ووثب عليه اخوه اسقثور<sup>٤</sup> وطلبه ليقتله  
 فتوارى عنه وكان في تواريه ملكاً ينتقل من موضع الى موضع  
 ثم خرج عليه بيرواسب فغلبه على ملكه ونشّره<sup>٥</sup> بالنشّار، وزعم  
 بعضهم ان ملك جمّ كان سبعمائة سنة وست عشرة سنة واربعة<sup>٦</sup>  
 اشهر وعشرين يوماً، وقد ذكرت عن وهب بن منبّه عن ملك  
 من ملوك الناصيين قصة شبيهة بقصة جمّ شاد الملك لولا ان  
 تأريخه خلاف تأريخ جمّ لقلت انها قصة جمّ، وذلك ما  
 حدثني محمد بن سهل بن عسكر قال نا اسماعيل بن عبد  
 الكريم قال حدثني عبد الصمد بن معقل عن وهب بن منبّه

١) ليقتله P، لينهيه Ca. ٢) جيد Tn et C، يجسر P. ٣) فخلط C، فخلف Ca. ٤) لينهشه  
 اسمعون Ca، اسبثور C. ٥) Sic codd. ٦) اسفيين P.

انه قال ان رجلا ملك وهو قتي شاب<sup>a</sup> فقال اني لاجد للبلك  
لذة وطعما فلا ادري اكدلك كذل الناس ام انا وجدته من بينهم  
فقيل له بل الملك كذلك فقال ما الذي يقيمه لي فقيل له  
يقيمه لك ان تطيع الله فلا تعصيه فدعا ناسا من خيار من كان  
في ملكه فقال لهم كونوا بحضرتي في مجلسي فا رايتم انه طاعة<sup>b</sup>  
لله عز وجل فامروني ان اسمع به وما رايتم انه معصية لله  
فاأجروني عنه أنزجره ففعل ذلك هو يوم واستقام له ملكه بذلك  
اربعاثة سنة مطيعا لله عز وجل ثم ان ابليس انتبه لذلك  
فقال تركت رجلا يعبد الله ملكا اربعاثة سنة فجاء فدخل  
عليه فتمثل له برجل ففرع منه الملك فقال من انت قال ابليس  
لا<sup>c</sup> ثم ع<sup>d</sup> ولكن أخبرني من انت قال الملك انا رجل من بني آدم  
فقال له ابليس لو كنت من بني آدم لقد مت كما يموت بنو  
آدم الا تر كم قد مات من الناس وذهب من القرون لو كنت  
منهم لقد مت كما ماتوا ولكنك اله فادع الناس الى عبادتك  
فدخل الملك في قلبه ثم صعد المنبر فخطب الناس فقال ايها  
الناس اني قد كنت اخفيت عنكم امرا بان لي اظهارا لكم  
تعلمون اني ملكتكم منذ اربعاثة سنة ولو كنت من بني آدم  
لقد مت كما ماتوا ولكني اله فاعبدوني فأرعى مكاذبا<sup>e</sup> راحي  
الله الى بعض من كان معه فقال أخبرني اني قد استقيمت له  
ما استقام لي فاذا تحولت الى معصيتي فلم يستقم لي

Om. d) وهو شاب Tn, وهو نو شيا ب P, وهو نى شاب Ca. a)  
لبن Tn, P et C d) اربعين سنة واربعاة Tn e) Tn et C.



فبعثني خلعت لأسلطن عليه بخت ناصر فليضربن عنقه وليأخذن ما في خزانته وكان في ذلك الزمان لا يسخط الله على احد الا ساط عليه بخت ناصر فلم يتحول الملك عن قوله حتى ساط الله عليه بخت ناصر فضرب عنقه واقر من خزانته سبعين سفينة ذهباً قال ابو جعفر ولكن بين بخت ناصر وجمهم طويل الا ان يكون الضحك كان يدعى في ذلك الزمان بخت ناصر، واما هشام بن الكلبي فقلی حدثت عنه انه قال ملك بعد ظهمرت جم وكان اصبح اهل زمانه وجها واعظم جسمها قال فذكروا انه غيرة ستمائة سنة وتسع عشرة سنة مطيعا لله مستعليا امره مستوسقة له البلاد ثم انه طغى وبغى 40 فسلط الله عليه الضحك فسار اليه في مائتي الف فهرب جم منه مائة سنة ثم ان الضحك طفر به فنشره بمشار كل مكان جميع ملك جم منذ ملك الى ان قتل سبعائة وتسع عشرة سنة، وقد روى عن جماعة من السلف انه كان بين آدم 45 عشر عشرة قرون كلهم على ملّة الحق وان افقر بالله اما حدث الذين بعث اليهم نوح عم وقالوا ان اول نبى ارسل الله فيهم بالانذار والدعوة الى توحيد نوح عم، ذكر من قال ذلك

حدثنا محمد بن بشار قال سأل ابو داود قال سأل عمام عن فتاة عن عكرمة عن ابن عباس قال كان بين نوح وادم عليهما 50 السلام عشرة قرون كلهم على شريعة من الحق فاختلفوا فبعث

الله النبيين مبشرين ومنذرين قال وكذلك هي في قراءة عبد  
الله كان الناس أمة واحدة فاختلّفوا، حدثنا الحسن  
ابن يحيى قال نا عبد الرزاق قال نا معمر عن قتادة قوله عز  
وجل كان الناس أمة واحدة قال كانوا على الهدى جميعا  
فاختلّفوا فبعث الله النبيين مبشرين ومنذرين فكان أول نبي  
بعث نوحا عم

### ذكر الاحداث التي كانت في عهد نوح عم

قد ذكرنا اختلاف المختلفين في ديانة القوم الذين أرسل إليهم  
نوح عم وان منهم من يقول كانوا قد اجتمعوا على العمل بما  
يكرهه الله من ركوب الفواحش وشرب الخمر والاشتغال باللحاف  
10 عن طاعة الله عز وجل وان منهم من يقول كانوا اهل طاعة  
بيوراسب وكان بيوراسب أول من اظهر القبول بقول الصابئين،  
وتبعه على ذلك الذين أرسل إليهم نوح عم وسأذكر ان شاء  
الله خبر بيوراسب فيما بعد، فلما كتاب الله فانه ينبي  
15 عنهم انهم كانوا اهل اوثان وللك ان الله عز وجل يقول فيه  
نخبرا عن نوح قال نوح رب انهم عصوني وأتبعوا من لم يزد  
ماله وكذلك الا خسارا، ومكروا مكرا كبرا، وقالوا لا تدرك  
آلهتناكم ولا تدركن ودا ولا سواما، ولا يغوث ويعوق ونسرا،  
وقد أضلوا كثيرا، فبعث الله إليهم نوحا مخوفهم بأسه ومحذروهم  
20 سطوته وداعيا لهم الى التوبة والمراجعة الى الحق والعمل بما امر

a) V. Kor. 10, vs. 20. b) Codd. نوح. c) Hinc patet,  
p. 171 l. 7 Tab. ipsum بيوراسب scripsisse; ubi igitur hoc  
restituto annot. b delenda est. d) Kor. 71, vs. 20—24.

الله به رسله وانزله في صحف ادم وشيث وخنوخ ونوح<sup>٥</sup> يوم  
 ابتعثه الله نبيا اليهم فيما ذكر ابن خمسين سنة وقيل ايضا  
 ما حدثنا به نصر بن علي الجهضمي قال لما نوح بن قيس  
 قال لما عوف بن ابي شداد قال ان الله تبارك وتعالى ارسل  
 نوحا الى قومه وهو ابن خمسين وثلاثمائة سنة فلبث فيهم<sup>٥</sup>  
 الف سنة الا خمسين عاما ثم عرش بعد ذلك خمسين وثلاثمائة  
 سنة، حدثني الحارث قال لما ابن سعد قال لما هشام قال  
 اخبرني ابي عن ابي صالح عن ابن عباس قال بعث الله نوحا  
 اليهم وهو ابن اربعمائة سنة وثمانين سنة ثم دعاه في نبوته  
 مائة وعشرين سنة وركب السفينة وهو ابن ستمائة سنة ثم<sup>١٥</sup>  
 مكث بعد ذلك ثلاثمائة وخمسين سنة، قال ابو جعفر فلبث  
 فيهم الف سنة الا خمسين عاما كما قال الله عز وجل  
 يدعوك الى الله سيرا وجهرا يعصى قرن بعد قرن فلا يستجيبين  
 له حتى مضى قرون ثلاثة على ذلك من حاله وحالهم فلما اراد  
 الله عز وجل اهلاكهم دعا عليهم نوح عم فقال رب انهم<sup>٢٥</sup>  
 عصوني واتبعوا من لا يزده ماله وولده الا خسارا فامره الله  
 تعالى لذكره ان يغرس شجرة فغرسها فغطمت ونهبت كل  
 مذهب ثم امره بقطعها من بعد ما غرسها باربعين سنة فيتخذ  
 منها سفينة كما قال الله له واصنع الفلك باعيننا ووحينا  
 فقطعها وجعل يعملها، وحدثنا صالح بن مسهر المروزي<sup>٣٥</sup>  
 والمثنى بن ابراهيم كلاهما ابن ابن ابي مريم قال لما موسى بن

a) Kor. 29, vs. 13. b) Kor. 11, vs. 39; 23, vs. 27.

يعقوب قال حدثني قائد مولى عبيد الله بن علي بن ابي رافع  
 ان ابراهيم بن عبد الرحمان بن ابي ربيعة<sup>a</sup> اخبره ان عائشة  
 زوج النبي صلعم<sup>\*</sup> اخبرته ان رسول الله صلعم قال لو رحم الله احدا  
 من قوم نوح لرحم ام الصبى قال رسول الله صلعم كان نوح مكث  
 في قومه الف سنة الا خمسين عاما يدعوهم الى الله عز وجل حتى  
 كان آخر زمته غرس شجرة فعظبت وذهبت كل مذهب ثم قطعها  
 ثم جعل يعمل سفينة فيمرون فيسألونه فيقول اعملها سفينة  
 فيستخرون منه ويقولون تعمل سفينة في البر فكيف تجرى  
 فيقول سوف تعلمون فلما فرغ منها وثار التنوير وكثر الماء في  
 ١٥ السكك<sup>١٠</sup> خشيت ام الصبى عليه وكانت تحبه حبا شديدا  
 فخرجت الى الجبل حتى بلغت ثلثة فلما بلغها الماء خرجت  
 حتى بلغت ثلثي الجبل فلما بلغها الماء خرجت حتى استوت  
 على الجبل فلما بلغ الماء رقبتها رفعته بيدها حتى ذهب به  
 الماء فلو رحم الله منهم احدا لرحم ام الصبى<sup>١١</sup> حدثني  
 ٢٠ ابن ابي منصور قال سأل علي بن الهيثم عن المسيب بن شريك  
 عن ابي روفى عن الصنحك قال قال سلمان الفارسي عمل نوح  
 السفينة اربعمائة سنة وانبت الساج اربعين سنة حتى كان  
 طوله ثلثمائة ذراع والذراع الى المنكب فعمل نوح السفينة بوحي

a) Ca et P زرعاً بن ابي الرحمان بن ابي ربيعة; Tn et C secutus scripsi  
 عبيد الله onisso avi nomine بن ابي ربيعة; en quae  
 Mizzl (cod. Spr. 271, fol. 30 r.) dat: ابراهيم بن عبد الرحمان  
 ابن عبد الله بن ابي ربيعة عن جدّه عبد الله وامّه وخالته  
 الشكل P, الصنك c) Om. Ca. d) عائشة.

الله اليه وتعليمه آياه عملها فكانت ان شاء الله كما حدثنا  
 بشر بن معاذ قال ما يزيد قال ما سعيد عن قتادة قال  
 ذكر لنا ان طول السفينة ثلثمائة ذراع وعرضها خمسون ذراعا  
 وطولها في اسماء ثلثون ذراعا وبها في عرضها، حدثني  
 الحارث قال ما عبد العزيز قال ما ميارل عن الحسن قال كان  
 طول سفينة نوح الف ذراع واثنتي ذراع وعرضها ستمائة ذراع،  
حدثنا القاسم قال ما للحسين قال حدثني حجاج عن  
 مفضل بن فضالة عن علي بن زيد بن جندب عن يوسف  
 ابن مهران عن ابن عباس قال قال الخوارزمي لعيسى بن مريم  
 لو بعثت لنا رجلا شهد السفينة فحدثنا عنها فانطلق بهم  
 حتى انتهى الى كتيب من تراب فخذ كفا من ذلك التراب  
 بكفه فقال اتدرون ما هذا قالوا الله ورسوله اعلم قال هذا قبر  
 حام بن نوح قال ف ضرب الكتيب بعصاه وقال قم بالذن الله فاذا  
 هو قائم ينقص التراب عن رأسه وقد شاب فقال له عيسى عم  
 هكذا هلكت قال لا وللتى مت وانا شاب وللتى ظننت انها  
 الساعة فمن ثم شئت قال حدثنا عن سفينة نوح قال كان  
 طولها الف ذراع واثنتي ذراع وعرضها ستمائة ذراع وكانت  
 ثلث طبقات فطبقة فيها الدواب والوحش \* وطبقة فيها الانس  
 وطبقة فيها الطير فلما كثر ارواث الدواب اوحى الله الى نوح  
 ان اغمر نخب الغيل فغمر فوق منه خنزير وخنزير فاقبل على  
 الهوث فلما وقع الفأر بحُرْز السفينة بقرضه اوحى الله الى نوح

خرقى C تجر seu نجر s. p. P بحرر Ca d) Om. Ca et P. يقرضه Ca; بحرر Tn

ان أَصْرَبُ بَيْنَ عَيْنِي الْأَسَدَ فَخَرَجَ مِنْ مَنْخَرِهِ سَنُورٌ وَسَنُورَةٌ  
فَأَقْبَلَا عَلَى الْفَأْرِ فَقَالَ لَهُ عَيْسَى كَيْفَ عِلْمُ نوحٍ انَّ الْبِلَادَ قَدْ  
غَرِقَتْ كُلُّ بَعِثِ الْغَرَابِ يَأْتِيهِ بِالْخَبَرِ فَوَجَدَ جَبِيْفَةً فَوَقَعَ عَلَيْهَا  
فَدَمَا عَلَيْهِ بِالْخَوْفِ فَلِذَلِكَ لَا يَأْلَفُ الْبَيْوتَ كُلُّ ثَرٍ بَعِثٍ لِلْهَامَةِ  
فَنَجَّاهُ بِيَرْوَى زَيْتُونٍ بِمَنْقَارِهَا وَطِينٍ بِرِجْلَيْهَا فَعِلِمُ انَّ الْبِلَادَ قَدْ  
غَرِقَتْ كُلُّ فَطْوَقِهَا لِلْهَصْرِ الَّتِي فِي عُنُقِهَا وَدَا لَهَا انَّ تَكُونُ فِي  
أَنْسٍ وَامَانٍ فَمَنْ تَمَّ تَلَفُ الْبَيْوتِ كُلُّ \* فَقَالَتْ لِلْحَوَارِيِّينَ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ اَلَا تَنْطَلِقُ بِهِ اِلَى اَهْلِنَا فَيَجْلِسَ مَعَنَا وَيَحْدِثُنَا كُلَّ كَيْفٍ  
يَتَّبِعُكُمْ مِنْ لَا رَزَى لَهُ قَالَ فَقَالَ لَهُ عَدُوٌّ بَاذَنَ اللَّهُ فَعَادَ تَرَابًا،  
١٥ حَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ سَمِعْتُ اِبْنَ سَعْدٍ قَالَ اخْبَرَنِي هِشَامُ قَالَ  
اخْبَرَنِي اَبِي عَنْ اَبِي صَالِحٍ عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ قَالَ نَجَّى نوحٌ السَّفِينَةَ  
بِجِبِلٍ بَوْدٍ وَمَنْ تَمَّ تَبْدَأُ الطُّوفَانِ وَقَالَ كَانَ طَوِيلُ السَّفِينَةِ ثَلَاثِمِائَةَ  
ذِرَاعٍ بِذِرَاعٍ \* جَدَّ اَبِي نوحٍ وَحَرَصَهَا خَمْسِينَ ذِرَاعًا وَطَوَّلَهَا فِي  
السَّمَاءِ ثَلَاثِينَ ذِرَاعًا وَخَرَجَ مِنْهَا مِنَ الْمَاءِ سِتَّةُ اَذْرَعٍ وَكَانَتْ  
٢٥ مُطَبَّقَةً وَجَعَلَ لَهَا ثَلَاثَةَ ابْوَابٍ بَعْضُهَا اَسْفَلَ مِنْ بَعْضٍ،  
حَدَّثَنَا اِبْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ اِسْحَاقَ عَمَّنْ  
لَا يَتَّبِعُ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ اللَّيْثِيُّ اَنَّهُ كَانَ يَحْدِثُ اَنَّهُ بَلَغَهُ  
اَنَّهُمْ كَانُوا يَبْطِشُونَ بِهِ يَعْنِي قَوْمَ نوحٍ بِنُوحٍ فَيَخْنُقُونَهُ حَتَّى  
يُغْشَى عَلَيْهِ فَاِذَا اُتِيَ قَالَ اَللَّهُمَّ اَغْفِرْ لِقَوْمِي فَاِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ،  
٣٠ قَالَ اِبْنُ اِسْحَاقَ حَتَّى اِذَا تَمَادَوْا فِي الْمَعْصِيَةِ وَعَظُمَتْ فِي الْاَرْضِ  
مِنْهُمْ الْخَطِيئَةُ وَتَطَاوَلَ عَلَيْهِمْ وَهْلِيْلُ الشَّأْنِ وَاشْتَدَّ عَلَيْهِ مِنْهُمْ

البلاء وانتظر النجى بعد النجى فلا يأتى قرن ألا كان اخبث  
 من الذى قبله حتى ان كان الآخر منهم ليقول قد كان هذا  
 مع آبائنا ومع اجدادنا هكذا مجنوناً لا يقبلن منه شيئاً حتى  
 شكا ذلك من امرهم نوح الى الله عز وجل فقال كما قص الله  
 عز وجل علينا فى كتابه « رَبِّ اِنِّى نَعَوْتُ قَوْمِي لَيْلًا وَنَهَارًا ۚ  
 فَلَمْ يَزِدْهُمْ نَعَايَ اِلَّا فِرَارًا اِلَىٰ اٰخِرِ الْقَصَةِ حَتّٰى قُلَّةٌ لَا تَدْرُ  
 عَلَى الْاَرْضِ مِنْ الْكَافِرِينَ ذِيَارًا ۚ اِنَّكَ اِنْ تَذَرَهُمْ يُضِلُّوْا عِبَادَكَ  
 وَلَا يَلِدُوْا اِلَّا فَاجِرًا كَفَّارًا اِلَىٰ اٰخِرِ الْقَصَةِ فَلَمَّا شَكَا ذَلِكَ  
 مِنْهُمْ نُوْحٌ اِلَى اللّٰهِ عَزَّ وَجَلَّ وَاسْتَنْصَرَ عَلَيْهِمْ اٰوْحٰى اللّٰهُ اِلَيْهِ ۚ  
 اَنْ اَصْنَعَ اَلْقُلُوْبَ بِمَا عَمِلْنَا وَوَحَيْنَا وَلَا تُخَاطِبُنِيْ فِى الْاٰلِهِيْنَ ۚ  
 طَلَمُوْا اِنَّهُمْ مُّعْرِضُوْنَ ۚ فَاقْبَلْ نُوْحٌ عَلَىٰ عَمَلِ الْفَلَكَ وَلَهَا مِنْ قَوْمِهِ  
 وَجَعَلَ يَقْطَعُ الْخَشَبَ وَيَصْرُبُ الْحَدِيْدَ وَيَهَيِّئُ عُدَّةَ الْفَلَكَ مِنْ  
 الْقَارِ وَغِيْرِهِ مِمَّا لَا يُصْلَحُهُ اِلَّا هُوَ وَجَعَلَ قَوْمَهُ يَمْرُقُوْنَ بَيْنَهُ وَهُوَ  
 فِى ذَلِكْ مِنْ عَمَلِهِ فَيَسْخَرُوْنَ مِنْهُ وَيَسْتَهْزِئُوْنَ بِهِ فَيَقُوْلُ ۚ اِنْ  
 تَسْخَرُوْا مِنِّىْ فَاَنَا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا تَسْخَرُوْنَ فَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۚ  
 ١٥ مَنْ يَّاتِيْهِ عَذَابٌ يُخْزِيْهِ وَيَحِلُّ عَلَيْهِ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۚ قُلْ وَيَقُوْلُوْنَ  
 فَيَمَّا بَلَغْنِىْ يٰ نُوْحُ قَدْ صَرَتْ نَجَارًا بَعْدَ النُّبُوَّةِ قُلْ وَاعْقِمِ اللّٰهُ  
 اَرْحَامَ النَّسْلِ فَلَا يُلِدْ لَهُمْ ۚ قُلْ وَيَزْعَمُ اَهْلُ التَّوْبَةِ اَنْ اللّٰهَ  
 عَزَّ وَجَلَّ اَمْرُهُ اَنْ يَصْنَعَ الْفَلَكَ مِنْ خَشَبِ السَّاجِ وَاَنْ يَصْنَعَهُ  
 اَزْوَرًا وَاَنْ يَطْلِيَهُ بِالْقَارِ مِنْ دَاخِلِهِ وَخَارِجِهِ وَاَنْ يَجْعَلَ طَوْلَهُ ٢٥

a) Kor. ٧١, vs. ٥.    b) Ibid. vs. ٢٧—٢٨.    c) Kor. ١١, vs. ٣٩.    d) Ibid. vs. ٤٠—٤١.

ثُمَّ لَمَّا نَزَلَا وَحَرَضَهُ خَمْسِينَ نَزَلَا وَطَوَّلَهُ فِي السَّمَاءِ ثَلَاثِينَ  
 نَزَلًا وَإِنْ يَجْعَلُهُ ثَلَاثَةَ أَطْبَاقٍ سَفَلًا وَوَسْتًا وَعُلَا وَإِنْ يَجْعَلُ  
 فِيهِ كَوًّا فَفَعَلَ نُوحٌ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَدَّ حَتَّى إِذَا فَرَّغَ مِنْهُ  
 وَقَدْ عَاهَدَ اللَّهُ إِلَيْهِ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَخَارَ التَّنُّورُ فَأَحْمِلْ فِيهَا  
 ٥ مِنْ كُلِّ زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ وَأَقْلِكَ إِلَّا مَنْ سَبَقَ عَلَيْهِ الْقَوْلُ  
 وَمَنْ آمَنَ وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ، وَقَدْ جَعَلَ التَّنُّورُ آيَةً فِيمَا  
 بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ فَقَالَ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَخَارَ التَّنُّورُ فَاسْلُكْ فِيهَا مِنْ كُلِّ  
 زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ وَارْكَبْ فَلََمَّا فَرَ التَّنُّورَ حَمِدَ نُوحٌ فِي الْفَلَكَ مَنْ أَمَرَهُ  
 اللَّهُ تَعَّ بِهِ وَكَانُوا قَلِيلًا كَمَا قَالَ وَحَمَلُ فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجَيْنِ  
 ١٥ اثْنَيْنِ مِمَّا فِيهِ الرُّوحُ وَالشَّجَرُ ذَكَرًا أَوْ أُنْثَى فَحَمَلُ فِيهِ بَنِيهِ  
 الثَّلَاثَةَ سَامَ وَحَامَ وَيَافِثَ وَنَسَاءَهُمْ وَسِتَّةَ أَنْسَ مِمَّنْ كَانَ آمَنَ بِهِ  
 فَكَانُوا عَشْرَةَ نَفَرٍ نُوحٌ وَبَنُوهُ وَازْوَاجُهُمْ، ثُمَّ ادْخَلَ مَا أَمَرَهُ اللَّهُ  
 بِهِ مِنَ الدَّوَابِّ وَتَخَلَّفَ عَنْهُ ابْنُهُ يَامَ وَكَانَ كَافِرًا، حَدَّثَنَا  
 ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ دِينَارٍ  
 ٢٥ عَنْ عَلِيِّ بْنِ زَيْدٍ عَنْ يُوسُفَ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ  
 سَمِعْتُهُ يَقُولُ كَانَ أَوَّلُ مَا حَمَلَ نُوحٌ فِي الْفَلَكَ مِنَ الدَّوَابِّ الذَّرَّةَ  
 وَآخِرُ مَا حَمَلَ الْحَمَارَ فَلَمَّا ادْخَلَ الْحَمَارَ وَدَخَلَ صَدْرَهُ تَعَلَّقَ ابْلِيسُ  
 لَعْنَهُ اللَّهُ بِذَنْبِهِ فَلَمْ تَسْتَقِلَّ رِجْلَاهُ فَجَعَلَ نُوحٌ يَقُولُ وَجْهَكَ  
 ادْخُلْ فَيَنْهَضُ فَلَا يَسْتَطِيعُ حَتَّى قَالَ نُوحٌ وَجْهَكَ ادْخُلْ وَإِنْ

٥) Ibid. v. 42. ٦) Tn et C ما, Ca et P om. ٧) Scil. fuerunt  
 numero decem exceptis uxoribus; accuratius Baghawī ad Kor. ١١,  
 vs. 42: حَامُ وَحَامُ  
 ٨) يستقبل C ٩) وَيَافِثُ وَسِتَّةَ أَنْسَ عَنْ كَانَ آمَنَ بِهِ وَازْوَاجَهُمْ جَمِيعًا،



كان الشيطان معه قل كلمة زلت عن لسانه فلما قالها نوح  
 خلى الشيطان سبيله فدخل ودخل الشيطان معه فقال له  
 نوح ما ادخلك على يا عدو الله قل ان تقل ادخل وان كان  
 الشيطان معه قل اخرج عني يا عدو الله فقال ما لك بد  
 من ان تحملني فكان فيما يزعمون في ظهر الفلك فلما اطمأن  
 نوح في الفلك وادخل فيه كل من آمن به وكان ذلك في الشهر  
 من السنة التي دخل فيها نوح بعد ستمائة سنة من عمره  
 لسبع عشرة ليلة مضت من الشهر فلما دخل وحمل معه من  
 حمل تحرك ينابيع الغوط الاكبر وفتحت ابواب السماء كما قل  
 الله لنبيه صلعم ٥ فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُنْهَرٍ، وَفَجَّرْنَا  
 ١٥ الْأَرْضَ عَيْنًا قَالَتْقَى الْمَاءُ عَلَى أَمْرٍ قَدْ قُدِرَ، فدخل نوح ومن  
 معه الفلك وغطاه عليه وعلى من معه بطبقة فكان بين أن  
 ارسل الله الماء وبين أن احتمل الماء الفلك اربعين يوما واربعين  
 ليلة ثم احتمل الماء كما يزعم أهل التورية وكثر واشتد وارتفع  
 يقول الله عز وجل لنبيه محمد صلعم، وَحَمَلْنَاهُ عَلَى ذَاتِ  
 ٢٥ الْأَوَاحِ وَنُسِرَ تَجْرَى بِأَعْيُنِنَا جَزَاءَ لِمَنْ كَانَ كُفِرًا، والدُّسْرُ  
 المسامير، مسامير الحديد فجعلت الفلك تجرى به وبين معه  
 في موج كالجبيل وذادى نوح ابند الذي هلك في من هلك وكان

a) Kor. 54, vs. 11—12. b) Ca addit غي c) Kor. 54, vs. 13—14. d) Ca, G et Tn (والمسامير) والمسامير (C) دسر والدسر دسر prior quid velit nescio; fueruntne haec verba nota marg. lectoris cujusdam qui verbum دسر ab auctore laudatum adnotationi suae anteposuit? aut legendum... اندسر والدسر?

في معزل حين رأى نوح من صدق موعود ربّه ما رأى فقال  
 يا بُنَيَّ أركب معنا ولا تكن مع الكافرين وكان شقيّاً قد اضم  
 كفراً قل سآوى الى جبل يعصى من الماء وكان عهد الجبال  
 وفي حرز \* من الامطار اذا كلفت فظن ان ذلك كما  
 ٥ كان يكون ٥ قل لا علم اليوم من امر الله الا من رحم وحل  
 بينهما الموج فكان من المغرّقين، وكثر الماء وطغى وارتفع فوق  
 الجبال كما يزعمون اهل التوراة خمسة عشر ذراعاً فباد ما على  
 وجه الارض من الخلق كلّ شيء فيه الروح او شجر فلم يبق  
 شيء من الخلائق الا نوح ومن معه في الفلك والا عوج بن  
 ١٥ اعنق فيما يزعم اهل الكتاب فكان بين ان ارسل الله الطوفان  
 وبين ان غاص الماء ستة اشهر وعشر ليال، حدثني  
 الحارث قل بما ابن سعد قل اخبرني هشام قل اخبرني ابي عن  
 ابي صالح عن ابن عباس قل ارسل الله المطر اربعين يوماً واربعين  
 ليلة فقبلت الرحوش حين اصابها المطر والدواب والطير كلّها  
 ١٥ الى نوح وسُخِّرَتْ له فحمل منها كما امره الله عزّ وجلّ من كلّ  
 زوجين اثنين وحمل معه جسد آدم فجعله حاجزاً بين النساء  
 والرجال فركبوا فيها لعشر ليال مضين من رجب وخرجوا  
 منها يوم عشاء من الحرم فلذلك صام من صام يوم عشاء  
 وأخرج الماء نصقين فذلك قوله عزّ وجلّ ففتحنا ابواب السماء  
 ٢٠ من منبر يقول منصّب وشجرنا الارض عيوناً يقول شققنا الارض  
 فتلقى الماء على امرٍ قد قدم فصار الماء نصقين نصف من

(١) خمس، C، بخمسة، P. (٢) Praecedd. om. Ca et P. بخمس.

السما ونصف من الارض وارتفع الماء على اطول جبل في الارض  
 خمسة عشر ذراعا فسارت بام السفينة فطافت بام الارض  
 كلها في ستة اشهر لا تستقر على شىء حتى اتت للحرم فلم  
 تدخله ودارت بالحرم اسبوا ورفع البيت الذى بناه آدم عم  
 رفع من الغرق وهو البيت المعروف والجعر الاسود على اى قبئس  
 فلما دارت بالحرم ذهبت في الارض تسير بام حتى انتهت الى  
 الجودي وهو جبل بالحضيض من ارض الموصل فاستقرت بعد  
 ستة اشهر لتمام السبع فقبل بعد الستة الاشهر بعدا للقوم  
 الظالمين فلما استقرت على الجودي قيل يا ارض ابلي ماءك  
 يقول انشقىء ماءك الذى خرج منك وبأ سماء اقلعي يقول  
 احبسي ماءك وغيص الماء نشفته الارض فصار ما نزل من  
 السماء هذه البحور التى ترون في الارض فآخر ما بقى من  
 الطوفان في الارض ما بهجستى بقى في الارض اربعين سنة بعد  
 الطوفان ثم ذهب وكان التنور الذى جعله الله تعالى ذكره  
 آية ما بينه وبين نوح فوران الماء منه تنورا كان لحوا من حجارة  
 وصار الى نوح حدائق يعقوب بن ابراهيم قال سأ فوشيم  
 عن ابي محمد عن الحسن قال كان تنورا من حجارة كان لحوا  
 حتى صار الى نوح قال فليل له اذا رايت الماء يغور من التنور  
 فأركب انت وامحابك وقد اختلف في المكان الذى

a) Kor. II, vs. 46. b) Ca استلقى, et sic probabiliter  
 C (apogr. اشلقى). c) P et Ca لمسقية d) Codd.  
 جعله.

كان به التنوير الذي جعل الله نوران مائه آية ما بينه وبين  
نحي، فقال بعضهم كان بالهند

ذكر من قال ذلك

حدثنا أبو كريب قال سأ عبد الحميد الحماني عن النضر ابن  
عمرو الخزاز عن عكرمة عن ابن عباس في وقار التنوير قال قال  
بالهند، وقال آخرون كان ذلك بناحية الكوفة

ذكر من قال ذلك

حدثني الحارث قال سأ الحسن، قال سأ خلف بن  
خليفة عن ليث عن مجاهد قال نبع الماء في التنوير فعلمت  
به امرأته ف أخبرته قال وكان بسك في ناحية الكوفة،

\* حدثني الحارث قال سأ القاسم قال سأ علي بن ثابت عن السري  
ابن اسماعيل عن الشعبي أنه كان يحلف بالله ما فر التنوير إلا  
من ناحية الكوفة ٥ واختلف في عدد من ركب الفلك من  
بنى آدم فقال بعضهم كانوا ثمانين نفساً

ذكر من قال ذلك

٤٥

حدثني موسى بن عبد الرحمن المسروقي قال سأ زيد بن  
الحباب قال حدثني حسين بن واقد الخراساني قال سأ أبو

حدثني الحارث قال Ca: أسناد a codd. varie traditur. a)

الحسن habet ابن سعد P loco سعد قال سأ خلف  
C القسم. Mizzio teste praeterea C pro الحارث habet الحسن; الحسن  
discipulum habuit خلف بن خليفة، al-Hārith an al-Kāsim, non docet; in  
discipulus uter fuerit, re dubia illud quum duobus codd. comprobetur recepti, rejecto  
hoc quod uno solo nititur; Tn om. hanc trad. b) Om. Ca.

نَهِيكَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ كَانَ فِي سَفِينَةِ نُوحٍ ثَمَانُونَ  
 رجلاً احدهم جرمٌ، حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنَ قَالَ حَدَّثَنِي  
 حَجَّاجٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ حَمَلُ نُوحٍ مَعَهُ فِي  
 السَّفِينَةِ ثَمَانِينَ إِنْسَانًا، حَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ سَأَلَ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
 قَالَ قَالَ سَفِيَّانُ كَانَ بَعْضُهُمْ يَقُولُ كَانُوا ثَمَانِينَ يَعْنِي الْقَلِيلَ الَّذِينَ  
 قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ، حَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ  
 سَأَلَ ابْنَ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هِشَامٌ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ ابْنِ  
 عَبَّاسٍ قَالَ حَمَلُ نُوحٍ فِي السَّفِينَةِ بَنِيهِ سَامٌ وَحَامٌ وَشِيثٌ وَكَنَانَتُهُ نِسَاءُ  
 بَنِيهِ هَوْلَاءُ وَثَلَاثَةٌ وَسَبْعِينَ مِنْ بَنِي شِيثَ مِمَّنْ آمَنَ بِهِ فَكَانُوا  
 ثَمَانِينَ فِي السَّفِينَةِ، وَقَالَ بَعْضُهُمْ بَلْ كَانُوا ثَمَانِيَةَ أَنْفُسٍ ١٥  
 ذَكَرَ مِنْ ذَلِكَ

حَدَّثَنَا بَشَرُ بْنُ مَعَادٍ قَالَ سَأَلَ يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ سَأَلَ سَعِيدٌ  
 عَنْ قَتَادَةَ قَالَ ذَكَرَ لَنَا أَنَّهُ لَا يَتَمَّ ٢٠ فِي السَّفِينَةِ إِلَّا نُوحٌ وَامْرَأَتُهُ  
 وَثَلَاثَةُ بَنِيهِ وَنِسَاؤُهُمْ فَجَمِيعُهُمْ ثَمَانِيَةٌ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَكِيعٍ  
 وَالْحُسَيْنُ بْنُ عَرَفَةَ قَالَا سَأَلَ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي غَنْيَةَ ٢٥  
 عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْحَكَمِ وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ قَالَ نُوحٌ وَثَلَاثَةُ  
 بَنِيهِ وَارْبَعُ كَنَانَتُهُ، حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنَ قَالَ  
 حَدَّثَنِي حَجَّاجٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ حَدَّثْتُ أَنَّ نُوحًا حَمَلَ  
 مَعَهُ بَنِيَهُ الثَّلَاثَةَ وَثَلَاثَ نِسَاءَ لِبَنِيهِ وَامْرَأَةَ نُوحٍ فَهُمْ ثَمَانِيَةٌ

عن ... P et Tn; عتبة Ca et P b) ينم Ca، يبق C a)  
 يحيى بن عبد Cod. Mizzt Spr. 274, fol. 256 v. habet; أبي  
 pro quo Ibn Hadjr in Takrib، الملك بن حميد بن أبي عتبة  
 expressis verbis غنية scribere jubet; v. supra p. ١٢١, annot. f.

بأزواجهم واسماء بنيه يافث وحام وسام فاصاب حام امرأته في  
السفينة فدحا نوح ان تُغَيَّرَ نطقته فجاء بالسودان،  
وقال آخرون بل كانوا سبعة انفس

ذكر من قال ذلك

«حدثني الحارث قال حدثني عبد العزيز قال سأ سفيان عن  
الاعمش وما آمن معه ألا قليل قال كانوا سبعة نوح وثلاث  
كنائن وثلاثة بنين له» وقال آخرون كانوا عشرة سوى نسائهم

ذكر من قال ذلك

«حدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة عن ابن اسحاق قال حمل بنيه  
«الثلاثة سام وحام ويافث ونسأهم وستة اناسي متي كان آمن  
به فكانوا عشرة نفر بنوح وبنيه وأزواجهم» قال رسول الله تبارك وتعالى  
الطوفان لمصّي ستّمائة سنة \* من عمر نوح فيما ذكره اهل العلم  
من اهل الكتاب وغيرهم ولتتمّة القى سنة ومائتي سنة وست  
وخمسين سنة من لدن أهبط آدم الى الارض وقيل ان الله  
«عز وجل ارسل الطوفان لثلاث عشرة خلت من آب وان نوحا  
اقام في الفلك الى ان غلص الماء واستوت الفلك على جبل  
الجودي بقردى في اليوم السابع عشر من الشهر السادس، فلما  
خرج نجى منها اتخذ بناحية قردى من ارض الجزيرة موضعا  
وابتني هناك قرية سماها ثمانين لانه كان بنى فيها بيتا لكل  
«انسان متي آمن معه وم ثمانون فهي الى اليوم تسمى سُرَق

a) Nonnisi C (تَغْبِر vel تَغْبِر) تغبر. b) Om. Ca.

ثمانين»، حدثني الحارث قال سأ ابن سعد قال حدثني هشام  
 ابن محمد قال أخبرني أبي عن أبي صالح عن ابن عباس قال هبط  
 نوح عم إلى قرية فبنى كل رجل منهم بيتا فسميت سوق  
 ثمانين فغرى بنو كليل كلهم وما بين نوح إلى آدم من الآباء  
 كانوا على الاسلام، قال أبو جعفر فصار هو وأهله فيه فاحصى<sup>٥</sup>  
 الله إليه أنه لا يُعيد الطوفان إلى الأرض أبداً، وقد حدثني  
 عباد بن يعقوب الاسدي قال سأ للحاربي عن عثمان بن مطر  
 عن عبد العزيز بن عبد الغفور عن أبيه قال قال رسول الله  
 صلعم في أول يوم من رجب ركب نوح السفينة فصام هو  
 وجميع من معه وجمعت بهم السفينة ستة أشهر فالتهي ذلك إلى<sup>١٥</sup>  
 الحرم فارست السفينة على الجودي يوم عشاء فصام نوح وأمر  
 جميع من معه من الوحش والدواب فصاموا شكراً لله عز  
 وجل، حدثنا القاسم قال سأ الحسين قال حدثني حجاج  
 عن ابن جريج قال كانت السفينة أعلاها الطيم ووسطها الناس  
 وأسفلها السباع وكان طولها في السماء ثلاثين ذراعا ورفعت<sup>١٥</sup> من  
 عين وردة يوم الجمعة لعشر ليال مضين من رجب وأرست على  
 الجودي يوم عشاء ومرت بالبيت فطافت به سبعا وقد رفعه  
 الله من الغرق ثم جاءت اليمن ثم رجعت، حدثنا  
 القاسم قال سأ الحسين قال سأ حجاج عن أبي جعفر الرازي  
 عن قتادة قال هبط نوح من السفينة يوم العاشر من المحرم<sup>٢٥</sup>  
 فقال لن معه من كان منكم صائما فليتم صومه ومن كان منكم

a) Ca et C h. l. الثمانين; deinde et ipsi sine art. b) Ca  
 et P ودفعت.

مُفْطَرًا فَلْيَصُمْ، حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مَعَاذٍ قَالَ سَأَلَ يَزِيدُ قَالَ  
 سَأَلَ سَعِيدٌ عَنْ قِتَادَةِ قَالَ ذُكِرَ لَنَا أَنَّهَا يَعْنِي الْفَلَكَ اسْتَقَلَّتْ  
 بِهِمْ فِي عَشْرِ خُلُوفٍ مِنْ رَجَبٍ فَكَانَتْ فِي الْمَاءِ خَمْسِينَ وَمِائَةً  
 يَوْمًا وَاسْتَقَرَّتْ عَلَى الْجُودِيِّ شَهْرًا وَأُهْبِطَ بِهِمْ فِي عَشْرِ خُلُوفٍ مِنْ  
 الْحَرَمِ يَوْمَ عَاشُورَاءَ، حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنُ قَالَ  
 حَدَّثَنِي حَاجِبٌ عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ مَا كَانَ  
 زَمَانَ نُوحٍ شَبْرًا مِنَ الْأَرْضِ إِلَّا إِنْسَانٌ يَدْعِيهِ، ثُمَّ عَلِيَ نُوحٌ  
 بَعْدَ الطُّوفَانِ فِيمَا حَدَّثَنِي نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ لِلْهَظْصِيِّ قَالَ سَأَلَ نُوحٌ  
 ابْنَ قَيْسٍ قَالَ سَأَلَ عَرُونُ بْنُ أَبِي شَدَّادٍ قَالَ عَلِيَ يَعْنِي نُوحًا  
 ١٥ بَعْدَ ذَلِكَ يَعْنِي بَعْدَ أَلْفِ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا الَّتِي لَبِثَهَا  
 فِي قَوْمِهِ ثَلَاثُمِائَةٍ وَخَمْسِينَ سَنَةً، وَأَمَّا ابْنُ إِسْحَاقَ فَإِنَّ ابْنَ  
 حَبِيدٍ حَدَّثَنَا قَالَ سَأَلَ سُلَيْمَةَ عَنْهُ قَالَ وَعَمْرُ نُوحٍ فِيمَا يَزْعُمُ أَهْلُ  
 التَّوْرَةِ بَعْدَ أَنْ أُهْبِطَ مِنَ الْفَلَكَ ثَلَاثُمِائَةٍ سَنَةً وَثَمَانِيًا وَارْبَعِينَ  
 سَنَةً قَالَ فَكَانَ جَمِيعُ عَمْرِِ نُوحٍ أَلْفَ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا ثُمَّ  
 ٢٥ قَبَضَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ، وَقِيلَ أَنْ سَامَ وَلَدَ لِنُوحٍ قَبْلَ الطُّوفَانِ  
 بَثْمَانًا وَتِسْعِينَ سَنَةً، وَقَدْ بَعْضُ أَهْلِ التَّوْرَةِ لَا يَكُنِ التَّنَاسُلُ  
 وَلَا وَلَدٌ لِنُوحٍ وَلَدٌ إِلَّا بَعْدَ الطُّوفَانِ وَبَعْدَ خُرُوجِ نُوحٍ مِنَ  
 الْفَلَكَ، قَالُوا وَأَمَّا الَّذِينَ كَانُوا مَعَهُ فِي الْفَلَكَ قَوْمٌ كَانُوا آمَنُوا  
 بِهِ وَاتَّبَعُوهُ غَيْرَ أَنَّهُمْ بَادُوا وَهَلَكُوا فَلَمْ يَبْقَ لَهُمْ عَقِبٌ وَأَمَّا  
 ٣٥ الَّذِينَ فِي الْيَوْمِ فِي الدُّنْيَا مِنْ بَنِي آدَمَ وَلَدَ نُوحٌ وَنَرِيَّتُهُ دُونَ  
 سَائِرِ وَلَدِ آدَمَ كَمَا قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ وَجَعَلْنَا نَرِيَّتَهُ هُمْ



الْبَاقِينَ، وَقِيلَ أَنَّهُ كَانَ لَنُوحٍ قَبْلَ الطُّوفَانِ ابْنَانِ هَلَكَا  
 جَمِيعًا كَانَ أَحَدُهُمَا يُقَالُ لَهُ كَنْعَانٌ قَتَلَ وَهُوَ الَّذِي غَرِقَ فِي  
 الطُّوفَانِ وَالْآخَرُ مِنْهُمَا يُقَالُ لَهُ عَابِرٌ مَاتَ قَبْلَ الطُّوفَانِ،  
 حَدَّثَنَا الْحَارِثُ قَالَ سَمَّا ابْنَ سَعْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هِشَامٌ قَالَ أَخْبَرَنِي  
 أَبِي عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ وُلِدَ لَنُوحٍ سَامٌ وَشَامٌ وَلِدَهُ  
 يَبَايَاسُ وَأَنَّهُ وَحَامٌ وَشَامٌ وَلِدَهُ سَوَادٌ وَيَبَايَاسٌ قَلِيلٌ وَلَيْثٌ وَفِيهِمُ  
 الشُّقْرَةُ وَالْحُمْرَةُ وَكَنْعَانٌ وَهُوَ الَّذِي غَرِقَ وَاعْرَبَ تَسْمِيَةَ يَامَ  
 وَنَدَّاهُ قَوْلُ الْعَرَبِ إِنَّمَا هَامٌ عَمَّا يَامٌ وَأَمَّ هَوْلَاءُ وَاحِدَةً،  
 فَلَمَّا الْمَلْجُوسُ فَظَنُّهُمْ لَا يَعْرِفُونَ الطُّوفَانَ وَيَقُولُونَ لِمَ يَزُولُ  
 الْمَلِكُ فِينَا مِنْ عَهْدٍ جِيومِرْتٍ وَقَالُوا جِيومِرْتٌ هُوَ آدَمُ يَتَوَارَثُهُ  
 آخَرٌ عَنْ أَوَّلٍ إِلَى عَهْدِ فِيرُوزَ بْنِ يَزْدَجَرْدَ بْنِ شَهْرِبَارٍ قَالُوا وَلَوْ  
 كَانَ لِذَلِكَ صَحَّةٌ كَانَ نَسَبُ الْقَوْمِ قَدْ انْقَطَعَ وَمَلِكُ الْقَوْمِ قَدْ  
 اصْطَحَدَ وَكَانَ بَعْضُهُمْ يَقُولُ بِالطُّوفَانِ وَيَزْعَمُ أَنَّهُ كَانَ فِي أَقْلِيمِ بَابِلَ  
 وَمَا قَرَبَ مِنْهُ وَإِنْ مَسَاكِينُ وَلِدَ جِيومِرْتٌ كَانَ الْمَشْرِقُ فَلَمْ يَصِلْ  
 ذَلِكَ إِلَيْهِمْ، قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ وَقَدْ أَخْبَرَ اللَّهُ تَعَالَى ذِكْرَهُ مِنْ  
 الْخَبَرِ عَنِ الطُّوفَانِ بِخِلَافِ مَا قَالُوا فَقَالَ وَقَوْلُهُ الْحَقُّ، وَلَقَدْ نَادَانَا  
 نُوحٌ فَلَنَنَّمِ الْمُجِيبِينَ، وَنَجِّنَا وَأَقْلَهُ مِنَ الْكَرْبِ الْعَظِيمِ،  
 وَجَعَلْنَا نُورِيَّتَهُ هُمُ الْبَاقِينَ، فَخَبِرَ عَزَّ ذِكْرَهُ أَنَّ نُورِيَّةَ نُوحٍ هُمُ  
 الْبَاقُونَ ذَوْنَ غَيْرِهِمْ، وَقَدْ ذَكَرْتُ اخْتِلَافَ النَّاسِ فِي جِيومِرْتٍ  
 وَمَنْ يَخْلُفُ الْفَرَسَ فِي عَيْنِهِ وَمَنْ هُوَ وَنَسَبِهِ إِلَى نُوحٍ عَمَّ،  
 حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَمَّا ابْنَ مَثْمَةَ قَالَ سَمَّا سَعِيدٌ بْنُ بَشِيرٍ

عن قتادة عن الحسن عن سَمْرَةَ بن جُنْدُب عن النَبِيِّ صَلَّام  
 فِي قَوْلِهِ وَجَعَلْنَا ذُرِّيَّتَهُ ۖ الْبَاقِينَ قُلْ سَامٌ وَحَامٌ وَيَاثُثٌ،  
 حَدَّثَنَا بِشْرٌ قَالَ سَأَلَ يَزِيدُ قَالَ سَأَلَ سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ فِي قَوْلِهِ وَجَعَلْنَا  
 ذُرِّيَّتَهُ ۖ الْبَاقِينَ قَالَ فَالْأَنْسُ كُلُّهُمْ مِنْ ذُرِّيَّةِ نُوحٍ، حَدَّثَنِي  
 ٥ عَلِيُّ بْنُ دَاوُدَ قَالَ سَأَلَ أَبُو صَالِحٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُعَاوِيَةُ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ  
 ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَجَّ وَجَعَلْنَا ذُرِّيَّتَهُ ۖ الْبَاقِينَ يَقُولُ لَا يَبْقَى  
 إِلَّا ذُرِّيَّةُ نُوحٍ، وَرَوَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ  
 عَنِ الزُّهْرِيِّ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ صَالِحٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَا لَمَّا هَبَطَ  
 آدَمُ مِنَ الْجَنَّةِ وَانْتَشَرَ وَلَدُهُ آدَمُ بَنُوهُ مِنْ هَبْوَطِ آدَمَ فَكَانَ  
 ١٠ ذَلِكَ التَّأْرِيخُ حَتَّى بَعَثَ اللَّهُ نُوحًا فَأَرْخُوا بِمَبْعَثِهِ نُوحٌ حَتَّى  
 كَانَ الْغُرْقُ فَهَلَكَ مِنْ هَلَاكِ مَنْ كَانَ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ فَلَمَّا هَبَطَ  
 نُوحٌ وَذُرِّيَّتُهُ وَكُلٌّ مِنْ كَانَ فِي السَّفِينَةِ إِلَى الْأَرْضِ قُسِمَ الْأَرْضُ  
 بَيْنَ وَلَدِهِ اثْنَلَاثًا فُجِعِلَ لِسُلَامٍ وَسَطًا مِنَ الْأَرْضِ فَغِيهَا بَيْتُ  
 الْمَقْدِسِ وَالنَّيْلِ وَالْفَرَاتِ وَدَجْلَةُ وَسِجَّانٌ وَجِجَّانٌ وَفَيْشُونَ ۖ وَذَلِكَ  
 ١٥ مَا بَيْنَ فَيْشُونَ إِلَى شَرْقَى النَّيْلِ وَمَا بَيْنَ مَنْخَرٍ ۖ رِيحُ الْجَنُوبِ  
 إِلَى مَنْخَرِ الشَّمَالِ وَجُعِلَ لِحَامٍ قَسَمُهُ غَرْبَى النَّيْلِ فَمَا وَرَاءَهُ إِلَى  
 مَنْخَرِ رِيحِ الدَّبُورِ وَجُعِلَ قَسَمُ يَافِثَ فِي فَيْشُونَ فَمَا وَرَاءَهُ إِلَى  
 مَنْخَرِ رِيحِ النَّصْبَا فَكَانَ التَّأْرِيخُ مِنَ الطَّوْطَانِ إِلَى نَارِ إِبْرَاهِيمَ  
 \* وَمِنْ نَارِ إِبْرَاهِيمَ إِلَى مَبْعَثِ يُوسُفَ وَمِنْ مَبْعَثِ يُوسُفَ إِلَى  
 ٢٠ مَبْعَثِ مُوسَى وَمِنْ مَبْعَثِ مُوسَى إِلَى مَلِكِ سُلَيْمَانَ وَمِنْ مَلِكِ  
 سُلَيْمَانَ إِلَى مَبْعَثِ عِيسَى بْنِ مَرْيَمَ وَمِنْ مَبْعَثِ عِيسَى بْنِ

وَفَيْشُونَ C. apog. وُقَيْسُونَ Tn et P. مَبْعَثُ a) Ca. مَنْخَرُ، ceteri مَنْخَرُ. d) Om. codd.

مريم الى ان بُعث رسول الله صلّتم، وهذا الذي ذكر عن  
الشعبي من التأريخ ينبغي ان يكون على تأريخ اليهود فلما  
اهل الاسلام فاتهم لم يورخوا الا من الهجرة ولم يكونوا يورخون  
بشيء قبل ذلك غير ان قريشا كانوا فيما ذكر يورخون قبل  
الاسلام بعلم الفيل وكان سائر العرب يورخون بليامم المذكورة  
كتأريخهم بيوم جبلة والكلاب الاولى والكلاب الثاني، وكانت  
النصارى تورخ بعهد الاسكندر ذي القرنين واحسبهم على ذلك  
من التأريخ الى اليوم، واما الفرس فاتهم كانوا يورخون بملوكهم  
وهم اليوم فيما اعلم يورخون بعهد يزدجرد بن شهريار لانه  
كان آخر \* من كان من ملوكهم له ملكة بابل والمشرق 10

### ذكر بيوراسب، وهو الازدهاق

والعرب تستيه الضحك فجعل الحرف الذي بين السين والزاي في  
الفارسية صادًا والهاء حاء والقاف كافا واياه على حبيب بن اوس بقلوه  
ما نل ما قد نل فرعون ولا قلمان في الدنيا ولا قارون  
بل كان للضحك في سطواته بالعالمين وأنت الفريزون 15  
وهو الذي افتخر بآفته انه منم الحسن بن هاني  
وكان من الضحك يعبده الخليل واليس في مساريها

1) Hic. 2) لانه كان آخر من ملك من ملوكهم C. 3) Om. P. 4) يتوراسب Ca; 5) Vult literam et infra Tn; 6) س. p. 7) inter 3 et 4. 8) Tn addit quae in ordine alphabetico inter 3 et 4 est. 9) Tn addit الطلعي; pro priore نل in Diwāno Abū Tammāmi, cod. Leid. 403 legitur بل (cod. 899 quoque). 10) Tn et C. 11) Om. Tn, Ca et P. 12) Ca et P. 13) الحابل، C. 14) الحابل، Tn. 15) Ibn Khaldūn II, Masudi II, 114، الحابل، sed cod. Leid. 537a، الحابل، ut recte in cod. Vindob. Diwāni Abu Nowāsi (cod. Berol. الحابل). Pro

\* قل واليمن تدعيه<sup>١٤</sup> حدثت عن هشام بن محمد بن السائب فيما ذكر من امر الضحك هذا قل والعجم تدعى الضحك وتزعم ان جثا كان زوج اخته من بعض اشراف اهل بيته وملكه على اليمن فولدت له الضحك، قل واليمن تدعيه وتزعم انه من انفسها وانه الضحك بن علوان بن عبيد بن عويج \* وانه ملك على مصر اخه سنان بن علوان ابن عبيد بن عويج<sup>١٥</sup> وهو اول الفراعنة وانه كان ملك مصر حين قدمها ابراهيم خليل الرحمان عم<sup>١٦</sup>، واما الفرس فانها تنسب الازدهاق هذا غير النسبة التي ذكره هشام عن اهل اليمن وتذكر انه يبراسب \* بن اروناسب<sup>١٧</sup> بن زينكاو<sup>١٨</sup> بن وروشك<sup>١٩</sup> بن تاز<sup>٢٠</sup> بن فرواك<sup>٢١</sup> بن سيامك<sup>٢٢</sup> بن مشى بن

والوحش idem والجن. Codd. محاربها (P) محاربها، errore e versu praecedente hic pro مساربها scriptum, ut monuit Cl. Ahlwardt.

a) Om. Ca et Tn. b) Om. Tn; C his عبيدة, item Tabari apud Ibn Khald. l. l. c) Tn ذكرها. d) Om. C et Ibn Khald.; P اروناسب; cf. Ibn Badroun l. 1. e) Ex conj., quum Bundehesch p. 77, l. 13 زينكاو (aeque Btrunt l. 3 inf. زينكاو) habeat; Tn (et IA) رينكار, P رينكار s. p., C رينكار, Ca رينكار, Tab. apud Ibn Kh. رينكار. f) Ex conj., Ca وندرسل, P وندرسل, Tn (وندرشتك IA), وندرشتك, C وندرشتك, Tab. ap. I. Kh. وندرشتك, Bundehesch l. l. وندرشتك, ad cujus similitudinem lectionibus codicum discrepantibus dubitans emendavi. g) Tn ياريس, Ca ياريس, P ياريس, C ياريس, Tab. ap. I. Khald. ياريس, IA ياريس, Btrunt غار (قار); legendum est cum Bundehesch تاز, a quo, ut Arabum proavo, ad-Dhahhāk originem trahere dicitur, cf. p. 23, l. 3; etiam Btrunt post غار (قار) codicum pergit العرب (قار) وندرشتك. h) Ca et P فردال, C فروال, Tn غيردال, quas lectt. emendavi. i) Ca مسامك, P سيامك.

جيومرت، ومنهم من ينسبه هذه النسبة غير انه يخالف  
المنطق، بلهاء آباءه فيقول هو الضحك بن اندرماسب<sup>د</sup> بن  
ريخدار، بن وندرسج<sup>د</sup> بن تاج<sup>د</sup> بن فرياك<sup>د</sup> بن سايك<sup>د</sup> بن  
ماني<sup>د</sup> بن جيومرت<sup>د</sup> والجوس تزعم ان تاج هذا هو ابو  
العرب<sup>د</sup>، فيزعمون ان أم الضحك كانت ودك<sup>د</sup> بنت ويونجهان<sup>د</sup>  
وانه قتل اياه تقريباً بقتله الى الشياطين وانه كان كثير المقام  
ببابل وكان له ابنان يقال لاحدهما سريغوار وللاخر يعوار<sup>د</sup>،  
وقد ذكر عن الشعبي انه كان يقول هو قرشت مسخه  
الله ازدهاي<sup>د</sup>،

10

#### ذكر الرواية عنه بذلك

حدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة بن الفضل عن يحيى بن  
العلاء عن القاسم بن سلمان عن الشعبي قال ابجد وهز  
حطى وكلمن وسعفس وقرشت كانوا ملوكاً جبابرة فتفكروا

a) Tn المنطق. b) Ca, P et C اندرماسب s. p.; cod. Spr.  
30. اندرماسب. c) Tn ريخدار، C ريخدار، P ريخدار، Ca ريخدار  
s. p.; cod. Spr. 30. veri nescius puncta omisi.  
d) Ca et P وندرسج، Tn وندرسج، C وندرسج، Emendandumne  
cod. Spr. 30. — وندرسج. e) Ca et P باج، cod. Spr. 30. recte Tn باج quippe quod  
alter isque veterior persici pronuntiandi modus sit.  
f) Sic C, Tn فريال، Ca فريال، (Spr. 30. فريال)، P فرمال. — An  
Om. b) انه. c) ماني. d) C et P سايك. e) فرياك؟ f) Ca et P.  
g) C ودك. h) C ودك male; Bundehesch اودي; cod. Spr. 30.  
i) Ca سريغوار... يعوار، C (s. p.) سريغوار... يعوار، Tn ودك.  
j) Ca سريغوار... يعوار، P سريغوار... يعوار، cod. Spr. 30.  
k) Tn سريغوار... يعوار، Ca et P سريغوار... يعوار، n) Tn عن  
eo afferre nequeo. p) Ca et P تفكروا.

قرشت يوما فقال تبارك الله احسن الخالقين فسخه الله فجعله  
اجدهق<sup>١</sup> وله سبعة ارؤس فهو هذا الذي بدنيانود<sup>٢</sup> وجبيع  
اهل الاخبار من العرب والعجم تزعم انه ملك الاقليم كلها وانه  
كان ساحرا فاجرا<sup>٣</sup>، وحدثت عن هشام بن محمد قال ملك  
الصحاح بعد جتم فيما يزعمون والله اعلم الف سنة ونزل  
السواد في قرية يقال لها نرس<sup>٤</sup> في ناحية طريق  
الكوفة<sup>٥</sup> وملك الارض كلها وسار بالجزر والعسف<sup>٦</sup> وبسط يده  
في القتل<sup>٧</sup> وكان اول من سنّ الصلب والقطع<sup>٨</sup> واول من وضع  
العشور<sup>٩</sup> وضرب الدراهم<sup>١٠</sup> واول من تغنى وغنى له، قال ويقال  
انه خرج في<sup>١١</sup> منكب سلعان فكانتا تضربان عليه فيشتد عليه  
الوجع حتى يطليهما بدمغ انسان فكان يقتل لذلك في كل  
يوم رجلين ويطل سلعته<sup>١٢</sup> بدمغيهما فاذا فعل ذلك سكن  
ما يجد فخرج عليه رجل من اهل بابل فاعتقد لواء واجتمع  
اليه بشر كثير فلما بلغ الصحاح خيره راعه فبعث اليه ما امره  
وما تريد قل الست تزعم انك ملك الدنيا وان الدنيا لك قال  
بلى قل فليكن كلبك<sup>١٣</sup> على الدنيا ولا يكون علينا خاصة<sup>١٤</sup>  
فانك اما تقتلنا دون الناس فجلبه الصحاح الى ذلك وامر

١) Sic h. l. et pag. Fl., L 6 Tn et C; Ca et P اذهق.

٢) Hic et infra P et C بدنيانود، Tn بدنيانود، P  
et Tn بدش، Ca بدس، C بنس، v. Jâc. IV, 773 et Mas. II, 115.

٣) Ca et P والعنف، 1A haec a  
Tab. mutuatus والعسف. ٤) Om. P. ٥) Om. Tn. et habet

كلك C ٦) Ca, P et C سلعتة ٧) من C ٨) هرب

تكونن، فلتكن على et P om. et habent.

بالرجلين اللذين كان يقتلها في كل يوم أن يقسما على الناس جميعا ولا يخص بهما مكان<sup>١</sup> دون مكان، قل ببلغنا أن أهل أصبهان من ولد ذلك الرجل انذى رفع اللواء وأن ذلك اللواء لم يزل محفوظا عند ملوك فارس في خزانهم<sup>٢</sup> وكان فيما بلغنا جلد اسد فألبسه ملوك فارس<sup>٣</sup> الذهب والديباج تيمنا به<sup>٤</sup>، ٥ قل ببلغنا أن الصنك هو تمرود وأن، ابراهيم خليل الرحمان صلى الله عليه ولد في زمانه وأنه صاحبه الذي أراد احراقه، قل ببلغنا أن افريدون وهو من نسل جم الملك الذي كان قبل الصنك ويؤمن أنه التاسع من ولده\* وكان مولده بدغباوند خرج حتى ورد منزل الصنك وهو عنه غائب<sup>١٠</sup> بالهند فحوى<sup>٥</sup> على منزله وما فيه فبلغ الصنك ذلك فاقبل وقد سلبه الله قوته ونهبت دولته فوثب به<sup>٦</sup> افريدون فاوثقه وصيره بجبال دغباوند فلجج تزعجهم أنه الى اليوم موثق في الحديد يعذب هناك، وذكر غير<sup>٧</sup> هشام أن الصنك لم يكن غائبا عن مسكنه ولكن افريدون بن اثفيان<sup>٨</sup> جاء الى مسكن له في حصن<sup>١١</sup> يدعى زرنج<sup>٩</sup> ما مهر روزمهر<sup>١٢</sup> فنكح امرأتين له تسمى احداهما اروناز<sup>١٣</sup> والاخرى سنوار<sup>١٤</sup> فوهل<sup>١٥</sup> بيوراسب لما عاين ذلك وخر

a) Ca et P خزانهم. b) Ca addit من. c) Om. Ca et P. d) C et Tn هو. e) Ca الذين كانوا من. f) Om. Tn. g) Tn اثفيان. h) C عن P et C. i) Tn فاقبل عليه. j) Tn فاحتوى. k) Ca ابراهيم، Tn اثفيان، P a. p.; secutus sum Bundehesch. l) Tn زرنج. m) P et Ca مهر روزمهر، Tn مهر روزمهر، C مهر روزمهر. n) Ca اروناز، Ca et P اروناز، Firdûst Schahn. I, vs. ٤٠٨. o) P سيوار، Ca سنوار، Firdûst I. ١. ٢. ١. ٢. p) Ex conj.; C et Tn ووهل، Ca et P فوهب، cf. p. ٢. ١. ١. ٢.

مُدَّتْهَا لَا يَعْقِل فَضْرَبَ أَفْرِيدُونُ هَامَتَهُ بِحُجْرَةٍ لَهُ مُلْتَوَى الرَّأْسِ  
فَرَادَهُ ذَلِكَ وَقَلًّا وَهَزَبَ عَقْلَهُ ثُمَّ تَوَجَّهَ بِهٖ أَفْرِيدُونُ إِلَى جَبَلٍ  
دُنْبَاوَنْدٍ وَشَدَّهٖ هُنَاكَ وَثَقَّا وَامَرَ النَّاسَ بِاتِّخَاذِ مَهْرَمَةٍ مَهْرُوزَةٍ  
وَهُوَ الْمَهْرَجَانُ الَّتِي أَوْثَقَ فِيهِهٖ بِمِرَاسِبٍ عِيدًا وَحَلَا  
أَفْرِيدُونُ سَرِيرَ الْمَلِكِ، وَذَكَرَ عَنِ الصَّخَّاءِ أَنَّهُ قَالَ يَوْمَ مَلَكَ  
وَعَقَدَ عَلَيْهِ التَّاجَ نَحْسَ مَلُوكِ الدُّنْيَا الْمَالِكُونَ لِمَا فِيهَا،

وَالْفَرَسَ تَزَعَمُ أَنَّ الْمَلِكَ لَا يَكُنْ إِلَّا لِلْبَطْنِ الَّذِي مِنْهُ أَوْشَهِنْجُ  
وَجَمَ وَطَهْمُورَتُ وَأَنَّ الصَّخَّاءَ كَانَ عَصِيًّا، وَأَنَّهُ غَضِبَ أَهْلَ  
الْأَرْضِ بِسُحْرِهِ وَخَبْثَتِهِ وَهَوَّلَ عَلَيْهِمُ بِالْحَيَاتَيْنِ اللَّتَيْنِ كَانَتَا عَلَى  
١٥ مَنَكَبَيْهِ وَأَنَّهُ بَنَى بَارِضَ بَابِلَ مَدِينَةً سَمَّاها حُوبٌ، وَجَعَلَ النَّبْطَ  
أَحْبَابَهُ وَبَطْلَانَتَهُ فَلَغَى النَّاسَ مِنْهُ كُلَّ جَهْدٍ وَذَبَحَ الصَّبِيَّانَ،  
وَيَقُولُ كَثِيرٌ مِنَ أَهْلِ اللَّتَبِ أَنَّ الَّذِي كَانَ عَلَى مَنَكَبَيْهِ  
كَانَ لِحِمَّتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ لَاتَتَتَيْنِ عَلَى مَنَكَبَيْهِ كُلِّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا  
كَرَأْسُ الثَّعْبَانِ وَأَنَّهُ كَانَ يَخْبِئُهُ وَمَكْرَهُ يَسْتَرْفِيهِ بِالثِّيَابِ وَيَذَكُرُ  
١٥ عَلَى طَرِيقِ التَّهْوِيلِ أَنَّهُمَا حَيَّتَانِ يَقْتَصِيانِ الطَّعَامَ وَكَانَتَا  
تَتَحَرَّكَانِ تَحْتَ ثَوْبِهِ إِذَا جَاعَ كَمَا يَتَحَرَّكُ الْعَصُورُ مِنَ الْإِنْسَانِ  
عِنْدَ التَّهْلَبِ بِالْجُوعِ وَالْغَضَبِ، وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ كَانَ ذَلِكَ  
حَيَّتَيْنِ وَقَدْ ذَكَرْتُ مَا رَوَى عَنِ الشَّعْبِيِّ فِي ذَلِكَ وَاللَّهِ أَعْلَمُ  
بِحَقِيقَتِهِ وَصَحَّتْهُ، وَذَكَرَ بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ بِأَنَسَابِ الْفَرَسِ وَامْرُورِ

١) ومهروز Ca et C. ٢) رأسه بحرز Tn، فخرن Ca، بحرن P. ٣) وانته pro وان Ca؛ غلب C. ٤) غاصبا P et C. ٥) ومهرون P. ٦) Ca. ٧) حوب cod. Spr. 30، تسمى فاحوب Ca، حوف C. ٨) منكب. ٩) Om. Ca، Tn et P. ١٠) لحيمته P.



ان الناس لم يزالوا من بيرواسب هذا في جهد شديد حتى  
اذا اراد الله هلاكه وثب به رجل من العامة من اهل اصبهان  
يقتل له كافي<sup>١</sup> بسبب ابنتين كانا له اخذهما رسل بيرواسب بسبب  
الحيتتين اللتين كانتا على منكبيه وقيل انه لما بلغ الجزع من  
كافي هذا على ولده اخذ عصاة كانت بيده فعلق بأطرافها<sup>٢</sup>  
جراثيا كان معه ثم نصب تلك العلم ودعا الناس الى مجاهدة  
بيرواسب ومحاربتة فاسرع الى اجابته خلق كثير لما كانوا فيه  
معه من البلاء وفنون الجور فلما غلب كافي تفاهل<sup>٣</sup> الناس بذلك  
العلم فعمطوا امره وزادوا فيه حتى صار عند ملوك العجم عليهم  
الاكبر الذي يتبركون به وسموه درفش كايان<sup>٤</sup> فكانوا لا  
يسيرونه<sup>٥</sup> الا في الامور العظام \* ولا يرفع الا لاولاد الملوك اذا  
وجهوا في الامور العظام<sup>٦</sup> وكان من خبر كافي انه شخص عن  
اصبهان بمن تبعه والتف اليه في طريقه فلما قرب من الضحك  
واشرف عليه قذف في قلب الضحك منه الرعب فهرب عن  
منارله<sup>٧</sup> وخلقى مكانه وانفتح للعجم منه<sup>٨</sup> ما ارادوا فاجتمعوا<sup>٩</sup>  
الى كافي وتناظروا فعلموا كافي انه لا يتعرض للملك لانه ليس من  
اهله وامروهم ان يملكوا بعض ولد جم لانه ابن الملك الاكبر  
وشهيق<sup>١٠</sup> بن فرواه<sup>١١</sup> اثنى رسم الملك<sup>١٢</sup> وسبق الى القيام به

كانت Tn ع) عقيب Ca ب) كتابي Ca bis كافي P ا)  
I درس كتيبان Ca د) خقل Ca et P تقل C د)  
(bene) يسبيرون به C ف) دفن كايان Tn درقين كايان  
P عيشيرونه Praeced. om. Ca. ه) Tn hic مكانه, mox  
منارله Tn et C خيه ز) Ca et Tn اوشهيق C et P  
اوشهيق ا) Codd. خروال م) Om. P.

وكان افريدون بن اثفيان مستخفيا في بعض النواحي من الصحاك  
فوافى كافي ومن كان معه فاستبشر القوم بموافاته وذلك انه كان  
مُرشعا للملك يرواية كانت لهم في ذلك فلكوه وصار كافي والوجوه  
لافريدون اعوانا على امره فلما ملك واحكم ما احتلج اليه من  
« امر الملك واحتوى على منازل الصحاك \* اتبعه فاسره بدنيا ونداه  
في جبالها، وبعض المجرس تزعم انه جعله اسيرا حبيسا<sup>د</sup> في  
تلك الجبال موكلًا به قوم من الحسن ومنهم من يقول انه قتله  
وزعموا انه لم يسمع من امر الصحاك شيء يستحسن غير شيء  
واحد وهو ان بليتده لما اشتدت ودام جوره وظالت آيامه  
« عظم على الناس ما لقوا منه فتراسل الوجوه في امره فاجمعوا  
على المصير الى بلده<sup>ر</sup> فوافى بلده الوجوه والعظماء من الكثر والنواحي  
فتناظروا في الدخول عليه والتظلم اليه<sup>هـ</sup> والتأني<sup>و</sup> لاستعطافه  
فاتفقوا على ان يقدموا للخطاب عنهم كافي الاصبهناتي فلما صاروا  
الى بلده أعلم بمكانهم فلن لهم فدخلوا وكافى متقدم لهم فثل  
« بين يديه وامسك عن السلام ثم قال آيها الملك اتي السلام  
اسلم عليك أسلام من يملك \* هذه الاقليم كلها ام سلام من  
يملك هذا الاقليم الواحد يعني بابل فقال له الصحاك بل  
سلام من يملك هذه الاقليم كلها \* لآتى ملك الارض فقال له  
الاصبهناتي فاذا كنت تملك الاقليم كلها وكانت يدك تنالها

موكلا.. C, متوكلا Tn. <sup>د</sup> حيا C, حبيسا P. <sup>هـ</sup> P lac. <sup>و</sup> Ca. <sup>ز</sup> Ca. <sup>ح</sup> Om. Ca. <sup>ط</sup> في Tn. <sup>ي</sup> بيته Ca, نكتته P. <sup>ك</sup> قوما  
منه P. <sup>ل</sup> Ca et P, والتاني Tn om.; cod. Spr. 30 (fol. 65b inf.) <sup>م</sup> والتاني. <sup>ن</sup> مقدمهم Tn. <sup>س</sup> Om. Ca.  
P Om. P

اجمعَ فما بالناس قد خصصنا بمؤنتك وتحاملك واسامتك من بين  
 اهل الاكثيم وكيف لم تقسم امرَ كذا وكذا بيننا وبين الاكثيم  
 وعدد عليه اشياء كان يمكنه تخفيفها عنهم وجرد له الصدى  
 والقول في ذلك فقدم في قلب الضحك قوله وعمل فيه حتى  
 اخجل، واقتر بالاساءة وتآلف القوم وخدم ما يحبون وامرهم  
 بالانصراف لينزلوا ويتدعوا ثم يعودوا ليقضى حوائجهم ثم  
 ينصرفوا الى بلادهم، وزعموا ان امه ذلك كانت شرًا منه  
 وأردى وانها كانت في وقت معاتبة القوم آيةً بالقرب منه  
 تتعرف ما يقولونه فتغتاظ وتذكره فلما خرج القوم دخلت  
 مستشيطة منكبة على الضحك احتمالاً القوم وقالت له قد  
 بلغى كلما كان وجرة هؤلاء القوم عليك حتى فرعوك بكذا  
 وامعوك كذا افلا دمرت عليهم ودمدمتم او قطعت ايديهم  
 فلما اكثرت على الضحك قل لها مع عتوه يا هذه انك لم  
 تفكري في شيء الا وقد سبقت اليه الا ان القوم بدعوى

وعدد الخ sed lectio probatur verbis ا) C ادنا امرك

ب) C addit teschdidum; sed Ca وجرد. ج) Ca اخرك P  
 ث. يتدعوا Tn ويدعوا Om. P, C. اخجل C. اخجل  
 وارادوا (انها) Tn واري P دل P ودل Tn  
 ج) Praeced. om. C. د) C ستعرف ه) Praeced. om. Ca et P.

و) Ca et P وجد C (ل. جرة) quod mallem ni codd.  
 obstarent. ز) Tn hic et Pl. l. x فرعون et فرعون

ح. دمر من عليهم Tn دمر O. ه) Tn فلا malim. ط) Tn  
 او دمدمم C ودمدم بهم Ca et Tn De conj.

ي. بدعوى P ر) Tn et P منها عتوه. ق) Tn et P ودمدمت بهم

بالحق وقوموني به فلما هممت بالسطوة بهم والوثوب عليهم تخيل<sup>a</sup>  
 الحق مثل بينى<sup>b</sup> وبينهم منزلة للجبل فما امكنتى فيهم شيء  
 ثم سكتها<sup>c</sup> واخرجها ثم جلس لاهل النواحي بعد ايام فوق  
 لهم بما وعدهم وردم وقد لان لهم وقضى اكثر حوائجهم ولا  
 يعرف للصحك فيما ذكر فعلة استحسن<sup>d</sup> غير هذه، وقد  
 ذكر ان عمر الاجدهاق<sup>e</sup> هذا كان الف سنة وان ملكه منها  
 كان ستمائة سنة وانه كان في بلقي عمه شبيها<sup>f</sup> بالملك لقدردته  
 ونفوذ امرة وقتل بعضهم انه ملك الف سنة وكان عمه الف سنة  
 ومائة سنة الى ان خرج عليه الفريزون فقهره وقتله، وقتل بعض  
 ١٥ علماء الفرس لا نعلم احدا كان اطول عمرا ممن لم يذكر عمه  
 في التورينة من انصحاك عذا ومن جامر بن يافث بن نوح ابي  
 الفرس فانه ذكر ان عمه كان الف سنة، وانما ذكرنا خبر  
 بيوراسب في هذا الموضع لان بعضهم يزعم ان نوحا عم كان  
 في زمانه وانه انما كان أرسل اليه والى من كان في ملكته ممن  
 ٢٠ دان بطاعته واتبعه على ما كان عليه من العتو والتمرد على  
 الله فذكرنا احسان الله واياديه عند نوح عم بطاعته ربه  
 وصبره على ما لقى فيه من الاذى والمكروه في اجل الدنيا  
 بان نجاه ومن آمن معه واتبعه من قومه وجعل نريته هم  
 الباقين في الدنيا وابقى له ذكره بالثناء الجميل مع ما ذكر له

a) Tn صار كالجبيل (vulture) تجبل b) Ca

c) بين يدي بينى d) Om. C. e) بين يدي بينى f) Tn تخيل  
 منه Tn addit استحسن P شبيها Ca et P الازدهاق

(sic) سيها Tn

عنده في الآجل من النعيم المقيم والعيش الهشء وإهلاكه  
الآخرين بمعصيتهم آياه وتمردهم عليه وخلافهم أمره فسلبهم ما  
كانوا فيه من النعيم وجعلهم عبرةً وحِطَّةً للغايين مع ما ذكر  
لهم عنده في الآجل من العذاب الاليم\*

ونرجع الآن إلى ذكر نوح عم وإخبر عنه وعن ذريته أن كانوا  
م الباقيين اليم كما أخبر الله عنهم وكان الآخرون الذين بُعث  
نوح إليهم خلا ولده ونسله قد بادوا وذريتهم فلم يبق منهم  
ولا من أعقابهم أحدٌ، قد ذكرنا قبل عن رسول الله صلعم أنه  
قال في قول الله عز وجل وجعلنا ذريتهم م الباقيين أنهم سام  
وحام ويافث، حدثني محمد بن سهل بن عسكر قال سأ  
إسماعيل بن عبد الكريم قال سأ عبد الصمد بن معقل قال  
سمعت وهب بن مَنبّه يقول أن سام بن نوح أبو العرب وقارص  
والروم وأن حام أبو السودان وأن يافث أبو الترك وأبو ياجوج  
وماجوج وم بنو عم الترك وقيل كانت زوجة يافث أربسية<sup>a</sup>  
بنت مرازيل<sup>b</sup> بن اللدزمسيل بن محمول بن خنوخ بن قين بن  
آدم عم فولدت له سبعة نفر وامرأة ثمن ولدت له من الذكور  
جومر بن يافث وهو فيما حدثنا ابن حميد قال سأ سلمة عن  
ابن إسحاق، أبو ياجوج وماجوج ومارح<sup>c</sup>، بن يافث ووائل بن  
يافث وحوان بن يافث وتوبيل<sup>d</sup> بن يافث وهوشل<sup>e</sup> بن يافث  
وترس بن يافث وشبكة بنت يافث، قال فن بن يافث كانت

أ) أبا بسية Ca، بسية P، s. p.، ادسية C. ب) Ca. ج) مارح Tn. د) وتوبيل P. ه) وهوشل C.   
C، وتوبيل P، مارح Tn. ع) أربيل P، مرازيل Tn، رازيل C،   
وهوشل C. hoc et seq. nomen om. Tn. وتوبيل Ca، وتوسل

ياجوج وماجوج والصقالبة والترك فيما يزعمون وكانت امرأة حام  
ابن نوح تملك<sup>د</sup> بنت مارب بن الدرمسيل بن محويل بن  
خنوخ بن قين بن آدم فولدت له ثلثة نفر كوش بن حام بن  
نوح وقوط بن حام وكنعان بن حام فنكح كوش بن حام  
ابن نوح قرنيبيل<sup>هـ</sup> ابنة بتاويل بن ترس بن يافث فولدت له  
الجبشة والسند والهند فيما يزعمون ونكح قوط بن حام بن  
نوح بخت ابنة بتاويل بن ترس بن يافث بن نوح فولدت  
له القبط قبط مصر فيما يزعمون ونكح كنعان بن حام بن  
نوح ارسل<sup>و</sup> ابنة بتاويل بن ترس بن يافث بن نوح فولدت  
له الاسود نوبلة وفران<sup>ز</sup> والزنج<sup>ح</sup> والزغاوة<sup>ف</sup> واجناس السودان  
كلها<sup>ا</sup>، حدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة عن ابن اسحاق  
في الحديث قال يزعم اهل التورية ان ذلك لم يكن الا عن  
نحوه دعاه نوح على ابنه حام وذلك ان نوحا نام فانكشف عن  
عورته فراها حام فلم يغطها ورآها سام ويافث فلقيا عليها ثوبا  
فواريا عورته فلما هب من نومته علم ما صنع حام وسام ويافث  
فقتل ملعون كنعان بن حام عبيدا<sup>ب</sup> يكونون لاختوته وقل يبارك  
الله ربى في سام ويكون حام عبد اخويه ويعرض<sup>د</sup> الله يافث  
ويجذل في مساكن سام ويكون حام عبدا لهم قل وكانت امرأة  
سام بن نوح صليب<sup>ز</sup> ابنة بتاويل بن محويل بن خنوخ بن

د) C. تملك. Ca, تملك. P, Tn. س. p. C. هـ) C. قرنيبيل. P, ارثيل. Tn. ح) Ca. الزنج. S. p., Tn. والزنج. C, الدنج. Ca. ز) Ca et P. وفران. ف) Ca et P. والزغاوة. C. ا) Codd. عبيد، aut legendum

صلت. Ca. د) P. ويعرض. هـ) ut Gen. 9, 26. عبيد عبيد

قين بن آدم فولدت له نفرا ارغششد بن سام واشو بن سام  
ولاؤ بن سام وعويلم بن سام وكان لسام ارم بن سام قال ولا  
ادري ارم لآم ارغششد واخوته ام لا، حدثني الخزاز قال  
سأ ابن سعد قال اخبرني هشام بن محمد قال اخبرني ابي عن  
ابي صالح عن ابن عباس قال لما ضاقت بولد نوح سرق  
ثمنين تحوّلوا الى بابل فبنوها وفي بين الفرات والفرات وكانت  
اثنى عشر فرسخا \* في اثنى عشر فرسخا وكان بابها موضع  
دوران اليوم فوق جسر الكوفة يسرة انا عبرت فكثر بها حتى  
بلغوا مائة الف وم على الاسلام،

ورجع الحديث الى حديث ابن اسحاق، فنكح لاؤ بن سام<sup>١٥</sup>  
ابن نوح شبكة ابنة يافث بن نوح فولدت له فارس وجرجان  
واجناس فارس وولد للاؤ مع الفرس طسم وعليق ولا ادري  
اهو لآم الفرس ام لا فعليق ابو العاليق كلهم ام تفرقت  
في البلاد وكان اهل المشرق واهل عمان واهل الحجاز واهل  
الشام واهل مصر منهم، ومنهم كانت للجلبارة بالشام الذين<sup>١٦</sup>  
يقال لهم الكنعانيون ومنهم كانت الفراعنة بمصر وكان اهل  
البحرين واهل عمان منهم امّة يسمن جاسم، وكنوا ساكنو  
المدينة منهم بنو هف / وسعد بن حزان وبنو مطر وبنو  
الازرق واهل نجد منهم بديل وراجل و غفار واهل تيمه

a) Om. P et C. b) Tn addit بن c) Om. P. d) Ad-  
didi ex conj. e) Tn خاسم، JA جاشم، v. Jâcût IV, p. 461,  
l. 15 sqq. f) C لف، Ca مرف sine P. om. g) Tn  
مطروس الازرق، Jâcût l. l. وبنو مطرويل، Ibn Ishâk apud Ibn  
Khalid. II, v, l. 5 ut recepi. h) Tn وراجل.

منهم وكان ملك الحجاز منهم بتيماء اسمه الارقم<sup>١</sup> وكانوا ساكني  
نجد مع ذلك وكان ساكني الطائف بنو عبد<sup>٢</sup> بن ضخم<sup>٣</sup> حتى<sup>٤</sup>  
من عيس الاول قل وكان بنو اميم بن لاوذ بن سام بن نوح  
اهل وبار بارض الرمل ومل عالم<sup>٥</sup> وكانوا قد كثروا بها وربلوا<sup>٦</sup>  
فصابتهم من اللد عز وجل<sup>٧</sup> نعمة من معصية اصابوها فهلكوا<sup>٨</sup>  
وبقيت منهم بقية وم الذين يقلل لهم النسناس<sup>٩</sup> قل وكان  
طسم بن لاوذ ساكن اليمامة وما حولها قد كثروا بها وربلوا<sup>١٠</sup>  
الى البحرين فكانت طسم والعماليق واميم وجاسم قوما عربا  
لسانهم الذي جبلوا عليه لسان عربي<sup>١١</sup> وكانت فارس من  
اهل<sup>١٢</sup> المشرق ببلاد فارس يتكلمون بهذا اللسان الفارسي<sup>١٣</sup> قل  
وولد ارم بن سام بن نوح عوض<sup>١٤</sup> بن ان \* وغائر بن ارم<sup>١٥</sup>  
وحويل<sup>١٦</sup> بن ارم، فولد عوض بن ارم غائر<sup>١٧</sup> بن عوض  
[وولد بن عوض<sup>١٨</sup>] وعبيد<sup>١٩</sup> بن عوض، وولد غائر بن ان

حسى Tn، حتى P حتى Ca h. l. addit. — الانخر Tn. a)  
بنو عبد، quod quum contextui sit alienum, ex seq. حتى C  
transpositum puto. b) Ca et P عبيد، Ibn  
Khalid. l.l. عبد، Iacūt III, ٦٣٥; Mas'ūdī III,  
٢٧٥. عبيد ضخم c) P ورملوا C، ورحلوا Tn om. d) Ca et C  
addunt هذا. e) Ca et P ubique عوض. f) Om. P, Tn  
et C; Ca وغابر، Ibn Khalid. C praeterea seqq.  
usque ad غائر بن عوض (وطبر C) om. g) Ca وعبيد.  
h) Ca وغابر، P et C عابر، Tn et IA I, ٥١. غائر  
i) Addidi ex conj., quum et IA haec h. l. habeat et  
Ibn Ishāk ap. Ibn Khalid. l.l. dicat: ومن ولد عوض  
عان et Tab. ipse infra ubi interitum gentis Ad narrat



ثمود بن غائر وجديس بن غائر ودنوا قومًا عربًا يتكلمون  
 بهذا اللسان المصري<sup>١</sup> فكانت العرب تقول لهذه الامم العرب  
 العاربة لانه لسانهم الذي جبلوا عليه ويقولون لبني اسماعيل  
 ابن ابراهيم العرب المتعربة لانهم اما تكلموا بلسان هذه الامم  
 حين سكنوا بين اظهرهم فعاد وثمود والعماليق واميم وجاسم<sup>٢</sup>  
 وجديس وطسم<sup>٣</sup> العرب فكانت عد بهذه الرمل الى حصر موت  
 واليمن كله وكانت ثمود بالحجر بين الحجاز والشام الى وادي  
 القرى وما حوله ولحقت جديس بطسم فكانوا معهم باليمامة وما  
 حولها الى البحرين واسم اليمامة اذناك جرو، وسكنت جاسم  
 عمان فكانوا بها<sup>٤</sup> وقال غيم ابن اسحاق ان نوحا دعا<sup>٥</sup>  
 نسام بان يكون الانبياء والرسل من ولده<sup>٦</sup> ودعا لياث بان يكون  
 الملوك من ولده<sup>٧</sup> وبدأ بالده لياث وقدمه في ذلك على سام ودعا  
 على حام بان يتغير لونه ويكون ولده عبيدا، نولد سام وياث،  
 قال وذكر في الكتب انه رقى على حام بعد ذلك فدعا له بان  
 يهرزق الرافا من اخوته<sup>٨</sup> ودعا من ولد ولده لكوش بن حام<sup>٩</sup>  
 ولحام بن يافث بن نوح وذلك ان عدة من ولد الولد<sup>١٠</sup>  
 لحقوا نوحا فخدموه كما خدمه ولده لصلبه فدعا لعدة

عاد بن عوص: nullo discrepante hosce enumeret avos: وعيل C<sup>١</sup> item v. p. ١٣٤, l. 20. ; ابن ارم بن سام بن نوح  
 وعثيل Ca، وعثيل Tn

C<sup>١</sup> d) من ولده عبيد C<sup>٢</sup> e) يغير C<sup>٣</sup> a) Codd. المصري. b) اخوة  
 quod لحقوه في حاشية انسلام P<sup>٤</sup> f) ولد ولده P<sup>٥</sup> e) اخوة  
 adscrip- ortum est ita ut ad نوحا لحقوا  
 tum fuerit حاشية et عليه ante انسلام exciderit.

منهم، قل فولد لسام عابر<sup>a</sup> وعليهم واششون وارخشد ولاد  
وان كان مقامه بمكة، قل فمن ولد ارخشد الانبياء والرسل  
وخيار الناس والعرب كلها والفراعنة بمصر، ومن ولد يافث  
ابن نوح ملوك الامم كلها من الترك والخرز وغيرهم والفرس  
الذين اخبر من ملك منهم يزدجرد بن شهريار بن ابرويز  
ونسبه ينتهي الى جيومرت بن يافث بن نوح، قل وبطلان ان  
قوما من ولد لاد بن سام بن نوح وغيره من اخوته نزعوا  
الى جبار فلادخلهم جابر في نعمته وملكه وان منهم مالى  
ابن يافث وهو الذى تنسب السيوف المانيّة اليه قل وهو  
الذى يقال ان كيرش الماوتى<sup>b</sup> قاتل بلشهر، بن املودخ بن  
بخت نصر من ولده، قل ومن ولد حام بن نوح النوبة والحبشة  
وقزان والهند والسند واهل السواحل في المشرق والمغرب قل  
ومنهم عمود وهو عمود<sup>c</sup> بن كوش بن حام، قل وولد لارخشد  
ابن سام ابنه قينان ولا ذكر له في التوراة وهو الذى قيل  
انه لم يستحق ان يذكر في التلثب المنزلة لانه كان ساحرا  
وسمى نفسه الها فسيقت المواليده في التوراة على ارخشد بن  
سام ثم على شالغ بن قينان بن ارخشد من غير ان يذكر  
قينان في النسب لما ذكر من ذلك قل وقيل في شالغ انه  
شالغ بن ارخشد من ولد لقينان وولد لشالغ عابر وولد  
لعابر ابنان احدهما فالغ ومعناه بالعربية قاسم وانما سمي بذلك

a) C et Tn عابر، infra, L. 19 et ipsi عابر b) P الماني،  
Tn الماوتى c) Tn تلشهر، P بلشهر، Ca بلشهر d) P ubi-  
que، Tn scriptiones alternat.

لأن الارض قُسمت واللسن تبلبلت في أيامه وسُمي الآخر  
 قحطان فولد لقحطان يَعْزُب ويقطان ابنا قحطان بن عامر  
 ابن شالخ فنزلا أرض اليمن وكان قحطان أول من ملك اليمن  
 وأول من سُلِم عليه بَأَيِّتَ اللَّعْنِ كما كان يقال للملوك وولد  
 لغالغ بن عامر ارغوا وولد لارغوا ساروغ وولد لساروغ ناحور<sup>١٥</sup>  
 وولد لناحور تارخ واسمه بالعربية آزر وولد لتارخ ابراهيم  
 صلوات الله عليه، وولد لارغشدد ايضا عمود بن ارغشدد وكان  
 منزله بناحية الحجر، وولد للاد بن سام طسم وجديس  
 وكان منزلهما اليمامة، وولد للاد ايضا عمليق بن لاد وكان  
 منزله الحرم واكناف مكة ولحق بعض ولد<sup>١٦</sup> بالشام فثمنهم كانت  
 العماليق ومن العماليق الفراعنة بمصر، وولد للاد ايضا اميم  
 ابن لاد بن سام وكان كثير الولد فنزع بعضهم الى جامر  
 ابن يافث بالمشرق، وولد لارم بن سام \*عوص بن ارم وكان  
 منزله الاحقاف وولد لعوص عاد بن عوص،<sup>١٧</sup> واما حام  
 ابن نوح فولد له كوش ومصرايم<sup>١٨</sup> وقوط وكنعان فبن ولد<sup>١٩</sup>  
 كوش عمود المتنجبر الذي كان ببابل وهو عمود بن كوش بن  
 حام وصارت بقيّة ولد حام بالسواحل من المشرق والمغرب  
 والنوبة والحبشة وقزّان، قل ويقال ان مصرايم ولد القبط  
 والبربر وان قوطا صار الى ارض السند، والهند فنزلها وان  
 اهلها من ولد<sup>٢٠</sup>، واما يافث بن نوح فولد له جامر<sup>٢١</sup>

١٥) Praecedd. om. Ca et P. ١٦) Tn ومصرايم Pro قوط Ca  
 semel recte فوط. ١٧) Om. Tn.

ومويع<sup>٤</sup> وموداي<sup>٥</sup> ويوان<sup>٦</sup> وثوبال<sup>٧</sup> وماشج<sup>٨</sup> وتيرش<sup>٩</sup> ومن ولد  
جامر ملوك فارس ومن ولد تيرش الترك والخزر ومن ولد ماشج  
الاشبان<sup>١٠</sup>، ومن ولد مويع ماجوج وجم في شرقي ارض<sup>١١</sup>  
الترك والخزر ومن ولد يوان الصقالبة وجرجان<sup>١٢</sup> والاشبان كانوا في  
القديم بارض الروم قبل ان يقع بها من وقع من ولد العيص  
وغيره<sup>١٣</sup>، وقصد كل فريق من هؤلاء الثلاثة سام وحام وهاث  
ارضا فسكنوها ودفعوا غيرهم عنها<sup>١٤</sup>

حدثني الحارث بن محمد قال سأل محمد بن سعد قال يا هشام  
ابن محمد بن السائب عن ابيي عن ابي صالح عن ابن عباس  
قال<sup>١٥</sup> اوحى الله الى موسى عم انك يا موسى وقومك واهل  
الجزيرة واهل العلاء<sup>١٦</sup> من ولد سام بن نوح<sup>١٧</sup> \* وقال ابن عباس  
والعرب والفرس والنبط والهند والسند من ولد سام بن نوح<sup>١٨</sup>،  
حدثني الحارث قال سأل محمد بن سعد قال يا هشام بن  
سعد عن ابيي قال الهند والصند بنو نوح<sup>١٩</sup> بن يقطن ابن  
نوح بن شالخ بن ارغش<sup>٢٠</sup> بن سام بن نوح \* ومكران بن  
الهند وجرم اسم هذرم<sup>٢١</sup> ابن عابر بن سبا بن يقطن بن عابر

وموداي P. وموداي Tn. ١) ? مويع leg. ومويع C. ٢) ومويع C. ٣) restituï موداي، quia rpp intenditur et l'un Khoid. II, ١. موداي exhibet. ٤) C. ٥) ويوان 4. l. ويوان Tn, Ca et P. ٦) وشبان Ca. ونوتان P. وتوبا Tn. وثوبا O. ٧) (ن). ويوان. ٨) والاشبان. l. scy. الاشبان P. ٩) (ن). وماشج Tn et P. ١٠) (ن). Tn. ١١) ارض. ١٢) Tn. الشام. ١٣) Om. Ca et P. ١٤) Ca. ١٥) 1A 1, ١٥. بنو ابوقير C. بنو توفين Tn. بنو توفين<sup>١</sup>، بنو توفين med. ١٦) Ca et P. ١٧) عدم.

ابن شالح بن ارفخشذ بن سام بن نوح، وحضر موت ابن  
 يقطن بن عابر بن شالح \* ويقطن هو قحطان بن عابر بن  
 شالح بن ارفخشذ بن سام بن نوح في قول من نسب  
 الى غير اسماعيل، والفرس بنو فارس بن نمرس، بن ناسور بن  
 سام بن نوح، والنبط بنو نبط بن ملش بن ارم بن سام بن  
 نوح، واهل الجزيرة والعل من ولد ملش بن ارم بن سام بن  
 نوح، وعليق وهو عريب وطسم واميم بنو لؤي بن سام بن  
 نوح، وعليق هو ابو العلقمة ومنهم البربر ومنهم ثميلا بن  
 مارب بن قارن بن عمرو بن علق بن لؤي بن سام بن  
 نوح ما خلا منهاجة وكتامة فلهما بنو فريقيش بن قيس بن  
 صيفي بن سبا ويقال ان علق اول من تكلم بالعربية حين  
 طعنوا من بابل فكان يقال لهم ولجئكم العرب العاربة، وثمود  
 وجديس ابنا عاترة بن ارم بن سام بن نوح، وهاد وعبيد  
 ابنا عوض بن ارم بن سام بن نوح والروم بنو لنطي بن  
 يونان بن يافث بن نوح، وعمود ابن كوش بن كنعان بن حام  
 ابن نوح وهو صاحب بابل وهو صاحب ابراهيم خليل الرحمن  
 صلى الله عليه، قال وكان يقال لعاد في دهرهم عذ ارم فلما

C, نمرس P, نمرس Ca. c) Om. Ca. d) Praeced. om. C. a) Tn, تميل C, (ا) ثميلا P. d) بنو طسم بن بيرش Tn, بيرس  
 Hist. d. تميل s. p., Ibn Khald. II, v l. 7 inf. تميل Ca. ميل  
 Berb. I, III, تميل IA, (ا) ثميلا Tn. e) Tn, مارس IA et I Kh. ut recepi.  
 f) Ca et P (item I Kh.) قارن C, قارن g) Ca, جنير C, جامر  
 P, Tn, جائر leg. غائر ut p. ١١٤, ١١١ apud I. Ishāk. h) Tn  
 لنطي IA I, ٥٨, l. ١. (ا) لنطي C, (ا) لنبطي P, (ا) لنطي Ca, لنطي

هلكت عاد قيل لثمود<sup>٥</sup> ارم فلما هلكت ثمود قيل لساثر  
 بنى ارم ارمان فلم النبط فكلّ هؤلاء كان على الاسلام وهم ببابل  
 حتى ملكهم عمود بن كوش بن كنعان بن حام بن نوح  
 فدعاهم الى عبادة الاوثان ففعلوا فامسوا<sup>٦</sup> وكلامهم السريانية  
<sup>٥</sup> ثم اصبحوا وقد بلبل الله سنتهم فجعل لا يعرف بعضهم كلام  
 بعض فصار لبني سام ثمانية عشر لسانا ولبني حام ثمانية  
 عشر لسانا ولبني يافث ستة وثلاثون لسانا ففهم الله العربية عاد  
 وعبيّل وثمود وجديس وعليق وطسم واميم وبني يقطن بن  
 عابر بن صالح بن ارفخشذ بن سام بن نوح وكان الذي عقد  
<sup>١٥</sup> لهم الالبسة ببابل بوناظر، بن نوح وكان نوح فيما حدثني  
 الخارث قال سمّا ابن سعد قال اخبرني هشام قال اخبرني ان عن  
 ابي صالح عن ابن عباس تزوّج امرأة من بني كاييل فولدت له  
 غلاما فسمّاه بوناظر فولده بمدينة بالشرق<sup>٧</sup> يقال لها معلون  
 شمساء فنزل بنو سام الجدلى سرّة الارض<sup>٨</sup> وهو ما بين سائيدما  
<sup>١٥</sup> الى البحر وما بين اليمن الى الشام وجعل الله النبوة والكتاب  
 والجمال والادّمة والبياض فيهم \* ونزل بنو حام مجرى الجنوب  
 والدبور ويقال لتلك الناحية الداروم<sup>٩</sup> وجعل الله فيهم اُذمة  
 ودياسا قليلا واعمر بلادهم وماءهم ورفع عنهم الطاعون وجعل في  
 ارضهم الاكل والاراك والعُشرة والغاف<sup>١٠</sup> والنخل وجرت الشمس

<sup>٥</sup> C addit ثمود, quod cum tribus codd. omisi. <sup>٦</sup> Ca ثامنوا.  
<sup>٧</sup> P bis بوناظر, Tn نوباظر, Ca بوناظر, L ١٣ نوباظر. <sup>٨</sup> Ca et Tn معلنون; auctor fabulatur de ~~מִן הָאָרֶץ~~ <sup>٩</sup> معلنون, P معلنون, C معلنون. <sup>١٠</sup> Om. Ca et P (vult وانعاف, mox ~~יִשָּׁר~~). <sup>١١</sup> P والعناب, Ca والعنبر. <sup>١٢</sup> Codd. وانعاف.

والقمر في سماتهم ونزل بنو يافث الصغرى مجرى الشمال والصبا  
 وفيهم الحمرة والشقرة واخلى الله ارضهم واشدّ بردها واخلى  
 سماءهم فليس يجرى فوقهم شيء من النجوم السبعة الجارية لانهم  
 صاروا تحت بنات نعش ولجدي والفرقدنين ثابتلوا بالطلعون ثم  
 لحقت عاد بالشحر فعليه هلكوا بواد يقال له مغيث <sup>د</sup> فلعقهم  
 بعد مَهْرَة بالشحر، ولحقت عبيل بموضع يثرب، ولحقت العبايف  
 بصنعاء قبل ان تُسمى صنعاء ثم احدر بعضهم الى يثرب  
 فاخرجوا منها عبيلا فنزلوا موضع الجحفة \* فاقبل السيل،  
 فلجأهم فذهب بهم فسميت للجحفة <sup>د</sup> ولحقت ثمود بالبحر وما  
 يليه فهلكوا \* ثم، ولحقت طسم وجديس باليمامة فهلكوا، <sup>10</sup>  
 ولحقت اميم بارض ابارء فهلكوا <sup>ا</sup> بها وفي بين اليمامة والشحر.  
 ولا يصل اليها اليوم احد غلبت عليها الجن وانما سميت ابار  
 بأبار بن اميم ولحقت بنو يقطن بن عابر باليمن فسميت اليمن  
 حيث تيامنوا اليها، ولحق قوم من بنى كنعان بالشام فسميت  
 الشام حيث نشأوا اليها وكانت الشام يقال لها ارض بنى <sup>12</sup>  
 كنعان ثم جاءت بنو اسرائيل فقتلوه بها \* ونفوس عنها فكانت  
 الشام لبني اسرائيل ثم وثبت الروم على بنى اسرائيل فقتلوه  
 وأجلوه الى العراق الا قليلا منهم ثم جاءت العرب فغلبوا على

a) Cod. b) Tn et Jacut IV, ٥٥١. المغيث. c) P bis واجلى. d) Praeced om. Ca, P et Tn. e) ابار، deinde C. f) Praeced. om. Ca. g) منها Tn. h) قريت Tn. i) P om. وئب.

الشَّامَ، وكان فالغ، وهو فالغ بن عير بن ارفخشذ بن سام بن نوح هو الذي قسم الارض بين بنى نوح كما سَمِينَا<sup>a</sup> واما الاخبار عن رسول الله صلعم وعن علمه سلفنا في انساب الامم التي في الارض اليوم فعلى ما حدثني احمد بن بشير<sup>b</sup> ابن ابي عبد الله الرازي قال لما يزيد بن زريع عن سعيد عن قتادة عن الحسن عن سمرة قال قال رسول الله صلعم سام ابو العرب ويافث ابو الروم وحام ابو الحبش،<sup>c</sup> حدثني القاسم بن بشر بن معروف\* قال لما روي<sup>d</sup> قال لما سعيد بن ابي عروبة عن قتادة عن الحسن عن سمرة بن جندب عن النبي صلعم قال ولد نوح ثلثة سام وحام ويافث فسام ابو العرب وحام ابو الزنج ويافث ابو الروم،<sup>e</sup> حدثنا ابو كريب قال حدثنا عثمان بن سعيد قال حدثنا عباد بن العوام عن سعيد عن قتادة عن الحسن عن سمرة قال قال رسول الله صلعم سام ابو العرب ويافث ابو الروم وحام ابو الحبش،<sup>f</sup> حدثني عبد الله بن ابي زياد<sup>g</sup> قال حدثني روح قال حدثني سعيد ابن ابي عروبة عن قتادة عن الحسن عن سمرة عن النبي صلعم قال ولد نوح سام وحام ويافث<sup>h</sup>\* قال عبد الله قال روح احفظ يافث وسمعت مرة يافث<sup>i</sup>، وقد روى هذا الحديث عن عبد الاعلى\* بن عبد الاعلى عن سعيد عن قتادة عن الحسن

a) Ca. وهو الذي l. 2 Ca et P. b) Tn. حدثني. c) Ca. عبيد; nihil de eo dat Mizzi. d) Om. P. e) C. زائد, male. f) Tn h. l. verba inde a سام l. 10 repetit. g) Ca. من يافث C. مرة يافث P. praeced. om. h) Om. Tn.



عن سمرة وعمران بن حصين عن النبي صلعم، حدثني  
 عمران بن بكر الكلاعي، قال سأ أبو اليمان قال سأ اسماعيل  
 ابن عياش عن يحيى بن سعيد قال سمعت سعيد بن المسيب  
 يقول ولد نوح ثلاثة وولد كذ واحد ثلاثة سلم وحام ويافث  
 فولد سلم العرب وقرس والروم وفي كذ هؤلاء خير وولد يافث  
 الترك والصقالبة وياجوج وماجوج وليس في واحد من هؤلاء خير  
 وولد حام القبط والسودان والبربر وروى عن صفرة بن ربيعة،  
 عن ابن عطاء عن أبيه قال ولد حام كذ اسود جعد الشعر  
 وولد يافث كذ عظيم الوجه صغير العينين وولد سلم كذ  
 حسن الوجه حسن الشعر قال وثنا نوح على حام ألا يعدو  
 شعراً ولده أذا أنهم وحيث ما لقي ولده ولد سام استعبدوا،  
 وزعم أهل التوراة أن سام ولد لنوح بعد أن مضى  
 من عمره خمسمائة سنة، ثم ولد لسام ارفخشذ بعد أن مضى  
 من عمر سام مائة سنة وستان فكان جميع عمر سام فيما  
 زعموا ستمائة سنة ثم ولد لارفخشذ قينان \* وكان عمر ارفخشذ  
 اربعائة سنة وثمانياً وثلاثين سنة وولد قينان لارفخشذ بعد  
 أن مضى من عمره خمس وثلاثون سنة \* ثم ولد لقينان شالخ  
 بعد أن مضى من عمره تسع وثلاثون سنة ولم يذكر مدة

a) Om. Tn, Ca et P. b) عن C, male. c) Ca et P مغيرة, Tn ربيعة, عن ربيعة C, عن ربيعة C, est Dhamra b. Rabla, qui traditiones accepit secundum Mizzhum ab عثمان

d) Tn addit بن ابن أبي (ms. mendose) عطاه للأرساني وسنتان e) Om. Ca. f) Tn, P.

عمر قينان في الكتب قيما ذكر لما ذكرنا من امره قبل ثم ولد  
 لشالغ عابر بعد ان مضى من عمره ثلاثون سنة وكان عمر  
 شالغ كله اربعائة سنة وثلاثا وثلاثين سنة ثم ولد لعابر ظاغ  
 واخوه قحطان وكان مولد ظاغ بعد الطوفان بمائة واربعين سنة  
 فلما كثر الناس بعد ذلك مع قرب عهدهم بالطوفان هموا ببناء  
 مدينة تجمعهم فلا يتفرقون او صرح علي بحرزم من الطوفان ان  
 كان مرة اخرى فلا يغرقون فاراد الله عز وجل ان يوهن امرهم  
 ويخلف ظنهم ويعلمهم ان الحول والقوة له ويدد لهم وشتت  
 جمعهم، وفرق سنتهم \* وكان عمر عابر اربعائة سنة واربعاً  
 10 وسبعين سنة، ثم ولد لظاغ ارغوا وكان عمر ظاغ مائتين وتسعاً  
 وثلاثين سنة وولد ارغوا لظاغ وقد مضى من عمره ثلاثون سنة  
 ثم ولد لارغوا ساروغ وكان عمر ارغوا مائتين وتسعاً وثلاثين سنة  
 وولد له ساروغ بعد ما مضى من عمره اثنان وثلاثون سنة ثم  
 ولد لساروغ ناحور، وكان عمر ساروغ مائتين وثلاثين سنة وولد  
 15 له ناحور وقد مضى من عمره ثلاثون سنة ثم ولد لناحور تارخ  
 ابو ابراهيم صلوات الله عليه وكان هذا الاسم اسمه \* الذي سماه  
 ابوه فلما صار مع مبرود قيناً على خزانة الهته سماه آزر، وقد  
 قيل ان آزر ليس باسم ابيه وانما هو اسم صنم فهذا قول  
 يروى عن مجاهد، وقد قيل انه عيب عابه به بمعنى معوج  
هـ

وان فردهم Ca، فردهم P) خلا يتفرقون ولا Ca habet  
 ا) Tn شملهم Ca، امهم. d) Praeced. om. Ca. — P et deinde  
 Ca ارغوا. e) Ca h. l. ناجور، P ياحور، C ياجور. f) Tn  
 وان P; tum habet Praeced. om. P) بارح، P يارح، C تارح  
 h) C يعني نوح.

بعد ما مضى من عمر ناحور سبع وحشرون سنة وكان عمر  
ناحور كله مئتين وثلاثين واربعين سنة وولد لتارخ ابراهيم  
وكان بين الطوفان وولد ابراهيم الف سنة وتسع وسبعين سنة  
وكان بعض اهل الكتاب يقول كان بين الطوفان وولد ابراهيم  
الف سنة ومائتا سنة وثلاث<sup>٥</sup> وستون سنة وذلك بعد خلق<sup>٦</sup>  
آدم بثلاثة آلاف وثلاثمائة سنة وسبع وثلاثين سنة<sup>٧</sup> وولد  
لقحطان بن عابر يعرب فولد يعرب يشجب<sup>٨</sup> بن يعرب فولد  
يشجب سبأ بن يشجب فولد سبأ حمير بن سبأ وكهلان  
ابن سبأ \* وعمرو بن سبأ، والأشعر بن سبأ \* وأنمار بن سبأ<sup>٩</sup>  
ومر بن سبأ وعاملة<sup>١٠</sup> بن سبأ فولد عمرو بن سبأ عدني بن<sup>١١</sup>  
عمرو فولد عدني لخم<sup>١٢</sup> بن عدني وجذام بن عدني<sup>١٣</sup>

وقد زعم بعض نسل الفرس ان نوحا هو افريدون الذي قهر  
الازدهان وسلبه ملكه وزعم بعضهم ان افريدون هو نوح القرنين  
صاحب ابراهيم عم الذي قضى له ببثره السبع الذي ذكر الله  
في كتابه<sup>١٤</sup>، وقال بعضهم هو سليمان بن داود، وانما ذكرته في<sup>١٥</sup>  
هذا الموضع لما ذكرت فيه من قول من قال انه نوح وأن  
قصته شبيهة بقصة نوح في اولاد له ثلاثة وعنده وحسن سيرته  
وهلاك الصالح على \* يده<sup>١٦</sup> وانه قيل ان هلاك الصالح كان  
على يد نوح \* حين أرسل في قول من ذكرته وان نوحا

٥) Om. Tn et C. يشجب Ca, P et C. ٦) sic. وستا Tn. ٧) Om. Tn. ٨) Ca, P et C. وعاملة C. ٩) Ca. لخم. ١٠) Ex conj.; P. بن سبأ، Ca. بن سبأ (sic) له، C. مدبر السبع Tn. له، مدبر السبع. ١١) Om. Tn. ١٢) Praeced. om. Ca et P. ١٣) Om. ١٤) Om. ١٥) Tn; C post

وان نوحا كان أرسل في haec habet: على يد نوح

انما كان أرسل الى قومه وهم كانوا قوم الضحك \*  
 فلما الفرس ثلثهم ينسبونه النسبة التي انا ذاكها وذلك انهم  
 يزعمون ان افريدون من ولد جم شاذة الملك الذي قتله  
 الازدهاي على ما قد بينا من امره قبل وان بينه وبين جم  
 عشرة آباء، وقد حدثت عن هشام بن محمد بن السائب  
 قال بلغنا ان افريدون وهو من نسل جم الملك الذي كان من  
 قبل الضحك قال يزعمون انه التاسع من ولده وكان مولده،  
 بدخاوند خرج حتى ورد منزل الضحك فاخذ فاققه وملك  
 مقتنى سنة ورد المظار وامر الناس بعبادة الله والانصاف  
 والاحسان ونظر الى ما كان الضحك غصب الناس من الارضين  
 وغيرها فرد ذلك كله على اهله الا ما لم يجد له اهلا فانه وقفه  
 على المساكين والعمامة قال ويقال انه اول من سقى الصواني  
 واول من نظر في الطب والنجوم وانه كان له ثلاثة بنين اسم  
 الاكبر سرم والثاني طوج والثالث ابرج وان افريدون تخوف  
 ان لا يتفق بنوه وان يبغى بعضهم على بعض فقسم ملكه  
 بينهم اثلاثا وجعل ذلك في سهم ك كتب اسماء عليها وامر

قولي من ذكرت عنه انه قال كان هناك الضحك على يدى نوح  
 حين ارسل الى قومه الخ.

a) Tn ١٤ (C om; v. annot. praeced.). b) Ca شار، Tn et C  
 P شاء، شاد c) Tn ubique  
 d) Om. Tn. e) Tn منزله  
 ٣٣، Hamza Isp. طوخ، Ca et P طوخ، Ca mox semel  
 Btr. ١، ٤، Ibn Khald. II, ١٥١، IA, I, ٥١ طوخ f) Tn ابرج  
 apogr. C ابرج، infra ابرج، Ca et P ابرج، Ca mox ابرج  
 pro quo consentientibus scriptoribus modo memoratis et Ma-  
 s'ûdio II, ١١٦ et Firdûsto ابرج recepi. g) Om. Ca et P.

كل واحد منهم فآخذ سهمًا فصارت الروم وطاحية المغرب لـسرم  
 وصارت الترك والصين لطروج وصارت للثالث وهو ايرج العراق  
 والهند فدفع السلج والسوير اليه ومات افريدون فوثب بليرج  
 اخواه فقتلاه وملكا الارض بينهما ثلثمائة سنة، قلل والفرس  
 تزعم ان لافريدون عشرة آلهة كلهم يسمى اثفيان، باسم  
 واحد قالوا وانما فعلوا ذلك خوفًا من الصعك على اولادهم  
 لسرواية كانت عندهم بان بعضهم يغلب الصعك على ملكه  
 ويذكر منه ثأره جم وكانوا يعرفون ويميزون بالقلب لقبوها فكان  
 يقال للواحد منهم اثفيان صاحب البقر الحمر واثفيان  
 صاحب البقر البلق واثفيان صاحب البقر الالضاء وهو افريدون<sup>10</sup>  
 ابن اثفيان بركاو وتفسيره صاحب البقر الكثير \* ابن اثفيان  
 نيككاو وتفسيره صاحب البقر الجياد \* ابن اثفيان سيركاو  
 وتفسيره صاحب البقر السمان العظام بن اثفيان بركاو وتفسيره  
 صاحب البقر التي بلون \* حمير لوحش ابن اثفيان اخشين  
 كاو وتفسيره صاحب البقر الصفر ابن اثفيان سياه كاو وتفسيره<sup>11</sup>  
 صاحب البقر السود \* ابن اثفيان اسبيد كاو وتفسيره صاحب

a) Ca om. b) Item. c) Ca اثنان s. p., P modo اثنيان،  
 modo اثنان. d) Tn, C et P بشار، Ca منجم شار. e) Tn  
 C، نيد كاو Ex conj., Tn حوكاف، P حوكاف، Ca كذا. f)  
 Ca et P om. h) Om. Ca et P. i) Ex conj., Ca،  
 P et Tn شوكاو، C شوكاو. k) Ca التي P، الذي تكون  
 اخشيد C، اخشد كاو P، اخشد كاو Tn، Ex conj. l)  
 Ca، سياه كاو، Tn شياء كاو. m) Ca، سياه كاو،  
 P om. كاو. n) C اسباد كاو، Ca اسد كاو، Tn haec usque  
 ad البني om.

البقر البيض ابن اثنيان كبركاو<sup>a</sup> وتفسيره صاحب البقر الرمادية  
ابن اثنيان رمين<sup>b</sup> وتفسيره كذ ضرب من اللولن والقطعان<sup>c</sup>،  
ابن اثنيان بنفروس<sup>d</sup> بن جم الشذ وقيل ان افريزون اول  
من سُمى بالليبة فقيل له كى افريزون وتفسير \* الليبة انها  
معنى التنزية، كما يقال روحاني يعنون به ان امره امر مخلص  
منزه يتصل بالروحانية وقيل ان معنى كى اى طالب الدخلة،  
ويزعم بعضهم ان كى من البهاء وان البهاء تغشى افريزون  
حين<sup>e</sup> قتل الصحاك، وتذكر العجم من الفرس انه كان رجلا  
جسيما وسيما بهتيا مجريا وان اكثر قتاله كان بالجرز وان  
جرزه<sup>f</sup> كان رأسه كراس الثور وان ملكه ابنه ابرج العراق  
ونواحيها كان<sup>g</sup> في حياته وان ايام ابرج داخله في ملك  
افريزون وانه ملك الاقليم كلها وتنقل في البلدان وانه لما  
جلس على سرير يوم الملك قل نحن القاهرون بعون الله وتأييده  
للصحاك القامعون للشيطان واحزابه<sup>h</sup> ثم وعظ الناس فلم  
يالتناصف وتعاطى الحف وبذل الخير بينهم وحثهم على الشكر

و، رمين Tn <sup>b</sup> . ذكر توروا Bund. p. vv, l. 19 كير كو P <sup>a</sup> ،  
والعطوان Ca Conj., P <sup>c</sup> . رمك توروا Bund. l. l. ، رميز C  
Tn ، بنفروست Ca ، بنفروس P <sup>d</sup> . والقطعين Tn ، والقطعان  
Ca P lac. <sup>e</sup> . ونفرغشني Bund. l. l. ، بنفروست C ، بنفروست  
وَقَالَ بعضهم ان تفسير كى انما هو كين Cod. Spr. 30 ؛ لجعل  
بالجزر... حرره Ca <sup>h</sup> . وخين Ca <sup>g</sup> . وتفسيره طالب الدخلة  
Tn <sup>k</sup> . كان بالعراق Ca et P <sup>i</sup> . بالجزر... حرره P et Tn  
، سمع القوم المسمون في اوله Tn h. l. addit <sup>j</sup> . وكان  
واحزابه Ca et Tn <sup>m</sup> . يوم ملكه وقال

والتمسك به ورتب سبعة من القوهياريين د وتفسير ذلك محو  
للجبال سبع مراتب وصير الى كل واحد منهم ناحية من دنباوند  
وغيرها على شبيه بالتمليك قالوا فلما ظفر بالصحاب قل له  
الصحاب لا تقتلني بجذك جم فقال له افريدون منكرا لقوله  
لقد سميت بك همتك وعظمت في نفسك، حين قدرتها لهذا  
وطمعت لها فيه واعلمه ان جذه كان اعظم قدرا من ان يكون  
مثله كفرا له في القود واعلمه انه يقتله بثور كان في دار جذه،  
وقيل ان افريدون اول من نزل القيلة وامتطأها ونتج البغال  
واتخذ الاوز واللحام وطلع الدريلى ه وقاتل الاعداء فقتلهم  
ونفاهم وانه قسم الارض بين اولاده الثلاثة طوج وسلم ه واخرج  
لك طوجا ناحية الترك والخزر والصين فكانوا يسمونها صين بغار  
جمع اليها النواحي التي اتصلت بها، ولك سلما ابنه  
الثاني الهرم والمقالبة والمبرجان وما في حدود ذلك وجعل وسط  
الارض طمرها ه وهو اقليم بابل وكانوا يسمونها خنارث ه بعد ان  
جمع الى ذلك ما اتصل به من السند والهند والحجاز وغيرها  
لايسرج وهو الاصغر من بنيه الثلاثة وكان احبهم اليه وبهذا  
السبب سمي اقليم بابل ايران شهر وبه ايضا نشبت العداوة بين

a) Ca القوهياريين، P القوهاريين، C القوهاريين، s. p.; velle  
videtur pers. كويار. b) Ca بقوله. c) Tn بنفسك. d) Ca  
وسم، Ca et P hic et l. 12, ut ibi quoque Tn et C، مالدريلى  
dictio recentior سلم quam in hac relatione infra p. ٢٣٠، l. 3 et 5  
codices omnes, aeque ac Firdûst, habent, etiam hoc loco prae-  
ferenda est. f) Sic codd., cod. Spr. 30: وكثروا يسمونها صين  
وغيرها. g) Ca et C، يغر. h) Jâc. III, ٢٢٢، l. 9، بغا. i) P  
حيارث، C، خنبارث، Tn، حبارث، Ca، خبارث، P، خيارث.

ولد افرينون واولادهم بعده وصار ملوك خنارث والترك والروم  
الى المكارية ومطالبة بعضهم بعضا بالدماء والترات، وقيل ان  
طوجا وسلمما لما علما ان ابائهما قد خص ايبرج وقدمه عليهما  
اظهرا له البغضاء ولم يزل الحاسد ينمى بينهما الى ان وثب  
طوجا وسلم على اخيهما ايبرج فقتلاه متعاونين، عليه وان  
طوجا رماه بوهق فخنقه فن اجل ذلك استعملت الترك الوهق  
وكان لايرج ابنان يقال لهما وندان<sup>a</sup> واسطونية وابنة يقال لها  
خورك\* ويقال خوشك<sup>b</sup> فقتل سلم وطوج الابنين مع ابيهما  
وبقيت الابنة،\* وقيل ان اليون الذي غلب فيه افرينون  
الصحاك\*\* كان روزمهر<sup>c</sup> من مهرمه فاتخذ الناس لذلك اليوم  
عيدا لارتفاع بلية الصحاك<sup>d</sup> عن الناس وسماه المهرجان<sup>e</sup>، فقيل  
ان افرينون كان جبارا عذلا في ملكه وكان طوله تسعة ارماع  
\* كل رمح ثلاثة ابراع وعرض حاجزته ثلاثة ارماع<sup>f</sup> وعرض صدره  
اربعة ارماع وانه كان يتبع من كان بقى بالسواد من آل هرمود  
والنبط<sup>g</sup> وقصدهم حتى\* الى على<sup>h</sup> وجوههم ومحا اعلامهم وآثارهم  
وكان ملكه خمسمائة سنة<sup>i</sup>

a) Tn. بعده b) Ca et C. بهم Tn. ينمى بينهما Tn. بعد. c) Tn. روزمهر  
متعاونين d) Ca. وندان P. وندان cod. Spr. 30, p. 72. e) Ca. يقال  
واسطونية Tn. واسطونية P. واسطونية C. وندان f) Ca. خورك  
واسطونية cod. Spr. 30 LL. لاحدهما ... ولاحق واسطونية  
om. خورك C. خورك .. خورك P. خورك ... حوميل Ca. f)  
verba seqq.; cod. Spr. 30, LL. خورك وجوشك g) Tn. النبط C. النبط  
om. Tn. h) Om. Tn. i) Praecedentia inde a\*\* om. Ca. j) Prae-  
cedd. inde a\* om P. k) Praecedd. desunt in Tn. l) Ca et Tn  
والنبط m) Om. Tn. cod. Spr. 30; p. 73. هرمود من النبط C. النبط



## ذكر الاحداث التى كانت بين نوح وابراهيم

### خليل الرحمان عليهما السلام

قد ذكرنا قبل ما كان من امر نوح عم وامر ولده واقتسامهم الارض بعده ومساكن كل فريق منهم واتى ناحية سكن من البلاد وكان ممن طغا وعتا على الله عز وجل بعد نوح فارسل الله اليهم رسولا فكذبوه وتمادوا في غيهم فاهلكهم الله هذان الخيان من ارم بن سام بن نوح احدهما عاد بن عوص بن ارم ابن سام بن نوح وفي عاد الاولى والثلى ثمود بن جاثر بن ارم بن سام بن نوح وهم كانوا العرب العاربة،

١٥

فاما عاد

فان الله عز وجل ارسل اليهم هود بن عبد الله بن راج بن الخلود بن عاد بن عوص بن ارم بن سام بن نوح ومن اهل الانسلب من يزعم ان هودا هو علم بن شالخ بن ارخشاد بن سام بن نوح، (وكانوا اهل اوثان ثلاثة يعبدونها. يقال لاحدما صدادا<sup>a</sup> ولآخر صمود والثالث الهباء<sup>b</sup> فدلهم الى توحيد الله<sup>c</sup> والفراد بالعبادة دون غيره وترك ظلم الناس فكذبوه وقتلوا من اشد منا قوة فلم يؤمن يهود منهم الا قليل فوعظهم هود ان يملوا في طغيانهم فقال لهم، أَتَيْتُكُمْ بِكَلِّ رِيحٍ آيَةً تَعْبَثُونَ، وَتَخْلُدُونَ مَصَافِعَ لَعَلَّكُمْ تَخْلُدُونَ، وَإِذَا بَطَشْتُمْ بَطَشْتُمْ جَبَّارِينَ، فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا أَلَّهُ الَّذِي أَمَدَّكُمْ بِمَا تَعْلَمُونَ، أَمَدَّكُمْ<sup>d</sup>

a) C صدادا، P صدی. b) Ca، P et C الهنا، sed infra p. ١٣١، l. ١٤ (in carmine) omnes codd. الهباء. c) Kor. 26, vs. ١28—135.

٥ أَنَعْلَمَ وَبَيَّنَّ، وَجَنَّتْ وَفُيِّرْنَ، إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ، فَكَانَ جَوَابُهُمْ لَهُ أَنْ قَالُوا سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَوُصَلْتَ أَمْ لَمْ تَكُنْ مِنَ الْوَاعِظِينَ وَقَالُوا لَهُ يَا هُوَذَا مَا جِئْتَنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا نَحْنُ بِتَارِكِي آلِهَتِنَا عَنْ قَوْلِكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ، إِنْ نَقُولُ إِلَّا اعْتَرَاكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا بِسُوءٍ، فَحَبَسَ اللَّهُ عَنْهُمْ فِيمَا ذَكَرَ الْقَطْرِ سَنِينَ ثَلَاثًا حَتَّى جَاهِدُوا فَأَوْفَدُوا وَفَدَا لِيَسْتَسْقُوا لَهُمْ فَكَانَ مِنْ قَصَّتِهِمْ مَا حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ قَالَ بَلَغَ أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَيْشٍ قَالَ بَلَغَ عَاصِمٌ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ حَسَّانَ الْبَكْرِىَّ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَرْتُ بِامْرَأَةٍ بِالرِّيْذَةِ 10 فَقَالَتْ هَلْ أَنْتَ حَامِلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ فَحَمَلْتُهَا حَتَّى قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَدَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمَنْبَرِ وَإِذَا بِلَالٌ مُتَقَلِّدُ السَّيْفِ فَذَا رَأَيْتُ سُوْدًا قَالَ قُلْتُ مَا هَذَا قَالُوا عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ قَدِمَ مِنْ غَزْوَةٍ فَلَمَّا نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مَنْبَرِهِ أَتَيْتُهُ فَاسْتَأْذَنْتُهُ فَأَذِنَ لِي فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ 15 إِنْ بِالْبَابِ امْرَأَةٌ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ قَدْ سَأَلَتْنِي أَنْ أَجْلِيهَا إِلَيْكَ قَالَ يَا بِلَالُ أَتَأْذِنُ لَهَا قَالَ فَدَخَلْتُ فَلَمَّا جَلَسْتُ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ كَانَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ تَمِيمٍ شَيْءٌ قُلْتُ نَعَمْ وَكَانَتْ الدَّبْرَةُ عَلَيْهِمْ فَإِنْ رَأَيْتَ أَنْ تَجْعَلَ الدَّفْعَةَ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمْ فَعَلْتُ قَالَ فَقَوْلِي الْمَرْأَةَ فَظَنُّوا تَصَطَّرَ مُصْرَكٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ قُلْتُ مِثْلِي 20 مِثْلَ مَعْرَى حَمَلَتْ حَيْضَاءً قَالَ قُلْتُ أَوْحَمَلْتُكَ تَكُونِينَ عَلَيَّ خَصْمًا

a) Kor. II. vs. 56—57. b) Tn et C كل. c) ? Sic P; Tn hic et infra حتفا، C ختفا، tum حفا، Ca bis جيفا d) Ca، C et P وجملتك، Tn جملتك.

اعوذ بالله ان اكون كوخد عاد قال رسول الله صلعم وما وخد عاد  
قال قلت على الحبير سقطت ان عاداً قحطت فبعثت من  
يستسقى لها فزوا على بكر بن معاوية بمكة يسقيهم الخمر وتغنيهم  
لجرادتان شهراً ثم بعثوا رجلاً من عنده حتى اتى جبال مهرة  
فدعا لجماعت سحابت قال وكلما جاءت قال اذهبى الى كذا حتى  
جاءت سحابة فنودى خذها رمداً رمداً لا تدع من  
عاد احداً قال فسمعه وكتبهم حتى جاءهم العذاب، قال  
ابو كريب قال ابو بكر بعد ذلك في حديث عاد قال فاقبل  
الذى اتاكم فالى جبال مهرة فصعد فقال اللهم اتى امر اجثك  
لاسير فأكاديه ولا لمريض اشقيه فأسق عاداً ما كنت مسقيه قال  
فرفعت له سحابت قال فنودى منها اختر فجعل يقول اذهبى  
الى بنى فلان قال فمرت آخرها سحابة سوداء قال اذهبى الى عاد  
قال فنودى منها خذها رمداً رمداً لا تدع من عاد احداً  
قال وكتبهم والقوم عند بكر بن معاوية يشربون قال وكرة بكر  
ابن معاوية ان يقول لهم من اجل انهم عنده وانهم فى طعامه  
قال فاخذ فى الغناء وذكروا، حدثنا ابو كريب قال سمنا  
زيد بن حباب قال سمنا سلام ابو المنذر النخعي قال سمنا  
عاصم عن ابي وائل عن الحارث بن يزيد البكري قال  
خرجت لاشكر العلاء بن الحضرمي الى رسول الله صلعم فمرت  
بالبيضة فاذا عجزز منقطع بها من بنى تميم فقالت يا عبد الله

٥) Tn الحباب Sic codd. semper; Mizzi et Ibn Hadjr. ٦) Tn  
زيد. Secundum Ibno 'i-Athir in الغابة، I, p. ٣٢٥، ١ seq.  
الحارث بن يزيد بن حسان proprie est

انّ لي الى رسول الله حاجة فهل انت مبغى اليه قال فحملتها  
 فقدمت المدينة قال ابو جعفر اظنه انا قال فلذا رايت سود قال  
 قلت ما شأن الناس قالوا يريد ان يبعث بعرو بن العاص وجها  
 قال فجلست حتى فرغ قال فدخل منزله او قال رحله فاستألفت  
 عليه فلان لي قال فدخلت ففعدت فقال لي رسول الله صلّتم هل  
 كان بينكم وبين تميم شيء قال قلت نعم وكانت الدجيرة عليهم  
 وقد مررت بالريذة فلما عجز منهم منقطع بها فسلّتي ان احملها  
 اليك وها في الباب فلان لها رسول الله صلّتم فدخلت فقلت  
 يا رسول الله اجعل بيننا وبين تميم الدهناء حاجزا فحييت  
 ٤٥ العجوز واستوفزت وقلت فليس تضطر مصرك يا رسول الله قال  
 قلت انا كما قالوا معزى حملت حيفا حملت هذه ولا اشعر  
 انها كائنة لي خصما امول بالله ورسوله ان اكون كوافد عاد قال  
 وما وافد عاد قلت على الخبير سقطت قال وهو يستطعمني  
 الحديث قلت ان عادا قحطوا فبعثوا قبلا وافدا فنزل على بكر  
 ٤٦ فسقاه الخمر شهرا وتغنيه جاريتان يقال لهما الجرادتان فخرج الى  
 جبال مهرة فنادى اني لم اجي لمريض فادويه ولا لاسير فادويه  
 اللهم اسق عادا ما كنت تسقيه فرت به سحابات سود فنودي  
 منها خذها رمدا رمدا لا تبقي من عاد احدا قال فكانت  
 المرأة تقول لا تكن كوافد عاد فابلغني انه ارسل عليهم من  
 ٤٧ الريح يا رسول الله الا قدر ما يجري في خاتمي قال ابو واقل  
 وكذلك بلغني، واما ابن اسحاق فانه قال كما حدثنا ابن

جيد قال ما سلمة عنه ان عادًا لما اصابهم من القحط ما  
 اصابهم قالوا جهزوا منكم وهذا الى مكة فيستسقوا لكم فبعثوا  
 قيل بن عمرو ولقيم بن هزال بن هزيل بن عبد بن صد بن  
 ابن، عاد الاكبر ومرد بن سعد بن عفير وكان مسلما يكتنم  
 اسلامه وجلهمة بن الخبيري، خلا معاوية بن بكر اخا امه ثم  
 بعثوا لقمان بن عاد بن فلان <sup>١</sup> بن فلان <sup>٢</sup> بن صد بن عاد  
 الاكبر فانطلق كل رجل من هؤلاء القوم معه رهط من قومه  
 حتى بلغ عذة وخدم سبعين رجلا فلما قدموا مكة نزلوا على  
 معاوية بن بكر وم بظاهر مكة خارجا من الحرم فظنهم واكرمهم  
 وكانوا اخواله وصهره وكانت هزيمة <sup>٣</sup> ابنة بكر اخت معاوية <sup>٤</sup>  
 ابن بكر لاييه وامه <sup>٥</sup> كهدة ابنة الخبيري <sup>٦</sup> عند لقيم  
 \* فولدت له عبيد بن لقيم بن هزال وعمر بن لقيم بن هزال  
 \* وعامر بن لقيم بن هزال <sup>٧</sup> وعمر بن لقيم بن هزال <sup>٨</sup> فكانوا  
 في اخوالهم مكة عند آل معاوية بن بكر <sup>٩</sup> وم <sup>١٠</sup> عاد <sup>١١</sup> الاخير  
 التي بقيت من عاد الاول فلما نزل وفد عاد على معاوية بن <sup>١٢</sup>

عير <sup>١٣</sup> IA عمرو Tn عتر et interdum عير Ca عتر P عتر C <sup>١٤</sup>

عيل C عنتل Ca عسل P <sup>١٥</sup> عثر Baidh. ad Kor. 7, vs. 70

صد Ca ubiqui Ca صداب <sup>١٦</sup> Ca e. P عتيل Tn عييل infra

<sup>١٧</sup> Hic Ca et P <sup>١٨</sup> مزيد Tn مزيد aliis locis ومزد C <sup>١٩</sup>

Tn <sup>٢٠</sup> الخبيري s. p. Ca et P <sup>٢١</sup> الخبيري Tn et C <sup>٢٢</sup> الخبيري s. p.

(aeque ac IA) <sup>٢٣</sup> الخبيري idem apud Sprengerum (D. L. u. d

L. Muh.'s) I, 509. <sup>٢٤</sup> P <sup>٢٥</sup> فلان <sup>٢٦</sup> Om. Ca et P. <sup>٢٧</sup> E

لاييه وامها كهدة C وامها Tn <sup>٢٨</sup> <sup>٢٩</sup> هزيمة Ca هزيمة

<sup>٣٠</sup> ابن هزيل بن عييل بن صد بن عاد الاكبر <sup>٣١</sup> C addit:

<sup>٣٢</sup> Om. P et Tn; Ca usque ad هزال <sup>٣٣</sup> Om. Ca

<sup>٣٤</sup> Indle a وهو <sup>٣٥</sup> Codd. وهو

بكره اقاموا عنده شهرا يشربون الخمر وتغنيهم للجرادتين قينتان  
 لمعاوية بن بكر وكان مسيرهم شهرا ومقامهم شهرا فلما رأى  
 معاوية بن بكر طول مقامهم \* وقد بعثهم قومهم ه يتغوثون  
 بهم من البلاء الذي اصابهم شق ذلك عليه فقال ذلك  
 اخواني واصهارى هؤلاء مقيمون عندي وم صيفى نازلون على  
 والله ما ادرى كيف اصنع بهم استأجى ان آمرهم بالخروج الى ما  
 بعثوا اليه فيظنوا انه صيق منى بمقامهم عندي وقد ذلك  
 من راعيهم من قومهم جهدا وعطشا او كما قال فشكا ذلك من  
 امرهم الى قينتيه للجرادتين فقالتا قل شعرا نغنيهم به لا يدرون  
 ١٥ من قاله لعل ذلك ان يحركهم فقال معاوية بن بكر حين اشارتا  
 عليه بذلك

أَلَا يَا قَيْلُ وَيَحْكُ قُمْ فَهَيِّنْ لَعَلَّ اللَّهَ يَسْقِينَا رَغَامًا  
 فَيَسْقَى أَرْضَ عَادٍ إِنِّ عَادًا قَدْ آمَسُوا لَا يَبِينُونَ الْعِلَامَا  
 مِنَ الْعَطَشِ الشَّدِيدِ فَلَيْسَ يَرْجَى بِهِ الشَّيْخُ الْكَبِيرُ وَلَا الْعِلَامَا  
 ٢٥ وَقَدْ كَانَتْ نَسَاؤُهُمْ بِخَيْرٍ فَقَدْ آمَسَتْ نَسَاؤُهُمْ عِيَالًا  
 وَإِنَّ الْوَحْشَ تَأْتِيهِمْ جِهَارًا وَلَا تَخْشَى لِعَادِي سِهَامَا

a) Om. Ca. b) Om. Tn. c) لهم P. d) C له, Tn  
 يصحنا C, P (et IA) جوعا Tn e) بالخروج الى طاهر  
 Baghawī et Baidh. ad Kor. 7, vs. 70 ut recepi; Mas'ūdī III,  
 297 يعطونا. f) Ca يرجوا, C et P نرجو, Bagh. l.l. يرجوا  
 (sic); Kisā'i (Ms. Sprenger 87) f. 63b, et Nowairi (Ms. Leid.  
 273) p. 832 يرجى; Schawāhid al-Kasch. p. ٢٧٩ explicans  
 اى ليس يرجو لها احدا. h) Sic P, Ca et Tn (item Bagh. et  
 Schaw. al-K. l.l.), sed Tn in margine آيما ut etiam  
 Kisā'i l.l., Nowairi عقاما.

وَأَنْتُمْ فِيهَا فِيمَا أَشْتَهَيْتُمْ نَهَارَكُمْ وَلَيْلَكُمْ النَّسِيمَا  
 قَبِيحٌ وَقَدْ كُمْ مِنْ وَقْدِ قَوْمٍ وَلَا لُقُوا التَّحِيَّةَ وَنَسِيمَا  
 فَلَمَّا قَالِ مَعَاوِيَةَ ذَلِكَ الشَّعْمَ غَنَّتَهُمْ بِهِ الْجَرَادَانِ فَلَمَّا سَمِعَ النَّدِيمَ  
 مَا غَنَّتَا بِهِ قَالِ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ يَا قَوْمِ إِنَّمَا بَعَثَكُمْ قَوْمَكُمْ يَتَغَوَّثُونَ  
 بِكُمْ مِنْ هَذَا الْبَلَاءِ الَّذِي نَزَلَ بِهِمْ وَقَدْ أَبْطَأْتُمْ عَلَيْهِمْ فَأَدْخَلُوا  
 هَذَا الْحَرَمَ فَاسْتَسْقُوا لِقَوْمَكُمْ فَقَالَ مَرْثَدُ بْنُ سَعْدِ بْنِ عَفِيرٍ  
 انْكُمْ وَاللَّهِ لَا تُسْقُونَ بِدَعَائِكُمْ وَلَكِنْ إِنْ أَطَعْتُمْ نَسَبَكُمْ وَأَنْبَتُمْ  
 الْيَدِ سَقَيْتُمْ فَظَهَرَ إِسْلَامُهُ عِنْدَ ذَلِكَ فَقَالَ لَهُمْ جَاهِلِيَّةُ بْنُ  
 الْغَيْبَرِيِّ خَالَ مَعَاوِيَةَ بْنِ بَكْرٍ حِينَ سَمِعَ قَوْلَهُ وَعَرَفَ أَنَّهُ قَدْ

10

تَبَعَ دِينَ هُودٍ وَأَمِنْ بِهِ

أَبَا سَعْدٍ فَاتَّكَ مِنْ قَبِيلِ نَبِيِّ كَرٍ وَأُمِّكَ مِنْ ثَمُودٍ  
 فَالْمَا لَنْ نُطِيعَكَ مَا بَقِينَا وَلَسْنَا لَعَلِينَ لِمَا تَرِيدُ  
 أَتَأْمُرُنَا لِنَتْرَكَ دِينَ رُفْدٍ وَرَمَلٍ وَأَلِ صَدَدٍ وَالْعَبُودِ  
 وَتَتْرَكَ دِينَ آبَاءِ كِرَامٍ نَبِيِّ رَأْيٍ وَتَتَّبِعَ دِينَ هُودٍ  
 وَرُفْدٍ وَرَمَلٍ وَصَدَدٍ قَبَائِلُ مِنْ عَادٍ وَالْعَبُودِ مِنْهُمْ قَالِ مَعَاوِيَةُ  
 ابْنِ بَكْرٍ وَأَبِيهِ بَكْرٌ أَحْبَسَا عَنَّا مَرْثَدُ بْنُ سَعْدٍ فَلَا يَقْدَمَنَّ  
 مَعَنَا مَكَّةَ فَانَّهُ قَدْ أَتَبَعَ دِينَ هُودٍ وَتَرَكَ دِينَنَا ثُمَّ خَرَجُوا إِلَى  
 مَكَّةَ يَسْتَسْقُونَ بِهَا لِعَادٍ فَلَمَّا وَلَّوْا إِلَى مَكَّةَ خَرَجَ مَرْثَدُ بْنُ

a) V. Kor. 25, vs. 75. b) P htc et deinde رُفْدٍ, C bis رُفْدٍ, Schaw. وَقَدْ. c) C htc et mox رَمَلٍ; Ca رَمَلٍ, quod metro repugnat. d) P والرُفْدِ, mox رُفْدٍ, e) P قَوْمٍ. f) Ca htc والعُودِ, supra الْعَبُودِ; item Schaw. g) Ca s. p., C et Tn وأَبِيهِ, infra Tn وَأَبِيهِ. h) Om. Tn. i) Tn et C ubique (etiam supra) مَرْثَدُ; Bagh. مَرْثَدُ; Kisā'i ut recepi.

سعد من منزل معاوية حتى ادركهم بها قبل ان يدعوا الله  
بشيء مما خرجوا له<sup>a</sup> فلما انتهى اليهم قام يدعوا الله وبها وفد  
عاد قد اجتمعوا يدعون فقال اللهم أعطني سُؤلي وحدي ولا  
تدخلني في شيء مما يدعوك به وفد عاد وكان قيل بن عمر  
رأس<sup>b</sup> وفد عاد وقال وفد عاد اللهم أعط قبيلا ما سألك وأجعل<sup>c</sup>  
سؤلنا مع سؤلهم وقد كان تخلف عن وفد عاد لقمان بن عاد  
وكان سيّد عاد حتى اذا فرغوا من دعوتهم قال اللهم اني  
جئتكم وحدي في حاجتي فأعطني سُؤلي (وقال قيل بن عمر حين  
دعا يا إلهنا ان كان هو صادقاً فاسقنا فانا قد هلكتنا فانشأ  
10 الله<sup>d</sup> سحائب ثلثا بيضاء وحمراء وسوداء ثم ناداه مُناد من  
السحاب يا قيل اختر لنفسك وقومك من هذا السحاب فقال  
قد اخترت السحابة السوداء فانها أكثر السحاب ملة فناداه  
مُناد اخترت رمداً ومُندداً لا تبقى من عاد احداً  
لا والدا تترك ولا ولداً<sup>e</sup> إلا جعلته مُندداً إلا بني اللؤبية  
15 المهدى<sup>f</sup> وبني اللؤبية بنو لقيم بن هزال بن هزيل بن هزيلة  
ابنة بكر كانوا سُكناً بمكة مع اخوالهم لم يكونوا مع عاد بارضهم  
فلم عاد الآخرة ومن كان من نسلهم الذين بقوا من عاد، وساق  
الله السحابة السوداء فيما يذكرون التي اختار قيل بن عمر بما  
فيها من النقمة الى عاد حتى خرجت عليهم من واد لهم يقال

بن Tn من عنز رأس C، بن عتراس P. <sup>b</sup> اليه Tn. <sup>a</sup> Ca et C addunt. <sup>d</sup> واعطنا P. <sup>e</sup> عنز وفد رأس عاد  
خرج P, C et Tn. <sup>f</sup> المهدى Tn. <sup>c</sup> اخذت Tn.



له النُغِيثُ وَلَمَّا رَاوَهَا اسْتَبَشَرُوا بِهَا ۖ وَقَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُّطَرَّةٌ  
يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ بِهِ رِيحٌ فِيهَا عَذَابٌ  
أَلِيمٌ تَدْمِرُ كُلَّ شَيْءٍ بِأَمْرِ رَبِّهَا، أَيْ كُلَّ شَيْءٍ أُمِرَتْ بِهِ فَكَانَ  
أَوَّلُ مَنْ أَبْصَرَ مَا فِيهَا وَحَرَفَ أَنَّهَا رِيحٌ فِيمَا يَذْكُرُونَ أَمْرًا مِنْ  
عَادٍ يُقَالُ لَهَا مَهْدَدٌ لَمَّا تَبَيَّنَتْ ۖ مَا فِيهَا صَاحَتْ ثُمَّ صَعِقَتْ ۖ  
فَلَمَّا افْتَقَتْ قَالُوا مَاذَا رَأَيْتَ يَا مَهْدَدُ قَالَتْ رَأَيْتُ رِيحًا فِيهَا  
كَشْهَبُ النَّارِ أَمَامَهَا رِجَالٌ يَقْسُدُونَهَا فُسَخَّرَهَا اللَّهُ عَلَيْهِمْ سَبْعَ  
لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا كَمَا قَالَ اللَّهُ لِرَبِّهِمْ الْعُسُوفُ الدَّائِمَةُ فَلَمْ  
تَدَعْ مِنْ عَادٍ أَحَدًا إِلَّا هَلَكَ فَاغْتَرَلَ هُودٌ فِيمَا ذَكَرَ وَمِنْ مَعَهُ  
مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فِي حَظِيرَةٍ ۖ مَا يَصِيبُهُ مِنْ مَعَهُ مِنْهَا إِلَّا مَا تَلِينَ ۙ  
عَلَيْهِ الْجُلُودُ وَتَلْتَدُ الْأَنْفُسُ وَأَنَّهَا لَتَمُرَّ مِنْ عَادٍ بِالطَّعْنِ مَا بَيْنَ  
السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَتَدْمِغُهُمُ بِالْأَخْجَارِ وَخَرَجَ وَقَدْ عَادَ مِنْ مَكَّةَ حَتَّى  
مَرَّوَا مَعَاوِيَةَ بْنِ بَكْرٍ وَأَبِيهِ ۖ فَنَزَلُوا عَلَيْهِ فَبَيْنَا هُمْ عِنْدَهُ أَنْ  
أَقْبَلَ رَجُلٌ عَلَى نَاقَةٍ لَهُ فِي لَيْلَةٍ مُقْبِرَةً مَسَاءً ۖ ثَلَاثَةٌ مِنْ مُصَافٍ  
عَادٍ فَخَبَرَهُمْ الْخَبَرَ فَقَالُوا فَايْنِ فَارَقْتَ هَوْدًا وَاصْحَابَهُ قُلْ فَارَقْتُمْ ۙ  
بِسَاحِلِ الْبَحْرِ فَكَأَنَّهُمْ شَكُّوا فِيمَا حَدَّثَهُمْ ۖ فَقَالَتْ هَزِيلَةٌ ابْنَةُ بَكْرِ  
صَدِيقِ وَرَبِّ مَكَّةَ \* وَمُتَوِّبُ بْنُ يَغْفَرَ ۖ ابْنُ أَخِي مَعَاوِيَةَ بْنِ بَكْرِ  
مَعَهُمْ ۖ وَقَدْ كَانَ قِيلَ فِيمَا يَزْعُمُونَ وَاللَّهِ أَعْلَمُ لِمُرْتَدِّ بْنِ سَعْدٍ

a) Om. Tn. b) Ca addit جبل c) Kor. 46, vs. 23—24.  
d) C ثبتت, P بسنت, Ca سميت (sic). e) Om. Ca et P.  
f) V. Kor. 69, vs. 7. g) Tn حظير. h) Scil. من أرييح,  
ut apud Bagh. i) C وابنه. k) Ex conj., Ca et P om.,  
Tn مشى, C مسى. l) Ca حزنهم. m) P يغفر.  
n) Om. Ca.

ولقمان بن عاد وقيل بن عمر حين دعوا بمكة قد أعطيتكم  
 منكم فاختاروا لانفسكم الا انه لا سبيل الى الخلد فانه لا بد  
 من الموت فقال مرقد بن سعد يا رب اعطني يرا وصدا فلعطى  
 ذلك \* وقال لقمان بن عاد اعطني عمرا فاعطى له اختر لنفسك  
 \* الا انه لا سبيل الى الخلد \* بقاء ابعار هان \* عفر في جبل  
 وعمر لا يلتقى به الا القطر ام سبعة انسر اذا مضى نسر خلوت  
 الى نسر فاختل لقمان لنفسه النسر فعمر فيما يزعمون عمر  
 سبعة انسر يأخذ الفرخ حين يخرج من بيضته فيأخذ الذكر  
 منها لقوته حتى اذا مات اخذ غيره فلم يزل يفعل ذلك حتى  
 ١٥ اتي على السابح وكان كل نسر فيما زعموا يعيش ثمانين سنة  
 فلما لم يبق غير السابح قال ابن اخ لقمان اى عم ما بقى  
 من عمرك الا عمر هذا النسر فقال له لقمان اى ابن اخى هذا  
 لبد \* لبد بلسانهم الدهر فلما ادرك نسر لقمان وانقضى عمره  
 طارت النسر غداة من رأس الجبل ولم ينهض فيها لبد وكانت  
 ٢٥ نسر لقمان تلك لا تغيب عنه اما في تتعيينه فلما لم ير  
 لقمان لبداه نهض مع النسر نهض الى الجبل لينظر ما فعل  
 لبد فوجد لقمان في نفسه وفنا لم يكن يحده قبل ذلك  
 فلما انتهى الى الجبل رأى نسر لبداه واقعا من بين النسر  
 فناداه انهض لبد فذهب لبد لينهض فلم يستطع عريت

a) P lac., Tn om. اعطى. b) P lac., Tn بقاء ابعارضان, c) P et Tn بعينه, Ca بعينه. d) Ca لبد.  
 C بقا ابعارضان. e) Om. Ca et P; sed Ca addit قام ante لينظر. f) Ca et P  
 وهو, C وهو, ut etiam is codex, ex quo Ca et P hauscrunt.

قوانمه وقد سقطت فانا جميعاً، وقيل لقييل بن عر حين  
سمع ما قيل له في السحاب اختر لنفسك كما اختار صاحبك  
فقال اختر أن يصيبني ما اصاب قومي، فليل انه الهلاك كل  
لا ابل لا حاجة لي في البقاء بعدى \* فاصابه ما اصاب عاداً من  
العذاب فهلكه فقل مرثد بن سعد بن عفير حين سمع من  
قول الراكب الذي اخبر عن عاد بما اخبر من الهلاك،

عَصَتْ عَادٌ رُسُلَهُمْ فَأَنسَوْا عَطَاشًا مَا تَبَلَّهُمُ السَّمَاءُ  
وَسِيرَ وَخَذَهُمْ شَهْرًا لَيْسَقُوا \* فَأَرْدَهُمْ مَعَ الْعَطَشِ الْعَنَاءُ  
بُكَفِرَهُمْ بِرَبِّهِمْ جَهَارًا عَلَى آثَارِ عَادِهِمْ الْعَفَاءُ  
أَلَّا تَنْزِعَ / إِلَّا هَلُمَّ عَادَ فَإِنْ قَلْبَهُمْ قَغْرٌ فَوَادُ ١٠  
مِنَ الْخَبَرِ الْمُبِينِ أَنْ يَغْوَهُ نَفْسِي وَأَبْتَنَاتِي وَأُمُّ وَلَدِي  
وَمَا تَغْنَى الْفَصِيحَةُ وَالشَّقَاءُ / عَلَى ظُلْمٍ وَقَدْ نَقَبَ الْضِيَاءُ  
إِنَّا صَنَمٌ يُقَالُ لَهُ صَبُودٌ يُقَابِلُهُ صَدَاكُ وَالْهَبَاءُ  
فَلَبَّصَتْ / الَّذِينَ لَهُ أَنْبَاوَا وَأَذْرَكَ مَنْ يُكَلِّبُهُ الشَّقَاءُ ١١  
فَلَنِي سَرَفٌ أَلْعَفُ آلُ هَوْدَ وَأَخَوْتُهُ إِذَا جَنَّ الْمَسَاءُ  
وَقِيلَ أَنْ رُئِسَهُمْ وَكَبِيرَهُمْ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ لِلْخُلَاجَانِ ١٢

هذه Tn addit: c) Om. Ca. d) ما اصابهم يعني قومه Tn a)  
Ca الفاء: mox. f) Ca. العا. g) Ca. الجاهل. h) P. وجر. i) لا ترجح C وجرح P، ونزج  
اذا Ca. الجاهل. j) Ca. الشقاء. k) Tn et P. نعو. l) C. مصبرات Ca. m)  
Om. P. السقاء. n) ظنصرة C. o) الخللان Tn bis، الخللان P. رؤسهم Tn، C.

للخلاجان Tn bis، الخللان P. رؤسهم Tn، C. الخللان 9 et 3 lin. ١٢١ p.



قَالَ مَا أَصْبَاطُ عَنِ السَّيِّئِ قَالِ وَاللَّي عَادَ أَخَاهُمْ هُوَذَا قَاتِلُ يَا  
 قَوْمِ اتَّبِعُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنَ اللَّهِ غَيْرُهُ أَنْ عَادَا اتَّاهَمَ هُودَ  
 فَوَعظَهُمْ وَذَكَرَهُمْ بِمَا قَضَى اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ فَكَذَّبُوهُ وَكَفَرُوا وَسَأَلُوهُ  
 أَنْ يَأْتِيَهُمُ الْعَذَابُ فَقَالَ لَهُ إِنَّمَا أَعْلِمُ عِنْدَ اللَّهِ وَأُبَلِّغُكُمْ مَا  
 أُرْسِلْتُ بِهِ وَإِنْ عَادَا أَصْلَبُ حِينَ كَفَرُوا فَحَقَّطَ مِنَ الْمَطَرِ حَتَّى  
 جَهِدُوا لَذَلِكَ جَهْدًا شَدِيدًا وَذَلِكَ أَنَّ هُودًا دَا عَلِيْمَ فَبَعَثَ  
 اللَّهُ عَلِيْمَ الرِّيحِ الْعَقِيمِ فِي الرِّيحِ الَّتِي لَا تَلْقَحُ الشَّجَرَ فَلَمَّا  
 نَظَرُوا إِلَيْهَا قَالُوا هَذَا عَرُضٌ مُنْطَرِنٌ فَلَمَّا دَنَسَتْ مِنْهُمْ نَظَرُوا إِلَى  
 الْأَبْلِ وَالرِّجَالِ تَطِيرُ بِهِمُ الرِّيحُ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ فَلَمَّا رَأَوْهَا  
 تَبَادَرُوا إِلَى الْبُيُوتِ فَلَمَّا دَخَلُوا الْبُيُوتِ دَخَلَتْ عَلَيْهِمْ فَاهْلَكْتُمْ<sup>١٥</sup>  
 فِيهَا ثُمَّ أَخْرَجْتَهُمْ مِنَ الْبُيُوتِ فَصَابَتْهُمْ فِي يَوْمٍ نَحْسٍ وَالْحَسِ  
 هُوَ الْمَشْرُومُ مُسْتَمِيرًا اسْتَبْرَ عَلَيْهِمُ بِالْعَذَابِ سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ  
 أَيَّامٍ حُسُومًا حَسَمْتَ كُلَّ شَيْءٍ مَرَّتَ بِهِ فَلَمَّا أَخْرَجْتَهُمْ مِنَ  
 الْبُيُوتِ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى تَنْزِعُ النَّاسَ عَنِ الْبُيُوتِ كَانَتْهُمْ  
 أَعْجَازُ نَخْلٍ مُنْقَعِرٍ انْقَعَرَ مِنْ أَصُولِهِ خَاوِيَةً خَوَتْ نَسَقَطَتْ<sup>١٦</sup>  
 فَلَمَّا أَهْلَكَهُمُ اللَّهُ أَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا سَوْدَا فَنَقَلَتْهُمْ إِلَى الْبَحْرِ

أحمد بن المفضل أبو علي الأموي .. الخفري عن الثوري: (١٥)

وَأَصْبَاطُ .... وَعِنْدَ أَبُو بَكْرٍ .... وَحَمْدُ بْنُ السَّيِّدِ: أَخ

١) Kor. 46, ٢) بالعذاب Nonnisi C ٣) Kor. 11, vs. 52.

٤) C بها, Ca et P. تطيرهم (ل. تطيرهم); cf. Bagh. ad

Kor. 46, vs. 22: الرجال من بيوتهم من الرجال

٥) Om. Ca et Tn. ٦) V. Kor. ٧) Om. Ca et Tn.

٨) Kor. 54, vs. 19-20 et 69, vs. 7.

فَلَقْتُمْ فِيهِ فَنَذَلَكُمْ قَوْلَهُ عَزَّ وَجَلَّ فَاصْبَحُوا لَا تَرَوْنَ إِلَّا مَسَاكِنَهُمْ  
وَلَمْ تَخْرُجْ الرِّيحُ قَطُّ إِلَّا بِمَكِيلٍ إِلَّا يَوْمَئِذٍ فَانْهَارَتْ عَلَى  
الْخَزَنَةِ فَغَلِبَتْهُمْ فَلَمْ يَعْلَمُوا كَيْفَ كَانَ مَكِيلُهَا فَنَذَلَكُمْ قَوْلَهُ  
فَأَقْبَلُوا بِرِيحٍ صَرْصَرٍ عَاتِيَةٍ وَالصَّرْصَرُ ذَاتُ الصَّوْتِ الشَّدِيدِ،

حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلٍ بْنُ عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ أَسْمَاعِيلَ بْنَ عَبْدِ  
اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ أَنَّهُ سَمِعَ وَهْبًا يَقُولُ أَنَّ عَادًا لَمَّا  
عَذَّبَهُمُ اللَّهُ بِالرِّيحِ الَّتِي عَذَّبُوا بِهَا كُنْتُ تَقْلَعُ الشَّجَرَةَ الْعَظِيمَةَ  
بِعُرْقِهَا وَتَهْدِمُ عَلَيْهِمُ بَيْوتَهُمْ فَمَنْ لَمْ يَكُنْ فِي بَيْتٍ عُبِتَ بِهِ  
الرِّيحُ حَتَّى تَقْطَعَهُ بِالْجِبَالِ فَهَلَكُوا بِذَلِكَ كُلُّهُمْ ۝

#### وَأَمَّا ثَمُودُ

فَانْهَارَتْ عَلَى رِجْلَيْهِمْ وَكَفَرُوا بِهِ وَافْسَدُوا فِي الْأَرْضِ فَبَعَثَ اللَّهُ  
إِلَيْهِمْ صَالِحَ بْنِ عِيبَادَ بْنِ إِسْفَ بْنِ \* مَالِخَ بْنِ عِيبَادَ بْنِ  
خَادِرٍ، بْنِ ثَمُودَ بْنِ جَائِرٍ، بْنِ أَرَمَ بْنِ سَامَ بْنِ نُوحَ رَسُولًا  
يَدْعُوهُ إِلَى تَوْحِيدِ اللَّهِ وَافْرَادِهِ، بِالْعِبَادَةِ، \* وَقِيلَ صَالِحٌ هُوَ صَالِحُ  
ابْنِ إِسْفَ بْنِ كَمَالِخَ / بْنِ أَرَمَ بْنِ ثَمُودَ بْنِ جَائِرٍ بْنِ أَرَمَ  
ابْنِ سَامَ بْنِ نُوحَ ۝ فَبَكَرَ مِنْ جَوَابِهِمْ لَهُ أَنْ تَقُولُوا يَا صَالِحُ  
قَدْ كُنْتَ فِينَا مَرْجُوًّا قَبْلَ هَذَا أَتَنْهَانَا أَنْ نَعْبُدَ مَا يَعْبُدُ

كَمَالِخَ Ca ٤) Kor. 46, vs. 24. ٥) Kor. 69, vs. 6. ٦) Ca حاش، P، حاش Ca ٧) حاشر Pro حاشر Tn حاشر ٨) Ca حاشر IA، حاشر Bagh. et Th'labi hoc nomen om. ٩) Ca حاشر C ١٠) Praeced. om. Ca et P; revera altera haec genealogia contextum interpellans, quam Ca solam habet, antiquo in libro msc. in margine (ad l. 12) ut varia lectio posita postea per errorem recepta esse videtur.

آبَاؤُنَا وَأَتْنَا لَفِي شَكٍّ مِمَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ مُرِيبٌ<sup>٥</sup>، وَكَانَ اللَّهُ عَزَّ  
 وَجَلَّ قَدْ مَدَّ لَهُمْ فِي الْأَعْمَالِ وَكَانُوا يَسْكُنُونَ الْحَجَرَةَ إِلَى وَاوِي  
 الْقُرَى بَيْنَ الْحِجَازِ وَالشَّامِ وَلَمْ يَزَلْ صَالِحٌ يَدْعُوهُمْ إِلَى اللَّهِ، عَلَى  
 تَمَرُّدِهِمْ وَظُغْيَانِهِمْ فَلَا يَزِيدُهُمْ دَعْوَاهُ أَيَّامًا إِلَى اللَّهِ إِلَّا مُبَاعِدَةً مِنْ  
 الْأَجَلِ فَلَمَّا طَالَ ذَلِكَ مِنْ أَمْرِهِمْ وَأَمْرٍ صَالِحٍ قَالُوا لَهُ إِنْ كُنْتَ  
 صَادِقًا فَأْتِنَا بِآيَةٍ فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِمْ وَأَمْرٍ مَا حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ  
 يَحْيَى قَالَ<sup>٦</sup> سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ سَمِعْتُ إِسْرَاطِيلَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
 ابْنِ رُقَيْعٍ عَنْ ابْنِ الطَّفَيْلِ قَالَ قَالَتْ ثَمُودُ لَصَالِحٍ أَتَيْنَا بِآيَةٍ إِنْ  
 كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ قَالَ فَقَالَ لَهُمْ صَالِحٌ أَخْرِجُوا إِلَى هَذِهِ  
 مِنَ الْأَرْضِ فَلَا فِي تَتَمَخَّصُ كَمَا تَتَمَخَّصُ الْحَامِلُ ثُمَّ تَفْرَجُ<sup>٧</sup>  
 فَخَرَجْتَ مِنْ وَسْطِهَا النَّاقَةُ فَقَالَ صَالِحٌ عَمَّ هَذِهِ نَاقَةُ آلِهِ لَكُمْ  
 آيَةٌ فَذَرُوهَا تَأْكُلْ فِي أَرْضِ آلِهِ وَلَا تَمْشُوا بِسُوءِ قِيَاهُذَكُمْ  
 عَذَابٌ أَلِيمٌ<sup>٨</sup> لَهَا شَرْبٌ وَلَكُمْ شَرْبٌ يَوْمَ مَعْلُومٍ<sup>٩</sup> فَلَمَّا مَلُوهَا  
 عَقَرُوهَا فَقَالَ لَهُمْ تَمَتَّعُوا فِي دَارِكُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ذَلِكَ وَعَدٌ غَيْرُ  
 مُكْدُوبٍ<sup>١٠</sup>، قَالَ عَبْدُ الْعَزِيزِ وَحَدَّثَنِي رَجُلٌ آخَرُ أَنَّ صَالِحًا قَالَ<sup>١١</sup>  
 لَهُمْ إِنْ آيَةُ الْعَذَابِ أَنْ تُصْبَحُوا غَدًا حُمُرًا وَالْيَوْمَ الثَّلَاثُ صَفَرًا  
 وَالْيَوْمَ الثَّلَاثُ سُودًا فَصَبَّحَهُمُ الْعَذَابُ فَلَمَّا رَأَوْا ذَلِكَ تَحَنَّنُوا  
 وَاسْتَعْدَوْا<sup>١٢</sup> حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَمِعْتُ الْحُسَيْنَ قَالَ حَدَّثَنِي  
 حَجَّاجٌ عَنْ ابْنِ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ<sup>١٣</sup> عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَبٍ

٥) Kor. II, vs. 65. ٦) Om. Tn. ٧) P addit وهم.  
 ٨) Finis codicis Ca. ٩) Kor. 7, vs. 71, cf. II, vs. 67.  
 ١٠) Kor. 26, vs. 155. ١١) Kor. II, vs. 68. ١٢) Tn بكر  
 ابن بكر; certi nihil afferre possum.

عن عمرو بن خارجة قال قلنا له حدثنا حديث ثمود قال  
 احدثكم عن رسول الله صلعم عن ثمود كانت<sup>١</sup> ثمود قوم صالح  
 صهرهم الله عز وجل في الدنيا فاطل اعمارهم حتى جعل احدهم  
 يبني المسكن من المنكر فيبتهتم<sup>٢</sup> والرجل منهم حتى فلما راوا  
 ذلك اتخذوا من الجبال بيوتا فريهين فنحتوها وجابوها وجوفوها  
 وكانوا في سعة من معاشهم<sup>٣</sup> فقالوا يا صالح انع لنا ربك  
 يخرج<sup>٤</sup> لنا آية نعلم انك رسول الله فذا صالح ربه فخرج لهم  
 الناقة فكان شربها يوما وشربهم يوما معلوما فلما كان يوم  
 شربها خلوا عنها وحس الماء وحلبوها لبنا ملوا كل ائله ووطء<sup>٥</sup>  
 وسقاء فلما كان يوم شربهم صرفوها عن الماء ولم تشرب منه  
 شيئا فلو كل ائله ووطء وسقاء فلوحي الله عز وجل الى صالح  
 ان قومك سيعقرون ناقته فقال لهم فقالوا ما كنا لنفعل قال  
 الا<sup>٦</sup> تعقروها انتم اوشك ان يولد فيكم مولود يعقوها قالوا ما  
 علامة ذلك المولود فوالله لا نجده الا قتلناه قال فانه غلام  
 \* اشقر ازرق اصهب احمر قال فكان في المدينة شيخان عزيزان  
 منيعان لاحدهما ابن يرغب له<sup>٧</sup> عن المناكح ولاحتر ابنة لا  
 يجد لها كفوا فاجتمع بينهما مجلس فقال احدهما لصاحبه ما  
 يمنعك ان تزوج ابنك قال لا اجد له كفوا قال فان ابنتي

١) العيش C ٢) فيبتهتم P، فيبتهتم C ٣) وكانت C et P ٤) يظهر Tn ٥) فكان شربهم يوما معلوما وشربها كذلك Tn ٦) فقالوا يا صالح انع لنا ربك يخرج لنا آية نعلم انك رسول الله فذا صالح ربه فخرج لهم الناقة فكان شربها يوما وشربهم يوما معلوما فلما كان يوم شربها خلوا عنها وحس الماء وحلبوها لبنا ملوا كل ائله ووطء وسقاء فلما كان يوم شربهم صرفوها عن الماء ولم تشرب منه شيئا فلو كل ائله ووطء وسقاء فلوحي الله عز وجل الى صالح ان قومك سيعقرون ناقته فقال لهم فقالوا ما كنا لنفعل قال الا تعقروها انتم اوشك ان يولد فيكم مولود يعقوها قالوا ما علامة ذلك المولود فوالله لا نجده الا قتلناه قال فانه غلام \* اشقر ازرق اصهب احمر قال فكان في المدينة شيخان عزيزان منيعان لاحدهما ابن يرغب له عن المناكح ولاحتر ابنة لا يجد لها كفوا فاجتمع بينهما مجلس فقال احدهما لصاحبه ما يمنعك ان تزوج ابنك قال لا اجد له كفوا قال فان ابنتي  
 ٧) P lac ٨) ولكن اخاف ان يولد Tn ٩) فسيولد P ١٠) منعك P ١١) ٢٢



كفره له وأنا أزوجه فولد منهما ذلك المولود وكان  
 في المدينة ثمانية رهط يفسدون في الأرض ولا يصلحون فلما  
 قال لهم صالح إنما يعقروا مولوداً فيكم اختاروا ثمانى نسوة قوايل  
 من القرية وجعلوا معهن شرطاً كانوا يطوفون في القرية فإذا  
 وجدوا المرأة بمخص نظروا ما ولدها فإن كان غلاماً قتلته،<sup>١٥</sup>  
 وإن كانت جارية عرضها عنها فلما وجدوا ذلك المولود صرخ  
 النسوة وقلن هذا الذي يريد رسول الله صالح فأراد الشرط  
 أن يأخذوه فحال جداه<sup>٢</sup> بينه وبينهم وقالوا إن أراد صالح  
 هذا قتلناه وكان شرّ مولود وكان يشب في \* اليوم شباب غيره  
 في الجمعة ويشب في الجمعة شباب غيره في الشهر ويشب في<sup>١٥</sup>  
 الشهر شباب غيره في السنة فاجتمع الثمانية الذين يفسدون  
 في الأرض ولا يصلحون وفيهم الشيطان فقالوا استعمل علينا  
 هذا الغلام لمنزلته وشرف جديده \* فصاروا تسعة<sup>٢</sup> وكان صالح  
 عم لا ينالم معهم في القرية بل كان في مسجد يقال له  
 مسجد صالح فيه يبيت بالليل فإذا أصبح أتاهم فوعظهم وذكرهم<sup>١٥</sup>  
 فإذا أمسى خرج إلى مسجده فبات فيه، قال حاجله  
 قال ابن جرير لما قال لهم صالح عم أنه سيولد غلام يكون  
 هلاكهم على يديه قالوا فكيف تأمرنا قال آمركم بقتلهم فقتلوهم

بينهما Tn et IA. <sup>١</sup> ابنتي كفوا Tn، أتييتني كفوا C et P. <sup>٢</sup> Tn. <sup>٣</sup> النصرفن Tn. <sup>٤</sup> قلبنه فنظرن ما هو C et Tn. <sup>٥</sup> أخبر عنه Om. P. <sup>٦</sup> Praeced. om. Tn, C ubique. <sup>٧</sup> Om. C. <sup>٨</sup> فكانوا Tn; Om. P. <sup>٩</sup> التسعة P. <sup>١٠</sup> وشاب. <sup>١١</sup> منزل C et P.

ألا واحدا قال فلما بلغ ذلك المولود قالوا لو كنا لم نقتل  
اولادنا لكان لك واحد منا مثل هذا هذا عمل صالح فأتتروا  
بينهم بقتله وقالوا نخرج مسافرين والناس يروننا علانية ثم  
نرجع من ليلة كذا وكذا من شهر كذا وكذا فنرصد<sup>د</sup> عند  
مصل<sup>د</sup> فنقتله فلا يحسب الناس إلا أننا مسافرون كما نحن  
فأقبلوا حتى دخلوا تحت صخرة يرصدونه<sup>هـ</sup> فأنزل الله عز وجل  
عليهم الصخرة فرصختهم<sup>و</sup> فصبحوا رُضْحًا فانطلق رجل<sup>ز</sup> ممن  
قد أطلع على ذلك منهم فلما هم رُضِخ فرجعوا يصيحون في  
القرية أي عباد الله أما رضى صالح أن امرهم أن يقتلوا  
10 اولادهم حتى قتلهم فاجتمع أهل القرية على عقر الناقة اجمعين  
فاجمعو عنها ألا ذلك ابن العاشر<sup>ح</sup> قال أبو جعفر ثم رجع  
للحديث إلى حديث رسول الله صلعم قال فاردوا أن يكروا  
بصالح فمشوا حتى أتوا على سرب على طريق صالح فاخترأ فيه  
ثمانية<sup>ط</sup> فقالوا إذا خرج علينا قتلناه وأتيناه أهله فبيتناهم<sup>ي</sup>  
15 فامر الله عز وجل الأرض فاستوت عليهم قال فاجتمعوا ومشوا  
إلى الناقة وفي على حوضها قائمة فقال الشقي<sup>ج</sup> لاحدهم أنتها<sup>ك</sup>  
فأعقرها فأنهأه<sup>ل</sup> فتعاطيه ذلك فاضرب عن ذلك فبعث آخر  
فأعظم ذلك فجعل لا يبعث أحدا إلا تعاطيه أمرها حتى

ا) Om. P. ب) C et deinde رضح et رضحهم. ج) Tn اولادكم، P om. ان prius. د) Om. Tn; idem  
antea فاخترأوا. هـ) P فنبيناهم، Tn فنبيناهم. و) P فاجمعوا. ز) P  
فتابا (فتابى I.) عليه P. ح) P ايها، male. ط) P السقي. ي) P  
على ذلك Tn mox

مشى اليها وتطاول وضرب عرقبيها فوقعت تركض فاق رجل  
منهم صالحا فقال أدرك الناقة فقد عقرت فاقبل فخرجوا يتلقونه  
ويعتدرون اليه يا نبي الله انما عقرها فلان انه لا نخب لنا  
قال أنظروا هل تدركون فصيلها فان ادركتموه فعسى الله ان  
يرفع عنكم العذاب فخرجوا يطلبونه فلما رأى الفصيل أمه  
تضطرب اتي جبلا يقال له القارة قصيرا فصعد وذهبوا ليأخذوه  
فاوحى الله عز وجل الى الجبل فطال في السماء حتى ما تناله  
الطير قال ودخل صالح القرية فلما رآه الفصيل بكى حتى  
سالت دموعه ثم استقبل صالحا فرغا رغوفا ثم رغا اخرى ثم  
رغى اخرى فقال صالح لكل رغوفا آجل يوم تمتعوا في داركم ثلاثة  
أيام ذلك وحد غير مكذوب الا ان آية العذاب ان اليوم  
الاول تصبح وجوهكم مصفرة واليوم الثاني محمرة واليوم الثالث  
مسودة فلما اصبحوا اذا وجوههم كأنها طليت بالخلق صغير  
وكبيرهم ذكروهم وانثاهم فلما امسوا صاحوا باجمعهم الا قد  
مضى يوم من الاجل وحصركم العذاب فلما اصبحوا اليوم  
الثاني اذا وجوههم محمرة كأنها خضبت بالدماء فصاحوا وضجوا  
ونكوا وهرفوا انه العذاب فلما امسوا صاحوا باجمعهم الا قد  
مضى يومان من الاجل وحصركم العذاب فلما اصبحوا اليوم  
الثالث فلما رء وجوههم مسودة كأنها طليت بالقلر فصاحوا جميعا

١٥ انقاراة قصيرا Sic etiam IA p. ٢١; P hic عرقبيها C  
وحصرهم C د) رأى الناقة P ه) القارة ١٤. I. p. ٢٠٠. infra  
وإذا P ر) Om. C. ع) وحصركم P

الا قد حضركم العذاب فتكفّنوا وتختطّوا وكان حنوطهم الصبر  
 والمقر وكانت اكفانهم الانطلع ثم القوا انفسهم الى الارض فجعلوا  
 يقلّبون<sup>a</sup> ابصارهم الى السماء مرةً وإلى الارض مرةً لا يدرون من  
 حيث<sup>b</sup> يأتيهم العذاب من فوقهم من السماء او من تحت  
 ٥ ارجلهم من الارض خُشَعَاءَ وَفُرْقًا فَلَمَّا اصبحوا اليوم الرابع  
 اتتهم صيحةٌ من السماء فيها صوت كل صامقة وصوت كل شيء  
 له صوت في الارض فتلقطعت قلوبهم في صدورهم فصبحوا في ديارهم  
 جائعين<sup>c</sup> حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنَ قَالَ سَأَلَ حَاجِلًا  
 عن ابن جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَنَّهُ لَمَّا اخذتهم الصيحة اهلك  
 ١٠ الله مَنْ بَيْنَ الْمَشَارِقِ وَالْمَغَارِبِ مِنْهُمْ إِلَّا رَجُلًا وَاحِدًا كَانَ فِي  
 حَرَمِ اللَّهِ مَنَعَهُ حَرَمُ اللَّهِ مِنْ عَذَابِ اللَّهِ<sup>d</sup> قِيلَ وَمَنْ هُوَ يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ قَالَ أَبُو رِغْلَاءَ<sup>e</sup> وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ حِينَ اتَى عَلَى  
 قَرِيَةِ ثَمُودَ لِاصْحَابِهِ لَا يَدْخُلْنَ أَحَدٌ مِنْكُمْ الْقَرِيَةَ وَلَا تَشْرَبُوا  
 مِنْ مَائِهَا وَارْتَقَى الْفَصِيلُ حِينَ ارْتَقَى فِي الْقَارَةِ<sup>f</sup>  
 ١٥ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ وَاخْبَرَنِي مُوسَى بْنُ عَقَبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
 دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّعَ حِينَ اتَى عَلَى قَرِيَةِ ثَمُودَ  
 قَالَ لَا تَدْخُلْنَ عَلَى هَؤُلَاءِ الْمَعْلُومِينَ إِلَّا أَنْ تَكُونُوا بَاكِينَ فَإِنْ لَمْ  
 تَكُونُوا بَاكِينَ فَلَا تَدْخُلُوا عَلَيْهِمْ أَنْ يَصِيبَكُمْ مَا أَصَابَهُمْ<sup>g</sup>  
 قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّعَ لَمَّا اتَى  
 ٢٠ عَلَى الْحِجَّازِ حَمْدُ اللَّهِ وَائْتَنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ أَمَّا بَعْدُ فَلَا تَسْلُوا

a) Tn يقلّبون quod praetulerim. b) Tn أين. c) C et P العذاب. d) Tn خُشَعَاءَ. Deinde Codd. وَفُرْقًا sine voc. e) Tn خُشَعَاءَ. f) P hic et mox رَعَلَ. g) Tn addit مثل.

رسولكم الآيات هؤلاء قوم صالح سألوهم الآية فبعث الله  
لهم الناقة فكانت ترد من هذا الفج وتصدر من هذا الفج  
فتشرب ماء يوم وريها، حدثني اسماعيل بن المتوكل  
الأشجعي، قال سأ محمد بن كثير قال سأ عبد الله بن  
واقد عن عبد الله بن عثمان بن خثيم قال سأ أبو الطفيل،  
لما غزا رسول الله صلعم غزاة تبوك نزل الحجر فقال أيها  
الناس لا تسألوا نبيكم الآيات هؤلاء قوم صالح سألوهم ان  
يبعث لهم آية فبعث الله تعلق ذكره لهم الناقة آية فكانت  
تلج عليهم يوم وريها من هذا الفج فتشرب ماء يوم وريها  
كانوا يتزودون منه ثم يحلبونها مثل ما كانوا يتزودون من  
ماتهم قبل ذلك \* لبنا ثم تخرج من ذلك الفج فعتوا عن  
امر ربهم وهقروها فعدم الله العذاب بعد ثلاثة أيام وكان  
هذا من الله غير مكذوب فاعلم الله من كان منهم في مشارق  
الأرض ومغاربها ألا رجلا واحدا كان في حرم الله فنعاه حرم  
الله من عذاب الله قالوا ومن ذلك الرجل يا رسول الله قال  
أبو رغال، فلما أهل التوراة فقتلهم يزعمون انه لا ذكر لعد  
وتمود ولا لهود وصالح في التوراة وأمرهم عند العرب في الشهرة  
في الجاهلية والإسلام كشهرة إبراهيم وقومه، قال ولولا  
كراهة اطالة الكتاب بما ليس من جنسه لذكرت من شعر شعراء

الطفيل Tn. c) كبير C. d) الأشعي Tn. e) الاساجعي P. a)  
Om. P. e) P. واحد. f) P. وتمود. g) P. ولا صالح  
Tn. om. قالوا C. h) C. om., P. addit  
العرب (sic).

التي التي قيل في عاد وثمود وامورهم بعض \* ما قيل ما  
يعلم به من طعن خلاف ما قلنا في شهرة امرهم في العرب  
محنة ذلك، ومن اهل العلم من يزعم ان صالحا عم ثوقى  
بمكة وهو ابن ثمان وخمسين سنة وانه اقم في قومه عشرين  
سنة ٥ قل ابو جعفر نرجع الآن الى

### ذكر ابراهيم خليل الرحمان عم

وذكر من كان في عصره من ملوك العجم ان كنا قد ذكرنا من  
بينه وبين نوح من الآباء وتأريخ السنين التي مضت قبل  
ذلك، وهو ابراهيم بن تارخ، بن ناحور بن ساروغ، بن  
١٠ ارغوا بن فالغ، بن عابر بن شالخ بن قينان بن ارفخشذ  
ابن سام بن نوح، واختلف في الموضع الذي كان منه والموضع  
الذي ولد فيه فقال بعضهم كان مولده بالشوس من ارض  
الاهواز، وقال بعضهم كان مولده ببابل من ارض السواد، وقال  
بعضهم كان بالسواد بناحية كوثى، \* وقال بعضهم كان مولده  
١٥ بالبركة بناحية الزواني وحدود كسكر ثم نقله ابيه الى الموضع  
الذي كان به عمود من ناحية كوثى \*\* وقال بعضهم كان مولده  
بخران ولكن اياه تارخ نقله الى ارض بابل، وقال طائفة السلف

a) Om. Tn et C; C et ما seq. om. b) Sic Tn et C, P  
بارج; P infra بارج; C تارخ. c) Tn Hûd et Salih. scil. الانبياء  
v. de his nomm. p. ٣٣٤. d) Tn ناحور، C باحور. e) P  
ارغوا، Tn ارغوا. f) C سلغور، Tn ساروغ. g) P فالغ. h) Tn  
من ناحية. i) P lac. j) ارفخشذ. k) C غابر. l) P  
m) Praecedd. om Tn. n) Tn ايمة.

من أهل العلم كان مولد إبراهيم عم في عهد نمروذ بن كوش  
ويقول عمته أهل الأخبار كان نمروذ عملاً للزدهاي الذي زعم<sup>د</sup>  
بعض من زعم أن نوحاً عم كان مبعوثاً إليه على أرض بابل وما  
حولها، وأما جملة من سلف العلماء فأنهم يقولون كان ملكاً  
برأسه واسمه الذي هو اسمه فيما قيل زرق بن ظهاسفان<sup>د</sup>،  
وقد حدثنا ابن حميد قال سألته قال حدثني محمد  
ابن اسحاق فيما ذكر لنا والده أعلم أن أزر كان رجلاً من  
أهل كوش من قرية بالسواد سواد الكوفة وكان آنذاك ملك  
المشرق لنمروذ الخاطي<sup>ف</sup> [٢]، وكان يقال له الهامير وكان ملكه  
فيما يزعمون قد أحاط بمشارق الأرض ومغاربها وكان ببابل<sup>١٥</sup>  
قال وكان ملكه وملك قومه بالمشرق قبل ملك فارس قال ويقال  
له يجتمع ملك الأرض\* ولم يجتمع الناس على ملك واحد  
إلا على ثلاثة ملوك نمروذ بن أرغوة وذي القرنين وسليمان بن داود،  
وقال بعضهم نمروذ هو الضحك نفسه، حدثت عن  
عشام بن محمد قال بلغنا والده أعلم أن الضحك هو نمروذ<sup>١٥</sup>  
وأن إبراهيم خليل الرحمان ولد في زمانه وأنه صاحبه الذي أراد  
أحراقه، حدثني موسى بن هارون قال سأل عمرو بن حنبل  
قال سأل أسباط عن السني في خبر ذكره عن أبي صالح وعن

P d) ظهاسفان C e) من P addit. f) الخاطي C، الخاطي P، Ex conj. e) قرية بسواد  
ب) Sic. ج) تجمع Om P, C bis. د) المشرق C. هـ) الخاطي  
نمروذ ونحت نصر وذي (sic) القرنين P؛ راعو C; Tn  
وسليمان.

ابن مالك عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود  
عن ناس من اصحاب النبي صلعم ان اول ملك ملك في الارض  
شرقها وغربها عمرد بن كنعان بن كوش بن سام بن نوح  
وكانت الملوك الذين ملكوا الارض كلها اربعة عمرد وسليمان  
ابن داود ونو القرنين وخت نصر مؤمنان وكافران \*

وقال ابن اسحاق فيما حدثني ابن جبير قال سمنا سلمة عن  
ابن اسحاق فلما اراد الله عز وجل ان يبعث ابراهيم عم  
خليل الرحمن حجة على قومه ورسولا الى عباده وله يكن  
فيما بين نوح وابراهيم عليهما السلام من نبي قبله الا هود  
10 وصالح فلما تقرب زمان ابراهيم الذي اراد الله تعالى ذكره ما  
اراد الى اصحاب النجوم عمرد فقالوا له تعلم اننا نجد في  
علمنا ان غلاما يولد في قريتك هذه يقال له ابراهيم يفارق  
دينتكم ويكسر اوائلكم في شهر كذا وكذا من سنة كذا  
وكذا فلما دخلت السنة التي وصف اصحاب النجوم لعمرد  
12 بعث عمرد الى كل امرأة حبلى بقريته \* فحيسها عنده الا ما  
كان من ام ابراهيم عم امرأة آزر فانه لم يعلم بحبلها وذلك  
انها كانت في جارية حدثت فيما يذكر لم يعرف الحبل في بطنها  
فجعل لا تلد امرأة غلاما \* في ذلك الشهر من تلك السنة الا  
امر به فذبح فلما وجدت ام ابراهيم الطلح خرجت  
20 ليلا الى مغارة كانت قريبا منها فولدت فيها ابراهيم عم

تعلم ما نجد P e) عمرد P, عمرد Tn b) لم Tn a)  
امرأة P addit g) lac P f) في P e) اصلكم P d)  
غلاما الا نبحه Tn e) Om. Tn h)



\* واصلحت من شأنه ما يُصنَع للولود ثم سَدَّت عليه المغارة  
ثم رجعت إلى بيتها ثم كانت تظالعه في المغارة لتنظر ما فعل  
فجده حيناً يصحّ ابهامه <sup>ب</sup> يزعمون والله أعلم أن الله جعل  
رؤى إبراهيم عمّ فيها ما يحيطه من مصدّه وكان آزر فيما  
يزعمون قد سلّ أم إبراهيم عن حملها ما فعل فقالت ولدت  
غلاماً فات فصَدَّقها فسكت عنها وكان اليوم فيما يذكرون على  
إبراهيم في الشلب كالشهر \* والشهر كالسنة ولم يمكث إبراهيم  
عمّ في المغارة إلا خمسة عشر شهراً حتى قال لأمّه اخرجيني  
انظر فلخرجته عشاء فنظر وتفكّر في خلق السموات والأرض وقال  
إن الذي خلّقني ورزقني واطعني وسقّل لربّي ما لي الله غيره <sup>10</sup>  
ثم نظر في السماء ورأى كوكباً فقال هذا ربّي ثم اتبعه ينظر  
إليه ببصره حتى غاب فلما اقلّ قال لا أحبّ الأقلين ثم اطلع  
القمر فرآه بارحاً قال هذا ربّي ثم اتبعه ببصره حتى غاب فلما  
اقلّ قال لئن لم يهدني ربّي لأكوننّ من القوم الضالّين فلما  
دخل عليه النهار وطلعت الشمس \* رأى عظمّ الشمس <sup>11</sup> ورأى  
شيئاً هو اعظمّ نوراً من كلّ شيء رآه قبل ذلك فقال هذا  
ربّي هذا أكبرُ فلما اقلت قال يا قوم اني بريء مما تُشركون،  
اني وَجّهْتُ وَجْهِي لِلْبَيْتِ فَطَرَّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفاً  
وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، ثم رجع إبراهيم إلى أبيه آزر وقد

a) Om. Tn. b) P اصلحه. c) يحييه C. Tn et C  
d) Om. C. e) من الله Tn. f) Om C, Tn  
g) Kor. 6, vs. 78—79; C et P fortasse  
h) ما pro وما

ورأى عظم ... رأى شيئاً .... قل legendum est

استقامت وجهته وعرف ربه ويرى من دين قومه ألا انه لم  
 ينادهم \* بلذلك \* فاختبره انه ابنه \* فاختبرته أم ابراهيم عم انه  
 ابنه فاختبرته بما كانت صنعت في شأنه فسّر بذلك آزر وخرج  
 فرحاً شديداً، وكان آزر يصنع اصنام قومه \* التي يعبدون، ثم  
 يعطيها ابراهيم يبيعهها فيذهب بها ابراهيم عم فيما يذكرون  
 فيقول من يشتري ما يصرة ولا ينفعه فلا يشتريها منه احد  
 فلما بارت عليه ذهب بها الى نهر فصب فيه رؤوسها وكل اشرق  
 استهزاه بقومه وما هم عليه من الضلالة حتى فشا عيبه آياها  
 واستهزاه بها في قومه واهل قريته من غير ان يكون ذلك  
 بل بلغ غرور الملك، ثم انه لما بدا لابراهيم ان ينادى قومه  
 بخلاف ما هم عليه وامر الله والدته اليه نظر نظراً في النجوم  
 فقال انى سقيم يقول الله عز وجل فتولوا عنه مذبرين  
 وقوله انى سقيم اى طعين بالسقم كانوا يهرون م منه اذا  
 سمعوا به وانما يريد ابراهيم ان يخرجوا عنه ليبلغ من اصنامهم  
 \* الذى يريد فلما خرجوا عنه خالف الى اصنامهم التي كانوا  
 يعبدون من دون الله فقتل لها طعاما ثم قال الا تأكلون ما  
 لم لا تنطقون تعبيراً في شأنها واستهزاه بها، وقال في

ا) C et P ينادى، sed infra l. 10 C et Tn ينادى — P om.  
 بذلك b) Om. C. c) Om. Tn; C الذين d) C et Tn  
 ما هم عليه وعليه C f) يهزأ Tn e) اشتري  
 ودما C et Tn z) ينادى P h) بها آياها Tn g) عليه  
 h) Kor. 37, vs. 88 sq. i) او لسقم C، كسقيم P  
 يهزون Tn، يهزأ C o) تعبيراً Tn،  
 بها om.

ذلك غير ابن إسحاق ما حدثني موسى بن هارون قال سأ عمرو  
ابن خنيد قال سأ اسباط عن السيقي في خبر ذكره عن ابي  
ضالم عن ابي مالك عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن  
ابن مسعود وعن اناس من اصحاب النبي صلعم كان من شأن  
ابراهيم عم انه طلع كوكب على نمرود فذهب بصوء الشمس  
والقمر فخرج من ذلك قرعاً شديداً فطأ السحرة والكهنة والقافة  
والخازنة فسألهم عنه فقالوا يخرج من ملكك رجل يكون على  
وجهه هلاكك وهلاك ملكك وكان مسكنه ببابل اللوفة فخرج  
من قريته الى قرية اخرى فخرج الرجال وترك النساء وامر ان  
لا يولد مولود ذكره الا نحه فلبس اولادهم ثم انه بدت له  
حاجة في المدينة لم يأت عليها الا آزر ابا ابراهيم فطأ  
فارسله وقتل له انظر لا توافق اهلك فقال له آزر انا اضمن بديني  
من ذلك فلما دخل القرية نظر الى اهله فلم يملك نفسه ان  
وقع عليها ففر بها الى قرية بين اللوفة والبصرة يقتل لها اور  
فجعلها في سرى فكان يتعاهدها بالطعم والشراب وما يصلحها  
وان الملك لما طال عليه الامر قال قول سحرة كذا بين ارجعوا  
الى بلدكم فرجعوا وولد ابراهيم فكان في كل يوم يمر كانه  
جمعة والجمعة كالشهر والشهر كالسنة من سرعة شبابه ونسسى  
الملك ذلك وكبر ابراهيم لاء يرى ان احداً من الخلق غيره وغير  
ايه وامه فقال ابو ابراهيم لاصحابه ان لي ابناً قد خبأته افتخائون<sup>د</sup>

ا) C والخرابة، P om.    ب) Tn om.    ج) C et P ولا.    د) Cet  
P فتخافون (sic)، Tn فتخافون.

عليه الملك إن انا جئتُ به قالوا لا فأتت به فَنَطْلُقُ فَاخْرَجَهُ  
فلَمَّا خَرَجَ الْغُلَامُ مِنَ السَّرْبِ نَظَرَ إِلَى الدُّوَابِّ وَالبَهَائِمِ وَفَلَقَ<sup>٥</sup>  
فَجَعَلَ يَسْأَلُ آبَاهُ مَا هَذَا فَيُخْبِرُهُ عَنِ الْبَعِيرِ أَنَّهُ بَعِيرٌ وَعَنِ  
الْبَقَرَةِ أَنَّهُ بَقَرَةٌ وَعَنِ الْفَرَسِ أَنَّهُ فَرَسٌ وَعَنِ الشَّاةِ أَنَّهُ شَاةٌ  
فَقَالَ مَا لِهَؤُلَاءِ لَخَلَفَ بَدًّا مِنْهُ<sup>٦</sup> إِنْ يَكُونُ لِي رَبٌّ وَكَانَ خُرُوجُهُ  
حِينَ، خَرَجَ مِنَ السَّرْبِ بَعْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ فَرَفَعَ رَأْسَهُ إِلَى  
السَّمَاءِ فَذَا هُوَ بِالْكَوْكَبِ هُوَ الْمُشْتَرَى فَقَالَ هَذَا رَبِّي فَلَمْ يَلْبِثْ  
أَنْ غَابَ فَقَالَ لَا أَحَبُّ إِلَيَّ<sup>٧</sup> أَيْ لَا أَحَبُّ رَبًّا يَغِيبُ كُلَّ  
ابْنِ عَبَّاسٍ وَخَرَجَ فِي آخِرِ الشَّهْرِ فَلِذَلِكَ لَمْ يَرَ الْقَمَرَ قَبْلَ  
الكَوَاكِبِ فَلَمَّا كَانَ آخِرَ اللَّيْلِ رَأَى الْقَمَرَ بَارِعًا قَدْ طَلَعَ فَقَالَ هَذَا  
رَبِّي فَلَمَّا أَقْبَلَ يَقُولُ غَابَ كُلُّ لَيْثٍ لَمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَا كَوْنَتُ مِنْ  
الْقَوْمِ الضَّالِّينَ فَلَمَّا أَصْبَحَ رَأَى الشَّمْسَ بَارِعَةً قَالَ هَذَا رَبِّي  
هَذَا أَكْبَرُ فَلَمَّا غَابَتْ كُلُّ اللَّهِ لَمْ أَسْلَمْ كُلُّ قَدْ اسْلَمْتُ لِرَبِّ  
الْعَالَمِينَ فَاتَى قَوْمَهُ فَقَالَ يَا قَوْمِ أَنَّى بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ  
أَتَى وَجْهَتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا يَقُولُ  
مُخْلِصًا، فَجَعَلَ يَدْعُو قَوْمَهُ وَيُنذِرُهُمْ وَكَانَ أَبُوهُ يَصْنَعُ الْأَصْنَامَ  
فِيْعَظِيهَا وَلَدَهُ فَيُبَيِّعُونَهَا وَكَانَ يُعْطِيهِ فَيَمْنَادِي مَنْ يَشْتَرِي مَا  
يَبْصُرُهُ وَلَا يَنْفَعُهُ فَيَرْجِعُ أَخُوهُ وَقَدْ بَاعُوا أَصْنَامَهُمْ وَيَرْجِعُ إِبْرَاهِيمُ  
بِأَصْنَامِهِ كَمَا فِي، ثُمَّ دَا أَبَاهُ فَقَالَ يَا ابْنَتِ لِمَ تَعْبُدُ مَا لَا يَسْمَعُ  
وَلَا يَبْصُرُ وَلَا يُغْنِي عَنْكَ شَيْئًا قَالَ لَمْ أَرَاغِبَ<sup>٨</sup> أَنْتَ عَنْ آلِهَتِي

٥) Om. Tn. ٦) Deest in P. ٧) Tn. مد. ٨) V. Kor.  
19, vs. 47.

يَا إِبْرَاهِيمُ لِمَ تَتَّبِعِ لَارْجُمَكَ وَتَهْجُرْنِي مَلِيًّا قُلْ أَبَدًا،  
 قُلْ لَمْ أَبُوءَ يَا إِبْرَاهِيمُ أَنْ لَنَا عِيدًا لَوْ قَدْ خَرَجْتَ مَعَنَا إِلَيْهِ  
 لَأَعْبُدَكَ دِينُنَا فَلَمَّا كَانَ يَوْمُ الْعِيدِ فَخَرَجُوا إِلَيْهِ خَرَجَ مَعَهُ  
 إِبْرَاهِيمُ فَلَمَّا كَانَ بِبَعْضِ الطُّرُقِ الْقَى نَفْسَهُ وَقَالَ أَنِّي سَقِيمٌ  
 يَقُولُ أَشْتَكِي رِجْلِي فَتَوَطَّأُوا رِجْلَيْهِ وَهُوَ صَرِيحٌ فَلَمَّا مَضُوا تَلَاوُ  
 فِي آخِرِهِمْ وَقَدْ بَقُوا ضَعْفَى النَّاسِ تَأَلَّاهُ لَأَكِيدَنَّ أَصْنَامَكُمْ بَعْدَ  
 أَنْ تُولُوا مُنْذِرِينَ، فَسَمِعُوا مِنْهُ ثُمَّ رَجَعَ إِبْرَاهِيمُ إِلَى بَيْتِ  
 الْآلِهَةِ فَلَمَّا هُوَ فِي بَيْتِهِ عَظِيمٌ \* مُسْتَقْبِلُ بَابِ الْبَهْوِ صَنْمٌ  
 عَظِيمٌ إِلَى جَنْبِهِ أَصْغَرُ مِنْهُ بَعْضُهُمْ إِلَى جَنْبِ بَعْضٍ كَذَّ صَنْمٌ  
 يَلِيهِ أَصْغَرُ مِنْهُ حَتَّى بَلَغُوا بَابَ الْبَهْوِ وَإِذَا هُمْ قَدْ صَنَعُوا  
 طَعَامًا فَوَضَعُوهُ بَيْنَ يَدَيْ الْآلِهَةِ قَالُوا إِذَا كَانَ حِينُ نَرْجِعُ  
 رَجَعْنَا وَقَدْ بَارَكْتَ الْآلِهَةَ فِي طَعَامِنَا فَكَلِمًا فَلَمَّا نَظَرَ إِلَيْهِمْ  
 إِبْرَاهِيمُ عَمَّ إِلَى مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ مِنَ الطَّعَامِ قَالَ أَلَا تَأْكُلُونَ فَلَمَّا  
 لَمْ تُجِبْهُ قَالَ مَا قُلِمَ لَا تَنْطَقُونَ فَرَاغَ عَلَيْهِمْ صَرْبًا بِالْيَمِينِ فَأَخَذَ  
 حَدِيدَةً فَبَقَرَ كَذَّ صَنْمٍ فِي حَافَتَيْهِ ثُمَّ عَلَفَ الْفَأْسَ فِي عُنُقِ  
 الصَّغِيرِ الْكَبِيرِ ثُمَّ خَرَجَ فَلَمَّا جَاءَ الْقَوْمَ إِلَى طَعَامِهِمْ وَنَظَرُوا إِلَى  
 آلِهَتِهِمْ قَالُوا مَنْ فَعَلَ هَذَا بِالْآلِهَتِنَا إِنَّهُ لَمِنَ الظَّالِمِينَ، قَالُوا  
 سَمِعْنَا قَتْلَى يَذْكُرُكُمْ يُقَالُ لَهُ إِبْرَاهِيمُ، قُلْ أَبُو جَعْفَرٍ رَجَعَ

أ) Om. P, idem antea خرجوا. ب) Tn صريح، C ضديع.  
 ج) V. Kor. 21, vs. 58. د) Tn هي. ه) Om. Tn. و) Item.  
 ز) Tn et C جعلوا. ح) Tn et C بركت، P برك. ط) Tn وجاء.  
 ث) Codices نظروا. ذ) V. Kor. 21, vs. 60—61.

ان حديث الى حديث ابن اسحاق، ثم اقبل عليهم كما قل الله  
 عز وجل ضربا باليمين ثم جعل يكسرهن بغأس في يده حتى  
 اذا بقى اعظم صنم منها ربط الغأس بيده ثم تركهن فلما  
 رجع قومه راوا ما صنع باصنامهم فراعهم ذلك فظموا وقالوا من  
 فعل هذا بالهتتنا انه من الظالمين ثم ذكروا فقالوا قد سمعنا  
 حتى يذكرهم يقال له ابراهيم يعنون فتى يسبها ويعيبها ويستهرى  
 بها لم نسمع احدا يقول ذلك غيره وهو الذى نظن صنع  
 هذا بها وبلغ ذلك نمود واشراف قومه فقالوا فأتوا به على  
 أعين الناس لعلهم يشهدون<sup>١</sup> اى ما نضع به، فكان جماعة  
 من اهل التأويل منهم قتادة والسدى يقولون في ذلك لعلهم  
 يشهدون عليه انه هو الذى فعل ذلك وقالوا كرهوا ان يأخذوه  
 بغير بينة، رجع الحديث الى حديث ابن اسحاق، قل  
 فلما أتى به فاجتمع له قومه عند ملكهم نمود قالوا آئت  
 فعلت هذا بالهتتنا يا ابراهيم، قل بل فعل كبيرهم هذا  
 فسألوه ان كانوا يتنطقون، غضب من ان تعبدوا معه هذا  
 الصغار وهو اكبر منها فكسره فراعوا<sup>٢</sup> ورجعوا عنه فيما  
 ادعوا عليه من كسره الى انفسهم فيما بينهم فقالوا لقد  
 ظلمناه وما نراه الا كما قل ثم قالوا وعرفوا انها لا تنفع ولا تنفع  
 \* ولا تبطش، لقد علمت ما هؤلاء يتنطقون<sup>٣</sup> اى لا يتكلمون  
 فتخبرنا من صنع هذا بها وما تبطش بالايدي فنصدق<sup>٤</sup>

a) Tn حتى. b) Kor. 21, vs. 62, C mox اياها. c) Kor. 11.  
 vs. 63—64. d) Om. P. e) Om. P. f) Kor. 11. v.  
 66 seqq.

يقول الله عز وجل ثُمَّ نَكُسُوا عَلَىٰ رُءُوسِهِمْ \* لَقَدْ عَلِمْتَ مَا  
 قَوْلُهُ يَنْطِقُونَ اِى نَكُسُوا عَلَىٰ رُءُوسِهِمْ ۚ فِي الْحَاجَّةِ عَلَيْهِمْ  
 لَابِرَاهِيمَ حِينَ جَاءَهُمْ فَقَالَ عِنْدَ ذَلِكَ اِبْرَاهِيمَ حِينَ طَهَرْتَ  
 الْحَاجَّةَ عَلَيْهِمْ بِقَوْلِهِمْ لَقَدْ عَلِمْتَ مَا هَؤُلَاءِ يَنْطِقُونَ قَالَ  
 أَفَتَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكُمْ شَيْئًا وَلَا يَضُرُّكُمْ أَفِى  
 لَكُمْ وَلِمَا تَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۚ قَالَ وَحَاجَّةٌ  
 قَوْمُهُ عِنْدَ ذَلِكَ فِي اللَّهِ جَلَّ ثَنَاهُ ۖ يَسْتَوْصِفُونَهُ آيَاهُ وَيُخْبِرُونَهُ ۖ  
 اِنْ آلِهَتُهُمْ خَيْرٌ مِّمَّا يَعْبُدُ فَقَالَ أَتَحَاجُّونِى فِى اللَّهِ وَقَدْ قَدَّانِ  
 اِى قَوْلُهُ فَأَيُّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ اِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۚ  
 يَضْرِبُ لَهُمُ الْاَمْثَالَ وَيَصْرِفُ ۚ لَهُمُ الْعِبَرُ لِيَعْلَمُوا اِنْ اللَّهَ هُوَ اَحَقُّ  
 اِنْ يُخَافُ وَيُعْبَدُ مِمَّا يَعْبُدُونَ مِنْ دُونِهِ ۚ قَالَ اَبُو  
 جَعْفَرٍ ثُمَّ اِنْ نَمُرُودُ فِيمَا يَذْكُرُونَ قَالَ لَابِرَاهِيمَ اَرَأَيْتَ الْاِهْكَ  
 هَذَا الَّذِى تَعْبُدُ وَتَدْعُو اِلَىٰ عِبَادَتِهِ وَتَذْكُرُ مِنْ قُدْرَتِهِ الَّتِى  
 تُعْظِمُهُ بِهَا عَلَىٰ غَيْرِهِ مَا هُوَ قَالَ لَهُ اِبْرَاهِيمَ رَبِّى الَّذِى يُحْيِى  
 وَيُمِيتُ فَقَالَ نَمُرُودُ فَلَمَّا أُحْيِى وَامِيتَ فَقَالَ لَهُ اِبْرَاهِيمَ كَيْفَ  
 تُحْيِى وَيُمِيتُ قَالَ اَخَذَ الرَّجُلَيْنِ قَدْ اسْتَوْجَبَا الْقَتْلَ فِى حُكْمِى  
 فَاقْتُلْ احَدَهُمَا فَكَوْنِ قَدْ اَمْتُهُ وَاَصْلُو عَنِ الْاٰخِرِ فَاتْرَكَ فَكَوْنِ  
 قَدْ اَحْيَيْتَهُ فَقَالَ لَهُ اِبْرَاهِيمَ عِنْدَ ذَلِكَ فَلَمَّا قَالَ اللَّهُ يَأْتِى بِالشَّمْسِ  
 مِنَ الْمَشْرِقِ فَأَتَتْ بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ ۚ اَعْرَفَ اَنْهُ كَمَا يَقُولُ ۚ  
 فَبَيَّنَّ عِنْدَ ذَلِكَ \* نَمُرُودُ وَلَمْ يَرْجِعْ اِلَيْهِ شَيْئًا وَعَرَفَ اَنْهُ لَا ۚ

a) Om. C et P. b) C ويستخبرونه, non male. c) Kor.  
 6, vs. 80—81. d) Teschdidum om. codd., P ويضرب  
 e) Kor. 2, vs. 260. f) P قال.

يُطِيقُ ذَلِكَ يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَدَّ قَبِهُتَ الَّذِي كَفَرَهُ يَعْنِي وَقَعْتَ عَلَيْهِ لِلْحَبَشَةِ قَالَ ثُمَّ أَنْ مَرُودَ وَقَوْمَهُ اجْمَعُوا فِي إِبْرَاهِيمَ فَفَعَلُوا حَرْقُوهُ وَأَنْصَرُوا إِلَهَتَكُمْ أَنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ، حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمَاعُ بْنُ سُلَيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ الْحُسَيْنِ ابْنُ دِينَارٍ عَنْ لَيْثِ بْنِ أَبِي سُلَيْمٍ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ ثَلُوثُ هَذِهِ الْآيَةِ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَتَلَ اتَدْرِي يَا مُجَاهِدُ مَنْ الَّذِي أَشَارَ بِحَرْقِ إِبْرَاهِيمَ مَعَ النَّارِ \* قَالَ قُلْتُ لَا قَالَ قَالَ رَجُلٌ مِنْ أَهْرَابِ فَارِسٍ قَالَ قُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَهَذَا لِلْفَرَسِ أَهْرَابٌ قَالَ نَعَمْ الْكَرْدُ ثُمَّ أَهْرَابُ فَارِسٍ فَجَدُّ مِنْهُمْ هُوَ الَّذِي أَشَارَ بِحَرْقِ إِبْرَاهِيمَ بِالنَّارِ، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ سَمَاعٍ ابْنُ عَلِيٍّ عَنْ لَيْثِ بْنِ مُجَاهِدٍ فِي قَوْلِهِ حَرْقُوهُ وَأَنْصَرُوا إِلَهَتَكُمْ قَالَ ظَلَمَ رَجُلٌ مِنْ أَهْرَابِ فَارِسٍ يَعْنِي الْكَرْدَ، وَحَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ سَمَاعٍ ابْنُ الْحُسَيْنِ قَالَ حَدَّثَنِي حَاجِلُ بْنُ أَبِي جَرِيٍّ قَالَ أَخْبَرَنِي وَقَبُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الْجَبَّارِ قَالَ أَنْ أَسْمَ الَّذِي قَالَ حَرْقُوهُ هَيْزَنُ فَخَسَفَ اللَّهُ بِهِ الْأَرْضَ فَهُوَ يَتَجَلَّجَلُ فِيهَا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، ثُمَّ رَجَعَ الْحَدِيثُ إِلَى حَدِيثِ ابْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ فَامْرَأَتُ مَرُودَ فَاجْمَعِ لَهُ لِلطَّبِّ فَاجْمَعُوا لَهُ صِلاَبَ الطَّبِّ مِنْ أَصْنَافِ الْخَشَبِ، حَتَّى أَنْ كَانَتْ الْمَرْأَةُ مِنْ قَرْيَةِ إِبْرَاهِيمَ فِيمَا يُذَكَّرُ لَتَنْدَرُ فِي بَعْضِ مَا تَطْلُبُ مِمَّا تُحِبُّ أَنْ تُدْرِكَ لَتَنْ أَصَابَتْهُ لِلْحَطْبَيْنِ فِي نَارِ إِبْرَاهِيمَ الَّتِي يُحَرَّقُ بِهَا احْتِسَابًا فِي دِينِهَا حَتَّى

a) Kor. 11.; praeced. om. Tn. b) C et P addunt وقومَهُ.  
c) Kor. 21, vs. 68. d) Om. P. e) C للبابي، P للحملي، p.

f) الشجر Tn. هيزن Baidhawī, I, ١٢٠, x. C هيزن.



إذا أرادوا أن يلقوه فيها قدّموه واشعلوا في كلّ ناحية من  
للطب الذي جمعوا له حتى إذا اشتعلت النار واجمعوا لقدّمه  
فيها صاحبت السماء والأرض وما فيها من الخلق إلا الثقلين  
فيما يذكرون إلى الله عزّ وجلّ صيحة واحدة أي ربنا إبراهيم  
ليس في أرضك أحد يعبدك غيره يحرق بالنار فيك فأنت لنا  
في نصرته فيذكرون والله أعلم أن الله عزّ وجلّ حين قلوا ذلك  
كل إن استغاث بشيء منكم أو دعا فلينصره فقد انتنت له  
في ذلك فإن لم يدع غيره فلنا وليه فخلوا بيني وبينه فلنا  
امنع، فلما القوه فيها قل يا نار كوني برّاً وسلاماً على  
إبراهيم فكانت كما قل الله عزّ وجلّ، وحدثني موسى  
ابن هارون قل نأ عمرو بن حماد قل نأ اسباط عن السدي  
قل قالوا آبنوا له بنيلاً فآلقوه في الجحيم قل فحبسوه في بيت  
وجمعوا له خطبا حتى أن كانت المرأة لتمرض فتقول لئن عاقل  
الله لاجمعن خطبا لإبراهيم فلما جمعوا له واكثروا من الخطب  
حتى أن كان الطير ليبرّ بها فيحترق من شدّة وهجها وحرّها  
عمدوا إليه فرفعوه على رأس البنيان فرفع إبراهيم رأسه إلى  
السماء فقالت السماء والأرض والجبال والملائكة ربنا إبراهيم  
يُحرق فيك قلل أنا أعلم به فإن دعاكم فأغيثوه وقل إبراهيم  
حين رفع رأسه إلى السماء اللهم أنت الواحد في السماء وأنا  
الواحد في الأرض ليس في الأرض أحد يعبدك غيري حسبي

رَبِّهِ C d) Om. Tn. e) Om. Tn. f) Om. C et P. g) Codices فعمدوا  
e) Kor. 21, vs. 69. f) Om. C et P. g) Codices فعمدوا  
h) P فطينوه.

الله ونعم الوكيل فخذوه في النار فناداها فقال يا نار كوني بردا  
وسلاما على ابراهيم وكان جبرئيل هو الذي ناداها، وقال ابن  
عباس لو لم يتبع بردها سلاما لمات ابراهيم من بردها فلم  
تبق يومئذ نار في الارض الا طغثت ظننت انهاه تعنى،  
« فَلَمَّا طَغَتِ النَّارُ نَظَرُوا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ \* فَلَمَّا هُوَ وَرَجُلٌ آخَرُ مَعَهُ  
وَإِذَا رَأْسُ إِبْرَاهِيمَ فِي حُجْرَةٍ ۖ يَمْسَحُ ۚ عَنْ وَجْهِهِ الْعَرَقَ وَذَكَرَ  
أَنَّ ذَلِكَ الرَّجُلَ هُوَ مَلِكُ الظَّلِّ وَأَنْزَلَ اللَّهُ نَارًا وَانْتَفَعَ بِهَا بَنُو  
آدَمَ فَخَرَجُوا إِبْرَاهِيمَ فَادْخَلُوهُ عَلَى الْمَلِكِ وَلَمْ يَكُن قَبْلَ ذَلِكَ  
دَخَلَ عَلَيْهِ ۚ » ثم رجع الحديث الى حديث ابن اسحاق،  
10 قل وبعث الله عز وجل ملك الظل في صورة ابراهيم فقعد فيها  
الى جنبه يؤنسه فكث نمرود ايلاما لا يشك الا ان النار قد  
اكلت ابراهيم وفرغت منه ثم ركب فرسها وفي تحرق ما  
جمعوا لها من الحطب فنظر اليها فرأى ابراهيم جالسا فيها  
الى جنبه رجل مثله فرجع من مركبه ذلك فقل لقومه لقد  
15 رأيت ابراهيم حيا في النار ولقد شبهه على ابنوا لي صرحا  
يشرف في على النار حتى أستثبت فبنوا له صرحا فاشرف عليه  
فاطلع منه الى النار فرأى ابراهيم جالسا فيها ورأى الملك  
قعدا الى جنبه في مثل صورته فناداه نمرود يا ابراهيم كبير  
الهلك الذي بلغت قدرته وعزته أن حال بين ما أرى وبينك

رجل C et P عنه C addit هي Tn addit  
Om. C. ويمسح P، فمسح C  
Tn فيها. Om. P.

حتى لم تصرّكه يا ابراهيم هل تستطيع ان تخرج منها قل  
نعم قل هل تخشى ان اقتد فيها ان تصرّك قل لا قل نعم  
واخرج منها فقام ابراهيم يمشى فيها حتى خرج منها فلما  
خرج اليه قال يا ابراهيم من الرجل الذي رايت معك في  
مثل صورتك قاعدا الى جنبك قل لك ملك الظل ارسله الى  
رَبِّي ليكون معي فيها ليؤنسني وجعلها علي بردا وسلاما فقال  
نمرود فيما حدثت يا ابراهيم اتى مقرب الى الهك قربانا  
لما رايت من عزته وقدرته ولما صنع بك حين ابيت الا  
عبادته وتوحيدته اتى ذابح<sup>١</sup> له اربعة آلاف بقرة فقال له  
ابراهيم اذا لا يقبل الله منك ما كنت على شيء من دينك<sup>٢</sup>  
هذا حتى تفارقه الى ديني فقال يا ابراهيم لا استطيع ترك  
مُلْكِي وَلَنِّي<sup>٣</sup> سوف انكحها له فلذبحها نمرود ثم كف عن  
ابراهيم ومنعه الله عز وجل منه<sup>٤</sup> حدثنا ابن حميد قل  
بما جهر من مغيرة عن الحارث عن ابي زرعة عن ابي هريرة  
قال ان احسن شيء قاله لابراهيم لما رفع عنه الطبق وهو<sup>٥</sup>  
في النار وحده يشرح جبينه فقال عند ذلك نعم الرب ربك  
يا ابراهيم<sup>٦</sup> حدثنا القاسم قال بما الحسن قال بما  
مُعْتَمِر بن سليمان التيمي عن بعض اصحابه قال جاء جبرئيل  
الى ابراهيم عم وهو يؤثق ويَقْمَط ليلقى في النار قال يا ابراهيم

١) Tn et C يصرك. ٢) C قمت. ٣) Om P, mox رايت. ٤) Tn addit به. ٥) Codices وما, IA. ٦) P البسج.  
٧) C et P ولكن, Tn mox له اتركها. ٨) C lac, Tn ابو. قاله ابراهيم.

الك حاجة قتل أما اليك فلا، حدثني أحمد بن المقدام،  
 \* قال حدثني المعتبر قال سمعتُ ابنَ كلِّ سمّاً قتله عن ابنِ  
سليمان قال ما أحرقت النار عن إبراهيم إلا وثاقه.

قال أبو جعفر رجع الحديث إلى حديث ابنِ اسحق، قال  
 واستجاب لإبراهيم عمّ رجال من قومه حين راوا ما صنع الله  
 به على خوف من نمرود وملائم، فبين له لوط وكان ابن أخيه  
 وهو لوط بن هاران بن تارخ<sup>١</sup> وهاران هو أخو إبراهيم وكان  
 لهما أخ ثالث يقال له تاحور<sup>٢</sup> بن تارخ فهاران أبو لوط وتاحور  
 أبو بتويل<sup>٣</sup> وبتويل أبو لابان<sup>٤</sup> وريقاء<sup>٥</sup> ابنة بتويل امرأة اسحاق  
 ابن إبراهيم أم يعقوب ولياء<sup>٦</sup> وراحيل زوجتا يعقوب ابنتا لابان  
 وآمنت به سارة وفي ابنة عمه وفي سارة بنت هاران الأكبر عم  
 إبراهيم وكانت لها اخت<sup>٧</sup> يقال لها ملكا امرأة تاحور،  
 وقد قيل أن سارة كانت ابنة ملك حرّان<sup>٨</sup>،

ذكر من قال لذلك

١٥ حدثني موسى بن هارون قال سمّا عمرو بن حماد قال سمّا  
اسباط عن السدي قال انطلق إبراهيم ووطي قبل الشّم  
فلقى إبراهيم سارة وفي ابنة ملك حرّان وقد طعننت على  
قومها في دينهم فتزوجها على أن لا يغيروها، وها إبراهيم اباه

١) Præced. om. P; C. آدم بن المقدام، Tn المقدام C. ٢) male; est enim عبد الله، cognomine خليلد بن عبد الله، cujus fuit discipulus Katāda; auctore Mizzlo s. v. ٣) P. بارح، C. تارخ، Tn. ٤) P. ويلاتم. ٥) C. بتويل، P. ٦) C et Tn. ٧) P. سويل. ٨) C et Tn. ٩) Codd. ريقا. ١٠) P. والى. ١١) Tn. ١٢) P. لا. ١٣) C. ١٤) P. ١٥) P. ١٦) P. ١٧) P. ١٨) P. ١٩) P. ٢٠) P. ٢١) P. ٢٢) P. ٢٣) P. ٢٤) P. ٢٥) P. ٢٦) P. ٢٧) P. ٢٨) P. ٢٩) P. ٣٠) P. ٣١) P. ٣٢) P. ٣٣) P. ٣٤) P. ٣٥) P. ٣٦) P. ٣٧) P. ٣٨) P. ٣٩) P. ٤٠) P. ٤١) P. ٤٢) P. ٤٣) P. ٤٤) P. ٤٥) P. ٤٦) P. ٤٧) P. ٤٨) P. ٤٩) P. ٥٠) P. ٥١) P. ٥٢) P. ٥٣) P. ٥٤) P. ٥٥) P. ٥٦) P. ٥٧) P. ٥٨) P. ٥٩) P. ٦٠) P. ٦١) P. ٦٢) P. ٦٣) P. ٦٤) P. ٦٥) P. ٦٦) P. ٦٧) P. ٦٨) P. ٦٩) P. ٧٠) P. ٧١) P. ٧٢) P. ٧٣) P. ٧٤) P. ٧٥) P. ٧٦) P. ٧٧) P. ٧٨) P. ٧٩) P. ٨٠) P. ٨١) P. ٨٢) P. ٨٣) P. ٨٤) P. ٨٥) P. ٨٦) P. ٨٧) P. ٨٨) P. ٨٩) P. ٩٠) P. ٩١) P. ٩٢) P. ٩٣) P. ٩٤) P. ٩٥) P. ٩٦) P. ٩٧) P. ٩٨) P. ٩٩) P. ١٠٠) P.

آزر إلى دينه فقتل له يا ابت لم تعبد ما لا يسمع ولا يبصر  
 ولا يُغنى عنك شيئاً فإلى أبوه الأجلية إلى ما دعا إليه ثم ان  
 إبراهيم ومن كان معه من أصحابه الذين اتبعوا أمره اجتمعوا  
 لفراق قومهم فقالوا إنا يراة منكم ومما تعبدون من دون الله  
 كفرنا بكم أيها المعبودون من دون الله وبدنا بيننا وبينكم  
 العداوة والبغضاء ابداً أيها العابدون حتى تؤمنوا بالله وحده  
 ثم خرج إبراهيم مهاجراً إلى ربه وخرج معه لوط مهاجراً وتزوج  
 سارة ابنة عمه فخرج بها معه يلتمس الفرار بدينه والأمان على  
 عبادة ربه \* حتى نزل حران فكث بها ما شاء الله ان يكث  
 ثم خرج منها مهاجراً حتى قدم مصر وبها فرعون من الفراعنة  
 الأولى وكانت سارة من احسن الناس فيما يقال فكانت لا تعصى  
 إبراهيم شيئاً وبذلك اكرمها الله عز وجل فلما وضعت لفرعون  
 ووصف له حسنها وجمالها ارسل إلى إبراهيم فقتل ما هذه المرأة  
 التي معك قال في اخي وتخوف إبراهيم ان قل في امرأتي أن  
 يقتله عنها فقتل لإبراهيم زيتها ثم أرسلها إلى \* حتى انظر إليها  
 فرجع إبراهيم إلى سارة وامرها فتحيّت ثم أرسلها إليه فاقبلت  
 حتى دخلت عليه فلما قعدت إليه تناولها بيده فبيست إلى  
 صدره فلما رأى ذلك فرعون اعظم امرها وقال أدعى الله ان  
 يُطلق عني فوالله لا أريبك ولأحسنن إليك فقالت اللهم ان  
 كان صادقاً فاطلقني من يده فاطلق الله يده فرتها إلى إبراهيم

a) C addit ما. b) P الفراد ? c) Om. C; d) Om. Tn.  
 e) Praecedd. om. P. f) Tn hic et mox addit له.

وذهب لها هاجر جارية كانت له قبطية، حدثنا أبو  
 كريّب قال سمّا أبو أسامة<sup>٥</sup> قال حدثني هشام عن<sup>٦</sup> محمد عن  
 أبي هريرة أن رسول الله صلعم قال لا يكذب إبراهيم عمّ غير،  
 ثلاث ثنتين<sup>٧</sup> في ذات الله قوله أتى سقيم وقوله بل فعله كبيرهم  
 هذا وبيننا هو يسير في أرض جبار من الجبابرة أن نزل منزلا  
 فأتى الجبار رجل فقال أن في أرضك أو قل ههنا رجلا معه امرأة  
 من أحسن الناس، فأرسل إليه فجاء فقال ما هذه المرأة منك  
 قال هي اختي قال أذهب فأرسل بها إلى<sup>٨</sup> فأنطلق إلى سارة فقال  
 أن هذا الجبار قد سألتني عنك فأخبرته أنك اختي فلا تكذبي  
 عنده<sup>٩</sup> فأتى<sup>١٠</sup> فأتى في<sup>١١</sup> الله فأتى ليس في الأرض مسلم  
 غيري وغيرك قال فأنطلق بها وقام إبراهيم عمّ يصلّي قال فلما  
 دخلت عليه فرأها هوى إليها يتناولها فأخذ أخذًا شديدًا  
 فقال ادعي الله ولا اضرك فدعت له فأرسل<sup>١٢</sup> فذهب إليها  
 يتناولها فأخذ أخذًا شديدًا فقال ادعي الله فلا اضرك فدعت  
 له فأرسل<sup>١٣</sup> ثم فعل ذلك الثالثة فأخذ فذكر مثل المرتين فأرسل  
 فدعا ابن حنبله فقال أنك لم تأتني بإنسان ولكنك أتيتني  
 بشيطان أخرجه وأعطها هاجر فأخرجت وأعطيت هاجر  
 فقبلت بها فلما أحس إبراهيم بمجيئها<sup>١٤</sup> القتل من صلاته فقال

<sup>٥</sup> Tn سلمة; sed cf. p. ٣١١, l. ١٤, ubi Tn quoque recte  
 هشام محمد بن أسامة exhibet; est hic أسامة، cujus doctor هشام  
 أكثر P. <sup>٦</sup> عن ابن، infra l.l. <sup>٧</sup> Tn mendose. <sup>٨</sup> اثنتين C. <sup>٩</sup> Tn addit وجها. <sup>١٠</sup> Codd. male addunt  
 من. <sup>١١</sup> Tn et C أجرا. <sup>١٢</sup> ولكن Tn. <sup>١٣</sup> Om. C et Tn. <sup>١٤</sup> كتنب. <sup>١٥</sup> Tn  
 بها. <sup>١٦</sup> Tn مجيئها. <sup>١٧</sup> هاجر C، آجر.

مَهَيْمٌ قَالَتْ كَفَى اللَّهُ كَيْدَ الْفَاجِرِ الْفَاجِرِ وَاحْدَمَ هَاجِرٌ، قَالَ  
 مُحَمَّدٌ بْنُ سِيرِينَ فَكَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ إِذَا حَدَّثَ هَذَا لِلْحَدِيثِ  
 يَقُولُ قَتَلَكَ أُمُّكُمْ يَا بَنِي مَاءِ السَّمَاءِ، حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ  
 قَالَ مَاءُ سَلَمَةَ قَالَ مَاءُ مُحَمَّدٍ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
 ابْنِ الزُّنَادِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ  
 سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَمْ يَقُلْ إِبْرَاهِيمُ شَيْئًا قَطُّ \* لَمْ  
 يَكُنْ هَذَا ثَلَاثًا قَوْلُهُ أَنِّي سَقِيمٌ وَلَمْ يَكُنْ بِهِ سَقَمٌ وَقَوْلُهُ بَلْ فَعَلَهُ  
 كَبِيرٌ هَذَا فَاسْأَلُوهُ إِنْ كُنُوا يَنْطَقُونَ وَقَوْلُهُ لِمَعْنٍ حِينَ سَأَلَهُ  
 عَنْ سَارَةَ فَقَالَ مَنْ هَذِهِ الْمَرْأَةُ مَعَكَ قَالَ اخْتَنَى قُلُوبَنَا قُلُوبًا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ  
 عَمَّ شَيْئًا قَطُّ لَمْ يَكُنْ إِلَّا ذَلِكَ، حَدَّثَنِي سَعِيدٌ بْنُ  
 يَحْيَى الْأُمَوِيُّ \* قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ، قَالَ مَاءُ مُحَمَّدٍ بْنُ إِسْحَاقَ  
 قَالَ مَاءُ أَبُو الزُّنَادِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكْذِبْ إِبْرَاهِيمُ فِي شَيْءٍ قَطُّ إِلَّا فِي ثَلَاثٍ  
 ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَهُ، حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ مَاءُ أَبُو اسْمَاءَةَ قَالَ  
 حَدَّثَنِي هِشَامٌ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 قَالَ لَمْ يَكْذِبْ إِبْرَاهِيمُ غَيْرَ ثَلَاثِ ثَمَنَيْنِ فِي ذَاتِ اللَّهِ قَوْلُهُ أَنِّي  
 سَقِيمٌ وَقَوْلُهُ بَلْ فَعَلَهُ كَبِيرٌ هَذَا وَقَوْلُهُ فِي سَارَةَ فِي اخْتَنَى،  
 حَدَّثَنِي ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ مَاءُ جَرِيرٍ عَنْ مُغِيرَةَ عَنِ الْمُسَيَّبِ

a) C male الزيادة، P الرباد s. p. b) Om. Tn. c) Om. C  
 سعيد بن يحيى ... الأموي عن: Mizzi I, fol. ٢٠٤ r.

د) Desideraveris عبد الرحمن الأموي؛ أبيه وعمه الخ  
 عن ابن الزناد، cf. supra, l. 4, sed ab auctore ipso interdum  
 membrum unum catenae praetermittitur. e) Tn ثلاث.

ابن<sup>٤</sup> رافع عن ابي هريرة قال ما كذب ابراهيم عم غير ثلث  
 كذبات قوله اتى سقيم وقوله بل فعله كبيرم هذا وانما قاله  
 موعظةً وقوله حين سألته الملك فقال اخي لسارة وكانت  
 امرأته<sup>٥</sup>، وحدثني يعقوب قال حدثني ابن عتيبة عن ايوب  
 عن محمد قال ان ابراهيم لم يكذب الا ثلث كذبات ثنتان  
 في الله وواحدة في ذات نفسه وانما الثنتان فقوله اتى سقيم  
 وقوله بل فعله كبيرم هذا وقصته في سارة وذكر قصتها وقصة  
 الملك<sup>٦</sup>، قال ابو جعفر رجع الحديث الى حديث ابن  
 اسحاق<sup>٧</sup>، وكانت هاجر جارية ذات هيئة فوهبتها سارة لابراهيم  
 ١٠ وقالت اتى اراها امرأة وصيثة<sup>٨</sup> فخذها لعدل الله ان يرزقك  
 منها ولدا وكانت سارة قد منعت الولد فلا تلد لابراهيم  
 حتى استت<sup>٩</sup> وكان ابراهيم قد دعا الله ان يهب له من الصالحين  
 وأخبرت الدعوة حتى كبر ابراهيم وعقمت سارة ثم ان ابراهيم  
 وقع على هاجر فولدت له اسماعيل عليهما السلام<sup>١٠</sup>،  
 ١٥ حدثنا ابن حميد قال سألنا عن حديث ابن اسحاق عن  
 الزهري عن عبد الرحمن بن عبد الله بن كعب بن مالك  
 الانصاري قال قال رسول الله صلعم اذا فتحتم مصر فاستوصوا  
 باهلها خيراً فان لهم نعمة ورحماً، حدثنا ابن حميد قال سألنا  
 سلمة قال حدثني ابن اسحاق قال سألت الزهري ما الرحم  
 ٢٠ التي ذكر رسول الله صلعم لم<sup>١١</sup> قال كانت هاجر أم اسماعيل

٤) Tn. ٥) وذكر قصة Tn. ٦) وفي Tn. ٧) الشعي عن P. ٨) رضى.  
 ٩) Tn. ١٠) ولد ابراهيم Tn. mox; يتست P, ايست C. ١١) افتتحتم  
 (فيهم I). ١٢) C. ١٣) الذي P. ١٤)



منهم، فيزعمون والله أعلم أن سارة حزنّت عند ذلك على ما فاتها من الولد حزناً شديداً وقد كان إبراهيم خرج من مصر إلى الشام وهاب ذلك الملك الذي كان بها، واشفق من شره حتى قدمها فنزل السبع من أرض فلسطين وفي بيرة الشام ونزل لوط بالموتفكة وفي من السبع على مسيرة يوم وليلة وأقرب من ذلك فبعثه الله عز وجل نبياً وأقام إبراهيم فيما ذكر لي بالسبع فاحتقر به، وبثرا واتخذ به مسجداً فكان ماء تلك البئر معيناً شهراً فكانت غنمه تردها ثم إن أهلها آذوه فيها ببعض الأذى فخرج منها حتى نزل بناحية من أرض فلسطين بين النملة وإيليا ببلد يقل له قط أو قط، فلما خرج من بين أظهرهم نصب الماء فذهب وأتبعه أهل السبع حتى أدركوه وندموا على ما صنعوا وقلوا أخرجنا من بين أظهرنا رجلاً صالحاً فسألوه أن يرجع إليهم فقل ما أنا براجع إلى بلد أخرجت منه قلوا له فإن الماء الذي كنت تشرب منه وشرب معك منه قد نصب فذهب فاعطاهم سبع اعتر من غنمه فقالوا لهبوا بها معكم فانكم لو قد أوردتموها البئر قد ظهر الماء حتى يكون معيناً شهراً كما كان فأشربوا منها فلا تغتربوا منها امرأة حائض فخرجوا بالاعتر فلما وقفت على البئر ظهر إليها الماء فكانوا يشربون منها وهي على ذلك حتى أتت امرأة

a) P خيها b) Addendum videtur في, ut apud Jācut III, ٣٤, ١. ٧. c) Om. C et P. d) P من بلد وأرض. e) Sic Tn (additis vocalibus); C et IA sine voc.; P قبط لوط cf. Jākt IV, ١٣٧, ٢ et fortasse Bekri, p. ٧٤١, ٢ (قبطل). f) T خرجنا. g) Tn راجع. h) Om. Tn. i) Hic Tn et C شهراً. k) C وقعت.

طامثٌ ففترفت منها فنكص ماعها الى الذئى هو عليه اليوم ثم

ثبت \*

كل وكان ابراهيم يضيف من نزل به وكان الله عز وجل قد  
 اوسع عليه ونسط له في الرزق والمال والخدم فلما اراد الله  
 عز وجل هلاك قوم لوط بعث اليه رسلا يأمرونه بالخروج من  
 بين اظهريهم وكانوا قد علوا من الفاحشة ما لم يسبقهم به احد  
 من العالمين مع تكذيبهم نبيهم وردهم عليه ما جاءهم به من  
 النصيحة من ربهم وأمرت، الرسل ان ينزلوا على ابراهيم وان  
 يبشروه وسارة باسحاق ومن وراء اسحاق يعقوب فلما نزلوا على  
 ابراهيم وكان الصيف قد حبس عنه خمس عشرة ليلة حتى  
 شق ذلك عليه فيما يذكرون لا يضيفه احد ولا يأتيه فلما  
 راهم سر بهم رأى ضيقاً لم يصفه مثلهم حسناً وجالاً فقال  
 لا يخدم هؤلاء القوم احدٌ الا انا بيدي فخرج الى اهله فجاء  
 كما قل الله عز وجل \* بعجل سمين قد حنذه والحنكاه  
 الانصاج يقول الله جل ثناؤه / فجاء بعجل حنيد فقربه اليهم  
 فلمسوا ايديهم عنه فلما رأى ايديهم لا تصل اليه نكرهم  
 وأوجس منهم خيفة حين لم يأكلوا من طعامه قالوا لا تخف  
 انا أرسلنا الى قوم لوط وامراته سارة قائمة فصحكك لما عرفت  
 من امر الله عز وجل ولما تعلم من قوم لوط فبشروها باسحاق

د) C. امر. C et Tn. ب) C et Tn. وسع. C. ا) C. حنيد. et والاحناد. Cod. e) بلبراهيم ambo زيبدعوا Tn. تبدوا f) Cf. Kor. 11, vs. 72 et 51, vs. 26. g) Praecedd. om. C et P. h) C et P. بلبيديهم.

ومن وراء اسحاق يعقوب بلين وابن ابن فقالت وصنكت وجهها  
 قل ضربت على جبينها يا ويلى آللد وأنا عاجز عقيم الى  
 قوله انه حبيد مَجِيد<sup>د</sup>، وكانت سارة يومئذ فيما ذكر لي بعض  
 اهل العلم ابنة تسعين سنة وابراهيم ابن عشرين ومائة سنة  
 فلما ذهب عن ابراهيم الروح وجعلته البشرى باسحاق ويعقوب<sup>د</sup>  
 ولد من صلب اسحاق وابن ماله كان يخاف قل الجبد للده  
 الذى وهب لي على النبر اسماعيل واسحاق ان ربي كسميع  
 الدماء، حدثنا انقاسم قل بما الحسنين قل حدثني حاجاج  
 عن ابن جريج قل اخبرني \* وقب بنء سليمان عن شعيب  
 الجبائي قل ألقى ابراهيم في النار وهو ابن ست عشرة سنة<sup>د</sup>  
 ولأنج اسحاق وهو ابن سبع سنين وولدت سارة وهي ابنة  
 تسعين سنة وكان مذكه من بيت ايليا على ميلين فلما  
 علمت سارة بما اراد باسحاق مرضت<sup>د</sup> يومين وماتت اليوم  
 الثالث<sup>د</sup>، وقيل ماتت سارة وهي ابنة مائة وسبع وعشرين  
 سنة، حدثني موسى بن هارون قل بما عمرو بن حماد قل<sup>د</sup>  
 بما اسباط عن السدي قل بعث الله الملائكة لتهلك  
 قوم لوط فاقبلت<sup>د</sup> تمشى في صورة رجال شباب حتى نزلوا على  
 ابراهيم فتصيفوه<sup>د</sup> فلما رآهم ابراهيم اجلهم فراغ الى اهله فجاء  
 بجعل سمين فلدكه ثم شواه في الرصف وهو الخنيذ حين شواه  
 واتاهم فقام معهم وقامت سارة تخدمهم فذلك حين يقبل جد<sup>د</sup>

a) Kor. II, vs. 75—77. b) C et Th L. c) Om. P.  
 d) C يقيت، P يومئذ، بطننت يومئذ e) Codd. اقبلت f) C  
 خيصيفوه، P خيصيفوه.

فَنَلَّوْهُ ۖ وَأَمْرَأَتُهُ قَائِمَةٌ وَفَوْ جَالِسٌ فِي قِرَاءَةِ ابْنِ مَسْعُودٍ فَلَمَّا  
قَرَّبَهُ إِلَيْهِمْ قُلُ الْا تَأْكُلُونَ قَالُوا يَا إِبْرَاهِيمُ إِنَّا لَا نَأْكُلُ طَعَامًا إِلَّا  
بِثَمَنِ قُلْ فَإِنْ لِهَذَا ثَمْنًا قَالُوا وَمَا ثَمْنُهُ قُلْ تَذْكُرُونَ اسْمَ اللَّهِ  
عَلَى أَوَّلِهِ وَتَحْمَدُونَهُ عَلَى آخِرِهِ فَنَظَرَ جِبْرِئِيلُ إِلَى مِيكَائِيلَ فَقَالَ  
«حُفَّ لِهَذَا أَنْ يَتَّخِذَهُ رَبُّهُ خَلِيلًا، فَلَمَّا رَأَى أَيْدِيَهُمْ لَا تَصِلُ  
إِلَيْهِ يَقُولُ لَا يَأْكُلُونَ فَرَعَ مِنْهُمْ وَأَوْجَسَ مِنْهُمْ خِيفَةً \* فَلَمَّا نَظَرَتْ  
أَنِيَّةٌ سَارَةً أَنَّهُ قَدْ أَكْرَمَهُمْ وَكَامَتْ فِي تَخْدِمِهِمْ صَحَكْتُ وَقَالَتْ  
عَجَبًا لِاصْصِافِنَا هَؤُلَاءِ إِنَّا نَخْدِمُهُمْ بِنَفْسِنَا تَكْرُمَةً لَهُمْ وَهُمْ لَا  
يَأْكُلُونَ طَعَامَنَا ۝

### \* ذِكْرُ أَمْرِ بِنَاءِ الْبَيْتِ ۝

10

قَالَ ثُمَّ إِنْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَمَرَ إِبْرَاهِيمَ بَعْدَ مَا وُلِدَ لَهُ إِسْمَاعِيلُ  
وَأَسْحَى فِيهَا ذِكْرَ بِنَاءِ بَيْتٍ لَهُ يُعْبَدُ فِيهِ ۚ وَيُذَكَّرُ فَلَمْ يَدْرِ  
إِبْرَاهِيمُ فِي أَىِّ مَوْضِعٍ يَبْنِي أَنْ لَمْ يَكُنْ يَتَّبِعُ لَهُ ذَلِكَ فَضَاعَى  
بِذَلِكَ ثَرَعًا فَقَالَ بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ بَعَثَ اللَّهُ إِلَيْهِ السَّكِينَةَ  
15 لِتَدُلَّهُ عَلَى مَوْضِعِ الْبَيْتِ فَضَعَتْ بِهِ السَّكِينَةَ وَمَعَ إِبْرَاهِيمَ هَاجِرَ  
زَوْجَتَهُ وَابْنَهُ إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ طِفْلٌ صَغِيرٌ ۚ وَقَالَ بَعْضُهُمْ بَلْ  
بَعَثَ اللَّهُ إِلَيْهِ جِبْرِئِيلَ عَمَّ حَتَّى ۝ نَدَّاهُ عَلَى مَوْضِعِهِ وَيَتَّبِعُ لَهُ  
مَا يَنْبَغِي أَنْ يَعْمَلَ ۝

a) Kor. II, vs. 74. b) Baghawī ad Kor. II, vs. 74:  
c) قَوْقِيلُ كَانَتْ قَائِمَةً تَخْدُمُ الرِّسْلَ وَإِبْرَاهِيمُ جَالِسٌ مَعَهُمْ  
بِهِ. P et C. f) P et C. g) Om. Tn.  
d) P. lac. e) Om. P et C.

ذَكَرَ مَنْ قَالَ الَّذِي بَعَثَهُ اللَّهُ إِلَيْهِ لَذَلِكَ السَّكِينَةُ  
 حَدَّثَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرَقِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْأَخْوَصِ عَنْ سَمَكِ بْنِ  
 حَرْبٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ عَرَبَةَ أَنَّ رَجُلًا قَامَ إِلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي  
 طَالِبٍ فَقَالَ أَلَا تُخْبِرُنِي عَنِ الْبَيْتِ الَّذِي بَنَى فِيهِ رُضِعَ فِي  
 الْأَرْضِ فَقَالَ لَا وَلَكِنَّهُ أَوَّلُ بَيْتٍ رُضِعَ فِي الْبَرَكَةِ مَقَامَ إِبْرَاهِيمَ  
 وَمَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا وَإِنْ شِئْتَ أَنْبَأْتُكَ كَيْفَ بَنَى إِنْ اللَّهَ  
 عَزَّ وَجَلَّ أَوْحَى إِلَى إِبْرَاهِيمَ أَنْ آتِ ابْنَ لِي بَيْتًا فِي الْأَرْضِ فَصَلَّى  
 إِبْرَاهِيمَ بِذَلِكَ نَرًا فَأَرْسَلَ عَزَّ وَجَلَّ السَّكِينَةَ وَهِيَ رِيحٌ خَاجِرَةٌ  
 وَلَهَا رَأْسَانِ فَاتَّبَعَ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ حَتَّى انْتَهَتْ إِلَى مَكَّةَ فَتَقَطَّوَتْ  
 عَلَى مَوْضِعِ الْبَيْتِ كَتَطَرَى الْحَيَّةُ وَأَمَرَ إِبْرَاهِيمَ أَنْ يَبْنِيَ حَيْثُ  
 تَسْتَقَرُّ السَّكِينَةُ فَبَنَى إِبْرَاهِيمَ وَيَقَى حَجْرًا فَذَهَبَ الْغَلَامُ يَبْنِي  
 شَيْئًا فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ لَا يَبْنِي حَجْرًا كَمَا أَمَرْتُ \* فَانْطَلَفَ الْغَلَامُ  
 يَلْتَمِسُ لَوْ حَجْرًا فَاتَّاهُ بِهِ فَوَجَدَهُ قَدْ رَكِبَ الْحَجَرَ الْأَسْوَدَ فِي مَكَانِهِ  
 فَقَالَ يَا أَبَتِ مَنْ أَنْتَ بِهَذَا الْحَجَرِ فَقَالَ أَتَلَى بِهِ مَنْ لَا يَتَعَلَّ  
 عَلَى بَنَاتِكَ أَتَلَى بِهِ جِبْرِئِيلُ \* مِنَ السَّمَاءِ فَاتَّاهُ حَدَّثَنَا  
 ابْنُ بَشَّارٍ وَابْنُ الْمُثَنَّى قَالَا سَمِعْنَا مُؤَمِّلًا قَالَ سَمِعْنَا سُفْيَانَ عَنْ أَبِي  
 إِسْحَاقَ عَنْ حَارِثَةَ بْنِ مُصَرَّبٍ عَنْ عَلِيٍّ عَمَّ قَالَ لَمَّا أَمَرَ  
 إِبْرَاهِيمَ بِنَاءَ الْبَيْتِ خَرَجَ مَعَهُ إِسْمَاعِيلُ وَهَاجِرٌ فَلَمَّا قَدِمَ مَكَّةَ

حجوج. Tn et C 4) من C 5) قدم. Om. Tn. 6) Om. Tn. 7) (النتيجة ل) انهينا C, s. p., منهم P 8) حجوج. (٧١, ١) IA. 9) C et IA 10) الحجة et sic Frik, Ms. Leid. I, 386. 11) Om. Tn. 12) Tn pro praeced.: الغلام. 13) P om., mox فابنا (sic). 14) C et P ابن. male.

رأى<sup>٥</sup> على رأسه في موضع البيت مثل الغمامة فيه مثل الرأس  
 فكلمه قل يا ابراهيم آبن على ظلى او على قدرى ولا تزد ولا  
 تنقص فلما بنى خر<sup>٦</sup> وخلف<sup>٧</sup> اسماعيل وهاجر فقالت هاجر  
 يا ابراهيم الى<sup>٨</sup> من تكلمنا قل الى الله قالت انطلق فانه لا  
 يصيغنا قل فعطش اسماعيل عطشاً شديدا فصعدت هاجر  
 الصفا فنظرت فلم تر شيئا ثم اتت المروة فنظرت فلم تر شيئا  
 ثم رجعت الى الصفا فنظرت فلم تر شيئا حتى فعلت ذلك  
 سبع مرات فقالت يا اسماعيل مت حيث<sup>٩</sup> لا اراك فانتته وهو  
 يفحص برجله من العطش فناداها جبرئيل فقال من انت قلت  
 انا هاجر ام ولد ابراهيم قل الى من ولكلما قالت وكلنا الى الله  
 قل ولكلما الى كاف قل ففحص الغلام<sup>١٠</sup> الارض باصبعه فنبعت  
 زمزم فجعلت تحبس الماء فقال دعبيه فانها<sup>١١</sup> رواه<sup>١٢</sup> حدثني  
 موسى بن هارون قل لما عمرو بن حماد قل لما اسباط عن  
 السدى قل لما عهد الله الى ابراهيم واسماعيل ان طهرا<sup>١٣</sup>  
 بيته للطائفين انطلق ابراهيم حتى اتى مكة فقام هو واسماعيل  
 واخذوا المعاول لا يدريان اين البيت فبعث الله عز وجل ريحا  
 يقال لها ريح الحجوج<sup>١٤</sup> لها جناحان ورأس في صورة حية  
 فكنست لهما ما حول اللعبة عن اساس البيت الاول واتبعها  
 بالمعاول يحفران حتى وضعا الاساس فذلك حين يقول عز وجل<sup>١٥</sup>

٥) Hic على او الى P ٦) بنى خلف Tn ٧) ابقى P ٨) من حيث Tn et P ٩) Om. P. ١٠) Nonnisi Tn فانه ١١) Tn طهر ١٢) C, Tn et B الحجوج; omnes codd. sine art. ١٣) Kor. 22, vs. 27.

وَأَنَّ بَنَاتَنَا لِأَبِرَاهِيمَ مَكَانَ الْبَيْتِ، وَحَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ  
 نَسًا سَلَمَةُ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عُمَارَةَ  
 عَنْ سِمَاكِ بْنِ خَرْبٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَرْعَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي  
 طَالِبٍ عَمَّ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَمَّا أَمَرَ اللَّهُ أَبِرَاهِيمَ بِعِمَارَةِ الْبَيْتِ  
 وَالْأَذْيَانِ بِالْحَجِّ فِي النَّفْسِ خَرَجَ مِنَ الشَّامِ وَمَعَهُ ابْنُهُ إِسْمَاعِيلُ وَأُمُّهُ  
 إِسْمَاعِيلُ هَاجِرٌ وَبَعَثَ اللَّهُ مَعَهُ السَّكِينَةَ رِيحٌ لَهَا لِسَانٌ \* تَكَلَّمُ  
 بِهِ يَغْدُو مَعَهَا أَبِرَاهِيمُ إِذَا غَدَتُ وَيَرْجِعُ مَعَهَا إِذَا رَاحَتْ، حَتَّى  
 انْتَهَتْ بِهِ إِلَى مَكَّةَ فَلَمَّا أَتَتْ مَوْضِعَ الْبَيْتِ اسْتَدَارَتْ بِهِ قَرِ  
 قَالَتْ لِأَبِرَاهِيمَ ابْنِ عَلِيٍّ ابْنِ عَلِيٍّ \* ابْنِ عَلِيٍّ فَوَضَعَ أَبِرَاهِيمُ  
 الْأَسْلَاسَ وَرَفَعَ الْبَيْتَ هُوَ وَإِسْمَاعِيلُ حَتَّى انْتَهَيَا إِلَى مَوْضِعِ الرُّكْنِ  
 قَالَ أَبِرَاهِيمُ لِإِسْمَاعِيلَ يَا بَنِي آدَمَ لِي حَاجِرًا أَجْعَلُهُ عَلَمًا لِلنَّاسِ  
 فَجَاءَهُ بِحَاجِرٍ فَلَمْ يَرْضَهُ وَقَالَ أَبْغِي غَيْرَ هَذَا فَذَهَبَ إِسْمَاعِيلُ  
 لِيَلْتَمِسَ لَهُ حَاجِرًا فَجَاءَهُ فَقَدْ أَتَى بِالرُّكْنِ فَوَضَعَهُ فِي مَوْضِعِهِ فَقَالَ  
 يَا أَبَتِ مَنْ جَاءَكَ بِهَذَا الْحَجَرِ قَالَ مَنْ لَمْ يَكُنْ لِي الْيَكَّ يَا بَنِي \*  
 وَقَالَ آخَرُونَ أَنَّ الَّذِي خَرَجَ مَعَ أَبِرَاهِيمَ مِنَ الشَّامِ لِدَلَالَتِهِ عَلَى  
 مَوْضِعِ الْبَيْتِ جَبْرِئِيلُ عَمَّ وَقَالُوا كَانَ إِخْرَاجُهُ هَاجِرَ وَإِسْمَاعِيلَ  
 إِلَى مَكَّةَ لَمَّا كَانَ مِنْ غَيْرَةِ سَارَةَ بِسَبَبِ وِلَادَةِ هَاجِرٍ مِنْهُ إِسْمَاعِيلُ،  
 ذَكَرَ مِنْ قَالِ ذَلِكَ

حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ هَارُونَ قَالَ نَسَا عَمْرُو بْنُ حَمَّادٍ قَالَ نَسَا  
 اسْبَاطُ عَنِ السَّدَقِيِّ بِالْإِسْنَادِ الَّذِي قَدْ ذَكَرْنَاهُ أَنَّ سَارَةَ قَالَتْ

١) B. et P. ٢) Tn. ٣) P. lac. ٤) Om. Tn.  
 ٥) Tn, C et P انتهى. ٦) B. et P. يلتمس

لابراهيم تسره بهاجره فقد انتك لك فوطتها فحملت باسماعيل  
 ثم انه وقع على سارة فحملت باسماعيل فلما ولدته، وكبر  
 اقتتل هو واسماعيل فغضبت سارة على أم اسماعيل وغارت عليها  
 فاخرجتها ثم انها دعتا فادخلتها\* ثم غضبت ايضا فاخرجتها  
 ثم ادخلتها وحلفت لتقطعن منها بضعة فقالت، اقطع انفسها  
 اقطع انفسها فيشيينها ذلك ثم قالت لا بل اخفضها فقطعت  
 ذلك منها فاتخذت هاجر عند ذلك نيكلا تعقى به عن الدم  
 فلذلك خفضت النسب واتخذت نيكولا ثم قالت لا تساكني  
 في بلد واوحى الله الى ابراهيم ان يأتى مكة وليس يومئذ  
 ١٠ مكة بيت فذهب بها الى مكة وابنها فوضعها وقالت له هاجر  
 الى من تركتنا ههنا ثم ذكر خبرها وخبر ابنها، حدثنا  
 ابن حميد قال سمعنا عن ابن اسحاق قال سمعنا عبد الله بن  
 ابي نجيح عن مجاهد وغيره من اهل العلم ان الله عز وجل  
 لما بوأ لابراهيم مكان البيت ومعاله الحرم فخرج وخرج معه  
 ١١ جبرئيل يقال كان له يمر بقريظة ألا قل بهذه أمرت يا جبرئيل  
 فيقول جبرئيل أمصه حتى قدم به مكة وفي الذاك عصاه  
 سلم، وهو وبها انس يقال لم العاليق خارج مكة وما حولها  
 والبيت يومئذ ربوة حمراء مدرة فقال ابراهيم لجبرئيل اههنا

a) Tn et P. هاجر. b) P et Tn تسرا. c) s. p., Tn نسرى. d) B ولد له.  
 e) P lac. f) C. ادخلتها ثم انها C. d) ولد له.  
 g) C. تتركنا P. h) B. جبرئيل فكان لا P. جبرئيل فقال لا C. h).  
 i) B وسلم. j) C عصاه، Tn عصاه، P عصاه.



أَمَرْتُ أَنْ أَضَعَهُمَا كُلَّ نَعْمَ فَعَدَّ بِهِمَا إِلَى مَوْضِعِ الْحَجَرِ فَتَرَكَهُمَا فِيهِ وَامْرَأَتُهُ هَاجَرَتْ أَمَّ إِسْمَاعِيلَ أَنْ تَتَّخِذَ فِيهِ عَرِيشًا فَقَالَ رَبِّي أَنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بَوَادٍ غَيْرِ نِي زَرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ الْبَحْرَمِ إِلَى لَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ ۝ ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى أَهْلِهِ بِالشَّامِ ۝ وَتَرَكَهُمَا عِنْدَ الْبَيْتِ، قَالَ فَظَنَى إِسْمَاعِيلُ ظَنًّا شَدِيدًا فَانْتَمَسَتْ لَهُ أُمُّهُ ۝ مَا فَلَمْ تَجِدْهُ فَاسْتَمَعْتُ، هَلْ تَسْمَعُ صَوْتًا لِيَتَلَمَّسَ لَهُ شَرَابًا فَسَمِعْتُ كَالصَّوْتِ عِنْدَ الصَّافَا فَاقْبَلْتُ حَتَّى قَامَتْ عَلَيْهِ فَلَمْ تَرَ شَيْئًا ثُمَّ سَمِعْتُ صَوْتًا نَحْوَ الْمَرْوَةِ فَاقْبَلْتُ حَتَّى قَامَتْ عَلَيْهِ ۝ فَلَمْ تَرَ شَيْئًا وَيَقَالُ بَلْ قَامَتْ عَلَى الصَّافَا تَدْعُو اللَّهَ وَتَسْتَغِيثُهُ لِإِسْمَاعِيلَ ۝ ثُمَّ عُدْتُ إِلَى الْمَرْوَةِ فَفَعَلْتُ ذَلِكَ ثُمَّ أَنَّهَا سَمِعَتْ ۝ اصْوَاتِ سَبَاعِ الْوَادِي نَحْوِ إِسْمَاعِيلَ، حَيْثُ تَرَكْتَهُ فَاقْبَلْتُ إِلَيْهِ تَشْتَدُّ فُوجِدَتْهُ يَفْخَصُ الْمَاءُ بِيَدِهِ مِنْ عَيْنٍ قَدْ انْفَجَرَتْ مِنْ تَحْتِ يَدِهِ فَشَرِبَ مِنْهَا وَجَعَلَتْهَا أَمَّ إِسْمَاعِيلَ فَجَعَلَتْهَا ۝ حَسِيًّا ثُمَّ اسْتَقَلَّتْ مِنْهَا فِي قَرْبَتِهَا تَذْخِرُهُ لِإِسْمَاعِيلَ فَلَوْلَا الَّذِي فَعَلْتُ مَا زَالَتْ زَمَزَمٌ مَعِينًا ظَاهِرًا ۝ مَا هِيَ أَبَدًا قُلَّ مُجَاهِدٌ وَلَمْ يَنْزَلْ ۝ نَسَمِعُ أَنْ زَمَزَمٌ هَزَمَهُ ۝ جَبْرِئِيلُ بَعَقِيهِ لِإِسْمَاعِيلَ حِينَ ظَنَى ۝ حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَالْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَا نَبَأَ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَيُّوبَ قَالَ نَبِئْتُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ

a) Kor. 14, vs. 40. b) Hactenus cod. B fol. 20. c) Tn عليها، C فاستمعت، P usque ad تسمع lac. d) Tn حسينا، C et P om. e) P lac. f) Tn فوجدتها؛ mox P حسينا s. p. g) V. Beladhor p. ١١ supra. P هزمه (sic) معينا فكانت ۝ h) Tn زمزم.

انه حدث عن ابن عباس ان أول من سعى بين الصفا والمروة  
لأم اسماعيل وان أول من أحدث من نساء العرب جرّ الذيل  
لأم اسماعيل قال لما فرت من سارة أرخت ثيلها \* لتعفى  
أثرها فجاء بها إبراهيم ومعه اسماعيل حتى انتهى بهما إلى  
موضع البيت فوضعهما ثم رجع فاتبعته فقالت إلى أي شيء  
تكلنا إلى طعام تكلنا إلى شراب تكلنا فجعل لا يردّ عليها شيئا  
فقالت الله امرك بهذا قال نعم قالت إذا لا يصيعنا قل  
فرجعت ومضى حتى إذا استوى على ثنية كذاء أقبل على  
الوادي فقال ربّ أنى أسكنت من ذريتي بوادٍ غير ذي زرع  
عند بيتك المحرم الآية قال ومع الانسانة شنة فيها ماء فنجد  
الماء فعطشت فاقطع لبنها فعطش الصبي فنظرت إلى الجبال  
ادنى إلى الارض فصعدت انصفا فتسمعت هل تسمع صوتا او  
ترى انيسا فلم تسمع شيئا فاحدثت فلما انت على الوادي  
سعت وما تريد السعى كالانسان المجهود الذى يسعى وما يريد  
السعى فنظرت إلى الجبال ادنى إلى الارض فصعدت المروة  
فتسمعت هل تسمع صوتا او ترى انيسا فسمعت صوتا فقالت  
كالانسان الذى يكذب سمعه صد حتى استيقنت فقالت قد  
اسمعتنى صوتك فأعثنى فقد هلكت وهلك من معى فجاء

أجر ام ... Tn deinde Tn أول ما أحدث نساء P et Tn  
b) C seq. om. بها Tn. Om. c) أرخت من ثيلها C  
d) كذى quod etiam Tn كذا C et P كذا P الله الله  
esse potest. f) هاجر P إلى Tn إلى C إلى Tn  
استغيت P، اشتسقيت C إلى Tn إلى Tn أنسيا et infra

الملك بها حتى انتهى بها الى موضع زمزم فحضره فقارت  
 عينا فجعلت الانسانة تفرغ في شنتها فقال رسول الله صلعم  
 رحم الله ام اسماعيل لولا أنها عجلت لكنت زمزم عينا معينا  
 وقل لها الملك لا تخالي الظمأ على اهل هذا البلد فلما عين  
 لشرب صيفان الله وقال ان ابا هذا الغلام سيجيء فيبنيان لله  
 بيتا هذا موضعه قل وموت رقة من جرم تريد الشام فراوا  
 الطير على الجبل فقالوا ان هذا الطير لعائف على ما فهل  
 علمتم بهذا الوادي من ما فقالوا لا فأشرفوا فلما بالانسانة  
 فابوها فطلبوا اليها ان ينزلوا معها فلذت لهم قل واتي عليها  
 ما ياتي على هؤلاء الناس من الموت فانت وتزوج اسماعيل امرأة<sup>10</sup>  
 منهم فجاء ابراهيم فسأل عن منزل اسماعيل حتى دل عليه فلم  
 يجده ووجد امرأة له فطعة غليظة فقال لها اذا جاء زوجك  
 فقولي له جاء ههنا شيخ من صفته كذا وكذا وانه يقول لك  
 اتى لا ارضى لك عتبة بابك فحولها فانطلق فلما جاء  
 اسماعيل اخبرته فقال ذاك ابي وانت عتبة ابي فطلقها وتزوج<sup>11</sup>  
 امرأة اخرى منهم فجاء ابراهيم حتى انتهى الى منزل اسماعيل  
 فلم يجده ووجد امرأة له سهلة طليقة فقال لها اين انطلق  
 زوجك فقالت انطلق الى الصيد قال فما طعامكم قالت اللحم  
 والماء قال اللهم بارك لهم في لحمهم وماءهم فلما قال لها اذا جاء

د) P. البعسكف. ه) P. شنها. و) Tn addit وجاء. ز) P. كان.  
 ح) Tn. امراته. ط) lac. فابوها. ث) P. الماء; deinde usque ad فابوها.  
 ج) Tn. منهن. د) Tn. وانطلق. ه) Om. C et P, Tn. لا ارضى. و) P.  
 ز) Tn. موضع. ح) Om. C et P. ط) P. طليقة.

زوجك فأخبريه فقول له جاء ههنا شيخ من صفته كذا وكذا  
وانه يقول لك قد رصيت لك عتبة بابك فاقبئها فلما جاء  
اسماعيل اخبرته قال ثم جاء الثالثة فرعوا القواعد من البيت،  
حدثنا الحسن بن محمد قال حدثني يحيى بن عباد  
قال سمعت حماد بن سلمة، عن عطاء بن السائب عن سعيد  
ابن جبير عن ابن عباس قال جاء ابراهيم \* نبي الله \* باسماعيل  
وهاجر فوضعهما بمكة في موضع زمزم فلما مضى \* نادته هاجر،  
يا ابراهيم انا امر اسألك ثلث مرات من امرك ان تصنعني بارص  
ليس فيها زرع ولا صرع ولا انيس \* ولا ماء ولا زاد قال ربي  
امرني قالت فانه لن يصنعنا قال فلما قفا ابراهيم قال ربنا انك  
تعلم ما نخفي وما نعلن يعني من الحزن وما يخفى على  
الله من شيء في الارض ولا في السماء، فلما طمئ اسماعيل  
جعل يدحس في الارض بعقبه فذهبت هاجر حتى علت الصفا  
والوادي يومئذ لاخ، يعني عبيق فصعدت الصفا فاشرفت

a) Om. C et P. b) Tn addit عباد، a quo vero  
eum traditiones accepisse non confirmatur. Mizzi (cod. Spr.  
\*54, fol. 153a) hoc refert: (ل. الضبعي) يحيى بن عباد الصنعى.

... عن شعبة والعماديين ... وعنه احمد بن حنبل ... والحسن  
الحسن بن محمد بن الصباح Al-Hasan az-Za'farani est الزعفراني  
(obiit 259 vel 260), qui h. l. commemoratur. c) P  
addit ابن ابراهيم male. d) Om. P. e) Hic incipit cod.  
B, fol. 11a. f) Tn بما. g) P loco praeced. lac. h) Om. B.  
i) Kor. 14, vs. 21. k) P يدحس، C يركض، Tn et B يدحس.  
Lectio vero in hac traditione constat, vid. e. g. Zamakhsch.  
Fide MS. Leid. I, 350, ubi explicatur دحس. l) De hac lectione ipsi Arabes  
يقال دحس المذبح برجليه.

لتنظر<sup>د</sup> ل ترى شيئاً فلم تر شيئاً فأحدت فبلغت الوادى  
فسعت فيه حتى خرجت منه فالت المروة \* فصعدت فاستشرقت  
هل ترى شيئاً فلم تر شيئاً ففعلت ذلك سبع مرات ثم جاءت  
من المروة<sup>ه</sup> الى اسماعيل وهو يدحس<sup>ز</sup> الارض بعقبه وقد نبتت  
العين وفي زمزم فجعلت تفحص الارض بيدها عن الماء فكلماء  
اجتمع ملا اخذته بقدها فاذغته في سقاتها قل فقال النبى  
صلعم يروجها الله لو تركتها ثلاث عينا ساقطة تجرى الى يوم  
القيامة قل وكانت جرهم يومئذ بواد قريب من مكة قل ولزمت  
الطير الوادى حين رات الماء فلما رات جرهم الطير لزمت  
الوادى قالوا ما لزمته الا وفيه ملا فجاءوا الى هاجر فقالوا لو<sup>١٠</sup>  
شئت كننا معك وآتيناك \* والماء ملك قالت نعم فكانوا معها  
حتى شب اسماعيل<sup>١١</sup> وماتت هاجر فتزوج اسماعيل امرأة من  
جرهم قل فاستأذن ابراهيم سارة ان يأتى هاجر فلانست له  
\* وشرطت عليه ان لا ينزل وقدم ابراهيم وقد ماتت هاجر  
الى بيت اسماعيل فقال لامرأته اين صاحبك قالت ليس ههنا<sup>١٢</sup>

لاخ صيق بكثرة الشجر والحجارة I. I. non congruunt. Zamakhsch.

.. دروى لاخ اى ملتف مختلط من قولهم سكران ملتخ وروى  
لاخ بالتخفيف من قولهم التاخ النبات اذا التبس ... يقال واد  
لاخ واودية لاخته ... وروى لاخ كقاض معنى معوج من الاخي  
Similia. TA s. v. lax habet. Ex eo patet Ta-  
bartum secutum fuisse Ibo'l-A'rab, quem tradunt dixisse  
جوف لاخ اى عميق

١) P يدحس C et Tn ويركص B. ٢) Praeced. om. B. ٣) فكانوا معك<sup>١١</sup> usque ad habet. ٤) Praeced. om. B; inde a نزلنا<sup>١٢</sup> P lac. ٥) Tn pro praeced. فذهب.

ذهب يتصيد وكان اسماعيل يخرج من الحرم فيتصيد ثم يرجع فقال ابراهيم هل عندك صيافة هل عندك طعام او شراب قالت ليس عندي وما عندي احد قل ابراهيم اذا جاء زوجك فاقرئيه السلام وقولي له فليغير عتبة بابه وذهب ابراهيم وجاء اسماعيل فجد ربح ابيه فقال لامرأته هل جاءك احده قالت جاعق شيخ صفتة كذا وكذا كالستخفة بشأنه قل فما قل لك قالت قل لي اقرئى زوجك السلام وقولي له فليغير عتبة بابه فطلقها وتزوج اخرى فلبث ابراهيم ما شاء الله ان يلبث ثم استأثن سارة ان يزور اسماعيل فلذنت له واشترطت عليه ان لا ينزل فجاء ابراهيم حتى انتهى الى باب اسماعيل فقال لامرأته اين صاحبك قالت ذهب يتصيد وهو يجيء الآن ان شاء الله فانزل يرحمك الله قال لها هل عندك صيافة قالت نعم قل هل عندك خبز او بر أو شعير او تمر \* قال فجاءت بالخبز واللحم فدعا لهما بالبركة فلو جاءت يومئذ بخبز او بر أو تمر او شعير لكانت اكثر ارض الله برأ او شعيرا او تمرا فقالت أنزل حتى اغسل رأسك فلم ينزل فجاءته بالمقام فوضعتة عن شقه الايمن فوضع قدمه عليه فيبقى اثر قدمه عليه فغسلت شق رأسه الايمن ثم حولت المقام الى شقه الايسر فغسلت شقه الايسر فقال لها اذا جاء زوجك فاقرئيه السلام وقولي له قد استقامت عتبة بابك فلما جاء اسماعيل وجد ربح ابيه فقال

Om. e) قالت نعم شيخ Tn d) عندكم C bis f) Praeced. لها C et P e) مكان C d) B et Tn. desunt in P. g) P على h) Tn addit متى.

لامرأته هل جاءك احد قالت نعم شيخ احسن الناس وجهها  
واطيبهم ريحا فقال لي كذا وكذا وقلت له كذا وكذا وغسلت  
رأسه وهذا موضع قدميه على المقام قتل وما قال لك قالت  
قال لي اذا جاء زوجك فاقرئيه السلام وقولي له قد استقامت  
عنته بليك قال ذلك ابراهيم فليث ما شاء الله ان يليث  
فامر الله عز وجل بينه البيت فبناه هو واسماعيل فلما بنياه  
قيل آتت في الناس بالحج فاجعل لا يمر بقوم الا قال يا ايها  
الناس انه قد بنى لكم بيت فحاجوه فاجعل لا يسمعه احد لا  
صخرة ولا شجرة \* ولا شيء الا قال لبيك اللهم لبيك وكان  
بين قوله \* وانا انى اسكنت من ثرى بؤاد غير لى زرع  
عند بيتك للحرم وبين قوله الحمد لله الذى وهب لى على  
اللب اسماعيل واسحاق كذا وكذا عما لم يحفظ عطا ١٩٩

حدثني محمد بن سنان قال سمعت عبيد الله بن عبد المجيد  
ابو علي الحنفي قال سمعت ابراهيم بن نافع قال سمعت كثير بن  
كثير يحدث عن سعيد بن جبير عن ابن عباس قال جاء  
يعقوب ابراهيم فوجد اسماعيل يصلح نبلا له من وراء زمزم  
فقال ابراهيم يا اسماعيل ان ربك قد امرني ان ابني له بيتا

a) Om. Tn. b) C, Tn et P. بناء c) V. Kor. 22, vs. 28.

d) B. e) Om. B, Tn et P. f) Om. Tn. g) Deest in B.

h) B et P. عطا، لم يحفظ عطا، C. i) P. بشار.

j) C. عبد الله بن عبد المجيد C. k) B et P. عبد الله بن عبد المجيد C.

l) C. كثير بن كثير B. s. p.; est كثير بن كثير C. m) P. lac.

عن ابيه: de quo hoc Mizzi refert: كثير بن المطلب السهمي  
وسعيد بن جبير وغيرهما عنه ابن جرير... وابراهيم بن نافع  
الخ.

فَقَالَ لَهُ اسْمَاعِيلُ فَاطَّعَ رَبَّكَ فِيمَا أَمَرَكَ فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ قَدْ أَمَرَكَ  
 أَنْ تُعِينَنِي. عَلَيْهِ قَالُ إِذَا أَعْمَلْتُ قَالُ فَقَامَ مَعَهُ فُجِعِلَ إِبْرَاهِيمُ  
 بَيْنِيهِ وَاسْمَاعِيلُ يَنَالُوهُ الْحَجَارَةَ وَيَقُولَانِ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ  
 السَّمِيعُ الْعَلِيمُ <sup>د</sup> فَلَمَّا ارْتَفَعَ الْبَنِيَانِ وَضَعَفَ الشَّيْخُ عَنْ رَفْعِ  
 الْحَجَارَةِ قَامَ عَلَى حَجَرٍ وَهُوَ مَقَامُ إِبْرَاهِيمَ فُجِعِلَ يَنَالُوهُ وَيَقُولَانِ  
 تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ <sup>د</sup> فَلَمَّا فَرَغَ إِبْرَاهِيمُ مِنْ  
 بِنَاءِ الْبَيْتِ الَّذِي أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَدَّ بِمَنَاتِهِ أَمَرَ اللَّهُ أَنْ يَدْعُونَ  
 فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ فَقَالَ لَهُ وَأَتَى فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا  
 وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ <sup>هـ</sup> فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ  
 ١٥ فِيمَا ذَكَرْنَا لَنَا مَا حَدَّثَنَا بِهِ ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلَ جَرِيرٌ عَنْ قُلُوبِ  
 ابْنِ أَبِي طَلْحَانَ <sup>و</sup> عَنْ أَبِيهِ <sup>ز</sup> عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا فَرَغَ إِبْرَاهِيمُ  
 مِنْ بِنَاءِ الْبَيْتِ قِيلَ لَهُ تَلَّ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ قَالَ يَا رَبِّ هَاهُ  
 يَبْلُغُ صَوْتِي قَالَ أَتَى وَعَلَى الْبَلَاغِ فَنَادَى إِبْرَاهِيمُ يَا أَيُّهَا النَّاسُ  
 كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْحَجُّ إِلَى الْبَيْتِ الْعَتِيقِ قَالَ فَسَمِعَهُ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ

١٥ وَالْأَرْضِ أَفَلَا تَرَى النَّاسَ يَجِئُونَ مِنْ أَقْصَى الْأَرْضِ يَلْبِسُونَ <sup>ح</sup>  
 حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَرَفَةَ قَالَ سَأَلَ مُحَمَّدُ بْنُ فَصِيلٍ <sup>د</sup> عَنْ غَزْوَانَ  
 الضَّبِّيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ  
 عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا بَنَى إِبْرَاهِيمُ الْبَيْتَ أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَدَّ إِلَيْهِ أَنْ  
 أَتَى فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ قَالَ فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ إِلَّا إِنْ رَبُّكُمْ قَدْ اتَّخَذَ

من B <sup>د</sup> Kor. 2, vs. 121. <sup>هـ</sup> فقد أمرني ربك <sup>و</sup> Tn. <sup>ز</sup> Om. P et Tn. <sup>ح</sup> Kor. 22, vs. 28. <sup>د</sup> Deest in P et B, sed confirmatur a Mizzio. <sup>هـ</sup> P <sup>و</sup> من <sup>ز</sup> Om. B, C. <sup>ح</sup> ابن  
 بن غزوان P, عثمان



بَيْتًا وَامْرُكَمَ أَنْ تَحْجُوهُ فَاسْتَجَابَ لَهُ مَا سَمِعَهُ \* مِنْ شَيْءٍ ٥ مِنْ  
 حَجَرٍ أَوْ شَجَرٍ أَوْ آكَمَةٍ أَوْ تَرَابٍ أَوْ شَيْءٍ لَيْتِيكَ اللَّهُمَّ لَيْتِيكَ ٥  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَأَلَ يَحْيَى بْنُ وَاصِعٍ قَالَ سَأَلَ الْحُسَيْنَ ٥  
 ابْنَ وَاقِدٍ عَنْ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَوْلَهُ وَاتُّنَّ  
 فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ قَالَ قَالُوا إِبْرَاهِيمَ عَمَّ خَلِيلُ اللَّهِ عَلَى الْحَجَرِ فَنَادَى ٥  
 يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْحَجُّ فَلَمَّعَ مَنْ فِي أَصْلَابِ الرِّجَالِ  
 وَأَرْحَامِ النِّسَاءِ فَاجْلِسْ مِنْ آمَنَ مِنْ سَبَقَ فِي عِلْمِ اللَّهِ أَنْ يَحْجَّ  
 إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَيْتِيكَ اللَّهُمَّ لَيْتِيكَ ٥ حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ \* قَالَ  
 سَأَلَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ٥ قَالَ سَأَلَ سَفْيَانَ ٥ عَنْ سَلَمَةَ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ  
 قِيلَ لِإِبْرَاهِيمَ أَتَنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ فَقَالَ يَا رَبِّ كَيْفَ أَقُولُ قَالَ ٥  
 قُلْ لَيْتِيكَ اللَّهُمَّ لَيْتِيكَ قَالَ فَكَانَتْ أَوَّلَ التَّلْبِيَةِ ٥ حَدَّثَنَا  
 ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَأَلَ سَلَمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ مَرْءٍ مِنْ  
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُرْوَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الزُّبَيْرِ قَالَ لِعُبَيْدِ بْنِ  
 عُمَيْرٍ اللَّيْثِيُّ كَيْفَ بَلَغَكَ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ نَادَى إِلَى الْحَجِّ قَالَ بَلَغَنِي  
 أَنَّهُ لَمَّا رَفَعَ هُوَ وَإِسْمَاعِيلُ قَوَاعِدَ الْبَيْتِ وَانْتَهَى إِلَى مَا أَرَادَ ٥  
 اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ وَحَضَرَ الْحَجَّ اسْتَقْبَلَ الْيَمِينَ ٥ فَنَادَى إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ  
 حَتَّى بَيْتَهُ فَأَجِيبْ أَنْ ٥ لَيْتِيكَ اللَّهُمَّ لَيْتِيكَ ثُمَّ اسْتَقْبَلَ الْمَشْرِقَ  
 فَنَادَى إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ حَتَّى بَيْتَهُ فَاحْجِبْ أَنْ لَيْتِيكَ اللَّهُمَّ لَيْتِيكَ ثُمَّ

٥) Om. Tn, idem أو شيء ٥) C الحسن، B incertus  
 (s. p.) ٥) Om. Tn. ٥) C شفيق ٥) Tn et P عمرو; Mizzi  
 et Ibn Hadjr (Takrīb...) lectionem codd. C et B confirmant.  
 ٥) C امر، P عمرو; male. ٥) P القواعد من ٥) Tn امر.  
 ٥) Tn اليمين. ٥) Tn hic et deinde أن om. ٥) Om.  
 C et B.

الى المغرب فدا الى الله والى حجّ بيته فاجيب ان لبيك اللهم  
 لبيك \* ثم الى الشام فدا الى الله عزّ وجلّ والى حجّ بيته  
 فاجيب ان لبيك اللهم لبيك \* ثم خرج بسماعيل وهو معه  
 يوم التروية فنزل به منى ومن معه من المسلمين فصلى بهم  
 الظهر والعصر والمغرب والعشاء الآخرة ثم بات بهم حتى اصبح  
 فصلى بهم صلاة الفجر ثم غدا بهم الى عرفة فقل بهم هنالك  
 حتى اذا مالت الشمس جمع بين الصلاتين الظهر والعصر ثم  
 راح بهم الى الموقف من عرفة \* فوقف بهم على الآراك، وهو  
 الموقف من عرفة الذى يقف عليه الامام يُريد ويُعلمه فلما  
 غربت الشمس دفع به \* ومن معه حتى اتى المزدلفة فجمع  
 فيها بين الصلاتين المغرب والعشاء الآخرة ثم بات به \* ومن  
 معه حتى اذا طلع الفجر صلى بهم صلاة الغداة ثم وقف به  
 على قُزَح من المزدلفة \* فبينما معه وهو الموقف الذى يقف  
 به الامام حتى اذا اسفر دفع به \* ومن معه يريد ويُعلمه كيف  
 يصنع حتى رمى الجرة الكبرى واره المنكر من منى ثم تحرر  
 وحلق ثم افاض به من منى ليُريد \* كيف يطوف ثم عاد به  
 الى منى ليُريد \* كيف يرمى الجار حتى فرغ له من الحجّ واثن  
 به في الناس، قال ابو جعفر وقد روى عن رسول الله  
 صلّاه وعن بعض اصحابه ان جبرئيل هو الذى كان يرى ابراهيم  
 المناسك \* ان حجّ

a) Om. P et B, C om. اللّ. b) بها C, P et B. c) P  
 الاول, infra الارال, B الال, infra الاراك. d) Praecedd. om. Tn.  
 e) Item. f) Tn male بها. g) Om. Tn. h) Om. P; B  
 ث. i) Om. P.

ذكر الرواية بذلك عن رسول الله صلعم

حدثنا أبو كريب قال سأ عبيد الله \* بن موسى وحدثنا محمد بن اسماعيل الأحمسي \* قال سأ عبيد الله \* بن موسى قال سأ ابن أبي ليلى عن ابن أبي مليكة عن عبد الله بن عمرو عن النبي صلعم قال أتى جبرئيل إبراهيم يوم التروية فراح به إلى متى فصلّى به الظهر والعصر والمغرب والعشاء الآخرة، والفجر متى ثم غدا به إلى عرفات فظلّه الأراك أو حيث ينزل الناس فصلّى به الصلاتين جميعاً \* الظهر والعصر ثم وقف به حتى إذا كان كالعجل ما يصلّى أحد من الناس المغرب الاض حتى أتى به جمعاً فصلّى به الصلاتين جميعاً المغرب والعشاء \* ثم أقام حتى إذا كان كالعجل ما يصلّى أحد من الناس الفجر صلى به ثم وقف حتى إذا كان كالبطار ما يصلّى أحد من المسلمين الفجر الاض به إلى متى فرمى الجرة ثم ذبح وحلف ثم أقام إلى البيت ثم أوحى الله عز وجل إلى محمد صلعم **أَنْ أَتْبِعْ مَلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ** \* ١٢ حدثنا أبو كريب قال سأ عمران بن محمد بن أبي ليلى قال حدثني أبي عن عبد الله بن أبي مليكة عن عبد الله بن عمرو عن رسول الله صلعم نحوه \* ١٣

ثم أن الله تعالى ذكره ابتلى خليله

إبراهيم عم بذبح ابنه

وختلف أنسلف من عليه أمة نبيينا صلعم في الذي أمر

١٢) Mendose Tn الأحمسي، C الأحمسي. ١٣) Om. B, Tn et P. ١٤) Om. C, P et B. ١٥) Tn et P addunt به. ١٦) Praeced. desunt in Tn. ١٧) P ابطا. ١٨) Kor. ١٦, vs. ٢٤. ١٩) Hanc trad. om. B.

ابراهيم، بذبحه من ابنيه فقال بعضهم هو اسحاق بن ابراهيم  
وقال بعضهم هو اسماعيل بن ابراهيم، وقد روى عن رسول الله  
صلعم كلا القولين، لو كان فيهما صحيح لم نَعُدْهُ الى غير  
غير ان الدليل من القرآن على صحة الرواية التي رويت عنه  
صلعم انه قال هو اسحاق \* اوضح وابين منه، على صحة  
الاخرى، والرواية التي رويت عنه انه قال هو اسحاق، حدثنا  
بها ابو كريب قال ما زيد بن الحباب عن الحسن بن دينار  
عن علي بن زيد بن جندب، عن الحسن بن الاحنف بن  
قيس عن العباس بن عبد المطلب عن النبي صلعم في  
حديث ذكر فيه وَقَدْ بَنَيْنَا بِذَبْحِ عَظِيمٍ قال هو اسحاق،  
وقد روى هذا الخبر \* عن غيره من وجه اصلح من هذا  
الوجه غير انه موقوف على العباس غير مرفوع الى رسول الله  
صلعم،

ذكر من قال ذلك

«حدثنا ابو كريب قال ما ابن يمان عن مبارك عن الحسن بن  
الاحنف بن قيس عن العباس بن عبد المطلب وقديناه بذبح  
عظيم قال هو اسحاق»  
واما الرواية التي رويت عنه انه هو اسماعيل، فها حدثنا محمد

كلي C، كالقولين P d). امره الله Tn، امره ابراهيم C a).  
منها C et Tn، منها P Ex conj.؛ e). الفريقين.  
om. B. d) Praecedd. s. p. حدثان B et P، جندب C et Tn e).  
Om. f). عن العباس C mox، موقوف به P g). C، B et P.  
انه قال انه (هو) اسماعيل.

ابن عَمَّار الرَازِقِ قَالَ نَأَى إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ بْنِ أَبِي كَرِيْبَةَ  
 قَالَ نَأَى عَنْهُ بَنُو عَبْدِ الرَّحِيمِ الْخَطَّابِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
 مُحَمَّدٍ، الْعُتْبِيُّ مِنْ وَلَدِ عُتْبَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ \* عَنْ أَبِيهِ قَالَ  
 حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنِ الصُّنَابُحِيِّ \* قَالَ كُنَّا عِنْدَ  
 مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ، فَذَكَرُوا الذَّبْحَ إِسْمَاعِيلَ أَوْ إِسْحَاقَ \*  
 فَقَالَ عَلَى الْخَبِيرِ سَقَطْتُمْ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ رَجُلٌ  
 فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عُدْ عَلَيَّ مِمَّا آتَى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا ابْنَ  
 الذَّبِيحَتَيْنِ فَضَحَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقِيلَ لَهُ وَمَا الذَّبِيحَتَانِ  
 يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ فَقَالَ إِنَّ عَبْدَ الْمُطَّلِبِ لَمَّا أُمِرَ بِحَقْرِ زَمْزَمَ  
 نَذَرَ لِلَّهِ لَتَنْ سَهْلَ اللَّهِ لَهُ أَمْرُهُمْ لِيَذْكُنَ أَحَدٌ وَلَدَهُ قَالَ 10  
 فَخَرَجَ السَّامِيُّ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ فَلَمَعَهُ إِخْوَالُهُ وَقَالُوا أَفَدَّ ابْنُكَ بِمِائَةِ  
 مِنَ الْإِبِلِ \* فَفَدَّاهُ بِمِائَةِ مِنَ الْإِبِلِ، وَإِسْمَاعِيلُ الثَّانِي \*  
 وَتَذَكَّرَ الْآنَ مَنْ قَالَ مِنَ السَّلَفِ أَنَّهُ إِسْحَاقُ وَمَنْ قَالَ أَنَّهُ  
 إِسْمَاعِيلُ،

11 ذَكَرَ مِنْ قَالَ هُوَ إِسْحَاقُ  
 حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيْبٍ قَالَ نَأَى ابْنُ يَمَانَ عَنْ مَبَارِكٍ عَنِ الْحَسَنِ  
 عَنِ الْأَحْنَفِ بْنِ قَيْسٍ عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَفَدَّاهُ  
 بِذَبْحٍ عَظِيمٍ قَالَ هُوَ إِسْحَاقُ، حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ \* عَنْ  
 يَزِيدِ الطَّعْنَانِ قَالَ نَأَى ابْنُ الْبَرَسِ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ

a) Tn et B عمرو; Thabtab in al-Ardis (cod. Peterm. I, n° 196)  
 f. 58a. الرحمان ... nusquam alibi ejus vidi mentionem. b) P  
 عبيد c) B عمير d) الصالحى e) Om. Tn. f) B et P  
 يا امير المؤمنين g) Tn حفرها h) Deest in P. i) P ubique  
 بن زيد j) B et P male الحسن, item C mendose الحسن. مبرك

عكرمة عن ابن عباس قال الذي أمر بذبكه إبراهيم هو اسحاق <sup>a</sup>،  
 \* حدثني يعقوب قال سأ ابن عُلَيَّة عن داود عن عكرمة قال  
 قال ابن عباس الذبج هو اسحاق <sup>b</sup>، \* حدثنا ابن المثنى  
 قال سأ ابن ابي عدي عن داود عن عكرمة عن ابن عباس  
 وفديناه بذبج عظيم قال هو اسحاق <sup>c</sup>، \* حدثنا ابن  
 المثنى قال سأ محمد بن جعفر قال سأ شُعْبَةَ عن ابي اسحاق  
 عن ابي الأحوص قال افتخر رجل عند ابن مسعود فقال انا فلان  
 ابن فلان ابن الاشياخ الكرام فقال عبد الله ذاك يوسف بن  
 يعقوب بن اسحاق نبيج الله ابن ابراهيم خليل الله،  
 ١٠ حدثنا ابن حميد قال سأ ابراهيم بن المختار قال سأ محمد  
 ابن اسحاق عن عبد الرحمن بن ابي بكر عن الزهري عن  
 العلاء بن جارية، الثقفى عن ابي هريرة عن كعب في قوله  
 وفديناه بذبج عظيم قال من ابنة اسحاق، \* حدثنا ابن  
 حميد قال سأ سلمة قال حدثني محمد بن اسحاق عن عبد  
 ١٥ الله بن ابي بكر عن محمد بن مسلم الزهري عن ابي سفيان  
 ابن العلاء بن جارية، الثقفى حليف بني زهرة عن ابي هريرة  
 عن كعب الاحبار ان الذي أمر ابراهيم بذبكه من ابنيه  
 اسحاق، \* حدثني يونس قال سأ ابن وهب قال اخبرني يونس  
 عن ابن شهاب ان عمرو بن ابي سفيان بن أسيد بن جارية /

قال وفديناه بذبج عظيم قال هو اسحاق <sup>a</sup> B et Tn  
<sup>b</sup> Hanc traditionem om. C et P. <sup>c</sup> Pro ابن عكرمة B  
<sup>d</sup> Trad. haec deest in Tn. <sup>e</sup> V. annot. seq.  
<sup>f</sup> P hic et supra خارجة، Tn, C et B ubique; sed

الثَّقَفَى اجبره ان كعبا قل لاني هريرة الا اخبرك عن اسحاق  
ابن ابراهيم النبي قل ابو هريرة بلى قل كعب لما أرى  
ابراهيم نَجَحَ اسحاق قل الشيطان والله لئن لم افتن عند  
هذا آل ابراهيم لا افتن احدا منهم ابدا فتشمل الشيطان لم  
رجلا يعرفونه فقبل حتى اذا خرج ابراهيم باسحاق ليذبحه  
دخل على سارة امرأة ابراهيم فقال لها اين اصبح ابراهيم غدا  
باسحاق قالت غدا لبعض حاجته قال الشيطان لا والله ما  
لذلك غدا به قالت سارة فلم غدا به قال غدا به ليذبحه  
قالت سارة ليس من ذلك شيء لم يكن ليذبح ابنه قال  
الشيطان بلى والله قالت سارة فلم يذبحه قال زعم ان ربه  
امره بذلك قالت سارة فهذا احسن، بأن يطيع ربه ان كان  
امره بذلك فخرج الشيطان من عند سارة حتى ادرك اسحاق  
وهو عشى على اثر ابيه فقال له اين اصبح ابوك غدا بك قال  
غدا في لبعض حاجته قال الشيطان لا والله ما غدا بك  
لبعض حاجته ولكنه غدا بك ليذبحك قال اسحاق ما كان  
اني ليذبحني قال بلى قل لم قال زعم ان ربه امره بذلك \* قال  
اسحاق فوالله لئن امره بذلك ليطيعته فتركه الشيطان /

عمرو بن ابي سفيان: hoc habet عمرو Ibn Hadjr in *Takrib* s. v.

ابن اسيد يفتح اوله بن جارية بالجيم الثَّقَفَى المدنى حليف  
ابن اسيد item Soyûti in *Tochfat* .. f. 56; recte IA vi,  
بن ابي اسيد بن ابي جارية sed mendose جارية s. 5.

a) B et Tn رأي; sed cf. p. 116, l. 12. b) Tn, B et P في  
c) Tn حسن; Tha'labt in *al-'Ardis* (cod. land.) f. 59a فقد  
d) C وان e) Tn وانما f) P lac. احسن.

واسرع الى ابراهيم فقال اين اصبحت غادياً بابنك قللا غدوت  
 به لبعض حاجتي قل اما والله ما غدوت به الا لتذكه قل  
 لم اذكه قل زعمت ان ربك امرك بذلك قل فوالله لئن كان  
 امرى ربى لافعلن قل فلما اخذه ابراهيم اسحاه ليذكه  
 وسلم اسحاق اعفاه الله وفداه بذبح عظيم قل ابراهيم لاسحاه  
 قم اى بنى فان الله قد اعفاه فارحى الله الى اسحاق اتى  
 اعطيك دعوة استجيب لك فيها قل اسحاق اللهم فاقى انك  
 ان تستجيب لى ايها عبد لقيك من الاولين والآخرين لا يشرك  
 بك شيئاً فادخله الجنة، حدثنى عمرو بن علي قال سمنا  
 ١٠ ابوہ عاصم قل سمنا سفيان عن زيد بن أسلم عن عبد الله  
 ابن عبيد، بن عمير عن ابيه قل قال موسى يا رب يقولون  
 يا اله ابراهيم واسحاه ويعقوب فيم؟ قالوا ذلك قل ان  
 ابراهيم لم يعدل في شيئاً قط الا اختارني عليه وان اسحاق  
 جاد في بالذبح وهو بغير ذلك اجود وان يعقوب كلما رزقه  
 ١٥ بلاء زادني حسن طم، \* حدثنا ابن بشار قال سمنا مؤمل  
 قل سمنا سفيان عن زيد بن أسلم عن عبد الله بن عبيد بن  
 عمير عن ابيه قل قال موسى اى رب بم؟ اعطيت ابراهيم  
 واسحاه ويعقوب ما اعطيتكم فذكر نحوه، \* حدثنا ابو  
 كريب قل سمنا ابن يمان عن اسراقيل عن جابر عن ابن سابط

a) Tn اتخذ. b) Om. B. c) Tn male الله عبيد d) B  
 s. p. فلم، C فلم، P فلم. e) P لان. f) Tn في شيء. g) Codd. عا.  
 P يعبد الى شيء B شى (an الى an) شى يعبد الى شيء  
 h) Hanc trad. om. B.



قال هو اسحاق <sup>a</sup>، حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ قَالَ سَأَلَ ابْنَ إِيمَانَ عَنْ  
 سَفِيَّانَ عَنْ ابْنِ سِنَانِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ ابْنِ أَبِي الْهَيْثَمِ قَالَ الذَّبِيجُ  
 هُوَ اسْحَاقُ <sup>b</sup>، حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ قَالَ سَأَلَ ابْنَ سَفِيَّانَ بْنِ عُقْبَةَ  
 عَنْ حَمْرَةَ الزَّيَّاتِ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ ابْنِ مَيْسَرَةَ قَالَ قَالَ  
 يُوسُفُ لِلْمَلِكِ فِي وَجْهِهِ تَرْغَبٌ، أَنْ تَأْكُلَ مَعِيَ وَأَنَا وَاللَّهُ يُوَسِّفُ  
 ابْنَ يَعْقُوبَ نَبِيَّ اللَّهِ ابْنَ إِسْحَاقَ نَجِيجَ اللَّهِ ابْنَ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلِ  
 اللَّهِ <sup>c</sup>، \* حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ قَالَ سَأَلَ وَكَيْعَ عَنْ سَفِيَّانَ عَنْ ابْنِ  
 سِنَانٍ عَنْ ابْنِ أَبِي الْهَيْثَمِ قَالَ قَالَ يُوسُفُ لِلْمَلِكِ نَذَرَ نَحْوَهُ <sup>d</sup>،  
 حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ هَارُونَ قَالَ سَأَلَ عَمْرُو بْنُ حَمَادٍ قَالَ  
 سَأَلَ أَسْبَاطَ عَنْ الشَّدِيدِ فِي خَبَرِ ذِكْرِهِ عَنْ ابْنِ مَالِكٍ وَعَنْ ابْنِ <sup>10</sup>  
 صَالِحٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَعَنْ مَرْثَةَ الْهَمْدَانِيِّ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ وَعَنْ  
 نَاسٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ عَمَّ أُرِيَ فِي الْمَنَامِ فَقِيلَ  
 لَهُ أَوْفِ نَذْرَكَ الَّذِي نَذَرْتَ أَنْ رَزَقَكَ اللَّهُ غُلَامًا مِنْ سَارَةٍ أَنْ  
 تَذْبَحَهُ <sup>e</sup>، حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ قَالَ سَأَلَ هُشَيْمٌ، قَالَ سَأَلَ زَكْرِيَّا  
 وَشُعْبَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ مَسْرُوقٍ فِي قَوْلِهِ وَثَدِينَاهُ بِذَبْحِ <sup>15</sup>  
 عَظِيمٍ قَالَ هُوَ إِسْحَاقُ <sup>f</sup>

ذَكَرَ مِنْ قَالَا هُوَ إِسْمَاعِيلُ

حَدَّثَنَا أَبُو كَرِيبٍ وَاسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنُ حَبِيبٍ بْنُ الشَّهِيدِ  
 قَالَا سَأَلَ يَحْيَى بْنُ إِيْمَانَ عَنْ إِسْرَاقِيلَ عَنْ ثَوْبَرٍ عَنْ مُجَاهِدٍ

a) Desunt praeced. in P; in Tn post اسْحَاقُ l. 3 sequuntur.  
 b) Male B عِيَيْنَةُ c) Forte addi debet عن d) Praeced.  
 om. B. e) C هاشم، P هاشم; certi quidquam afferre nequeo.  
 f) C إِيْمَانَ B male ثَوْبَرٍ; P h. l. complures lacunas offert.

عن ابن عمر قال الذبيح اسماعيل، حدثنا ابن بشار \* قال  
 ما يحيى<sup>٥</sup> قال ما سفيان \* قال ما ييان<sup>٦</sup> عن الشعبي عن  
 ابن عباس وديناه بذبح عظيم قال اسماعيل، حدثنا  
 ابن حميد قال ما يحيى بن واضح قال ما ابو حمزة محمد بن  
 \* ميمون الشكري عن عطلة بن اسباب عن سعيد بن جببر  
 عن ابن عباس قال<sup>٧</sup> ان الذي أمر بذبح ابراهيم اسماعيل،  
 \* حدثني يعقوب قال ما فُشيم<sup>٨</sup> عن علي بن زيد عن  
 عمار مولى بني هاشم وعن / يوسف بن مهران عن ابن عباس  
 قال هو اسماعيل يعني وديناه بذبح عظيم، \* حدثني  
 ١٠ يعقوب قال ما ابن عليّة قال ما داود عن الشعبي قال قال  
 ابن عباس هو اسماعيل، \* وحدثني بد<sup>٩</sup> يعقوب مرة  
 اخرى قال ما ابن عليّة قال سئل داود بن ابي هند اى  
 ابني<sup>١٠</sup> ابراهيم أمر بذبح فزعم ان الشعبي قال قال ابن  
 عباس هو اسماعيل، \* حدثنا ابن المنثى قال ما محمد  
 ١١ ابن جعفر قال ما شُعْبَة عن ييان<sup>١١</sup> عن الشعبي عن ابن

a) Om. Tn. b) Sic perspicue codd. Soyûti in *Tochfat dharwil adub* (Cod. Pet. II, n° 329) f. 4b et Dhahabî *Mosch-  
 tabih* p. ٥٥ ييان بن بشر الاحمسي scribi iubent; est noster  
 discipulus as-Scha'bî; apud Belâdh. ed. de Goeje p. ١٠٤ بَنَان  
 بَنَان قال ما ابن عليّة قال سئل داود بن ابي هند اى  
 ابني<sup>١٠</sup> ابراهيم أمر بذبح فزعم ان الشعبي قال قال ابن  
 عباس هو اسماعيل، \* حدثنا ابن المنثى قال ما محمد  
 ١١ ابن جعفر قال ما شُعْبَة عن ييان<sup>١١</sup> عن الشعبي عن ابن  
 ١٢) P male بنان, B. s. p.

عبّاس<sup>٥</sup> انه قال في الذي فداه الله بذبح عظيم قال هو  
اسماعيل<sup>٦</sup> \* حدثنا يعقوب قال سآ ابن عليّة قال سآ ليث  
عن مجاهد عن ابن عبّاس قوله وفديناه بذبح عظيم قال هو  
اسماعيل<sup>٧</sup>، وحدثني يونس بن عبد الاعلى قال سآ ابن  
وَهْب قال اخبرني عمر بن قيس عن عطية بن ابي رباح عن<sup>٨</sup>  
عبد الله بن عبّاس انه قال المفقدي<sup>٩</sup> اسماعيل وزعمت اليهود  
انه اسحاق وكذبت اليهود<sup>١٠</sup>، وحدثني محمد بن سنان  
القرّاز قال سآ ابو عصم عن مبارك عن علي بن زيد عن  
يوسف بن مهران عن ابن عبّاس الذي فداه الله عز وجل  
قال هو اسماعيل<sup>١١</sup> \* حدثني محمد بن سنان قال سآ<sup>١٢</sup>  
حجاج عن حماد عن ابي عصم الغنوي عن ابي الطّفيّل عن  
ابن عبّاس مثله<sup>١٣</sup>، حدثني اسحاق بن شاعين قال حدثني  
خالد بن عبد الله عن داود<sup>١٤</sup> عن عامر قال الذي اراد  
ابراهيم نكحه اسماعيل<sup>١٥</sup>، حدثنا ابن<sup>١٦</sup> المثني قال حدثني  
عبد الاعلى قال سآ داود عن عامر انه قال في هذه الآية<sup>١٧</sup>  
وفديناه بذبح عظيم قال هو اسماعيل قال وكان قرنا البش منوطين<sup>١٨</sup>

داود بن ابي Pro hoc isnādo Tn praecedentem usque ad (a) David  
Tn (b) في المفدي P. (c) Praeced. om. P. (d) repetit. (e) قال هو اسماعيل Dehinc usque (f) اسماعيل  
om. P. (g) القرّاز; male موسى (h) حجاج عن داود عن ابي صالح P. (i) ابو عصم الغنوي عن ابي الطّفيّل وعنه Mizzi dat: en quae  
Tn. (j) Haec trad. et in cod. B deest. (k) حماد بن سلمة السخ (l) Nonnisi P addit (m) عن ابي هند (n) Om. P. (o) B منوطين  
منوطا C, p. 7.



أمر بذبحه ألا اسماعيل، حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة  
قال سأل محمد بن إسحاق عن يزيد<sup>a</sup> بن سفيان بن قروة  
الأسلمي عن محمد بن كعب القرظي أنه حدثهم أنه ذكر  
ذلك لعمر بن عبد العزيز وهو خليفة إذ كان معه بالشام فقال  
له عمر إن هذا شيء ما كنت أنظر فيه وأنتي لاراه كما  
قلت ثم أرسل إلى رجل كان عنده بالشام كان يهوديًا فأسلم  
فحسن إسلامه وكان يرى أنه من علماء اليهود فسأله عمر بن  
عبد العزيز\* عن ذلك قال محمد بن كعب القرظي وأنا عند  
عمر بن عبد العزيز فقال له عمر أي أبنئ إبراهيم أمر بذبحه  
فقال اسماعيل والسلة يا أمير المؤمنين إن يهود تتعلم بذلك<sup>10</sup>  
ولكنهم يحسدونكم معشر العرب على أن يكون أبائكم الذي كان  
من أمر الله فيه والفصل الذي ذكره الله منه لصبره على ما  
أمر به فلم يجحدون ذلك ويؤمنون أنه إسحاق لأن إسحاق  
أبوم، حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن إسحاق  
عن الحسن بن دينار وعروة بن عبيد عن الحسن بن أبي<sup>11</sup>  
الحسن البصري أنه كان لا يشك في ذلك أن الذي أمر  
بذبحه من أبنئ إبراهيم اسماعيل، حدثنا ابن حميد قال  
سأل سلمة قال قال محمد بن إسحاق سمعت محمد بن كعب  
القرظي يقول ذلك كثيرًا

وأما الدلالة من القرآن التي قلنا أنها على أن ذلك إسحاق

a) Om. b) هذا شيء Tn لهذا شيء C زيد P، زيد C  
C, P et Tn. d) Om. P; C ذلك. e) B et Tn لم  
لا شك C et P وعر P /

اصحُ فقوله تَع مُخْبِرًا عن بدء خليله ابراهيم حين فارق قومه  
 مهاجرة الى ربه الى الشام مع زوجته سارة قاله انى ذاهب الى  
 ربى سيديين، رَبِّ هَبْ لى مِنْ الصَّالِحِينَ، وذلك قبل ان  
 يعرف هاجر وقبله ان تصير له ام اسماعيل ثم اتبع ذلك  
 ربنا عز وجل الخبر عن اجابته طاعة وتبشيرة، آياه بسلام  
 حليم ثم عن رؤيا ابراهيم انه يذبح ذلك الغلام حين بلغ معه  
 السعى ولا يعلم في كتاب الله عز وجل تبشير لابراهيم  
 بولد ذكر الا باسحاق وذلك قوله وامرأته قائمة فصصكت  
 فبشرناها باسحاق ومن وراء اسحاق يعقوب، وقوله فاجس منهم  
 ١٠ خيفة قالوا لا تخف وبشروه بسلام عليم فاقبلت امرأته في  
 صرة فصكت وجهها وقئت عجز عقيم، ثم ذلك، كذلك في  
 كل موضع ذكر فيه تبشير ابراهيم بسلام فاما ذكر تبشير الله  
 آياه به من زوجته سارة فالواجب ان يكون للملك في قوله  
 فبشرناه بسلام حليم نظير ما في سائر سور القرآن من تبشيرة  
 ١٥ آياه به من زوجته سارة، واما اعتلال من اعتدل بأن الله  
لا يمكن يأمر ابراهيم بذبح اسحاق وقد اتته البشارة من  
 الله قبل ولادته بولادته وولادة يعقوب منه \* من بعده فانها  
 علّة غير موجبة صحت ما قل وذلك ان الله تع اما امر  
 ابراهيم بذبح اسحاق بعد ادراك اسحاق السعى وجائزه ان

a) Kor. 37, vs. 97—98. b) Om. B, mox P om. ام.

c) Tn تبشيرة d) Ex conject., Tn et C لتبشير ابراهيم  
 B لسر ابراهيم s. p., P تبشير ابراهيم e) P ذكر f) P  
 وجاز h) P lac. g) P lac. نظيرها

يكون يعقوب وُلد له قبل ان يُؤمر ابوه بذلك وكذلك لا  
وجه لاعتلال مَنْ اعتدل في ذلك بقرن القبلش انه رآه معلقا في  
اللعبة وذلك انه غير مستحيل ان يكون حمل من الشام الى  
اللعبة فعلق هنالك ٥

ذكر الخبر عن صفة فعل ابراهيم

خليل الرحمان وابنه الذي أمر بذلك فيما كان أمر به من  
ذلك والسبب الذي من اجله أمر ابراهيم عم بذلك ٥  
والسبب في امر الله عز وجل ابراهيم بذبح ابنه الذي امره  
بذلك فيما ذكر أنه ان قارى قومه فاريا بدينه مهاجرا الى ربه  
متوجها الى الشام من ارض العراق دعا الله ان يهب له ولدا ١٥  
ذكرا صالحا من سارة فقال ربني هب لي من الصالحين كما اخبر  
الله تع عنه فقال ٥ وقال اني ذاهب الى ربى سيديين، رب  
هب لي من الصالحين، فلما نزل به ٥ اضيفه من الملائكة  
الذين كانوا أرسلوا الى الموثكة قوم لوط بشروه بسلام حلیم  
عن امر الله تع أيام بتبشيره قتل ابراهيم ان بشر به هو اذ ١٥  
لله ذبيح فلما وُلد الغلام وبلغ السعى قيل له أوف بنذرك  
الذى نذرت لله،

ذكر من قل ذلك

حدثني موسى بن هارون قل حدثني عمرو بن حماد قل ما

H. L. explicit pographon cod. C. b) P. إلى الله c) B  
ad it الصالحين ولدك بذلك d) Kor. 37, vs.

اسباط عن السدتي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح  
 عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن عبد الله وعن ناس من  
 اصحاب رسول الله صلعم قال قال جبرئيل عم لسارة ابشرى  
 بولد اسمه اسحاق ومن وراء اسحاق يعقوب فضربت جبهتها  
 عجباً فلذلك قوله «فَضَكَّتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ اَللُّهُ وَاَنَا عَاجِزٌ  
 وَهَذَا بَعْلِي شَيْخًا اِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَاجِبٌ» قَالُوا اَتُعْجَبِينَ  
 مِنْ اَمْرِ اَللّٰهِ رَحِمْتُ اَللّٰهُ وَبَرَكَاتُهُ عَلَيْكُمْ اَهْلُ اَلْبَيْتِ اِنَّهُ  
 حَيِّدٌ مَّجِيدٌ» قلت سارة لجبرئيل ما آية ذلك فأخذ بيده  
 عودا يابساً فلواه بين اصابعه فاحتزّ اخضرّ، فقال ابراهيم هو  
 ١٥ اِذَا لِلّٰهِ ذَبِيجٌ فَلَمَّا كَبِرَ اسْحَاقُ اُرِيَ ابراهيم في النوم فقيل  
 له اوف بنذكرك الذي نذرت ان رزقك الله غلاماً من سارة  
 ان تذبحه فقال لاسحاق انطلق نقرب قربانا لا الله واخذ  
 سكيناً وحبلان انطلق معه حتى اذا ذهب به بين الجبال  
 قال له الغلام يا ابيت اين قربانك قال يا بني اتى في المنام  
 ٢٥ اَتَى اَنذَكَ فَاَنْظُرْ مَا ذَا تَرَى قال يا ابيت افعل ما تؤمر ستجدني  
 ان شاء الله من الصابرين قال له اسحاق اشدّ رباطي حتى  
 لا اضطرب واكفّ عن ثيابك حتى لا ينتضح عليها من دمي  
 شيء فقرأ سارة فتحزنّ وأسرعَ مرَّ السكين على حلقى ليكون  
 احسن للموت على ا واذا اتيت سارة فقرأ عليها السلام فاقبل

a) Kor. 51, vs. 29. b) V. Kor. 11, vs. 75—76. c) Tab.  
 probabiliter verbum فاحتزّ in traditione interpretatur; cf. فاحتزّت  
 Kor. 41, vs. 39. d) Tn. ابي. e) P. تسج. f) Om. Tn.



عليه ابراهيم عم يقبله وقد ربطه وهو يبكي \* واسحاق يبكي<sup>a</sup>  
حتى استنقع الدموع تحت خد اسحاق ثم انه جرّ السكين  
على حلقه فلم يحك السكين وضرب الله عز وجل صفحة من  
محاسن على حلق اسحاق فلما رأى ذلك ضرب به على جبينه<sup>b</sup>  
وحزّه في قفاه فذلك قوله عز وجل<sup>c</sup> فَمَا أَسْلَمَا وَتَلَّهُ لِلْجَبِينِ<sup>d</sup>  
يقول سلما لله الامر فنودي يا ابراهيم قد صدقت الرويا  
بالحق التفت فلذا بكبش فأخذه وختلى عن ابنه فاكب على  
ابنه يقبله ويقول يا بنى اليوم وهبت لى فذلك قوله عز وجل<sup>e</sup>  
وَقَدْ يَنَازَعُكَ بِذَبْحٍ عَظِيمٍ<sup>f</sup> فرجع الى سارة فأخبرها الخبر فجزعت  
سارة وقالت يا ابراهيم اردت ان تذبح ابى ولا تعلمى<sup>g</sup> 10  
حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن محمد بن اسحاق قال  
كان ابراهيم فيما يقال اذا زارها يعنى هاجر حمل على البراق  
يغدو من الشام فيقيل<sup>h</sup> بمكة ويروح من مكة فيبيت عند اهله  
بالشام حتى اذا بلغ معه السعى واخذ بنفسه ورجاه لما كان  
يأمل فيه \* من عبادة<sup>i</sup> ربه وتعظيم حرمة<sup>j</sup> أرى في المنام<sup>k</sup>  
ان يذبحه<sup>l</sup> حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن  
اسحاق عن بعض اهل العلم ان ابراهيم حين أمر بذبح ابنه  
قال له يا بنى خذ الحبل والمدية ثم انطلق بنا الى هذا

Tn c) (جر) حر B, حرّ P, حدّ Tn d) Om. Tn e) Tn

وكتبه Nowatni Ms. Leid. 273, p. 847 aeque offert جنبه

Kor. 37, vs. 103. e) وجد B, وخر P d) على جبينه

Ibid vs. 107. f) غي قبل B et P g) لعبادة P h)

i) P lac.

الشعب لنحطّب<sup>د</sup> اهلك منه قبل ان يذكر له شيئاً ممّا أمر به فلما وجّه الى الشعب اعترضه عدوّ الله ابليس ليصدّه عى امر الله في صورة رجل فقال اين تريد ايها الشيخ قل اريد هذا الشعب لحاجة لي فيه فقال والله اتى لارى الشيطان قد جاءك في منامك فأمرك بذبح بُنيك هذا فانت تريد ذبّحه فعرفه ابراهيم فقال اليك عني اى عدوّ الله فوالله لامصينّ لامر ربي فيه فلما يتس عدوّ الله ابليس من ابراهيم اعترض اسماعيل وهو وراء ابراهيم يحمل الحبل والشفرة فقال له يا غلام هل تدري اين يذهب بك ابرك قل يحطّب اهلكنا<sup>ه</sup> من هذا الشعب قل والله ما يريد الا ان يذبحك قل لم قل زعم ان ربه امره بذلك قل فليفعل ما امره به ربه فسمعا وطاعة فلما امتنع منه الغلام ذهب الى هاجر أم اسماعيل وفي منزلها فقال لها يا أم اسماعيل هل تدري اين ذهب ابراهيم باسماعيل قالت ذهب به يحطّبنا من هذا الشعب قل ما ذهب به الا ليذبحه قالت كلاً هو ارحم به واشدّ حباً له من ذلك قل انه يزعم ان الله امره بذلك قالت ان كان ربه امره بذلك فتسليماً<sup>و</sup> لامر الله فرجع عدوّ الله بغيظه لم يُصِب من آل ابراهيم شيئاً<sup>ز</sup> ممّا اراد قده امتنع منه ابراهيم وآل ابراهيم بعون الله واجمعوا<sup>ح</sup> لامر الله بالسمع والطاعة فلما خلا ابراهيم بابنه في الشعب وهو فيما يزعمون شعب ثبير قل

د) P et Tn لنحطّط لاهلك Tn لنحطّط لاهلك B ا) Tn لاهلنا. ب) P lac., B تسليماً. ج) Tn لاهلنا. د) P lac. واجتمعوا. هـ) P lac.

له يا بنى اتى ارى فى المنام اتى انحك قل يا ايت افعل ما  
تؤمر ستجدنى ان شاء الله من الصائرين، قل ابن حميد قل  
سلمة قل محمد بن اسحاق عن بعض اهل العلم ان اسماعيل  
قل له عند ذلك يا ايت ان اردت فاحشى فاشدد واطى لا  
يصبك<sup>٥</sup> منى شىء فينقش اجزى فان الموت شديد واتى لا  
امن ان اضرب عنده اذا وجدت مسه واشحد شغرتك حتى  
تجهز<sup>٦</sup> على فترجنى واذا انت اضجعتنى لتدكنى فكبتى  
لوجهى على جيبى، ولا تضجعى لشقى فلتى اخشى ان انت  
نظرت فى وجهى ان تدركك رقة تحول بينك وبين امر الله  
فى وان رايت ان ترد فيصى على امى فانه عسى ان يكون<sup>١٠</sup>  
هذا اسلى لها عنى فافعل قل يقول له ابراهيم نعم انعم انت  
يا بنى على امر الله قل فربطه كما امره اسماعيل فوثقه ثم  
شدد شغرتة ثم تله للجبين واتقى<sup>٧</sup> اننظر فى وجهه ثم ادخل  
الشفرة لحلقه<sup>٨</sup> فقلبها الله لقفاسها فى يده ثم اجتذبا اليه  
ليفرغ منه فنودى ان يا ابراهيم قد صدقت الرؤيا هذه<sup>٩</sup>  
ذهبتك فداء لابنك فالتكها<sup>١٠</sup> دونه يقول الله عز وجل فلما  
اسلما وتله للجبين وانما تتلهم الذبائح على خدودها فكان  
مما صدق عندنا هذا الحديث عن اسماعيل فى اشارته على  
ابيه بما اشار ان قل كبتى على وجهى قوله<sup>١١</sup> وتله للجبين،

تجن P، بحسن B) b) حتى لا يصبك Tn، لا يصيبك B) a)  
IA، على وجهى او على جنبى B، جنبى P et Tn c) تجيز i. e.  
delendum est. على جيبى aut لوجهى forte aut على وجهى فالى  
P g) f) Tn لحلقه e) s. p. واعى B، وابقى P d)  
مثل B، فصل h) Tn نقوله — V. Kor. 37, vs. 103—107.

وَوَدَّيْنَاهُ أَنْ يَا إِبْرَاهِيمُ، قَدْ صَدَّقْتَ الرُّؤْيَا إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي  
 الْمُحْسِنِينَ، إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْبَلَاءُ الْأَمِينُ، وَوَدَّيْنَاهُ بِذَبْحٍ  
 عَظِيمٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ قُلُوبًا سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ  
 عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ قَتَادَةَ بْنِ دَعَامَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبِلَسَ  
 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قُلُوبًا خَرَجَ عَلَيْهِ كَبْشٌ مِنَ الْجَنَّةِ قَدْ  
 رُفِعَ قَبْلَ ذَلِكَ أَرْبَعِينَ خَرِيفًا فَأَرْسَلَ إِبْرَاهِيمُ ابْنَهُ فَاتَّبَعَ الْكَبْشَ  
 فَخَرَجَ إِلَى الْجُبَّةِ الْأُولَى فَرَمَاهُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ \* فَذَلَّتْهُ عِنْدَهُ  
 فَجَاءَ الْجُبَّةَ الْوَسْطَى فَخَرَجَهُ عِنْدَهَا فَرَمَاهُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ  
 \* ثُمَّ أَفَلَتْهُ فَادْرَكَهُ عِنْدَ الْجُبَّةِ الثَّلَاثَى فَرَمَاهُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ  
 ١٥ فَخَرَجَهُ عِنْدَهَا ثُمَّ أَخَذَهُ فَتَّقَى بِهِ أَمْنًا مَخْرَجًا مِنْ مَنَى فَذَكَرَهُ  
 فَوَالَّذِي نَفْسُ ابْنِ عَبَّاسٍ بِيَدِهِ نَقَدَ كَانَ أَوَّلَ الْإِسْلَامِ وَأَنَّ رَأْسَ  
 الْكَبْشِ لَمَعَلَفٌ بِقَرْنَيْهِ فِي مِيزَابِ اللَّعْبَةِ وَقَدْ وَخَشَ يَعْنِي قَدْ  
 يَبَسَ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَنَانَ الْقُرَازِيُّ قُلُوبًا حَدَّثَنِي حَاجَّاجُ  
 عَنْ حَمَّادٍ عَنْ ابْنِ عَصَمٍ الْغَنَوِيُّ عَنْ ابْنِ الْأَنْطُقِيِّ قُلُوبًا قُلُوبًا ابْنِ  
 ٢٥ عَبَّاسٍ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ لَمَّا أُمِرَ بِالنَّاسِكِ عَرَضَ لَهُ الشَّيْطَانُ عِنْدَ  
 الْمَسِيِّ، فَسَابَقَهُ فُسَبِقَهُ إِبْرَاهِيمُ ثُمَّ نَهَبَ بِهِ جَبْرِئِيلُ عَمَّ إِلَى  
 جَمْرَةِ الْعَقَبَةِ فَعَرَضَ لَهُ الشَّيْطَانُ فَرَمَاهُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ حَتَّى  
 \* نَهَبَ ثُمَّ عَرَضَ لَهُ عِنْدَ الْجُبَّةِ الْوَسْطَى فَرَمَاهُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ حَتَّى  
 نَهَبَ ثُمَّ تَلَّهِ لِلْجَبِينِ وَعَلَى إِسْمَاعِيلَ قَيْصٌ أَيْبُصٌ فَقَالَ لَهُ يَا  
 ٣٠ أَبَتِ إِنَّهُ لَيْسَ لِي ثَوْبٌ تَكْفِنُنِي، فِيهِ غَيْرُ هَذَا \* فَخَلَعَهُ عَنِّي

a) Om. Tn. b) Om. P. c) السعي. d) Praeced. om. P.  
 c) تكفني P, يكفني Tn, تكفيني B

فَأَكْفَنِي<sup>١</sup> فِيهِ فَالتَفَتَ<sup>٢</sup> إِبْرَاهِيمَ عَمَّ فَلَا هُوَ بِكَبْشٍ أَعِينُ<sup>٣</sup>،  
 أَيْبَسَ أَقْرَنَ فَذَكَرَهُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَقَدْ رَأَيْنَاهُ<sup>٤</sup> نَتَّبَعَ هَذَا  
 الصَّرْبَ مِنَ الْكَلْبِشِ<sup>٥</sup> حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي  
 أَبُو عَلَسَمٍ قَالَ سَأَلَ عِيسَى<sup>٦</sup> وَحَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ سَأَلَ الْحَسَنَ  
 قَالَ سَأَلَ وَرَقَةَ<sup>٧</sup> جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ مُجَاهِدٍ قَوْلَهُ وَتَلَّه<sup>٨</sup>  
 لِلْجَبِينِ قَالَ وَضَعَ وَجْهَهُ لِلْأَرْضِ قَالَ لَا تَذْهَبْنِي وَأَنْتَ تَنْظُرُ إِلَى  
 وَجْهِ عِيسَى أَنْ تَرْتَمِي فَلَا تَجْهَرُ<sup>٩</sup> عَلَيَّ أَرْبُطُ يَدِي إِلَى رَقَبَتِي  
 ثُمَّ ضَعَ وَجْهِي لِلْأَرْضِ<sup>١٠</sup> حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ سَأَلَ ابْنَ  
 يَمَانَ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ عَنْ ابْنِ الطُّفَيْلِ عَنْ عَلِيِّ عَمَّ  
 وَفَدِينَاهُ<sup>١١</sup> بِذَبْحٍ عَظِيمٍ قَالَ كَبَشٍ أَيْبَسَ أَقْرَنَ أَعِينُ مَرْبُوطٌ بِسَمَرٍ<sup>١٢</sup>  
 فِي ثَبِيرٍ<sup>١٣</sup> حَدَّثَنِي يُونُسُ قَالَ سَأَلَ ابْنَ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ  
 جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَفَدِينَاهُ<sup>١٤</sup> بِذَبْحٍ  
 عَظِيمٍ قَالَ كَبَشٌ \* قَالَ عُبَيْدُ بْنُ عُمَيْرٍ ذُبِحَ بِالْمَقَامِ وَقَالَ مُجَاهِدٌ  
 ذُبِحَ بِمَنْى فِي الْمُنْحَرِ<sup>١٥</sup> حَدَّثَنَا ابْنُ بَشَّارٍ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ  
 الرَّحْمَنِ قَالَ سَأَلَ سَفْيَانَ عَنْ ابْنِ خُنَيْمٍ<sup>١٦</sup> عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ<sup>١٧</sup>  
 عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ الْكَبَشُ الَّذِي ذَكَرَهُ إِبْرَاهِيمُ عَمَّ هُوَ الْكَلْبِشُ  
 الَّذِي قَرَبَهُ ابْنُ آدَمَ فَتَقَبَّلَ مِنْهُ<sup>١٨</sup> حَدَّثَنَا ابْنُ حَبِيدٍ قَالَ  
 سَأَلَ يَعْقُوبَ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ وَفَدِينَاهُ<sup>١٩</sup> بِذَبْحٍ  
 عَظِيمٍ قَالَ كَانَ الْكَلْبِشُ الَّذِي ذَكَرَهُ إِبْرَاهِيمُ رَعَى فِي الْجَنَّةِ أَرْبَعِينَ  
 سَنَةً وَكَانَ كَبَشًا أَمْلَحَ صَوْفُهُ مِثْلَ الْعَيْنِ الْأَحْمَرِ<sup>٢٠</sup> حَدَّثَنَا

١) B et Tn خكفني ٢) Inde a هذا P lac. ٣) Tn اغر P

٤) P lac, B s. p. ٥) Tn روقا ٦) P تجهد ٧) Tn انى

٨) Om. P. ٩) P خيشم.

أبو كريب قل سأ معاوية بن هشام عن سفيان عن رجل  
 عن أبي صالح عن ابن عباس وديناه بذبح عظيم قل كان  
 وعلاء، حدثنا ابن حميد قل سأ سلمة عن ابن إسحاق  
 عن عمرو بن عبّيد عن الحسن أنه كان يقول ما فدى اسمعيل  
 ٥ إلا بتيس كان من الأروى أهبط عليه من كبير وما يقول الله عز  
 وجل وديناه بذبح عظيم لذبحته فقط ولله الذبح على  
 دينه فتلک السنة الى يوم القيامة فاعلموا ان الذبيحة تدفع  
 ميتة الشؤ فصنعوا عباد الله، وقد قل أمية بن أبي  
 الصلت في السبب الذي من اجله أمر ابراهيم بذبح ابنه  
 10 شعرا، وحقق بقيله، ما قل في ذلك، اترؤية التي رويناها عن  
 السدي وان ذلك كان من ابراهيم عن نذر كان منه فامر الله  
 بالوفاء به فقال

وَلَا بُرَاهِيمَ الْمُؤَقِّي بِالنَّذْرِ رِاحَتَسَابًا وَحَامِلَ الْأَجْزَالِ،  
 بِكَرِهٍ لَا يَكُن لِيَصْبِرَ عَنْهُ أَوْ يَرَاهُ فِي مَعْشَرٍ أَقْتَالِ،  
 15 أَبْنَى أَنِّي نَذَرْتُكَ لِلَّهِ تَحِينًا فَصَبِرْتُ لَكَ حَالِي،  
 وَأَشَدُّ الصُّغْدَ لَا أَحِيدُ عَنِ السَّكِينِ حَيْدَ الْأَسِيرِ نِي الْأَغْلَالِ  
 وَلَهُ مَدِينَةٌ تَحَايَلُ فِي اللَّحْمِ خَدَامٌ / حَنِيتٌ نَائِلِلَالِ

a) P lac. b) Om. Tn. c) B بقليله s. p. d) Om. Tn.  
 e) Tn, B et 'Aridis f. 54b الاجدال, P الاحدال, Soyut in  
 Comm. ad opus شواهد مغني التلييب (Cod. Peterm. 1, 666,  
 f. 145), ubi monente Cl. Ahlwardt, vs. 1, 6, 7 et 9 exstant,  
 الاحوال. Explicit cod. B f. 186. f) P ثم; 'Aridis l. 1. 31 et mox  
 راه. g) P اقبل; 'Ar. الاقبل. h) P خالي; 'Ar. خال, Tn  
 حل. i) Tn من. k) 'Aridis l. 1. 31 et mox sequentibus versibus  
 superscriptum. l) Tn خدام, P خدام; 'Ar. خدام.

بَيْنَمَا يَخْلَعُ \* أَنْسَرَابِيلَ عَنْهُ فَكَهَّ رَبُّهُ بِكَبْشٍ جَلَالٍ ۝  
 فَخَذَّاهُ ۝ \* فَأَرْسَلَ ابْنَهُ أَنْتَى لِلَّذِي قَدْ فَعَلْتُمَا غَيْرَ قَوْلٍ ۝  
 \* وَالِدٌ يَتَّقِي وَآخِرُ مَوْلُو دَقَطَارًا مِنْهُ بِسْمِعِ فَعَالٍ ۝  
 رَبَّمَا فَاجْزَعِ النَّفْسُ مِنَ الْأَمْرِ لَهُ فَرَجَةٌ كَحَلِّ الْعُقَالِ ۝  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قُلْتُ مَا يَحْيَى بْنُ وَاصِحٍ قُلْتُ مَا الْحَسَنِ ۝  
 يعنى ابن واقد عن زيد عن عكرمة قوله عز وجل فلما اسلما  
 قل اسلما جميعا لامر الله رضى الغلام بالذبح ورضى الاب بأن  
 يذبحه قل يا ابيت اقدنى للوجه كيلا تنظر الى فترحمنى وانظر  
 انا الى الشفرة فاجزع ولكن ادخل انشفرة من تحتى وامص لامر  
 الله فذلك قوله تنع فلما اسلما وتله للجبين فلما فعل ذلك ۝  
 ثانياه أن يا ابراهيم قد صدقت الرويا انا كذلك نجزي  
 الحسنين ۝

وكان لما امتحن الله به ابراهيم عم وابتلاه به بعد ابتلائه  
 آياه بما كان من امره وامر محمود بن كوش ومحاولته احراقه بالنار  
 وابتلائه بما كان من امره آياه بذبح ابنه بعد ان بلغ معه  
 السعى ورجا نفعه ومعونته ۝ على ما يقربه من ربه عز وجل  
 ورفع انقواعد من البيت ونسكه المناسك \* ابتلاؤه جل جلاله  
 بالقلبات ۝ التى اخبر الله عنه انه ابتلاه بهن قتل ۝ وان ابتلى  
 ابراهيم ربه بكلمات فاتممين ۝ \* وقد اختلف السلف من  
 علماء الامة في هذه الكلمات التى ابتلاه الله بهن فاتممين ۝ ۱۵

فخذن Soy. خذ لهذا Ar. ۝ حلال. Ar. et Soy. P lac. a)

ذ. c) P lac. d) Item. Fort. l. وأتبر (Ahlw.). e) P lac;  
 hunc versum om. Ar. f) P مع. g) P معونته ۝ h) P  
 lac. i) Kor. 2, vs. 118. k) Om. Tn.

فَقُلْ بَعْضُكُم مِّمَّنْ كَفَرُوا فِي شَرَائِعِ الْإِسْلَامِ

ذَكَرَ مِنْ قُلِّ ذَلِكَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قُلْ مَا عَبْدُ الْأَعْلَى قُلْ مَا دَاوُدُ  
عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَّ وَادَّ ابْتُلِيَ إِبْرَاهِيمُ رَبَّهُ  
بِكَلِمَاتٍ \* قُلْ قُلْ ابْنِ عَبَّاسٍ لَمْ يُبْتَلِ أَحَدٌ بِهَذَا الدِّينِ فَاقَامَهُ  
إِلَّا إِبْرَاهِيمَ عَمَّ ابْتِلَاءُ اللَّهِ تَعَّ بِكَلِمَاتٍ « فَتَمَّيْنِ قُلْ فَكُتِبَ اللَّهُ  
تَعَّ لَهُ الْبِرَاءَةُ فَقُلْ « وَإِبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى، عَشْرٌ مِنْهَا فِي الْأَحْزَابِ  
وَعَشْرٌ مِنْهَا فِي بَرَاءَةِ وَعَشْرٌ مِنْهَا فِي الْمُؤْمِنِينَ وَسَأَلُ سَائِلٌ وَقُلْ  
أَنَّ هَذَا الْإِسْلَامَ ثَلَاثُونَ سَهْمًا، حَدَّثَنَا اسْحَاكِيُّ بْنُ شَاهِينَ  
الْوَاسِطِيُّ قُلْ مَا خَالِدُ الْحَذَّاقُ عَنْ دَاوُدَ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ  
ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَا مَا ابْتُلِيَ أَحَدٌ بِهَذَا الدِّينِ فَقَامَ بِهِ كَلَّةٌ، غَيْرَ  
إِبْرَاهِيمَ عَمَّ ابْتُلِيَ بِالْإِسْلَامِ فَاقَامَهُ فَكُتِبَ اللَّهُ لَهُ انْبِرَاءَةٌ فَقُلْ وَإِبْرَاهِيمَ  
الَّذِي وَفَّى فَذَكَرَ عَشْرًا فِي بَرَاءَةِ، الثَّانِيُونَ اتَّعَبِدُونَ اتَّحَامِدُونَ  
وَعَشْرًا فِي الْأَحْزَابِ، أَنَّ اتَّعَبِدُونَ وَاتَّعَبِدُونَ وَعَشْرًا فِي سِرَّةِ  
الْمُؤْمِنِينَ / إِلَى قَوْلِهِ تَعَّ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَى \* صَلَوَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ،  
وَعَشْرًا فِي سَأَلِ سَائِلٍ « وَالَّذِينَ هُمْ عَلَى / صَلَوَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ،  
وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ ابْنُ مَرْوَانَ / قُلْ مَا عَلَى بْنِ

صححه Om. Tn. b) Kor. 53, vs. 38. c) P addit صححه.

d) Kor. 9, vs. 113. e) Kor. 33, vs. 35. f) Ibid. 23, vs. 9.

g) Kor. 70, vs. 34. h) Praeced. om. P. i) P: ... lac. .. عبد الله

عبد الله بن أحمد بن محمد بن حميد velle videtur Tab. ابن حميد  
أحمد، qui sec. Mizzi in voce a patre ... أحمد tradi-  
tiones accepit, quum Mizzi s. v. الحسن على بن الحسن habeat:  
وَأَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ، hoc est secundum Ibn Hadjr  
in *Takribu* أحمد بن محمد بن حنبل.



الحسن \* قال ما خرجت<sup>١</sup> بن مُصْعَب عن داود بن ابي هند  
عن عكرمة عن ابن عباس قال الاسلام ثلثون سهماً وما ابتلى  
احد بهذا الدين فقامه الا ابراهيم قتل الله تع<sup>٢</sup> وابراهيم الذي  
وقى فكتب الله له براءة من النار<sup>٣</sup> وقال اخرون ذلك  
عشر خصال من سنن الاسلام خمس منهن في الرأس وخمس<sup>٤</sup>  
في الجسد<sup>٥</sup>

ذكر من قتل ذلك

حدثني الحسن بن يحيى قال ما عبد الرزائي قال ما معمر عن  
ابن ه<sup>٦</sup> طاوس عن ابيه عن ابن عباس وان ابتلى ابراهيم ربه  
بكلمات قتل ابتلاه الله عز وجل بالطهارة خمس في ائراس وخمس<sup>٧</sup>  
في الجسد في الرأس قص الشارب والمصبغة والاستنشاق وانسواك  
وفرق<sup>٨</sup> الرأس وفي الجسد تقليم الاظفار وحلق العانة والختان  
ونشف الابط<sup>٩</sup> وغسل اثر الغائط والبول بالماء<sup>١٠</sup> حدثني  
المثنى قال ما اسحاق قال ما عبد الرزاق عن معمر عن  
انحکم بن ايان عن القاسم بن ابي بزة عن ابن عباس بمثلة<sup>١١</sup>  
غير انه لم يذكر اثر البول<sup>١٢</sup> حدثنا ابن بشار قال ما  
سليمان بن حرب<sup>١٣</sup> قال ما ابو هلال قال ما \* قتادة في<sup>١٤</sup> قوله  
تع وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات قتل ابتلاه بالختان وحلق  
العانة وغسل القبل والذبر والسواك وقص الشارب وتقليم الاظفار  
ونشف الابط<sup>١٥</sup> قال ابو هلال ونسيبت<sup>١٦</sup> خصلة<sup>١٧</sup> حدثني عبدان<sup>١٨</sup>

عبد الله بن طاوس، est enim عن طاوس a) P lac. b) Tn male  
وعنه ابن جريج c) سلمان ابن قل (sic) P d) P وغريق e) P  
ومعمر f) P lac.

المروزي قال ما عمار بن الحسن<sup>٥</sup> قال ما عبد الله بن ابي  
جعفر عن ابيه عن مكر عن ابي خالد قال ابتلى ابراهيم عم  
بعشرة اشياء هي في الاسلام سنة المصيبة والاستنشاق وقص  
الشارب والسواك ونتف الابط وتقليم الاظفار وغسل البراجم  
والتتان وحلق العانة وغسل اندر والفرج<sup>٦</sup> وقد اخرون  
نحو قول هؤلاء غير انكم قلوا ست من العشر في جسد الانسان  
واربع منهن في المشاعر<sup>٧</sup>

ذكر من قل ذلك

حدثنا المثنى قال ما اسحاق قال ما محمد بن حرب قال  
١٥ ما ابن ابيبة عن ابن هبيرة<sup>٨</sup> عن حنش عن ابن عباس في  
قوله عز وجل وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات فاتممين قل ست<sup>٩</sup>  
في الانسان واربع في المشاعر فلتى في الانسان حلق العانة  
والتتان ونتف الابط وتقليم الاظفار وقص انشارب وانغسل يوم  
التجمعة واربع في المشاعر الطواف والسعى بين الصفا والمروة  
١٥ ورعى الجمار<sup>١٠</sup> والاقاضة<sup>١١</sup> وقد اخرون ذلك<sup>١٢</sup> قوله<sup>١٣</sup> انسى  
جاءلك ليلئس امانا ومناسك الحج<sup>١٤</sup>

ذكر من قل ذلك

حدثنا ابو كريب قال ما ابن ادريس قال سمعت اسماعيل بن  
ابي خالد عن ابي صالح قوله وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات

٥) P عماد بن الحسين, male. ٦) Tn ابي هبيرة, male; vult  
enim h. l. عبد الله بن هبيرة, de quo Mizzi (s. h. v.): وعنه  
والجار. ٧) P ستة. ٨) Codd. جبرير بن نعيم ... وابن ابيبة  
٩) Tn نيل. ١٠) Kor. 2, vs. 118. ١١) Tn ادريس.

فَاتَمَّهْن \* مِنْهْن أَنْتَى جَاعَلَكْ لِلنَّاسِ أَمَامَا وَأَيَّاتِ النَّسَكِ،  
 حَدَّثَنِي أَبُو السَّائِبِ قَالَ سَأَ ابْنَ أَبِي دُرَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ  
 ابْنَ أَبِي خَالِدٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ مَوْلَى أُمِّ هَانِئٍ فِي قَوْلِهِ تَع وَان  
 ابْتَلَى إِبْرَاهِيمَ رَبَّهُ بِكَلِمَاتٍ قَالَ مِنْهْن أَنْتَى جَاعَلَكْ لِلنَّاسِ أَمَامَا  
 وَمِنْهْن أَيَّاتِ النَّسَكِ وَإِنْ يَرْفَعُ إِبْرَاهِيمُ الْقَوْلَ مِنْ أَلْبَيْتِ <sup>ب</sup>،  
 حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ سَأَ أَبُو عَصَمٍ قَالَ حَدَّثَنِي عِيسَى  
 ابْنُ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ مُجَاهِدٍ فِي قَوْلِهِ وَان ابْتَلَى إِبْرَاهِيمَ رَبَّهُ بِكَلِمَاتٍ  
 فَاتَمَّهْن قَالَ قَالَ اللَّهُ لَابْرَاهِيمَ أَنْتَى مُبْتَلِيكَ يَا إِبْرَاهِيمُ مَا هُوَ قَالَ تَجْعَلُنِي  
 لِلنَّاسِ أَمَامَا قَالَ نَعَمْ قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي قَالَ لَا يَنْلُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ،  
 قَالَ تَجْعَلُ الْبَيْتَ مَثَابَةً لِلنَّاسِ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَتَجْعَلُ هَذَا الْبَلَدَ <sup>١٥</sup>  
 آمِنًا قَالَ نَعَمْ \* وَتَجْعَلُنَا مُسْلِمِينَ لَكَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُسْلِمَةً  
 لَكَ قَالَ نَعَمْ وَتُرِينَا مَنَاسِكَنا وَتَتُوبُ عَلَيْنَا قَالَ نَعَمْ <sup>د</sup> وَتُرِزُّ أَهْلَهُ  
 مِنَ الثَّمَرَاتِ مَنْ آمَنَ قَالَ نَعَمْ، حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ قَالَ سَأَ  
 الْحُسَيْنَ قَالَ حَدَّثَنِي حَجَّالٌ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ مُجَاهِدٍ بِخَوِ  
 قَالَ ابْنِ جُرَيْجٍ فَاجْتَمَعَ عَلَى هَذَا الْقَوْلِ مُجَاهِدٌ وَعُكْرُمَةُ،  
 حَدَّثَنَا ابْنُ وَكِيعٍ قَالَ سَأَ ابْنُ أَبِي عُسَيْبٍ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ  
 عَنْ مُجَاهِدٍ وَان ابْتَلَى إِبْرَاهِيمَ رَبَّهُ بِكَلِمَاتٍ فَاتَمَّهْن قَالَ ابْتَلَى بِالْأَيَّاتِ  
 الَّتِي بَعْدَهَا أَنْتَى جَاعَلَكْ لِلنَّاسِ أَمَامَا قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي قَالَ لَا  
 يَنْلُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ، حَدَّثَنِي الْمُثَنَّى بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ  
 سَأَ أَبُو حُدَيْفَةَ قَالَ سَأَ شَيْدٌ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي <sup>٢٥</sup>

د) Kor. 2, vs. 121. ب) قَالَ ابْنُ جَاعَلَكْ ... وَمَنَاسِكَ الْحَجِّ P

د) Praeced. om. P; v. Kor. 2, vs. 122. c) V. ibid. vs. 118 seqq.

به <sup>٥</sup> عكرمة قال فعرضته على مجاهد فلم ينكره، <sup>٦</sup> حدثني  
 موسى بن هارون قال سأ عمرو بن حماد قال سأ اسباط عن  
 السدي الكلمات التي ابتلى بهن ابراهيم ربنا تقبل منا انك  
 انتن السميع العليم، ربنا واجعلنا مسلمين لك ومن ذريتنا  
 امة مسلمة لك وارنا مناسكنا وتب علينا انك انت التواب  
 الرحيم، ربنا وابعث فيهم رسولا منهم <sup>٧</sup>، <sup>٨</sup> حدثت عن  
 عمار بن الحسن قال سأ عبد الله بن ابي جعفر عن ابيه عن  
 الربيع في قوله وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات قال الكلمات، اني  
 جاعلك للناس اماما وقوله وان جعلنا البيت مثابة للناس وامنا  
 ١٠ وقوله واتخذوا من مكان ابراهيم مصلى وقوله وعهدنا الى  
 ابراهيم واسماعيل الآية وقوله وان يرفع ابراهيم القواعد من  
 البيت الآية قال فذلك كله من الكلمات التي ابتلى بهن  
 ابراهيم، <sup>٩</sup> حدثني محمد بن \* سعد قال حدثني ابي قال  
 حدثني عمي <sup>١٠</sup> قال حدثني ابي عن ابيه عن ابن عباس قوله  
 ١٥ سج وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات قال منهن اني جاعلك للناس  
 اماما ومنهن وان يرفع ابراهيم القواعد من البيت ومنهن الآيات  
 في شأن المنسك والمقام الذي جعل لابراهيم والرزق الذي  
 رزق ساكن البيت ومحمد صلعم بعث في ذريتهما <sup>١١</sup>،  
 وقال آخرون بل ذلك مناسك الحج خاصة،

<sup>٥</sup>) Tn addit عن. <sup>٦</sup>) Kor. 2. vs. 121—123. <sup>٧</sup>) Tn كلمات.  
<sup>٨</sup>) P lac. <sup>٩</sup>) P lac. <sup>١٠</sup>) Hic incipit B fol. 1—11. <sup>١١</sup>) P  
 lac., Tn صاحب. <sup>١٢</sup>) Sic B et Tn, scil. 'Ibrahimi et Isma'ili,  
 qui in versu memorantur. P خريته.

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن بشار قال سَأَلَ سَلْمَ بْنَ قَتَيْبَةَ قَالَ سَأَلَ عَمْرُ بْنُ  
تَبَاهَانَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ وَإِنْ ابْتُلِيَ ابْرَاهِيمُ  
رَبِّهِ بِكَلِمَاتٍ قَالَ \* مَنَاسِكَ الْحَجِّ، حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ  
سَأَلَ يَزِيدُ قَالَ سَأَلَ سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ  
فِي قَوْلِهِ وَإِنْ ابْتُلِيَ ابْرَاهِيمُ رَبِّهِ بِكَلِمَاتٍ قَالَ هِيَ الْمَنَاسِكُ،  
حَدَّثَنَا عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَسَنِ قَالَ سَأَلَ ابْنُ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ  
قَالَ بَلَّغْنَا عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ إِنْ أَلْكَمَاتِ الَّتِي ابْتُلِيَ بِهِنِ  
ابْرَاهِيمُ هِيَ الْمَنَاسِكُ، \* حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْاَهْوَازِيُّ  
قَالَ سَأَلَ أَبُو أَحْمَدَ الرَّبِيعِيُّ قَالَ سَأَلَ إِسْرَائِيلُ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ  
التَّمِيمِيِّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَوْلَهُ وَإِنْ ابْتُلِيَ ابْرَاهِيمُ رَبِّهِ بِكَلِمَاتٍ  
فَأَتَتْهُنَّ قَالَ مَنَاسِكَ الْحَجِّ، حَدَّثَنِي ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ  
حَدَّثَنِي الْحِمَّانِيُّ قَالَ سَأَلَ شَرِيكَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ التَّمِيمِيِّ  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ مِثْلَهُ، حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلَ  
عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ سَأَلَ مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ ابْتِلَاءٌ 15

سلم بن سلم B ubique; Tn infra aliquoties; est; quem in discipulis 'Omari b. Nabhan enu-  
merat Mizal s. v. عمر; v. etiam Soyûthi *Tachfat*, f. 15a et Ibn

Hadjrum s. v. سلم. b) Praeced. om. B, Tn om. سَعِيدُ.

c) Hanc trad. om. P; etiam apud B tradentium catena cor-  
rupta legitur: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الْاَهْوَازِيُّ عَنْ أَبِي  
حَدَّثَنِي الْمُثَنَّى قَالَ. d) Deest haec trad. in B; P; scripsi cum Tn, codicum hoc loco accuratissimo,  
; حَدَّثَنِي شَرِيكَ; neutrum in discipulis al-Himmâni comimemorat  
Mizzl. e) P الحسن، B s. p.

بالمنايا، وقد آخرون بل ابتلاه بامرٍ منهم الختان،  
ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن بشار قال سأ سلم بن قتيبة عن يونس بن ابي  
اسحاق عن اشعبي وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات قال منهم  
5 الختان، حدثنا ابن حميد قال سأ يحيى بن واضح قال  
سأ يونس بن ابي اسحاق قال سمعت اشعبي يقول فذكر  
مثله، حدثني احمد بن اسحاق \* قال سأ ابراهيم قال  
سمعت اشعبي وسأله ابو اسحاق عن قوله عز وجل وان ابتلى  
ابراهيم ربه بكلمات قال منهم الختان يا ابا اسحاق،  
10 وقد آخرون ذلك للخلال الست الكوكب والقمر والشمس والنار  
والهجرة والختان انى ابتلى بين اجمع فصبر عليهن،

ذكر من قال ذلك

حدثني يعقوب بن ابراهيم قال سأ ابن علية عن ابي رجاه قال  
قلت للحسن <sup>6</sup> وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات فأتتهن قال  
15 ابتلاه بالكوكب فرضى عنه وابتلاه بالنجم فرضى عنه وابتلاه  
بالشمس فرضى عنه وابتلاه بالنار فرضى عنه وابتلاه بالهجرة  
وابتلاه بالختان، حدثنا بشر، قال سأ يزيد بن زريع قال  
سأ سعيد عن قتادة قال كان الحسن يقول ان الله ابتلاه بامر  
فصبر عليه ابتلاه بالكوكب والشمس والنجم فاحسن في ذلك  
20 وعرف ان ربه دائم لا يزول فوجه وجهه للذى فطر السموات

a) Om. P; male. b) الحسن، B incertum. c) Tu  
male بشر.

والارض حنيفا وما كان من المشركين وابتلاه بالهجرة فخرج من  
بلاده وقومه حتى لحق بالشأم مهاجرا الى الله تع ثم ابتلاه بالنار  
قبل الهجرة فصبر على ذلك وابتلاه بذبح ابنه ولختان فصبر  
على ذلك، حدثنا الحسن بن يحيى قال سأ عبد الرزاق  
قال سأ معمر عن سمع الحسن يقول في قوله وان ابتلى ابراهيم  
ربه بكلمات قال ابتلاه<sup>a</sup> بالوكب والشمس والقمر، حدثنا  
ابن بشار قال سأ سلم بن قتيبة قال سأ ابو هلال عن الحسن  
وان ابتلى ابراهيم ربه بكلمات قال ابتلاه بالوكب والشمس  
والقمر، فوجدته صابرا، حدثنا احمد بن اسحاق بن  
المختار قال حدثني غسان بن ابراهيم قال سأ عبد الرحمن<sup>10</sup>  
وهو ابن ثوبان عن عبد الله بن الفضل عن عبد الرحمن  
الاعرج عن ابي هريرة قال قال رسول الله صلعم اختتن ابراهيم  
بعد ثمانين سنة بالقدوم، وقد روى عن النبي صلعم  
في الللمات التي ابتلى بهن ابراهيم خيران، أحدنا ما حدثنا  
ابو كريب قال سأ الحسن بن عطية قال سأ اسراييل عن جعفر<sup>15</sup>

<sup>a</sup>) Nonnisi Tn addit وبالنار ابنه وبذبح tum بالوكب  
<sup>b</sup>) Tn بكار <sup>c</sup>) Praeced. om. P. <sup>d</sup>) Hanc trad. Tn supra  
post بالختان (p. ٣٩١, l. ١٧), P supra l. 4 post على ذلك  
affert. <sup>e</sup>) P غسان; Mizzi in discipulis Ibn Thaubani  
enumerat غسان بن الربيع, de quo vid. etiam Jācūt  
ed. Wastentfeld. VI, p. 599. <sup>f</sup>) Tn عبد الرحمان  
<sup>g</sup>) الحسن بن عطية بن نجيع; imo est حسان بن عطية B  
qui doctorem habuit Isra'ilem; in P post كريب ceteris omissis

sequitur أبو امامة





بما جاء به من عند الله ورّد عليه النصيحة التي نصحتها له  
جهلا منه واغترارا بحلم الله تعّ عنه

### نمرود بن كوش

ابن كنعان بن حالم بن نوح وما آل اليه امره في عاجل دينه  
حين تمرد على ربه مع املاء الله آياه وتركه تعجيل العذاب  
له على كفره به ومحاولة احراق خليله بالنار حين دعاه الى  
توحيد الله والبراءة من الآلهة والاولئ وأن نمرود لما تطاول  
عتوه وتمرد على ربه مع املاء الله تعّ له، فيما ذكر اربعائة  
علم لا تنزيهه حاجج الله التي يحتج بها عليه وعبره التي يريها  
آياه الا تماديا في غيّه عدبه الله فيما ذكر في عاجل دينه<sup>١٥</sup>  
قدّر املائه آياه من المدة بأضعف خلقه وللك بعوضة سلطها  
عليه<sup>١٦</sup>

### ذكر الاخبار الواردة عنه

بما ذكرت من جهله وما احلّ الله عز وجلّ به من نقيته<sup>١٧</sup>  
حدثني الحسن بن يحيى قل ما عبد الرزاق قل ما معمر عن<sup>١٨</sup>  
زيد بن أسلم ان أول جبار كان في الارض نمرود وكان الناس  
يخرجون فيمتارون من عنده الطعام فخرج ابراهيم يمتار مع من  
يتمار فاذا مرّ به ناس قل من ربكم قلوا انت حتى مرّ به  
ابراهيم قل من ربك قل / ربي الذي يحيى ويميت قل انا

قبل Tn. d) Om. Tn. e) كلما B. f) وعد Tn. g) توغلت في خياشمه ثكت اربعائة علم يعذب بها Tn addit. h) في حياته في الدنيا V. Kor. 2, vs. 260 seq.

أَحْيَى وَامَيَّتَ قَالِ إِبْرَاهِيمُ فَإِنَّ اللَّهَ يَأْتِي بِالشَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ  
فَأَتِي بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِي كَفَرَ قَالِ فَرَدَّ بِغَيْرِ طَعْلَمَ،  
قَالِ فَرَجَعَ إِبْرَاهِيمُ إِلَى أَهْلِهِ ثُمَّ عَلَى كَثِيبٍ أَغْفَرُ فَقَالَ هَلَّا أَخَذَ  
مِنْ هَذَا فَأَتَى بِهِ أَهْلِي فَتَطْيَبُ أَنْفُسَهُمْ حِينَ ادْخَلَ عَلَيْهِمْ  
فَأَخَذَ مِنْهُ فَأَتَى أَهْلَهُ قَالِ فَوَضَعَ مَتَاعَهُ ثُمَّ نَلِمَ فَقَامَتِ امْرَأَتُهُ إِلَى  
مَتَاعِهِ فَفَتَحَتْهُ فَذَا هِيَ بِأَجُودِ طَعْلَمَ رَأَتْ أَحَدَهُ فَصَنَعَتْ لَهُ مِنْهُ  
فَقَرَّبَتْهُ إِلَيْهِ وَكَانَ عَهْدُ أَهْلِهِ لَيْسَ عِنْدَهُمْ طَعْلَمُ فَقَالِ مِنْ أَيْنَ  
هَذَا قَالَتْ مِنَ الطَّعَامِ الَّذِي جِئْتُ بِهِ فَعَلِمَ أَنَّ اللَّهَ قَدْ  
رَزَقَهُ فَحَمْدُ اللَّهِ ثُمَّ بَعَثَ اللَّهُ إِلَى الْجَبَّارِ مَلَكًا أَنْ آمِنْ بِي وَاتْرَكْ  
10 عَلَى مَلِكِكَ قَالِ فَهَلْ رَبٌّ غَيْرِي فَجَاءَهُ الثَّانِيَّةُ فَقَالَ لَهُ ذَلِكَ فَظَنَى  
عَلَيْهِ ثُمَّ أَتَاهُ الثَّالِثَةُ فَظَنَى عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ الْمَلِكُ اجْمَعْ جَمْعَكَ  
إِلَى ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فَجَمَعَ الْجَبَّارُ جَمْعَهُ فَامَرَ اللَّهُ الْمَلِكَ فَفَتَحَ عَلَيْهِمْ،  
بَابًا مِنَ الْبَعُوضِ فَطَلَعَتِ الشَّمْسُ فَلَمْ يَرَوْهَا مِنْ كَثَرَتِهَا، فَبَعَثَهَا  
اللَّهُ عَلَيْهِمْ فَآكَلَتْ لَحُومَهُمْ وَشَرِبَتْ دِمَاءَهُمْ فَلَمْ يَبْقَ إِلَّا الْعِظَامُ  
15 وَالْمَلِكُ كَمَا هُوَ لَمْ يُصَبِّهِ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ فَبَعَثَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَعُوضَةً  
فَدَخَلَتْ فِي مَنْخَرِهِ فَكَثُرَتْ أَرْبَعًا سَنَةً يَضْرِبُ رَأْسَهُ بِالْمَطَارِقِ  
وَارْحَمُ النَّاسِ بِهِ مَنْ جَمَعَ يَتَعَبُهُ ثُمَّ ضَرَبَ بِهِمَا رَأْسَهُ وَكَانَ جَبَّارًا  
أَرْبَعًا سَنَةً عَمَّا فَعَلَّ بِهِ اللَّهُ أَرْبَعًا سَنَةً كَمَلِكِهِ وَامَاتَهُ اللَّهُ وَهُوَ  
الَّذِي بَنَى صِرْحًا إِلَى السَّمَاءِ فَإِنَّ اللَّهَ بَنِيَانَهُ مِنَ الْقَوَاعِدِ وَهُوَ  
20 الَّذِي قَالِ اللَّهُ، فَأَتَى أَنَّهُ بَنِيَانَهُمْ مِنَ الْقَوَاعِدِ، حَدَّثَنَا

a) P طعمم فاخذته b) B باعله, sed p a recentiore manu adjecta est. c) P عليه. d) Tn كثرته. e) Kor. 16, vs. 28.



في جبل الدخان، فلما رأى انه لا يطيق شيئا اخذ في بناء  
الصرح فبنى حتى اذا اسنده الى السماء ارتقى فوقه ينظر بصره  
الى اله ابراهيم فاحدث ولم يكن يحدث واخذ الله بنيانه من  
القواعد فخر عليهم السقف من فوقهم واتاهم العذاب من  
حيث لا يشعرون يقول من آمنهم واخذهم من اساس الصرح  
فتنقض ثم سقطت فتبلبلت ألسن الناس من يومئذ من الفرع  
فتكلموا بثلاثة وسبعين لسانا فلذلك سميت بابل واما كان  
لسان الناس قبل ذلك السريانية<sup>٥</sup>، حدثنا ابن وكيع قال  
قال ابو داود الحفري عن يعقوب عن \* حفص بن حميد او  
١٥ جعفر، عن سعيد بن جبير وان كان مكرما لتزول منه الجبال  
قال يروى صاحب النسور امر بتابوت فاجعل وجعل<sup>٦</sup> معه رجلا  
ثم امر بالنسور فاحتملته فلما صعد قال لصاحبه اى شيء ترى  
\* قال ارى الماء وللزيرة يعنى الدنيا ثم صعد وقال لصاحبه اى  
شيء ترى، قال ما نزداد من السماء الا بعدا قل اعبط<sup>٧</sup> وقال  
١٥ فميرة نودى ايتها الطاغية اين تريد فسمعت للجبال حفيف  
النسور وكانت ترى انه امر<sup>٨</sup> من السماء فكادت تزول فهو قوله  
تبع وان كان مكرما لتزول منه الجبال، \* حدثنا الحسن بن  
محمد قال قال محمد بن ابي عبدى عن شعبة عن ابي اسحاق  
قال قال عبد الرحمن بن داود ان عليا عم قال في هذه

جعفر بن Tn <sup>٥</sup> بالسريانية P <sup>٦</sup> V. Kor. 16, vs. 28. <sup>٧</sup> حميد وابن جعفر  
<sup>٨</sup> Om. Tn et P. <sup>٩</sup> وحمل P <sup>١٠</sup> Sic B; P عبد الله بن داود; in libris biographicis nullam ejus  
vidi mentionem.

الآية وان كان مكرم لتزول منه الجبال كل اخذ ذلك الذي  
 حلاج ابراهيم في ربه نسرين صغيرين فرياما حتى استغلظا  
 واستعلجا فشبا كل فوثق رجل كل واحد منهما بوتر الى  
 تابوت وجوعهما وقعد هو ورجل آخر في التابوت كل ورفع في  
 التابوت عصا على رأسه اللحم فطارا وجعل يقول لصاحبه انظروا  
 ما ذا ترى قال ارى كذا وكذا حتى قال ارى الدنيا كأنها  
 ذباب فقال صوب فصوبها فهبطا كل فهو قوله عز وجل وان كان  
 مكرم لتزول منه الجبال كل ابو اسحاق ولذلك في قراءة  
 عبد الله وان كان مكرم، فهذا ما ذكر من خبر عمود بن كوش  
 ابن كنعان، وقد قل جماعة ان عمود بن كوش بن ١٥  
 كنعان هذا ملك مشرق الارض ومغربها وهذا قول يدفعه اهل  
 العلم بسير الملوك واخبار المصنفين ولذلك انهم لا يدفعين ولا  
 ينكرون ان مولد ابراهيم كان في عهد الضحك بن اندرلسب  
 الذي قد ذكرنا بعض اخباره فيما مضى وان ملك شرق الارض  
 ومغربها يومئذ كان الضحك وقد قل بعضه من اشكل عليه ١٥  
 امر عمود ممن عرف زمان الضحك واسبابه فلم يدرك كيف الامر  
 في ذلك مع سملحه ما انتهى اليه من الاخبار ممن روى عنه  
 انه قل ملك الارض كافرين ومؤمنين فاما الكافران فنمرود وخت  
 نصر واما المؤمنين فسلیمان بن داود ونو القريش وقول  
 القاتلين من اهل الاخبار ان الضحك كان هو ملك شرق الارض ٢٥

١) Praecedd. om. Tn، محمد كل usque ad ابي اسحاق  
 etiam P om. ٢) Tn بعضهم

وغربها في عهد ابراهيم عمود هو الضحك وليس الامر في ذلك  
 عند اهل العلم بالاخبار الاوائل والمعرفة بالامور السوالف  
 كالذي ظن لان نسب عمود في النبط معروف ونسب الضحك  
 في عجم الفرس مشهور ولكن نوى العلم بأخبار الماضين واهل  
 المعرفة بامور السالفين من الامم ذكروا ان الضحك كان ضم الى  
 عمود السواد وما اتصل به ، بمنة ويسرة وجعله ولده عماله  
 على ذلك وكان هو ينتقل في البلاد وكان وطنه الذي هو وطنه  
 ووطن اجداده د نبادند من جبال طبرستان وهناك رمى به  
 افريدون حين طفر به وقهره مؤثقا بالحديد وكذلك بخت نصر  
 ١٥ كان اصبهند ما بين الاهواز الى ارض الروم من غربى دجلة  
 من قبل لهراسب وذلك ان لهراسب كان مشتغلا بقتال الترك  
 مقيما بازاقم ببلخ وهو بناها فيما قيل لما تطاول مكثه هناك  
 لحرب الترك فظن من لم يكن ظنا بامور القوم بتطاول مدة  
 ولايتهم امر الناحية لمن ولوا له انهم كانوا في الملوك ولم يتح  
 ٢٥ احد من اهل العلم بامور الاوائل واخبار الملوك الماضية وايام  
 الناس فيما تعلمه ان احدا من النبط كان ملكا برأسه على  
 شبر من الارض فكيف ملكه شرق الارض وغربها ولكن العلماء  
 من اهل الكتاب واهل المعرفة باخبار الماضين ومن قد على  
 النظر في كتب التاريخات يزعمون ان ولاية عمود اقليم بابل  
 ٣٥ من قبل الازدهاق بيوراسب دامت اربعائة سنة ثم لرجل من

١) Tn بها Tn et B ٢) B et Tn باخبار ٣) P وهو ٤) Tn  
 اصبهند P. اصبهند Tn ٥) اجداده IA ut P et B ٦) اولاده  
 فكيف Tn ملكه Tn ، فكيف بشرى P ٧)

نسله من بعد هلاك نمروء يقال له نبط بن قعود مائة سنة  
ثم لداوص بن نبط من بعد نبط ثمانين سنة ثم من بعد  
داوص بن نبط لبالش بن داوص مائة وعشرين سنة ثم  
لنمروء بن بالش\* من بعد بالش سنة واشهرها ذلك سبعة  
سنة وسنة واشهر وذلك كله في أيام الصالح فلما ملك  
افريزون وقهر الاردهاى قتل نمروء بن بالش وشرّد النبط  
وطردهم وقتل منهم مقتلة عظيمة لما كان منهم من معاوتهم  
بيرواسب على امره وعمل نمروء ولده له وقد زعم بعض اهل  
العلم ان بيرواسب قد كان قبل هلاكه تنكح لهم وتغير عما  
كان لهم عليه \*

### ونعود الآن الى

ذكر الخبر عن بقية الاحداث التى كانت في أيام ابراهيم  
صلعم، وكان من الكائنات ايام حياته من ذلك ما كان من امر

### لوط بن هاران

ابن تلرخ ابن اخى ابراهيم عليهما السلام وامر قومه من  
سدوم، وكان من امره فيما ذكر انه شخص من ارض بابل مع  
عمه ابراهيم خليل الرحمان مؤمنا به متبعا له على دينه  
مهنجا الى الشام ومعهما سارة بنت ناحور\* وبعضهم يقول في  
سارة بنت هلال بن ناحور وشخص معاه فيما قيل تلرخ

اوس P (د) ولد اوس P، ولداوص Tn (ب) يعقود Tn (ا)  
له P (د) وشهر P (ف) P lac. (ه) بالش P (د)  
Sic B; P (ج) واشهر B et Tn (ج) واشهر P (د)  
Praeced. om. Tn. (ه)

ابو ابراهيم مخالفاً لابراهيم في دينه مُقِيناً على كفره حتى صاروا  
الى حَرَان فبات تاريخ وهو ابو ابراهيم بحران على كفره وشخص  
ابراهيم ولوط وصارة الى الشَّام ثم مضوا الى مصر فوجدوا بها  
فرعوناً من فراعنتها ذُكر انه كان سنان بن علوان بن عبيد  
ابن عوجج<sup>د</sup> بن عملى بن لاوذا<sup>ب</sup> بن سام بن نوح وقد قيل  
ان فرعون مصر يومئذ كان اخاً للصَّحاك كان الصَّحاك وجهه  
اليها حملاً عليها من قبله وقد ذكرت بعض قصته مع ابراهيم  
فيما مضى قبل ثم رجعوا عوداً على بدهم الى الشَّام وذكر ان  
ابراهيم نزل فلسطين وانزل ابن اخيه لوطاً الأَرْنَن<sup>د</sup> وان الله تَع  
ارسل لوطاً الى اهل سدوم وكانوا اهل كفر بالله وركوب فاحشة  
كما اخبر الله عن قوم لوط، اَنْكُمْ لَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ  
بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِنَ الْعَالَمِينَ، اَنْتُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ وَتَقْطَعُونَ  
السَّبِيلَ وَتَأْتُونَ فِي نَادِيَكُمُ الْمُنْكَرَ، وكان قطعهم السبيل  
فيما ذكر اتيانهم الفاحشة الى من ورد بلدهم،

ذكر من قل ذلك

حدثني يونس بن عبد الاعلى قل ناّ ابن وهب قل قل ابن  
زيد في قوله تَع وتقطعون السبيل قل السبيل طريق المسافر  
الناّ مر به وهو ابن السبيل قطعوا به وعلموا به ذلك العمل  
للبيوت، واما اتيانهم ما كانوا يأتونه من المنكر في ناديه  
فلن اهل العلم اختلفوا فيه فقال بعضهم كان يحدثون من مرّ

د) عوجج P ا) لاوى B ب) Kor. 29, vs. 27—28; cf. 7,  
vs. 78—79. د) اتيانهم B



بهم، وقال بعضهم كانوا يتصارطون في مجالسهم، وقال بعضهم كان بعضهم ينكح بعضا فيها،

ذكر من قال كانوا يحذفون من مر بهم

حدثنا ابن حميد قال سأل يحيى بن واضح قال سأل عمر بن أبي رائدة قال سمعت عكرمة يقول في قوله وتأتون في ناديك المنكر، قال كانوا يؤذون أهل الطريق يحذفون من مر بهم، حدثنا ابن وكيع قال سأل ابن عن عمران بن زيد قال سمعت عكرمة قال للحذف، حدثنا موسى بن هارون قال سأل عمرو بن حماد قال سأل اسباط عن الشئ في خبر ذكره عن ابن مالك وعن ابن صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من أصحاب رسول الله صلعم وتأتون في ناديك المنكر قال كانوا كل من مر بهم حذفوه وهو المنكر

ذكر من قال كانوا يتصارطون في مجالسهم

حدثني عبد الرحمن بن الأسود الطغاري قال سأل محمد بن ربيعة قال سأل روح بن غطيف الثقفي، عن عمرو بن مصعب عن عروة بن الزبير عن عائشة في قوله تع وتأتون في ناديك المنكر قالت الصراط

a) P om., B et Tn عمرو; scripsi عمر secundum Mizztum et

bn Hadjrum. b) B زائدة B idem زائدة B idem

وآ ابن عمر عن أبي زائدة P verbis indicatur; recepi lectionem Tn, quia Wakt' Imrānum b. Z (v. Mizzi s. h. v.) audivit, et librariolos codd. B et P verba isnādi praecedentis errore repetisse probabile videtur. c) P روح بن غطيف B روح بن عطف; veram lect. Soyut (Tohfah dhawī' adab, Ms. Peterm. II, 329, f. 20a) dat patrem Ibn Hadjr quoque in libro Takrib memorat.

ذكر من قال كان يأتي بعضهم بعضاً في مجالسهم

حدثنا ابن وكيع وابن حميد كلاهما جرير عن منصور عن  
مجاهد في قوله وتأتون في ناديكم المنكر قال كان بعضهم يأتي  
بعضاً في مجالسهم، \* حدثنا سليمان بن عبد الجبار قال  
٥ ما ثبت بن محمد الليثي [٢] قال ما فضيل بن عياض عن  
منصور \* بن المعتز عن مجاهد في قوله وتأتون في ناديكم  
المنكر قال كان يجامع بعضهم بعضاً في المجالس، \* حدثنا  
ابن حميد قال ما حكاه عن عمرو عن منصور عن مجاهد  
مثله، \* حدثنا ابن وكيع قال ما أتى عن سفيان عن  
١٥ منصور عن مجاهد قال كانوا يجامعون الرجال في مجالسهم،

حدثني محمد بن عمرو قال ما أبو عاصم قال ما عيسى وحدثني  
الحارث قال ما الحسن قال ما ورقة جميعاً عن ابن أبي نجيح  
عن مجاهد وتأتون في ناديكم المنكر \* قال الجالس والمنكر أتياهم  
الرجال، \* حدثنا بشر قال ما يزيد قال ما سعيد عن  
٢٥ قتادة قوله وتأتون في ناديكم المنكر \* قال كانوا يأتون الفاحشة  
في ناديهم، \* حدثني يونس قال ما ابن وهب قال قال ابن  
زيد في قوله وتأتون في ناديكم المنكر قال ناديهم الجالس والمنكر  
عملهم الخبيث الذي كانوا يعملونه كانوا يعترضون الراكب

٥) P lac., Tn. الليث; vult Tab. محمد العابد، quem  
Mizzl s. v. فضيل بن عياض in huius discipulis enumerat; cog-  
nomen (الليث) nec Mizzl nec Ibn Hadjr nec Ibn Ma-  
kûla in libro الاكمال (Ms. Wetzst. II, 334) habet, nec alibi  
reperi. ٦) P lac. ٧) B om. hanc trad. ٨) Om. Tn.  
٩) Praeced. om. Tn. ١٠) Praeced. om. P. ١١) Tn. عملهم  
s. p. يعرضون بالراكب ١٢) B يعرضون التي ... يعملونها

فيأخذونه فيركبونه وقرأ أتاتون الفاحشة وانتم تُبصرون وقرأ ما سبقكم بها من أحد من العالمين، \* وقد حدثنا ابن وكيع قال نا اسماعيل بن عُلَيْيَة عن ابن أبي نَجِيج عن عمرو بن دينار قوله ما سبقكم بها من أحد من العالمين، قال ما نراه ذَكَرَ على ذَكَرَ حتى كان قوم لوط ٥

قال أبو جعفر الصواب من القول في ذلك عندى قول من قال عني بالمنكر الذى كانوا يأتونه في ناديم في هذا الموضع حَدَّثَهُمْ مَنْ مَرَّ بِهِمْ وَسُخِّرْتَهُمْ مِنْهُ، للخبر الوارد بذلك عن رسول الله صلعم \* الذى حدثناه أبو كريب وابن وكيع قالا نا أبو أسامة عن حاتم بن ابى صَغِيرَة \*\* عن سماك بن حرب عن ابى صالح 10 مولى أم هانئ عن أم هانئ عن رسول الله صلعم في قوله تَع وَتَأْتُونَ فِي تَدْيِكُمُ الْمُنْكَرَ قَالُوا يَحْدِثُونَ أَهْلَ الطَّرِيقِ وَيَسْخَرُونَ مِنْهُمْ وَهُوَ الْمُنْكَرُ الَّذِي كَانُوا يَأْتُونَهُ، حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الصَّبَّيْ قَالِ نا سليمان بن حَيَّان، قال نا أبو يونس الْقَشِيرِيُّ / عن سماك بن حرب عن ابى صالح عن أم هانئ 15

a) Praced. om. P. b) B وقرأ P. c) P وسخر منهم. d) Codd. h. l. manci sunt: P inde a الذى حدثناه om.; B et Tn, qui haec maximam partem habent, inde a سماك بن حرب usque ad eadem verba in tradit. seq. (l. 15) omnia omitunt; addidi et verba inde a . . سماك, quae supplenda esse tradd. duae seq. docent, et mox يأتونه, cujus loco codex lac. e) Post سليمان cod lac.; quum الْقَشِيرِيُّ cognomen sit Hātimi b. Abi Ḥaghtrah, cujus in discipulis a Mizzlo enumeratur أبو خالد الأحمر quod cognomen habuit سليمان بن حَيَّان, haec dua verba addidi f) Coll., alias non accuratus.

قالت<sup>٥</sup> سألت النبي صلعم عن قوله وتأتون في نذيكم انكر قل  
كانوا يحذفون اهل انطريق ويسخرون منه<sup>٦</sup> حدثنا  
الربيع بن سليمان قل لما أسد بن موسى قل لما سعيد بن  
زيد قل لما حاتم بن ابي صغيرة قل لما سمك بن حرب عن  
٥ بلادم ابي صالح مولى أم هانئ عن أم هانئ قنت سألت  
النبي صلعم عن هذه الآية وتأتون في نذيكم انكر فقل دلوا  
يجلسون بالطريق فيحذفون ابناء السبيل ويسخرون منه<sup>٧</sup>  
فكان لوط عم يدعوهم الى عبادة الله وينهيه<sup>٨</sup> بامر الله ايده عن  
الامور التي كرهها الله فع نائم من قنع السبيل وركوب  
١٠ الفواحش واتيان الذكر في الادبار ويتوعدن على اضرار<sup>٩</sup> على ما  
كانوا عليه مقيمين من ذلك وتروى<sup>١٠</sup> انتبة منه العذاب الانيم  
فلا يزجرهم عن ذلك وعيده ولا يزيدهم وعنه الا تماديا وعتوا  
واستعجلا بعذاب<sup>١١</sup> الله فع انكرا<sup>١٢</sup> منهم وعيده ويقولون له ايتنا  
بعذاب الله ان كُنت من الصادقين<sup>١٣</sup> حتى سل لوط ربه  
١٥ عز وجل انصرة عليهم لما تناول عليه امره<sup>١٤</sup> وامره<sup>١٥</sup> وهمذيم  
في غيهم فبعث الله عز وجل<sup>١٦</sup> لنا اراد خزيهم وهلاكهم ونصرة  
رسوله لوط عليهم<sup>١٧</sup> جبرئيل عم وملكين آخرين معه وقد قيل  
ان الملكين الآخرين كان احدهما ميكائيل والآخر اسرافيل<sup>١٨</sup>

انقشیری، sei Soyñti (*Ticfat dhuwāl adab* f. 38a) cognomen

حاتم، nostro imponit; item Ibn Hadjar et Mizzi s. v. انقشیری  
(hic s. p.) scribunt.

a) P أم هانئ سئلت عن هذه الآية وتأتون انج قنت P  
b) Hanc trad. om. Tu. c) B ماذا، male. d) Sic *Ar.* 65a in hac  
trad.; Codd. minus bene لعذاب. e) Kor. 29, vs. 28. f) P lac.  
g) Om. B et P.

فَاقْبَلُوا فِيْمَا ذُكِرَ مُشَافَةً فِي صُورَةِ رَجُلٍ شَبَابٍ،  
ذَكَرَ بَعْضُ مَنْ قَالِ ذَلِكَ

حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ هَارُونَ قَالَ سَمِعْتُ بَنِي حَمَادٍ قَالُوا سَمِعْنَا مِنْ  
عَنِ السَّدَقِيِّ فِي خَبَرِ ذِكْرِ عَنْ ابْنِ مَالِكٍ وَعَنْ ابْنِ صَالِحٍ عَنْ  
ابْنِ عَبَّاسٍ وَعَنْ مَرْثَةَ الْهَمْدَانِيِّ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ وَعَنْ نَاسٍ مِنْ  
أَهْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ اللَّهُ الْمَلَائِكَةَ لِيُتَهْلِكَ قَوْمُ لُوطَ فَاقْبَلْتُمْ  
تَمَشَّى فِي صُورَةِ رَجُلٍ شَبَابٍ حَتَّى نَزَلُوا عَلَى إِبْرَاهِيمَ فَتَضَيَّقُوا  
فَكَانَ مِنْ أَمْرِهِ وَأَمَرَ إِبْرَاهِيمَ مَا قَدْ مَضَى ذِكْرُنَا آيَةً، فِي خَبَرِ  
إِبْرَاهِيمَ وَسَارَةَ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الرَّجُلُ \* وَجَاعَتُهُ الْبَشَرَى  
فَأُطْلِعَتْهُ الرُّسُلُ عَلَى مَا جَاءُوا لَهُ وَأَنَّ اللَّهَ أَرْسَلَ لِهَلَاكِ قَوْمِ لُوطَ  
نَازِلَةً إِبْرَاهِيمَ وَحَاجَّتِهِ فِي ذَلِكَ كَمَا أَخْبَرَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ، قَالُوا  
ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الرَّجُلُ وَجَاعَتُهُ الْبَشَرَى يُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ  
لُوطَ، وَكَانَ جِدَالُهُ آيَاتٍ فِي ذَلِكَ فِيْمَا بَلَّغْنَا مَا حَدَّثْنَا بِهِ ابْنُ  
حَمَادٍ قَالَ بَنَى يَعْقُوبُ الْقَمِيَّ قَالَ سَمِعْتُ جَعْفَرَ عَنْ سَعِيدٍ يُجَادِلُنَا  
فِي قَوْمِ لُوطَ قَالَ لَمَّا جَاءَهُ جِبْرِئِيلُ وَمَنْ مَعَهُ قَالُوا لِإِبْرَاهِيمَ  
أَنَا مُهْلِكُوا أَهْلَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ إِنَّ أَهْلَهَا كَانُوا ظَالِمِينَ ١ قَالَ لَهُمُ  
إِبْرَاهِيمُ أَتُهْلِكُونَ قَرْيَةً فِيهَا أَرْبَعَاةٌ مُؤْمِنُونَ قَالُوا لَا قَالِ أَتُهْلِكُونَ  
قَرْيَةً فِيهَا ثَلَاثَاةٌ مُؤْمِنُونَ قَالُوا لَا قَالِ أَتُهْلِكُونَ قَرْيَةً فِيهَا مِائَتَةٌ  
مُؤْمِنُونَ قَالُوا لَا قَالِ أَتُهْلِكُونَ قَرْيَةً فِيهَا مِائَةٌ مُؤْمِنُونَ قَالُوا لَا قَالِ  
أَتُهْلِكُونَ قَرْيَةً \* فِيهَا أَرْبَعُونَ مُؤْمِنًا قَالُوا لَا قَالِ أَتُهْلِكُونَ قَرْيَةً ٢٠

بعض ما قد Tn (sic) c) أقبلت. Codd. d) مثله B a)  
Kor. e) Om. B et Tn. d) ما قد ذكرناه P، مضى ذكرناه  
11, vs. 77. f) V. Kor. 29, vs. 30.

فيها اربعة عشر مؤمنا قتلوا لا وكان ابراهيم يعدّهم اربعة عشر  
 بالمرأة لوط فسكت عنهم واطمأنت نفسه، حدثنا ابو  
 كريب قال سمّا الحُماني عن الاعشى عن المنهال عن سعيد بن  
 جبير عن ابن عباس قال قال الملك لبراهيم ان كان فيها خمسة  
 ٥ يصلون رفع عنهم العذاب، حدثنا محمد بن عبد الأعلى  
 قال سمّا محمد بن ثور عن معمر عن قتادة يُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ  
 لُوطٍ قَالَ بَلَّغْنَا أَنَّهُ قَاتِلٌ لَهُمْ يَوْمَئِذٍ أَرَأَيْتُمْ، ان كان فيهم  
 خمسون من المسلمين قتلوا وان كان فيهم خمسون من أعدائهم  
 قتل واربعون قتلوا واربعون قتل ثلثون قتلوا وثلثون حتى بلغ  
 ١٠ عشرة قتلوا وان كانوا عشرة قتل ما من قوم لا يكون فيهم  
 عشرة فيهم خير فلما علم ابراهيم حال قوم لوط أخبر الرسل  
 قال للرسل ان فيها لوطا اشفاقا منه عليه فقالت الرسل نحن  
 أعلم بمن فيها لننجيَنَّهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا أَمْرَأَتَهُ كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ،  
 ثم مضت رسل الله نحو اهل سدوم قرية قوم لوط، فلما انتهوا  
 ١٥ اليها ذكر انهم لقوا لوطا في ارض له يعمل فيها / وقيل انهم  
 لقوا عند نهرها ابنة لوط تستقي الماء،

ذكر من قال لقوا لوطا

حدثنا بشر بن معاذ قال سمّا يزيد قال سمّا سعيد عن قتادة  
 عن حذيفة انه لما جاءت الرسل لوطا اتوه وهو في ارض

مع امرأة P; cod. اربعين; Ar. ut rec. d) Om. B et P; cod. يعذبهم Tn et B. e) Kur. 29, vs. 31. f) Tn  
 لقوا... وابنتان اللوط P، لقوا... ابنتا للوط B. g) عليها  
 h) Solus Tn addit ابن ايمان، recte. i) Om. Tn.

له يعمل فيها وقد قيل لهم والله اعلم لا تهلكوا حتى يشهد  
عليهم لوط قال فأتوه فقالوا أنا متصيفوك<sup>a</sup> الليلة فانطلق بهم  
فلما مشى ساعة التفت فقال أما تعلمون ما يعمل أهل هذه  
القرية والله ما اعلم على ظهر<sup>b</sup> الأرض انساء اخبث منهم قال  
فصلى معهم ثم قال الثانية مثل ما قال فانطلق بهم فلما  
بصرت بهم عجز السوء امرأته انطلقت فانذرتهم<sup>c</sup> حدثنا  
ابن حميد قال سألت<sup>d</sup> ابن<sup>e</sup> بشير قال سألت عمرو بن قيس  
الملاحق<sup>f</sup> عن سعيد بن بشير عن قتادة قال أتت الملائكة  
لوطا وهو في مزرعة له وقال الله تع للملائكة ان شهد لوط  
عليهم اربع شهادات فقد اننت<sup>g</sup> لهم في مهلكتهم فقالوا يا لوط<sup>h</sup>  
أنا نريد ان نصيفك الليلة قل وما بلغكم امرهم قالوا وما امرهم  
فقال اشهد بالله انها<sup>i</sup> \* لشتر قرية في الأرض عملا يقول ذلك  
اربع مرات فشهد عليهم لوط اربع شهادات فدخلوا معه منزله<sup>j</sup>  
ذكر من قال اما لقيت الرسل

اول ما لقيت حين دنت من سدوم ابنة لوط دون<sup>k</sup> لوط<sup>l</sup>  
حدثني موسى بن هارون قال سألت عمرو بن حماد قال سألت اسباط  
عن الشنقي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن  
ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من

a) P مصيفوك، B نتصيفك، Dr. 65b ut rec. b) P et 'Ar. بشير c) Tn احدا. d) B mendose. e) Om. P; B بن بشر. f) male, est enim ابو سعيد بن بشير الشامي. g) P هلكتهم. h) سلمة او ابو عبد الرحمن البصري. i) Tn قبل. j) Tn هلكهم. k) Dr. اما. l) P lac.

اصحاب النبي صلعم قال لما خرجت الملائكة من عند ابراهيم نحو قرية لوط فاتوها نصف النهار فلما بلغوا نهر سدوم لقوا ابنة لوط تستقي<sup>٥</sup> من الماء لاهلها وكانت له ابنتان اسم الكبرى ريثا واسم الصغرى<sup>٦</sup> وعرباء فقالوا لها يا جارية هل من منزل قالت نعم فكانكم لا تدخلوا حتى آتيكم<sup>٧</sup> فرقت<sup>٨</sup> عليهم من قومها فانست اباه فقالت يا ابتاه اراك<sup>٩</sup> فتيان على باب المدينة ما رايت وجوه قوم في<sup>١٠</sup> احسن منهم لا ياخذكم قومك فيفصحوهم وقد كان قومه نهوه ان يصيّف رجلا فقالوا له خذ عنا فلنصف الرجال فجاء بهم فلم يعلم احد الا اهل بيت لوط فخرجت امرأته فاخبرت قومها فقالت ان في بيت لوط رجلا ما رايت<sup>١١</sup> مثله ومثله وجوههم حسنة قط فجاءه قومه يهيمون اليه قل فلما اتوه قال لهم لوط يا قوم اتقوا الله فلا تحزّون في صيفي اليس منكم رجل رشيد هؤلاء بناتي هن اطهر لكم<sup>١٢</sup> مما تريدون فقالوا له اولئكَ ننهك ان تصيّف الرجال لقد علمت<sup>١٣</sup> ما لنا في بناتك من حق وانك لتعلم ما نريد<sup>١٤</sup> فلما لم يقبلوا منه شيئا مما<sup>١٥</sup> عرضه عليهم قل لو أنّ لي بكم قوة أو آوى إلى ركن شديد<sup>١٦</sup> يقول عم لو ان لي انصارا ينصرونني عليكم او

a) P تسقى من; seq. B et P om., sed et 'Ar. 65b in hac trad. offert. b) P et B والصغرى c) B وعرباء Tn عريثا P

quod quoque ferri potest. d) 'Ar. فرقت عريثا. L1. 'Ar. دحريا e) P اول P f) Om. P. g) Tn ادرك. IA et 'Ar. ان اول h) P et B om. i) Om. B; P addit رايت مثل 'Ar. j) V. Kor. 11, vs. 80. k) P ما, Tn فيما IA ابو جعفر l) V. Kor. 11, vs. 81. m) Om. B n) Om. B et P. o) Kor. 11, vs. 82.



عشيرة تمنعني منكم لَحَلْتُ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ مَا جِئْتُمْ تَرِيدُونَهُ مِنْ أَصْبَاحِي، حَدَّثَنِي الْمُتَنَّى قَالَ مَا أَسْحَقَنِي بِنِ الْحِجَاجِ، قَالَ  
 مَا إِسْمَاعِيلُ \* بِنِ عَبْدِ الْكَرِيمِ، قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّدِّقِ بِنِ  
 مَعْقِلٍ أَنَّهُ سَمِعَ وَقَبَا يَقُولُ قَالَ لُوطُ لَهُمْ لَوْ أَنَّ لِي بِكُمْ قُوَّةٌ أَوْ  
 آوِي إِلَى رُكْنٍ شَدِيدٍ فَوَجَدَ عَلَيْهِ الرُّسُلَ وَقَالُوا إِنَّ رُكْنَكَ شَدِيدٌ  
 فَلَمَّا يَتَسَاءَلُ لُوطٌ مِنْ أَجَابَتِهِمْ آيَةً إِلَى شَيْءٍ مِمَّا دَعَاهُ إِلَيْهِ  
 وَضَاقَ بِهِمْ ضَرْقًا قَالَتِ الرُّسُلُ لَهُ حِينَئِذٍ يَا لُوطُ إِنَّا رُسُلُ رَبِّكَ  
 لَنْ يَصْلُوا إِلَيْكَ فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ  
 أَحَدٌ إِلَّا أَمْرَاتَكَ إِنَّهُ مُصِيبُهَا مَا أَصَابَهُمْ، فَذَكَرَ أَنَّ  
 لُوطًا لَمَّا عَلِمَ أَنَّ أَصْبَاحَهُ رُسُلَ اللَّهِ وَأَنَّهَا أُرْسِلَتْ بِهِلاكٍ قَوْمَهُ  
 قَالَ لَهُمْ أَهْلَكُوكُمُ السَّاعَةَ،

ذَكَرَ مَنْ رَوَى ذَلِكَ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ

حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ مَا يَعْقُوبُ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ سَعِيدٍ قَالَ  
 مَضَتْ الرُّسُلُ مِنْ عِنْدِ إِبْرَاهِيمَ إِلَى لُوطٍ \* فَلَمَّا أَتَوْا لُوطًا وَكَانَ  
 مِنْ أَمْرِهِمْ مَا ذَكَرَ اللَّهُ قَالَ جَبْرِئِيلُ لِلُّوطِ يَا لُوطُ إِنَّا مُهْلِكُونَ  
 أَهْلَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ إِنَّ أَهْلَهَا كَانُوا ظَالِمِينَ فَقَالَ لَهُمْ لُوطُ أَهْلَكُوكُمُ  
 السَّاعَةَ فَقَالَ جَبْرِئِيلُ عَمَّ إِنَّ مَوْعِدَهُمُ الصُّبْحُ أَلَيْسَ الصُّبْحُ  
 بِقَرِيبٍ، فَانْزَلَتْ عَلَى لُوطٍ أَلَيْسَ الصُّبْحُ بِقَرِيبٍ قَالَ وَأَمْرُهُ أَنْ  
 يُسْرِيَ بِأَهْلِهِ بِقِطْعٍ مِنَ اللَّيْلِ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْهُمْ أَحَدٌ إِلَّا أَمْرَاتَهُ

a) Tn ما الْحِجَاجِ b) P lac. c) P ايس، B اس s. p. 8  
 d) Kor. ibid. vs. 83. e) B بعض من f) Om. Tn. g) Codd.  
 hic et supra أَهْلَكُوا h) Kor. II, vs. 83.

قال فسار فلما كانت الساعة<sup>٥</sup> التي أهلكوا فيها ادخل جبرئيل  
جناحه في ارضهم فقلعها ورفعها<sup>٦</sup> حتى سمع اهل السماء صياح  
الديكة ونباح الللاب فجعل عليها سافلها وامطر<sup>٧</sup> عليهم حجارة  
من ساجيل قال وسمعت امرأة لوط الهتة فقالت واقواها فادركها  
٥ حجر فقتلها<sup>٨</sup> حدثنا ابن حميد قال سمع يعقوب عن حفص  
ابن حميد عن شمر بن عطية قال كان لوط اخذ على امرأته  
ان لا تضيع شيئا من سر<sup>٩</sup> اضيافه قال فلما دخل جبرئيل  
عليه ومن معه ورائهم في صورة<sup>١٠</sup> ر تر مثلها قط انطلقت<sup>١١</sup>  
تسعى الى قومها فالت النادى فقالت بيدها هكذا فاقبلوا يهرعون  
١٠ مشيا<sup>١٢</sup> بين الهرولة والجمر فلما انتهوا الى لوط قال لهم لوط ما  
قال الله تقع في كتابه قال جبرئيل يا لوط انا رسل ربك لن  
يصلوا اليك قال فقال بيده فطمس اعينهم قال فجعلوا يطلبون  
يلتمسون<sup>١٣</sup> لليطان ولم لا يبصرون<sup>١٤</sup> حدثنا بشر بن معاذ  
قال سمعنا يزيد قال سمعنا سعيد عن قتادة عن خديجة قال لما  
١٥ بصرت<sup>١٥</sup> بهم يعني بالرسول عجز السوء امرأته انطلقت فانذرتهم  
فقالت قد تصيف لوطا قوم ما رايت قوما احسن منهم  
وجوها قال ولا اعلم الا قلت واشد بيضا واطيب ريحا منهم  
قال فاتوه يهرعون اليه كما قال الله عز وجل فصفق لوط

٥) B في الساعة، Tn اليلة، B et P; om. B et P; ٦) فقلعها. ٧) واطمطروا Tn. ٨) اضيافها B. ٩) ورفعها B praeterea. ١٠) فاقبلت Tn. ١١) Codd. corrupti: P مسيما، B سمسا (sic)،

١٢) Tn متماشين الهرولة. ١٣) يطلبونهم. ١٤) B يلتمسون. ١٥) بصرت B.

١٦) Om. P et B.

الباب كل فجعلوا يعالجونه قال فاستأنس جبرئيل ربه عز وجل  
 في عقوبتهم فأنشأ له فصقهم بجناحه فتركهم عُمَيْيَا يترددون  
 في اخبث ليلة أتت عليهم قط فآخبروه أنا رسل ربك فأسر  
 باهلك بقطع من الليل قال ولقد ذكر لنا انه كانت مع لوط  
 حين خرج من القرية امرأته ثم سمعت الصوت فالتفتت فارسل  
 الله تع عليها حجرا فاهلكها<sup>١</sup> حدثنا ابن حميد قال سنا  
 الحكم بن بشير \* قال سنا عمرو بن قيس الملاقي عن سعيد  
 ابن بشير عن قتادة قال انطلقت امرأته يعني امرأة لوط حين  
 \* رأتهم يعني حين رأت الرسل الى قومها فقالت انه قد ضاها  
 الليلة قوم ما رايت مثلهم قط احسن وجوها ولا اطيب<sup>٢</sup>  
 رجحا فجاءوا يهرعون اليه فيأخذون لوط الى ان يرحبهم على  
 الباب فقال هؤلاء بناتي ان كنتم فاعلين فقالوا أولم ننهك  
 عن آل العالمين فدخلوا على الملائكة \* فقتلهم الملائكة<sup>٣</sup>  
 فطمست اعينهم فقالوا يا لوط جئتنا بقوم سكرة سحرنا  
 كما انت حتى نصبح قال فاحتمل جبرئيل قريات لوط الرابع<sup>٤</sup>  
 في كل قرية مائة الف فرفعهم على جناحه بين السماء والارض  
 حتى سمع اهل السماء الدنيا اصوات يكتهم ثم قلبهم فجعل

رايت Tn d) Om. Tn. e) Om. P. f) خفتلها P g) احسن منهم  
 Kor. h) ترجمهم عن B & P. i) ترجمهم Tn. j) اولم ننهك  
 تصبح P k) Ibid. vs. 70. l) Om. Tn. m) 15, vs. 71.

ان موعدهم: B & P.; alludunt ad verba Kor. 11, vs. 83: ان نصبح

h) Tn v. infra p. ٣٣٦, l. 5. i) الصبح اليس الصبح بقريب  
 السماء. j) Tn et P. k) p. ٣٣٢, l. 12 codd. omnes السماء.

الله عليها سافلها، \* حدثنا محمد بن عبد الأعلى قال: «  
 ما محمد بن ثمر وحدثنا الحسن بن يحيى قال ما عبد  
 الرزاق جميعا عن معمر عن قتادة قال قال حذيفة لما دخلوا  
 عليه ذهب عجزه عجز السوء فانت قومها فقالت قد تصيف  
 لوطا \* قوم ما رايت قوما قط، احسن وجوها منهم قال  
 فجاءوا يهرعون اليه فقام ملك فلزم الباب يقول فسد فاستأذن  
 جبرئيل في عقوبتهم فلئن له فصقهم فضرهم جبرئيل بجناحه  
 فتركهم عيانا فباتوا بشر ليلة لم قالوا انا رسل ربك \* لن  
 يصلوا اليك فأسر باهلك بقطع من الليل ولا يلتفت منكم  
 احد الا امرأتك قال فبلغنا انها سمعت صوتا فالتفت فاصابها  
 حجر وفي شاة من القوم معلوم مكانها، \* حدثني موسى  
 ابن هارون قال ما عمرو بن حماد قال ما اسباط عن الشديق  
 في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن ابن عباس وعن  
 مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من اصحاب النبي  
 صلعم لما قال لوط لو ان لي بكم قوة او آوى الى ركن شديد  
 بسط حينئذ جبرئيل جناحه ففقا اعينهم وخرجوا يدوس  
 بعضهم في آثار بعض، عيانا يقولون النجاة النجاة فان في  
 بيت لوط اسعر قوم في الارض فذلك قوله تع: وَقَدْ رَأَوْهُ

قوما قط ما رايت Tn c) الليلة P addit d) Om. Tn. a) B om. قوما قط. d) B ... يسرعون يسرعون فقام فلزم B lac. .. بذلك فلزم. e) Tn عيانا P بصرهم بجناحه فطمس ابصارهم. f) Om. B et Tn. g) B كذا. h) Tn بعضهم بعضا; item IA p. ٨١ med. i) Kor. 54, vs. 37.



على لوط فلما رآتهم امرأته اعجبها حسنهم وجمالهم فارسلت الى  
 اهل القرية انه قد نزل بنا قوم لم نر قوما قط احسن منهم  
 ولا اجمل فتسامعوا بذلك فغشوا دار لوط من كل ناحية  
 وتسلّطوا عليهم <sup>١</sup> للهدارات <sup>٢</sup> فلقيهم لوط فقال يا قوم لا  
 تفصحون في صيفي وانا أزوجكم بناتي فهن اطهر لكم فقالوا لو  
 كنا نريد بناتك لقد عرفنا مكانهن فقال لوان لي بكم قوة  
 او آوى الى ركن شديد فوجد عليه الرسل فقالوا ان ركنك  
 لشديد وانهم آيتهم عذاب غير مرئود <sup>٣</sup>، فسبح احذم اعينهم  
 بجناحه فطمس ابصارهم فقالوا سحرنا انصرفوا بنا حتى نرجع اليه  
<sup>٤</sup> فكان من امرهم ما قد قص الله تع في القرآن فادخل ميكايل  
 وهو صاحب العذاب جناحه حتى بلغ اسفل الارضين <sup>٥</sup> فقلبها  
 فنزلت حجارة من السماء فتتبعت من لم يكن منهم في القرية  
 حيث كانوا فاهلكهم الله، وتجي لوطا واهله الا امرأته،  
 حدثنا ابو كريب قال لما جابر بن نوح قال لما الاعمش عن  
<sup>٦</sup> مجاهد قال اخذ جبرئيل قوم لوط من <sup>٧</sup> سرحهم ودورهم حملهم  
 مواشيهم وامتععتهم حتى سمع اهل السماء نبال كلابهم ثم  
 كفاهم، \* وحدثنا ابو كريب مرة اخرى عن مجاهد قال

a) Om. Tn. b) P للهدارات، B للهدارات، volueruntne  
 للهدارات? c) Kor. II, vs. 78. d) P et Tn الارض; sed  
 v. lin. 9. e) B addit كلهم. f) Tn جامع; male, est enim  
 qui al-A'maschum audivit. g) Om. B; p. ٣٩١, 2 etiam B من سرحهم. h) Om. B. i) B  
 كفاهم.

ادخل جبرئيل جناحه تحت الارض السفلى من قوم لوط<sup>د</sup> ثم  
 اخذهم بالجناح الايمن واخذهم من سرهم ومواشيهم ثم رفعها<sup>ه</sup>،  
 حدثني المثنى قال سمّا ابوه حُذَيْفَةَ قَالَ سَمّا شَيْلٌ عَنْ  
 ابْنِ ابِي نَجِيحٍ \* عَنْ مُجَاهِدٍ، قَالَ كَانَ يَقُولُ قَلَمًا جَاءَ أَمْرُنَا  
 جَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا<sup>ز</sup> قَالَ لَمَّا اصْبَحُوا غَدَاءَ جِبْرِئِيلَ عَلَى  
 قَرْيَتِهِمْ فَفَتَقَهَا مِنْ أَرْكَانِهَا ثُمَّ ادْخَلَ جَنَاحَهُ ثُمَّ حَمَلَهَا عَلَى خَوَاقِ  
 جَنَاحِهِ<sup>ر</sup>، حَدَّثَنِي الْمَثْنَى قَالَ سَمّا ابُو حُذَيْفَةَ قَالَ سَمّا  
 شَيْلٌ قَالَ وَحَدَّثَنِي هَذَا ابْنُ ابِي نَجِيحٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ ابِي بَكْرٍ  
 قَالَ وَلَمْ يَسْمَعْهُ ابْنُ ابِي نَجِيحٍ مِنْ مُجَاهِدٍ قَالَ فَحَمَلَهَا عَلَى خَوَاقِ  
 جَنَاحِهِ بِمَا فِيهَا ثُمَّ صَعِدَ بِهَا إِلَى السَّمَاءِ حَتَّى سَمِعَ أَهْلَ السَّمَاءِ<sup>س</sup>،  
 نَبَاحَ كَلَابِهِمْ ثُمَّ قَلَبَهَا فَكَانَ أَوَّلَ مَا سَلَطَ مِنْهَا شَرَاهَا<sup>ع</sup>  
 فَذَلِكَ قَوْلُهُ تَع / فَجَعَلْنَا عَلَيْهَا سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ حِجَابًا  
 مِنْ سَاجِدٍ<sup>ف</sup>، حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى \* قَالَ سَمّا  
 مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبٍ عَنْ مَعْنَرٍ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ بَلَّغْنَا أَنَّ جِبْرِئِيلَ عَمَّ  
 أَخَذَ بِعُرْوَةِ الْقَرْيَةِ الْوُسْطَى ثُمَّ \* الْوَقْفُ بِهَا \* إِلَى السَّمَاءِ حَتَّى سَمِعَ<sup>15</sup>  
 أَهْلَ السَّمَاءِ صَوَاقِي<sup>ه</sup> كَلَابِهِمْ ثُمَّ نَزَلَ بِعَصَاهَا عَلَى بَعْضِ فَجَعَلَ

a) Praeced. om. B. b) B male om. ابو. c) Om. Tn.  
 d) Kor. 11, vs. 84. e) Tn عدا f) B bis جناحيه g) B  
 iterum om. h) Tn السماء الدنيا i) Om. B. k) Sic codd.,  
 quod a sing. شُرْفَة „acroterion muris” derivandum videtur.

l) Kor. 15, vs. 74. m) Tn pergit سَعِيدَ قَالَ سَمّا سَعِيدُ  
 عَنْ قَتَادَةَ quae ex trad. seq. antecepit. n) B لوانها (sic). o) B  
 صواغي infra صواغي Tn صواحي P bis صواحي mox صواغي  
 فاحة كلابها ٣٤٣, lin. 4. *Idile* MS. Leid., II, 460 et cf. p.

عليها سافلها ثم أتبعتهم للججارة قال قتادة وبلغنا انهم كانوا  
 أربعة آلاف الف، <sup>١٤</sup> حدثنا بشر بن معاذ قال بدأ يزيد قال  
 بدأ سعيد عن قتادة قال وذكر لنا ان جبرئيل اخذ بعروقتها  
 الوسطى ثم الربى بها الى جو السماء حتى سمعت الملائكة  
 صواغى كلابهم ثم دمره بعضها على بعض ثم أتبع شذان <sup>١٥</sup> القوم  
 صغرا قال وفي ثلث قرى يقال لها سدوم وفي بين المدينة  
 والشأم قال وذكر لنا انه كان فيها أربعة آلاف الف قال وذكر لنا  
 ان ابراهيم كان يُشرف ثم يقول سدوم يوما هالك،  
 حدثني موسى بن هارون قال بدأ عمرو بن حماد قال بدأ  
 اسباط عن السدي بالاسناد الذي قد ذكرناه لما اصبحوا يعني  
 قوم لوط نزل جبرئيل عم واقتلع الارض من سبع ارضين فحملها  
 حتى بلغ بها السماء الدنيا حتى سمع اهل السماء نياح كلابهم  
 واصوات ديوكهم ثم قلبها فقتلهم فذلك حين يقول <sup>١٦</sup> وَالْمُؤْتَفِكَةَ  
 أَهْوَى الْمُنْقَلَبَةَ حين اهوى بها جبرئيل عم الارض فاقتلها  
<sup>١٧</sup> فجناحه فمن لم يمت حين سقط الارض امطر الله تع عليه  
 وهو تحت الارض للججارة ومن كان منهم شاذًا في الارض وهو  
 قول الله تع فجعلنا عليها سافلها وامطرنا عليهم حجارة من  
 سجيل ثم تتبعهم في القرى فكان الرجل يتحدث فيأتيه الحجر  
 فيقتله فذلك قوله تع وامطرنا عليهم <sup>١٨</sup> حجارة من سجيل،  
 حدثنا ابن حميد قال بدأ سلمة قال حدثني ابن اسحاق

١٤) Codd. ١٥) P et B شداد; v. lin. 16. ١٦) جرجم Fdik II. ١٧) P  
 مالک; IA p. ٨١ infra هالك. ١٨) Kor. 53, vs. 54. ١٩) P  
 يعني في القرى B addit. ٢٠) فاقبلها.



قال حدثني محمد بن كعب القرظي قال حدثت ان الله تع  
بعث جبرئيل الى الموثكة قرية قوم لوط التي كان لوط فيها  
فاحتلها بجناحه ثم صعد بها حتى ان اهل السماء الدنيا  
يسمعون ناكحة كلابها واصوات دجاجها ثم كفأها على وجهها  
ثم اتبعها الله عز وجل بالحجارة يقول الله تع فجعلنا عبيها  
سافلها وامطرنا عليهم حجارة من سجيل فاحلكها الله تع بها  
حولها من الموثكات وكث خمس قرى صبعة وصعرة وعبرة  
ودوما وسدوم في القرية العظمى فتجى الله تع لوطا ومن  
معه من اهله الا امرأته كانت فيمن هلك

10 ذكر وفاة سارة بنت هاران وهاجر ام اسماعيل

وذكر ازواج ابراهيم عم وولده

قد ذكرنا فيما مضى قبل \* ما قيل في مقدار عمر سارة ام  
اسحاق ثاما موضع وفاتها فانه لا يدفع اهل العلم من العرب  
وانعم انها كانت بالشام وقيل انها ماتت بقرية العجبارة  
من ارض كنعان في حبرون / فاضنت في مزرعة اشتراها ابراهيم  
وقيل ان هاجر عشت بعد سارة مدة ثاما الخبر فبغير ذلك  
ورد في حديثي موسى بن خازن قال لما عمرو بن حمد  
قال نأ اسند عن السدي بالاسناد الذي قد ذكرناه قيل ثم

a) Tn اصعد. b) Tn السماء. c) Tn صبعة, B s. p. d) Tn  
Tn addit. e) وعبرة B. f) وعبرة B. s. p. وضعوة B. وضعوة  
قد مضى ذكرنا... h) Om. P et B, Tn incipit... من القوم  
Ar. الجبيرة P, للجبارة Tn. i) Cordl. يدفعه. قبل ما  
Tn حبرون, P حبرون B. 1) B حبرون.

أَنَّ اِبْرَاهِيمَ اشْتَقَى إِلَى اِسْمَاعِيلَ فَقَالَ لِسَارَةَ اُنْظُرِي لِي  
 إِلَى ابْنِي فَانْظُرِي اِلَيْهِ فَاحْذَتْ عَلَيْهِ عَهْدًا اَنْ لَا يَنْزِلَ حَتَّى يَأْتِيَهَا  
 فَرَكِبَ الْبَرَاءَى ثُمَّ اَقْبَلَ وَقَدْ مَاتَتْ اُمُّ اِسْمَاعِيلَ وَتَزَوَّجَ اِسْمَاعِيلُ  
 امْرَأَةً مِنْ جَرَّمٍ وَانْ اِبْرَاهِيمَ عَمَّ كَثُرَ مَالُهُ وَمَوَاشِيُهُ وَكَانَ سَبَبُ  
 ذَلِكَ فِيمَا حَدَّثَنَا بِهِ مُوسَى بْنُ هَارُونَ قَالَ بِنَا عَمْرُو بْنُ حَمَادٍ  
 قَالَ بِنَا اِسْبَاطُ عَنْ السُّتَيْقِ بِالْاِسْنَادِ الَّذِي قَدْ ذَكَرْنَاهُ قَبْلُ اَنْ  
 اِبْرَاهِيمَ عَمَّ اَحْتَاجَ وَقَدْ كَانَ لَهُ صَدِيقٌ يُعْطِيهِ وَيَأْتِيهِ فَقَالَتْ  
 لَهُ سَارَةُ لَوْ اَتَيْتُ خَلِيلَكَ فَاصْبِتْ لَنَا مِنْهُ طَعَامًا فَرَكِبَ حِمَارًا لَهُ  
 ثُمَّ اَتَاهُ فَلَمَّا اَتَاهُ تَغَيَّبَ مِنْهُ وَاسْتَحْيَى اِبْرَاهِيمَ اَنْ يَرْجِعَ إِلَى  
 اهْلِهِ خَائِبًا فَرَّ عَلَى بَطْحَاءٍ فَلَا مِنْهَا خُرْجَةٌ ثُمَّ ارْسَلَ لِلْحِمَارِ  
 إِلَى اهْلِهِ فَاقْبَلَ لِلْحِمَارِ وَعَلَيْهِ حَنْظَلَةٌ جَيِّدَةٌ وَنَامَ اِبْرَاهِيمَ عَمَّ  
 فَاسْتَيْقَظَ وَجَاءَ إِلَى اهْلِهِ فَوَجَدَ سَارَةَ قَدْ جَعَلَتْ لَهُ طَعَامًا  
 فَقَالَتْ اَلَا تَأْكُلُ فَقَالَ وَهَلْ مِنْ شَيْءٍ ظَلْتُ نَعَمُ مِنَ الْحَنْظَلَةِ الَّتِي  
 جِئْتُ بِهَا \* مِنْ عِنْدِ خَلِيلِكَ فَقَالَ صَدَقْتَ مِنْ عِنْدِ خَلِيلِي  
 جِئْتُ بِهَا، فَرَزَعَهَا فَتَبَتَتْ لَهُ وَكَانَ زَرْعُهُ وَهَلَكَتْ زُرُوعُ النَّاسِ  
 فَكَانَ اَصْلَ مَالِهِ مِنْهَا فَكَانَ النَّاسُ يَأْتُونَهُ فَيَسْأَلُونَهُ فَيَقُولُ مَنْ  
 قَالَ لَا اِلَهَ اِلَّا اللَّهُ فَلْيَدْخُلْ فَلْيَأْخُذْ مِنْهُمْ مَنْ قَالَ وَاخُذْ وَمِنْهُمْ  
 مَنْ اَنَّى فَرَجَعَ وَذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَّ، فَمِنْهُمْ مَنْ آمَنَ بِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ  
 صَدَّ عَنْهُ وَكَفَى بِجَهَنَّمَ سَعِيرًا، فَلَمَّا كَثُرَ مَالُ اِبْرَاهِيمَ  
 وَمَوَاشِيُهُ اَحْتَاجَ إِلَى السَّعَةِ فِي الْمَسْكَنِ وَالْمَرْعَى وَكَانَ مَسْكَنُهُ مَا

a) B addit اَنْ. b) P يقرضه. c) Om. Tn. d) P addit منها. e) Kor. 4, vs. 58.

بين برية<sup>١</sup> مدين فيما قيل وللحجاز الى ارض الشام وكان ابن  
 اخيه لوط نازلا معه فقام<sup>٢</sup> ماله لوطا فطوى لوطا شطره فيما  
 قيل وخيره مسكنا يسكنه ومنزلا ينزله غير المنزل الذي هو به  
 نازل فاختار لوط ناحية الاردن<sup>٣</sup> فصار اليها<sup>٤</sup> واقام ابراهيم عم  
 بمكانه فصار ذلك فيما قيل سببا لا يثارة بمكانه<sup>٥</sup> واسكانه اياها<sup>٦</sup>  
 اسماعيل وكان ربما دخل امصار الشام<sup>٧</sup> ولما ماتت سارة  
 بنت هاران زوجة ابراهيم تزوج ابراهيم بعدها فيما حدثنا  
 ابن حميد قال لما سلمة عن ابن اسحاق قطورا<sup>٨</sup> بنت يقطن  
 امرأة من الكنعانيين فولدت له ستة نفر يقسان<sup>٩</sup> بن ابراهيم  
 وزمران<sup>١٠</sup> بن ابراهيم ومدين بن ابراهيم ويسبق<sup>١١</sup> بن ابراهيم  
 وسوح بن ابراهيم<sup>١٢</sup> وسر بن ابراهيم فكان جميع بني ابراهيم  
 ثمانية اسماعيل واسحاق وكان اسماعيل بكره اكبر ولده قال  
 خنكح يقسان بن ابراهيم رعو<sup>١٣</sup> بنت زمر<sup>١٤</sup> بن يقطن بن  
 لؤان<sup>١٥</sup> بن جرم بن يقطن بن طبر فولدت له البربر<sup>١٦</sup> ولقها<sup>١٧</sup>  
 وولد زمران بن ابراهيم الزامير الذين لا يعلمون<sup>١٨</sup> وولد  
 لمدين اهل مدين قوم شعيب بن ميكائيل<sup>١٩</sup> النبي فهو وقومه<sup>٢٠</sup>

١) Om. Tn. ٢) Tn, P. فاقسم B. ٣) قرية P. ٤) Tn et P. لا تار B. s. p. — Hactenus cod. B. finis p. ١٥٥.  
 ٥) Tn et IA. يقسان P. ٦) Tn et P. قطورا P. ٧) Ex conj, Tn ولقها P. ٨) Tn ولقها P. ٩) Tn ولقها P. ١٠) Tn ولقها P. ١١) Tn ولقها P. ١٢) Tn ولقها P. ١٣) Tn ولقها P. ١٤) Tn ولقها P. ١٥) Tn ولقها P. ١٦) Tn ولقها P. ١٧) Tn ولقها P. ١٨) Tn ولقها P. ١٩) Tn ولقها P. ٢٠) Tn ولقها P.

من ولده يعثه الله عز وجل اليوم نبيا، وحدثني الحارث  
ابن محمد قال سأ محمد بن سعد قال سأ هشام بن محمد  
ابن السائب عن ابيه قال كان ابيه ابراهيم من اهل حران  
فاصابته سنة من السنين فاق هرمزجدة بالاهواز ومنعه امرأته  
٥ أم ابراهيم واسمها نونا بنت كرسا بن كوثي من بني  
ارخشد بن سام بن نوح، حدثني الحارث قال سأ محمد  
ابن سعد قال سأ محمد بن عمر الأسلمي عن غير واحد من  
اهل العلم قال اسمها اموتا من ولد افرام بن ارغوا بن فالغ  
ابن عتر بن شالح بن ارخشد بن سام بن نوح وكان بعضهم  
١٥ يقول اسمها امثلي بنت يكفور، حدثني الحارث قال سأ  
محمد بن سعد قال سأ هشام بن محمد عن ابيه قال نهر كوثي  
كرأه كرسا جد ابراهيم من قبل أمه وكان ابيه على اصنام  
الملك نمرود فولد ابراهيم بهرمزجدة ثم انتقل الى كوثي  
من ارض بابل فلما بلغ ابراهيم وخالف قومه ودم الى عبادة  
١٥ الله بلغ ذلك الملك نمرود فحبسه في السجن سبع سنين ثم

a) Om. Tn. b) Tn ما هرمزجور، P hic et infra s. p.; cf. annot. ٤.  
c) Tn نونا، P. جورا، Jācūt IV, p. 317; haec addens: قال

ابو بكر احمد بن سهل اللؤلؤي كنا روينا عن الكلبى نونا بنونين  
Tn كرسا، infra كرسا، d) وحفظي نونا بالياء في اوله  
e) P male عمرو; vult enim: كرسا، Jāc. l. l., كرسا، كرسيا

اسمها P ١). محمد بن عمر بن واقد الواقدي ... الاسلمي  
Tn ٢) يكفور، P ٣) امثلي Tn ٤) اقنواسم P ٥)  
١) Præcel. om. Tn. (P بهرمزجور i. e. نهر مزرجود  
(كوث).

بنى له الخيرة بجثا وأوقد له للخطب الجوزة والقي ابراهيم  
 فيه فقال حسبي الله نعم الوكيل فخرج منها سليما لم يكلمه<sup>١٠</sup>  
 حدثني الحارث قال سأ محمد بن سعد قال سأ هشام بن  
 محمد عن أبيه عن أبي صالح عن أبي عيسى قال سأ حرب  
 ابراهيم من كوشى وخرج من النار ولسانه يومئذ سريلى فلما  
 عبر الفرات من حران غير الله لسانه قليل عبرانى أى حيث  
 عبر الفرات ويعدت نمرود في الثرة وقال لا تدعوا احدا يتكلم  
 بالسريانية ألا جئتموني به فلقوا ابراهيم عم فتكلم بالعبرانية  
 فتركوه ولم يعرفوا لغته<sup>١١</sup> حدثني الحارث قال سأ ابن سعد  
 قال سأ هشام عن أبيه قال هاجر ابراهيم من بابل الى الشام<sup>١٢</sup>  
 فجعلته سارة فوهبت له نفسها فتزوجها وخرجت معه وهو  
 يومئذ ابن سبع وثلاثين سنة فلحق حران فلقم بها زمنا ثم الى  
 الاردن فلقم بها زمنا ثم خرج الى مصر فلقم بها زمنا ثم رجع  
 الى الشام فنزل السبع ارض بين ايليا وفلسطين واحتقر بثرا  
 وبني مسجدا ثم ان بعض اهل البلد آذاه فتحتل من عندهم<sup>١٣</sup>  
 فنزل منزلا بين الرملة وايبيا فاحتقر به بثرا \* فلقم به \* وكان  
 قد وسع عليه في المال والخدم وهو اول من اضاف الصيف  
 \* واول من ثرد / الثريد واول من راي الشيب قل وولد لابراهيم  
 عم اسماعيل وهو اكبر ولده وامه هاجر وفي قبطية واسحاق  
 وهو صريخ البصر وامه سارة بنت بتويل بن ناخور بن سارح<sup>١٤</sup>

a) Tn للحين ; الحفر ; v. Gloss. ad Balādh. s. v. b) P وللجاء

c) P lac. d) P فهاجر e) Om. Tn. f) Tn وثرن

ابن ارغوا بن فالغ بن عفر بن شالح بن ارغشدد بن سلم بن  
نوح، ومدن ومدين ويقسان وزمران واسبق<sup>د</sup> وسوح<sup>ه</sup> وأمهم  
قنطورا \* بنت مغطور، من العرب العاربة فلما يقسان فلدكف  
بنوه بركة واقلم مدن ومدين بارض مدين فسميت به<sup>د</sup> ومضى  
سائرهم في البلاد وقالوا لابراهيم يا ابانا انزلت اسماعيل واسحاق  
معك وامرنا ان نزل ارض الغربية والوحشة فقال بذلك أموت  
قل فعلمهم اسماء من اسماء الله تبارك وتعالى فكانوا يستسقون  
به ويستنصرون<sup>ف</sup> فمنهم من نزل في خراسان فجماعتهم الخزرج فقالوا  
ينبغي للذي علمكم هذا أن يكون خير أهل الارض أو ملك  
الارض قل فسموا ملوكهم خاقان<sup>١٠</sup> قل ابو جعفر ويقل في  
يسبق يسباق<sup>١١</sup> وفي سوح سالح<sup>١٢</sup>، وقت بعضهم تزوج ابراهيم بعد  
سارة امرأتين من العرب احداهما قنطورا بنت يقطان فولدت  
له ستة بنين وهم الذين ذكرنا والاخرى منهما حنجر بنت  
ارهير فولدت له خمسة بنين كيسان وشورخ واميم ولوطان  
ونافس<sup>١٣</sup>

ذكر وفاة ابراهيم خليل الله صلعم

فلما اراد الله تبارك وتعالى قبض روح ابراهيم صلعم ارسل

د) P واسبق. ب) P وسرح ut in trad. praeced. ع) Om. P.

د) Sic uterque cod., scil. بمقام مدن ومدين. ه) P اسماء،  
نسق نساق Tn. ز) P ترك. ح) P ويستفرون. ف) بها. Variae hae  
lectiones ad ea referuntur quae p. ٣٤٥, l. 8 seqq. Ibn Ishāk  
tradidit. ز) Tn الذي. ح) P اميم.

اليده ملك الموت في صورة شيخ قديم، فحدثني موسى بن  
 هارون قال سمعت عمرو بن حماد قال سمعت اسباط عن السدي  
 بالاسناد الذي قد ذكرته قبل كان ابراهيم كثير الطعام يطعم  
 الناس ويضيغهم فبينما هو يطعم، \* الناس اذا هو بشيخ يعيش  
 في الحرة فبعث اليه بحمار فركبه حتى اذا اتاه اطعمه فجعل  
 الشيخ يأخذ اللقمة يريد ان يدخلها فله فيدخلها عينه  
 وانته ثم يدخلها فله فلما دخلت جوفه خرجت من دبره وكان  
 ابراهيم قد سأل ربه عز وجل ألا يقبض روحه حتى يكون هو  
 الذي يسأله الموت فقال للشيخ حين رأى من حاله \* ما  
 رأى ما بالك يا شيخ تصنع هذا قال يا ابراهيم اللبر قال ابن  
 كم انت فزاد على عمر ابراهيم سنتين فقال ابراهيم انما بيني  
 وبينك سنتان فلما بلغت ذلك صرت مثلك قال نعم قال  
 ابراهيم اللهم أقبضني اليك قبل ذلك فقال الشيخ فقبض  
 روحه وكان ملك الموت ولما مات ابراهيم هم وكان موته وهو  
 ابن مائتي سنة وقيل ابن مائة وخمس وسبعين سنة فدفن في  
 عند قبر سارة في مزرعة حبرون، وكان مما أنزل الله  
 تع على ابراهيم هم من الصحف فيما قيل عشر صحائف  
 كذلك حدثني احمد بن عبد الرحمن بن وقب قال اخبرني

Præced. d) يطعمه P e) قيل Tn b) الله تع P a)  
 om. P, tum habet جعل P في عينه f) Tn اياه IA ut P.  
 Addidi ex conject. h) Tn ذلك ... g)  
 الشيوخ ولما P i) وقب Tn k) وتسعين P l)  
 فيما Tn m)

عني عبد الله بن وهب قل حدثني الماضي بن محمد عن  
 ابي سليمان عن القاسم بن محمد عن ابي ادريس الخولاني  
 عن ابي ثمر الغفاري قل قلت يا رسول الله كم كتاب انزله  
 الله قل مائة كتاب واربع كتب انزل الله عز وجل على آدم عم  
 ٥ عشر صحائف وعلى شيث خمسين <sup>١</sup> صحيفة وانزل على خنوخ  
 ثلاثين صحيفة وانزل على ابراهيم عشر صحائف وانزل جلد وعز  
 التوراة والانجيل والزبور والفرقان قلت يا رسول الله ما كانت  
 صحف ابراهيم قل كانت امثالا كلها آيها الملك المسلط المبتلى  
 المغرور اني لم ابعثك لتجمع الدنيا بعضها الى بعض ولكن  
 ١٠ بعثتك لترد عني دعوة المظلوم فاني لا ادرها وان كانت  
 من كافر، وكانت فيها امثال وعلى العاقل ما لم يكن مغلوباً على  
 عقله ان يكون له ساعة ينال فيها ربه وساعة يفكر  
 فيها في صنع الله عز وجل وساعة يحاسب فيها نفسه فيما  
 قدم واخر وساعة يحلو فيها لحاجته من الخلال في <sup>٢</sup> المطعم  
 ١٥ والمشراب وعلى العاقل الا يكون طامعاً الا في ثلث تزود  
 لماله ومرة لمعاشه ولذة <sup>٣</sup> في غير محرم وعلى العاقل ان يكون  
 بصيراً بزمانه مقبلاً على شانه حافظاً لسلته ومن حسب كلامه  
 من عمله قل كلامه الا فيما يعنيه وكان لابراهيم فيما  
 ذكر اخوان يقال لاحدهما هاران <sup>٤</sup> وهو ابولوط وقيل ان

صلّى Tn c) ست وخمسون Tn (sic) d) اتركه P e)

من الخلال P f) لا ادرها Could. g) على P h) من المطعم  
 او لذة Uterque cod. ١) من المطعم



هاران ۛ هو الذي بنى مدينة حرّان واليه تُنسب والآخـ  
ر منها ناحور ۛ وهو ابو بتويل ۛ وبتويل هو ابو لايان ۛ ورفقا  
ابنة بتويل ورفقا ۛ امرأة اسحاق بن ابراهيم ام يعقوب ابنة  
بتويل وليا وراحيل امرأة يعقوب ابنتا لايان ۛ

ذکر خبر ولد اسماعیل ابن ابراهیم

خليل الرحمان عم

قد مضى ذكرنا / سبب مصير إبراهيم عليه السلام وأمه  
هاجر إلى مكة واسكنه إياها بها ولما كبر اسماعيل تزوج امرأة  
من جرحم فكان من أمرها ما قد تقدم ذكره ثم طلقها بأمر  
إبيه إبراهيم بذلك ثم تزوج أخرى ٤ يقال لها السيدة بنت  
مضاض بن عمرو الجرحمي وفي التي قال لها إبراهيم أن قدم  
مكة وفي زوجة اسماعيل قول لزوجك إذا جاء قد رضى لك  
عتبة بلك، فحدثنا ابن حميد قال سأ سلمة عن ابن اسحاق  
قال ولد لإسماعيل ابن إبراهيم اثنا عشر رجلا وأمه السيدة  
بنت مضاض بن عمرو الجرحمي ثابت ٥ بن اسماعيل وقيل ١٥  
ابن اسماعيل \* وأدبيل بن اسماعيل ومبشا بن اسماعيل ومسمع  
ابن اسماعيل ١ \* ودما بن اسماعيل وماس بن اسماعيل وأدد بن  
اسماعيل ٣ ووثير بن اسماعيل \* ونقيس بن اسماعيل ٨ وطما ٥ بن

a) Om. Tn. b) P ماحورا c) P تبويل, mox تبويل, infra تبويل d) Tn ubique لاين P لاين s. p., infra لاين e) Ad-didi ex conject. f) Tn addit قيل g) Tn امرها? h) Tn باخري, IA ut P. i) Om. P. h) P ثبت. l) Om. Tn; P واديل et وميشا m) Om. P. n) Om. P, Tn وقيس, IA وقيس (B وقيس) o) P وطما, IA وطما

اسماعيل وقيدمان بن اسماعيل قل وكان عمر اسماعيل فيهما  
 يزعمون ثلاثين ومائة سنة ومن ثابت وقيدرو نشر الله العرب  
 ونبأ الله عز وجل اسماعيل فبعثه الى العماليق فيما قيل  
 وقبائل اليمن وقد ينطق اسماء اولاد اسماعيل بغير  
 ٩ اللفاظ التي ذكرت عن ابن اسحاق فيقول بعضهم في قيدرو  
 قيدار وفي ادبيل ادبال \* وفي ميسا ميسام وفي دما دوما ومساء  
 وحداد وتيم وبظرو ونافس \* وقادمن \* وقيل ان اسماعيل  
 لما حضرته الوفاة اوصى الى اخيه اسحاق وزوج ابنته من  
 العيص بن اسحاق وطش اسماعيل فيهما ذكر ملكة وسبعا  
 ١٠ وثلاثين سنة ونفس في الحجر عند قبر امه هاجر،  
 حدثني عبدة بن عبد الله الصغار قل لنا خالد بن عبد  
 الرحمن المخزومي عن مبارك بن حسان صاحب الاماط \* عن  
 عمر بن عبد العزيز قل شكى اسماعيل الى ربه تبارك وتعالى حر  
 مكة فاحى الله تع الهه اتى فأتج لك بابا من الجنة يجرى  
 ١١ عليك روحها الى يوم القيامة وفي ذلك المكان تدفن \*  
 ورجع الآن الى

١) P hic et infra قيدار، قيدرو. ٢) P ونبا، Tn ونبا. ٣) Cod. ادبال et ادبيل. ٤) Codd. ادبال. ٥) P lac. اسماء. ٦) P lac. ميسا. ٧) De conject; codex P, qui solus hoc nomen habet, دما dat; pro quo Ibn Khaldûn II, ٣١ med., qui nominum formas hisce secundo loco allatis similes tradit, دوما habet. ٨) Praeced. om. Tn. ٩) Ex conject; Tn وهم، P وهم، Ibn Khald. وميسا = ميسام Gen. 25, 15. ١٠) Tn قنظور، P قنظور، Ibn Khald. وراقس. ١١) P وراقس; Tn وراقس، I. Kh. ut rec. P تجد. ١٢) Om. P. ١٣) P وراقس; Tn وراقس; deest apud I. Kh. ١٤) Om. P. ١٥) P تجد.

### ذكر اسحاق بن ابراهيم

عليهما السلام، وذكر نسائه واولاده ان كان التاريخ غير متصل على سبيل معروف لامة بعد الفرس غيرهم، وذلك ان الفرس كان ملكهم متصلا دائما من عهد جيومرت الذي قد وصفت شأنه وخبره الى ان زال عنهم بخير امة اخرجت للناس امة نبينا محمد صلعم وكانت النبوة والملك متصلين بالشلم وفواحيها لولد اسرائيل بن اسحاق الى ان زال، ذلك عنهم بالفرس والروم بعد يحيى بن زكريا وبعد عيسى بن مريم عليهما السلام وسنذكر اذا نحن انتهينا الى الخبر عن يحيى وعيسى عليهما السلام سبب زوال ذلك عنهم ان شاء الله لاما سائر الامم غير الفرس فانه غير ممكن الوصول الى علم التاريخ بهم ان لم يكن لهم ملك متصل في قديم الايام وحديثه الا ما لا يمكن معه سبيل التاريخ عليه وعلى اعمار ملوكهم الا ما ذكرنا من ولد يعقوب الى الوقت الذي ذكرت فان ذلك وان كانت متقطعة انقطعت بزواله عنهم فان قدر مدة زواله عنهم الى غايتنا هذه معلوم مبلغه، وقد كان لليمن ملوك لهم ملك غير انه كان غير متصل وابا كان يكون منهم الواحد بعد الواحد وبين الاول والاخر فترات طويلة لا يقف على مبلغها العلماء لقلّة عنايتهم كانت بها ومبلغ عبر الاول منهم والاخر ان لم يكن من الامر الدائم

نسائه pro اسبابه et على جميع انبائه Tn inserit a)

وصفت P f) Om. Tn. e) Item. d) P lac. c) وكان P b)

ومبلغ Tn g)

فَأَنَّ دَامَ مِنْهُ شَيْءٌ فَأَتَمَّا يَدُومَ لِمَنْ دَامَ لَهُ مِنْهُمْ بَائِدَ عَمَلٍ  
 لغيره في الموضع الذي هو به لا يملكه بنفسه وذلك كدوامه  
 لأن نصرته بن ربيعة بن الحارث بن مالك بن عَمَمَ بن نماره  
 ابن لَحْمَ فانهم كانوا على فرج ثغر العرب للفرس من الخير  
 إلى حدّ اليمن طولاً وإلى حدّ الشام وما اتصل به عرضاً فلم  
 يزل ذلك دائماً لهم من عهد اردشير بليكان إلى أن قتل كسرى  
 برزبر بن هرمز بن انوشروان النعمان بن المنذر فنقل عنهم  
 ما كان اليهم من العمل على ثغر العرب إلى إيلس بن قبيصة  
 الطاهي \*

10 **فَحَدَّثَنَا** أبى حميد قال سألت سلمة عن أبى إسحاق قال نكح  
 إسحاق بن إبراهيم رفقا بنت بتويل بن إلياس فولدت له  
 عيص بن إسحاق ويعقوب بن إسحاق يزعمون أنهما كانا  
 تَوَقِّعَيْنِ وأن عيصاً كان أكبرهما ثم نكح عيص بن إسحاق  
 ابنة عمه بسمة بنت اسماعيل بن إبراهيم فولدت له الروم بن  
 15 عيص فكل بنى له الأصغر من ولده قال وبعض الناس يزعم أن  
 الأشبان له من ولده ولا أدري أمن ابنة اسماعيل أم لا ونكح  
 يعقوب بن إسحاق وهو إسرائيل ابنة خاله \* ليا ابنة لبنان  
 ابن بتويل بن إلياس فولدت له روييل بن يعقوب وكان أكبر

(a) Tn. (b) P. male مضى. (c) Ambo  
 codd. عمرو; sed cf. Ibn Doreid, *Kutub al-Ishtikak* p. 331 et  
 Jācūt II, p. 378, l. 10. (d) P. بعد (sic); probabiliter ثغر  
 est glossa; cf. l. 8. (e) P. حدود. (f) P. بهرام. (g) Tn.  
 وقال. (h) P. فكنوا بنو. (i) Tn. إلياس, mox et ipse إسحاق.  
 (j) Om. Tn. (k) P. الاسنان. (l) بعض.

وُلِدَ «وشمعون»<sup>١</sup> بن يعقوب ولاوى بن يعقوب وبهزدا بن يعقوب  
 وزبالون<sup>٢</sup> بن يعقوب ويسسكر<sup>٣</sup> بن يعقوب ودينلا ابنة يعقوب  
 \* وقد قيل في يسسكر أن اسمه يشجر<sup>٤</sup> \* توفيت ليا بنت  
 لبيان فخلف يعقوب على اختها راحيل بنت لبيان بن بتويل  
 ابن الياص فولدت له يوسف بن يعقوب وبنيامين بن  
 يعقوب وهو \* بالعربية شذاد وُلِدَ له من سريتين<sup>٥</sup> / اسم احدهما  
 زلفه<sup>٦</sup> واسم الاخرى بلهة اربعة نفران بن يعقوب ونفثالى<sup>٧</sup>  
 ابن يعقوب وجاد<sup>٨</sup> بن يعقوب واشرة<sup>٩</sup> بن يعقوب فكان بنو  
 يعقوب اثني عشر رجلا<sup>١٠</sup> وقد قل بعض اهل التوراة ان  
 رقاء<sup>١١</sup> زوجة اسحاق في ابنة نافر<sup>١٢</sup> بن آزر هم اسحاق وانها  
 ولدت له ابنيه عيسا ويعقوب في بطن واحد وأن اسحاق امر  
 ابنه يعقوب \* ان لا ينجح امرأة من القنعانيين<sup>١٣</sup> وامر<sup>١٤</sup> ان  
 ينجح امرأة من بنات خاله لبيان بن نافر \* وأن يعقوب لما  
 ازاد النكاح مضى الى خاله لبيان بن نافر خاطبا فادركه الليل  
 في بعض الطريق فبات متوسدا حجرا فرأى في نيامه يرى النائم<sup>١٥</sup>  
 ان سلما منصوبا الى باب من ابواب السماء عند رأسه والملائكة  
 تنزل وتخرج فيه وأن يعقوب صار الى خاله فخطب اليه ابنته

١) P. وشمعون. ٢) P s. p.; Tn. وزبالون. ٣) P. ويشسكر. ٤) Om. Tn; sic emendanda videntur verba cod. P: في يشجر ويسسكر (ولشجر. al. quum IA habeat (sic cod. B; al. سريتين. ٥) P lac; cod. P lac; cod. وقيل ويشسكر. ٦) Tn. ورافة. ٧) Tn. ويقتلى. ٨) P. وحادر. ٩) Tn. واسر. ١٠) Hic ambo codd. رفقة. ١١) Tn. ورافة. ١٢) Tn. واسر. ١٣) Tn. ورافة. ١٤) Tn. واسر. ١٥) Tn. واسر.

راحيل وكانت له ابنتان ليا وفي الكبرى وراحيل وفي الصغرى  
 فقال له هل من مال أزوجه عليه فقال يعقوب لا ألا أتى  
 اخدمك اجيزاً حتى تستوفى صدائى ابنتك قال فان صداقها  
 أن تخدمنى سبع حاجج قال يعقوب فزوجنى راحيل وفي شرطى  
 ولها اخدمك فقال له خاله ذلك بينى وبينك فرعى له يعقوب  
 سبع سنين فلما وفي له شرطه دفع اليه ابنته الكبرى ليا<sup>١</sup>  
 وادخلها عليه ليلاً فلما اصبح وجد غير ما شرط فجاء يعقوب  
 وهو فى نادى قومه فقال له غررتنى وخدعتنى واستحللت عمنى  
 سبع سنين وولست على غير امرأتى فقال له خاله يا ابن  
 اختى اردت ان تدخل على خالك العار والسب<sup>٢</sup> وهو خالك  
 والدك ومتى رايت الناس يزوجون الصغرى قبل الكبرى فلم  
 فأخدمنى سبع حاجج اخرى فازوجه اختها وكان الناس يومئذ  
 يجمعون بين الاختين الى ان بعث موسى عم وألزل عليه  
 التوراة فرعى له سبعة فدفع اليه راحيل فولدت له ليا اربعة  
 أسباط روبيل ويهوذا وشمعان ولاوى فولدت له راحيل يوسف  
 واخاه بنيامين واخوات<sup>٣</sup> لهما وكان لابان دفع الى ابنتيه حين  
 جهزها الى يعقوب أمتين فوهبتا الامتين ليعقوب فولدت كل  
 واحدة منهما له ثلاثة رهط<sup>٤</sup> من الاسباط وفارى يعقوب خاله  
 وحده حتى نازل اخاه ميسا وقتل بعضاهم ولد ليعقوب دان ونفثالى<sup>٥</sup>

١) P addit له. ٢) P lac. .. دفعها له. ٣) P lac. .. دفعها له. ٤) P lac. .. دفعها له. ٥) P lac. .. دفعها له.  
 العار والسبت Tn العار والسبت P ١) واشطرت على P ٢) P lac. .. دفعها له.  
 أسباط Tn ٣) من اخوات P ٤) Om. P. ٥) P lac. .. دفعها له.  
 ونفثالى P وهيل Tn ٦)

من زلفى جارية راحيل وذلك انما وهبتها له وسألته ان يطلب  
 منها الولد حين تأخر الولد عنها وان ليا وهبت جارتها بلها  
 ليعقوب مناقسة لراحيل في جارتها وسألته ان يطلب منها  
 الولد فولدت له جاد واشير ثم ولد له من راحيل بعد  
 الياس يوسف وبنيامين فانصرف يعقوب \* بولده هؤلاء وامراتيه  
 المذكورتين <sup>٥</sup> الى منزل ابيه من فلسطين على خوف شديد من  
 اخيه العيص فلم ير منه الا خيرا وكان العيص فيها ذكر  
 لحق بعمه اسماعيل فتزوج اليه ابنته سمه <sup>٦</sup> وجمها الى الشام  
 فولدت له عدة اولاد فكثروا حتى غلبوا الكنعانيين بالشام وصاروا  
 الى البحر وناحية الاسكندرية ثم الى الروم وكان العيص فيما <sup>١٥</sup>  
 ذكر يسمى ادم لأنتمته قل ولذلك سمي ولده ولد الاصغر  
 فكانت ولادة رفقا بنت بتويل لاسحاق بن ابراهيم ابنيه  
 العيص ويعقوب بعد ان خلا من عمر اسحاق ستين سنة  
 توأمين في بطن واحد والعيص المتقدم منهما خرجا من بطن  
 امه فكان اسحاق فيما ذكر يختص العيص فكانت رفقا امهما <sup>١٥</sup>  
 تميل الى يعقوب فرعوا ان يعقوب ختل <sup>٧</sup> العيص في قران قريبه  
 بامر ابيهما اسحاق بعد ما كبرت سن <sup>٨</sup> اسحاق وضعف  
 بصره فصار اكثر دعه اسحاق ليعقوب وتوجهت البركة نحوه  
 بدعه ابيه اسحاق له فغاض ذلك العيص وتوحد بالقتل  
 فخرج يعقوب هاربا منه الى خاله لابان ببلبل فوصله لابان وزوجه <sup>٢٠</sup>

a) Kx conj., Tn جار واستير P حد واسين b) P lac.

c) Tn hic سمه d) P حمل s. p., Tn حمل e) P سده.

f) Tn فكان

ابنتيه لينا وراحيل وانصرف بهما وجاريتيهما واولاده الاسباط  
 الاثنى عشر واختهم دينا الى الشام الى منزل آباءه وتألف  
 اخاه العيص حتى ترك له البلاد وتنقل في الشام حتى صار  
 الى السواحل ثم عبر الى الروم فأوطنها وصار الملوك من ولده  
 وهم اليونانية \* فيما زعم هذا القائل: حدثنا الحسين  
 ابن محمد بن عمرو العبقرى قال: ما اتي قل ما اسباط عن  
 السدي قل تزوج اسحاق امرأة فحملت بغلامين في بطن فلما  
 ارادت ان تضعهما اقتتل الغلامان في بطنها فأراد يعقوب  
 ان يخرج قبل عيص / فقال عيص والله لئن خرجت قبلى  
 ١٠ لاعترضن في بطن امي ولاقتلنها فتأخر يعقوب فخرج عيص قبله  
 \* واخذ يعقوب بعقب عيص فخرج فسمي عيصا / لانه عصى  
 فخرج قبل يعقوب وسمي يعقوب لانه اخذا بعقب عيص  
 وكان يعقوب اكبرها في البطن ولكن عيصا خرج قبله وكبر  
 الغلامان فكان عيص احبهما الى ابيه وكان يعقوب احبهما  
 الى امه وكان عيص صاحب صيد فلما كبر اسحاق وعصى قل  
 لعيص يا بني اطعمنى لحم صيد واقترب منى ادع لك بدنه  
 لما لى به الى وكان عيص رجلا اشعر وكان يعقوب رجلا اجرد  
 فخرج عيص يطلب الصيد وسمعت امه اللام فقلت ليعقوب  
 يا بني اذهب الى الغنم فاذبح منها شاة ثم آشوه والبهن

a) P lac. ثم صار .... حتى عبر Tn b) حتى نزل P c)  
 d) Tn تضع. e) Tn اقبل الغلامين. f) P hic et per totam  
 hanc trad. عيص; IA, qui hanc trad. habet, g) Om.  
 Tn. h) Tn عيص.



جلده وقدمه الى ابيك وقُل له انا ابنك عيص ففعل ذلك  
يعقوب فلما جاء قال يا ابتاه كُفْ قال مَنْ انت قال انا ابنك  
عيص قال فسمه فقال المسّ مسّ عيص والريح ريح يعقوب قالت  
أمّه هو ابنك عيص فادّخْ له قال قدّم طعنك فقدمه فاكل منه  
ثم قال ادنْ مني فدنا منه فدحا له \* ان يُجعل في ذريته  
الانبياء والملوك وقام يعقوب وجاء عيص فقال قد جئتكَ  
بالصيد الذي امرتني به فقال يا بنى قد سبقك اخوك  
يعقوب فغضب عيص وقال والله لاقتلته قال يا بنى قد بقيت  
لك دعوة فهلّم ادّخْ لك بها فدحا له فقال تكون ذريتك عددا  
كثيرا كالتراب ولا يملككم احد غيري وظلت أم يعقوب ليعقوب  
ألحق بخاله فكنّ عنده خشية ان يقتله عيص فانطلق الى  
خاله فكان يسرى بالليل ويكمن بالنهار ولذلك سُمي اسراييل  
وهو سرى الله فأقْبى خاله وقال عيص أما اذ غلبتني على  
الدعوى \* فلا تغلبني على القبر ان أُفْنى عند آبائي ابراهيم  
واسحق فقال لئس فعلت لتدفننّ معه ثم ان يعقوب عم  
هوى ابنة خاله وكانت له ابنتان فخطب الى ابيهما الصغرى  
منهما فأنكحها آياه على ان يرى غنمه الى آجل مسّى فلما  
انقضى الاجل رَفّ اليه اختها ليا قال يعقوب اما اردت راحيل  
فقال له خاله انا لا يُنكح فينا الصغير قبل الكبير ولكن أرع  
لنا ايضا وأنكحها ففعل فلما انقضى الاجل رَفّ راحيل

١٥) P lac. ١٦) P اردت. ١٧) P دعوى. ١٨) P يملك. ١٩) P  
وانكحهما جميعا. ٢٠) Tn فنكح. ٢١) Om. Tn. ٢٢) f) انا.

أيضا فجمع يعقوب بينهما فذلك قوله *تَعَّ* <sup>a</sup> وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ  
 الْأُخْتَيْنِ إِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ يقول جمع يعقوب بين ليا وراحيل،  
 فحملت ليا فلدت يهوذا ورحيل وشمعون وولدت راحيل يوسف  
 وبنيامين وماتت راحيل في \* نفاسها بنيامين <sup>b</sup> يقول من وجع  
<sup>c</sup> النفاس، وقطع خال يعقوب ليعقوب <sup>d</sup> قطيعا من الغنم فأراد  
 الرجوع إلى بيت المقدس فلما أرحلوا <sup>e</sup> لم يكن له نفقة فقالت  
 امرأة يعقوب ليوسف <sup>f</sup> خذ من أصنام <sup>g</sup> التي لعلنا نستشفق منه  
 فأخذ وكان الغلامان في حجر يعقوب فأحبهما وعطف عليهما  
 ليُتمهما من أمهما وكان أحبَّ الخلق إليه يوسف عم فلما  
<sup>h</sup> قدموا أرض الشام كل يعقوب لراعٍ من الرعاة أن أتاكم أحد  
 يسألكم من أنتم فقولوا نحن ليعقوب عبد عيص \* فلقى عيص <sup>i</sup>  
 كل من أنتم فقلوا نحن ليعقوب عبد عيص <sup>j</sup> فكف عيص عن  
 يعقوب ونزل يعقوب بالشَّام فكان معه يوسف وأخوه فحسده  
 إخوته لما راوا من حبِّ أبيه له ورأى يوسف في المنام كأن  
<sup>k</sup> أحد عشر كوكبا والشمس والقمر رأاه ساجدين له فحدث أباه  
 بها فقال يا بُنَيَّ لَا تَقْصُصْ رُؤْيَاكَ عَلَى اخوتك فيكيدوا لك  
 كيِّداً إِنَّ الشَّيْطَانَ لِلْإِنْسَانِ عَدُوٌّ مُبِينٌ <sup>l</sup>

a) Kor. 4, vs. 27. b) Item IA I, p. 1., l. 9, quare nolui

mutare codicis lectionem in بنيامين، quod lexica (etiam TA)  
 scribi iubent. c) Cod. addit منه. d) In P  
 lac., quam sequitur قطيعا، ليعقوب خاله قطيع غنم <sup>e</sup>؛  
 P أراد، Tn وأراد. e) P أراد، Tn وأراد. f) Tn  
 أراد. g) Codd. اغنم، IA ut rec. h) Addidi  
 لييعقوب. i) Om. Tn. j) Om. Tn. k) Om. Tn. l) Om. Tn.

ومن ولده فيما قيل

### أيوب نبي الله صلعم

وهو فيما حدثنا ابن حميد قلنا سلمة عن ابن اسحاق  
عن من لا يثبتهم عن وهب بن منبه أن أيوب كان رجلا من  
الروم وهو أيوب بن موسى بن رازح<sup>٥</sup> بن عيص بن اسحاق<sup>٤</sup>  
ابن ابراهيم وأما غير ابن اسحاق فإنه يقول هو أيوب بن  
موسى<sup>٦</sup> بن رغويل<sup>٧</sup> بن عيص<sup>٨</sup> بن اسحاق وكان بعضاهم يقول  
هو أيوب بن موسى بن رغويل<sup>٩</sup> ويقول<sup>١٠</sup> كان أبوه ممن آمن  
بإبراهيم عم يوم إحراقه ثمرد وكانت زوجته التي أمر بضرها  
بالصغث ابنة ليعقوب بن اسحاق يقال لها ليا كان يعقوب<sup>١١</sup>  
زوجها منه<sup>١٢</sup> وحدثني الحسن بن عمرو بن محمد قلنا وبن  
ابن قلنا نأغيث بن ابراهيم<sup>١٣</sup> قال ذكر والده أعلم أن عدو  
الله إبليس لقي امرأة أيوب وذكر أنها كانت ليا بنت يعقوب  
قلنا يا ليا ابنة الصديق واخت الصديق وكانت أم أيوب  
ابنة لوط بن هاران<sup>١٤</sup> وقيل أن زوجته التي أمر بضرها<sup>١٥</sup>  
بالصغث في رمة بنت افرائيم بن يوسف بن يعقوب وكانت لها

a) Dubium; P. رازح Dr. 105b. b) Tn افوص; Ar. et  
Zotenberg (ad l. 5) اموص. c) Cod. العيص. d) Praeced.  
om. P. e) P. ويقال. f) Totam hanc catenam solus P tra-  
dit; Tn وحدثني الحسن (sic) بن محمد قلنا ذكر Tn neque  
a Mizziو نأغيث بن ابراهيم neque الحسن (الحسن) بن عمرو ....  
vel Ibn Hadjar memoratur; ille idem esse videtur ac الحسن

(الحسن sic Tn et T; BM et L) بن عمرو بن محمد العبقري  
quem noster supra p. ٣٥٨ et infra in historia Jonae memo-  
rat. g) Tn وذكر لها. h) Om. Tn.

البَيْتِيَّة<sup>١</sup> من الشَّام كلها بما فيها وكان فيما ذكر عن وهب بن  
 منبه في الخبر الذي حدَّثنيه محمد بن سهل بن عسكر  
 البخاري<sup>٢</sup> قال سأ اسماعيل بن عبد الكريم \* أبو هشام ، قال  
 حدَّثني عبد الصمد بن معقل قال سمعتُ وهب بن منبه  
 يقول ان ابليس لعنه الله سمع تجاوب الملائكة<sup>٣</sup> بالصلاة على  
 أيوب وذلك حين ذكره الله تع واثني عليه فأدركه البغي والحسد  
 فسأل الله ان يسلطه عليه ليفتنه عن دينه فسلطه الله على  
 ماله دون جسده وعقله وجمع ابليس عفاريت الشياطين  
 وعظماء<sup>٤</sup> وكان لأيوب البَيْتِيَّة من الشَّام كلها بما فيها بين<sup>٥</sup> شرقها  
 ١٠ ووسطها وكان له بها الف شاة برعاتها<sup>٦</sup> \* وخمسمائة فدان  
 يتبعها<sup>٧</sup> خمسمائة عبد لكل عبد امرأة وولد ومال وحمل آلة  
 كل فدان اثنان لكل اثنان ولد بين اثنتين<sup>٨</sup> وثلاثة وأربعة وخمسة  
 وشرى ذلك فلما جمعهم ابليس قال ما ذا عندكم من القوة  
 والمعرفة فأتى قد سلطت على مال أيوب فهي المصيبة الغادحة  
 ١٥ والفتنة التي لا يصبر عليها الرجال<sup>٩</sup> فقال كل من عنده قوة  
 على اهلاك شيء ما عنده<sup>١٠</sup> فأرسلوا فأهلكوا ماله كله وأيوب في  
 كل ذلك يحمد الله ولا يثنيه<sup>١١</sup> شيء أصيب به من ماله عن

١) Uterque codex hic et lin. ٩ الثانية ; IA البَيْتِيَّة ؛ Ar. LL. البشاشة ; v. Jâcût I, p. ٢٩٣. ٢) Et in codd. et apud Ibn Hadjar ita incerta lectio est cognominis ut non pateat, utrum البخاري، an البخاري voluerint. ٣) Om. P. ٤) ملائكة السماوات. ٥) Tn في. ٦) Codd. hic et l. ١٢ من. ٧) Tn يبرعها. ٨) Om. ابنتين. ٩) Tn .... وفدان .... P. ١٠) Om. يسيئ. ١١) Tn عندهم. P. Tn.

الجد في عبادة الله تع والشكر له على ما اعطاه والصبر على ما ابتلاه به فلما رأى ذلك من امره ابليس لعنه الله سأل الله تع ان يسلمه على ولده فسلطه عليهم ولم يجعل له سلطانا على جسده وقلبه وعقله فأهلك ولده كلهم ثم جاء اليه متمثلا بعلم الذي كان يعلم الحكمة جريحا مشدوخا يرتقه حتى رقى أيوب فبكى فقبض قبضة من تراب فوضعها على رأسه فسرى بذلك ابليس واغتتمه من أيوب عم ثم ان أيوب تلب واستغفر فصعدت قرناؤه من الملائكة بتوبته فبسدوا ابليس الى الله عز وجل فلما لم يثن أيوب عم \* ما حل به من المصيبة في ماله وولده عن عبادة ربه والجد في طاعته والصبر على ما ناله سأل الله عز وجل ابليس ان يسلمه على جسده \* فسلطه على جسده خلا لسانه وقلبه وعقله فانه لم يجعل له على ذلك منه سلطانا فجاء وهو ساجد فنفخ في منخره فنفخة اشتعل منها جسده فصار من جملة امره الى ان اتن جسده فأخرجه اهل القرية من القرية الى كنيسة خارج القرية لا يقربه احد الا زوجته وقد ذكرت اختلاف الناس في اسمها ونسبها قبله، ثم رجع الحديث الى حديث وهب بن منبه، وكانت زوجته تختلف اليه بما يصلحه وتلزمه / وكان قد اتبعه ثلاثة نفر على دينه فلما راوا ما نزل به من البلاء رفضوه واتهموه من غير ان يتركوا دينه يقال لاحد من بلددي ولاآخر اليفر<sup>١</sup> والثالث<sup>٢</sup>

a) Om. codd. b) Om. Tn. c) Tn اشعل, IA ut P.

d) Om. Tn. e) Om. P. f) Tn ويلزمه g) P بلددي

h) Tn النفر, P المفرد.

صافر فانطلقوا اليه وهو في بَلَاتِهِ فَبُكَتُوا فَلَمَّا سَمِعَ آيُوبَ عَمَّ  
 كَلَامَهُمْ أَقْبَلَ عَلَى رَبِّهِ يَسْتَغِيثُهُ وَيَتَضَرَّعُ إِلَيْهِ فَرَحَمَهُ رَبُّهُ وَرَفَعَ  
 عَنْهُ الْبَلَاءَ وَرَدَّ عَلَيْهِ أَهْلَهُ وَمَالَهُ وَمِثْلَهُمْ مَعَهُمْ وَقَالَ لَهُ أَرَأَيْتَ بِرَجُلِكَ  
 هَذَا مُغْتَسِلٌ بَارِدٌ وَشَرَابٌ ۖ فَغَتَسَلَ بِهِ فَعَادَ كَهَيْئَتِهِ قَبْلَ الْبَلَاءِ  
 ٥ فِي الْحَسَنِ وَالْجَلَالِ ۖ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ طَلْحَةَ الْيَرْبُوعِيُّ قَالَ  
 سَمِعْتُ فَصِيلَ بْنَ عِيَّاصٍ عَنْ هِشَامٍ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ لَقَدْ مَكَثَ  
 آيُوبُ عَمَّ مَطْرُوحًا عَلَى كَنَاسَةٍ \* لَبِئْسَ اسْرَاقِيلُ ۖ سَبْعَ سِنِينَ  
 وَاشْهَرًا ۖ مَا يَسْأَلُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَكْشِفَ مَا بِهِ قَالَ لَمَّا عَلَى  
 وَجْهِ الْأَرْضِ أَكْرَمَ عَلَى اللَّهِ مِنْ آيُوبَ ۖ فَيُزَعِمُونَ أَنَّ بَعْضَ النَّاسِ  
 ١٠ قَالَ لَوْ كَانَ لِرَبِّ هَذَا فِيهِ حَاجَةٌ مَا صَنَعَ بِهِ هَذَا فَعِنْدَ ذَلِكَ  
 دَعَا ۖ حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَانَ عُلَيْيَةَ عَنْ  
 يُونُسَ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ بَقِيَ آيُوبُ عَمَّ عَلَى كَنَاسَةٍ لَبِئْسَ اسْرَاقِيلُ  
 سَبْعَ سِنِينَ وَاشْهَرًا ۖ اِخْتَلَفَ فِيهَا ۖ الرُّوَاةُ ۖ فَهَذِهِ جَمَلَةٌ  
 مِنْ خَيْرِ آيُوبَ صَلَّعُمْ وَأَمَّا قَدَمُنَا ذَكَرَ خَبْرَهُ وَقَصَّتَهُ / قَبْلَ خَيْرِ  
 ١٥ يُوسُفَ وَقَصَّتَهُ لَمَّا ذَكَرَ مِنْ أَمْرِهِ وَإِنَّهُ كَانَ نَبِيًّا فِي عَهْدِ يَعْقُوبَ  
 ابْنِ يُوسُفَ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ ۖ وَذَكَرَ أَنَّ عُمَرَ آيُوبَ كَانَ ثَلَاثًا وَتِسْعِينَ ۖ  
 سَنَةً وَإِنَّهُ أَوْصَى عِنْدَ مَوْتِهِ إِلَى ابْنِهِ حَوْمِلُ ۖ وَأَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ  
 بَعَثَ بَعْدَهُ ابْنَهُ بِشَرِّ بْنِ آيُوبَ نَبِيًّا وَسَمَّاهُ ذَا الْكِفْلِ وَأَمْرَهُ  
 بِالْبَدَةِ إِلَى تَوْحِيدِهِ وَإِنَّهُ كَانَ مُقِيمًا بِالْشَّامِ عُمَرُ حَتَّى مَاتَ وَكَانَ  
 ٢٠ عُمَرُ خَمْسًا وَسَبْعِينَ سَنَةً وَأَنَّ بَشْرًا أَوْصَى إِلَى ابْنِهِ عِيدَانُ ۖ

a) Kor. 38, vs. 41. b) Om. Tn. c) Codd. واشهر. d) Codd.  
 واشهر. e) Codd. فية. f) Tn بقصته. g) Tn وسبعين. 1A ut P.  
 h) Tn حومل. 1A حومل. i) P عيدان s. p., 1A (p. 1v supra)

وان الله عز وجل بعث بعده شُعَيْبَ بن صَيْغُونَ<sup>a</sup> بن عنقا  
ابن ثابت<sup>b</sup> بن مدين بن ابراهيم الى اهل مدين، وقد اختلف  
في نسب شُعَيْب فنسبه اهل التوراة النسب الذي، ذكرت  
وكان ابن اسحاق يقول هو شعيب بن ميكائيل من ولد  
مدين، حدثني بذلك ابن حميد قل ما سلمة عن ابن<sup>c</sup>  
اسحاق، وقال بعضهم لم يكن شعيب من ولد ابراهيم وانما هو  
من ولد بعض من كان آمن بلراهيم واتبعه على دينه وهاجر  
معه الى الشام ولكنه ابن بنت لوط فجدته شعيب ابنة لوط<sup>d</sup>  
ذكر<sup>e</sup> خبر شُعَيْب صلى الله عليه

وقيل ان اسم شُعَيْب يترون، وقد ذكرت نسبه واختلف<sup>f</sup>  
اهل الانساب في نسبه، وكان فيما ذكر ضرب البصر،  
حدثني عبد الاعلى بن واصل الاسدي قل ما أسيد بن زيد  
الخصاص<sup>g</sup> قل ما شريك عن سلم عن سعيد بن جبير في  
قوله<sup>h</sup> وَأَنَا لَنَرَاكَ فِينَا ضَعِيفًا قل كان في اعي، حدثنا احمد  
ابن الوليد الرقلى قل ما ابراهيم بن زياد واسحاق بن<sup>i</sup>

a) Sic P, 'Ar. صيغونان Ar. f. 114a; s. p.; صيغون P  
et IA; ثابت Tn. النسبة التي Tn. b) Hic inci-  
pit cod. BM praemissis verbis الرحيم c) Tn  
واختلف P et BM f) يثرون IA، بيروز P، مرون Tn  
g) الخصاص BM ... لاسد; probabiliter is est, quem Mizzi,  
Ibn Hadjar et Soyûti, *Tachfat dhawi'l adab* f. 2b et 31a  
nominant et quem Scherfukum audi-  
visse tradunt. h) Kor. II, vs. 93. i) Om. Tn.

المنذر وعبد الملك بن يزيد قالوا ما شريك عن سالم عن سعيد  
 مثله، حدثني أحمد بن الوليد قال ما عمرو بن عون<sup>٥</sup>  
 ومحمد بن الصباح كلا سمعا شريكا يقول في قوله وأنا لنراك  
 فينا ضعيفا قال اعمى، حدثني أحمد بن الوليد قال ما  
 سعدويه قال ما عباد عن شريك عن سالم عن سعيد بن  
 جبير مثله، حدثني المثنى قال ما العيماني قال ما  
 عباد عن شريك عن سالم عن سعيد وأنا لنراك فينا ضعيفا  
 قال كان ضرير البصر، حدثني العباس بن ابي طالب قال  
 ما ابراهيم \* بن مهدي البصيصي<sup>٦</sup> قال ما خلف بن خليفة<sup>٧</sup>  
 عن سفيان، عن سالم عن سعيد بن جبير وأنا لنراك فينا  
 ضعيفا قال كان ضعيف البصر، \* حدثني المثنى قال ما  
 ابو نعيم قال ما سفيان قوله تع وأنا لنراك فينا ضعيفا قال  
 كان ضعيف البصر، قال سفيان وكان يقال له خطيب الانبياء  
 وان الله تبارك وتعالى بعثه نبيا الى اهل مدين ولم احب  
 الايكة والايكة الشجر الملتف وكانوا اهل كفر بالله \* ويتخس  
 للناس في المكائيل والموازين وانفسا لاموالهم وكان الله عز وجل  
 واسع عليهم في الرزق وبسط لهم في العيش استدراجا منه لهم  
 مع كفرهم به فقال لهم شعيب عم يا قوم اعبدوا الله ما لكم  
 من اله غيره ولا تنقصوا المكيال والميزان اني اراكم بخير  
 واتى اخاف عليكم عذاب يوم محيط فكان من قول شعيب

٥) BM male عوف ٦) Om. P. ٧) Tn شعيبان ٨) Tn  
 كان اعمى ٩) Deest in BM. ١٠) Om. Tn. ١١) Kor. ١١,  
 vs. 85.



لقومه وجواب قومه له ما ذكره الله عز وجل في كتابه،  
 فحدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة قال قال ابن اسحق فكان  
 رسول الله صلعم فيما ذكر لي يعقوب بن ابي سلمة اذا ذكره  
 قال ذاك خطيب الانبياء لحسن مراجعته قومه فيما يراهم به  
 فلما طل تماثيلهم في غيهم وضلالهم ولم يردم، تذكير شعيب  
 اياهم وتحذيرهم عذاب الله واراد الله تبارك وتعالى هلاكهم \* سلط  
 عليهم فيما حدثني الحارث قال سأل الحسن بن موسى الاشيب  
 قال حدثني سعيد بن زيد اخو حماد بن زيد قال سأل حاتم  
 ابن ابي صغيره قال حدثني يزيد، الباغي قال سألت عبد الله  
 ابن عباس عن هذه الآية / فَأَخَذَهُمْ عَذَابٌ يَوْمِ الظُّلَّةِ إِنَّهُ  
 كَانَ عَذَابٌ يَوْمِ عَظِيمٍ فقال عبد الله بن عباس بعث الله  
 وقده \* حرًا شديدًا فأخذ بأنفاسهم \* فدخلوا اجواف البيوت  
 فدخل اجواف البيوت فأخذ بأنفاسهم \* فخرجوا من البيوت  
 هرباء الى البرية فبعث الله عز وجل سحابة فظلمت من الشمس  
 فوجدوا لها بردًا ولذة فنادى بعضهم لبعضا حتى اذا اجتمعوا  
 تحتها ارسل الله عليهم نارا قال عبد الله بن عباس فذاك  
 عذاب يوم الظلة \* انه كان عذاب يوم عظيم، حدثني

وَضَلَالَتِهِم BM et P يراهم non male. d) BM et P يزدحم male, IA, haec mutuatus, ut recepi. e) Tn et BM يزدحم male, ni adjicias آلا تماثيل post عذاب الله, ut IA. d) P lac  
 e) Tn زيد; nihil de eo reperi. f) Kor. 26, vs. 189. g) Sic Tn; BM et P om. cum cop. seq.; 'Ar. 115a وَبَرًا (sic), IA  
 وقده. h) Om. Tn, BM et IA ll. inf. i) P هرباء. k) Tn  
 ارسلها. l) Om. Tn.

يونس بن عبد الأعلى قال سأ ابن وهب قال حدثني جرير  
ابن حازم أنه سمع قتادة يقول بعث شعيب إلى أمتين إلى  
قومه أهل مدين وإلى أصحاب الأيكة وكانت الأيكة من شجر  
ملتف فلما أراد الله عز وجل أن يعذبهم بعث عليهم حراً  
شديداً ورفع لهم العذاب كأنه سحابة فلما دفنت منهم خرجوا  
إليها رجاء بردها فلما كانوا تحتها مطرت عليهم ناراً قال فذلك  
قوله تع فاخذهم عذاب يوم الظلة، حدثنا القاسم قال سأ  
الحسين، قال حدثني أبو سفيان عن معمر بن راشد قال قال  
حدثني رجل من أصحابنا عن بعض العلماء قال كانوا يعني قوم  
شعيب عطلوا حذاً فوسع الله عليهم في الرزق \* ثم عطلوا حذاً  
فوسع الله عليهم في الرزق، فجعلوا كلما عطلوا حذاً وسع الله  
عليهم في الرزق حتى إذا أراد الله هلاكهم سألهم عليهم حراً  
لا يستطيعون أن يتقاروا ولا ينفعهم ظل ولا ملا \* حتى ذهب  
ذهب منهم فاستظل تحت ظلة فوجد روحاً فدناى أصحابه  
فلما إلى الروح فذهبوا إليه سراعاً حتى إذا اجتمعوا الهبها

BM d) الحسن BM et P c) امطرت IA b) Om. BM. a) BM  
et P h. l. addunt حجج; sed hic أبو سفيان est المعري، ut  
docet Mizzi s. v. معمر بن راشد: .. وأبو سفيان المعري،  
cui nomen erat محمد بن حميد القاسم; librarii catenam  
scribere soliti mendum induxerunt. قال سأ الحسين قال سأ حجاج  
IA، يتقاروا Tn، ببقادوا BM، ينقادوا f) Om. Tn et P. e)  
ut recepi. g) Praeced. om. BM et P; Tn ظلة; IA ut  
rec.; BM pergit واحداً روحاً h) Tn ما إذا.

الله عليهم نارا فذلك عذاب يوم الظلة<sup>٥</sup>، حدثنا ابن  
 بشار قال سأ عبد الرحمن قال سأ سفيان عن ابي اسحاق عن  
 زيد بن معاوية في قوله تع فاخذهم عذاب يوم الظلة قال اصابهم  
 حرّ قلقلهم في بيوتهم فنشأت سحابة كهية الظلة فابتدروها  
 فلما ناموا تحتها اخذتهم الرجفة<sup>٦</sup>، حدثني محمد بن عمرو  
 قال سأ ابو عاصم قال سأ عيسى وحدثني الحارث قال سأ  
 الحسن قال سأ ورقة جميعا عن ابن ابي نجيب عن مجاهد  
 في قوله عذاب يوم الظلة قال ظلال العذاب<sup>٧</sup>، حدثني  
 القاسم قال سأ الحسين قال حدثني حجاج عن ابن جريج عن  
 مجاهد في قوله فاخذهم عذاب يوم الظلة قال اظّل العذاب يوم<sup>٨</sup>  
 شعيب قال ابن جريج لما انزل الله تع عليهم اول العذاب  
 اخذهم منه حرّ شديد فرفع الله لهم غمامة فخرج اليها طائفة  
 منهم ليستظلوا بها فاصابهم منها برد وروح وريح طيبة فصب  
 الله عليهم من فوق من تلك الغمامة عذابا فذلك قوله عذاب  
 يوم الظلة انه كان عذاب يوم عظيم<sup>٩</sup>، حدثني يونس قال<sup>١٠</sup>  
 سأ ابن وهب قال قال ابن زيد في قوله فاخذهم عذاب يوم  
 الظلة انه كان عذاب يوم عظيم قال بعث الله عز وجل اليهم  
 ظلة من سحب وبعث الله الى الشمس فاحرقت ما على وجه<sup>١١</sup>  
 الارض فخرجوا كلهم الى تلك الظلة حتى اذا اجتمعوا كلهم

a) Dehinc usque ad عظيم l. ١٥ om. Tn. b) P male  
 بن سنان; fortasse سنان nota marg. ad بشار fuit postea in  
 textum recepta. c) Om. BM. d) Om- BM et P. e) P  
 فسرحوا.

كشف الله عنهم الظلة واحمى عليهم الشمس فاحترقوا كما  
يحترق الجراد في البقل<sup>٥</sup> حدثنا القاسم قال سألت الحسين  
قال سألت أبا ثُمَيْلَةَ<sup>٦</sup> عن أبي حمزة عن جابر عن عمر عن ابن  
عباس قال من حدثك من العلماء ما عذاب يوم الظلة فكذب<sup>٧</sup>،  
حدثني محمود بن خنْدَاش قال سألت حماد بن خالد  
الْحَيَّاطَ<sup>٨</sup> قال سألت داود بن قيس عن زيد بن أسلم في قوله  
عز وجل، أَصْلَاتُكَ تَأْمُرُكَ أَنْ تَتْرَكَ مَا يَعْبُدُ آبَاؤُنَا أَوْ أَنْ  
نَفْعَلَ فِي أَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ قال كان مما ينهائم عنه حذف  
الدراهم أو قل قطع الدراهم الشك من حماد<sup>٩</sup> حدثنا  
سهل بن موسى الرازي قال سألت ابن أبي فديك عن أبي مودود<sup>١٠</sup>  
قال سمعتُ محمد بن كعب القرظي يقول بلغني أن قوم شعيب  
عذبوا في قطع الدراهم<sup>١١</sup> ثم وجدت ذلك في القرآن أصلاتك  
تأمرك أن تترك ما يعبد آباؤنا أو أن نفعل في أموالنا ما نشاء<sup>١٢</sup>،  
حدثنا ابن وكيع قال سألت زيد بن حباب عن موسى  
ابن عبيدة عن محمد بن كعب القرظي قال عذب قوم شعيب

a) Tn male عليهم، ortum ex seq. b) Tn نميلة، P  
c) BM et P يحيى بن واضح، est نميلة s. p. BM  
d) BM et P (item Ibn Hadjar in محمد بن أبي  
تريب التهذيب typis expresso) الحنات، Tn et Mizzi cod. optimus Spr. 271,  
f. 129b الحياط، quod verum esse Mizzi verbis: قال أحمد كان  
Dhahabī, *Moschlabih* ١٧١, 6 et Soyûti, *Tachfat* fol. 32b, s. v. الحياط comprobant.  
e) Kor. ١١, vs. 89. f) Om. Tn. g) Tn مودود، P مودود،  
BM مودود؛ est noster سليمان بن أبي سليمان cognomine  
الدرد. h) BM et P hic et ٣٧١, l. ١.

في قطعهم» الدراهم فقالوا يا شعيب اصلوتك تأمرك ان نترك ما  
يعبد آباؤنا او ان نفعل في اموالنا ما نشاء»

### ونرجع الان الى ذكر يعقوب واولاده

ذكروا والله اعلم ان اسحاق بن ابراهيم صلى الله عليهما علي  
بعد ما وُلد له العيص ويعقوب مئة سنة ثم توفى وله مائة  
وستون سنة فقبره ابناء العيص ويعقوب عند قبر ابيه ابراهيم  
صلى الله عليه في مزرعة حبرون، وكان عمر يعقوب بن اسحاق  
كله مائة وسبعا واربعين سنة، وكان ابنه

### يوسف

صلى الله عليه قد قُسم له ولأمة من الحسن ما لم يُقسم  
لكثير احد من الناس» وقد حدثني عبد الله بن  
محمد واحمد بن ثابت ال...يان» قلا بما عفا بن مسلم قال  
نا حماد بن سلمة قال نا ثابت عن أنس عن النبي صلى  
قال أعطى يوسف وأمه شطر الحسن وان أمه راحيل لما ولدته  
دفعه زوجها يعقوب الى اخته تحصنه فكان من شأنه / وشأن  
عمته التي كانت تحصنه ما حدثنا ابن جيد قال نا سلمة  
عن ابن اسحاق عن عبد الله بن ابي نعيم عن مجاهد  
قال كان أول ما دخل \* على يوسف من البلاء ما بلغني ان

جبرون. Codd. e) Om. BM et P. d) قطع. Tn a)  
P; الرازيان Tn e) habet. Tn om. et antea يقسمه d)  
BM النيران; nihil de iis afferre possum. f) Om.  
شأن Tn et habet g) شيئا BM

عمته ابنة اسحاق \* وكانت اكبر ولد اسحاق \* وكانت اليها  
 صارت <sup>د</sup> منطقة اسحاق وكانوا يتوارثونها بالكبر فكان من  
 اختناها ممن وليها كان له سلمًا لا يَنَازَع فيه يصنع فيه ما  
 شاء وكان يعقوب حين ولد له يوسف قد كان حصنه <sup>هـ</sup> عمته  
 \* فكان معها واليها فلم يحب احده شيئًا من الاشياء حبها  
 آيها حتى اذا تعرض وبلغ سنوات وقعت <sup>و</sup> نفس يعقوب  
 عليه اناها فقال يا أختي <sup>ز</sup> سلمى التى يوسف فوالده  
 ما اقدر على ان يغيب عني ساعة \* قلت فوالده ما انا  
 بتاركته <sup>ح</sup> \* قال فوالده ما انا بتاركه <sup>د</sup> قلت فدعه عندي  
<sup>هـ</sup> آيها انظر اليه واسكن عنده <sup>و</sup> لعل ذلك يسلينى عنه او  
 كما قلت فلما خرج من عندها يعقوب عدت الى منطقة  
 اسحاق فحزمتها على يوسف من تحت ثيابه <sup>ز</sup> قلت لقد  
 فقدت منطقة اسحاق فانظروا من اخذها ومن اصابها فالتُمت  
<sup>ح</sup> ثر قلت كشفوا اهل البيت فكشفوه فوجدوها مع يوسف <sup>د</sup>  
<sup>هـ</sup> فقالت والله انه لى <sup>و</sup> نسلم اصنع فيه ما شئت <sup>ز</sup> قل وانا يعقوب  
 فاخبرته الخبر فقال لها انت وذاك ان <sup>ح</sup> كان فعل ذلك فهو سلم  
 لك ما استطيع غير ذلك فامسكتها <sup>د</sup> فقدر عليه يعقوب حتى

a) Inde a \*\* lac. in P, inde a \* om. Tn. b) Deest in Tn et P. c) Tn حصنه. d) Tn تحبب, omisso احد. e) Codd. وقعت. f) BM اختاه. g) BM et P haec verba om. h) Praeced. om. Tn. i) Tn عليه. k) BM et P معه. l) Om. BM et P. m) Tn لان.

ماتت قل فهو الذي يقول اخوة يوسف حين صنع باخيه ما  
صنع \* حين اخذه <sup>a</sup> ان يسرق فقد سرق آخ له من قبل،  
قل ابو جعفر فلما رأت اخوة يوسف شدة حب والدن يعقوب  
اياهم في صباه وطفولته وقلة صبره عند حسدوا <sup>b</sup> على مكانه <sup>c</sup> منه  
وقل بعضهم لبعض، ليوسف واخوه احب الي ابينا منا ونحن  
عصبه <sup>d</sup> يعنون بالعصبة للجماعة وكانوا عشرة ان ابانا لفي صلال  
مبين، ثم كان من امره وامر يعقوب ما قد قص الله تبارك  
وتعالى في كتابه من مسلتهم اياه ارسله الى الصحراء معهم  
ليسعى وينشط ويلعب وضمانهم <sup>e</sup> له حفظه واعلام يعقوب  
اياهم حزنه بمغيبه عنه وخوفه عليه من الذنب وخداهم <sup>f</sup>  
والدم بالذنب من انقول والنزور عن يوسف ثم ارسله معهم  
وخرجهم به وعزمهم حين برزوا به، الى الصحراء على <sup>g</sup> اللقاء في  
غيابة الحب فكان من امره <sup>h</sup> حينئذ فيما ذكر ما حدثنا ابن  
وكيع قل لما عمرو بن محمد العنقرى عن اسباط عن السدي  
قل ارسله يعنى يعقوب يوسف معهم فاخرجوه <sup>i</sup> وبه عليهم كرامة <sup>j</sup>  
فلما برزوا الى البرية اظهروا له العداوة وجعل اخوة يضربه  
فيستغيث بالآخر فيضربه فجعل لا <sup>k</sup> يرى منهم رحيمًا فضره  
حتى كادوا يقتلونه فجعل يصيح ويقول يا ابتاه يا يعقوب لم  
تعلم ما يصنع بابنك بنو الامه فلما كادوا يقتلونه \* فجعل

<sup>a</sup>) Om. Tn. — Kor. 12, vs. 77. <sup>b</sup>) BM لكناه P حسدوا  
<sup>c</sup>) Tn مكانه <sup>d</sup>) Kor. 12, vs. 8. <sup>e</sup>) BM في ضمانهم  
<sup>f</sup>) Tn om. به <sup>g</sup>) P inserit القتل او. <sup>h</sup>) Tn وامرهم  
<sup>i</sup>) Tn addit ان يقتلوه <sup>j</sup>) Tn et P فيضربه فلا

يُصْبِحُ ٥ قَالَ يَهُودَا أَيْسَ قَدْ أُعْطِيتُمُونِ مَوْتًا أَلَّا تَقْتُلُوهُ فَانْطَلَقُوا  
 بِهِ إِلَى الْجَبِّ لِيُطْرَحُوهُ فَجَعَلُوا يُدْلُونَهُ فِي الْبُئْرِ فَيَتَعَلَّقُ بِشَفِيرِهَا  
 فَرَبَطُوا يَدَيْهِ وَنَزَعُوا قَبْضَهُ فَقَالَ يَا أَخَوَتَاهُ رَدُّوا عَلَيَّ قَبِيصِي  
 أَتَوَارِي بِهِ فِي الْجَبِّ فَقَالُوا ادْعُ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالْأَحَدَ عَشَرَ  
 كَوْكَبًا تَوْنُسُكَ قَالَ أَنَّى لِي أَرْشِيًا فَدَلُّوهُ فِي الْبُئْرِ حَتَّى إِذَا  
 بَلَغَ نِصْفَهَا الْقُوَّةَ ارَادَهُ ٦ أَنْ يَمُوتَ فَكَانَ فِي الْبُئْرِ مَا فَسَقَطَ  
 فِيهِ ثُمَّ أَوَى إِلَى صَخْرَةٍ فِيهَا فَخَلَّمَ عَلَيْهَا فَلَمَّا الْقُوَّةُ فِي الْجَبِّ  
 جَعَلَ يَبْكِي فَنَادَوْهُ فَظَنَّ أَنَّهَا رَحْمَةٌ أَدْرَكَتْهُمْ ٧ فَاجْلَبِثْهُمْ فَأَرَادُوا  
 أَنْ يَرْضَخُوهُ بِصَخْرَةٍ فَيَقْتُلُوهُ فَقَامَ يَهُودَا فَنَعِمَهُمْ وَقَالَ قَدْ أُعْطِيتُمُونِ  
 ١٠ مَوْتًا أَلَّا تَقْتُلُوهُ وَلَكِنْ يَهُودَا يَأْتِيهِ بِالطَّعَامِ ٨ ثُمَّ خَبَرَهُ تَبَارَكَ  
 وَتَعَالَى عَنْ وَحْيِهِ إِلَى يُوسُفَ عَمَّ وَهُوَ فِي الْجَبِّ ٩ لِيَنْبِثَنَّ أَخُوتهُ  
 الَّذِينَ فَعَلُوا بِهِ مَا فَعَلُوا بِفَعْلِهِمْ ذَلِكَ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ بِالْوَحْيِ  
 الَّذِي أَوْحَى إِلَى يُوسُفَ كَذَلِكَ رَوَى ذَلِكَ ١٠ عَنْ قَتَادَةَ ١١

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّنَعَاتِيُّ ١٢ قَالَ سَأَلَ مُحَمَّدُ بْنُ قُرَّةَ  
 ١٥ عَنْ مَعْرِ عَنْ قَتَادَةَ وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ لَتَنْبِثَنَّهُمْ بِأَمْرِهِمْ هَذَا قَالَ  
 أَوْحَى إِلَى يُوسُفَ وَهُوَ فِي الْجَبِّ أَنْ يَنْبِثَهُمْ بِمَا صَنَعُوا بِهِ ١٣  
 وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ بِذَلِكَ الْوَحْيِ ١٤ حَدَّثَنِي الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلَ  
 سُؤْدَةَ قَالَ سَأَلَ ابْنَ الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْرِ عَنْ قَتَادَةَ بِنَحْوِ مَا أَنَّهُ

١) Om. Tn; P جعل ٢) Tn et P بشفير البئر ٣) BM  
 et P أرادوا; Bagh. ad vs. 15 ut recepi. ٤) Om. Tn. ٥) Tn  
 hīc أخبر، infra p. ٣٧١ l. 5 et 7 وخبره p. ٣٧١ l. 7  
 — BM hīc addit الله. ٦) V. Kor. 12, vs. 15. ٧) Om. Tn.  
 ٨) Om. BM et P. ٩) Om. Tn.



قال ان سينبتهم<sup>٥</sup>، وقيل معنى<sup>٦</sup> ذلك ولم لا يشعرون  
انه يوسف وذلك قول<sup>٧</sup> يروى عن ابن عباس، حدثني  
بذلك الحارث قال ما عبد العزيز قال ما صدقة بن عبادة،  
الاسدي عن ابيه قال سمعت ابن عباس يقول ذلك وهو قول<sup>٨</sup>  
ابن جريج، ثم خبر<sup>٩</sup> تع، عن اخوة يوسف ومجيثم الى  
ايه عشاء يبكون يذكرون له ان يوسف اكله انذنب وقول<sup>١٠</sup>  
والدم بدل سولت لكم انفسكم امرا قصير جميل ثم خبره  
\* جد جلاله عن<sup>١١</sup> مجيء السيارة وارسالهم واردهم واخراج الوارد  
يوسف واعلامه اصحابه به، بقوله يا بشرى هذا غلام يبشر<sup>١٢</sup>  
به، حدثنا بشر بن معاذ قال ما يزيد قال ما سعيد<sup>١٣</sup>  
عن قتادة قال يا بشرى هذا غلام تبشروا به حين اخرجوه  
وفي بئر بارض بيت المقدس معلوم مكانها، وقد قيل  
انما نال الذي اخرج يوسف من البئر صاحباً له يسمى

a) De conj., Tn سينبتهم; P سنبتهم, BM سنبتهم. b) P  
معنى. c) P عن عبادة, BM عباد، Deest apud Mizztum  
et Ibn Hadjar; probabiliter pater est عباد بن زياد الاسدي  
quem ipsum et filium Muhammad memorat Ibn Mākūlā (*al-Ik-  
māl*, cod. Wetzsl. II, 334, f. 82b); hic, secundum eum مع  
ابا aequae ac صدقة in loco nostro. Quum vero pater a Kais  
b. ar-Rabī' et Sofyān b. 'Oyaina tradiderit (Ibn Mākūlā et Mizzl,  
hic s. v. عباد), Ibn 'Abbāsum audire non potuit et catenae  
aliquot membra excidisse censendum erit; illius nomen secun-  
dum Ibn Māk. عباد sine teschdido scribendum est.  
d) Dehinc usque ad pag. ٣٧٧, l. ١٢ يلعوه يائني deest P. e) BM  
عز ذكره (ل. عز ذكره) f) BM وقال. g) Vs. ١٨. h) Om.  
BM. i) Om. BM. k) Vs. ١٩. l) BM بخبرهم

بشرى فناداه باسمه انذى هو اسمه \* لذك ذكر عن السدى<sup>a</sup>،  
 حدثنا الحسن بن محمد قل ما خلف بن هشلم قل ما  
 يحيى بن آدم عن قيس بن الربيع عن انسدى فى قوله يا  
 بشرى قل كان اسم صاحبه بشرى، حدثنى ائثنى قل  
 ما عبد الرحمن بن ابي حماد قل ما انحككم<sup>b</sup> بن ظهير عن  
 السدى فى قوله يا بشرى هذا غلام قل اسم الغلام بشرى،  
 كما تقول يا زيد، ثم خبره عز وجل عن انسيارة ووارث  
 الذى استخرج يوسف من الحب اذ اشتروه من اخوته بثمن  
 بخس ذراهم معدونة<sup>c</sup> على رقد فيه وسرار<sup>d</sup> اياه، بصاعة<sup>e</sup>  
 خيفة<sup>f</sup> متن مع<sup>g</sup> من التجار مسئلتهم انشرته فيه ان علموا  
 انهم اشتروه كذلك قل فى ذلك اهل التاويل، حدثنى محمد  
 ابن عمرو قل حدثنى ابو عاصم قل ما عيسى بن ابي ناجيج  
 عن مجاهد واسرورة<sup>h</sup> بصاعة<sup>i</sup> قل صاحب الدنو ومن معه قالوا  
 لاصحابهم انا<sup>j</sup> استبصعناه خيفة ان يستشركوم فيه ان علموا  
 بشمنه وتبعهم اخوته يقولون للمدى<sup>k</sup> واحبابه استوثقوا منه لا  
 يابق حتى وقوه مصر فقل من يبتاعنى ويبشره فلشتره الملك  
 والملك مسلم، حدثنا الحسن بن محمد قل ما شبابة قل  
 ما ورقة عن ابن ابي ناجيج عن مجاهد بنحوه غير انه قل  
 خيفة ان يستشركوم ان علموا به واتبعهم اخوته يقولون للمدى

يا بشرى Tn c) الحسن Tn male d) Om. Tn. e) Vs. 20. f) Tn male addit فيه، quod idem post الشركة  
 om. g) Vs. 19. h) BM اما، mox استقصينه. i) Tn hic  
 et l. 19 للمدى. j) Om. BM.



حدثني محمد بن سعد قال حدثني ابي قال حدثني عمي قال  
حدثني ابي عن ابيه عن ابن عباس قال كان اسم الذي  
اشتراه قطغير<sup>٥</sup> وقيل ان اسمه اظفير بن روحيب<sup>٦</sup> وهو العزيز<sup>٧</sup>،  
وكان على خزائن مصر، والملك يومئذ الريان بن الوليد رجل  
من العاليف كذلك حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن  
اسحاق، فلما غيره فانه قال كان يومئذ الملك بمصر وفعولها  
الريان بن الوليد بن ثروان بن ارشدة<sup>٨</sup> بن قارن بن عمرو بن  
علاق بن لاد بن سام بن نوح، وقد قل بعضهم ان هذا  
الملك لم يمت حتى آمن واتبع يوسف على دينه \* ثم مات  
ويوسف بعد<sup>٩</sup> حتى<sup>١٠</sup> ثم ملك بعده قابوس بن مصعب بن  
معاوية بن نمير بن السلواس بن قارن بن عمرو بن علاق بن  
لاود بن سام بن نوح عم \* وكان كافرًا فدحا<sup>١١</sup> يوسف الى الاسلام  
فان ان يقبل، وذكر بعض اهل التوراة ان في التوراة ان  
الذي كان من امر يوسف واخوته والمصير به الى مصر وهـ  
ابن سبع عشرة سنة \* يومئذ وانه اقام في منزل العزيز الذي  
اشتراه ثلث عشرة سنة<sup>١٢</sup> وانه لما تمت له ثلثون سنة استوزره

٥) Tn قطغير بن. — *Ar.* cf. p. ٣٧١, ann. e. — *Ar.* ut rec. ٦) روحيب، *Ar.* ٧) العزيز، *BM* et *P* ut recepi; item Bal'ami ap. Zotenberg I. 215 et Tha'labi in *'Arcis. cod. laud.* I, 196, fol. 115b infra (f. vob) (اباشة) et infra in hoc nostro capite codd. *BM* et *Tn.* ٨) *Deest* in *Tn*; *P* om. بعد. ٩) *Om.* *Tn.* ١٠) *Dehinc* usque ad ١١ in *P* lac; *Tn* om. verba في التوراة ان. ١١) *Om.* *BM* et *P.* ١٢) *Praced.* desunt in *Tn.*

فرعون مصر الوليد بن الريان وأنه مات يوم مات وهو ابن  
 مائة سنة وعشر سنين<sup>a</sup> وأوصى إلى أخيه يهوذا وأنه كان بين  
 فراقه يعقوب واجتماعه معه بمصر<sup>b</sup> اثنتان وعشرون سنة وأن  
 مقام يعقوب معه بمصر بعد موالاته بأهله سبع عشرة سنة وأن  
 يعقوب صلّم أوصى إلى يوسف عمه وكان دخول يعقوب<sup>c</sup> مصر<sup>d</sup>  
 في سبعين انساناً من أهله فلما اشترى اطفير<sup>e</sup> يوسف وأتى به  
 منزله قل لاهله واسمها فيما حدثنا ابن حميد قل بآ سلمة عن  
 ابن اسحاق راعيل / أَكْرِمِي مَثْوَاهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا فِيكَفِينَا  
 إِذَا هُوَ بَلَغَ وَفِيهِ الْأُمُورُ بَعْضُ مَا نَحْنُ بِسَبِيلِهِ مِنْ أُمُورِنَا أَوْ  
 نَتَّخِذُهُ وَنَدَا وَنَلِكُ أَنْهَ كَانَ فِيمَا حَدَّثَنَا بِهِ ابْنُ حَمِيدٍ قُلْ بآ  
 سلمة عن ابن اسحاق رجلاً لا يَأْتِي النِّسَاءَ وَكَانَتْ امْرَأَتُهُ رَاعِيلُ  
 حَسَنَاءَ نَعْمَةٍ فِي مَلِكٍ وَفِيهَا<sup>f</sup> فلما خلا من عمر يوسف عم  
 ثلث وثلاثون سنة أعطاه الله عز وجل الحكيم والعلم<sup>g</sup> حدثني  
 المثنى قل بآ أبو حذيفة قل بآ شبل عن ابن أبي نجيح  
 عن مجاهد آتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا<sup>h</sup> قُلْ أُنْعَلُ وَالْعِلْمُ قَبْلَ النَّبِوَةِ<sup>i</sup>  
 وَرَأَوْنَهُ حِينَ بَلَغَ مِنَ السِّنِّ أَشَدَّ<sup>j</sup> أَلْتَنِي قُوْفِي يَتِيهَا عَنْ  
 نَفْسِهِ<sup>k</sup> وفي راعيل امرأة العزيز اطفير<sup>l</sup> وَعَلَّقَتِ الْأَبْوَابَ عَلَيْهِ  
 وَعَلَيْهَا الَّذِي أَرَادَتْ مِنْهُ وَجَعَلَتْ فِيمَا ذَكَرَ تَذَكُّرَ لِيُوسُفَ  
 مُحَاسِنَهُ تَشَوُّقَهُ بِذَلِكَ إِلَى نَفْسِهَا<sup>m</sup>

a) BM عشرين سنة. b) Om. Tn et P. c) P inserit  
 كان. d) Tn addit إلى. e) Tn مقلعين. f) Vs. 21. g) Vs.  
 22. h) Tn أشد. i) BM بلغ السن. j) P  
 نفسها.

## ذكر من قل ذلك

حدثنا ابن وكيع قل ما عمرو بن محمد عن اسباط عن  
السدي ولقد همت به وهم بها قل قالت له يا يوسف ما  
احسن شعرك قل هو اول ما ينتثر من جسدك قلت يا  
يوسف ما احسن عينيك قل في اول ما يسيل الى الارض من  
جسدك قلت يا يوسف ما احسن وجهك قل هو للتراب يأكله  
فلم تزل حتى اطعمته فهمت به وهم بها فدخل البيت وغلقت  
الابواب وذهب ليحلّ، سراويله فاذا هو بصرة يعقوب قائما  
في البيت قد عصّ على، اصبعه يقول يا يوسف لا تواقعها  
١٠ فانما مثلك ما لم تواقعها مثل ائخير في جو السماء لا يطاق  
ومثلك ان واقعته مثله اذا مات وقع في الارض لا يستطيع  
ان يدفع عن نفسه ومثلك ما لم تواقعها مثل الثور الصعب  
الذي لا يعمل عليه ومثلك ان واقعته مثل ائثر حين يموت  
فيدخل النمل في اصل قرنيه لا يستطيع ان يدفع عن نفسه  
١٥ فربط سراويله وذهب ليخرج يشتر ثادركته فاخذت بمؤخر  
قيصه من خلفه فخرقته حتي اخرجته منه وسقط وطرحه  
يوسف واشتد نحو الباب، وقد حدثنا ابو كريب وابن  
وكيع وسهل بن موسى اقلوا ما ابن عبيدة عن عثمان بن  
ابي سليمان عن ابن ابي مليكة عن ابن عباس سئل عن هم

a) Vs. 24. b) Codd. تسيل, item 'Ar. v. 1a; IA ut rec.  
c) BM وذهبت ليحلّ d) Om. Tn. e) Deest in BM; IA  
et 'Ar. w ut rec; v. p. ٣٨١, L. 7. f) Hic BM يواقعها, idem  
mox واقعها. g) Tn الذي. h) Tn addit الرازي, nescio an recte.

يوسف ما بلغ قل حلّ الهميان وجلس منها مجلس الخثر<sup>a</sup>،  
 حدثنا الحسن بن محمد قل سمّا حجاج بن محمد عن  
 ابن جريج قل سمّا عبد الله ابن ابي مليكة قل قلت لابن  
 عباس ما بلغ من هم يوسف قل استلقت له وجلس بين  
 رجليها ينزع ثيابه، فصرف الله تع عنه ما كان هم به من  
 السوء بما رأى من البرهان الذى اراه الله فذلك فيما قال  
 بعضهم صورة يعقوب عاضاً على اصبعه وقتل بعضهم بل نودى من  
 جانب البيت اتزق فتكون كالطير وقع ريشه فذهب يطير ولا  
 ريش له وقتل بعضهم رأى فى الحائط مكتوباً ولا تقربوا الزنا انه  
 كان فاحشةً وساء سبيلها، فقام حين رأى برهان ربه هارباً يريد  
 باب البيت فرأى مما ارادته منه واتبعته راعيل فادركته قبل  
 خروجه من الباب فحزبته بقميصه من قبل طهره فكدت قميصه  
 وألغى يوسف وراعيل سيدها وهو زوجها انغير جالسا عند  
 الباب مع ابن عم لراعيل كذلك حدثنا ابن وكيع قل سمّا  
 عمرو بن محمد عن اسباط عن السدى وأنفياً سيدها لدا  
 الباب قل كان جالسا عند الباب وابن عمها معه فلما رآه  
 قلت ما جزاء من أراد بهلك سوا إلا أن يسجن أو عذاب

الفاتن<sup>a</sup> Tn et Bagh. ad vs. 24 (cod. Wetzst. II, 1277) <sup>a</sup> الخثر BM  
 وقعد منها مقعد الرجل من المرأة: (عن مجاهد) Ar. الخثر BM et P inserunt <sup>b</sup> به  
 V. Kor. 17; vs. 34. <sup>c</sup> Om. <sup>d</sup> أراد به (omisso منه) Sic recte P, Tn Tn; IA ut rec. <sup>e</sup>

كريثا (sic) سمّا P <sup>f</sup> ارادت به منه BM (ارادته ortum ex  
 BM ... كما. <sup>g</sup> Vs. 25. <sup>h</sup> BM et P. om.; verba a <sup>i</sup> كان  
 usque ad Tn iterat.

أَلَيْمٌ أَنَّهُ رَاوَدَنِي عَنْ نَفْسِي فَلَذَعْتُهُ عَنْ نَفْسِي ثَبِيتٌ ۝ فَشَقَّقْتُ  
 قَيْصَهُ قُلْ يَوْسُفُ بَلْ هِيَ رَاوَدَتْنِي عَنْ نَفْسِي ۝ ثَبِيتٌ وَشَرَرْتُ  
 مِنْهَا فَأَذْرَكْتَنِي فَشَقَّقْتُ ثَمَّيَصَى فَقُلْ ابْنِ عَمًّا ثَبِيتٌ هَذَا فِي  
 الْقَمِيصِ فَإِنْ كَانَ انْقَمِصَ ، قَدْ مِنْ قُبُلٍ فَصَدَقْتُ وَهُوَ مِنْ  
 ٥ اَلْكَافِرِينَ وَإِنْ كَانَ انْقَمِصَ قَدْ مِنْ ذُبُرٍ فَكَذَبْتُ وَهُوَ مِنْ  
 الصَّادِقِينَ فَتَنَى بِالْقَمِيصِ فَوَجَدَهُ ۝ قَدْ مِنْ دَبْرٍ قُلْ ۝ أَنَّهُ مِنْ  
 كَيْدُنِّي أَنْ كَيْدُنِّي عَثِيمٌ ، يَوْسُفُ ائْتِنِي عَنْ خُذَا وَاسْتَغْفِرِي  
 لَذَنْبِكَ أَنَّهُ كُنْتُ مِنْ اَلْخَائِنِينَ ۝ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ  
 عَمَّارَةَ قُلْ مَا عَبِيدُ ۝ اَللَّهُ بْنُ مُوسَى قُلْ نَا شَيْبَانُ عَنْ ابْنِ  
 ١٠ اَسْحَاقَ عَنْ ثَوْبِ اَلشَّامِيِّ قُلْ مَا كَانَ يَوْسُفُ يَرِيدُ أَنْ يَذْكُرَهُ  
 حَتَّى قُلْتُ مَا جَزَاءُ مَنْ أَرَادَ بِاَعْلَاكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسَاجِنَ أَوْ  
 عَذَابُ اَلْأَلِيمِ قُلْ لَغَضِبَ وَقُلْ فِي رَاوَدَتْنِي عَنْ نَفْسِي ۝

وَقَدْ اِخْتَلَفَ فِي اَلْاَشْهَادِ اَلْاَسَدِيُّ شَهِدَ مِنْ اَعْلَاهَا أَنْ كَانَ قَيْصَهُ  
 قَدْ مِنْ قُبُلٍ فَصَدَقْتُ وَهُوَ مِنْ اَلْاَلْدَانِيَّةِ ۝ فَقُلْ بَعْضُهُمْ مَا ذَكَرْتُ  
 ١٥ عَنْ اَلْاَسَدِيِّ وَقُلْ بَعْضُهُمْ كَانَ صَبِيًّا فِي اَلْاَهْدِ ، وَقَدْ رَوَى فِي  
 لُكَا عَنْ رَسُولِ اَللَّهِ مَا حَدَّثَنِي اَلْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ قُلْ مَا عَقَانُ  
 ابْنِ مُسْلِمٍ قُلْ مَا حَمَدُ قُلْ نَا عَطَاءُ بْنُ اَلْاَسْثَبِ عَنْ سَعِيدِ  
 ابْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ اَلْاَنْبِيَّ صَلَّعَ قُلْ تَكَلَّمَ اَرْبَعَةً  
 ۝ وَمِ صَغَارٌ \* فَذَكَرَ فِيهِمْ شَاهِدُ يَوْسُفَ ۝ حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعَ

a) Om. Tn. b) Vs. 26. c) Tn bis om. اَلْقَمِيصِ. d) BM  
 et P فَوَجَدَهُ ۝ IA ut rec. e) Vs. 28 et 29. f) BM et P  
 عَبِيدُ اَللَّهُ بْنُ مُوسَى g) male, est enim Schaibāni discipulus  
 دَبْرٍ فَكَذَبْتُ وَهُوَ مِنْ اَلْاَصْدَاقِ P h) ابنِ اَبَا ذَرٍّ اَلْعَبْسِيِّ



قال ساء العلاء بن عبد الجبار عن حماد بن سلمة عن عطاء  
ابن السائب عن سعيد بن جبير عن ابن عباس قال تكلم  
اربعة ومِ صغاره ابن بلشطة ابنة فرعون وشاهد يوسف وصاحب  
جريحه وعيسى بن مريم، وقد قيل ان الشاهد كان هو  
القميص وقتله من دبره،

ذكر بعض من قال ذلك

حدثني محمد بن عمرو قال ساء ابو عامر قال حدثني عيسى  
عن ابن ابي نجيع عن مجاهد في قول الله عز وجل وشهد  
شاهد من أهلها قال ثبته مشقوق من دبر فتلك الشهادة  
فلما رأى زوج المرأة قميص يوسف قد من دبر قال لراعيه  
زوجته انه من كيدكن ان كيدكن عظيم ثم قال ليوسف  
أعرض عن ذكره ما كان منها من مرادتها آية على نفسها  
فلا تذكره لاحد ثم قال لزوجته استغفري لذنبك انك كنت  
من الفاطنين، وتحدث النساء بأمر يوسف وأمر امرأة العزيز  
بمدينة مصر ومرادتها آية على نفسها فلم ينكتم وقلن  
أمرأة العزيز تراود فتاها عن نفسها قد شغفها حباً قد وصل  
حب يوسف الى شغاف قلبها فدخل تحتها حتى غلب على  
قلبها وشغاف القلب غلافه وحجابه، حدثنا ابن وكيع قال ساء  
عمرو بن محمد عن أسباط عن السدي قد شغفها حباً قال  
فلشغف جلد على القلب يقل لها لسان القلب يقول دخل

الراغب (a) Praeced. om. Tn. (b) 'Ar. vob in hac trad addit (c) BM et Tn male عن (d) فيها Tn. (e) هذا وذكر (f) Vs. 30. (g) Praeced. om Tn. (h) Tn في.

لِلحَبِّ لِلْجِلْدِ حَتَّى أَصَابَ الْقَلْبَ، فَلَمَّا سَمِعَتْ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ  
بِمَكْرِهِمْ وَتَحَدُّثِهِمْ « بَيْنَهُمْ بِشَأْنِهَا وَشَأْنِ يُوسُفَ وَبَلَغَهَا ذَلِكَ  
أَرْسَلَتْ إِلَيْهِمْ وَاعْتَدَتْ لَهُنَّ مُتَكَأً يَتَكَأْنَ عَلَيْهِ إِذَا حَضَرْنَهَا  
مِنْ وَسَائِدٍ وَحَضَرْنَهَا فَقَدِمَتْ إِلَيْهِنَّ طَعَامًا وَشَرَابًا وَأَتْرَجًا وَاعْطَتْ  
كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ سَكِينًا تَقْطَعُ بِهِ الْاِتْرَجَ، حَدَّثَنِي سَلِيمَانُ  
ابْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ قُلَ مَا مُحَمَّدٌ بِنَ الصَّلَاتِ قُلَ مَا أَبُو كُدَيْنَةَ  
عَنِ خَصِيْنٍ عَنِ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَأَعْتَدَتْ لَهُنَّ مُتَكَأً  
وَأَقْبَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ سَكِينًا قُلَ اعْطَيْتُهُنَّ أَتْرَجًا وَاعْطَتْ  
كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ سَكِينًا فَلَمَّا فَعَلَتْ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ ذَلِكَ بِهِنَّ  
وَقَدْ اجْلَسَتْ يُوسُفَ فِي بَيْتٍ وَمَجْلَسٍ غَيْرِ الْمَجْلَسِ الَّذِي هُوَ  
فِيهِ جُلُوسٌ قَالَتْ لِيُوسُفَ أَخْرِجْ عَلَيْهِنَّ فُخْرُجَ يُوسُفَ عَلَيْهِنَّ  
فَلَمَّا رَأَيْنَهُ اجْلَلْنَهُ وَاكْبِرْنَهُ وَاعْظِمْنَهُ وَقَطَّعْنَ أَيْدِيَهُنَّ بِالْمَسَكَاكِينِ  
الَّتِي فِي أَيْدِيَهُنَّ وَهَنَ بِحَسْبِنِ أَتْنَهُنَّ يَقْطَعْنَ بِهَا الْاِتْرَجَ وَقُلْنَ  
مَعَاذَ اللَّهِ مَا هَذَا إِنْسَانٌ إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ، فَلَمَّا  
حَلَّ بِهِنَّ مَا حَلَّ مِنْ قَطْعِ أَيْدِيَهُنَّ مِنْ أَجْلِ نَظَرَةٍ \* نَظَرْنَهَا  
إِلَى يُوسُفَ وَنَهَابَ عَقْلَهُنَّ وَعَرِفْتَهُنَّ خَطَأً قِيلَ لَهَا امْرَأَةُ الْعَزِيزِ  
تَرَاوَدُّ قَتَاها عَنْ نَفْسِهِمْ وَأَنكَارُها مَا أَنكَرْنَ مِنْ أَمْرِها أَقَرَّتْ  
عِنْدَ ذَلِكَ لَهُنَّ بِمَا كَانَ مِنْ مَرَاوِدَتِها آيَةً عَلَى نَفْسِها فَقَالَتْ  
فَلْيَكُنْ الَّذِي لَمْ تَنْتَبِئْ بِهِ وَلَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِي فَاسْتَعْصَمَ  
بَعْدَ مَا حَلَّ سَرَاوِيلُهُ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَكِيعٍ قُلَ مَا عَمْرُو بْنُ

a) Om. BM et P b) Vs. 31. c) P حاشا d) Tn et IA

قطعهن. e) BM أقل. f) BM addit منها. g) Praeced.  
om. P. h) Vs. 32.

محمد عن اسباط عن السدي قلت فذلكن الذي لمتني فيه  
 ولقد راودته عن نفسه فاستعصم \* تقول بعد ما حل السراويل  
 استعصم<sup>د</sup> لا ادري ما بدا له ، قر كالت لهن ولئن لم يفعل  
 ما امره من اتيانها ليشجنن وليكونا من الصغرين فاختار  
 صلى الله عليه السجين على الزنا ومعصية ربه فقال ، رب  
 السجين احب الي مما يدعوني اليه ، حدثنا ابن وكيع  
 قال ساء عمرو بن محمد عن اسباط عن السدي قال رب السجين  
 احب الي مما يدعوني اليه من الزنا ، واستغاث بربه عز  
 وجل فقال والا تصرف عني كيدهن انصب اليهن واكن من  
 الجاهلين فاخبر الله عز وجل انه استجاب له فصرف عنه<sup>15</sup>  
 كيدهن ونجاه من ركوب الفاحشة ، ثر بدا للعزير من بعد  
 ما راى من<sup>ه</sup> الآيات ما راى من قد القيص من الدبر ، وخمش  
 في الوجه وقطع النسوة ايديهن وعلمه ببرأة يوسف مما  
 قرف<sup>ز</sup> به في ترك يوسف مطلقا ، وقد قيل ان السبب الذي  
 من اجله بدا له في ذلك ما حدثنا به ابن وكيع قال ساء عمرو<sup>16</sup>  
 ابن محمد عن اسباط عن السدي ثم بدا لهم من بعد ما  
 رأوا الآيات ليسجننه حتى حين قال كالت المرأة لزوجها ان  
 هذا العبد العبراني قد فصحنى في الناس يعتذر اليهم  
 ويخبرهم اني راودته عن نفسه ولست اطيق ان اعتذر

a) Om. P. b) Codd. استعصى. c) Vs. 33. d) Om. Tn:  
 e) Dehinc usque ad عمرو l. 15 P lacunam offert ita ut sola  
 verba مطلقا ... به (sic) قذف ... مما قذف (sic) به ... مطلقا  
 conservata sint. f) BM قذف.

يُعْذِرُ فَإِنَّمَا أَنْ تَأْتَنَ لِي فَخَرَجَ فَلَعَنَ وَإِنَّمَا أَنْ تَحْبِسَهُ كَمَا  
حَبَسْتَنِي فَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ بَدَأَ لَهُمْ مِنْ بَعْدِ مَا  
رَأَوْا آيَاتٍ لَيْسَ جَنَّتْ حَتَّى حِينَ، فَذَكَرَ أَنَّهُمْ حَبَسُوهُ سَبْعَ  
سِنِينَ،

### ذَكَرَ مِنْ قَالِ لِلْمَلِكِ

حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَمِعْتُ الْمُحَارِبِيَّ عَنْ دَاوُدَ عَنْ عِكْرَمَةَ  
لَيْسَ جَنَّتْ حَتَّى حِينَ قَالِ سَبْعَ سِنِينَ، فَلَمَّا حَبَسَ يُوسُفَ  
\* فِي السَّجْنِ صَاحِبُهُ الْعَزِيزُ أَدْخَلَ مَعَهُ السَّاجِنَ الَّذِي حُبِسَ  
فِيهِ قَتِيَانٌ مِنَ قَتِيَانِ الْمَلِكِ صَاحِبِ مِصْرَ الْكَبِيرِ وَهُوَ الْوَلِيدُ  
\*\* ابْنُ الرِّيَّانِ أَحَدُهُمَا كَانَ صَاحِبَ طَعَامِهِ وَالْآخَرُ كَانَ صَاحِبَ  
شَرَابِهِ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ عَنْ أَسْبَاطَ عَنْ السُّتَيْقِ  
قَالَ حَبَسَهُ الْمَلِكُ وَغَضِبَ عَلَى خَبَّازِهِ بَلَّغَهُ أَنَّهُ يَرِيدُ أَنْ يَسْتَمِدَّ  
لِحَبْسِهِ وَحَبَسَ صَاحِبَ شَرَابِهِ ثُمَّ أَنَّهُ مَلَأَهُ عَلَى ذَلِكَ فَحَبَسَهُمَا  
جَمِيعًا فَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَدَخَلَ مَعَهُ السَّاجِنَ قَتِيَانِ،  
\*\* فَلَمَّا دَخَلَ يُوسُفُ قَالَهُ فِيمَا حَدَّثَنِي بِهِ ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَمِعْتُ  
عُمَرَ عَنْ أَسْبَاطَ عَنْ السُّتَيْقِ قَالَ لَمَّا دَخَلَ يُوسُفُ السَّجْنَ  
قَالَ إِنِّي أَصْبَرُهُ الْإِحْلَامَ فَقَالَ أَحَدُ الْقَتِيَّتَيْنِ لَصَاحِبِهِ هَلَمْ  
فَلَنَجْرِبَ هَذَا الْعَبْدَ الْعِبْرَانِيَّ فَتَرَايَا لَهُ فَسَأَلَاهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ

a) Om. Tn. — P deinde دخل ut in versu mox laudando.

b) Vs. 36. c) Om. BM et P. d) Teschdid ex P.

e) „Simulavcrunt se somniasse“. — Utrum فتَرَايَا an فتَرَايَا (ut تحَالَمَا p. ٣٨٨, l. 5) scribendum sit, codd. in medio relinquunt.



يعتبر خبراً، وَأَمَّا الْآخَرُ فَيُصَلَّبُ فَتَأْكُلُ أَنْثَى مِنْ رَأْسِهِ،  
 فَلَمَّا عَبَّرَ لَهَا مَا سَأَلَهُ تَعْبِيرٌ <sup>د</sup> قَالَا مَا رَأَيْنَا شَيْئاً، حَدَّثَنَا  
 ابن وكيع قال سَأَلَ ابْنَ فَضِيلٍ عَنْ عُمَارَةَ يَعْنِي ابْنَ انْقِعَاقٍ عَنْ  
 إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ فِي الْغَتِّيَيْنِ اللَّذَيْنِ أَتَىا يَوْسُفَ  
 ٥ فِي الرُّومَِا إِنَّمَا كُنَّا تَحَالُمَا لِيَجْتَبِرَاهُ، فَلَمَّا أَوَّلَ رُؤْيَاهُمَا قَالَا إِنَّمَا كُنَّا  
 نَلْعَبُ قَالَ قُضِيَ الْأَمْرُ أَنْذَى فِيهِ تَسْتَقْتِيَانِ ثُمَّ قَالَ لِمُو وَهُوَ  
 الَّذِي ظَنَّ يَوْسُفَ أَنَّهُ نَاجٍ مِنْهُمَا <sup>هـ</sup> أَذْكَرْنِي عِنْدَ رَبِّكَ يَعْنِي  
 عِنْدَ الْمَلِكِ فَأُخْبِرُهُ أَنِّي مُحْبُوسٌ ضُلُمًا فَأَنْسَاهُ الشَّيْطَانُ ذَكَرَ  
 رَبِّهِ غَفْلَةً عَرَضَتْ لِيَوْسُفَ مِنْ قِبَلِ الشَّيْطَانِ، <sup>و</sup> فَحَدَّثَنِي  
 ١٠ لِلْحَارِثِ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ الْعَزِيزِ قَالَ سَأَلَ جَعْفَرَ بْنَ سُلَيْمَانَ الطَّبَّعِيَّ  
 عَنْ بَسْطَامِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ قَالَ قَالَ يَوْسُفُ لِلسَّاقِ  
 اذْكُرْنِي عِنْدَ رَبِّكَ قَالَ قِيلَ يَا يَوْسُفَ اتَّخَذْتَ مِنْ، دُونِي وَكِيلًا  
 لِأُطِيلَ حَبْسَكَ قَالَ فَبَكَى يَوْسُفُ وَقَالَ يَا رَبِّ انْسَى قَلْبِي كَثْرَةَ  
 الْبَلَاءِ فَقُلْتُ كَلِمَةً فَوَيْلٌ لَأَخْرُجُ، <sup>ز</sup> حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ  
 ١٥ سَأَلَ عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ  
 عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ أَنْبَى صَلَّعٌ لَوْ لَمْ يَقُلْ  
 يَوْسُفُ يَعْنِي اللَّامَةَ الَّتِي قَالَ مَا لَبِثَ فِي السَّجَنِ طَوِيلٌ مَا لَبِثَ  
 حَيْثُ يَبْتَغَى الْفَرَجَ <sup>ح</sup> مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَلَبِثَ فِي  
 السَّجَنِ فِيمَا حَدَّثَنِي الْحَسَنُ بْنُ يَحْيَى قَالَ سَأَلَ عَبْدَ الرَّزَّاقِ قَالَ  
 ٢٠ سَأَلَ عِمْرَانُ أَبُو الْهَذِيلِ الصَّنَعَانِيَّ قَالَ سَمِعْتُ وَقَبَا يَقُولُ \* أَصَابَ

د) Om. Tn. هـ) P ... سَأَلَهُ، Tn عنه. و) P لِيَجْتَبِرَاهُ،  
 Tn. om. ز) Vs. 42. ح) Om. Tn. ط) B.M. حَتَّى يَلْتَمِسَ  
 الْفَرَجَ، P حَتَّى تَلْقَى الْفَرَجَ، Bagh. ad vs. 42 ut rec.

أيوب البلاء سبع سنين وترك يوسف في السجن سبع سنين  
وعذب بخت نصر فحول في السبع سبع سنين<sup>a</sup> ثم إن  
ملك مصر رأى رؤيا هالته، فحدثنا ابن وكيع قال لما عمرو بن  
محمد عن اسباط عن السدي قال إن الله عز وجل أرى الملك  
في منامه رؤيا هالته فرأى سبع بقرات سمان يأكلهن سبع<sup>b</sup>  
عجاف<sup>c</sup> وسبع سنبلات خضر<sup>d</sup> وأخر يابسات<sup>e</sup> فجمع السحرة  
والكهنة والحارة والعافة فقصها عليهم فقالوا، أضغاث أحلام وما  
نحن بتأويل الأحلام بعالمين فقال الذي نجا من الغتيتين وهو  
سوادكر حاجة يوسف بعد أمه يعنى بعد نسيان أنا أنبتكم<sup>f</sup>  
بتأويله فأرسلهم<sup>g</sup> يقول فأنلقون فارسوه<sup>h</sup> فأتى يوسف فقال، أيها  
الصديق أفتنا في سبع بقرات سمان يأكلهن سبع عجاف<sup>i</sup>  
وسبع سنبلات خضر<sup>j</sup> وأخر يابسات<sup>k</sup> فإن الملك رأى ذلك في  
نومه، فحدثنا ابن وكيع قال لما عمرو عن اسباط عن السدي  
قال قال ابن عباس لم يكن السجن في المدينة فأنطلق الساق  
إلى يوسف فقال أفتنا في سبع بقرات سمان الآيات<sup>l</sup>  
فحدثنا بشر بن معاذ قال لما يزيد قال لما سعيد عن قتادة  
أفتنا في سبع بقرات سمان فالسمان المخاصيب والبقرات العجاف<sup>m</sup>  
هن السنون المحول الجذوب<sup>n</sup> قوله وسبع سنبلات خضر<sup>o</sup> وأخر  
يابسات<sup>p</sup> أما للخضر فهن السنون المخاصيب وأما اليابسات فهن

يقول لما أصاب يوسف البلاء سبع  
a) BM pro praecedd. سبع سنين  
b) Vs. 43. c) Vs. 44. d) Vs. 45. e) Vs.  
46. f) P الممهازيل. g) Cold. hic et p. ٣٩٠, L. 1  
الجذوب.

الجديوب للحوّل، فلما أخبر يوسف صموه بتأويل ذلك أتى صموه  
 الملك فأخبره بما قال له يوسف فعلم الملك أن الذي قال  
 يوسف من ذلك حقّ قل أتتوني به، فحدثنا ابن وكيع قال  
 سمّا عمرو عن اسباط عن السديّ قال لما أتى الملك رسوله  
 « فأخبره قال أتتوني به، فلما أتاه الرسول ودّعه إلى الملك أتى  
 يوسف الخروج معه وقال، أَرْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَسَأَلَهُ مَا بَلَى النِّسْوَةِ  
 الَّتِي قَطَعْنَ أَيْدِيَهُنَّ إِنَّ رَبِّي بِكَيْدِهِنَّ عَلِيمٌ قَالَ السَّديّ  
 قال ابن عباس لو خرج يوسف يومئذ قبل أن يعلم الملك  
 بشأنه ما زالت في نفس العزيز منه حاجة يقول هذا الذي  
 ١٥ راود امرأتى، فلما رجع الرسول إلى الملك من عند يوسف جمع  
 الملك أولئك النسوة فقال لهنّ، مَا خَطْبُكُنَّ إِذْ رَاوَدْتُنَّ يُوسُفَ  
 عَنْ نَفْسِهِ قُلْنَ فِيمَا حَدَّثْنَا ابْنِ وَكَيْعٍ قَالَ سَمّا عمرو عن  
 اسباط عن السديّ قال لما قال الملك لهنّ ما خطبكن إذ  
 راودتن يوسف عن نفسه قلن حاشَ لَكُمَا مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ  
 ٢٥ شَيْءٍ وَلَكِنَّ امْرَأَةَ الْعَزِيزِ أَخْبَرَتْنَا أَنَّهَا رَاودَتْهُ عَنْ نَفْسِهِ وَدَخَلَ  
 مَعَهَا الْبَيْتَ فَقَالَتِ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ حِينَئِذٍ الْآنَ حَصْحَصَ الْحَقُّ  
 أَنَا رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ وَإِنَّهُ لَمِنَ الصّٰدِقِينَ فقال يوسف ذلك  
 هذا الفعل الذي فعلت من ترديدى رسول الملك بالرسالات  
 التي أرسلت في شأن النسوة لِيَعْلَمَ أَطْفِيرَ سَيِّدِي أَنِّي لَمْ أَخْنَهُ  
 ٣٠ بِالْغَيْبِ فِي زَوْجَتِهِ رَاعِيلاً وَأَنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْغَافِلِينَ،

a) Om. BM. b) BM et P inserunt إلى c) Vs. 50. d) BM  
 جو. e) Vs. 51. f) Vs. 52.



قَلَمَا قَالَ ذَلِكَ يُوسُفُ قَالَ لَهُ جِبْرِئِيلُ مَا حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَدْ  
 بَيَّنَّا وَكَيْعَ عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ سَمَاعٍ عَنْ عِكْرِمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
 قَالَ لَمَّا جَمَعَ الْمَلِكُ النِّسْوَةَ فَسَأَلَهُنَّ هَلْ رَاوَدْتَنَ يُوسُفَ عَنْ  
 نَفْسِهِ قُلْنَ حَاشَ لَنَّا مَا عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سَوَاءٍ قُلْتَ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ  
 الْآنَ حَصْحَصَ الْحَقُّ أَنَا رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ وَإِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ ٥  
 قَالَ يُوسُفُ ذَلِكَ لِيَعْلَمَ أَنِّي لَمْ أَخُنْهُ بِالْغَيْبِ وَإِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي  
 الْقَوْمَ الْخَاسِرِينَ \* قَالَ فَقَالَ لَهُ جِبْرِئِيلُ وَلَا يَوْمَ مَمَتَ بِهَا فَقَالَ ٥  
 وَمَا أَبْرَأُ نَفْسِي إِنْ أَنْتَفَسَ لَأَمَّارَةً بِالسُّوءِ، قَلَمَا تَبَيَّنَ لِلْمَلِكِ ٥  
 عَذْرُ يُوسُفَ وَأَمَاتَهُ قَدْ اتَّبَعُوا بِهِ أَسْخَلَصَهُ لِنَفْسِي فَلَمَّا أَتَى  
 بِهِ وَكَلَّمَهُ، قَدْ أَتَاكَ الْيَمِيمَ لَدَيْنَا مَكِينٌ أَمِينٌ ٥ فَقَالَ يُوسُفُ ١٥  
 لِلْمَلِكِ اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ، \* فَحَدَّثَنِي يُونُسُ قَدْ سَأَلَ ابْنَ  
 وَهْبٍ قَالَ قَالَ ابْنُ زَيْدٍ فِي قَوْلِهِ اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ ٥  
 قَالَ كَانَ لِفِرْعَوْنَ خَزَائِنٌ كَثِيرَةٌ غَيْرُ انْتِعَامٍ ٥ فَسَلَّمَ ٥ سُلْطَانُهُ  
 كَلَّمَهُ إِلَيْهِ وَجَعَلَ الْقَصَاةَ إِلَيْهِ امْرَأَةً وَقَصَاوَةً تُلْذِذُ، حَدَّثَنَا  
 ابْنُ حَمِيدٍ قَدْ سَأَلَ إِبْرَاهِيمَ بْنَ الْمُخْتَارِ عَنْ شَيْبَةَ ٥ انْتَهَبَنِي فِي ١٥  
 قَوْلِهِ، اجْعَلْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ قَالَ عَلَى حِفْظِ الطَّعَامِ إِنِّي  
 حَفِيزٌ عَلِيمٌ يَقُولُ أَنِّي حَفِيزٌ لَمَّا اسْتَوْدَعْتَنِي عَلِيمٌ بِسَنَى  
 الْمَجْلَعَةِ فَوَلَّاهُ الْمَلِكُ ذَلِكَ، وَقَدْ حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَدْ سَأَلَ  
 سُلَيْمَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ لَمَّا قَالَ يُوسُفُ لِلْمَلِكِ ٥ اجْعَلْنِي

٥) Om. Tn. — Vs. 53. ٥) BM الملك; Tn بين الملك.

٥) Om. Tn; P كلمة. ٥) Vs. 54. ٥) Praeced. om. Tn.

٥) Explicit codex P. ٥) BM فسلم. ٥) Dedi secundum Tn;

BM نسمة; nihil aliunde de eo habeo. ٥) Vs. 55. ٥) Tn om.

على خزائن الارض اتى حفيظ عليم قال الملك قد فعلت فؤاد  
 فيما يذكرون عمل اظفير وعزل اضفير عما كان عليه يقول الله  
 تبارك وتعالى وكذلك مكنا ليوسف في الارض يتبوا منها  
 حيث يشاء نصيب برحمتنا من نشاء ولا نضيع أجر  
 المؤمنين قال فذكر لي والله اعلم ان اضفير هلك في تلك  
 الليالي وان الملك اريان بن الوليد زوج يوسف امرأة اظفير  
 راعيل وانها حين دخلت عليه قال اليس هذا خيرا مما  
 كنت تريدان قال فيزعمن انها قالت ايها الصديق لا تلمني  
 فاقى كنت امرأة كما ترى حسناء جميلة نعمة في ملك  
 10 ودنيا وكان صاحبي لا يأتني النساء وكنت كما جعلك الله في  
 حسنك وهيئتك فغلبتني نفسي على ما رايت فيزعمن انه  
 وجدها عذراء واصابها فولدت له رجلين افرائيم بن يوسف  
 ومنشا بن يوسف حدثنا ابن وكيع قال ساء عمرو عن  
 اسباط عن السدي وكذلك مكنا ليوسف في الارض يتبوا منها  
 15 حيث يشاء قال استعمله الملك على مصر وكان صاحب امرها  
 وكان يلى البيع والتجارة وامرها كله فذلك قوله وكذلك مكنا  
 ليوسف في الارض يتبوا منها حيث يشاء فلما ولي  
 يوسف للملك خزائن ارضه فاستقر به القرار في عمله ومضت  
 السنون السبع المختصة التي كان يوسف امر بترك ما في

α) Vs. 56. δ) Tn حسنا وجملا. ε) BM افراتيم mox  
 وميشا. d) Om. Tn. e) Tn المجذبة. f) Om. Tn; idem  
 pro seqq. offert; ودخلت بما فيه. quod per se quidem bonum sed cum dura codicis BM lectione.

سنبِل ما حصدوا من الزَّرع فيها فيه ودخلت السنون المَجْدبة  
وقحط الناس اجدبت<sup>a</sup> بلاد فلسطين<sup>b</sup> فيما اجدب من البلاد  
ولحق مكروه ذلك آل يعقوب في موضع الذي كانوا فيه فوجه  
يعقوب بنيد<sup>c</sup>، فحدثنا ابن وكيع قال سمعوا عن اسباط  
عن السدي قال اصاب الناس للجوع حتى اصاب بلاد يعقوب<sup>d</sup>  
التي هو بها فبعث بنيد الى مصر وامسك اخا يوسف بنيامين  
فلما دخلوا على يوسف عرفهم ولم له منكرون فلما نظر اليهم  
قال اخبروني ما امركم فاني اُنكر شألكم قالوا نحن قوم من  
ارض الشام فلما جاء بكم قلوا جئنا بمتار طعاما فل كذبتكم  
انتم عيونكم كم انتم قالوا \* عشرة قال انتم عشرة آلاف كل<sup>e</sup>  
رجل منكم الف فأخبروني خبركم قالوا<sup>f</sup> انا اخوة بنو رجل  
صديق وانا كنا اثني عشر وكان ابونا يحب اخا لنا وانه  
ذهب معنا البرية فهلك فيها وكان احبنا الى ابينا قال فلما  
من سكن ابوكم بعده قالوا الى اخ لنا اصغر منه قال فكيف  
تخبروني ان اباكم صديق وهو يحب الصغير منكم<sup>g</sup> دون<sup>h</sup>  
الكبير اتقوا باخيكم هذا حتى انظر اليه فان لم تأتوني به  
فلا كيِّل لكم عندي ولا تقربون، قالوا سنراود عنه آباء وانا  
لفعلون<sup>i</sup> قال فضعوا بعضكم رهينة حتى ترجعوا فوضعوا

comparatum magis expeditum est ita ut correctio illius esse videatur. — فيها est في السنون في السنبِل،  
vult

a) BM. واجدبت b) Om. BM. c) Item. d) Praeced.  
om. Tn. e) Om. Tn. f) Vs. 60—61.

شمعون<sup>١٤</sup> «حدثنا ابن حميد قال سألنا سلمة عن ابن  
اسحاق قال كان يوسف حين رأى ما أصاب الناس من الجهد  
قد آسى بينهم فكان لا يُحتمل للرجل ألا بعيراً واحداً<sup>١٥</sup>  
ولا يحتمل للرجل الواحد بعيرين تقسيطاً بين الناس وتوسيعاً<sup>١٦</sup>  
عليهم فقدم عليه اخوته فيمن<sup>١٧</sup> قدم عليه من الناس يلتصقون  
الميرة من مصر فعرفهم ولم له منكرون لما أراد الله تعالى أن يبلغ  
بيوسف، فيما أراد ثم أمر يوسف بأن يُوقر لكل رجل من  
اخوته بعيراً فقال لهم اتقوا باخيكم من اييكم لاحمل لكم  
بعيراً آخر فتزدادوا به حمل بعير<sup>١٨</sup> ألا ترون أنني أوفى الكيل<sup>١٩</sup>  
فلا اخسه احداً<sup>٢٠</sup> \* وَأَنَا خَيْرُ الْمُنْزِلِينَ<sup>٢١</sup> وانا خير من أنزل  
صيفاً<sup>٢٢</sup> على نفسه من الناس بهذه البلدة فلما أضيفكم فإن  
لم تأتوني<sup>٢٣</sup> \* باخيكم من اييكم فلا طعام لكم عندى اكيله ولا  
تقربوا بلادى<sup>٢٤</sup>، وقال لغتياته الذين يكيلون الطعام لهم اجعلوا  
بضاعتهم وفي ثمن الطعام الذى اشترؤا به فى رحالهم<sup>٢٥</sup>،  
حدثنا بشر قال سأل يزيد بن زريع قال سأل سعيد عن قتادة<sup>٢٦</sup>  
اجعلوا بضاعتهم<sup>٢٧</sup> فى رحالهم<sup>٢٨</sup> اى ورقهم<sup>٢٩</sup> فجعلوا ذلك فى  
رحالهم ولم لا يعلمون<sup>٣٠</sup> فلما رجع بنو يعقوب الى اييهم

١٤) Om. Tn; IA ut rec. ١٥) Om. Tn. ١٦) Codd. وتوسعا  
١٧) Tn حين، omisso من sequente. ١٨) De conj., BM ليوسف

Tn متى أراد (يوسف) seq. malim (scil. يوسف) ٢١) Tn addit آخر. ٢٢) Om BM; in Tn ante فلا اخسه ponitur.  
٢٣) Om. BM. ٢٤) BM addit انتم. ٢٥) Tn pro praeced. verba  
٢٦) Vs. 60 laudat. ٢٧) Vs. 62. — Tn pro praeced.  
٢٨) لهم وامرهم ان يجعلوا بضاعتهم فى رحالهم وفى ثمن ...  
٢٩) Om. BM. ٣٠) BM اوراقهم.

قَالُوا مَا حَدَّثَنَا بِهِ ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَمِعْتُهُ عَنْ اسْبَاطَ عَنْ  
السَّدَقِيِّ فَلَمَّا رَجَعُوا إِلَى أَبِيهِمْ قَالُوا يَا أَبَانَا إِنَّ مَلِكَ مِصْرَ أَكْرَمَنَا  
كَرَامَةً<sup>٥</sup> لَوْ كَانَ رَجُلًا مِنْ وَلَدِهِ يَعْقُوبُ مَا أَكْرَمَنَا كَرَامَتَهُ وَإِنَّهُ  
أَرْتَمَنَ شَمْعُونَ وَقَالَ أَتَتَنَوَّقُ بِأَخِيكُمْ هَذَا الَّذِي عَطَفَ عَلَيْهِ أَبُوكُمْ  
بَعْدَ أَخِيكُمْ الَّذِي هَلَكَ فَإِنْ لَمْ تَتَنَوَّقُ بِهِ فَلَا كَيْلَ لَكُمْ وَلَا<sup>٦</sup>  
تَقْرَبُونَهُ<sup>٧</sup> أَبَدًا قَالَ يَعْقُوبُ هَلْ آمَنُكُمْ عَلَيْهِ أَلَا كَمَا آمَنْتُكُمْ عَلَى  
أَخِيهِ مِنْ قَبْلُ فَقَالَتْ خَيْرٌ حِفْظًا<sup>٨</sup> وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ<sup>٩</sup> قَالَ  
فَقَالَ لَمْ يَعْقُوبُ إِذَا أَتَيْتُمْ مَلِكَ مِصْرَ فَاقْرَءُوهُ مِنِّي السَّلَامَ وَقُولُوا  
لَهُ إِنْ أَبَانَا يَصَلِّي عَلَيْكَ وَيَدْعُوكَ بِمَا أَوْلَيْتُنَا<sup>١٠</sup> حَدَّثَنَا  
ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ خَرَجُوا حَتَّى إِذَا هُمْ<sup>١١</sup>  
قَدِمُوا عَلَى أَبِيهِمْ وَكَانَ مَنْزِلُهُمْ فِيهِمَا ذِكْرِي بَعْضُ أَهْلِ الْعِلْمِ  
بِالْعَرَبِيَّاتِ مِنْ أَرْضِ فِلَسْطِينَ بِغَوْرِ الشَّامِ وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ بِالْأَوَّلِجِ<sup>١٢</sup>  
مِنْ نَاحِيَةِ الشَّعْبِ<sup>١٣</sup> أَسْفَلَ مِنْ حَسَنَى<sup>١٤</sup> فِلَسْطِينَ وَكَانَ صَاحِبُ بِلَادِهِ  
لَهُ أَبَدٌ<sup>١٥</sup> وَشَا<sup>١٦</sup> فَلَمَّا رَجَعَ أَخُوهُ يُوسُفُ إِلَى وَالِدَيْهِ يَعْقُوبَ قَالُوا  
لَهُ يَا أَبَانَا مُنِعَ مِنَّا الْكَيْلُ فَوَقَّعَ حَمَلُ الْبَعْرَا وَلَمْ يَكُنْ لَكَ<sup>١٧</sup> وَاحِدٌ<sup>١٨</sup>  
مِنَّا إِلَّا كَيْلٌ بَعِيرٍ فَأَرْسَلَ مَعَنَا أَخَانَا بِيَمَامِينَ يَكْتُلُ لِنَفْسِهِ وَإِنَّا

٥) Tn ما، BM addit. ٦) Tn addit. ٧) Tn addit. ٨) Tn addit. ٩) Tn addit. ١٠) Tn addit. ١١) Tn addit. ١٢) Tn addit. ١٣) Tn addit. ١٤) Tn addit. ١٥) Tn addit. ١٦) Tn addit. ١٧) Tn addit. ١٨) Tn addit.

Jacet in vicinia loci بِدَا، qui de nomine patriarchae بِدَا appellatur, vid. Kazwini, II, ١٠٤. Raro scribitur ut hic cum artic. e. g. Mokaddasi II, ann. ٤. ١) Tn جسم; BM لمواحد. ٢) Om. Tn. ٣) BM واحد.

لَهُ لِحَافِظُونَ فَقَالَ لَمْ يَعْقِبْ هَلْ آمَنَكُمْ عَلَيْهِ إِلَّا كَمَا آمَنَتْكُمْ  
 عَلَى أَخِيهِ مِنْ قَبْلِ ذَلِكَ خَيْرٌ حَفِظًا وَهُوَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ، وَلَمَّا  
 فَتَحَ وَلَدَ يَعْقُوبَ الَّذِينَ كَانُوا خَرَجُوا إِلَى مِصْرَ لِلْمِيرَةِ \* مُتَاعِهِمُ  
 الَّذِي قَدِمُوا بِهِ مِنْ مِصْرَ، وَجَدُوا ثَمَنَ طَعَامِهِمُ الَّذِي اشْتَرَوْهُ  
 ٥ بِهِ رَدَّ إِلَيْهِمْ فَقَالُوا لَوَالِدِهِمْ يَا أَبَانَا مَا نَبْغِي هَذِهِ بِصَلَاتِنَا رَدَّتْ  
 إِلَيْنَا وَنَمِيرُ أَهْلَنَا وَنَحْفِظُ أَخَانَنَا وَنَزِدَادُ كَيْدَ بَعِيرِهِ آخِرَ عَلَى  
 أَهْمَالِ أِبِلْنَا، وَقَدْ حَدَّثَنِي الْحَارِثُ قَالَ مِمَّا الْقَاسِمُ قَالَ مِمَّا حَاجَّاجُ  
 عَنْ أَبِي جَرِيحٍ وَنَزِدَادُ كَيْدَ بَعِيرٍ قَالَ كَانَ، لَكَ رَجُلٌ مِنْهُمْ  
 جَمَلٌ بَعِيرٌ فَقَالُوا أَرْسَلْ مَعَنَا أَخَانًا نَزِدُ حَمَلُ بَعِيرٍ قَالَ أَبِي  
 ١٠ جَرِيحٍ قَالَ مُجَاهِدٌ كَيْدُ بَعِيرٍ حَمَلُ حِمَارٍ قَالَ وَفِيهِ لُغَةٌ قَالَ الْحَارِثُ  
 قَالَ الْقَاسِمُ يَعْنِي مُجَاهِدٌ أَنَّ الْحِمَارَ يَقَالُ لَهُ فِي بَعْضِ اللُّغَاتِ  
 بَعِيرٌ، فَقَالَ يَعْقُوبُ، لَنْ أَرْسَلَهُ مَعَكُمْ حَتَّى تُثَوِّبَنِي مَرْتَبًا  
 مِنْ اللَّهِ لَتَأْتِنَنِي بِهِ إِلَّا أَنْ يُحَاطَ بِكُمْ يَقُولُ إِلَّا أَنْ تَهْلِكُوا  
 جَمِيعًا فَيَكُونُ حِينَئِذٍ ذَلِكَ لَكُمْ عُدْرًا عِنْدِي فَلَمَّا وَثَقُوا لَهُ  
 ١٥ بِالْإِيمَانِ قَالَ يَعْقُوبُ اللَّهُ عَلَى مَا نَقُولُ وَكِيلٌ ٤، ثُمَّ أَوْصَاهُ  
 بَعْدَ مَا أَدْنَى لِأَخِيهِمْ مِنْ أَبِيهِمْ بِالرَّحِيلِ مَعَهُمْ إِلَّا تَدْخُلُوا مِنْ  
 بَابٍ وَاحِدٍ مِنْ أَبْوَابِ الْمَدِينَةِ خَوْفًا عَلَيْهِمْ مِنَ الْعَيْنِ وَكَانُوا نَوَى  
 صَوْرَةَ حَسَنَةٍ وَجَمَلٍ وَهَيْئَةٍ وَأَمْرٍ أَنْ يَدْخُلُوا مِنْ أَبْوَابٍ مُتَفَرِّقَةٍ

a) Om. BM; mox Tn تَوَجَّدُوا b) Vs. 65. c) Om. BM.  
 d) Tn في. e) Vs. 65. — Tn addit لَمْ f) Om. BM. g) BM  
 om. له. h) Vs. 66. — BM شهيد بالوفاة. i) Tn  
 يَدْخُلُوهَا

كما، حدثنا محمد بن عبد الأعلى قال سأ محمد بن ثور عن  
 معمر عن قتادة <sup>هـ</sup> وَأَدْخَلُوا مِنْ أَبْوَابٍ مُتَفَرِّقَةٍ ۖ قُلْ كَانُوا قَدْ أوتوا  
 صورةً وجيلاً فخشى عليهم أنفسهم الناس، فقال الله تع، ولما  
 دَخَلُوا مِنْ حَيْثُ أَمَرَهُمْ آبَاؤُهُمْ مَا كَانَ يُغْنِي عَنْهُمْ مِنَ اللَّهِ  
 مِنْ شَيْءٍ إِلَّا خَلَجَتْ فِي نَفْسِ يَعْقُوبَ قَصَافًا مَا تَخَوَّفَ عَلَى ۖ  
 أولاده من أعين الناس لهيئتهم وجمالهم، ولما دخل أخوه  
 يوسف على يوسف صم إليه أخاه لآبيه وأمه، فحدثنا ابن  
 وكيع قال سأ عمرو عن أسباط عن السدقي ولما دَخَلُوا عَلَى  
 يُوسُفَ آوَى إِلَيْهِ أَخَاهُ ۖ قُلْ عَرَفَ أَخَاهُ وَأَنْزَلَهُمْ مَنْزِلًا وَاجَرَى  
 عَلَيْهِمُ الطَّعَامَ وَالشَّرَابَ فَلَمَّا كَانَ اللَّيْلُ جَاءَهُمْ بِمِثْلِ فَقَالَ لِيَنۡمَ 10  
 كُلْ أَخَوَيْنِ مِنْكُمْ عَلَى مِثَالِ فَلَمَّا بَقِيَ الْغُلَامُ وَحْدَهُ قُلْ يَوْسُفُ  
 هَذَا يَنَامُ مَعِيَ عَلَى فِرَاشِي ۖ فَبَاتَ مَعَهُ لَجَعَلِ يَوْسُفُ يَشْمُ رِيحَهُ  
 وَيَضُمُّهُ إِلَيْهِ حَتَّىٰ اصْبَحَ وَجَعَلَ رُجِيلٌ يَقُولُ مَا رَأَيْنَا مِثْلَ هَذَا  
 أَنْ تَجُوزَ مِنْهُ ۖ وَأَمَّا ابْنُ إِسْحَاقَ ثَلَاثَ قُلْ مَا حَدَّثَنَا  
 بِهِ ابْنُ حَمِيدٍ قُلْ سَأَ سَلِمَةُ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ قُلْ لَمَّا دَخَلُوا 15  
 يَعْنِي وَلَدَ يَعْقُوبَ عَلَى يَوْسُفَ قَالُوا هَذَا أَخُونَا الَّذِي أَمَرْتَنَا أَنْ  
 نَأْتِيَكَ بِهِ قَدْ جِئْنَاكَ بِهِ فَذَكَرَ لِي أَنَّهُ قَال \* لَهُمْ قَدْ أَحْسَنْتُمْ  
 وَاصْبِرْتُمْ وَتَجِدُون \* لَكُمْ عِنْدِي أَوْ كَمَا قَال، ثُمَّ قُلْ أَنِّي  
 أَرَاكُمْ رِجَالًا قَدِ ارْتَدْتُمْ أَنْ أَكْرِمَكُمْ فَمَا صَاحِبُ ضِيَافَتِهِ فَقَالَ

a) Om. Tn. b) Vs. 67. c) Vs. 68. d) Vs. 69.  
 e) BM فراش f) Tn: (sic) أَرْجُونَا g) Om.  
 Tn. h) Bagh. (ad vs 69) bene addit جزاء i) BM  
 وقد.

أَنْزَلَ كُلَّ رَجُلَيْنِ عَلَى حَدَّةٍ ثُمَّ أَكْرَمَهُمَا وَأَحْسَنَ صِيَاغَتَهُمَا ثُمَّ  
 قَالَ أَنِّي أَرَى هَذَا الرَّجُلَ الَّذِي جِئْتُمْ بِهِ لَيْسَ مَعَهُ ثَانٍ <sup>a</sup>  
 \* فَسَأَلْتُهُ الَّتِي فِيكَوْنُ مَنْزِلُهُ مَعِيَ فَأَنْزَلْتُهُم رَجُلَيْنِ رَجُلَيْنِ فِي مَنْزِلِ  
 شَتَّى وَأَنْزَلَ أَخَاهُ مَعَهُ <sup>b</sup> فَأَوَاهُ إِلَيْهِ فَلَمَّا خَلَا بِهِ قَالَ أَنِّي أَنَا  
 ٥ أَخُوكَ أَنَا يُوسُفُ فَلَا تَبْتَئِشْ بِشَيْءٍ فَعَلَوْهُ بِنَا فِيمَا مَضَى فَلَمَّا  
 اللَّهُ قَدْ أَحْسَنَ إِلَيْنَا فَلَا تَعْلَمُوا شَيْئًا مِمَّا أَعْلَمْتُكَ يَقُولُ اللَّهُ  
 عَزَّ وَجَلَّ وَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يُوسُفَ أَوَى إِلَيْهِ أَخَاهُ قَالَ أَنِّي أَنَا  
 أَخُوكَ فَلَا تَبْتَئِشْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ يَقُولُ لَهُ فَلَا تَبْتَئِشْ فَلَا  
 تَحْزَنْ فَلَمَّا حَمَلَ يُوسُفُ أَبِلَ أَخُوْتَهُ مَا حَمَلَهَا مِنَ الْمِيرَةِ وَقَضَى  
 ١٠ حَاجَتَهُمْ وَوَقَّاهُمْ كَيْلَهُمْ جَعَلَ الْإِنَاءَ الَّذِي كَانَ يَكِيلُ بِهِ الطَّعَامَ وَهُوَ  
 النَّصَوَاعُ فِي رَحْلِ أَخِيهِ بَنِيَامِينَ <sup>c</sup> حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ  
 قَالَ سَأَلَ عَفَّانَ قَالَ سَأَلَ عَبْدَ الْوَاحِدِ عَنْ يُونُسَ، عَنْ الْحَسَنِ  
 أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ النَّصَوَاعُ وَالسَّقَايَةُ سَوَاءٌ هُمَا الْإِنَاءُ الَّذِي يُشْرَبُ  
 فِيهِ <sup>d</sup> وَجَعَلَ لِنَفْسِهِ فِي رَحْلِ أَخِيهِ وَالْإِخْ لَا يَشْعُرُ فِيمَا ذُكِرَ،  
 ١٥ حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَأَلَ عَمْرُو عَنْ أَسْبَاطٍ عَنْ السَّدِّقِيِّ فَلَمَّا  
 جَهَّزَهُمْ بِجَهَازِهِمْ جَعَلَ السَّقَايَةَ فِي رَحْلِ أَخِيهِ <sup>e</sup> وَالْإِخْ لَا يَشْعُرُ  
 فَلَمَّا ارْتَحَلُوا أَتَى مَوْتَنَ قَبْلَ أَنْ تَرْتَحَلَ الْعِيرَ أَنْكُمْ لَسَارِقُونَ،  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلَ سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ  
 حَمَلَ لَهُمْ <sup>f</sup> بَعِيرًا بَعِيرًا وَحَمَلَ لِأَخِيهِ بَنِيَامِينَ بَعِيرًا بِاسْمِهِ كَمَا  
 لَأَخُوْتِهِ

a) BM. اخ. b) Om. BM. c) 'Tn يوسف، male; est enim  
 يونس بن عبيد بن دينار العبدي، qui, secundum Mizzlum,  
 عبد الواحد بن زياد العبدي al-Hasanum audivit et a quo  
 traditiones accepit. d) Vs. 70. e) 'Tn pro hoc post  
 بغيرا لاهوته.



حَمَلْ لَهُمْ ثَرْ امْرُؤٍ بِسَقَايَةِ الْمَلِكِ وَهُوَ الصُّوَاعُ وَزَعَمُوا أَنَّهُ كَانَتْ  
 مِنْ قِصَّةٍ فَجَعَلَتْ فِي رَحْلِ أَخِيهِ بَنِيَامِينَ ثَرْ امْهَلَمْ حَتَّى إِذَا  
 انْطَلَقُوا ظَامَعْنَاهُ مِنَ الْقَرْيَةِ امْرُؤٌ بِمِثْلِ فَادْرَكُوا وَاحْتَبَسُوا ثَرْ نَادَى  
 مَنَادٌ آيَتُهَا أَلْعِيرُ أَنْتُمْ لَسَارِقُونَ، وَانْتَهَى إِلَيْهِمْ رَسُولُهُ فَقَالَ لَهُمْ  
 فِيمَا يَذْكُرُونَ أَلَمْ تُكْرِمُوا صِيَاقَتَكُمْ وَنُفُوكُمْ كَيْلَكُمْ وَنُحَسِّنُ  
 مَنَزَلَكُمْ وَنَفْعَلُ بِكُمْ مَا لَمْ نَفْعَلْ بِغَيْرِكُمْ، وَادْخُلْنَاكُمْ عَلَيْنَا فِي  
 بَيْوتِنَا \* وَصَارَ لَنَا عَلَيْكُمْ حَرَمَةٌ / أَوْ كَمَا قَالَ لَهُمْ قَالُوا بَلَى وَهَذَا  
 ذَاكَ قَالَ سَقَايَةُ الْمَلِكِ فَقَدْنَاهَا \* وَلَا يُتِمُّ عَلَيْهَا غَيْرُكُمْ \* قَالُوا  
 تَأَلَّلْنَا لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا جِئْنَا لِنُفْسِدَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كُنَّا سَارِقِينَ \*  
 وَكَانَ مُجَاهِدٌ يَقُولُ كَانَتْ الْعِيرُ حَمِيرًا، حَدَّثَنِي بِذَلِكَ الْحَارِثُ قَالَ \*  
 نَسَا عَبْدُ الْعَزِيزِ قَالَ نَسَا سَفِيَانُ قَالَ أَخْبَرَنِي رَجُلٌ عَنْ مُجَاهِدٍ،  
 وَكَانَ فِيمَا نَادَى بِهِ مَنَادٌ يُوسُفَ مَنْ جَاءَ بِصُورِ الْمَلِكِ  
 فَلَهُ حَمَلٌ بِعَيْرٍ مِنَ الطَّعَامِ وَأَنَا بِإِيْقَاتِهِ ذَلِكَ زَعِيمٌ يَعْنِي كَفِيلٌ \*  
 وَإِنَّمَا قَالَ الْقَوْمُ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا جِئْنَا لِنُفْسِدَ فِي الْأَرْضِ وَمَا كُنَّا  
 سَارِقِينَ لِأَنَّهُمْ رَدُّوا ثَمَنَ الطَّعَامِ الَّذِي كَانَ / كَيْلَ لَهُمُ الْمَرَّةَ الْأُولَى \*  
 فِي رَحَالِهِمْ فَرَدُّوهُ إِلَى يُوسُفَ فَقَالُوا لَوْ كُنَّا سَارِقِينَ \* لَمْ نَرُدِّدْ  
 ذَلِكَ إِلَيْكُمْ وَقِيلَ إِنَّهُمْ كَانُوا مَعْرُوفِينَ بِأَنَّهُمْ لَا يَتَنَاولُونَ مَا لَيْسَ  
 لَهُمْ فَلِذَلِكَ قَالُوا ذَلِكَ، فَقِيلَ لَهُمْ فَا جِزَاءُ مَنْ كَانَ سَرَقَ

a) Om. Tn. b) Deest in BM. c) Tn addit قَفُوا. d) Tn  
 وَنَفْعَلُ مَا نَفْعَلُ BM etc. (إِنْوَيْكُم HM) يُوْفِيكُم deinde، بِكْرَمِ  
 وَصَارَ لَنَا quod ex nostra، أَوْ مَنَازِلَنَا f) Tn pro praeced. بِفَصْلِنَا  
 omisissis verbis حَرَمَةٌ عَلَيْكُمْ ortum est. g) Om Tn. h) V. 73.  
 i) Om. BM. j) Tn كَفِيلًا. l) Om. BM. m) BM سَرَقَا

ذلك فقالوا جزأوه في حكمنا بأن يُسلم لفعله ذلك الى من  
سرقه حتى يسترقه، حدثنا ابن وكيع قال سأل عمرو عن  
اسباط عن السدي قالوا: فَمَا جَزَأُوهُ إِنْ كُنْتُمْ كَالْبَيْنِ  
قَالُوا جَزَأُوهُ مَنْ وَجَدَ فِي رَحْلِهِ فَهُوَ جَزَأُوهُ تأخذونه فهو  
لكم، فبدأ يوسف بأوعية القوم قبل وعاء اخيه بنيامين  
ففتشها ثم استخرجها من وعاء اخيه لانه آخر تفتيشه،

حدثنا بشر بن معاذ قال سأل يزيد بن زريع قال سأل سعيد  
عن قتادة قال ذكر لنا انه كان لا ينظر في وعاء الا استغفر الله  
تأثماً مما قرفهم به حتى بقي اخوه وكان اصغر القوم كل ما  
ارى هذا اخذ شيئاً قلوا بلى فاستبرئه، الا وقد علموا حيث  
وضعوا سقايتهم ثم استخرجها من وعاء اخيه كذلك كذا  
ليوسف ما كان ليأخذ أخاه في دين الملك يعنى في حكم  
الملك ملك مصر وقضائه لانه لم يكن من حكم ذلك الملك  
وقضائه ان يسترق السارق بما سرق ولكنه اخذ بكيد، الله  
له حتى اسلمه رفقاؤه واخوته بحكمهم عليه وطيب انفسهم  
بالتسليم، حدثنا الحسن بن محمد قال سأل شاذان قال سأل  
ورق عن ابن ابي نجيح عن مجاهد قوله ما كان ليأخذ أخاه  
في دين الملك الا بعلته كادها الله له فاعتل بها يوسف فقال

a) om. BM, قالوا om. Tn. b) Vs. 74—75. — Pro seq.  
Tn male كذلك نجزي الظالمين. c) De conject.; BM  
بالتسليم، Tn فاستبرئه. — Sequens الا in BM primo  
scriptum a librario deletum est. d) BM بكيد;  
Tn om. له seq., cujus loco وتعالى habet.

أخوه يوسف حينئذ<sup>١</sup> أَنْ يَسْرِقَ فَقَدْ سَرَقَ أَخٌ لَهُ مِنْ قَبْلُ  
يعنون بذلك يوسف<sup>٢</sup>، وقد قيل أن يوسف كان سرق صنما  
لجده \* إلى أمه فكسره فعيروه بذلك<sup>٣</sup>،  
ذكر من كل ذلك

حدثني أحمد بن عمرو البصري قال سأ الفيص بن الفضل قال<sup>٤</sup>  
سأ مسعر عن أبي حصين عن سعيد بن جبير أن يسرق  
فقد سرق أخ له من قبل قال سرق يوسف صنما لجده إلى أمه  
فكسره والقاء في الطريق فكان أخوته يعيبينه بذلك<sup>٥</sup>، وقد  
حدثنا أبو كريب قال سأ ابن إدريس قال سمعت أبي قال كان  
بنو يعقوب على طعام إذ نظر يوسف إلى عرق فخبأه<sup>٦</sup>، فعيروه<sup>٧</sup>  
بذلك أن يسرق فقد سرق أخ له من قبل فأسر في نفسه يوسف  
حين سمع ذلك \* منهم فقال<sup>٨</sup> أَنْتُمْ شَرُّ مَكَلَّةٍ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا  
تَصِفُونَ به أخا بنيامين من الغلب ولم يبد ذلك لهم<sup>٩</sup>، قولا<sup>١٠</sup>،  
فحدثنا ابن وكيع قال سأ عمرو عن أسباط عن السدي  
قال لما استخرجت السرقة من رحل الغلام انقطعت ظهورهم<sup>١١</sup>  
وقلوا يا بني راحيل ما يزال لنا منك بلاء متى اخذت هذا  
الصواع فقال بنيامين بل بنو راحيل الذين لا يزال لهم منك  
بلاء ذهبتم بأخي فاهلكتموه في البرية<sup>١٢</sup> وضع هذا الصواع في  
رحل الذي وضع الدراهم في رحالك فقالوا لا تذكر الدراهم

١) Vs. 77. ٢) Tn hic et l. 7 om. ٣) BM عرف فخبأه

كان يخبأ الطعام من Ar. ٨٦ et Bagh. verbis significant. ٤) Om. Tn. — Vs. 77. ٥) De conj., BM بهم Tn قولهم. ٦) Om. Tn. ٧) Tn بلية

فَنَوَّخَدُ بِهَا فَلَمَّا دَخَلُوا عَلَى يَوْسُفَ دَنَا بِالصَّوْاعِ فَنَقَرَ فِيهِ<sup>٥</sup> ثُمَّ  
 اذْنَاهُ<sup>٦</sup> مِنْ اذْنِهِ ثُمَّ قَالَ اِنْ صَوَاعِي هَذَا لَيُخْبِرُنِي اَنْكُم كُنْتُمْ  
 اَثْنَى عَشَرَ رَجُلًا وَاَنْكُم اَنْطَلَقْتُمْ بِاَخْ لَكُمْ فَبِعْتُمُوهُ فَلَمَّا سَمِعَهَا  
 بَنِيَامِينَ قَامَ فَسَجَدَ لِيُوسُفَ ثُمَّ قَالَ اَيُّهَا الْمَلِكُ سَلْ صَوَاعِيكَ  
 هَذَا عَنْ اخِي اَيِّنْ هُوَ فَنَقَرَهُ ثُمَّ قَالَ هُوَ حَيٌّ وَسَوْفَ تَرَاهُ قَالَ  
 فَصَنَعَ فِي مَا شِئْتَ فَذَنَّهُ اَنْ عَلِمَ<sup>٧</sup> فِي فُسُوفٍ يَسْتَنْقِذُنِي قَالَ  
 فَدَخَلَ يَوْسُفَ فَبَيَّنَّ<sup>٨</sup> ثُمَّ تَوَجَّهَ<sup>٩</sup> ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ بَنِيَامِينَ اَيُّهَا الْمَلِكُ  
 اَنْتِي اَرِيدُ اِنْ تَضَرَّبَ صَوَاعِيكَ هَذَا<sup>١٠</sup> فَيُخْبِرَكَ بِالْحَقِّ مَنِ الَّذِي  
 سَرَقَهُ فَجَعَلَهُ فِي رَحْلِي فَنَقَرَهُ فَقَالَ اِنْ صَوَاعِي هَذَا غَضِبَانِ وَهُوَ  
 يَقِيلُ<sup>١١</sup> لَيْفَ تَسْأَلُنِي مَنِ ضَاغَرَنِي فَقَدْ رَأَيْتُ مَعْنَى كُنْتُ قَاتِلًا  
 وَذَنْ بَنُو يَعْقُوبَ اِذَا غَضِبُوا لَمْ يَنْقُتُوا فغَضِبَ رُوبِيلَ وَقَالَ اَيُّهَا  
 الْمَلِكُ وَاَلَا نَعْتَرِدُنَا اَوْ (صِيحَتِي صِيحَةً لَا) تَبْقَى بِمِصْرَ حَامِلُ  
 اِلَّا اَنْقُتَ مَا فِي بَطْنِنَا وَقَدِمْتَ لَدَى شَعْرَةٍ فِي جَسَدِ رُوبِيلَ  
 فَخَرَجْتَ مِنْ ثِيَابِهِ فَقَالَ يَوْسُفَ لَابْنِهِ قُمْ اِلَى جَنْبِ رُوبِيلَ فَسَمِعَ  
 وَكَانَ بَنُو يَعْقُوبَ اِذَا غَضِبَ احَدُهُمْ<sup>١٢</sup> فَسَمِعَ الْآخِرَ نَغَبَ غَضَبِهِ  
 فَقَالَ رُوبِيلَ مَنِ هَذَا اِنْ فِي هَذَا اَنْبِلَدُ نَبْرًا مِنْ بَنِي يَعْقُوبَ  
 فَقَالَ يَوْسُفَ مَنِ يَعْقُوبَ فغَضِبَ رُوبِيلَ وَقَالَ اَيُّهَا الْمَلِكُ لَا تَذْكُرْ  
 يَعْقُوبَ فَذَنَّهُ اِسْرَائِيلُ<sup>١٣</sup> اَللَّهُ بَنَ نَبِيحَ اَللَّهُ بَنَ خَلِيلَ اَللَّهُ  
 قَلَّ يَوْسُفَ اَنْتِ اَنْتِ اَنْتِ<sup>١٤</sup> كُنْتُ صَادِقًا قَلَّ وَلَمَّا احْتَبَسَ يَوْسُفَ

٥) BM ارجاء BM ٦) فنقر عليه BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 a) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 c) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 d) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 e) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 f) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM  
 g) BM ٥. BM ٦) BM ٧) BM ٨) BM ٩) BM ١٠) BM ١١) BM ١٢) BM ١٣) BM ١٤) BM

اخاه بنيامين فصار بحكم اخوته أولى به منهم وراوا انه لا  
 سبيل لهم الى تخلصه<sup>a</sup> صاروا الى مسئلة تخليته ببذل منهم  
 يعطونه آياه فقلوا<sup>b</sup> يَا أَيُّهَا الْعَزِيزُ إِنَّ لَهُ أَبَا شَيْخًا كَبِيرًا  
 فَخُذْ أَحَدَنَا مَكَانَهُ إِنَّا نَرَاكَ مِنَ الْمُحْسِنِينَ في افعالك فقال  
 \* لهم يوسف، مَعَادَ اللَّهِ أَنْ نَأْخُذَ إِلَّا مَنْ وَجَدْنَا مَتَاعَنَا  
 عِنْدَهُ إِنَّا إِذًا لَظَالِمُونَ \* أَنْ نَأْخُذَ بَرِيًّا بِسَقِيمٍ<sup>c</sup>، فلما يتس  
 اخوة يوسف من اجابة يوسف آياه الى ما سألوا من اطلاق  
 اخيه بنيامين وأخذ بعضهم مكانه خَلَصُوا نَجِيًّا \* لا يفترق  
 منهم احد<sup>d</sup> ولا يختلط بهم<sup>e</sup> غيرهم فقال<sup>f</sup> كبيرهم وهو روبيل  
 وقد قيل انه شمعون ار تعلموا أن اباكم قد اخذ عليكم<sup>g</sup>  
 مَرِثَقًا من الله أن نأتيه بأخيها بنيامين ألا ان يحاط بنا  
 اجمعين ومن قبل هذه المرة ماء قُرُطُم في يوسف فلن أبرح  
 الأرض التي انا بها حَتَّى يَأْتِنِي لِي أَبِي في<sup>h</sup> الخروج منها وترك  
 اخي بنيامين بها<sup>i</sup> أَوْ يَحْكُمَ اللَّهُ لِي بِذَلِكَ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ  
 وقد قيل معنى ذلك او يحكم الله لي<sup>j</sup> بحرب من منعي من<sup>k</sup>  
 الانصراف بأخي إِرْجِعُوا إِلَى آبَيْكُمْ فَقُولُوا يَا أَبَانَا إِنَّ ابْنَكَ  
 سَرَقَ<sup>l</sup> فأسلمناه بجريرته وَمَا شَهِدْنَا إِلَّا بِمَا عَلَّمْنَا لَأَنْ صَوَّعَ  
 الْمَلِكُ لَمْ يَوْجَدْ إِلَّا فِي رَحْلِهِ وَمَا كُنَّا لِلْغَيْبِ حَافِظِينَ يعنون

a) Tn تَخْلِيَتُهُ، Ar. ut rec. b) Vs. 78. c) Vs. 79. —

من مسئلتهم d) Om. Tn. e) Tn male addit لم من مسئلتهم  
 f) Om. BM; idem deinde لا. g) Tn معهم h) Tn addit لهم  
 i) BM قد; v. de hoc et seq. Kor. vs. 80. k) Tn الى  
 l) Om. Tn. m) Om. BM. n) Vs. 81.

بذلك أنا إنما ضمنا لك أن نحفظه مما لنا إلى حفظه سبيل  
 ولم تكن نعلم أنه يسرق فيسرق<sup>١</sup> بسرقة وأسأل أهل القرية  
 التي كنا فيها فسرق ابنك فيها<sup>٢</sup> والقافلة التي كنا فيها مقبلة  
 من مصر معنا عن خبر ابنك فلنك<sup>٣</sup> نخبر<sup>٤</sup> بحقيقة ذلك، فلما  
 ٥ رجعوا إلى أبيهم فاخبروه خبر<sup>٥</sup> بنيامين وتخلف روبيل قل لهم،  
 بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْرًا اِرْتَمَوْهُ<sup>٦</sup> فَصَبَّرَ جَمِيلٌ لَا جَزَع  
 فِيهِ عَلَى مَا نَالَى مِنْ قَدَرٍ وَلَهُ عِيسَى<sup>٧</sup> أَنَّهُ لَنْ يُتَيْنِي بِهِمْ  
 جَمِيعًا بِيُوسُفَ وَأَخِيهِ وَرُوبِيلَ<sup>٨</sup> ثُمَّ اعرض عنهم يعقوب وقل يا  
 ١٠ أَسْفَا<sup>٩</sup> عَلَى يُوسُفَ \* يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَأَيُّضْتُ عَيْنَاهُ مِنْ  
 ١٥ الْخَزَنِ فَهُوَ كَظِيمٌ مَلَأَ مِنَ الْخَزَنِ وَالْغَيْظِ فَقَالَ لَهُ بَنُو الَّذِينَ  
 انصرفوا إليه من مصر حين سمعوا قوله ذلك تَأَلَّاهُ لَا تَزَالُ تَذَكُرُ  
 يوسف فلا تفتنوا<sup>١٠</sup> من حبه وذكره هربا باليا أو تموت<sup>١١</sup> فلجابه يعقوب  
 فقال<sup>١٢</sup> إِنَّمَا أَشْكُو بَثِّي وَحُزْنِي إِلَى اللَّهِ لَا إِلَيْكُمْ وَأَعْلَمُ مِنَ  
 ٢٠ أَنَّهُ مَا لَا تَعْلَمُونَ مِنْ صَدَقٍ رُوبَا يُوسُفَ أَنْ تَأْوِيلُهَا كُتُبٌ  
 وَأَنَا وَإَنْتُمْ سَنَسْجُدُ لَهُ<sup>١٣</sup> وَقَدْ حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قُلْ مَا  
 حَكَّمَ عَنْ عِيسَى بْنِ يَزِيدَ عَنِ الْحَسَنِ قُلْ قِيلَ مَا بَلَغَ وَجْدُ  
 يَعْقُوبَ عَلَى ابْنِهِ قَالِ وَجْدُ سَبْعِينَ ثَكْلِي<sup>١٤</sup> قُلْ فَا كَانَ لَهُ مِنْ

a) BM بخيسرق b) Om. BM. c) BM وانه يخبر d) BM  
 e) BM in marg. addit ابوم — V. vs. 83. f) Om. Tn.  
 g) Tn يوسف واخيه بنيامين وروبييل h) BM حزنا i) Om.

Tn. — V. vs. 84. k) Tn تفتن BM بعسر s. p.; recepi تفتن  
 ex Kor. vs. 85. l) Tn وتموت Kor. l. الح. m) Vs. 86. n) BM منكلا

الاجر قال اجر مائة شهيد قال وما ساء ظنة بالله ساعة قط من  
 ليل ولا نهار، وحدثنا ابن حميد مرة اخرى قال ما حكام  
 عن ابي معاذ عن يونس عن الحسن عن النبي صلعم مثله،  
حدثنا ابن حميد قال ما سلمة عن المبارك بن مجاهد  
 عن رجل من الازد عن طلحة بن مصرف الياصم قال أثبتت  
 ان يعقوب بن اسحاق دخل عليه جأراً له فقال يا يعقوب ما  
 لي اراك قد انهشمت وخفيت ولم تبلغ من السن ما بلغ ابوك  
 قال هشمتى وافنائى ما ابتلى الله به من هم يوسف وذكره  
 فاحى الله عز وجل اليه يا يعقوب ائتشكروا الى خلقى قال  
 يا رب خطيئة اخطأتها فلتغفرها لي قال فأتى قد غفرت لك  
 فكان بعد ذلك اذا سئل قال ايها اشكو بئى وحزنى الى الله  
 وأعلم من الله ما لا تعلمون، حدثنا عمرو بن عبد الحميد  
 الأملى، قال ما ابو اسامة عن هشلم عن الحسن قال كان  
 منذ خرج يوسف من عند يعقوب الى أن رجع ثمانون سنة  
 لم يفارق الحزن قلبه ولم يزل يبكى حتى ذهب بصره قال الحسن  
 والله ما على الارض خليفة اكرم على الله من يعقوب،

ثم امر يعقوب بنيه الذين قدموا عليه من مصر بالرجوع اليها  
 وتحشس الحجر عن يوسف واخيه فقال لهم اذنبوا فتاحشسوا  
 من يوسف واخيه ولا تئسوا من ربح الله يفرج به عنا

مذ Tn. e) Om. Tn. b) BM. c) الى يعقوب Tn. d)  
 e) Om. BM. f) Tn inserit وجه، quod vero in alia traditione  
 al-Hasani infra p. 117, 3 ipse quoque om. g) Vs. 87.  
 h) Tn addit عليكم.

وحنكم الغم الذي نحن فيه فرجعوا الى مصر فدخلوا على يوسف فقالوا له حين دخلوا عليه <sup>د</sup> أَيُّهَا الْعَزِيزُ مَسْنَا وَأَهْلُنَا الشُّرَّ وَجِئْنَا بِبِضَاعَةٍ مُّزْجَاةٍ فَأَوْفِ لَنَا الْكَيْلَ وَتَصَدَّقْ عَلَيْنَا إِنَّ اللَّهَ يَجْزِي الْمُتَصَدِّقِينَ وكانت بضاعتهم المُرْجَاة التي جاءوا بها معهم فيما ذكر دراهم رديّة زيوفا لا تؤخذ إلا بوضيعة وكان بعضهم يقول كانت حلق الغرارة، وللجل ونحو ذلك وقال بعضهم كانت سَمْنَا وصوفاً وقال بعضهم كانت صنوبراً وحبّة الخضراء وقال بعضهم كانت قليلة <sup>هـ</sup> دون ما كانوا يشترون به قبل فسألوا يوسف ان يتجاوز لهم <sup>و</sup> ويوفيهم بذلك من ١٠ كيل الطعام مثل الذي كان يعطيهم في المَرَّتَيْنِ قبل ذلك ولا ينقصهم فقالوا له فأوفِ لنا الكيل وتصدق علينا إِنَّ اللَّهَ يَجْزِي الْمُتَصَدِّقِينَ، حَدَّثَنَا ابْنُ وَكَيْعٍ قَالَ سَأَ عَنْهُ عَنْ اسْبَاطَ عَنِ السَّدِّقِ وَتَصَدَّقَ عَلَيْنَا قَالَ بِفَصْلٍ مَا بَيْنَ الْخِيَارِ وَالرَّدِيَّةِ وَقَدْ قِيلَ أَنَّ مَعْنَى ذَلِكَ وَتَصَدَّقَ عَلَيْنَا بِرَدِّ اخِينَا <sup>ز</sup> أَيْنَا / أَنَّ اللَّهَ يَجْزِي الْمُتَصَدِّقِينَ، حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَ سَلَمَةَ عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ ذَكَرَ أَنَّهُمْ لَمَّا كَلَمُوا بِهَذَا الْكَلَامَ غَلِبَتْهُ نَفْسُهُ فَأَرَفَضَ دَعْوَهُ بَاكِياً ثُمَّ بَلَغَ لَهُمْ بِالذِّمَى كَانَ يَكْتُمُ مِنْهُمْ فَقَالَ قُلْ عَلِمْتُمْ مَا فَعَلْتُمْ بِيُوسُفَ وَأَخِيهِ إِذْ أَنْتُمْ جَاهِلُونَ وَلَمْ يَعْنِ بِذِكْرِ أَخِيهِ مَا صَنَعَهُ هُوَ فِيهِ؛

a) Tn عليه. b) Vs. 88. c) BM الغرارة; Bagh. الغرائر et deinde وللجل. d) BM ملة s. p. e) Tn بذلك. f) Om. Tn. بعد هذا Tn. g) Vs. 89. h) Om. BM; Tn pro يوسف antea.



حين اخذه والي التفريق بينه وبين اخيه اذ صنعوا يوسف  
 ما صنعوا فلما قل لهم يوسف ذلك قتلوا له عاه انت يوسف  
 قل ، انا يوسف وهذا اخي قد من الله علينا وان جمع  
 بيننا بعد تفريقكم بيننا انه من يتف ويصبر فان الله لا  
 يضيع اجر المحسنين ، \* حدثنا ابن وبيع قل ما عمرو  
 عن اسباط عن السدي قل لما قل نل يوسف اذ يوسف وهذا  
 اخي اعتذروا وقالوا ، تالله لقد آثر الله علينا وان كنا  
 نخاطئين قل لهم يوسف لا تثريب عليكم اليوم يغفر الله  
 لكم وهو ارحم الراحمين فلما عرفهم يوسف نفسه سألهم عن  
 ابيه ، \* حدثنا ابن وبيع قل ما عمرو عن اسباط عن  
 السدي قل ا قل لهم يوسف ما فعل ابى بعدى قتلوا لما فاته  
 بنيامين عى من الحزن فقال ا انقبوا بقميصي هذا فنقوه على  
 وجه ابي يات بصيرا واتوني باقلىكم اجمعين ، ولما  
 فصلت اغير غير بنى يعقوب قل يعقوب انى لاجد ريج  
 يوسف ، فحدثني يونس قل ما ابن ه وهب قل حدثني ابن  
 شريح عن ابى ايوب الهوزنى ، حدثه قل استاذنت اريج بان

a) Tn. فيه. b) Om. Tn. c) Vs. 90. d) Vs. 91—92.  
 e) Hanc trad. om. Tn. f) BM inserit لما. g) Vs. 93.  
 h) BM ابي ; recepi lect. Tn, quia et plurimum János i. e. يونس بن  
 ا) Mizzlo in (عبد الرحمان بن شريح) ab Ibn Wahbo tradit et idem Ibn Wahb in disci-  
 pulis Ibn Schoraihi voce commemoratur. i) Codd. vitiosi ; Tn الهوزنى  
 auctore كتاب فتح. انبال للكنى والاتقاب liber اليهودى  
 محمد بن اسحاق بن محمد بن يحيى بن مندة الاصبهانى  
 (cod Peterm. II, 498) diligenter exaratus nomen nostri exhibet  
 ut recepi.

تَأْتِي يَعْقُوبَ بِرِيحِ يَوْسُفَ حِينَ بَعَثَ بِالْقَمِيصِ إِلَى أَبِيهِ قَبْلَ أَنْ  
يَأْتِيَهُ الْبَشِيرُ فَعَلِمْتُ ۖ فَقَالَ يَعْقُوبُ أَنِّي لَأَجِدُ رِيحَ يَوْسُفَ لَوْلَا  
أَنْ تَغْتَدُونَ ۖ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ قَالَ نَمَّا وَكَيْعٌ عَنْ إِسْرَائِيلَ  
\* عَنْ ابْنِ سَنَانٍ ۖ عَنْ ابْنِ أَبِي الْهَذِيلِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي وَلَمَّا  
فَصَلَتْ الْعِيرُ قَالَ أَبُوهُمْ أَنِّي لَأَجِدُ رِيحَ يَوْسُفَ \* قَالَ هَاجَتْ  
رِيحٌ فَجَاجَتْ بِرِيحِ يَوْسُفَ مِنْ مَسِيرَةِ ثَمَانٍ لَيَالٍ فَقَالَ أَنِّي لَأَجِدُ  
رِيحَ يَوْسُفَ ۖ لَوْلَا أَنْ تَغْتَدُونَ ۖ حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مَعَاذٍ قَالَ  
نَمَّا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ نَمَّا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ الْحُسَيْنِ قَالَ  
ذَكَرَ لَنَا أَنَّهُ كَانَ بَيْنَهُمَا يَوْمَئِذٍ ثَمَانُونَ فَرَسًا يَوْسُفَ بَارِضٍ  
10 مَصْرَ وَيَعْقُوبَ بَارِضَ كَنْعَانَ وَقَدْ أَتَى لَذَلِكَ زَمَانٌ طَوِيلٌ ۖ

حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ نَمَّا الْحُسَيْنُ قَالَ نَمَّا حَاجِلُجٌ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ  
قَوْلُهُ أَنِّي لَأَجِدُ رِيحَ يَوْسُفَ \* قَدْ بَلَّغْنَا أَنَّهُ كَانَ بَيْنَهُمَا يَوْمَئِذٍ  
ثَمَانُونَ فَرَسًا وَقَالَ أَنِّي لَأَجِدُ رِيحَ يَوْسُفَ ۖ وَقَدْ كَانَ فَارَقَهُ قَبْلَ  
ذَلِكَ سَبْعًا وَسَبْعِينَ سَنَةً وَيَعْنِي بِقَوْلِهِ لَوْلَا أَنْ تَغْتَدُونَ لَوْلَا أَنْ  
15 تَسْقُوهُو فَتَنْسَبُوهُ إِلَى الْهَرَمِ وَذَهَابَ الْعَقْلُ فَقَالَ لَهُ مَنْ حَصَرَهُ  
مِنْ وَلَدِهِ حِينَئِذٍ تَأَلَّاهُ أَنَّكَ مِنْ ذِكْرِ يَوْسُفَ وَحَبِّهِ لَفِي ضَلَالَةٍ  
الْقَدِيمِ ۖ يَعْنُونَ فِي خَطَايَا الْقَدِيمِ ۖ فَلَمَّا أَنْ جَاءَ الْبَشِيرُ  
يَعْنِي الْبَرِيدَ الَّذِي أَبْرَدَهُ يَوْسُفَ إِلَى يَعْقُوبَ يَبْشُرُهُ بِحَيَاةِ يَوْسُفَ

a) Om. BM, Tn ففعل. b) Om. BM, Tn vitiose ابن سنان, quod emendavi ex compluribus locis ubi ابن سنان ab Ibn abi'l-Hodhailo tradit et secundum Mizzum s. v. عبد الله. — BM ابن ante الهذيل male om. c) Praeced. om. Tn. d) Sic ambo codd. e) Om. BM, qui pergit وكان طارق f) V. vs. 95.

وخبره وذكر ان البشير كان يهوذا بن يعقوب، حدثنا ابن  
وكيع قال لما عمرو عن اسباط عن السدي قال قال يوسف  
انهبوا بقميصي هذا فلقوه على وجهي يأت بصيراً وأتوني  
بأهلكم اجمعين قال يهوذا انا ذهبت بالقميص ملطخاً بالدم  
الى يعقوب فأخبرته ان يوسف اكله الذئب وأنا انهب اليوم  
بالقميص فأخبره بأنه حتى فُقر عينه كما احزنته فهو كان  
البشير، فلما ان جاء البشير يعقوب بقميص يوسف القه على  
وجهه فعاد بصيراً بعد العنى فقال لاولاده أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ  
أَنِّي أَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ وَلَكِنْ أَنَا كَانُ قَدْ عَلِمْتُ مِنْ  
صَدَقَى تَأْوِيلُ رُؤْيَا يَوْسُفَ الَّتِي رَأَاهَا أَنْ الْإِحْدَادَ عَشَرَ كَوْكَبًا ۝  
وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ سَاجِدُونَ لِي مَا لَمْ يَكُونُوا يَعْلَمُونَ فَقَالُوا لِيَعْقُوبُ  
يَا أَبَانَا أَسْتَغْفِرُ لَنَا ذُنُوبَنَا إِنَّا كُنَّا خَاطِئِينَ فَقَالَ لَسْتُ بِيَعْقُوبَ  
سَوْفَ أَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَبِّي قِيلَ إِنَّهُ آخِرُ الدَّاءِ لَهُمْ إِلَى السَّحَرِ  
وقيل انه آخر ذلك الى ليلة الجمعة، حدثنا احمد بن  
الحسن الترمذي قال لما سليمان بن عبد الرحمن الدمشقي ۝  
قال لما الوليد بن مسلم قال لما ابن جريج عن عطاء وعكرمة  
مولى ابن عباس \* عن ابن عباس، قال قال رسول الله صلعم قال  
يعقوب سوف استغفر لكم ربّي يقول حتى تأتي ليلة الجمعة،  
فلما دخل يعقوب وولده واهليهم على يوسف آوى اليه

V. — يعقوب لولده حينئذ BM. انه Tn. فأخبر BM. a)  
التي BM. e) رأى BM. d) Om. BM. e) vs. 97.  
Om. g) له Addendum videtur f) huc vitiose repetit. رها  
Tn. — V. vs. 98 et 99. h) Om. Tn.

ابويه وكان دخولهم عليه قبل دخولهم مصر فيما قيل لان يوسف تلقاه،<sup>a</sup> حدثنا ابن وكيع قال ساء عمرو عن اسباط عن السدي قال حملوا اليه اهلهم \* وعيالهم فلما بلغوا مصر كلم يوسف الملك انذى فوقه فخرج هو والملك يتلقونهم فلما بلغوا مصر قال ادخلوا مصر ان شاء الله آمين، فلما دخلوا على يوسف اتى اليه ابويه،<sup>b</sup> حدثني الحارث قال ساء عبد العزيز قال ساء جعفر بن سليمان عن فرقد السبخي قال لما القى القميص على وجهه ارتد بصيرا وقال اتتوني باهلكم، اجتمعين فحمل يعقوب واخوة يوسف فلما دنا يعقوب اخبر يوسف انه قد دنا منه فخرج يتلقاه قال وركب معه اهل مصر وكانوا يعظمونه فلما دنا احدهما من صاحبه وكان يعقوب يمشي وهو يتوكأ على رجل من ولده يقال له يهوذا قال فنظر يعقوب الى الخيل واناس قال يا يهوذا هذا فرعون مصر فقال لا هذا ابنك يوسف قال فلما دنا كل واحد منهما من صاحبه ذهب،<sup>c</sup> يوسف يبدأه بالسلام فنع ذلك، وكان يعقوب احق بذلك منه وافضل فقال السلام عليك يا مذهب الاحزان،<sup>d</sup> فلما ان دخلوا مصر رفع ابويه على السرير واجلسهما عليه، وقد اختلف في اللذين رفعهما يوسف على العرش واجلسهما عليه، فقال بعضهم كان احدهما ابوه يعقوب والآخر امه،<sup>e</sup> راحيل وقال آخرون بل كان الآخر خالته ليا وكانت امه راحيل قد كانت

a) Om. BM. b) Vs. 100, cujus partes inverso ordine laudat.  
c) Tn اهلهم. d) Uterque codex فذهب. e) Om. Tn.  
f) V. vs. 101. g) Om. BM.

ماتت قبل ذلك،<sup>١٠</sup> وخر له يعقوب وأمّه وولد يعقوب<sup>١١</sup>  
 ساجدا، حدثنا محمد بن عبد الأعلى قال سأ محمد بن ثور  
 عن معمر عن قتادة وخرّوا له ساجداً قال كانت تحية الناس  
 أن يسجد بعضهم لبعض وقد يوسف لاييه<sup>١٢</sup> يا أبت هذا  
 تأويل رؤياي \* من قبل قد جعلها الله حقاً يعني بذلك  
 هذا السجود منكم \* يدل على تأويل رؤيا التي رايتها من  
 قبل صنع اخوت في ما صنعوا وذلك اللواكب الاحدى عشرة<sup>١٣</sup>  
 والشمس والقمر قد جعلها ربي حقاً يقول قد حقق<sup>١٤</sup> الرؤيا  
 بما جرى تأويلها، وقيل كان بين ان أرى<sup>١٥</sup> يوسف رؤياه  
 هذه وما جرى تأويلها اربعين سنة<sup>١٦</sup>

ذكر بعض من قال ذلك

حدثنا محمد بن عبد الأعلى قال سأ معتمر<sup>١٧</sup> عن ابيه قال  
 سأ ابو<sup>١٨</sup> عثمان عن سلمان الفارسي قال كان بين رؤيا يوسف  
 الى ان رأى تأويلها اربعين سنة<sup>١٩</sup> \* وقد بعضهم كان بين  
 ذلك ثمانون سنة<sup>٢٠</sup>

ذكر بعض من قال ذلك

حدثنا عمرو بن علي<sup>٢١</sup> قال سأ عبد الوهاب الثقفي قال سأ

١٠) BM addit. ١١) وخر حينئذ يعقوب... يوسف BM. ١٢) Om. BM. ١٣) Ambo codd. ١٤) BM رأي. ١٥) يقول حققها يعني Tn. ١٦) الاحدى عشر. ١٧) Om. Tn htc et l. ١٦. ١٨) BM المعتمر; Tn conspirantibus Mizzio, Ibn Hadjaro, Soyûttî (Tochfat dhawîl adab) ut recepi; v. pag. ٣١٥, l. ١٨. ١٩) BM male ابن; est ابو عثمان انهedy. ٢٠) BM pro praecedl. verba وقيل usque ad تأويلها (l. ٩) htc quoque exhibet. ٢١) Tn عبد الأعلى; bene BM علي, nam Abd'ul

عشتم عن الحسن قل كان منذ غرق يوسف يعقوب الى ان  
انتقيا ثمانين سنة لم يفارق الحزن قلبه ودموعه تجري على  
خديه وما على الارض يومئذ احب الى الله عز وجل من  
يعقوب، حدثنا الحسن بن محمد قل لما داود بن مهران  
٥ قل لما عبد الواحد بن زيد عن يونس عن الحسن قل ألقى  
يوسف في البئ وهو ابن سبع عشرة سنة وكان بين ذلك وبين  
نقته يعقوب ثمانين سنة وعش بعد ذلك ثلثا وعشرين سنة  
ومت وهو ابن عشرين ومائة سنة، حدثني الحارث قل لما  
عبد العزيز قل لما مبارك بن فضالة عن الحسن قل ألقى  
١٠ يوسف في البئ وهو ابن سبع عشرة سنة فغلب عن ابيه  
ثمانين سنة ثم عش بعد ما جمع الله شمله وراى تأويل رؤياه  
ثلثا وعشرين سنة مات وهو ابن عشرين ومائة سنة، وقل  
بعض اهل اثلثاب دخل يوسف مصر وله سبع عشرة سنة فقام  
في منزل العزيز ثلث عشرة سنة فلما تمت له ثلثون سنة  
١٥ استوزره فرعون ملك مصر واسمه اثريان بن الوليد بن ثروان  
ابن اراشة بن قارن بن عمرو بن عملاق بن لاوذ بن سلم بن  
نوح وان هذا الملك آمن ثم ملك بعده قابوس بن  
مصعب بن معاوية بن نمير بن السلواس بن قارن بن عمرو

الفلاس، Wahhābūm nostrum īnter alios audivit Mizzto auctore  
quod cognomen secundum eundem erat Amro b. Alī.

a) BM hfc البروان. b) BM s. p. c) Tn ميمير بن انبيلواس

Bal'amī apud Zotenberg I, 254 ut recepi.

ابن علقم بن لاوذ بن سام بن نوح وكان كاثراً فلدته يوسف<sup>١</sup> ٤  
 الى الايمان بالله فلم يستجب اليه وان يوسف اوصى الى اخيه  
 يهوذا ومات وقد اتت له مائة وعشرون سنة وان فراق يعقوب  
 آياه كان اثنتين وعشرين سنة وان مقام يعقوب معه بمصر كان  
 بعد موافاته باهله سبع عشرة سنة وان يعقوب لما حضرته<sup>٢</sup>  
 الوفاة اوصى الى يوسف \* وكان دخول يعقوب مصر في سبعين انسانا  
 من اهله وتقدم الى يوسف عند وفاته ان يحمل جسده حتى  
 يدفنه بجانب ابيه اسحاق ففعل يوسف ذلك به<sup>٣</sup> ومضى به  
 حتى دفنه بالشأم ثم انصرف الى مصر واوصى يوسف ان يحمل  
 جسده حتى يدفن الى جنب آبائه فحمل موسى تابوت جسده<sup>٤</sup>  
 عند خروجه من مصر معه، وحدثنا ابن حبيب قال سأ  
 سلمة عن ابن اسحاق قال ذكر لي والله اعلم ان غيبة يوسف  
 عن يعقوب كان ثمان عشرة سنة، قال واهل الكتاب يزعمون انها  
 كانت اربعين سنة او نحوها وان يعقوب بقي مع يوسف بعد  
 ان قدم عليه<sup>٥</sup> مصر سبع عشرة سنة ثم قبضه الله اليه قال<sup>٦</sup>  
 وقبر يوسف كما ذكر لي في صندوق من مرمر في ناحية من  
 النيل في جوف الماء وقتل بعظامه عرش يوسف بعد موت ابيه  
 ثلاثا وعشرين سنة ومات وهو ابن مائة وعشرين سنة، قال وفي  
 التورينة انه عاش مائة سنة وعشر سنين / وولد ليوسف افرائيم

١) Praecedd. in Tn desiderantur; sed sequens عند وفاته  
 his omissis supervaneum esset. ٢) Om. BM. ٣) Item.  
 ٤) Om. Tn. ٥) Deest in BM. ٦) Tn male سنة وعشرين.

ابن يوسف ومنشا بن يوسف فولد لأفرايم نون فولد لنون  
ابن أفرايم يوشع بن نون وهو فتى موسى \* فولد لمنشا موسى  
ابن منشا وقيل ان موسى بن منشا نبى قبل موسى بن  
عمران ويؤمن أهل التوراة انه الذى طلب الخضر \*

٥ قطة الخضر وخمره وخبر موسى وفتناه

يوشع عليهم السلام

قال أبو جعفر كان الخضر ممن كان في أيام افريدون الملك بن  
انغيان في قول عامة أهل الكتاب الأول وقيل موسى بن عمران  
صلعم وقيل انه كان على مقدمة نبي القرنين الأكبر  
١٥ الذى كان أيام إبراهيم خليل الرحمن صلعم وهو الذى  
قصى له بئر السبع وبئر كان إبراهيم احتفرها لما شيتته في  
صحراء الاردن وان قوما من أهل الاردن اتعوا الارض التى كان  
احتفر بها إبراهيم بئر فحاكمهم إبراهيم الى نبي القرنين الذى  
ذكر ان الخضر كان على مقدمته أيام سيره في البلاد وانه بلغ  
١٥ مع نبي القرنين نهر الحياة فشرب من مائه وهو لا يعلم \* ولا  
يعلم له نبي القرنين ومن معه فخلد فهو حي عندكم الى  
الآن، وزعم بعضهم انه من ولد من كان آمن بإبراهيم خليل

a) Hic ambo codd. وميشا; item aliquoties in *Al-'Ardis*  
(cod. Pet. 196) fol. 93b. b) Om. BM. c) Om. Tn. d) Item;  
'*Ardis* 155b ut rec. e) Tn addit علمه، quod et '*Ardis* l.l.  
om. f) Tn زمان; في أيام *Ar.* et *IA* g) Ambo codd.  
احتفرها إبراهيم وجعل فيها ابتر *Ardis* l.l.; احتفرها  
١٥ BM; *Ar.* لا يعلم به ولا.



الرحمان وأتبعه على دينه وهاجر معه من ارض بابل حين هاجر  
 ابراهيم منها وقال اسمه بلياء بن ملكان بن قلاغ بن غيرة بن  
 شالخ بن ارفخشذ بن سام بن نوح قل وكان ابوه ملكاً عظيماً،  
 وقتل آخرون ذو القرنين الذي كان على عهد ابراهيم صلعم  
 هو افرينون بن اثغيان قل وعلى مقدمته كان الخضر، <sup>9</sup> وقل  
 عبد الله بن شؤب فيه ما حدثنا عبد الرحمان بن عبد الله  
 ابن عبد، انحكّم المصرق قل سآ محمد بن المتوكل قل سآ  
 صبرة بن ربيعة عن عبد الله بن شؤب قل الخضر من ولد  
 فارس وألياس من بني اسرائيل يلتقيان في كل علم بالموسم،  
<sup>10</sup> وقل ابن اسحاق فيه ما حدثنا ابن حميد قل سآ سلمة  
 قل حدثني ابن اسحاق قل بلغني انه استخلف، الله عز وجل  
 في بني اسرائيل رجلاً منكم يقل له ناشية / بن اموص فبعث  
 الله عز وجل لهم الخضر نبياً قل واسم الخضر فيما كان وهب  
 ابن منبه يزعمه عن بني اسرائيل اورميا بن خلقيا وكان من

a) BM سآ s. p. 'Ar. fol. 152b, Baidh. ad Kor. 18, vs. 64, IAI cod. B ut rec., reliqui بلياء. b) Om. BM; Tn inverso ordine بن قلاغ بن غيرة بن نوح، quod secundum p. ٢٢٢, l. 3 et ٢٢٢, l. 10 et IA emendavi; 'Ar. (cod. laud.) بن عيسى. c) Om. BM, male. d) Tn addit خلف بن، qualem non inveni; 'Ardis f. 156a in eadem trail. ut recepi; haud dubie est محمد بن المتوكل العسقلاني (obiit 238 qui Dhamram b. Rabi'a (obiit 202) audire potuit. e) Tn استخلف. f) BM hic ناشية، infra سآ: IA et 'Ar. 156a ut rec. g) Male Tn بن عمرو. h) BM اورميا; sed infra in fine hujus capitis ut e Tn et 'Ar. rec., IA et item ibi bis Tn اورميا.

سبط هارون بن عمران حين هذا الملك الذى ذكره ابن  
 اسحاق وبينهم افريدون اكثر من الف علم، وقول الذى قال  
 ان الضرر كان في ايام افريدون ونى القرنين الاكبر قبل موسى  
 ابن عمران اشبه بالحقة الا ان يكون الامر كما قاله من قال  
 انه كان على مقدمة نى القرنين صاحب ابراهيم فشرب ماء  
 للحياة فلم يبعث في ايام ابراهيم صلعم نبيا وبعث  
 ايام ناشية بن اموص وذلك ان ناشية بن اموص الذى ذكره  
 ابن اسحاق انه كان ملكا على بني اسرائيل كان في عهد  
 بشتاسب بن لهراسب \* وبين بشتاسب / وبين افريدون من  
 الدهور والازمان ما لا يحمله ذو علم بايام الناس واخبارهم  
 وسأذكر مبلغ ذلك اذا انتهينا الى خبر بشتاسب ان شاء الله  
 تع، وانما قلنا قول من قال كان الضرر قبل موسى بن عمران  
 صلعم اشبه بالحق من القول الذى قاله ابن اسحاق  
 وحكاه عن / وهب بن منبه للخبر الذى روى عن رسول الله  
 صلعم أبى ابن كعب ان صاحب موسى بن عمران وهو العالم  
 الذى امره الله تبارك وتعالى بطلبه ان ظن انه لا احد في  
 الارض اعلم منه هو الضرر ورسول الله صلعم كان اعلم  
 خلق الله بالماضي من الامور الماضية والماضي منها الذى لا

a) BM addit ايام، IA ut rec. b) Addidi secundum l. 13  
 et 'Ar. l. l., IA اشبه للحديث الصحيح. c) Tn addit في.  
 d) Tn اياه كان على. e) BM s. p., Tn يستاسب، l. 11  
 يستاسب; hic om. بين لهراسب، quod et 'Ar. et IA exhibet.  
 f) Deest in codd.; 'Ar. ut recepi. g) BM الدهر، 'Ar. ut rec.  
 h) Om. Tn. i) Om. BM.

يكن<sup>٥</sup> بعد<sup>٦</sup> ، والذي روى أبى بن كعب في ذلك عنه  
صلعم ما حدثنا ابو كريب \* قل ما يحيى بن آدم<sup>٧</sup> قل ما  
سفيان بن عيينة عن عمرو بن دينار عن سعيد قل قلت لابي  
عبس ان ثوثا يزعم ان الحضر ليس بصاحب موسى فقال كذب  
عدو الله حدثنا أبى بن كعب عن رسول الله صلعم<sup>٨</sup>  
قل ان موسى عمّ قلم في بني اسرائيل خطيبا فقبل ائى الناس  
اعلم فقال انا فعتب الله عليه حين لم يرد العلم اليه فقال  
بل عبدى عند مجمع البحرين فقال يا رب كيف به فقال  
تأخذ حوتا فتجعله في مكمل فحيث تفقده فهو هناك قل  
فأخذ حوتا فجعله في مكمل ثم قل لفتاه اذا فقدت هذا للحوت<sup>٩</sup>  
فلخبرني فانطلقا يمشيان على ساحل البحر حتى اتيا صخرة  
فرقد موسى فاضطرب للحوت في المكمل فخرج فوق في البحر  
فلمسك الله عند جربة الماء فصار مثل الطاق فصار للحوت سربا  
وكان لهما عجباً ثم انطلقا فلما كان حين الغداء قل موسى  
لفتاه<sup>١٠</sup> آتينا غداً عنا لقد لقينا من سفرنا هذا نصبا قل ولم<sup>١١</sup>  
يجد موسى النصب حتى جاوز حيث امره الله قل فقال  
أرأيت اذ أوينا الى الصخرة فأتى نسيب الحوت وما أنسانيه  
الا الشيطان ان أذكره واتخذ سبيله في البحر عجباً  
قل فقال لك ما كنا نبيغ فارتدنا على آثارهما قصصاً قل

٥) BM تكن . . منه. ٦) Om. Tn, male. ٧) IA et Bagh.  
ad Kor. ١٨, vs. ٥٩ in eadem trad. كيف لي، quod praetulerim.  
٨) Kor. ١٨, vs. ٦١. ٩) BM التعب IA, Bagh. et Baidh. ut rec.  
١٠) Ibid. vs. ٦٢. ١١) BM غي. ١٢) Vs. ٦٣.

يَقْصُرَانِ آثَارَهُمَا ۖ قُلْ فَاتْيَا الصَّخْرَةَ فَلَمَّا رَجَلَ نَاقِمٌ مُسَاجِبِي بَثْوِهِ  
فَسَلَّمَ عَلَيْهِ مُوسَى فَقَالَ وَأَتَى بَارِضَنَا ۖ السَّلَامُ قُلْ أَنَا مُوسَى  
قُلْ مُوسَى ۚ بَنِي إِسْرَآئِيلَ قُلْ نَعَمْ قُلْ يَا مُوسَى إِنِّي عَلَى عِلْمٍ  
\* مِنْ عِلْمِ اللَّهِ ۚ عَلَّمْنِيهِ اللَّهُ لَا تَعْلَمُهُ وَأَنْتَ عَلَى عِلْمٍ مِنْ عِلْمِ  
ۚ اللَّهُ ۚ عَلَّمَكُمُ اللَّهُ لَا أَعْلَمُهُ قُلْ فَكَلِمَاتِي أَتَبِعُكَ عَلَى أَنْ تُعَلِّمَنِي  
مِمَّا عَلِمْتَ رَشْدًا قُلْ إِنْ أَنْتَ تُبْعَثَنِي فَمَا تَسْأَلُنِي عَنْ شَيْءٍ  
حَتَّى أُحَدِّثَ لَكَ مِنْهُ ذِكْرًا فَانْطَلَقَا يَعِشِيَانِ عَلَى السَّاحِلِ \* فَلَمَّا  
بَلَغَا فِي سَفِينَتِهِ ۖ فَعَرَفَ الْخَصْرَ فَحَمَلَهُ بِغَيْرِ نَوْلٍ فَجَاءَ عَصْفُورٌ  
فَوَقَعَ عَلَى حَرْثِنَا ۖ فَنَقَرَ \* أَوْ نَقَدَ ۚ فِي الْمَاءِ فَقَالَ الْخَصْرُ لِمُوسَى مَا  
10 يَنْقُدُ عَلَيَّ وَعَامَكَ مِنْ عِلْمِ اللَّهِ أَلَا مَقْدَارٌ مَا نَقَرَ أَوْ نَقَدَ  
هَذَا الْعَصْفُورُ مِنْ ۚ الْبَحْرِ ۚ قُلْ أَبُو جَعْفَرٍ ۚ أَنَا أَشْكُ وَهُوَ فِي كِتَابِي  
هَذَا ۚ نَقَرَ ۚ قُلْ فَبَيْنَ ۚ فِي السَّفِينَةِ ۚ يُفَاجَأُ مُوسَى أَلَا  
وَهُوَ يَتَدَوَّدُ وَتَدَا أَوْ يَنْزِعُ تَحْتَا ۚ مِنْهَا فَقَالَ لَهُ مُوسَى حَمَلْنَا بِغَيْرِ  
نَوْلٍ وَتَحْرَقُنَا نَتَغَيَّرُ أَهْلُنَا نَقْدُ جِئْتَ شَيْئًا أَمْرًا ۚ قُلْ أَلَمْ أَقُلْ  
15 إِنَّكَ لَنْ تَسْتَنْبِيعَ مَعِيَ صَبْرًا قُلْ لَا تَوَاضَعُنِي بِمَا نَسِيتُ ۚ  
قُلْ فَكَانَتْ الْأَوَّلُ مِنْ مُوسَى نَسِيَانًا قُلْ ثُمَّ خَرَجَا فَانْطَلَقَا

a) Tn انظر ا. b) Tn et Nowairi (MS. Leid. 273) بارضك، IA  
ut rec. v. pag. ٤٢٢ l. 7. c) Tn addit صاحب (cf. ٤٢٢, l. 7),  
IA ut rec. d) Om. BM. e) Tn عليه. f) Vs. 69. g) Om. Tn.  
h) Om Tn, mox recte نقد او habet; TA s. v. نقر الضائم.

نقد الطائر: idem s. v. نقد dicat: لَحَبٌ لَقَطَ مِنْ هَيْئَا وَهَيْئَا  
similiter Fâik (MS. Leid) لَحَبٌ... اِذَا كَانَ يَلْقِطُهُ وَاحِدًا وَاحِدًا  
II, 645. i) BM addit (l. ما) IA ut Tn. k) BM addit  
طَبْرِي. l) Tn om. وهو. m) BM et IA تحتَا  
Nowairi. n) V. vs. 70-71.

يشيان فلبصرا غلاما يلعب مع الغلمان فأخذوا برأسه فقتلوه  
فقال له موسى أَقْتَلْتَنِي نَفْسًا زَكِيَّةً ٥ بِغَيْرِ نَفْسٍ لَقَدْ جِئْتَ  
شَيْئًا نَكْرًا، قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكَ إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا،  
قَالَ إِنْ سَأَلْتَهُ عَنْ شَيْءٍ بَعْدَ هَذَا فَلَا تُصَاحِبْنِي قَدْ بَلَغْتَ مِنْ  
لَدُنِّي عُذْرًا ٦ فَنُتِلَقَا حَتَّى إِذَا أَتَيَا أَهْلَ قَرْيَةٍ اسْتَطْعَمَا أَهْلِهَا ٥  
فَلَمْ يَجِدَا أَحَدًا يَطْعُمُهُمْ وَلَا يَسْقِيهِمْ فَوَجَدَا فِيهَا جِدَارًا يُرِيدُ  
أَنْ يَنْقُصَ فَآوَاكُمْ بِهِ ٧ قُلْ مَسْحَدٌ بِمِثْلِهِ فَقَالَ لَهُ مُوسَى لِمَ  
يُضَيِّقُونَا وَلِمَ يُنْزِلُونَا لَوْ شِئْتَ لَاتَّخَذْتَ عَلَيْهِ أَجْرًا، قَالَ هَذَا  
فِرَاقُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ ٨ قُلْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوَدِدْتُ أَنَّهُ كَانَ  
صَبْرًا حَتَّى يَقْرَأَ عَلَيْنَا قِصَصَهُ ٩ حَدَّثَنِي أَبُو عَبَّاسٍ ١٠  
الْوَلِيدُ قُلْ أَخْبَرَنِي أَبِي قُلْ مَا الْأَوْرَاقُ قُلْ حَدَّثَنِي الرَّهْزِيُّ عَنْ  
عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَتَبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
أَنَّهُ تَمَارَى هُوَ وَالْخُرَّ بْنُ قَيْسٍ بْنِ حِصْنِ الْفَزَارِيِّ فِي صَاحِبِ  
مُوسَى فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ الْخَضِرُ فَرَجَّ بِهِمَا أَبُو بَنِي كَعْبٍ  
فَدَعَاهُ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ أَتَى تَمَارِيتُ أَنَا وَصَاحِبِي هَذَا فِي صَاحِبِ ١١  
مُوسَى عَمَّ الَّذِي سَأَلَ السَّبِيلَ إِلَى لِقَائِهِ فَهَلْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ  
يَذْكُرُ شَأْنَهُ قَالَ نَعَمْ أَتَى سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

a) BM hic et infra زكية; *Dr. lcvb* ut rec. b) Vs. 73—75; unde etiam sqq. paucis mutatis sumpta sunt. c) Tn addit أن يضيقونا (ex vs. 76), quod IA quoque, cetera ad verbum describens, om. d) Tn لى, IA ut rec. e) Vs. 76—77. f) Dehinc usque ad pag. ff., l. 7 حَدَّثَنِي Tn om. g) Codex خضرا 6 et ibid l. 13 خضر; item p. ff., l. 13 خضر et ibid l. 6 خضرا exhibet.

يقول بينا موسى عم في ملا من بني اسرائيل ان جاءه رجل  
 فقال تعلم مكان احد اعلم منك قل موسى لا فوحى الله الى  
 موسى بلى عبدنا المختار فسل موسى ان يسبيل الى نذنه فجعل  
 الله الحوت آية وقال « اذا اغتدقت الحوت فزرع ذلك ستلقاه »  
 فكان موسى يتبع اثر الحوت قل موسى ذلك ما كنا نبلغ  
 فارتدنا على اذرنا قصصنا فوجدنا المختار فكلنا من شأنهما ما  
 قص الله في كتابه، حدثني محمد بن مرزوق قل ما  
 حاجاج بن اسيد قل ما \* عبد الله بن عمر، انهم يرق عن  
 يونس بن يزيد قل سمعت ابراهيم بن محمد بن عبيد  
 10 الله بن \* عبد الله بن عتبة بن مسعود \* عن ابن عباس، انه  
 تمارى هو والحارث بن قيس بن حصن انفرقت في صاحب موسى  
 فذكر نحو حديث العباس عن ابيه، حدثنا محمد بن  
سعد قل حدثني ابي قل حدثني عتي قل حدثني ابي عن  
 ابيه عن ابن عباس قوله « وان قل موسى نقتله لا أبرح حتى  
 15 ابلغ مجمع البحرين الآية قل لما خير موسى وقومه على مصر  
 نزل قومه مصر فلما استقرت بهم امدار انزل الله عز وجل عليه  
 ان لترم بايام الله فحسب قومه فذكر ما اثم الله من الخير

a) Cod. وقيل. b) Cod. نبغى. v. p. fiv, ann. g. c) Cod.  
 male عمير. d) Praeced. om. BM. e) Addidi ex IAI libro  
 اسد الغابة I, 343, ubi haec trad. exstat, quia hoc omisso finis  
 hujus trad. idem ac praecedentis esse nequit. f) Nempe  
 ابن عباس عن ابي (أبي) Tn (i. c. 10; pag. 411, l. 10; Tn (i. c. 10;  
 tamquam haec nostra trad. non esset Ibn 'Abbási; cf. de  
 hoc librarii errore annot. praeced. — Vs. 59.

والنعمة وذكرهم اذ نجّاهم الله من آل فرعون وذكرهم هلاك  
عدوهم وما استخلفهم ، في الارض فقال وكلم الله موسى نبيكم  
تكليماً واصطفاً لنفسه وانزل على محبة منه وآتاكم الله  
من كل ما سألتموه فنبيكم افضل اهل الارض وانتم تفرعون  
التوراة فلم يترك نعمة انعمها الله عليهم الا ذكرها \* وعرفها  
ايام ، فقال له رجل من بني اسرائيل هو كذلك يا نبي الله  
قد عرفنا الذي تقول فهل على الارض احد اعلم منك يا نبي  
الله قل لا فبعث الله عز وجل جبرئيل عم الى موسى عم  
فقال ان الله تع يقول وما يُدريك اين اضع علمي بلى ان على  
شط البحر رجلاً اعلم منك فقال ابن عباس هو الخضر فسأل<sup>10</sup>  
موسى ربه ان يرّيه آياته فأوحى الله اليه ان أثبت البحر  
فانك تجد على شطّ البحر حوتاً فاحله فادفعه الى فتاك ثم  
ألزم شطّ البحر فلذا نسيته للحوت وهلك منك فثم تجد العبد  
الصالح الذي تطلب فلما طال سفر موسى نبي الله صلعم  
ونصب فيه سأل فتاه عن الحوت فقال له فتاه وهو غلامه<sup>15</sup>  
\* ارايت اذ اويننا الى الصخرة فأتى نسيته للحوت وما انسانيه  
الا الشيطان أن اذكره لك قل الفتى لقد رايت الحوت حين  
اتخذ سبيله في البحر سرّاً فأعجب ذلك موسى فرجع حتى

a) BM أن ; *Ar.* f. 151b ان الجحيم. b) Tn hoc ante في  
واهلك عدوهم واستخلفهم *Ar.* l.l. c) *Ar.* l.l. والقي quod vero pro seq. potius محبته exigeret. e) Om.  
Tn. f) Om. BM; *Ar.* ut rec. g) Hic BM شائني *Ar.*  
ut rec. h) Om. Tn. i) Tn praeced. om. et habet اني.

الى الصخرة فوجد للوت فجعل للوت يضرب في البحر ويتبعه موسى وجعل موسى يُقدم عصاه يفرج بها عنه الماء يتبع للوت وجعل للوت لا يمَس شيئاً من البحر الا ييس حتى يكون في صخرة فجعل نبي الله صلعم يعجب من ذلك حتى انتهى به للوت الى جزيرة من جزائر البحر فلقى الخضر بها فسلم عليه فقال الخضر عليك السلام وأنتى يكون هذا السلام بهذه الارض ومن انت قل انا موسى فقال له الخضر صاحب بني اسرائيل قل نعم فرحب به وقال ما جاء بك قل جئت على ان تعلمنى مما علمت رشداً قل انك لست تستطيع معى صبرا يقول لا تطيق ذلك قال موسى سَتَجِدْنِي اِنْ شَاءَ إِلَهُ صَابِرًا وَلَا أَعْصِي لَكَ أَمْرًا قل فانطلق به وتل له لا تسألنى عن شيء اصنعه حتى ابين لك شأنه فذلك قوله حتى أحدث لك منه ذكراً فركبا في السفينة يريدان \* ان يتعديا الى البر فقام الخضر فخرق السفينة فقال له موسى / أَخْرَقْتُهَا لَتَغْرُقَ أَهْلُهَا لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا أَمْرًا ثم ذكر بقية القصة، حدثنا ابن حميد قال ما يعقوب القمي عن هارون بن عنترة عن ابيه عن ابن عباس قال سأل موسى عم ربه عز وجل فقال اى رب اى عبادك احب اليك قال الذى يذكرنى ولا ينساني قال فالى عبادك اقضى قال الذى يقضى بالحق ولا يتبع الهوى قال اى رب اى عبادك اعلم قال الذى يبتغى علم الناس الى علمه

a) Om. Tn. b) Tn تكون. c) Tn اصحاب; sed v. p. ٢٢٥, l. ١٣. d) Om. Tn. — V. vs. 68. e) Om. BM. f) Vs. 70.



عسى أن يصيب كلمة تهديه الى هُتَي او تَرَدَه عن رَدَي  
قال « رب فهل في الارض احد قل ابو جعفر ائنه قل اعلم  
متى قل نعم قل رب فمن هو قل الخضر قل واين اضربه قل  
على الساحل <sup>د</sup> عند الصخرة التي ينقلت عندنا، لاحت قل  
فخرج موسى يطلبه حتى كان ما ذكره الله عز وجل وانتهى <sup>هـ</sup>  
موسى اليه عند الصخرة فسلم كل واحد منهما على صاحبه  
فقال له موسى اتى اريد ان تستصحبني قل لن تنيف  
صحبتي قل بلى قل فان صحبتي فلا تسألني عن شيء حتى  
أحدث لك منه ذكرا فانطلق حتى اذا ركبنا في السفينة خرقتها  
قل اخرقتها لتغرق اهلها لقد جئت شيئا امرا قل ار اقل <sup>١٥</sup>  
انك لن تستطيع معي صبرا قل لا تؤاخذني بما نسيت ولا  
تؤهرقني من امري عسرا / فانطلقا حتى اذا نكيا غلاما فقتله  
قل اقتلت نفسا زكية بغير نفس لقد جئت شيئا نكرا الى  
قوله لَاتَّخَذَتْ عَلَيْهِ اجْرا قل فكان قول موسى في الجدار لنفسه  
ويطلب شيء من الدنيا وكان قوله في السفينة وفي الغلام نلده <sup>١٥</sup>  
عز وجل قل هذا فرأى بيني وبينك سائيتك يتأويل ما لم  
تستطيع عليه صبرا / فاجبه <sup>د</sup> اما انسفينة الآية / واما الغلام  
الآية واما الجدار الآية قل فسار به في البحر حتى انتهى به <sup>هـ</sup>

a) BM addit يا, quod in lin. seq. ipse om. b) BM بالساحل;  
'Ardis f. 151b (in eadem trad.) et Baidh. ad vs. 59 ut rec.  
c) Tn احببك منها / يتفلس منها / Ar. ut rec. d) Tn احببك. e) BM  
انك لن تستطيع. f) Vs. 72. g) Vs. 77. h) BM inserit  
ثم قل الله عز وجل. i) BM ter الآية om. — V. vs. 78 et 79  
et 81. k) Om. BM.

الى مجمع انتحيرين ونيس في الارض مكن انشر ماء منه<sup>a</sup> قل  
ويبعث ربك الخخخخ فجعل يستقى منه بمنقاره فقل لموسى كم  
ترى هذا الخخخخ رزاً من هذا الماء قل ما اقل ما رزاً قل يا  
موسى فان علمى وعلمك في علم الله كقدر ما استقى هذا  
والخخخخ من هذا الماء وكن موسى عم قد حدث نفسه انه  
ليس احداً اعلم منه او تكلم به شن ثم أمر ان يأتى الخصره  
حدثنا ابن حميد قل بما سلمه قل حدثني محمد بن  
اسحاق عن الحسن بن عماره عن انحكّم بن عتيبة عن  
سعيد بن جبير قل جلست عند ابن عباس وعنده نفر من  
10 اهل الكتاب فقال بعضهم يا ابا عباس ان نوح ابن امراء كعب  
ذكر عن كعب ان موسى انبى عم انذى طلب العالم انه  
هو موسى بن منش قل سعيد فقل ابن عباس انو يقول  
هذا قل سعيد فقلت له نعم انا سمعت نوحاً يقول ذلك قل  
انت سمعته يا سعيد قل قلت نعم قل كذب نوح، ثم قل  
15 ابن عباس حدثني أبي بن كعب عن رسول الله صلعم ان  
موسى نبى اسرائيل سأل ربه تبارك وتعالى فقال اى رب ان  
كان في عبادك احد هو اعلم منى فتللى عليه فقال له نعم  
في عبادى من هو اعلم منك ثم نعت له مكانه واثن له في  
نقائه فخرج موسى عم ومعه فتنة \* ومعه حوت ملج قد قيل له

عن Tn male c) ان BM b) اكبر منه BM a)  
هذا Tn d) Om. Tn: 'Ir. 159a. in hac trad., ut  
rec. f) Tn نقيه; 'Ir. ut rec. g) BM وجوت h) Tn  
فقل.

له اذا حيى هذا الموت في مكان فصاحبك هنالك وقد ادركت حاجتك فخرج موسى ومعه قناه ومعه ذلك الموت يحملانه فصار حتى جهده السير وانتهى الى الصخرة والى ذلك الماء وذلك الماء ماء الحياة من شرب منه خُلد ولا يقارب \* شئ ميت ألا ادركته الحياة وحيى <sup>٥</sup> فلما نزلا منزلا، ومس الموت الماء حيى <sup>٦</sup> فأتخذ سبيله في البحر سرباً فانطلق فلما جاوزا بمنقلة قال موسى لفتهآ آتينا غداً لقد لقينا من سفرنا هذا نصباً قال الفتي وذكر ارايت ان اوينا الى الصخرة فلقى نسيب الموت وما انسانيه ألا الشيطان ان اذكره واتخذ سبيله في البحر عجبا قال ابن عباس وظهر موسى على الصخرة حتى انتهيا <sup>٧</sup> اليه <sup>٨</sup> فاذا رجلاً ملتف في كسه له فسلم عليه <sup>٩</sup> موسى فرد عليه السلام <sup>١٠</sup> ثم قال له ومن انت قال انا موسى بن عمران قال <sup>١١</sup> صاحب بنى اسرائيل قال نعم \* انا ذلك <sup>١٢</sup> قال وما جاء بك \* الى هذه الارض وان لك <sup>١٣</sup> في قومك لشغلاً <sup>١٤</sup> قال له موسى جئتك لتعلمني مما علمت رشداً قال انك لن تستطيع معي <sup>١٥</sup> صبراً وكان رجلاً يعمل <sup>١٦</sup> على الغيب قد علم ذلك فقال موسى بلى قال وكيف تصبر على ما لم تحط به خبراً <sup>١٧</sup> اى انما تعرف ظاهر ما ترى من العدل ولم تحط <sup>١٨</sup> من علم الغيب بما

٥) Om. BM. ٦) ميت الا حيى. ٧) BM pro praeced. ٨) الى Tn. ٩) BM انتهى. ١٠) متلفف BM. ١١) Om. BM. ١٢) Tn addit انك تزعم انك. ١٣) BM عمل. ١٤) Ambo could. لشغل. ١٥) BM pro praeced. ان كان. ١٦) Vs. 67; اى seq. om. BM. ١٧) BM male addit به.

اعلم قال ستجدني ان شاء الله صابرا ولا اعصى لك امرأ وان  
 رايت ما يخالفني قال فان اتبعني فلا تسألني عن شيء  
 حتى أحدث لك منه ذكرا<sup>١</sup> اي فلا تسألني عن شيء وان  
 انكرته حتى أحدث لك منه ذكرا اي خبرا فانطلقا عشيان  
 ٥ على ساحل البحر يتعرضان الناس يلتمسان من يحملهما حتى  
 مرت بهما سفينة جديدة وثيقة لم يمر بهما شيء من السفن  
 احسن ولا اجمل ولا اوثق منها فسألا اهلها ان يحملوهما  
 فحملوهما فلما اطمأنّا فيها ولججت بهما مع اهلها اخرج منقارا  
 له ومطرقة ثم عمد الى ناحية منها فصرّب فيها بالنقار حتى  
 ١٠ خرقتها ثم اخذ لوحا فطبّق عليها ثم جلس عليها يرقعها  
 قال له موسى فأيّ امر افطع من هذا خرقتها لتغرق اهلها  
 لقد جئت شيئا امرا<sup>٢</sup> حملونا وآوينا الى سفينتنا وليس في البحر  
 سفينة مثلها فلم خرقتها قال امر اقل انك لن تستطيع معي  
 صبرا قال لا توأخذني بما نسيت<sup>٣</sup> اي بما تركت من عهدك  
 ١٥ ولا ترفقني من امري عسرا ثم خرجا من السفينة فانطلقا حتى  
 اتيا اهل قرية فاذا غلمان يلعبون فيهم غلام ليس في الغلمان  
 غلام اطرف ولا اترف ولا اوضأ منه فاخذ بيده واخذ حجرا  
 فصرّب به رأسه حتى دمغه فقتله قال فرأى موسى امرا فظيعا  
 لا صبر عليه<sup>٤</sup> اخذ صبيا صغيرا بغير جناية ولا نسب

a) Vs. 69. b) BM امس. c) BM افطع به. d) BM addit  
 وما كان السبب الذي دعا الى هذا Tn inserit e) Tn  
 quae probabiliter spuria sunt. f) Om. Tn. g) BM addit  
 منه.

له ٥ قَتَلَ اقْتَلَتْ نَفْسًا زَكِيَّةً بِغَيْرِ نَفْسٍ \* اى صَغِيرَةً بِغَيْرِ نَفْسٍ ٥  
لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا نُّكَرًا قُلْ اِلٰه اَقْلُ لَكَ اِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ  
صَبْرًا قُلْ اَنْ سَأَلْتُكَ عَنْ شَيْءٍ بَعْدَهَا فَلَا تُصَاحِبْنِي قَدْ بَلَغْتَ  
مِنَ اللَّغَى عَذْرَا اِى قَدْ اَعْذَرْتَ ٥ فِى شَأْنِي فَلَانُطْلُقَا حَتَّى اِذَا  
اَتَيْنَا اَهْلَ قَرْيَةٍ اسْتَطَعْنَا اِهْلَهَا فَاَبَوْا اَنْ يُصِيفُوهُمَا فَوَجَدَا فِيهَا ٥  
جِدَارًا يُرِيدُ اَنْ يَنْقُضَ فَالْقَمَرُ نَهْدَمُهُ ثُمَّ قَعَدَ بَيْنَهُمَا فَصَاحِرُ  
مُوسَى مِمَّا رَآه يُصْنَعُ مِنَ التَّكْلِيفِ لِمَا لَيْسَ عَلَيْهِ صَبْرٌ فَقُلْ  
لَوْ شِئْتَ لَاتَّخَذْتَ عَلَيْهِ اِجْرًا اِى قَدْ اسْتَطَعْنَاهُمْ فَلَمْ يُنْعَمُوا  
وَاسْتَصَفْنَاهُمْ ٥ فَلَمْ يُصِيفُوهُمَا ثُمَّ قَعَدَتْ تَعَلُّ فِي غَيْرِ صَبِيْعَةٍ ٥ وَلَوْ  
شِئْتَ لَأَعْطَيْتَ عَلَيْهِ اِجْرًا ٥ قُلْ هَذَا فِرَاقُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ سَأْتِيبُكَ ١٥  
بَنَازِيلٍ مَا لَمْ تَسْتَطِيعْ عَلَيْهِ صَبْرًا اَمَّا السَّفِينَةُ \* فَكَانَتْ  
لِمَسَاكِيْنٍ يَعْمَلُوْنَ فِى الْبَحْرِ فَاَرَدْتُ اَنْ اُعِيْبَهَا وَكَانَ وَرَاءَهُمْ  
مَلِكٌ يَأْخُذُ كُلَّ سَفِينَةٍ ٥ وَفِى قَرَارَةِ اَبِيْ بَنِ كَعْبٍ كُلِّ سَفِينَةٍ  
صَالِحَةٌ ٥ غَضَبًا وَاَمَّا عِبْتِهَاءُ لَارَةٌ عَنْهَا ٥ فَسَلِمَتْ مِنْهُ حِينَ  
رَأَى الْعَيْبَ الَّذِى صَنَعْتُ بِهَا وَاَمَّا الْغُلَامُ فَكَانَ اَبَوَاهُ مُؤْمِنَيْنِ ١٥  
فَخَشِينَا اَنْ يُرْهِقَهُمَا طُغْيَانًا وَكُفْرًا \* فَاَرَدْنَا اَنْ يُبَدِّلَهُمَا رَبُّهُمَا  
خَيْرًا مِنْهُ زَكَاةً وَاَقْرَبَ رُحْمًا ٥ وَاَمَّا اَنْجِدَارٌ فَكَانَ لِغُلَامَيْنِ  
\* يَتَيَّمَيْنِ فِى الْمَدِيْنَةِ وَكَانَ تَحْتَهُ كَنْزٌ لَّهُمَا وَكَانَ اَبُوهُمَا

١) BM pro praeced. صبي صغير قتله لا نخب عليه.

٢) Om. Tn. ٣) BM اعذرت فيما، Bagh. اعذرتك.

٤) BM addit. حصة. ٥) BM وضفد. ٦) BM بينى وبينك.

٧) Om. BM. الاية. Vs. 78. — Tn pro praeced. فى عمله.

٨) BM عيبها. ٩) Tn لاردها عليهم.

١٠) Vs. 79—80. — Pro praeced. Tn الاية.

صَالِحًا إِلَى مَا لَمْ تَسْتَطِعْ عَلَيْهِ صَبْرًا<sup>٨</sup> فكان ابن عباس يقول  
ما كان الكثر إلا علماء<sup>٩</sup> حَدَّثَنَا ابن حميد قال سَأَلَ سلمة  
قال حَدَّثَنِي محمد بن اسحاق عن الحسن بن عمار عن ابيه  
عن عكرمة قال قيل لابن عباس \* لم نسمع لفتى موسى بذكر  
من حديث وقد كان معه فقال ابن عباس<sup>١٠</sup> فيما يذكر من  
حديث الفتى قال شرب الفتى من ماء الخُلْدِ فَخُلِدَ فَاخْذَهُ  
العالم فطابف به سفينة ثم ارسله في البحر فانها لتموج به الى  
يوم القيامة وذلك أنه لم يكن له ان يشرب منه فشرب<sup>١١</sup>

حَدَّثَنَا بشر بن معاذ قال سَأَلَ يزيد \* عن شُعْبَةَ عن قتادة<sup>١٢</sup>  
قوله فَلَمَّا بَلَغَا مَجْمَعَ بَيْنَهُمَا نَسِيَا حُوتَهُمَا ذَكَرَ لَنَا ان  
نَبِيَّ الله موسى صَلَّمَ لَمَّا قَطَعَ البحرَ وَاَنْجَاهُ الله من  
آل فرعون جمع بنى اسرائيل فخطبهم فقال انتم خير اهل الارض<sup>١٣</sup>  
واعلمم قد اهلك الله عدوكم واقطعكم البحر وانزل عليكم التوراة  
قال فقيل له ان ههنا رجلا هو اعلم منكم قال فانطلق هو وفتاه  
يوشع بن نون يطلبانه فتزوذا ملحوظة في مكتل لهما وقيل لهما  
اذا نسيتما ما معكما لقيتما رجلا فلما يقال له انصر فلما اتيا  
ذلك المكان رد الله الى الحوت روحه فسرّب له من الجذء حتى  
افضى الى البحر ثم سلك فجعل لا يسلك فيه طريقا الا صار

٨) Vs. 81. — Cod. تستطع; Tn pro praeced. الاية.

٩) Praeced. om. BM. ١٠) الماء BM ١١) نذكره BM ١٢) BM

pro hoc سعيد بن errore librarii, qui in hac catena سَأَلَ يزيد  
scribere consuevit. ١٣) Vs. 60. في BM inserit.

١٤) BM القرية. ١٥) BM الخلد .. فشرب Tn .... فشرب.

ماده جامدا قل ومضى موسى وقتاه يقول الله عز وجل فلما  
 جاوزا قل لفتاه آتينا غداً لقد لقينا من سفرنا هذا نصيباً الى  
 قوله وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَدُنَّا عِلْماً فلقيا رجلاً علماً، يقل له الخضر  
 فذكر لنا ان / نبي الله صلعم قل انما سُمي الخضر خضرًا لانه  
 قد على فروة بيضاء فاهتزت به خضرًا ٥ فهذه الاخبار  
 التي ذكرناها عن رسول الله صلعم وعن السلف من اهل العلم  
 تنبى عن ان الخضر كان قبل موسى وفي ايامه ويدل على  
 خطأ قول من قل انه اورميا بن خلقيا لان اورميا كان في ايام  
 بخت نصر وبين عهد موسى وبخت نصر من المدة ما لا يشكل  
 قدرها على اهل العلم بايام الناس واخبارهم، وانما قدّمنا ذكره  
 وذكر خبره لانه كان في عهد افريزون فيما قيل وان كان قد  
 ادرك على هذه الاخبار التي ذكرت من امره وامر موسى \* وقتاه  
 ايام منوشهر وملكه وذلك ان موسى / نبي في عهد منوشهر  
 \* وكان ملك منوشهر بعد ما ملك جدّه افريزون فكلما ذكرنا  
 من اخبار من ذكرنا اخباره من عهد ابراهيم الى الخبر عن الخضر  
 عليهما السلام فان ذلك كله فيما ذكر كان في ملك بيوراسب  
 وافريزون وقد ذكرنا فيما مضى قبل اخبار اعمارهم ومبلغهم  
 ومدة كل واحد منهما ٥ ونرجع الآن الى الخبر عن

a) Om. BāM. b) Vs. 64. c) Om. Tn. d) Om. BāM.

e) Tn male على f) Tn omissis praecedentibus pergit

مبلغ اعمارهم BāM h) Om. Tn. g) انما نبي عهد ...

واغنى ذلك عن الاعادة وبالله Tn addit او مدة

التوفيق.

## منوشهر

واسبابه ولحوادث الثالثة في زمانه ٥

ثم ملك بعد افريدون بن اثفيان بركاوه منوشهر وهو من ولد  
ايرج بن افريدون وقد زعم بعضهم ان فارس سميت فارس  
منوشهر هذا وهو منوشهر كماره فيما يقول نسبة الفرس ابن  
منشخورنء بن منشخواربعء بن ويركء بن سروشنكء بن

a) BM كان BM, كياريه Tn; cf. p. ٢٢٧, l. ١١. b) Tn كان BM, كياريه Tn; cf. p. ٢٢٧, l. ١١. c) Emendavi lect. BM (منشخورين infra in historia Frásiati مشخورين Tn); Bal'amli مشخور (infra l.l. منسحور), C (infra l.l. منسحور), apud Zotenberg 276 „Manoschou, Tab. apud Ibn Khald. (lov supra) منشخورن, secundum Bundeheschi (٧٨) منشخورن, ex quo ita ortae videntur ut syllabam ultimam plurimi librorum pro arabico بن habentes omiserint; apud Bīrūnīum ١٠٤ et in cod. Spr. 30 hoc stemma deest. d) De conj., Tn hīc منشخورين, infra l.l. منشخواربع; BM hīc منشخواربع, infra منشخواربع, C infra منشخواربع, cod. Spr. 30 l.l. منشخواربع, in Bundehescho secundum Justii transcriptionem nomen ei est منوش خورنك, a quo, ni aliter transscribendum est, hae formae ultimā solā syllabā باع differunt, quam non باع sed باغ legendam esse altera traditio (infra p. ٢٢٣ l. 2) demonstrat. e) BM s. p., Tn وشرك, Bal'amli apud Zotenberg (secundum Msc. A et G) I, 276 Votrek. Cum hoc stemmate usque ad Frēdhunem ascendente conferenda est filiarum series in traditione modo sequente, quarum nomina maximam partem scribendi ratione ab hoc differunt. — Ad hoc nomen v. p. ٢٢٣ annot. c. f) Secundum BM: Tn شروشنك; Bal'amli ap. Z. „Saronschek“.



أتركه بن بتك<sup>١</sup> بن فرزشك<sup>٢</sup> بن زشك<sup>٣</sup> بن فركوزك<sup>٤</sup> \* بن  
كوزك<sup>٥</sup> / بن ایرج بن افریدون بن ائفیان برکاو، وقد ینطق<sup>٦</sup>  
بهذه الاسماء بخلاف هذه الالفاظ، وقد یزعم بعض الجوس  
ان افریدون \* ونی ابنة لابنه ایرج یقل لها كوشك<sup>٧</sup> فولدت  
له جارية یقال لیاء فركوشك<sup>٨</sup> ثم وطي فركوشك<sup>٩</sup> هذه \* فولدت  
له جارية یقال لها زوشك<sup>١٠</sup> / ثم وطي زوشك<sup>١١</sup> هذه \* فولدت له  
جارية یقل لها فرزوشك<sup>١٢</sup> ثم وطي فرزوشك<sup>١٣</sup> هذه \* فولدت له  
جارية یقل لها بیتك<sup>١٤</sup> ثم وطي بیتك<sup>١٥</sup> هذه فولدت له جارية

ا) Sic BM s. p.; Tn اتركه; Zotenb. „Atrak”; v. p. f<sup>١٣٣</sup> ann. a.  
ب) BM بتك; Tn تبك; Zotenb. „Betek”; videtur idem esse,  
quem بیتهك nominat Bundeshesh v. infra; v. ann. c. c) Tn  
et Bal’amī apud Zot. فرزشك; BM ورشك; emendavi secun-  
dum Bundh., v. annot. m. d) De conj.; Tn رشك, BM  
رشنك; Zotenb. „Ischek” v. ann. l. e) BM فركوزك (sic);  
Tn فركوزك; Zotenb. „Ferkouzek”; Bundeh. l. l. فرگوسك; v. an-  
not. k. f) Om. BM, Tn كوزك; Zotenb. „Kouzek”; Bundeh.  
l. l. گوسك; v. ann. h. g) BM زعم et mox فنطق h) Spr. 30  
(جوشك l. حوشك. i) Praeced. om. BM. k) De conj., BM  
bis خركوشك, Tn bis خركوشك, quibus formis et فرگوشك in  
Bundeshesho et فركوزك, quod prior traditio exhibet, repugnat;  
revera in cod. Spr. 30, qui hanc trad. dat, فرجوشك l. فرجوسك  
legitur. — Apud Zotenb. h. l. compluria stemmatis membra  
usque ad „Bentek” desiderantur. l) Secundum Bundeh.  
(روشك); BM bis روشك; cod. Spr. 30 وشيك; Tn praeced. usque  
ad seq. له فولدت om. m) Codex Tn, qui solus haec exhi-  
bet, bis فرزشك offert, quod rectum esse nequit; si secundum  
Bundesheshum matris nomen روشك est, filiae nomen فرزوشك  
legi debet, quod de conj. recepi. n) Praeced. om. BM et  
cod. Spr. 30. o) Secundum Bundeh.; BM بيمك s. p., Tn  
bis بینك, Zotenb. „Ikentek”; cod. Spr. 30 bis نیيل.

يقال لها امك « ثم ونى امك \* فولدت له ايزك ثم ونى ايزك فولدت له ويرك ثم ونى ويرك فولدت له منشخرفلغ<sup>a</sup> ويقول بعضهم منشخوارب \* وجارية يقل لها مسكرع، وان منشخرفلغ ونى مسكرع فولدت له منشخرنر / وجارية يقل لها منشراوك<sup>د</sup> وان منشخرنر ونى منشراوك فولدت له منوشهر، فيقول بعضهم كان مولده بدنباوند ويقول بعض<sup>ه</sup> كان مولده يالرق وان منشخرنر ومنشراوك لما ولد لهما منوشهر اسرا امه خونا من<sup>ز</sup> نوح وسلم عليه وان منوشهر لما كبر صار الى جدته افريزون فلما دخل عليه توسم فيه لغير وجعل له ما كان

a) BM امك، mox امك s. p.; Tn bis ايزك; Spr. 30 aut hanc aut filiam ejus (alteram omisit) nominat; apud Zotenb. utraque deest; (Bundeh. (كريتسك). b) Hacc Tn solus offert; sed aequè et Bundehesh (بوتيرك) et traditio p. ٤٣١, l. 6 allata h. l. membrum unum inserunt; nominis autem forma a Tn data valde dubia est. c) BM bis s. p., Tn bis وينز; Spr. 30 ويرك et aequè Zotenb. Virak; (Bundeh. (كمامسوزك). d) Tn bis منشخرفلغ et mox منشخوارب; BM in priore loco (alter deest): s. p.; cod. Spr. 30 منشخرفلغ et منشخوارب; Zotenb. „Manoschrefa“: v. p. ٤٣, ann. d. e) Tn bis منشخرك et mox منشخرنر; Spr. 30 منشخرك; Zotenb. „Manoschkhorak“; (aliter Bundeh. v. ١, 13 منوش خورشيد); noli confundere hoc nomen cum منوش خورشيد، quod in Bundehesho est nomen avi, nam etiam apud mox sequentes nomen (patris) in Bundehesho traditum huc non uxor sed maritus fert. f) Praeced. om. BM; idem mox ter مسكرع offert; Tn منشخرنر et mox منشخرنر; Spr. 30 et Zotenb. parentum nomina om.; cf. p. ٤٣, annot. g) Sic Tn bis, BM s. p. h) Tn بعضه. i) BM من خرف; Spr. 30 et LA ut rec.

جعل لجدّه ايرج من الملكة وتوجه بتاجه، وقد زعم بعض  
 اهل الاخبار ان منوشهر هذا هو منوشهر ابن منشخر بن  
 افريقس بن اسحاق بن ابراهيم وانه انتقل اليه الملك بعد  
 افيشون وبعد ان مضى الف سنة وتسعمائة سنة واثنان  
 وعشرون سنة من عهد جيومرت واستشهد حقيقة، ذلك  
 ببيات لجور بن عطية وهو قوله

وَأَبْنَاءُ إِسْحَاقَ الْكَلْبُوتِ إِذَا ارْتَدَوْا حَمَائِلَ مَوْتٍ لَا يَسِينُ السَّنَوَاتُ  
 إِذَا انْتَسَبُوا عَدُوَّ الصَّبِيهِدِ مِنْهُمْ وَكَسَرَى وَعَدُوا الْهَرَمَزَانَ وَقِيَصَرَا  
 وَكَانَ كَتَلَبَ فِيهِمْ وَنُبُوَّةٌ وَكَانُوا بِاصْطَخَرِ الْمُلُوكِ وَتَسْتَرَا  
 فَيَجْمَعُنَا وَالْغُرَّ أَبْنَاءُ فَارَسَ أَبٌ لَا تُبَالِي بَعْدَهُ مَنْ تَأَخَّرَا ١٥  
 أَبُونَا خَلِيلُ السُّلْهِ وَاللَّهُ رَبُّنَا رَضِينَا بِمَا أَعْطَى آلَاهُ وَقَدَّرَا  
 وَأَمَّا الْفَرَسُ فَلَهَا تُنَكَّرُ هَذَا النِّسْبُ وَلَا تَعْرِفُ لَهَا مُلْكًا إِلَّا فِي  
 أَوْلَادِ أَفْرِيشُونَ وَلَا تُقَرَّرُ بِالْمُلْكِ لَغَيْرِهِمْ وَتَرَى أَنْ دَاخِلًا أَنْ كَانَ  
 دَخَلَ عَلَيْهِمْ فِي ذَلِكَ مِنْ غَيْرِهِمْ فِي قَدِيمِ الْإِيَامِ فَانْه دَخَلَ فِيهِ  
 بَغِيرُ حَقٍّ، وَحَدَّثَتْ عَنْ هِشَامِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ مَلِكٌ طُوجَ ٢٥  
 وَسَرِمَ الْأَرْضَ بَيْنَهُمَا بَعْدَ قَتْلِهِمَا أَخَاهُمَا أَيْرَجَ ثَلَاثِمِائَةَ سَنَةٍ ثُمَّ  
 مَلِكٌ مِنْوَشَهْرُ بْنُ أَيْرَجَ بْنِ أَفْرِيشُونَ مِائَةً وَعِشْرِينَ سَنَةً ثُمَّ إِنَّهُ

a) BM s. p.; Tn افريقس (sic); IA افريقس; Mas'ûdi II, 141

ب. حَقِيقَةً، BM بحقيقة Tn c). (وَمُضَى) وَمُضَى Tn d). فَرِيقَس.

e) Tn حَبَائِلُ sed Mas'ûdi II, 143 et Jâcût I, 118 et II, 811  
 ut BM. Diwân محامل Diwân et Jâcût سار et sic leg. in Agh.

f) Vera lectio esse videtur syn. سَادَةً pro VII, 90.

g) BM inserit قبل quod Jâc. habet. تَعَدَّرَا quod Diw., s.

h) BM male ثَلَاثِمِائَةَ.

الاسلام.

وكتب به ابن لابن طوج التركى فغناه عن بلاد العراق ثنتي عشرة سنة ثم أُدِيل منه منوشهر فغناه عن بلاده وعاد الى ملكه وملك بعد ذلك ثمانيا وعشرين سنة، قل وكان منوشهر يُوصف بالعدل والإحسان وهو أول من خندق الخنادق وجمع آلة الحرب وأول من وضع الدهقنة فجعل لكل قرية دهقانًا وجعل أهلها له خولًا وعبيدًا والبسهم لبس المذلة وامرهم بطاعته، قل ويقال ان موسى النبي صلعم ظهر في سنة ستين من ملكه، وذكر عن هشام ان منوشهر لما ملك توج بتاج الملك وقيل يوم ملك نحن مقرون، مقاتلينا، ومعدوم للانتقام لاسلافنا ودفع العدو عن بلادنا وأنه سار نحو بلاد الترك طلبًا بدم جده ابرج بن افرينون فقتل طوج بن افرينون واخاه سلمًا وادركه ثارة وانصرف وأن فراسيات بن فشنج بن رستم

a) BM ادنا. b) Om. BM; 1A ut rec. c) Secundum cod. Spr. 30; BM مقرون, Tn موثون. d) Tn مقاتلينا Spr. 30 ut rec. e) Spr. 30 addit منها. f) Recepi ex Spr. 30; 1A. g) BM s. p.; lectionem confirmant Bundešesh ٧ پشنك et Nostri p. ١٣٥ l. ٢ فشك; Schāhnāmeh p. ٢٤٨ (ed. Leiden) پشنك; 1A ١١٩ et ١٤٠ (ut recepi); Bīrūnī l. ٤ بشنك; male cod. Spr. 30 f. 73b et 79a فسيج vel فسج et Tab. apud Ibn Khaldūn II, ١٥٧ اشك exhibent; Bal'ami et Hamza l. ١٥ de avorum serie tacent. h) Sic hic uterque cod.; item infra ubi Tab. Afrāsīdī historiam uberius tractat, tres qui exstant codices; item 1A ١١٩ et ١٤٠ et Tabarī apud Ibn Khaldūn II, ١٥٧; in cod. Spr. 30 hoc avi nomen desideratur. Sed Bundešesh et Schāhnāmeh l. ١ زاشم offerunt, quod nonnullos „Zašm” pronuntiare *Justi* in glossario p. 164 refert. Ad quod „Zašm” Bīrūnī ريشمن (?) quoque pertinere videtur. Quare hoc

ابن ترك الذي تُنسب إليه الاتراك ابن شيراسب<sup>a</sup> ويقال<sup>b</sup> ابن  
 ارشاسب<sup>c</sup> بن نوج<sup>d</sup> بن افريزون الملك وقد يقلد نفسهك ثشني<sup>e</sup>  
 ابن زاشمين<sup>f</sup> حارب منوشهر بعد ان مضى نقتله نوجا  
 وسلباء ستون سنة وحاصره بطبرستان ثم ان منوشهر وفراسيات  
 اصطلاحا على ان يجعلوا حدا ما بين ملكتيهما منتهى رمية<sup>g</sup>  
 سلم رجل من اصحاب منوشهر يدعى ارششيانير<sup>h</sup> وربما خفف  
 اسمه بعضهم فيقول ايرش<sup>i</sup> فحيث ما وقع سهمه من موضع رميته  
 تلك مما يلي بلاد الترك فهو الحد بينهما لا يجاوز ذلك واحد  
 منهما الى الناحية الاخرى وان ارششيانير نزع بسلم في قوسه  
 ثم ارسله<sup>j</sup> وكان قد أعطى قوة وشدة فبلغت رميته من 10

depravatum esse opinatus, tamen quum permul-  
 tis codd. nitatur ipsumque Tabarium jam vitiose recepisse  
 non procul vero sit, codd. lectionem servavi.

a) Secundum BM; Tn شيراسب; cod. Spr. 30 اسيراسف (for-  
 tasse leg. اسف (سبن اسف); Btrant اسب = Bundelesh اسپاناسف

b) BM inserit راسب (? ابن) quod in Bundelesho, cod.  
 Spr. 30 et apud Btrantum desideratur. c) Tn ارسمت, BM

ارشمست; Btr. ارشاسب, quae formae, aequae ut lectio cod.  
 Spr. 30 دورشاسب, mutilatae esse videntur ex

d) BM رلشمين (ditto gr. بن praecedentis?) Tn يدرسيمر  
 Quum nihil nisi aliam scriptionem nominum

offerre videatur hoc stemma, lectionem dubiosam cod. BM ad  
 similitudinem formae Btranti (v. p. ٢٣٢ annot. h) restitui.

e) Codd. سلم. f) Tn hic et p. ٢٣١ l. ١ حدا. g) Sic  
 Tn ubique; cod. Spr. 30 (f. 74b) bis ارششيانير; BM semper

ارش<sup>h</sup> Btr. ايرش, Firdusi I, 314 ايرش<sup>i</sup> vel ايرش<sup>j</sup> ايرش<sup>k</sup>  
 ايرش<sup>l</sup>, cod. Spr. 30 ايرش<sup>m</sup>, infra ايرش<sup>n</sup>; cf. Nöldeke

in ZDMG, XXXII, 570 sqq. i) Tn وارسله.

طبرستان الى « نهر بلخ ووقع السلم هنالك فصار نهر بلخ حدًا  
 ما بين الترك وولد طوج وولد ابرج وعمل الفرس فانقطع بذلك  
 من رمية ارشسياطير حروب ما بين فراسيات ومنوشهر،  
 وذكروا ان منوشهر اشتق من الصراة ودجلة ونهر بلخ انهرا  
 عظاما وقيل انه هو الذي كرا الفرات الاكبر وامر الناس بحراثة  
 الارض وحصارتها وزاد في مهنة المقاتلة الرمي وجعل الرياسة في  
 ذلك لارشسياطير لرميته التي رماها، وقالوا ان منوشهر لما  
 مضى من ملكه خمس وثلاثون سنة تناولت الترك من اطراف  
 رعيته ففتح قومه وقل لهم ايها الناس انكم، لم تلدوا الناس  
 كلاما، وانما الناس ناس ما عقلوا، من انفسهم ودفعوا العدو  
 عنهم وقد نالت الترك من اطرافكم وليس ذلك الا من ترككم  
 جهاد عدوكم وقلة المبالاة وان الله تبارك وتعالى اعطانا هذا  
 الملك لليبلاوا انشكر فيزيدينا ام نكفر فيعاقبنا ونحن اهل بيت  
 عز ومعدن الملك لله، فلما كان غدا فاحضروا قالوا نعم واعتذروا  
 فقال انصرفوا فلما كان من الغد ارسل الى اهل المملكة واشراف  
 الاساورة فدعهم وادخل الرؤساء من الناس ودعاهم مبيد مبيدان<sup>١٥</sup>

١٥) Om. BM. ١٦) Tn الى ان; cod. Spr. 30 ut rec., idem IA  
 verbis .. بعد خمس comprobat. ١٧) Tn اراكم; IA ut rec;  
 Spr. 30 om. ١٨) Accuratam hujus locutionis, fortasse prover-  
 bialis, sententiam nescio. ١٩) Tn عقلوا وغلوا; BM et IA  
 غلوا; Spr. 30 ut rec. ٢٠) IA habet عن ٢١) Tn لترككم; IA  
 غير Spr. 30 ut rec. ٢٢) BM معدون; Spr. 30 ut rec. ٢٣) Tn ودعاهم،  
 vitiose ex praeced., Spr. ودعوا. ٢٤) De conj., BM موبد  
 موبدان موبدان موبد Tn، فاعده (s. p.) et deinde موبدان موبدان  
 Spr. 30 موبدان موبدان; v. p. ff., l. ٩.

فأتعد على كرسيّ مقابل سريّره ثم قم على سريّره وقم اشراف  
 اهل بيت المملكة واشراف الاساورة على ارجلهم فقال أجلسوا فأتى  
 انما قُتْ لأسمعكم كلامي فجلسوا فقال أيها الناس انما الخلق  
 للخالق والشكر للمنعم والتسليم للقادر ولا بدّ مما هو كائن  
 وانه لا اضعف من مخلوق طالبا كان او مطلوبا ولا اقوى من  
 خالق ولا اقدر ممن طُلبته في يده ولا اعجز ممن هو في يد  
 نالبه وان التفكر نور والغفلة ظلمة والجهالة ضلالة وقد ورد  
 الاول ولا بدّ للآخر من اللّحاق \* بالاول وقد مضت قبلنا اصل  
 نحن فروعها فابقي فرع بعد ذهب اصله وان الله عز وجل  
 اعطانا هذا الملك فله الحمد ونسأله الهام الرشّد والصدق واليقين 10  
 وان للملك على اهل مملكته \* حقّا ولاهل مملكته عليه حقا فحق  
 الملك على اهل المملكة ، ان يطيعوه ويناصحوه ويقاقلوا عدوه  
 وحقهم على الملك ان يعطيهم ارزاقهم في اوقاتها اذ لا مُعتمد لهم  
 على غيرها وانها تجارتهم وحق الرعية على الملك ان ينظر  
 لهم ويرفق بهم ولا يحملهم على ما لا يطيقون وان اصابتم 15  
 مصيبة تنقص من ثمارهم من آفة من السمّة اوء الارض أن  
 يسقط عنهم خراج ما نقص وان اجتاحتهم مصيبة أن يعرضهم  
 ما يقربهم على عماراتهم ثم يأخذ منهم بعد ذلك على قدر

بقوله Tn b) اللحق 30 Tn et Spr. Sic BM et IA; a) Spr. 30 بقا; Zotenb. 283 „la branche ne peut pas subsister.“

c) Praeced. om. Tn. d) LA: وانه خراجهم Spr. 30 ut codd. Tab.

e) BM والارض Spr. 30 — او من antecedens om. Tn.

f) Spr. 30 et IA عماراتهم g) Om. BM et IA; Spr. 30 ut rec.

ما لا يحصف به في سنة او سنتين، وأمر لجند الملك بمنزلة  
جناحي الطائر فلم اجنحة الملك متى قص<sup>د</sup> من الجناح ويشه  
كان ذلك نقصانا منه فكذاك الملك اما هو بجناحه ويشه<sup>د</sup> ألا  
وان الملك ينبغي ان يكون فيه ثلث خصال أولها ان يكون  
صدوقا لا يكذب وان يكون سخيًا لا يبخل وان يملك نفسه  
عند الغضب فانه مسلط ويذه ميسوطة والخراج يأتيه<sup>د</sup> فينبغي<sup>د</sup>  
ان لا يستأثر عن جنده ورعيته بما هم أهل له وان يكثر  
العفو فانه لا ملك ابقى من ملك فيه العفو ولا اهلك من ملك  
فيه العقوبة الا وان المرء أن يخطى في العفو فيعفو خير من  
ان يخطى في العقوبة<sup>د</sup>، فينبغي للملك ان يتثبت في الامر  
الذي فيه قتل النفس وبولها واذا رفع اليد من<sup>د</sup> عامل من  
عماله ما يستوجب به العقوبة فلا ينبغي له ان يجايبه<sup>د</sup>  
فليجمع<sup>د</sup> بينه وبين المتظلم فان صح عليه للمظلم حق خرج<sup>د</sup>  
اليه منه فان عجز عنه أتى عنه الملك وردّه الى موضعه واخذّه  
باصلاح<sup>د</sup> ما افسد فهذا لكم علينا الا ومن سفك دماي بغير  
حق او قطع يدا بغير حق فأتى لا اعفو عن ذلك حتى  
يعفو عنه صاحبه فخذوا هذا عني وان الترت قد طمعت  
فيكم فاكفونا فانما تكفون انفسكم وقد امرتكم بالسلاح والعدة

له BM inserit <sup>د</sup> متى قصت 30 Spr. فان نقص <sup>د</sup> Tn  
quod et Spr. 30 om. <sup>د</sup> عن 30 Spr. <sup>د</sup> Codd. يجايبه  
Spr. 30 ut rec. Item Zotenb. 285: „le roi ne fasse pas accep-  
tion de personnes en faveur de ce gouverneur”. <sup>د</sup> Codd. et  
Spr. 30 وليجمع <sup>د</sup> Tn حرج 30 Spr. (sic). <sup>د</sup> BM  
شيا Spr. 30 ut rec.



وأنا شريككم في الرأي وإنما لي من هذا الملك اسمه مع انضاعة  
منكم ألا وإن الملك ملك إذا أتبع فإذا خيف فذلك مملوك  
ليس بملك ومهما بلغنا من الخلاف شيء لا نقبله من المبلغ  
له حتى نتيقنه فإذا صحت معرفة ذلك والآ « أنزله منيرة انخاف  
ألا وإن اكمل الاداء عند انصبيات الأخذ بنصير وإراحة الى  
اليقين فمن قتل في مجاهدة اعدو رجوت له انغور برصوان  
الله وافضل الامر انتسليم لامر الله وإراحة إذ اتيقن وانرضى  
بقضائه وابن<sup>٥</sup> انهرب مما هو كائن وإنما يتقلب في كف انقلب  
وأما هذه الدنيا سفر لاهلها لا يجلن عقد ارحل ألا في  
غيرها وإنما بلغتم فييا بالعمارتى<sup>٦</sup> أحسن انشكر المنعم<sup>١٥</sup>  
وانتسليم لمن انقضاء له ومن احق بتسليم من فوّه ممن لا  
يجد مهرباً إلا الله ولا معولاً إلا عليه فتقوا<sup>٧</sup> بالغلبة إذا  
كانت نياتكم أن انصر من الله<sup>٨</sup> وكونوا على ثقة من ذلك  
الغلبة إذا صحت نياتكم واعلموا ان هذا الملك لا يقوم إلا  
بالاستقامة وحسن النعمة وقمع اعدو وسد الثغير والعدل للرعية<sup>١٥</sup>  
وانصاف المظلم فشفوكم عندكم واندوا<sup>٩</sup> انذى لا داء فيه  
الاستقامة والامر بالخير والنهي عن الشر ولا قوة إلا بالله أنظروا  
الرعية فلبس منعكم ومشيكم<sup>١٠</sup> ومتى عدتم فيها<sup>١١</sup> رغبوا في

a) Deest in codd. et in Spr. 30. b) BM وكيف Spr. 30  
c) Tn et Spr. 30 ut rec., v. l. 12. . d) BM في انتسليم Spr. 30  
e) BM فمقوا Spr. 30 فمقوا. f) Tn الله Spr. 30 ut rec.  
g) Tn وشرايكم Spr. 30 ut rec. h) Om. BM:  
فيهم Spr. 30.

العمارة فزاد ذلك في خراجكم وتبين في زيادة ارزاقكم وانا  
 حَفْتُم<sup>١</sup> على الرعيّة زهدوا<sup>٢</sup> في العمارة وعطلوا اكثر الارض فنقص  
 ذلك من خراجكم وتبين في نقص ارزاقكم فتعاهدوا الرعيّة  
 بالانصاف وما كان من الانهار والبرق مما نفقت ذلك من السلطان  
 فآسروا فيه قبل ان يكثر وما كان من ذلك على الرعيّة فحجزوا  
 عنه فأقرضوهم من بيت مال الخراج فلذا حان<sup>٣</sup> امتت خراجكم  
 فخذوا<sup>٤</sup> من خراج غلاتكم على قدر ما لا يُجحف ذلك بهم  
 ربع<sup>٥</sup> في كل سنة او ثلث او نصف لئلا يتبين<sup>٦</sup> ذلك عليهم  
 هذا قول وامرى يا موبذ موبذان الزم هذا القيل وخذ في  
 ١٠ هذا الذي سمعت في يومك اَسْمَعْتُم أَيُّهَا النَّاسُ فَقَالُوا نَعَمْ قَدْ  
 قُلْتُمْ فَاحْسَنْتُمْ وَحَسَنَ فَعَلُونَ اِنْ شَاءَ اللّٰهُ ثُمَّ اَمَرَ بِالطَّعَامِ فَوُضِعَ  
 فَكَلُوا وَشَرِبُوا ثُمَّ خَرَجُوا وَهُمْ لَهُ شَاكِرُونَ وَكَانَ مُلْكُهُ مِائَةً وَعِشْرِينَ سَنَةً<sup>٧</sup>  
 وَقَدْ زَعَمَ هِشَامُ بْنُ اَلْكَلْبِيِّ فِيمَا جُدِّعْتُ عَنْهُ اَنْ الرَّائِشَ بْنِ  
 قَيْسَ بْنِ صَيْفِيٍّ بْنِ سَبَّاسٍ<sup>٨</sup> بَنِي يَشَجِبَ بْنِ يَعْرَبَ بْنِ قَحْطَانَ  
 ١١ كَانَ مِنْ مُلُوكِ الْيَمَنِ بَعْدَ يَعْرَبَ بْنِ قَحْطَانَ بْنِ غَابِرَ بْنِ شَالِحٍ  
 وَاخُوْتُهُ وَاَنْ الرَّائِشَ كَانَ مُلْكُهُ بِالْيَمَنِ اَيَّامَ مَنْوُشَهِرٍ وَانَّهُ اِمَّا  
 سُمِّيَ الرَّائِشَ وَاسْمُهُ الْخَارِثُ<sup>٩</sup> بَنِي اَبِي سَدَدٍ لَغْنِيمَةٍ عَنْهَا مِنْ

١) Uterque codex male حَفْتُم; Spr. 30 ut rec. ٢) BM ونفدوا, (٢ جاءت) جات Spr. 30, حات BM ٣) BM جات, Spr. 30 ut rec. ٤) Tn وخذوا; Spr. 30 ut rec. ٥) Legere ربا etc. vetant  
 ٦) Spr. 30 فخذوا; cf. ١١٧ lin. ult. ٧) BM Legere ربا etc. vetant  
 ٨) BM Legere ربا etc. vetant, nisi Spr. 30, cujus lect. recepi, cum BM congrueret. ٩) BM  
 سنان, 1A et Hamza Isp. ١١٤, Abulfedā 78 et 116 ut rec.  
 ١٠) Tn اليمن. ١١) Tn male الحرب. ١٢) BM شدد, Bal'amī  
 a. Z. Abou-Scheddād. — Abulf. 78 شدد بن أبي سدد exhibit.

قم غزاهم فادخلها اليمن<sup>٥</sup> فسمي لذلك الرائي<sup>٦</sup> وانه غزا الهند  
فقتل بها وسبى وغنم الاموال ورجع الى اليمن ثم سار منها  
فخرج على جبلتي<sup>٧</sup> طيء<sup>٨</sup> ثم على الاتبار<sup>٩</sup> ثم على الموصل وانه وجه  
منها خيله، وعليها رجل من اصحابه يقال له شمر بن العطف  
فدخل على الترك ارض<sup>١٠</sup> الربيعان وفي في ايديهم يومئذ فقتل<sup>١١</sup>  
المقاتلة وسبى الذرية وبرز ما كان من مسيره في حجرين فهما  
معروفان ببلاد الربيعان، قال وفي ذلك يقول امرؤ القيس  
أَلَمْ يُخْبِرْكَ أَنَّ الدَّهْرَ غُلٌّ خَتَرُ الْعَهْدِ يَلْتَقِمُ الرِّجَالَ  
أَزَالَ عَنِ الْمَصَانِعِ ذَا رِيَالٍ وَقَدْ مَلَكَ الشُّهُولَةَ وَالْجِبَالَ  
وَأَنْشَبَ فِي الْمَخَالِبِ ذَا مَنَارٍ وَلِلزَّادِ قَدْ نَصَبَ الْجِبَالَ<sup>١٢</sup>  
قال وهو منار الذي ذكره الشاعر هو لو منار بن رائي الملك  
بعد ابيه واسمه أيرق بن الرائي قال واما سمي ذا منار لانه  
غزا بلاد المغرب فوغل فيها برا وحرا وخلف على جيشه الضلال  
عند قفوله فبنى المنار ليهتدوا بها، قال ويزعم أهل اليمن انه  
كان وجه ابنه العبد<sup>١٣</sup> بن ابرهة في غزوته هذه الى ناحية من<sup>١٤</sup>  
اتصى بلاد المغرب فغنم واصاب مالا وقدم عليه بنسنان<sup>١٥</sup> لم

٥) V. Ibn Doraid in كتاب الاشتقاق supra. ٦) Tn يارض. ٧) BM، خيله، IA ut rec. ٨) Om. BM، IA جبل. ٩) Codd. يجزرك. cf. The six ancient poets, ed. Ahlwardt, p. ٢٠٤. ١٠) Tn بلحج (sic); apud Ahlw. ياتج. ١١) BM العبد s. p., IAi plurimi codices ut rec., item Bal. et Mas'ûdî. ١٢) Om. BM، IA غزواته et om. هذه. ١٣) De conj., BM باشاء aut باشاء، Tn وقد غلبت بناس؛ وقدم بسى له، IA، وقد غلبت بناس؛ sed cf. Ibn Doraid

ويزعم ابن الكلبي انه سمي ذا الانطار لانه جلب النسناس ٣١١  
الى اليمن فذعر الناس منه; item Neschwân Hlmjarî in libro

خلق<sup>a</sup> كثيرة وحشة منكبة فذبح الناس منهم فسموه ذا الانظر  
قل فابرهة احد ملوكهم الذين توغلسوا في الارض، وانما ذكرت  
من ذكرت من ملوك اليمن في هذا الموضع لما ذكرت من قول  
من زعم ان الراكش كان ملكا باليمن ايام منوشهر وان ملوك  
اليمن كانوا عمالا لملوك فارس<sup>b</sup> بها ومن قبلهم كانت ولايتهم<sup>c</sup> بها<sup>d</sup>

### ذكر نسب موسى بن عمران

صلتكم واخبارها وما كان في عهده

وعهد منوشهر بن منشخورنر الملك من الاحداث

قد ذكرنا اولاد يعقوب اسراييل الله وعددهم وموالدهم<sup>a</sup>، فحدثنا  
ابن حميد قل لنا سلمة بن الفضل عن محمد بن اسحاق قل  
ثم ان لاوى بن يعقوب نكح نائبة<sup>b</sup> ابنة ماري بن يشخر<sup>c</sup>  
فولدت له غرشون<sup>d</sup> بن لاوى ومري<sup>e</sup> بن لاوى \* وقامت<sup>f</sup> بن  
لاوى<sup>g</sup> فنكح قامت بن لاوى<sup>h</sup> ابنة مسين<sup>i</sup> بن بتويل

وذو الانحر . . (cod. Wetzst. I, 149, f. 229b) شمس العلوم  
سمى بذلك لانه غزا بلاد الشمال فاوغل فيها فاقى في النسناس  
(بالنسناس ل) في سبيه وم جنس من الخلق وجوههم في صدورهم  
على ما ذكر اهل السير فذبح بهم الناس وسمى ذا الانظر بذلك  
idem TA s. v. refert. ذبح

a) Fortasse excidit مشو vel talequid. Tn om. كثيرة et habet  
ووحشة. b) BM والفرس، IA ut rec. — Mox BM بها om.  
) Tn ولايتهم. d) BM ثمانية، Tn ثابثة، Ar.  
ثابثة. f) BM s. p., Tn يشحن، Ar. ut rec. g) Ambo  
codd. ومري، Ar. ut rec. h) Ambo codd. ومري ومري  
i) Tn ubique قامت؛ BM et Ar. codd. laud.  
قامت؛ IA ut rec. k) Om. BM. l) Tn مافي، Ar. ut rec.  
m) BM مسين، Tn متدغير، Ar. مشيس.

ابن الیاس فولدت له \* یصهر بن کاھت [ومری ؟] فتزوجہ  
یصهر شمیث ابنة بتنادیت، بن پرکیا، بن یقسان بن ابراهیم  
فولدت له، عمران بن یصهر \* وھارون بن یصهر / فنکح عمران  
یحییٰ ابنة شمیث بن پرکیا بن یقسان بن ابراهیم فولدت  
له ھارون بن عمران وموسی بن عمران \* صلعم؛  
وقال غیر ابن اسحاق کان عمر یعقوب بن اسحاق مائة وسبعاً  
واربعین سنة وولد لاولی له، وقد مضی من عمره تسع وثمانون  
سنة وولد لثانی کاھت بعد ان مضی من عمر لاولی ست  
واربعین سنة ثم ولد لکاھت یصهر ثم ولد لیصهر عمر وهو  
عمران وکان عمر یصهر مائة وسبعاً واربعین سنة وولد له عمران  
بعد ان مضی من عمره ستون سنة ثم ولد لعمران موسی  
وكانت امه یوخاید، وقیل كان اسمها اناحد، وامراته صفورا،  
ابنة یثرون وهو شعیب النبی صلعم وولد موسی  
جوشون وایلیعار، وخرج الی مدین خائفًا وله احدى واربعین  
سنة وکان یدعو الی دین ابراهیم وتراعى الله له بطور سینا وله

a) Valde dubium; cum nec patris nomen adjectum sit, ut solet, nec ulli ejus mox posterī commemorentur, nec in 'Ar. inveniatur, glossa marg. videtur esse ad praeced. ومری, aequae ac lectt. cod. 'Ar., p. ۴۴۱ ann. & relatae. b) Cod. فتزوج 'Ar. ut

rec. c) 'Ar. سمیت بنت تنلویب d) Secundum 'Ar.; BM et Tn پرکیا; ille mox s. p. e) Praeced. om. BM. f) Om. Tn. g) BM s. p. 'Ar. نجیب. h) Praeced. om. BM. i) Tn بوخاید, BM s. p., IA et 'Ar. ut rec. k) Tn اناخت, BM اناحد, 'Ar. اناحید. l) Ambo codd. صفور, IA ut rec. m) Tn جوشون, BM جوشون. n) BM وایلیغان, Tn وایلیغان. o) حرای النار BM

ثمانون سنة، وكان فرعون مصر في أيامه قلوبس بن مصعب بن معاوية صاحب يوسف الثاني وكانت امرأته آسية ابنة مزاحم بن عبید بن الريان بن الوليد فرعون يوسف الأول فلما نودي موسى أعلم أن قلوبس بن مصعب قد مات وقام أخوه الوليد ابن مصعب مكانه وكان اعنى من قلوبس واكفره وانخره وامر بأن يأتیه \* هو وأخوه، هارون بالرسالة قال ويقال ان الوليد تزوج آسية ابنة مزاحم بعد أخيه وكان عمر عمران مائة سنة وسبعاً وثلاثين سنة وولد موسى وقد مضى من عمر عمران سبعون سنة ثم صار موسى الى فرعون رسولاً مع هارون وكان من مولد موسى الى ان خرج بني اسرائيل عن مصر ثمانون سنة ثم صار الى التيه بعد ان عبر البحر فكان مقامهم هنالك الى ان خرجوا مع يوشع بن نون اربعين سنة فكان ما بين مولد موسى الى وفاته في التيه مائة وعشرين سنة \*

واما ابن اسحاق فانه قال فيما حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن 15 ابن اسحاق قال قبض الله يوسف وهلك الملك الذي كان معه الريان بن الوليد وتوارثت الفراعنة من العليق ملك مصر فتشر الله بها بني اسرائيل وقبر يوسف حين قبض كما ذكر لي في صندوقي من مرمر في ناحية من النيل في جوف الماء فلم

a) BM واكبر Tn, 'Ar. 119a, ut recepi. b) Tn, 'Ar. et IA (plurimi codd.) وانخر; verba اعظم p. 440, l. 4 cum lect. BM, quam recepi, congruunt. c) Om. BM et habet فرعون. d) BM مائة وسبع سنين 'Ar. ut rec. e) BM وتوارثت, IA ut rec.

يَزَلُّ<sup>٥</sup> بنو إسرائيل تحت أيدي الفراعنة ولم على بقايا من دينهم  
 مما كان يوسف ويعقوب واسحق وإبراهيم شرعوا فيهم من  
 الاسلام متمسكين به حتى كان فرعون موسى الذي بعثه الله  
 اليه ولم يكن منهم فرعون<sup>٦</sup> اعتى منه على الله ولا اعظم قولاً ولا  
 اطول عمراً في ملكه منه وكان اسمه فيما ذكروا في <sup>٥</sup> الوليد بن  
 مصعب ولم يكن من الفراعنة فرعون<sup>٧</sup> اشد غلظة ولا اقسى قلباً  
 ولا اسوأ ملكة لبني اسرائيل منه يعذبهم فيجعلهم خدماً  
 وخولاً وصنفهم في اعماله<sup>٨</sup> فصنف بينون وصنف بحرثون<sup>٩</sup> وصنف  
 يزرعون له فلم في اعماله ومن لم يكن منهم في صنعة له من عمله  
 فعليه الجزية فسامهم كما قل الله<sup>١٠</sup> سوء العذاب وفيهم مع ذلك  
 بقايا من امر دينهم لا يبدلون فراقه وقد استنكح منهم امرأة  
 يقال لها اسمية ابنة مزاحم من خيبر النساء المعدودات فعمر  
 فيهم<sup>١١</sup> ولم تحت يديه عمراً طويلاً يسومهم سوء العذاب فلما  
 اراد الله ان يفرج عنهم وبلغ موسى الاشد أعطى الرسالة قل  
 وذكر لي انه لما تقارب زمان موسى اتي منجمو فرعون وحرثانه<sup>١٢</sup>  
 اليه فقالوا تعلم انا نجد في علمنا ان مولوداً من بني اسرائيل  
 قد اظلك زمانه الذي يولد فيه يسلبك ملكك ويغلبك على  
 سلطانك ويخرجك من ارضك ويبدل دينك فلما قالوا له ذلك

٥) Tn يزل. ٦) Om. Tn hic et l. ١٥. ٧) BM اشهر  
 ٨) BM اعمالهم, 'Ar. ut rec. ٩) BM addit له, quod 'Ar. quo-  
 que om. ١٠) V. Kor. ٧, vs. ١٣٧. ١١) BM شعروهم. ١٢) Tn  
 وحرثانه, BM corrupte وخرابيه, IA ١٢., ٣ et ٧ ut rec. ١٣) Tn  
 يولد, quod etiam IA om.

امر بقتل كل مولود يولد من بني اسرائيل من الغلمان وامر  
 بالنساء يستحيين<sup>٥</sup> فجمع القوايل من نساء اهل ملكته فقال  
 لهن لا يسقطن<sup>٦</sup> على ايديكن غلام<sup>٧</sup> من بني اسرائيل، الا  
 قتلتموه فكنن<sup>٨</sup> يفعلن ذلك وكان يلدج من فوق ذلك من  
 الغلمان ويامر بالحبلى فيعذب حتى يطرحن ما في بطونهن،  
 حدثنا ابن حميد قال ساء سلمة عن محمد بن اسحاق  
 عن عبد الله بن ابي نعيم عن مجاهد قال لقد ذكر لي انه  
 كان يأمر بالقصب<sup>٩</sup> فيشق حتى يجعل امثال الشغار ثم يصف  
 بعضه الى بعض ثم ياتي بالحبلى من بني اسرائيل فيوقفهن عليه  
 ١٠ فيحترقن اقدامهن حتى ان المرأة منهن لتمصع بولدها فيقع بين  
 رجليها فتظن تطوه تتقي به جزء القصب عن رجليها لما  
 بلغ<sup>١١</sup> من جهدها حتى اسرف في ذلك وكان يغنيهم قليل له  
 افنيته الناس وقطعت النسل وانام خولك وعمالك فامرهم ان  
 يقتل الغلمان علما ويستحيوا علما فولد هارون في السنة التي  
 ١٢ يستحي فيها الغلمان وولد موسى في السنة التي فيها يقتلون  
 فكان هارون اكبر منه بسنة، واما السدي فانه قال ما  
 حدثنا موسى بن هارون قال ساء اسباط عن السدي في خبر  
 ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن ابن عباس وعن مرة  
 الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من اصحاب رسول الله  
 ٢٠ صلعم كان من شأن فرعون انه راي رؤيا في منامه ان نارا

٥) BM يستحيين. ٦) BM يسقط. ٧) Om. Tn. ٨) BM  
 حذر، Ar. et IA ut rec. ٩) Ambo codd. حد. بالقصب،  
 quod praetuli propter praeced. ١٠) BM تبليغ. ١١) Uter-  
 que cod. قتلتم؛ cf. p. ٢٢٧, l. ١٧.



أقبلت من بيت المقدس حتى اشتملت على بيوت مصر فأحرقت  
 القبط وتركت بنى إسرائيل وأخربت بيوت مصر فلدت السحرة  
 والكهنة والقافة والحازة فسألهم عن رؤياه فقالوا له يخرج من هذا  
 البلد الذى جله بنو إسرائيل منه يعنون بيت المقدس رجلاً  
 يكون على وجهه هلاك مصر فأمر بنى إسرائيل أن لا يولد  
 لهم غلاماً ألا نكحوا ولا يولد لهم جارية ألا تركت وكل القبط  
 انظروا عليكم ، الذين يعملون خارجاً فادخلوهم واجعلوا بنى  
 إسرائيل يلبن تلك الاعمال انقذوه فاجعل بنى إسرائيل فى اعمال  
 غلمانهم وادخلوا غلمانهم فذلك حين يقول الله ان فرعون علا  
 فى الارض \* يقول تجبر فى الارض ، وجعل أهلها شبيعا يعنى  
 بنى إسرائيل حين جعلهم فى الاعمال القذرة يستضعف طائفة  
 منهم يذبح أبناءهم فجعل لا يولد لبنى إسرائيل مولود ألا  
 تبسح فلا يكبر الصغير وقذف الله فى مشيخة بنى إسرائيل  
 الموت فاسرع فيهم فدخل رؤوس القبط على فرعون فكلموه فقالوا  
 ان هؤلاء انقوم قد وقع فيهم الموت فيوشك ان يقع العمل على  
 غلماننا نذبح ابناءهم فلا يبلغ الصغار ونفى البار فلو انك  
 تبقى من اولادهم فأمر ان يذبحوا سنة ويتركوا سنة فلما كان  
 فى السنة التى لا يذبحون فيها وسد هارون فترك فلما كان فى  
 السنة التى يذبحون فيها حملت \* أم موسى ، موسى ، موسى فلما

a) Tn يديه sicut p. ٢٢٨, L. ١٣, LA ut rec: cf. p. ٢٥٧, L. 8.

b) Tn inserit وند. c) BM ملوكيكم, LA ut rec. d) Kor. 28, vs. 3. e) Om. Tn. f) BM ونذبح, LA et Ar. in hac trad. تذبح (واتت) Ar. g) Om. BM.

ارادت وَضَعَهُ حَزَنَتْهُ مِنْ شَأْنِهِ فَأَوْحَى إِلَيْهَا أَنْ أَرْضِعِيهِ  
فَإِذَا خَفَتْ عَلَيْهِ فَأَلْقِيهِ فِي الْيَمِّ وَهُوَ الْنَيْلُ وَلَا تَخَافِي وَلَا  
تَحْزَنِي أَنَا رَآئِدُهُ إِلَيْكَ وَجَاعِلُهُ مِنَ الْمُرْسَلِينَ فَلَمَّا وَضَعَتْهُ  
أَرْضَعَتْهُ ثُمَّ نَحَسَتْ لَهُ نَجَارًا فَجَعَلَ لَهُ تَابُوتًا وَجَعَلَ مِفْتَاحَ  
التَّابُوتِ مِنْ دَاخِلٍ وَجَعَلَتْهُ فِيهِ وَالْقَتَّةُ فِي الْيَمِّ وَقَالَتْ لِأُخْتِهِ  
قُصِّيهِ تَعْنِي قِصِّي أَثَرَهُ فَبَصُرَتْ بِهِ عَنْ جُنُبٍ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ  
أَنهَا أُخْتُهُ فَأَقْبَلَ الْمَرْجُ بِالتَّابُوتِ يَرْفَعُهُ مَرَّةً وَيَخْفِضُهُ أُخْرَى حَتَّى  
أَدْخَلَهُ بَيْنَ اشْجَارٍ عِنْدَ بَيْتِ فِرْعَوْنَ فَخَرَجَ جَوَارِي آسِيَةَ امْرَأَةً  
فِرْعَوْنَ يَغْتَسِلْنَ فَوَجَدْنَ التَّابُوتَ فَادْخَلْنَهُ إِلَى آسِيَةَ \* وَظَنُوا أَنْ  
فِيهِ مَلَأٌ فَلَمَّا نَظَرَتْ إِلَيْهِ آسِيَةُ وَقَعَتْ عَلَيْهِ رَحْمَتُهَا وَاحْتَبَتْهُ  
فَلَمَّا أَخْبَرَتْ بِهِ فِرْعَوْنَ أَرَادَ أَنْ يَذْبَحَهُ فَلَمْ تَزَلْ آسِيَةُ تَكَلِّمُهُ  
حَتَّى تَرَكَ لَهَا كُلَّ أَتَى أَخَافَ أَنْ يَكُونَ هَذَا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ  
وَأَنْ يَكُونَ هَذَا الَّذِي عَلَى يَدَيْهِ هَلَاكُنَا فَذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى  
فَالْتَقَطَهُ آلُ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًّا وَحَزَنًا فَرَادُوا لَهُ الْمُرْصَعَاتِ  
فَلَمْ يَأْخُذْ مِنْ أَحَدٍ مِنَ النِّسَاءِ وَجَعَلَ النِّسَاءُ يَطْلُبْنَ ذَلِكَ  
لِيَنْزِلْنَ عِنْدَ فِرْعَوْنَ فِي الرِّضَاعِ فَإِذَا أَنْ يَأْخُذَ ذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ  
وَحَرَمْنَا عَلَيْهِ الْمُرَاصِعَ مِنْ قَبْلِ فَقَالَتْ أُخْتُهُ قَدْ أَتَيْنَاكُمْ عَلَى  
أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَاصِحُونَ فَادْخُلُوهَا وَقَالُوا إِنَّكَ

a) BM inserit عليه, quod IA et 'Ar. om. b) Kor. 28, vs. 6. c) BM جعلت, IA ut rec. d) Kor. 11. vs. 10. e) Om. BM et pergit فوَقَعَتْ f) Tn يَاقْتُلُهُ, IA ut rec. g) Tn inserit بِهِ, quod IA quoque om. h) Vs. 7. i) Tn addit ثَدْيًا, quod deest apud IA. k) Vs. 11.

قد عرفت هذا الغلام فدلينا على اهله فقالت ما اعرفه ولكني  
 اما قلت \* للملك ناصحون ولما جاءت أمه اخذ منها ثديها  
 فكادت ان تقول هو ابي فعصمها الله فذلك قول الله ان  
 كَادَتْ لَتُبْدِيَ بِهِ لَوْ أَنَّ رِبْطَنَا عَلَى قَلْبِهَا لَتَكُونَنَّ مِنَ  
 الْمُؤْمِنِينَ، واما سَمَى موسى لانهم وجدوه \* في ماء وشجر والماء  
 بالقبطية مو والشجر شا فذلك قول الله عز وجل، فَرَدَّاهُ<sup>١٥</sup>  
 اِلَى اُمِّهِ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا تَحْزَنَ فَاَتَّخَذَهُ فِرْعَوْنُ وَلِذَا فُذِّعِيَ  
 ابْنُ فِرْعَوْنَ فَلَمَّا نَحَرَ الْغُلَامُ ارْتَدَّ، اُمُّه اَسِيَّةٌ صَبِيًا فَبَيْنَمَا هِيَ  
 تَرْقُبُهُ وَتَلْعَبُ بِهِ اِذْ تَأْتِيهِ فِرْعَوْنُ وَقَالَ خُذْهُ قَرَّةٌ عَيْنٍ لِي  
 وَلِكِ<sup>١٦</sup> \* قُلْ فِرْعَوْنُ هُوَ قَرَّةٌ عَيْنٍ نَكَ وَلَا لِي \* قُلْ عَبْدُ اللَّهِ بِنُ<sup>١٧</sup>  
 عَبَّاسٍ لَوْ اَنَّهُ قُلْ وَهُوَ لِي قَرَّةٌ عَيْنٍ اِذَا لَآئِنُ بِهِ وَلَكِنَّهُ ابْنُ فُلْمَا  
 اخذه اليه اخذ موسى بلحيته فنتفها فقتل فرعون على  
 بِالذَّبَّاحِينَ هَذَا هُوَ قُلْتُ اَسِيَّةٌ لَا تَقْتُلُوهُ عَسَى اَنْ يَنْفَعَنَا  
 اَوْ نَتَّخِذَهُ وَلِذَا اِمَّا هُوَ صَبِيٌّ لَا يَعْقِلُ واما صنع، هذا من  
 صبه وقد علمت انه ليس في اهل مصر امرأة احلى مني انا<sup>١٨</sup>  
 اصنع له حلي<sup>١٩</sup> من الياقوت واضع له جمرًا<sup>٢٠</sup> فان اخذ الياقوت  
 فهو يعقل فاذبحه وان اخذ الجمر<sup>٢١</sup> فاما هو صبي فاخرجت له

a) Om. BM. b) Vs. 9. c) Vs. 12. d) Praeced. om. BM.  
 e) 'Tn ازارته; lect. BM probat p. f. ٥٥ l. 9. f) Cf. vs. 8.  
 g) Cod. لا. — Praeced. om. Tn. h) BM هو. i) BM  
 هذا هو عدوى المطلوب 119b; 'Ar. ١١٩b; 'Ar. ١١٩b; 'Ar. ١١٩b  
 j) Om. BM, IA فعل; 'Ar. ut rec. m) Om. Tn, IA ut rec  
 n) 'Ar. et IA حلياً. o) Tn جمره نار et mox الجمره I. ١  
 et 'Ar. ut rec.

ياقوتها فوضعت له طستا من جمر فجاء جبرئيل فطرح في يده  
 جمرًا فطرحها موسى في فيه فاحترقت له لسانه فهو الذي يقول  
 الله عز وجل: **وَأَحْزَلُّ عُنْدَهُ مِن لِّسَانِي، يَقُولُ قَوْلِي فَرَأَلْتَ**  
**عَنِ مُوسَىٰ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ،** فكبر موسى فكان يركب  
 مراكب فرعون ويلبس، ما يلبس وكان إنما يدعى موسى بن  
 فرعون ثم ان فرعون ركب مركبا وليس عنده موسى فلما جاء  
 موسى قيل له ان فرعون قد ركب مركب في اثره فادركه المقيلا  
 بارض يقال لها مَنف فدخلها نصف النهار وقد تغلقت اسواقها  
 وليس في طرقها احد وهو قول الله عز وجل: **وَنَخَلُ الْمَدِينَةِ**  
**عَلَىٰ حِمِيٍّ خُفِّلَا مِنْ أَهْلِهَا فَوَجَدَ فِيهَا رَجُلَيْنِ يَقْتَتِلَانِ هَذَا**  
**مِنْ شِيعَةِ يُسُوفَ هَذَا مِنْ شِيعَةِ عُزَافَةَ** \* يقول  
 من القبط قَسْتَقَاتُهُ الَّذِي مِنْ شِيعَتِهِ عَلَى الَّذِي مِنْ عَدُوِّهِ \* يقول  
 فَوَكَّرَهُ مُوسَىٰ فَتَضَىٰ عَلَيْهِ قَالَ هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ  
 عَدُوٌّ مُّضِلٌّ مُّبِينٌ، قَالَ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي  
 ١١ فَغَفَرَ لَهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ، قَالَ رَبِّ بِمَا أَنْعَمْتَ عَلَيَّ فَلَنْ  
 أَكُونَ ظَاهِرًا لِلْمُجْرِمِينَ، فَاصْبَحَ فِي الْمَدِينَةِ خَائِفًا يَتَرَقَّبُ  
 \* خائفا ان يؤخذ فلاذ الذي اسْتَنْصَرَهُ بِالْأَمْسِ يَسْتَصْرِخُهُ  
 \* يقول يَسْتَغِيثُهُ قَالَ لَهُ مُوسَىٰ إِنَّكَ لَغَوِيٌّ مُّبِينٌ ثم اقبل  
 لينصره فلما نظر الى موسى قد اقبل نحوه ليهبط بالرجل  
 ١٢ الذي يقاتل الاسرائيلي كل الاسرائيلي وخرى من موسى ان

a) Tn فاحترق، IA et 'Ar. ut rec. b) Kor. 20, vs. 28—29.

c) Tn inserit مثل، quod et 'Ar. et IA om. d) Kor. 28, vs.

14—18. e) Praeced. om. BM. f) Om. Tn. g) Item.

يَبْطِشُ بِهِ مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ أَغْلَظُ لَهُ» ائْتِلَامُ يَا مُوسَى أَتُرِيدُ أَنْ  
تَقْتُلَنِي كَمَا قَتَلْتَ نَفْسًا بِأَلَامِسٍ أَنْ تُرِيدَ إِلَّا أَنْ تَكُونَ جَبَّارًا  
فِي الْأَرْضِ وَمَا تُرِيدُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْمُصْلِحِينَ / فتركه وذهب  
القبطي فافشى عليه ان موسى هو الذى قتل الرجل فثلبه  
فرعون وقتل خذوه فانه صاحبنا وقتل للذين يَنْلَبُونَهُ اَنْلَبُوهُ فِي  
بُنْيَاتٍ، السطريق فان موسى غلام لا يهتدى الى / السطريق  
واخذ موسى في بُنْيَات الطريق وجاءه الرجل واخبره انَّ اَلْمَلَأَ  
يَأْتِمُرُونَ بِكَ لِيَقْتُلُوكَ فَاخْرُجْ، فَخَرَجَ مِنْهَا خَائِفًا يَتَرَقَّبُ قُلْ  
رَبِّ نَجِّنِي مِنَ الظَّالِمِينَ / فلما اخذ موسى في بُنْيَات  
الطريق جاءه ملك على فرس بيده عنزة فلما رآه موسى ساجد ١٥  
له من انفرق فقال لا تسجد لي ولكن اتبعني فثبعت فهداه  
نحو مدين وقتل موسى وهو متوجه نحو مدين عسى ربي ان  
يهديني سواة السبيل / فلنطلق به الملك حتى انتهى به الى  
مدين ١٦ / حدثني العباس بن الوليد قل ما يزيد بن  
هارون قل ما اصبح بن زيد الجهنى \* قل ما القاسم / قل ١٥  
حدثني سعيد بن جبير قل قل ابن عباس تذاكر فرعون  
وجلسا ما وعد الله ابراهيم من ان يجعل في ذريته انبياء

a) 'Ar. et IA inserunt غي. b) Vs. 18. c) BM ter  
et IA ثننيات 'Ar. ut rec. d) Om. BM. e) Vs. 19. —  
Tn به ليقتلوه f) Vs. 20. g) Hic incipiunt aliquot folia  
errabunda codici Ca anteposita. h) Vs. 21. i) Om. Ca  
et BM. k) Hic incipit cod. C f. 75b praemissis verbis  
قل ابو جعفر l) Om. Tn. m) Om. BM et C. n) Om.  
Tn, Ca et C.



ابنهما انا ابليس فقالت في نفسها ما صنعتُ بابي لو نُجِجَ  
عندي فوليتُهُ وكفنته كان احبَّ الي من ان اُلقي به بيدي الى  
حيثان البحر ودوابه فتطلق به الماء حتى ارفأه به عند فرصة  
مُسْتَقَى جولري آل فرعون فرأينه فآخذنه فهمين ان يفتحن  
التابوت، فقال بعضهم لبعض ان في هذا مالا واننا ان فتحناه  
لا تصدقنا امرأة فرعون بما وجدنا فيه فحملته كهيتته له  
يجركن منه شيئا حتى دفعه اليها فلما فتحت رأت فيه  
الغلام فألقى عليه منها محبة لا يُلْق مثلها / منها على احد  
من الناس وَأَصْبَحَ فُؤَادُ أُمِّ مُوسَى قَارِعًا من ذكر كل شيء ألا  
من ذكر موسى فلما سمع الذباحون بامر اقبلوا الى امرأة  
فرعون بشغارهم يريدون ان يذبحوه ولكن من الغتوب بين جبير  
فقالت للذباحين انصرفوا فان هذا الواحد لا يزيد في بني  
اسرائيل فأتى فرعون فلستوهبه آياه فان وهبه لي كنتم قد  
احسنتم واجملتم وان امر بذبحه لا انكم فلما أتت به  
فرعون قالت قرّة عين لي ولك \* لا تقتلوه قال فرعون يكون لك  
فأما انا فلا حاجة لي فيه فقال رسول الله صلعم والذي يُحْلِف  
به لو أقر فرعون ان يكون له قرّة عين كما أقرت به لهداه  
الله به كما هدى به امرأته ولكن الله حرّمه لذلك فأرسلت الى

a) Om. Tn. b) C إرا، de quo conferas Gloss. ad Beládh.  
s. v. زرقى Tn زرمى Ca وائى. c) C et Tn الباب. d) BM ولم.  
e) BM et Ca وجه. f) Om. Tn. g) Om. BM. h) Tn  
جاءوا. i) Om. BM, Ca et C. k) BM et Ca (item Baidh.  
II, vi, l. 1) hic et mox om.

مَن حولها من كَدِ انثى لها لبن لختار له ظئراً فجعل<sup>a</sup> كلما  
 اخذته امرأةً منهن لترضعه لم يقبل ثديها<sup>b</sup> حتى اشفقت امرأة  
 فرعون ان يمتنع من اللبن فيموت فحزنها ذلك ظمرت به  
 فأخرج الى السوق مجمع الناس ترجو ان تصيب له ظئراً يأخذ  
 منها فلم يقبل من احد واصبحت ام موسى فقالت لاخته<sup>c</sup>  
 قصيه وأطلبيه هل تسمعين له نكراً احى<sup>d</sup>، ابنى ام قد اكلته  
 دواب البحر وحيثانه ونسيت الذى كان الله وعدها فبصرت به  
 اخته عن جنب وهم لا يشعرون فقالت من الفرح حين اعيام  
 الظهورات<sup>e</sup> هل، انلكم على اهل بيت يكفلونه لكم وهم له  
 ناصحون فاخذوها فقالوا ما يدريك ما نصحهم له هل تعرفينه<sup>f</sup>  
 حتى شكوا في ذلك وللك من الغتون يابن جبير فقالت  
 نصحهم له وشفقتهم عليه رغبتم<sup>g</sup> في ضويرة الملك ورجاء منفعة  
 فتركوها فانطلقت الى امها فاخبرتها الخبر فجاءت فلما وضعت في  
 حجرها نزل الى ثديها حتى امتلأ جنباه فانطلق البشير الى امرأة<sup>h</sup>  
 فرعون يبشرونها ان قد وجدنا لابنك ظئراً فارسلت اليها فأتيت  
 بها وبه فلما رأت ما يصنع بها قالت أمكثي عندي ترضعين  
 ابني هذا فأتى له أحب حبه شيئاً قط قل فقالت لا استطيع

a) BM فكان. b) BM ثديها. c) Tn inserit. d) 'Ar.  
 (III supra) وأعيام الظيور جمع ظير (III supra). e) Om.  
 BM, Tn et C; 'Ar. ut secundum Kor. vs. 11 recepi; Tn mox  
 على. f) BM et Ca فهل. g) BM et IA يعرفونه. C et Ca  
 ورغبتم. h) BM et Ca فاعلك قد عرفت ... 'Ar. تعرفونه  
 sed IA وانما قلت لكم نصحهم له وشفقتهم لاجل رغبتم 'Ar.  
 نيل. i) BM, Ca et 'Ar. نصحهم له شفقتهم .. ورغبتم



ان آتَ بيتي وولدي فيصيع فان طابت نفسك ان تعطيني <sup>a</sup>  
 فاذهب به الى بيتي فيكون معي لا آله \* خيراً فعلتِ وألاً  
 فاتني غير تاركة بيتي وولدي وذكرت أم موسى <sup>b</sup> ما كان الله  
 وحدها فتعاسرت على امرأة فرعون وايقنت ان الله عز وجل  
 مُنَجِّز وعده فرجعت بابنها الى بيتها من يومها، فأنبتته الله <sup>c</sup>  
 نباتاً حسناً وحفظه لما قضى فيه فلم تنزل بنو اسرائيل وهم  
 مجتمعون في ناحية المدينة يمتنعون به من الظلم والسخر التي  
 كانت فيهم فلما ترعرع قالت امرأة فرعون لأم موسى \* اريد ان  
 تربي موسى، فوعدتها يوماً تربيها آياه فيه فقالت لحواضنها  
 وظهورها <sup>d</sup> وقهرمتها لا يبقين احد منكم الا استقبل ابني، بهدية <sup>e</sup>  
 وكرامة ليرى ذلك وانا بلعنة امينة تُخصي ما يصنع كل انسان  
 منكم فلم تنزل الهدية والكرامة والتخف <sup>f</sup> تستقبله من حين  
 خرج من بيت أمه الى ان دخل على امرأة فرعون، فلما دخل  
 عليها بتجلته واكرمه وفرحت به واعجبها ما رأت من حسن  
 اثرها عليه وقالت انطلقن <sup>g</sup> به الى فرعون \* فليبتجله فليكرمه <sup>h</sup>  
 فلما <sup>i</sup> دخلن به على فرعون وضعنه في حجره فتناول موسى لحيته  
 فرعون حتى مدها فقال عدو من اعداء الله الا ترى ما وعد  
 الله ابراهيم انه سيصرك وبعلوك فارسل الى الذباحين ليذبحوه

a) 'Ar. تعطيني. b) Om. BM. c) Ca وولدي C et Tn

d) وظهورها Ca. e) 'Ar. اريد ان تربي آياه. اريد ان تربي ابني  
 C inserit هذا. f) Om. C. g) 'Ar. (1196 supra) انطلقن، deinde  
 ut quoque Ca دخلت etc. h) Om. Ca et BM; 'Ar. ليكرمه.  
 i) BM pro praeced. بلعنته. 'Ar. ut rec.

وذلك من الفتنون يابن جبير بعد كل بلاء ابتلى به واريده  
 فجأت امرأة فرعون تسعى الى فرعون فقالت ما بدا لك في هذا  
 الصبي الذي وهبته لي قل الا تريته يزعم انه سيصرعني ويعلمني  
 فقالت اجعل بيبي وبينك امرأ يعرف فيه الحق أثبت بجمرتين  
 ٥ ولولوتين فقربهن اليه فان بطش باللوتين واجتنب للجمرتين  
 علمت انه يعقل وان تناول للجمرتين ولم يرد اللوتين فاعلم  
 ان احدا لا يؤثر للجمرتين على اللوتين وهو يعقل فقرب ذلك  
 اليه فتناول للجمرتين فنزعوها منه مخافة ان تحرق يده فقالت  
 المرأة الا ترى فصرفة الله عنه بعد ما كان قدء هم به وكان الله  
 ١٥ بالغا فيه امرأة فلما بلغ اشدّه فكان من انرجل لم يمكن  
 احدا من آل فرعون يخلص الى احد من بني اسرائيل بظلم  
 ولا سخرة حتى امتنعوا كل امتناع فبينما هو يشي ذات يوم  
 في ناحية المدينة اذا هو برجلين يقتتلان احدهما من بني اسرائيل  
 \* والآخر من آل فرعون فاستغاثه الاسرائيلي على الفرعوني فغضب  
 ١٥ موسى واشتد غضبه لانه تناوله وهو يعلم منزلة موسى من  
 بني اسرائيل وحفظه لهم ولا يعلم الناس الا انها ذلك من قبل

a) Tn تعرف. Ca et Ar. cod. laud. تعرف. b) BM et C: يعرف. c) Om. Tn. d) Ca, Tn et BM يمكن. sed BM in marg. adscriptum perhibet يمكن. e) Ca, Tn et Ca واحد; v. p. ٤٥٥, l. 6 et 7. f) BM يحصل. g) Deest in textu cod. BM et in margine adscripta haec leguntur وكان ما دفعه فرعون وكان ما دفعه موسى من مناجاة بني اسرائيل والرد عليهم verba nunc prorsus deleta procedebant. h) Solus BM (in marg.) addit اسرائيل. من غير ان يعلم انه

الرضاعة غير أم موسى ألا أن يكون الله عز وجل أطلع موسى  
 من ذلك على ما لم يُطلع عليه غيره فوكر<sup>a</sup> موسى الفرعونى<sup>b</sup>  
 فقتله وليس يراها إلا الله عز وجل والاسرائيلى<sup>c</sup> فقتل موسى حين  
 قتل الرجل هذا من عمل الشيطان انه عدو مضل مبين ثم  
 قال رب انى ظلمت نفسى فاعفُ لى فغفر له انه هو الغفور  
 الرحيم فلصبح فى المدينة خائفاً يترقب الاخبار فأتى فرعون فقبل  
 له ان بنى اسرائيل قد قتلوا رجلاً من آل فرعون ، فخذ لنا  
 بحقنا ولا ترخص لهم فى ذلك فقتل ابغرن قاتله ومن يشهد  
 عليه لانه لا يستقيم ان نقضى بغير بينة ولا ثبت<sup>d</sup> ، بطلبوا  
 له ذلك فبينما هم يطوفون \* لا يجدون بينة ، ان مر موسى من  
 الغد فرأى ذلك الاسرائيلى<sup>e</sup> يقا تل فرعونياً فاستغاثه الاسرائيلى<sup>f</sup>  
 على الفرعونى فصادف موسى وقد ندم على ما كان منه بالامس  
 وكره الذى رآى فغضب موسى فذ<sup>١</sup> يده وهو يريد ان يبطش  
 بالفرعونى فقتل للاسرائيلى لما فعل بالامس واليوم انك لغوى<sup>٢</sup>  
 مبين فنظر الاسرائيلى الى موسى بعد ما قل فلذا هو غضبان  
 كغضبه بالامس الذى قتل فيه الفرعونى فخاف ان يكون بعد  
 ما قل له انك لغوى مبين أن يكون آية اراد ولم يكن اراده  
 انما اراد الفرعونى فخاف الاسرائيلى فحاجز الفرعونى فقتل يا  
 موسى اتريد ان تقتلنى كما قتلت نفسك بالامس وانما قل ذلك

a) BM et Tn فوكره. b) Tn pro hoc عليه. c) Ca  
 يثبت Ar. ut rec. d) BM تسبوت. e) Om. C, 'Ar. ... ولا. f) Explic. folia codici Ca ante-  
 posita.

مخافة ان يكون اياه اراد موسى ليقته فتتاركا فانطلق  
 الفرعونى الى قومه فاخبرهم بما سمع من الاسرائيلى من الخبر  
 حين يقول اتريد ان تقتلى كما قتلت نفسا بلامس فارسل  
 فرعون الذباحين وسلك \* موسى الطريق الاعظم وطلبوه ولم لا  
 يخافون ان يغوثهم وكان رجل من شيعة موسى من اقصى  
 المدينة فاختصر طريقا قريبا حتى سبقهم الى موسى فاخبره  
 الخبر \* وذلك من الفتن يابن جبير \*

ثم رجع الحديث الى حديث السدى، قال فلما ورد مدين  
 وَجَدَ عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِّنَ النَّاسِ يَسْكُنُونَ \* يقول كثرة من الناس  
 يسكنون \* وقد حدثنا ابو عمار المروزي قال سمنا الفصل  
 ابن موسى عن الاعمش عن المنهال بن عمرو عن سعيد بن  
 جبير قال خرج موسى من مصر الى مدين وبينهما مسيرة  
 ثمانى ليال \* قال وكان يقال نحو من اللفة الى البصرة ولم يكن  
 له طعام الا وري الشجر فخرج حافيا فا وصل اليها حتى وقع  
 ١٥ خُفٌ قَدَمُهُ \* حدثنا ابو كريب قال سمنا قال سمنا الاعمش  
 عن المنهال عن سعيد بن جبير عن ابن عباس بنحوه \*  
 رجع الحديث الى حديث السدى وَجَدَ مِنْ دُونِهِمْ  
 أَمْرَاتَيْنِ تَذُونَانِ يقول تحبسان غنهما فسألها ما خطبكمَا

a) Om. BM. b) C et Tn inserunt الى، quod 'Ar. om.  
 c) Pro praeced. BM الاسرائيلي habet. d) Tn بالخبر. e) V.  
 Kor. 28, vs. 22. f) Praeced. om. Tn. g) Tn وبينها  
 'Ar. 119a ut rec. h) Om. Tn et C; 'Ar ut rec. i) Tn  
 قديمه، 'Ar. ut rec.

قَالَتَا لَا نَسْقِي حَتَّى يُصْدِرَ الرِّعَاءُ وَأَبُونَا شَيْخٌ كَبِيرٌ ۖ فَرَجَعَا  
 مُوسَىٰ ثَلَاثِي الْبُشْرَ فَاقْتَلَعُ صَخْرَةً عَلَى الْبُتْرِ كَانَ الْبُتْرُ مِنَ الْبُشْرِ  
 مَدِينٍ يَجْتَمِعُونَ عَلَيْهَا حَتَّى يَرْفَعُوهَا فَسَقَى لَهُمَا مُوسَىٰ دُلُوءًا  
 فَأَرْوَيْتَا، غَنِمَهُمَا فَرَجَعَتَا سَرِيعًا وَكَانَتَا إِمَّا يَسْقِيَانِ مِنْ فَضْلِ  
 الْخِيَاصِ، ثُمَّ تَوَلَّى مُوسَى ٥ إِلَى ثَلَاثِ شَجَرَةٍ مِنَ السَّمَرَةِ فَقَالَ رَبِّ  
 إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ ۖ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَقَدْ  
 قَالَ مُوسَى وَلَوْ شَاءَ انْسَانَ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى خَصْرَةِ امْعَاءِهِ مِنْ  
 شِدَّةِ الْجُوعِ مَا يَسْأَلُ اللَّهَ إِلَّا أَكَلَةً، حَدَّثَنَا ابْنُ حَبِيدٍ  
 قَالَ سَأَلَ حَكَّامُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ عَنِسَةَ عَنْ أَبِي حَصِينٍ عَنْ  
 سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَمَّا وَرَدَ ١٥  
 مَلَكٌ مَدِينَ قَالَ وَرَدَ الْمَلِكُ وَانَّهُ لِيَتَرَايَ خَصْرَةَ الْبَقْلِ فِي بَطْنِهِ  
 مِنَ الْهَزَلِ فَقَالَ رَبِّ إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ ۖ  
 شُبُعَةٌ، رَجَعَ الْحَدِيثُ إِلَى حَدِيثِ السُّدِّيِّ فَلَمَّا رُجِعَتْ  
 الْجَارِيتَانِ إِلَى أَبِيهِمَا سَرِيعًا سَأَلَهُمَا فَخَبَرَتَاهُ خَبَرَ مُوسَى فَارْسَلَ  
 إِلَيْهِ أَحَدَهُمَا فَاتَّخَذَ تَمْشِي عَلَى اسْتِخْيَاةٍ ١٠ قَالَتْ أَنَّ أَبِي يَدْعُوكَ ١٥  
 لِيَجْزِيكَ أَجْرَ مَا سَقَيْتَ لَنَا فَقَامَ مَعَهَا وَقَالَ لَهَا أَمْضِي

٥) V. vs. 23. ٦) Om. BM; موسى om. Tn. ٧) BM فارويا، فسقى لهما إغنامهما حتى أرواهما Dr. فاروى Tn، فاروتا C  
 ٨) Om. C. ٩) Tn et C سمرة ١٠) Vs. 24. ١١) Tn  
 ١٢) Tn بن سليمان ١٣) Tn vitiose Dr. ut rec. ١٤) BM om; جد ١٥)  
 Vs. 22. ١٦) Tn من ١٧) BM et C, qui antea تمشي  
 offerunt, hic addunt منه (C مسدحني; sic BM) وفي مسدحني  
 ١٨) v. vs. 25. فجاءته وفي تمشي على استخياءه Dr.

فشت<sup>a</sup> بين يديه فصربتها الريح فنظر الى عجيزتها فقل لها  
 موسى امشى خلفى وتلىنى على الطريق ان اخطأت فلما اتى  
 الشيخ وقص عليه انقص قال لا تخف نجوت من القوم  
 الظالمين، قالت احداها يا ابت استاجر<sup>b</sup> ان خير من  
 استاجرت القوي<sup>c</sup> الامين<sup>d</sup> وهى للجارية التى دعتة قل الشيخ  
 هذه القوة قد رايت حين اقتلع، الصخرة ارايت امثته ما  
 يدريك ما هي \* قالت اتى مشيت قدامه فلم يحب ان يخونى  
 فى نفسى وامرني ان امشى خلفه<sup>e</sup> قل له الشيخ، انى اريد  
 ان انكحك احدى ابنتي فأتني على ان تاجرني الى اينا  
 10 الالجلين قصيت اما ثمانيا واما عشرة والله على ما نقول  
 وكيد قل ابن عباس للجارية التى دعتة فى التى تزوج بها<sup>f</sup> فامر  
 احدى ابنتيه ان تأتيه بعضا \* فأتته بعضا وكانت تلك العصا  
 استودعها<sup>g</sup> اياه ملك في صرة رجل فدفعها اليه فدخلت للجارية  
 فاخذت العصا فأتته بها فلما رآها الشيخ قل لها لا آتني  
 15 بغيرها فالتفتها فاخذت تريد \* ان تأخذ<sup>h</sup> غيرها فلا يقع في  
 يدها الا في وجعل يرددها فكل ذلك لا يخرج في يدها  
 غيرها فلما راي ذلك عمد اليها فاخرجها معه فرى بها<sup>i</sup> ثم  
 ان الشيخ ندم وقل كانت وديعة فخرج يتلقى موسى فلما

a) Tn فشتت. b) Vs. 25—26. c) C inserit الخ. d) Pro  
 pracedd. BM exhibit فخبرتها عن حاله حين هبته فى الطريق.  
 e) V. vs. 27—30. f) Om. Tn. g) Om. BM et C. h) C  
 اودعها. i) Om. BM et C. k) Om. BM. l) Tn  
 الا هي.

لقيه قال اعطيتي العصا قال موسى في عصاى فاني ان يعطيه  
 \* فاختصما بينهما ثم تراضيا ان يجعلا بينهما اول رجل يلقاهما  
 فالتاهما ملك يمشى فقصى بينهما فقال ضعاهما في الارض فمن  
 حملها فهي له فعالجها الشيخ فلم يُطَقها واخذها موسى بيده،  
 فرفعها فتركها له الشيخ فرى له عشر سنين قال عبد الله بن  
 عباس كان موسى احق بالوفاء، حدثني احمد بن محمد الطوسي  
 \* قال سمّا الحميدي، ابن عبد الله بن الزبير قال سمّا سفيان  
 قال حدثني ابراهيم بن يحيى بن ابي يعقوب عن الحكم  
 ابن ابان عن عكرمة عن ابن عباس ان رسول الله صلعم قال  
 سألت جبرئيل اتي الاجلين قصى موسى قال اتتهما واكملهما،<sup>10</sup>  
 حدثنا ابن حميد قال سمّا سلمة قال حدثني ابن اسحاق  
 عن حكيم بن جبير عن سعيد بن جبير قال قال لي يهودي  
 بالكوفة وانا اتجهز للحج اتى اراك رجلاً يتبع العلم اخبرني اتي  
 الاجلين قصى موسى قلت لا اعلم وانا الآن قادم على حبر  
 العرب يعني ابن عباس فسأله عن ذلك فلما قدمت مكة<sup>15</sup>

a) BM pro praeced. et بينهما. C om. فاحتكما بينهما ان. b) Codd. ضعوا. Ar. ١٢٢٦  
 habet Tn ورصيا ان. علي ان. c) BM (et C?) بيد. IA et Ar. ut rec. d) Om. C.  
 e) Praeced. om. Tn. — Sequens ابن، pro quo BM عن، Tn habet، addu-  
 bitari potest، nam cognomine الحميدي significari solet ipse  
 جالس سفيان، de quo Mizzi tradit، عبد الله بن الزبير بن عيسى  
 et quem a. 219 moribundum Ahmed b. Muh. at-Tûsi (obiit 248) audire potuit; attamen، cum  
 omnibus codicibus lectio ابن comprobetur، intactam eam servavi.  
 f) Tn نجى؛ frustra de eo quaesivi. g) om. BM، لي، Tn om. Tn. h) BM et C خير.

سألت ابن عباس عن ذلك واخبرته بقول اليهودي فقال ابن عباس قضى اكثرهما واطيبهما ان النبي اذا وعد لم يخلف قل سعيد تقدمت العراى فلقيت انبيهودي فاخبرته فقال صدق وما انزل الله على موسى هذا والله العلاء، حدثنا ابن  
 ٥ وكيع قل ما يزيد قل ما الاصبع بن زيد عن القاسم بن ابي ايوب عن سعيد بن جبير قل سألني رجل من اهل النصرانية ابي الاجلين قضى موسى قلت لا اعلم وانا يومئذ لا اعلم فلقيت ابن عباس فذكرت له الذي سألني عنه النصراني فقال اما كنت تعلم ان ثمانيا واجبة عليه لم يكن نبي، لينقص  
 ١٠ منها شيئا وتعلم ان الله كان قاضيا عن موسى عذته التي وعده فانه قضى عشر سنين، حدثنا القاسم بن الحسن  
 قل ما الحسین قل حدثني حجاج عن ابن جريج قل اخبرني وهب بن سليمان الذماری عن شعيب الجبائي قال اسم الجاريتين ليا وصغرة وامرأة موسى صغرة ابنة يترون كاهن مدين  
 ١٥ واللاهن حبر، حدثني ابو السائب قل ما ابو معاوية عن  
 الاعمش عن عمرو بن مرة عن ابي عبيدة قل كان الذي استأجر موسى يترون ابن اخي شعيب النبي، حدثنا ابن  
 وكيع قل ما انعاء بن عبد الجبار عن حماد بن سلمة عن ابي حمزة عن ابن عباس قل الذي استأجر موسى اسمه يثري  
 ٢٠ صاحب مدين، حدثني اسماعيل بن الهيثم ابو العالقة

a) C اقول جلي. b) Om. Tn; cf. ann. d.  
 c) Tn addit. d) Om. Tn. e) Tn زوج.



قال لما أبو قتيبة عن حماد بن سلمة عن أبي حمزة عن أبي  
عباس قال اسم أبي امرأة موسى يثري؛

رجع الحديث إلى حديث السدي فلما قضى موسى الاجل  
وسار بأهله فصل الطريق قال عبد الله بن عباس كان في الشتاء  
ورفعت له نار \* فلما طين أنها ناره وكانت من نور الله قال  
لأقربيه امكثوا إنني آنست نارا لعلني آتيكم منها بخبر \* فان  
لم أجد خبرا آتيتكم منها \* بشهاب فبس لعلكم تصطلون /  
قال من البرد فلما اتاه نودي من جانب الوادي الايمن من  
الشجرة في البقعة المباركة أن بورك من في النار ومن حولها  
فلما سمع موسى النداء فرع وقال الحمد لله رب العالمين فنودي <sup>10</sup>  
يا موسى انني أنا الله رب العالمين؛ وما تلك بيمينك يا  
موسى قال هي عصا أتوتها عليها وأهش بها على غنبي  
يقول اضرب بها الورق فيقع للغنم من الشجرة \* وكى فيها  
مأرب أخرى \* يقول حوائج أخرى / أحمل عليها اللوز والسفلة  
فقال له ألقها يا موسى فالتقاها فلذا هي حية تسعى \* فلما <sup>11</sup>  
رأها تهتز كأنها جان وكى مذبذبا ولم يعقب يقول لم ينتظر  
فنودي يا موسى لا تخف اني لا يخاف لدي المرسلون أقبل  
ولا تخف أنك من الآمين \* وأضمت إليك جناحك من الرقب

a) BM لم. b) Om. Tn. c) Item. d) Kor. 28, vs. 29.  
e) Om. Tn. f) Kor. 27, vs. 7. g) Ibid. vs. 8. h) Om.  
BM; C et Tn. نودي. i) Kor. 28, vs. 30. k) BM بها  
الشجر للغنم فيقع الورق. l) Om. BM. m) Kor. 20, vs.  
18—21. n) Cf. Kor. 27, vs. 10 et 28, vs. 31.

قَدْ أَنْكَرَ بَرِّهَاتَانِ مِنْ رَبِّكَ ۝ الْعَصَا وَالْيَدِ ائْتَانِ فذلِكَ ١ حين  
يدعو موسى ربه فقال ۚ رَبِّ اَنْتَ قَتَلْتَ مِنْهُمْ نَفْسًا فَأَخَافُ  
أَنْ يَقْتُلُونِ ۚ وَأَخِي هَارُونُ هُوَ أَفْضَلُ مِنِّي لِسَانًا فَأَرْسَلْهُ مَعِيَ  
رَبِّعَا يُصَدِّقُنِي ۚ يَقُولُ كَيْفَا يَصَدِّقُنِي ۚ اَنْتَ اَخَافُ اَنْ  
يَكْذِبُونِ قُلْ لَمْ عَلَيَّ ذَنْبٌ فَأَخَافُ اَنْ يَقْتُلُونِ ۚ يعنى بالقتيل ٢  
قَالَ سَنَشُدُّ عَضُدَكَ بِأَخِيكَ وَنَجْعَلُ لَكُمَا سُلْطَانًا وَالسُّلْطَانُ  
الْحَاجَّةُ فَلَا يَصِلُونَ إِلَيْكُمَا بِأَيِّتِنَا أَنْتُمَا وَمَنْ أَتَّبَعَكُمَا الْغَالِبُونَ  
فَاتَّيَاهَا قُضُولًا إِنَّا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ٣ حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ  
قَالَ بِنَا سَلَمَةَ فَلَمَّا قَضَىٰ مُوسَى الْأَجَلَ خَرَجَ فِيمَا ذَكَرَ لِي ابْنُ  
١٠ اسْحَاقَ عَنْ وَهَبِ بْنِ مَنْبَةَ الْيَمَانِيِّ فِيمَا ذَكَرَ لَهُ عَنْهُ وَمَعَهُ  
غَنَمٌ لَهُ وَمَعَهُ زَنْدٌ لَهُ وَعَصَاهُ ٤ فِي يَدِهِ يَهْشُ بِهَا عَلَىٰ غَنَمِهِ  
نَهَارَةً فَلَمَّا أَمْسَى اقْتَدَحَ بِزَنْدِهِ نَارًا فَبَاتَ عَلَيْهَا هُوَ وَأَهْلُهُ وَغَنَمُهُ  
فَلَمَّا أَصْبَحَ غَدَا بِأَهْلِهِ وَبِغَنَمِهِ يَتَوَكَّأُ عَلَىٰ عَصَاهُ وَكَانَتْ كَمَا  
وُصِفَ لِي عَنْ وَهَبِ بْنِ مَنْبَةَ ذَاتَ شُعْبَتَيْنِ فِي رَأْسِهَا وَمُحَاجِنِ  
١٥ فِي زُرْفَاهَا ٥ حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قُلْ بِنَا سَلَمَةَ عَنْ ابْنِ  
اسْحَاقَ عَمَّنْ لَا يُتَنَّمُ مِنْ أَصْحَابِهِ اَنْ كَعْبُ الْأَحْبَارِ قَدِمَ مَكَّةَ  
وَبِهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ فَقَالَ كَعْبٌ سَلَوَهُ عَنْ ثَلَاثِ  
فَلَمَّا أَخْبَرَهُمْ فَأَنَّهُ ٦ عَمُّ سَلَوَهُ عَنْ شَيْءٍ مِنَ الْجَنَّةِ وَضَعَهُ اللَّهُ لِلنَّاسِ  
فِي الْأَرْضِ وَسَلَوَهُ مَا أَوَّلُ مَا وَضَعَ فِي الْأَرْضِ وَمَا أَوَّلُ شَجَرَةٍ غُرِسَتْ  
٢٠ فِي الْأَرْضِ فَسُئِلَ عَبْدُ اللَّهِ عَنْهَا فَقَالَ أَمَّا الشَّيْءُ الْأَوَّلِيُّ وَضَعَهُ

١) Kor. 28, vs. 32. ٢) Tn لئلا. ٣) Ibid. vs. 33—35.  
٤) Om. Tn. ٥) Om. C, BM يقتل. ٦) Could. رسول. ٧) له.  
om. BM et C; BM وعصاه. ٨) C فيور.

الله للناس في الارض من الجنة فهو هذا الركن الاسود واما اول ما وضع في الارض فبرهوت<sup>١</sup> باليمن يريه هام الكفار واما اول شجرة غرسها الله في الارض فلعوسجة التي اقتطع منها موسى عصاه فلما بلغ ذلك كعباً قل صدق الرجل علم<sup>٢</sup> والله<sup>٣</sup>،  
 قل فلما كانت الليلة التي اراد الله موسى كرامته وابتدأ<sup>٤</sup> فيها<sup>٥</sup> بنبوته وكلامه اخطأ فيها<sup>٦</sup> الطريق حتى لا يدري اين يتوجه فاخرج زنده ليقدر نارا لاهله ليبيتوا عليها حتى يصبح ويعلم وجه سبيله فوصل<sup>٧</sup> عليه زنده فلا يوري له نارا فخرج حتى امياه لاحت<sup>٨</sup> النار فرأى لاهله امكثوا اني اتست<sup>٩</sup> نارا فعلى اتيتكم<sup>١٠</sup> منيا يقبس<sup>١١</sup> او اجد<sup>١٢</sup> على النار فعلى يقبس<sup>١٣</sup> تصنلون<sup>١٤</sup> وهدى عن علم انطريق انلى اصلنا بنعت من خبير<sup>١٥</sup> فخرج نحوها فذا في شجرة من<sup>١٦</sup> العليق وبعض اهل الكتاب يقول في عوسجة فلما دنا استأخرت عنه فلما راي استنخارها رجع عنها وأوجس في نفسه منها خيفة فلما اراد الرجعة دنت منه ثم كلم من انشجرة فلما سمع الصوت استانس<sup>١٧</sup> وقال الله له يا موسى اخلع<sup>١٨</sup> نعليك انك بالوادي المقدس

والله. a) Om. BM. b) C خبره. c) 'Ar. ١٢٣ in hac trad. d) BM (et C?) addit عن: sed cf. p. ٢١٤, l. ١٨. e) BM (et C?) addit عن: sed cf. p. ٢١٤, l. ١٨. f) Sic codd.; fortasse post حتى inserendum est اذا. g) Hoc loco BM lacunam trium fere foliorum habet. — V. Kor. ٢٠, vs. ٩ seq. h) De conj.: uterque cod. خير, Tn antea نبعث: quod recepi, significat „descriptione viri viae periti.” — Verba et يقبس تصنلون. — Verba eadem verba Koranica antea laudata interpretantur. i) Om. Tn.

طَوَى « فَاتَّقَاهَا ثُمَّ قَالَ مَا تَلِكَ بِيَمِينِكَ يَا مُوسَى قَالَ هِيَ عَصَايَ  
 اتَوَكَّلْتُ عَلَيْهَا وَاهْتَشَّ بِهَا عَلَى غَنَمِي وَلَمْ فِيهَا مَارِبٌ أُخْرَى أَيْ  
 مَنَافِعَ أُخْرَى قَالَ الْقَهَّ يَا مُوسَى فَاتَّقَاهَا فَلَمَّا فِي حَيَاةِ نَسْعَى  
 قَدْ صَارَتْ شُعْبَتَاهَا فَمَهَا وَصَارَ مُحِجَّنُهَا عُرْقًا لَهَا فِي ظَهْرِ تَهَنُّزٍ  
 « لَهَا أَنْيَابٌ، فَهِيَ كَمَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ تَكُونَ فَرَايَ أَمْرًا فَطِيعًا  
 فَوَلَّى مُدْبِرًا وَلَمْ يَعْقِبْ فَنَادَاهُ رَبُّهُ أَنْ يَا مُوسَى أَقْبِلْ وَلَا تَخَفْ  
 سَنُعِيدُهَا سِيرَتَهَا الْأُولَى أَيْ سِيرَتَهَا عَصَا كَمَا كَانَتْ قُلْ فَلَمَّا  
 أَقْبَلَ قَالَ خُذْهَا وَلَا تَخَفْ « أَدْخَلَ يَدَهُ فِي فَهَاهُ وَعَلَى مُوسَى  
 جُبَّةٌ مِنْ صُوفٍ فَلَفَّ يَدَهُ بِكُمَةِ وَهَوَّلَهَا هَائِبٌ فَنَوَدَى أَنْ  
 ١٥ أَلْقِ كُمَكَ عَنْ يَدِكَ فَاتَّقَاهُ عَنْهَا ثُمَّ أَدْخَلَ يَدَهُ بَيْنَ لَحْيَيْهَا  
 فَلَمَّا أَدْخَلَهَا قَبِضَ عَلَيْهَا فَلَمَّا فِي عَصَاهُ فِي يَدِهِ وَيَدَهُ بَيْنَ  
 شُعْبَتَيْهَا حَيْثُ كَانَ يَضَعُهَا وَمُحِجَّنُهَا بِمَوْضِعِهِ الَّذِي كَانَ لَا يَنْكُرُ  
 مِنْهَا شَيْئًا، ثُمَّ قَبِلَ أَدْخَلَ يَدَهُ فِي جَيْبِهِ تَخَرَّجَ بَيْضَاءُ مِنْ  
 غَيْرِ سَوْءٍ أَيْ مِنْ غَيْرِ بَرَصٍ وَكَانَ مُوسَى عَمَّ رَجُلًا أَدَمَ أَقْنَى  
 ١٥ جَعْدًا طَوَالًا فَادْخَلَ يَدَهُ فِي جَيْبِهِ ثُمَّ أَخْرَجَهَا بَيْضَاءً مِثْلَ  
 الثَّلَاجِ ثُمَّ رَدَّهَا \* فِي جَيْبِهِ، فَخَرَجَتْ كَمَا كَانَتْ عَلَى لَوْنِهِ ثُمَّ قَالَ  
 هَذَانِ بَرَهَانَانِ مِنْ رَبِّكَ إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا فَاسِقِينَ  
 قَالَ رَبِّ إِنِّي قَتَلْتُ مِنْهُمْ نَفْسًا فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونِ وَأَخَى هَارُونَ  
 هُوَ أَفْضَحُ مِنِّي لِسَانًا فَأَرْسَلْهُ مَعِيَ رَدْعًا يَصْبَتْخُنِي أَيْ يَبَيِّنُ لَهُمَّ

a) Kor. 20, vs. 12. — C inserit فُجِعِلَهَا. b) C sl. c) Tn  
 أنابيب; cod. Spr. 90, f. 97b ut rec., quod etiam Bagh. ad 20,  
 vs. 21 confirmat. d) V. Kor. 20, vs. 22. e) C inserit sl.  
 f) Kor. 27, vs. 12; cf. 28, vs. 32. g) Om. Tn. h) C  
 inserit من غير سوء أي من غير برص. i) Om. C.

عَنِّي مَا أَكَلْتُمْ بِهِ فَكَيْفَ يُعْلَمُ عَنِّي مَا لَا يَفْهَمُونَ قَالَ سَنَشُدُّ  
عَصَدَكَ بِأَخِيكَ وَنَجْعَلُ لَكَ سُلْطَانًا فَلَا يَصْلُونَ إِلَيْكَمَا  
بِآيَاتِنَا أَتَيْتُمَا وَمَنِ اتَّبَعَكُمَا الْغَالِبُونَ<sup>a</sup>

رجع الحديث إلى حديث السدوق، فاقبل موسى إلى أهله  
فسار بهم \* نحو مصره حتى أتاهم ليلاً فتصيف على أمه وهو لا  
يعرفهم، فأتاهم في ليلة كانوا يأكلون فيها الطفشيل فنزل في جانب  
الدار فجهه هارون فلما أبصر ضيفه سأل عنه أمه فاخبرته أنه  
ضيف فدعه فأكل معه فلما ان قعدا تحدثا فسأله هارون من  
انت<sup>b</sup> قل أنا موسى فقام كل واحد منهما إلى صاحبه فاعتنقه  
فلما ان تعارفا قل له موسى يا هازون انطلق معي إلى فرعون<sup>c</sup>  
ان الله قد ارسلنا إليه فقال هارون سمع وطاعة فقامت أمهما  
فصاحت وقالت انشدكما الله ان تذهبا إلى فرعون فيقتلكما  
فأبيا فانطلقا \* إليه ليلاً فأتيا الباب فصرياه ففرع فرعون وخرج  
البواب وقتل فرعون من هذا الذي يضرب باب في هذه الساعة  
فاشرف عليهما البواب فكلمهما فقال له موسى أنا رسول رب<sup>d</sup>  
العالمين ففزع البواب فأتى فرعون فاخبره فقال ان ههنا انسانان  
مجنونا يزعم انه رسول رب العالمين قل أدخله فدخل فقال اني  
رسول رب العالمين ان أرسل معي بنى اسرائيل فعره فرعون  
فقال ألم نر بك فينا وليداً ولبثت فينا من عمره سنين<sup>e</sup>

a) Kor. 28, vs. 32—35. b) Om. Tn. c) IA IIv, 6 addit  
وَنُزَّي يَعْرِفُونَهُ d) عن اسمه C; IA ut rec. e) C قل et mox  
قام. f) Om. Tn, IA ut rec. g) Cf. Kor. 26, vs. 16.  
h) Ibid. vs. 17—21.

وَفَعَلْتَ فَعَلْتَهُ الَّتِي فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ مَعَهُ عَلَى  
ديننا هذا الذى تعيب قُلْ موسى فَعَلْنَاهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ  
الضَّالِّينَ، فَفَرَرْتُ مِنْكُمْ لَمَّا خِفْتُمْ فَوَقَّبَ لِي رَبِّي حُكْمًا  
\* وَالْحُكْمُ انْبِیَؤُهُ وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُرْسَلِينَ، وَتِلْكَ نِعْمَةٌ تَمُنُّهَا  
عَلَيَّ أَنْ عِبَدْتَ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَرَبِّيتَنِي، قَبْلَ وَلِيدَاءِ قُلْ فرعون  
وما رَبِّ الْعَالَمِينَ مِنْ رَبِّكُمْ يَا موسى قُلْ رَبُّنَا الَّذِي أَعْطَى  
كُلَّ شَيْءٍ خَلْقَهُ ثُمَّ هَدَى يَقُولُ اعطى كُلَّ دَابَّةٍ زوجها ثم  
هدى للنكاح ثم قُلْ لَهُ إِنْ كُنْتَ جِئْتَ بِآيَةٍ فَأْتِ بِهَا إِنْ  
كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ وَتِلْكَ بَعْدَ مَا قُلْ لَهُ مِنْ التَّلَامِ مَا ذَكَرَ  
الله تَعَالَى ذَكَرَهُ قُلْ موسى أَوَّلُ جِئْتِكَ بِشَيْءٍ مُبِينٍ، قُلْ فَأْتِ  
بِهِ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ، فَلَقِيَ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ  
مُبِينٌ وَالتُّعْبَانُ الذِّكْرُ مِنَ الْحَيَاتِ فَاحْصَةً فَهِيَ وَاضِعَةٌ لِحَبِيبِهَا  
الْأَسْفَلَ فِي الْأَرْضِ وَالْأَعْلَى عَلَى سُرِّ الْقَصْرِ ثُمَّ تَوَجَّهَتْ نَحْوَ فِرْعَوْنَ  
لِتَأْخُذَهُ فَلَمَّا رَأَاهَا نُصِرَ مِنْهَا وَوُثِبَ فَاحْصَةً وَلَمْ يَكُنْ يُحَدِّثُ  
15 قَبْلَ ذَلِكَ وَصَاحَ يَا موسى خُذْهَا وَأَنَا أَوْسَنُ بِكَ وَأُرْسِلُ مَعَكَ  
بَنِي إِسْرَائِيلَ فَاتَّخَذَهَا موسى فَعَادَتْ عَصَا ثُمَّ تَوَرَّعَ يَدَهُ أَخْرَجَهَا  
مِنْ جَيْبِهِ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنَّظَرِ ۖ فَخَرَجَ موسى مِنْ عِنْدِهِ  
عَلَى ذَلِكَ وَإِلَى فِرْعَوْنَ إِنْ يَأْتِيَنَّكَ مِنْهُ وَانْ يَرْسِلْ مَعَهُ مِنْ بَنِي  
إِسْرَائِيلَ وَقُلْ لِقَوْمِهِ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَا عَلِمْتُ لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرِي

a) C معني C. Bagh. (cod. Wetzst. II, 1278) ad hunc vs.  
b) Om. Tn. c) C obscurum

د) (وَدَبْتَنِي) d) Kor. 20, vs. 52. e) Tn inserit خَلَقَهَا (i. e. خَلَقَهَا).  
f) Om. Tn. g) Kor. 26, vs. 32. h) Om. Tn. i) C او.

فَأَوْقَدَ لِي يَا هَامَانَ عَلَى الطِّينِ فَاجْعَلْ لِي صَرْحًا \* لَعَلِّي  
 أَطْلُعُ إِلَى إِلِهِ مُوسَى فَلَمَّا بَنَى لَهُ الصَّرْحَ ارْتَقَى فَوْقَهُ فَامَرَّ  
 بِنَشَابَةِ فَرَمَى بِهَا نَحْوَ السَّمَاءِ فَرَدَّتْ إِلَيْهِ وَهِيَ مَلَطَّخَةٌ دَمًا  
 فَقَالَ قَدْرَةٌ قَتَلَتْ آلَ مُوسَى، حَدَّثَنَا بَشَرُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ سَأَلَ  
 يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ بَشْرٌ سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ فَأَوْقَدَ لِي يَا هَامَانَ عَلَى  
 الطِّينِ قَالَ كَانَ أَوَّلَ مَنْ طَبِخَ الْآجَرَ يَبْنِي بِهِ الصَّرْحَ،  
 وَأَمَّا ابْنُ اسْحَاقَ فَانَّهُ قَالَ مَا حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلَ سَلَمَةَ  
 عَنْ ابْنِ اسْحَاقَ قَالَ خَرَجَ مُوسَى لَمَّا بَعَثَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَتَّى  
 قَدِمَ مِصْرَ عَلَى فِرْعَوْنَ هُوَ وَآخُوهُ هَارُونَ حَتَّى وَقَفَا عَلَى بَابِ فِرْعَوْنَ  
 يَلْتَمِسَانِ الْإِثْنَ عَلَيْهِ وَهَذَا يَقُولَانِ أَنَا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ فَالْتَمَسُوا  
 ١٠ بِنَا هَذَا الرَّجُلُ فَكُنَّا فِيهِمَا بُلَغْنَا سَنَتَيْنِ يَغْدُوَانِ عَلَى بَابِهِ  
 وَيُرْجَحَانِ لَا يَعْلَمُ بِهِمَا وَلَا يَجْتَرِئُ أَحَدٌ عَلَى أَنْ يُخْبِرَهُ بِشَأْنِهِمَا  
 حَتَّى دَخَلَ عَلَيْهِ بِطَّالٌ لَهُ يُلْعِبُهُ وَيُضْحِكُهُ فَقَالَ لَهُ أَيُّهَا الْمَلِكُ  
 أَنْ عَلَى الْبَابِ رَجُلَانِ يَقُولُ قَوْلًا عَجِيبًا يَرِيعُ أَنْ لَهُمَا غَيْرُكَ  
 قَالَ أَدْخِلُوهُ فَدَخَلَ وَمَعَهُ هَارُونَ أَخُوهُ وَبِيَدِهِ عَصَا فَلَمَّا وَقَفَا  
 ١٥ عَلَى فِرْعَوْنَ قَالَ لَهُ أَتَى رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ فَعَرَفَهُ فِرْعَوْنَ فَقَالَ أَلَمْ  
 نَرْبِكَ فِينَا وَلَيْدًا وَلَبِثْتَ فِينَا مِنْ عَمْرٍكَ سَنَيْنَ وَفَعَلْتَ فَعَلْتَكُمَا  
 الَّتِي فَعَلْتَ وَأَنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ قَالَ فَعَلْتُهَا إِذَا وَأَنَا مِنَ الصَّالِحِينَ  
 أَيْ خَطَا لَا أَرِيدُ ذَلِكَ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِ مُوسَى يَنْكُرُ عَلَيْهِ مَا ذَكَرَ  
 مِنْ يَدِهِ عِنْدَهُ فَقَالَ وَتِلْكَ نِعْمَةٌ تَمُنَّهَا عَلَيَّ أَنْ عَبَّدْتَ بَنِي ٢٠

١) Tn ٢) Om. C. ٣) حتى اذهب في السماء وانظر C ٤) فانذروا بهذا  
 ٥) C inserit ٦) Om. C. ٧) جباب

اسرائيل اى اتخذتكم عبداً تنزع<sup>١</sup> ابناءكم من ايديهم  
فتسترق من شئت وتقتل من شئت اتى انما صيرنى الى بيتك  
واليك ذلك قال فرعون وما رب العالمين<sup>٢</sup> اى يستوصفه الهه  
الذى ارسله اليه اى ما الهكم هذا قال رب السموات والارض  
وما بينهما ان كنتم موقنين<sup>٣</sup> قال لمن حوله \* من ملته  
الا تستمعون اى انكاراً لما قال ليس له اله غيرى<sup>٤</sup> قال ربكم  
ورب آبائكم الاولين الذى خلق آباءكم الاولين وخلقكم من  
آبائكم قال فرعون ان رسولكم الذى ارسل اليكم لتجنون اى  
ما هذا بكلام صحيح اذ يزعم ان لكم اله غيرى<sup>٥</sup> قال رب  
المشرق والمغرب وما بينهما ان كنتم تعقلون<sup>٦</sup> اى خالف  
المشرق والمغرب وما بينهما من الخلق ان كنتم تعقلون<sup>٧</sup> قال  
لئن اتخذت الهاً غيرى لتعبد غيرى وتترك عبادى لأجعلنك  
من المسجونين<sup>٨</sup> قال اولو جنتك بشىء مبين اى بما تعرف  
بها صدق وكذبك وحقى وباطلك قال فأت به ان كنت من  
الصادقين<sup>٩</sup> فالتقى عصاه فاذا فى شعبان مبين ثلاث ما بين  
سماطى فرعون فاحلة فلما قد صار محجتها عرفاً على ظهرها  
فأرقت عنها الناس وحال فرعون عن سريره ينشده برته ثم  
ادخل يده فى جيبه فأخرجها بيضاء مثل الثلج ثم ردها

١) Tn متزع<sup>١</sup>; Ar. ut rec. ٢) Tn متزع<sup>٢</sup>; Ar. ut rec. ٣) V. Kor. 26, vs. 22 sqq. ٤) Om. Tn. ٥) C  
Ar. ut rec. ٦) Tn inserit من الخلق<sup>٦</sup>; v. ann. sq. ٧) Tn  
om.; sed additamentum hujus cod. modo commemoratum huc  
pertinet.



كهيتها وادخل موسى يده في جيبه<sup>٥</sup> فصارت عصا في يده  
يد<sup>٦</sup> بين شعبتيها ومجنها في، اسفلها كما كانت واخذ فرعون  
بطنه وكان فيما يزعمون يكث الخمس والست ما يلتمس  
المذهب<sup>٧</sup> يريد الخلاء كما يلتمس الناس وكان ذلك مما زين  
له ان يقول ما قل<sup>٨</sup> انه ليس من الناس بشبه<sup>٩</sup>، فحدثنا ابن<sup>١٠</sup>  
حجيد قال سأل سلمة عن ابن اسحاق قال حدثت عن وهب  
ابن منبه اليماني قال فشي<sup>١١</sup> بضعا<sup>١٢</sup> وعشرين ليلة حتى كادت  
نفسه ان تخرج ثم استمسك<sup>١٣</sup> فقال لملأه ان هذا لساحر<sup>١٤</sup>  
عليه<sup>١٥</sup> اي ما ساحر اسحر منه فاذا تعلمون اقتله فقال  
مؤمن من آل فرعون العبد الصالح كان اسمه فيما يزعمون<sup>١٦</sup>  
حبرك<sup>١٧</sup> اتقتلون رجلا ان يقول ربي الله وقد جاءكم  
بالبينات بعصاه ويد<sup>١٨</sup> ثم خذهم عقاب الله وحذروا ما اصاب  
الامم قبلهم وقال يا قوم لكم الملك اليوم طاهرين في الارض  
فمن ينصركم من بلائ الله ان جاءنا قال فرعون ما اريكم الا  
ما ارى وما افيديكم الا سبيل الرشاد وقال الملأ من قومه<sup>١٩</sup>  
قد وهبنا من سلطان الله ما وهبنا ارجيه واخاه وابعث في  
المدائن حاشرين ياتوك بكل ساحر عليهم<sup>٢٠</sup> اي كثره بالسحرة

a) Legendum videtur in ليبيها aut في ليبيها p. ٤٣١,  
l. ١١ et Nowairi, cod. Lugd., p. 861. b) Om. Tn. c) Tn  
وكانت Ar. similia narrans يقول C d) Om. Tn. e) Om. Tn.

ليس C f) هذه الاشياء مما زين (sic) له ان قل ما قل  
Tn in- لانك ليس له من الناس شبه Ar.؛ له .... شبه  
serit بطنه. h) Tn بضعا i) استيل C j) Kor. 26, vs. 33.  
خبيرك Bagh. ad Kor. 40, vs. 29. k) جبرك C m) وكان C l)  
جيد C n) — V. Kor. 40, vs. 29. o) Ibid. vs. 30. p) Kor.  
26, vs. 35—36.

لعلك ان تجد في السحرة من جاء بمثل ما جاء به وقد كان  
 موسى وهارون خرجا من عنده حين اراهما من سلطان الله ما  
 اراهم وبعث فرعون مكانه في ملكته فلم يترك في سلطانه ساحرا  
 الا اتي به فذكر لى والله اعلم انه جمع له خمسة عشر  
 ٥ الف ساحر فلما اجتمعوا اتيه امرهم اميرهم فقال نجى قد جاءنا  
 ساحر ما راينا مثله قط وانكم ان غلبتموه اكرمتمكم وفضلتكم  
 وقربتمكم على اهل ملكتي قلوا ان لنا ذك ان غلبناه قل  
 نعم قلوا فبعد لنا موعدا نجتمع نحن وعشركم رؤوس  
 السحرة الذين جمع فرعون موسى سائير وعذور وحضخط  
 ١٠ ومصفى اربعة وم الذين آمنوا حين راوا راوا من سلطان  
 الله فآمنت السحرة جميعا ونسوا فرعون حين توعدهم القتل  
 والصلب لن نؤثر على ما جاء من انبيدت والذي فكرنا  
 فنقص ما انت قاصين فبعث فرعون الى موسى ان اجعل  
 بيني وبينك موعدا لا تخلفه نحن ولا انت مكلنا سوى قل  
 ١٥ موعدكم يوم الزينة يوم عيد كن فرعون يخرج اليه وأن  
 يحشر الناس ضحكى حتى يحضروا امرى وامرك فجمع فرعون  
 الناس لذلك الجمع ثم امر السحرة فقال «أتتوا صفا وقد  
 آفدح آييم من استعلى اى قد افلح من استعلى اليوم على

١) C لان ٢) Item. ٣) Om. Tn. ٤) Tn. ٥) Tn. ٦) Schâboun. Bal. ap. Zotb. I, 327. ٧) Sie Tn, C وغذور Bal. l. l. „Gâboun.“ ٨) Tn وحضخط Bal. „Hattl.“ ٩) Tn ومصطفى Bal. ut rec. ١٠) Kor. 20, vs. 75. ١١) C N. ١٢) V. Kor. 20, vs. 60—61. ١٣) Om. Tn. ١٤) Hattl. vs. 67.

صاحبه فصّف خمسة عشر الف ساحر مع كلّ ساحر حباله  
وعصيّته وخرج موسى صلّعم ومعه<sup>a</sup> اخوه يتكأ على  
عصاه حتى اتى للجمع وفرعون فى مجلسه معه<sup>b</sup> اشراف اهل  
ملكته وقد، استكف له الناس فقال موسى للسحرة حين  
جاءهم<sup>c</sup> وَاِيَكُمْ لَا تَقْتَرُوا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا، فَيَسْحَتَكُمْ بِعَذَابٍ<sup>d</sup>  
وَقَدْ خَابَ مَنِ اتَّخَذَ قُرْبَانَ السَّحَرَةِ بَيْنَهُمْ وَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ  
بَتَنَاجٍ<sup>e</sup> اِنْ هَٰذَانِ لَسَاحِرَانِ<sup>f</sup> يُرِيدَانِ اَنْ يُخْرِجَاكَ مِنْ  
اَرْضِكَ بِسِحْرِهِمَا وَيَذْهَبَا بِطَرِيقَتِكَ الْمُتْلَى<sup>g</sup>، ثُمَّ قَالُوا يَا  
مُوسَى اِنَّمَا اَنْ تَلْقَىٰ وَاِنَّا اَنْ نَكُونَ اَوَّلَ مَنِ اَلْقَىٰ، قَالَ بَلْ  
اَلْقُوا فَاِذَا حِبَالُهُمْ وَعِصِيُّهُمْ يُخَيَّلُ عَلَيْهِمْ مِنْ سِحْرِهِمْ اَنَّهُمْ<sup>h</sup>  
تَسْعَى<sup>i</sup>، فَكَانَ اَوَّلَ مَا اخْتَطَفُوا بِسِحْرِهِمْ بَصَرُ مُوسَى وَبَصَرُ فِرْعَوْنَ  
ثُمَّ ابْصَرَ النَّاسُ بَعْدَ ثَمَّ اَلْقَىٰ كُلُّ رَجُلٍ مِنْهُمْ مَا فِي يَدِهِ مِنْ  
الْعِصِيِّ وَالْحَبَالِ فَذَا هِيَ حَيَاتٌ كَامِلَةٌ لِلْجِبَالِ قَدْ مَلَأَتْ الْوَادِىَ  
يَرْكَبُ بَعْضُهَا بَعْضًا فَارْجَسَ فِي نَفْسِهِ خِيفَةً مُّوسَى<sup>j</sup>، وَقَالَ وَاللّٰهِ  
اِنْ كُنْتُ لَعَصِيًّا فِى اَيْدِيهِمْ وَلَقَدْ عَلِمْتُ مَا تَعْدُونَ<sup>k</sup> عَصَاىَ هَذِهِ<sup>l</sup>  
اَوْ كَمَا حَدَّثَ نَفْسَهُ فَاَوْحَىٰ اِلَٰهُ اِلَيْهِ اَنْ اَلْقَ مَا فِى يَمِينِكَ  
تَلْقَفْ مَا صَنَعُوا اِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدَ سَاحِرٍ وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ  
حَيْثُ اَتَىٰ<sup>m</sup>، وَخَرَجَ عَنْ مُوسَى فَاَلْقَىٰ عَصَاهُ مِنْ يَدِهِ فَاسْتَعْرِضَتْ مَا

a) معه. C. b) مع. Tn. c) قد. C. d) Kor. 20, vs. 63—64.  
e) الى بعض. C. f) تناج. Tn. alludit ad verba Kor. 20, vs. 65

واسرّوا النجوى. mox versum 66 laudat. g) Ambo codd. inserunt. ان. h) Vs. 68—69. i) Vs. 70. k) يعبدون. Ar. l) Vs. 72.

اتقوا من حبالهم وعصيتهم وهي حيات في عين فرعون واعين  
الناس تسعى فجعلت تتلقفها تبتلعها حياة حياة حتى ما يرى  
في الوادي ٥ قليل ولا كثير مما القوا ثم اخذها موسى فاذا  
هي عصاه في يده ٦ كما كانت ووقع السحرة ساجدا قالوا آمنا  
٧ يَا رَبَّ هَارُونَ وَمُوسَى ٨ لو كان هذا سحرا ما غلبنا كل لم فرعون  
وأسف وراى الغلبة البينة أأمنتكم له قَبْلَ أَنْ آتَنَ لَكُمْ أَذًى  
لَكَبِيرُكُمْ الَّذِي عَلَّمَكُمْ السِّحْرَ فَلَا تُقَطِّعْنَ أَيْدِيَكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ مِنْ  
خَلْفِ إِلَى قَوْلِهِ فَقُضِّ مَا أَنْتَ قَاضٍ ٩ اى فاصنع ما بدا لك  
أَنَا نَقَضْتِ هَذِهِ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا الَّتِي لَيْسَ لَكَ سُلْطَانٌ إِلَّا فِيهَا  
١٠ ثُمَّ لَا سُلْطَانَ لَكَ بَعْدَهَا ١١ أَنَا آمَنَّا بِرَبِّنَا لِيَغْفِرَ لَنَا خَطَايَانَا  
وَمَا أَدْرَعْتَنَا عَلَيْهِ مِنَ السِّحْرِ وَاللَّهُ خَيْرٌ وَأَبْقَى ١٢ اى خير  
منك ثوابا وابقى عقابا فرجع عدو الله مغلوبا ملعونا ١٣ ثم اى  
إِلَّا الْإِيمَانُ عَلَى الْكُفْرِ وَالتَّمَادَى فِي الشَّرِّ فَتَوَاعِ اللَّهُ عَلَيْهِ بِالْآيَاتِ  
واخذه بالسنين ١٤ فأرسل عليه الطوفان ١٥

١٥ راجع التحديث الى حديث السدى، واما السدى فانه قل في  
خبره ذكر ان الآيات التي ابتلى الله بها قوم فرعون كانت قبل  
اجتماع موسى \* والسحرة وقتل لما رجع اليهم السلام ملطحا  
بالدم قل قد قتلنا اله موسى ١٦ ثم ان الله ارسل عليهم الطوفان

١٥) Tn بالوادي ١٦) Vs. 73. ١٧) C inserit وعلى الله وعلى C inserit  
quibus verba, ما جاءنا من الحجج مع بينة فاقض ما انت قاض  
versus 75 hinc intercalandi  
interpretatur. ١٨) Codil. بعده. ١٩) Vs. 74—75. ٢٠) C  
مغولا. ٢١) V. Kor. 7, vs. 127. ٢٢) Om. Tn.

وهو المطر فغرق كل شيء لهم فقالوا يا موسى ادع لنا ربك  
يكشف عنا ونحن نؤمن لك ونرسل معك بني إسرائيل فكشفه  
الله عنهم ونبتت زروعهم فقالوا ما يسرنا أننا لم نذكر فبعث  
الله عليهم الجراد فأكل حروثهم فسألوا موسى أن يدحوربه  
فبكشفه ويؤمنوا به فدعا فكشفه وقد بقي من زروعهم بقية فقالوا  
لن نؤمن وقد بقي لنا من زرعنا بقية فبعث الله عليهم الدبا  
وهو القمل فلعس الارض كلها وكان يدخل بين ثوب احدهم  
وبين جلده فيعضه وكان احدهم يأكل الطعام فيمتلئ دبا حتى  
ان احدهم ليبني الاسطوانة بالجص والآجر فيزلقه حتى لا يرتقى  
فوقها شيء يرفع فوقها الطعام فلذا صعد اليه ليأكله وجده  
ملآن دبا فلم يصبهم بلاء كان أشد عليهم من الدبا وهو  
الجرار الذي ذكره الله في القرآن انه وقع عليهم فسألوا موسى  
ان يدحوربه فبكشفه عنهم ويؤمنوا به فلما كشفه عنهم ابوا  
ان يؤمنوا فارسل الله عليهم الدم فكان الاسرائيلي يأتى هو  
والقبطى يستقيان من ماء واحد فيخرج ماء هذا القبطى دما  
ويخرج للاسرائيلى ماء فلما اشتد ذلك عليهم سألوا موسى ان  
يكشفه ويؤمنوا به فكشف ذلك عنهم فلما ان يؤمنوا فذلك  
حين يقول الله فلما كشفنا عنهم العذاب اذا هم ينكثون  
ما اعطوا من العهود وهو حين يقول ولقد اخذنا آل

a) Tn ونبتت IA ١٣١ ut rec. b) Om. Tn. c) Om. C.  
d) Kor. ٧, vs. ١٣١. e) Tn يستقيان IA ut rec. f) C  
جا (ما ل) الاسرائيلي g) Om. Tn. h) Kor. ٤٣, vs. ٤٩.  
i) Tn آل. j) Kor. ٧, vs. ١٢٧.

فَرَعُونَ بِالسِّنِينَ وَهُوَ الْجُوعُ وَنَقِصَ مِنَ الثَّمَرَاتِ لَعْلَمَ يَرْجِعُونَ،  
 ٨ ثم ان الله عز وجل اوحى اليهما ان قولا له قولا لينا لعله  
 يَتَذَكَّرُ أَوْ يَخْشَى ٩ فَآتَاهُ، فقال له موسى هل لك يا فرعون  
 في ١٠ ان أعطيك شبابك لا يهرم، ومللك لا ينزع منك ويرد  
 اليك لذة المناكم والمشارب والركوب فلما مت دخلت الجنة  
 توتون ١١ في فوقعت في نفسه هذه الكلمات وهي اللينة فقال كما  
 انت حتى يأتي هاملان فلما جاء هاملان قل له ١٢ ان ذلك الرجل  
 اتى قل من هو قل وكان قبل ذلك انما يسميه الساحر فلما  
 كان ذلك اليوم لم يسمه الساحر قل فرعون موسى قل وما قل  
 لك قل قل لي كذا وكذا قل هاملان وما رددت عليه قل قلت  
 ١٣ حتى يأتي هاملان فاستشيرة فعجزه هاملان وقال قد كان طنسى  
 بك خيرا من هذا تصير عبدا يعبد بعد ان كنت رباً يعبد؛  
 فذلك حين خرج عليهم فقال لقومه وجمعهم فقال أنا ربكم  
 الأعلى ١٤ وكان بين كلمته ما علمت لهم من اله غيرى وبين قوله  
 ١٥ أنا ربكم الاعلى اربعون سنة وقال لقومه ان هذا لساحر عليم،  
 يريد ان يخرجكم من ارضكم بساحره فما ذا تأمرون، قالوا  
 أرجيه واخاه وأبعث في المداائن حاشرين، يأتوك بكل سحر

a) Sic ambo codd., in Kor. ١١. b) Kor. ٢٠, vs. ٧٥. c) Tn اتاه. d) Om. Tn; IA ١٢٨ ut rec. e) IA

لا شعرت C inserit. f) Tn et IA وتوتون. g) لا تهرم. h) Tn عبدا omisso يعبد C، ut IA. i) Tn لك (يعبد). j) Kor. ٧٩, vs. ٢٤. — C inserit فنادى أنا ربكم الاعلى verba illinc deprompta. l) Kor. ٢٦, vs. ٣٣—٣٦.

عليهم، قال فرعون: «اجئتنا لتُخرجنا من أرضنا يا موسى، فلنأتيتك بساحرٍ مثله فأجعل بيننا وبينك موعداً لا تُخلفه نحن ولا انت مكاناً سوى يقول عدلاً، قال موسى موعدكم يوم الزينة وأن يحشَرَ الناس ضُحًى وذلك يوم عيدٍ لم فتولى فرعون فجمع كيدَهُ<sup>٥</sup> ثم أتى وارسل فرعون، في المدايق<sup>٦</sup> حاشرين<sup>٧</sup> فحشروا عليه السحرة وحشروا الناس ينظرون يقول قُلْ أَنتُمْ مُجْتَمِعُونَ، لَعَلَّنَا نَتَّبِعُ السَّاحِرَ إِلَى أَتَيْنَ لَنَا لَاجِرًا إِنْ كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ يقول عطية نُعْطِينَا، قُلْ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ إِذَا لَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ<sup>٨</sup> فقال لهم موسى ويلكم لا تغفروا على الله كذباً فَيَسَاحَتَكُمْ بعذابٍ يقول يهلككم بعذابٍ فتنازعوا أمرهم بينهم<sup>٩</sup> واستروا النجوى من دون موسى وهارون<sup>١٠</sup> وقالوا في نجوانهم إِنْ هَٰذَا لَسَاحِرَانِ يُرِيدَانِ أَنْ يُخْرِجَاكَ مِنْ أَرْضِكَ بِسِحْرِهِمَا وَيَذْهَبَا بِطَرِيقَتِكَ الْمُثْلَى يقول يذهباً بأشراف قومك فالتقى موسى وأمير السحرة فقال له موسى أرايتك ان غلبتك آتُونَ في وتشهد ان ما جئتُ به حقٌّ قال نعم قال الساحر لَاتَيْنَ<sup>١١</sup> غَدًا بِسَاحِرٍ لَا يَغْلِبُهُ سَاحِرٌ فَوَاللَّهِ لَتُنْ غَلِبْتَنِي لَاؤْمِنَنَّ بِكَ<sup>١٢</sup> وَلَا شَهِدَنَ اِنَّكَ عَلَى<sup>١٣</sup> حَقٍّ وفرعون ينظر اليهما وهو قول فرعون: هَٰذَا لَمَكْرٌ مَكْرَتُمُو<sup>١٤</sup> فِي الْمَدِينَةِ اِنَّ التَّقِيْمَا لَتَنْتَظَرَا لَتُخْرِجُوَا<sup>١٥</sup> مِنْهَا أَقْلَهَا فقالوا يا موسى اِمَّا أَنْ تُلْقَى وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ نَحْنُ

٥) Kor. 20, vs. 59. ٦) Ibid. vs. 62. ٧) Om. C.  
 ٨) Tn في البلدان ٩) Kor. 26, vs. 38—41. ١٠) Om.  
 Tn. ١١) C لك ١٢) Om. C. ١٣) Kor. 7, vs 120. ١٤) C  
 فتخرجوا.

أَوَّلَ مَنْ أَلْقَى \* قَتَلَ لَهُ مُوسَى أَلْقَوْا ۖ فَالْقُوا حِبَالَهُمْ وَعَصِيَّتَهُمْ وَكَانُوا  
 بِضْعَةً وَثَلَاثِينَ ۖ أَلْفَ رَجُلٍ لَيْسَ مِنْهُمْ رَجُلٌ إِلَّا وَرَعَهُ حَبِلٌ وَعَصَا  
 فَلَمَّا أَلْقَوْا سَحَرُوا أَعْيُنَ النَّاسِ وَاسْتَرْهَبُوهُمْ يَقُولُ فَرَقَوْهُمْ فَأَوْجَسَ  
 فِي نَفْسِهِ خِيفَةً مُوسَى فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ لَا تَخَفْ وَأَلْقِ مَا فِي  
 يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوا ۖ فَلَمَّا أَلْقَى مُوسَى عَصَاهُ فَأَكَلَتْ كُلَّ حَيَّةٍ  
 لَهُمْ فَلَمَّا رَأَوْا ذَلِكَ سَجَدُوا وَقَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ رَبِّ هَارُونَ  
 وَمُوسَى قَاتِلِ فِرْعَوْنَ لِأَقْطَعِ أَيْدِيَهُمْ وَأَرْجُلَهُمْ مِنْ خَلْفٍ وَأَصْلَبْتَهُمْ  
 فِي جَذَعِ النَّخْلِ فَتَقَتَّلَ فَقُطِعَ كَمَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ  
 حِينَ قَالَوا ۖ رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ وَقَالُوا كَانُوا  
 10 فِي أَوَّلِ النَّهَارِ سَحَرَةً وَفِي آخِرِ النَّهَارِ شُهَدَاءَ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَى بَنِي  
 إِسْرَائِيلَ فَقَالَ لَهُ قَوْمُهُ أَتَذْكُرُ مُوسَى وَقَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ  
 وَيَذْكُرَكَ ۖ وَلَئِنْ كُنْتُمْ إِلَّا نَفْسٌ وَاحِدَةٌ فَمَا لَكُمْ بِالْمُذْكَرِ ۖ فَقَالَ لَهُمْ  
 مُوسَى إِنَّكُمْ كُنْتُمْ عِدَائِي وَأَنَا عَدَاؤُكُمْ فَكَفَ ۚ قَالَ اللَّهُ لَمُوسَى  
 15 أَخْرِجْ عَجَلًا بِقَرَّةٍ ۖ ثُمَّ أَنْ أَلَّهُ تَعَالَى ذِكْرَهُ أَمْرَ مُوسَى أَنْ يَخْرُجَ  
 16 بِبَنِي إِسْرَائِيلَ فَقَالَ ۖ أَنْ أَسْرِ بِعِبَادِي لَيْلًا إِنَّكُمْ مُتَّبَعُونَ فَأَمَرَ  
 مُوسَى بَنِي إِسْرَائِيلَ أَنْ يَخْرُجُوا وَأَمَرَ أَنْ يَسْتَعِيرُوا الْخَلَى مِنْ  
 الْقَبْطِ وَأَمَرَ أَنْ لَا يَنَادِيَ إِنْسَانٌ صَاحِبَهُ وَأَنْ يُسْرَجُوا فِي بُيُوتِهِمْ  
 حَتَّى الصُّبْحِ وَأَنْ مِنْ خَرَجَ إِذَا ۚ قَتَلَ مُوسَى قَاتِلَ عَمْرٍو وَأَمَرَ مِنْ

وقال 1396 infra Ar. ۖ وكانوا ثلثين b) Tn. c) Om. Tn. d) السدى كانوا بضعة وثلثون (sic) ألفا  
 cf. Kor. 7, vs. 114 et 26, vs. 44. e) Ibid. f) Cf. Kor. 20, vs. 90. g) C) جنى h) Kor. 26,  
 vs. 124. i) Om. Tn. j) Kor. 26, vs. 52.



خرج<sup>٥</sup> يُلطِخ بِلَبِّهِ بِكَفِّ مِنْ<sup>٦</sup> دَمٍ حَتَّى يُعَلِّمَ أَنَّهُ قَدْ خَرَجَ وَأَنَّ  
 اللَّهَ أَخْرَجَ كُلَّ وَلَدِ زَيْنَا فِي الْقَبْطِ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ إِلَى بَنِي  
 إِسْرَائِيلَ وَأَخْرَجَ كُلَّ وَلَدِ زَيْنَا فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنَ الْقَبْطِ إِلَى  
 الْقَبْطِ حَتَّى أَتَوْا آبَاءَهُمْ، ثُمَّ خَرَجَ مُوسَى بِبَنِي إِسْرَائِيلَ لِيَلْزَمُوا  
 وَالْقَبْطَ لَا يَعْلَمُونَ وَقَدْ نَحَسُوا قَبْلَ ذَلِكَ عَلَى الْقَبْطِ فَقَالَ<sup>٧</sup>  
 مُوسَى<sup>٨</sup> رَبَّنَا إِنَّكَ أَتَيْتَ فِرْعَوْنَ وَمَلَأْتَ زِينَةً وَأَمْوَالًا فِي آلِ الْحَيَاةِ  
 الدُّنْيَا إِلَى قَوْلِهِ حَتَّى يَرَوْا الْعَذَابَ الْأَلِيمَ فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى قَدْ  
 أُجِيبَتْ تَعَوُّذُكُمَا فَرَعَمُ السُّدُوحِ أَنَّ مُوسَى هُوَ الَّذِي نَحَا وَأَمَّنَ  
 هَارُونَ<sup>٩</sup>، فَبِذَلِكَ حِينَ يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ أُجِيبَتْ تَعَوُّذُكُمَا  
 وَقَوْلُهُ<sup>١٠</sup> رَبَّنَا أَطْمِئْسَ عَلَى أَمْوَالِهِمْ فَلَذَكَرَ أَنَّ طَمَسَ الْأَمْوَالَ أَنَّهُ<sup>١١</sup>  
 جَعَلَ دِرَاهِمَ وَدَنَانِيرَ حِجَارَةً ثُمَّ قَالَ لَهَا اسْتَقِيمَا فُخْرًا فِي  
 قَوْمِيهَا وَأَلْقَى عَلَى الْقَبْطِ الْمَوْتَ فَكَانَ كُلُّ بَكْرٍ رَجُلًا فَصَحَّوْا  
 يَدْخُلُونَهُمْ فَشَغَلُوا عَنْ طَلَبِهِمْ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَذَلِكَ حِينَ  
 يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَاتَّبَعُوهُمْ مُشْرِقِينَ وَكَانَ مُوسَى عَلَى سَاقَةِ  
 بَنِي إِسْرَائِيلَ وَكَانَ هَارُونَ أَمَامَهُمْ يَقْدُمُهُمْ فَقَالَ الْمَوْنُ لِمُوسَى يَا<sup>١٢</sup>  
 نَبِيَّ اللَّهِ أَيْنَ أَمَرْتَ قُلَّ الْجَرَّ فَرَادَ أَنْ يَقْتَحِمَ فَنَعَهُ مُوسَى  
 وَخَرَجَ مُوسَى فِي سِتْمِائَةِ أَلْفٍ وَعِشْرِينَ أَلْفَ مُقَاتِلٍ لَا يَعُدُّونَ  
 ابْنِ الْعِشْرِينَ لَصِغَرِهِ وَلَا ابْنِ السِّتِينَ لِكِبَرِهِ وَأَمَّا عَدُوُّوهُمَا بَيْنَ

<sup>٥</sup> Tn خرج من أرى من خرج; scilicet in ea traditione, quam *Māsd* [b. Hārūn] ab *Amro* [b. Hammād ab Oshāto ab as-Soddī] habuit, et *defuit*, et *وامر* pro *وارن* exstitit. <sup>٦</sup> Om. C. <sup>٧</sup> Tn bis *زنى*. <sup>٨</sup> Kor. ١٥, vs. ٨٨—٨٩. <sup>٩</sup> Explicit lacuna in BM. <sup>١٠</sup> Kor. ١٥, vs. ٨٨. <sup>١١</sup> Kor. ٢٦, vs. ٦٥.

ذلك سوى الذرية وتبعهم فرعون وعلى مقدمته هامان في ألف  
 ألف وسبع مائة ألف حصان ليس<sup>٥</sup> فيها مائنة<sup>٦</sup> وذلك حين  
 يقول الله، فَأَرْسَلَ فِرْعَوْنُ فِي الْمَدَائِنِ حَاشِرِينَ، إِنَّ هَؤُلَاءَ  
 لَشِرْذِمَةٌ قَلِيلُونَ \* وَأَنَّهُمْ لَنَا لَغَاطُطُونَ<sup>٧</sup> يعني بني اسرائيل، وَأَنَا  
 لَجَمِيعٌ خَيْرُونَ يَقُولُ قَدْ حَذَرْنَا فَاجْمَعْنَا أَمْرًا، فَلَمَّا تَرَاءَ  
 الْجَمْعَانِ فَنْظَرَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ إِلَى فِرْعَوْنَ قَدْ رَدِفَهُمْ قَالُوا أَنَا  
 لَمُدْرِكُونَ قَالُوا يَا مُوسَى أَوَدَيْنَا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَأْتِيَنَا كَانُوا  
 يَذْكُرُونَ ابْنَاءَنَا وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَنَا وَمِنْ بَعْدِ مَا جِئْتَنَا الْيَوْمَ  
 يُدْرِكُنَا فِرْعَوْنُ فَيَقْتُلُنَا أَنَا لَمُدْرِكُونَ الْبَحْرُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِينَا  
 ١٠ وَفِرْعَوْنُ مِنْ خَلْفِنَا قَالِ مُوسَى كَلَّا إِنْ مَعِيَ رَبِّي سَيَهْدِيهِ  
 يَقُولُ سَيَكْفِيكَ قَالِ عَسَى رَبُّكُمْ أَنْ يُهْلِكَ عَذُوكُمْ وَيَسْتَخْلِفَكُمْ  
 فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ فَتَقَدَّمَ هَارُونُ فَضَرَبَ الْبَحْرَ فَلَاحَ  
 الْبَحْرُ أَنْ يَنْفَتَحَ وَقَالَ مِنْ هَذَا الْبَحْرُ الَّذِي يَضْرِبُنِي حَتَّى آتَاهُ  
 مُوسَى فَكَانَهُ أَبَا خَالِدٍ وَضَرَبَهُ فَانْفَلَقَ فَكَانَ كُلُّ فِرْقٍ كَالطُّوْدِ  
 ١٥ الْعَظِيمِ يَقُولُ كَالْجِبِلِ الْعَظِيمِ فَدَخَلَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ وَكَانَ فِي الْبَحْرِ  
 اثْنَا عَشَرَ طَرِيقًا فِي كُلِّ طَرِيقٍ سَبْطٌ وَكَانَ الطَّرِيقُ إِذَا انْفَلَقَتْ  
 بِجُدْرَانٍ فَسَقَلَ كُلُّ سَبْطٍ قَدْ قُتِلَ أَصْحَابُنَا فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ

٥) Tn وليس. ٦) „Equi mares, in quibus nulla erat equa”  
 (cf pers. ملايانه); male Bal’ami apud Zotenberg I, 346 „che-  
 vaux sans les juments”; cf p. fA supra. ٧) Kor. 26, vs.  
 53 sqq. ٨) Om. BM et C. ٩) Kor. 7, vs. 126. ١٠) Kor.  
 26, vs. 92. ١١) Kor. 7, vs. 126. ١٢) C addit al. ١٣) Ex  
 conj., BM تحدثت .. اذا; Tn اذا تغلقت يجدران; C .. اذا

كُلُّ سَبْطٍ فِي طَرِيقٍ وَعَسَى „Ardis 14.a in alia trad. بجدران

موسى دعا الله فجعلها لهم قناطر كهيئة الطيقان فنظر آخروم  
الى اولهم حتى خرجوا جميعاً ثم دعا فرعون واصحابه فلما نظرو  
فرعون الى البحر منفلقاً كال انا ترون البحر فرى موسى وقد  
تفتّح له حتى أدرك اعدائى فاقولم فذلك قول الله عز وجل  
وَأَرْسَلْنَا قَوْمَ الْآخِرِينَ\* يقول قريتنا ثم الآخريين ثم آل فرعون فلما  
قام فرعون على افواه الطرق ابنت خيله ان تقفهم فنزل جبرئيل  
على مالاينة فشامت له الحُصْنُ وريح الملائكة فاقحمت في اثرها  
حتى اذا هم اولهم ان يخرج ودخل آخروم امر البحر ان ياخذهم  
فلتطم عليهم وتغرد جبرئيل بفرعون بمقلة من مقل البحر  
فجعل يدسها في فيه فقال حين ادركه الغرق آمَنْتُ أَنَّهُ لَا  
إِلَهَ إِلَّا الَّذِي آمَنْتُ بِهِ بَنُو إِسْرَائِيلَ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ  
فبعث الله اليه ميكائيل يعبره فقال الآن وَقَدْ عَصَيْتَ قَبْلُ  
وَكُنْتَ مِنَ الْمُنْكَرِينَ فقال جبرئيل يا محمد ما ابغضت  
\* احداً من الخلق ما ابغضت رجلين اما احدهما من الجن وهو  
ابليس حين اتي ان يسجد لآدم واما الآخر فهو فرعون حين  
قال انا ربكم الاعلى ولو رايتنى يا محمد وانا آخذ مقل البحر  
فلدخله في فم فرعون له مخالطة ان يقول كلمة يرجم الله بها

جانهم الله كالجبل الحضم لا يرى بعضهم بعضاً فخافوا وقال كل  
سبط قد قتل الخ \*

ب) BM et IA. خشمت. c) BM. ياخذهم. d) Tn inserit (sic) وهو. e) BM (et C?) ، يلقيه. f) Kor. 10, vs. 90 sq. — Seq. فجعل. (الغطس ل. العطس)

g) Pro praeced. Tn alā habet; من الخلق. om. BM., 'Ar. ifia  
ut rec. h) 'Ar. l.l. وهو. i) Tn انس. j) 'Ar. l.l.

وَقَالَتْ بَنُو إِسْرَائِيلَ لِمَ يَغْرِى فِرْعَوْنُ الْآنَ يُدْرِكُنَا فَيَقْتُلُنَا فَلَماذا  
 اللَّهُ مُوسَى فَخَرَجَ فِرْعَوْنُ فِي سِتْمِائَةِ أَلْفٍ وَعِشْرِينَ أَلْفًا عَلَيْهِمُ  
 الْحَدِيدُ فَاخْذَتْهُ بَنُو إِسْرَائِيلَ يَهْتَلُونَ بِهِ وَلِذَلِكَ قَوْلُ اللَّهِ لِفِرْعَوْنَ  
 قُلْ لِمَ تَنْجِيكَ بِبَدَنِكَ لَتَكُونَ لِمَنْ خَلَقَكَ آيَةً يَقُولُ لِبَنِي  
 إِسْرَائِيلَ آيَةٌ فَلَمَّا ارَادُوا أَنْ يَسِيرُوا صَرَبَ عَلَيْهِمْ تِيَهُ فَلَمْ يَدْرُوا  
 أَيْنَ يَذْهَبُونَ فَلَمَّا مُوسَى مُشِخَّةً بَنِي إِسْرَائِيلَ فَسَأَلَهُمْ مَا بَالُنَا  
 فَقَالُوا لَهُ أَنْ يَوْسُفَ لَمَّا مَاتَ بِمِصْرَ اخْذْ عَلَى اخْرُوتَهُ عَهْدًا أَلَّا  
 تُخْرِجُوهُ مِنْ مِصْرَ حَتَّى تُخْرِجُونِي مَعَكُمْ فَذَلِكَ هَذَا، الْأَمْرُ فَسَأَلَهُمْ  
 أَيْنَ مَوْضِعُ قَبْرِهِ فَلَمْ يَعْلَمُوا فَقَالَ مُوسَى يِنَادِي، أَنْشُدِ اللَّهُ  
 ١٠ كَلَّ مِنْ كَانَ يَعْلَمُ أَيْنَ مَوْضِعُ قَبْرِ يَوْسُفَ إِلَّا أَخْبَرَنِي بِهِ وَمَنْ  
 لَمْ يَعْلَمْ فَصَبَّتْ رَأْسُهُ عَنْ قَوْلِهِ وَكَانَ يَرَى بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ يِنَادِي  
 فَلَا يَسْمَعَانِ صَوْتَهُ حَتَّى سَمِعَتْهُ عَجُوزٌ لَمْ فَقَالَتْ أَرَأَيْتَ أَنْ  
 دَلَّلْتُكَ عَلَى قَبْرِهِ أَنْعِطِيَنِي كَلَّ مَا سَأَلْتُكَ فُلِّي عَلَيْهَا وَقَالَ حَتَّى  
 اسْأَلُ رَبِّي فَامَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يُعْطِيَهَا فَأَتَاهَا فَعَاطَاهَا فَقَالَتْ  
 ١١ أَتَى أَرِيدُ أَنْ لَا تَنْزِلَ عُزْرَتُهُ مِنْ الْجَنَّةِ إِلَّا نَزَلَتْهَا مَعَكَ قَالِ نَعَمْ  
 قَالَتْ أَتَى عَجُوزٌ كَبِيرَةٌ لَا اسْتَطْبَعِ أَنْ أَمْشِيَ فَأَتَمَّلَنِي فَحَمَلَهَا  
 فَلَمَّا دَنَا مِنَ النَّيْلِ قَالَتْ إِنَّهُ فِي جَوْفِ الْمَاءِ فَأَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَحْسِرَهُ

a) Kor. 10, vs. 92. b) Codd. يخرجوا; item 'Ar. ١٣٩٤, qui autem يخرجوني معكم exhibit. c) Om. BM; 'Ar. l.1. لذلك فلماذا هذا. d) C et 'Ar. فقال. e) BM فنَادَى. f) C et 'Ar. ut rec. فنَصَبَتْ. g) Om. BM et 'Ar. يِنَادِي. h) Tn ولا. i) C et 'Ar. فاندعوا. j) BM حتى يحسره. C حتى يحسره.

فجسر mox، ان يحسر 'Ar، وان يجلس

عنه الماء فحدا الله فحسر الماء عن القبر فقالت احفره<sup>٥</sup> ففعل<sup>٦</sup>  
 فحمل عظامه ففجع لهم الطريق فساروا فأتوا على قوم يعكفون<sup>٧</sup>  
 على أصنام لهم قالوا يا موسى اجعل لنا آلهة كما لهم آلهة<sup>٨</sup>  
 قل أنكم قوم تجهلون<sup>٩</sup>، إن هؤلاء متبر ما هم فيه<sup>١٠</sup> يقول  
 مهلك ما في فيه<sup>١١</sup>، وباطل ما كانوا يعملون<sup>١٢</sup>»

فلما ابن اسحق فانه قل فيما حدثنا ابن حميد قل ما سلمة  
 عنه فتابع الله عليه<sup>١٣</sup> بالآيات يعنى على فرعون وأخذه بالسنين  
 ان اى ان يؤس بعد<sup>١٤</sup> ما كان من امره وامر السخرة ما كان  
 فأرسل عليه الطوفان ثم للجراد ثم القمل ثم الصقار ثم الدم  
 آيات مفصلات<sup>١٥</sup> اى آية بعد آية يتبع بعضها بعضاً فأرسل<sup>١٦</sup>  
 الطوفان وهو الماء ففاض على وجه الارض ثم ركس لا يقدر<sup>١٧</sup>  
 على ان يحرثوا ولا يعملوا شيئاً حتى جهدوا جوعاً فلما بلغهم  
 ذلك قالوا يا موسى<sup>١٨</sup> \* أنع لنا ربك<sup>١٩</sup> لئن كشفت عنا الرجز  
 لنؤمنن لك ولنرسلن معك بنى اسرائيل فحدا موسى ربه فكشفه  
 عنهم فلم يفوا له بشىء<sup>٢٠</sup> مما قالوا فأرسل الله عليهم<sup>٢١</sup> \* الجراد فأكل<sup>٢٢</sup>  
 الشجر فيما بلغنى حتى إنه كان ليبأكل مسامير الابواب من  
 الحديد حتى تقع دورهم ومساكنهم فقالوا مثل ما قالوا فحدا ربه  
 فكشفه عنهم فلم يفوا له بشىء<sup>٢٣</sup> مما قالوا فأرسل الله عليهم<sup>٢٤</sup>  
 القمل فذكر<sup>٢٥</sup> لى ان موسى أمر ان يمشى الى كتيب فيضربه<sup>٢٦</sup>

a) 'Ar. l.l. (sic) أحفره هاهنا. b) Pro hoc. BM in marg.  
 c) Om. Tn. d) Om. BM et C. — Cf. Kor. 7, vs.  
 134—135. e) Om. BM et C. f) BM بعد. g) Kor.  
 7, vs 130. h) Om. Tn; v. Kor. 7, vs. 131. i) Prae-  
 ced. om BM. k) Tn يضربه حتى.

بعضاء بشى الى كتيب اهيل عظيم فصر بهما فانثالء عليهم  
 قملآ حتى غلب على البيوت والاطعة ومنعهم النوم والقرار فلما  
 جهدهم قالوا له مثل ما قالوا فدا ربه فكشف عنهم فلم يفوا له  
 بشىء مما قالوا فارسل الله عليهم الصقاع فلأت البيوت والاطعة  
 والآتية فلا يكشف احد منهم ثوباً ولا طعاماً ولا انه الا وجد  
 فيه الصقاع قد غلبتء عليه فلما جهدهم ذلك قالوا له مثل  
 ما قالوا \* فدا ربه فكشف عنهم فلم يفوا له بشىء مما قالوا  
 فارسل الله عليهم الدم فصارت مياه آل فرعون دماً \* لا يستقون  
 من بئر ولا نهر ولا يغترفون من انه الا علت دماً عبيطاًء

10 حدثنا محمدء بن حميد كل سآ سلمة كل فحدثني محمد بن  
 اسحاق عن محمد بن كعب القرطى انه حدث ان المرأة من  
 آل فرعون كانت تآلى المرأة من بنى اسرائيل حين جهدهم العطش  
 فتقول أسقينى من مائك فتغرف لها من جرثها / او تصب لها  
 من قربتها فيعود فى الاله دماً حتى ان كانت لتقول لها آجعليه  
 15 فى فيك ثم مناجيه فى فى فتأخذ فى فيها ماء فلذا مناجته فى  
 فيها صار دماً فكثوا فى ذلك سبعة أيام فقالوا ادع لنا ربك  
 بما عهد عندك لئن كشفت عنا الرجز لنؤمنن لك ولنرسلن  
 معك بنى اسرائيل فلما كشف عنهم الرجز فكثوا ولم يفوا بشىء  
 مما قالوا فامر الله موسى ان يسير واخبره انه مناجيه ومن

غلب Tn et C. ا) احدثم BM et Tn. ب) فاشال Tn. ج) محمد بن حميد بن  
 د) Om. BM. ع) Om. BM et C; est

حوضها BM (et C?). ح) حيان التميمي، qui a سلمة tradidit. د) Tn bis. هـ) C inserit عبيطاً

معه ومهلك فرعون وجنوده وقد دعا موسى عليهم بالطمسة فقال  
 ربنا انك آتيت فرعون وملأه زينة واموالاً في الحيوة الدنيا ربنا  
 ليصلوا عن سبيلك الى ولا تتبعنا سبيل الذين لا يعلمون<sup>١٥</sup>  
 فمسح الله اموالهم<sup>١٦</sup> حجارة النخل والرقيق والاطعمة فكانت  
 احلى الآيات التي اراها الله فرعون، حدثنا ابن حميد قال ساء<sup>١٧</sup>  
 سلمة عن ابن اسحاق عن يزيد بن سفيان بن قروة، الاسلمي  
 عن محمد بن كعب القرظي قال سألني عمر بن عبد العزيز عن  
 التسع الآيات التي اراها الله فرعون فقلت الطوفان والجراد  
 والقمل والضفادع والدم وعصاه وبيده والطمسة والبحر فقتل عمر  
 قائلاً عرفت ان الطمسة احداهن قلت دعا عليهم موسى وآمن<sup>١٨</sup>  
 هارون فمسح الله اموالهم حجارة فقال كيف يكون الفقه الا  
 هكذا ثم دعا بخريطة فيها اشياء مما كان أصيب لعبد العزيز  
 ابن مروان مصر ان كان عليها من بقايا اموال آل فرعون فخرج  
 البيضة مقشورة<sup>١٩</sup> نصفين وانها لحاجر\* والجوزة<sup>٢٠</sup> مقشورة وانها  
 نجرة<sup>٢١</sup> والحمصة والعذسة، حدثنا ابن حميد قال ساء سلمة<sup>٢٢</sup>  
 عن محمد بن رجل من اهل الشام كان مصر قال قد رايت  
 النخلة مصروعة وانها لحاجر وقد رايت انساناً ما شككت انه  
 انسان وانه لحاجر من رقيقهم فيقول الله عز وجل<sup>٢٣</sup> ولقد آتينا

a) V. Kor. 10, vs. 88—89. b) Om. Tn et C. — Seq.  
 حجارة Tu post الاطعمة exhibit. c) BM (et Cp) عرو؛ v. pag.  
 ٣٩١, l. 2. d) Tn آيات. e) Om. Tn. f) Om. Tn et C.  
 g) Tn مقشورة. h) Ambo codd. والجوزة et mox الحمصة,  
 ubi Tn recte والحمصة habet. i) Praeced. om. Tn. k) Kor.  
 17, vs. 103—104.

مُوسَى تَسْعَ آيَاتٍ بَيَّنَّتْ إِلَى قَوْلِهِ مَثْبُورًا يَقُولُ شَقِيًّا،  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ اسْحَاقَ عَنْ  
 يَحْيَى بْنِ عَرُوةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ اللَّهَ حِينَ أَمَرَ مُوسَى  
 بِالْمَسِيرِ بَنَى إِسْرَائِيلَ أَمْرَهُ أَنْ يَحْتَمِلَ يُوسُفَ<sup>٥</sup> مَعَهُ حَتَّى يَضَعَهُ  
 فِي الْأَرْضِ الْمُقَدَّسَةِ فَسَأَلَ مُوسَى<sup>٦</sup> عَنْهُ يَعْزِي مَوْضِعَ قَبْرِهِ فَمَا وَجَدَ  
 إِلَّا عَجُوزًا مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَقَالَتْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَنَا أَعْرِفُ مَكَانَهُ  
 أَنْ أَنْتَ أَخْرَجْتَنِي، مَعَكَ وَلَمْ تُخَلِّفْنِي بِأَرْضِ مِصْرَ دَالَتُكَ عَلَيْهِ  
 قَالَ أَفْعَلُ وَقَدْ كَانَ مُوسَى وَعَدَ بَنِي إِسْرَائِيلَ أَنْ يَسِيرَ بِهِمْ إِذَا  
 طَلَعَ الْفَاجِرُ فَلَمَّا رَأَوْهُ أَنْ يُؤَخَّرَ طُلُوعُهُ حَتَّى يَفْرُغَ مِنْ أَمْرِ يُوسُفَ  
 ١٠ فَعَمِلَ فَخَرَجَتْ بِهِ الْعَجُوزُ حَتَّى أَرَتْهُ آيَاتِهِ فِي نَاحِيَةِ مَنْ<sup>٧</sup> النَّيْلِ  
 فِي الْمَاءِ فَاسْتَخْرَجَهُ مُوسَى صَنِيدُهَا مِنْ مَرْمَرٍ فَاحْتَمَلَهُ مَعَهُ قَالَ عَرُوةُ  
 فِي ذَلِكَ تَحْمِلُ الْيَهُودُ مَوْتَهَا مِنْ كُلِّ أَرْضٍ إِلَى الْأَرْضِ الْمُقَدَّسَةِ،  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ اسْحَاقَ قَالَ  
 كَانَ فِيهِمَا ذِكْرٌ لِي أَنَّ مُوسَى قَالَ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ فِيهِمَا أَمْرُ اللَّهِ بِهِ  
 ١٥ اسْتَعِيرُوا مِنْهُمْ الْأَمْتَعَةَ وَالْأَلْيَ وَالْثِيَابَ فَكُنَى مِنْفَلَكُمْ أَمْوَالَهُمْ مَعَ  
 هَلَاقِهِمْ فَلَمَّا أَتَى فِرْعَوْنَ فِي النَّاسِ كَانَ مِمَّا يَحْتَرِصُ بِهِ عَلَى بَنِي  
 إِسْرَائِيلَ أَنْ قُلَ حِينَ سَارُوا لَمْ يَرْضُوا أَنْ يَخْرُجُوا بِنَفْسِهِمْ حَتَّى  
 ذَهَبُوا بِأَمْوَالِهِمْ مَعَهُمْ، حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ مِنْ مُحَمَّدٍ  
 عَنْ ابْنِ اسْحَاقَ عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ كَعْبٍ الْقُرْطُبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
 ٢٠ شَدَّادٍ بْنِ الْهَادِ قَالَ لَقَدْ ذُكِرَ لِي أَنَّهُ خَرَجَ فِرْعَوْنَ فِي طَلَبِ

٥) BM (et C?) inserit اسراييل. ٦) Om. BM et C.  
 ٧) Tn في. ٨) Om. Tn. ٩) Haec trad. deest in Tn.  
 ١٠) Codd. لمن.



موسى على سبعين الفا من ذنم الخيل سوى ما في جنده من  
شهب الخيل وخرج موسى حتى اذا قابله البحر ولم يكن عنه  
منصرف طلع فرعون في جنده \* من خلفهم فلما تراءى للجمان  
قال احباب موسى انا لمدركون قل كلا ان معى ربي سيهدين  
اي ، للنجاة وقد وعدنى ذلك ولا خلف لموعده <sup>د</sup>، حدثنا  
ابن حميد قال سمى سلمة قال سمى محمد بن اسحاق قال فآوحى  
الله تبارك وتعالى فيما ذكر لى الى البحر اذا ضربك موسى بعصاه  
فانقلب له فبات البحر يضرب بعضه بعضا فرقا من الله عز وجل  
وانتظروا لامره فآوحى الله عز وجل الى موسى ان اضرب بعضه  
البحر فصرجه بها وفيها سلطان الله الذى اعطاه فانقلب فكان <sup>10</sup>  
كل فرس كالطود العظيم اى كالجبل على تشز من الارض يقول  
الله لموسى / اضرب لهم طريقا فى البحر ييسا لا تخاف تروا  
ولا تخشى فلما استقر له البحر على طريق قائمة ييس سلكه  
فيه موسى ببني اسرائيل واتبعه فرعون بجنده <sup>هـ</sup>، حدثنا  
ابن حميد قال سمى سلمة قال حدثنى محمد بن اسحاق عن <sup>15</sup>  
محمد بن كعب القرطبي عن عبد الله بن شداد بن الهاد  
الليثي قال \* حدثت انه لما دخلت بنو اسرائيل فلم يبق  
منهم احد اقبل فرعون وهو على حصان له من الخيل حتى  
وقف على شفير البحر وهو قائم على حاله فهاب الحصان ان

a) Codd. شبه. b) Om. BM et C. c) BM الى et tum  
وانتظاره Tn d) Tn addit سبحانه سحانه z) Tn الانتجاة  
deinde ambo امره f) Kor. 20, vs. 79—80. g) Om. Tn.

يتقدم<sup>٥</sup> فعرض له جبرئيل على فرس انثى وديق فقرّبها<sup>٦</sup> منه  
فشمها الفحل ولما شتمها قدّمها فتقدم معه الحصان عليه  
فرعون فلما رأى جند فرعون ان فرعون قد دخل دخلوا معه  
وجبرئيل امامه فهم يتبعون فرعون وميكائيل على فرس خلف  
٥ القوم يشحذون<sup>٧</sup>، يقول الحقوا بصاحبكم حتى اذا فصل جبرئيل  
من البحر ليس امامه احد ووقف ميكائيل على الناحية الاخرى<sup>٨</sup>  
ليس خلفه احد طبق عليهم الحجر ونادى فرعون حين رأى  
من سلطان الله وقدرته ما رأى وعرف ذلك وخذلت نفسه نادى  
ان لا اله الا الذى آمننت به بنو اسرائيل وانا من المسلمين<sup>٩</sup>،  
١٠ حدثنا ابن حميد قال سأل ابو داود البصري عن حماد  
ابن سلمة عن علي بن زيد عن يوسف بن مهران عن ابن  
عباس قال جاء جبرئيل الى النبى صلعم فقال يا محمد لو قد  
رايتنى وانا ادس من حيا البحر فى فم فرعون مخافة ان تذكره  
الرحمة يقول الله الآن وقد عصيت قبل وكنت من المفسدين،  
١٥ قال يوم ننجيك بيدى اى سواه<sup>١٠</sup> لم يذهب منك شىء لتكون  
لمن خلفك آية اى عبرة وبينة فكان يقال لو لم يخرج الله  
بيدنه حتى عرفوه لشك فيه بعض الناس، ولما جاوز بنى

٥) 'Ar. بقرّبا BM بقرّبا C b) BM بقد BM c) De  
١٤.٦ يسأطهم وينجدهم d) BM et C ناحية اخرى e) لمقد f) Baidh. ad Kor. ١٥, vs. ٩٢  
كاملًا

ننجيك بليقك (١) نقليلك (٢) على C post hoc addit — سويًا  
نحو (نجوة) (١) اى ارتفع فيصير (ارتفاع فتصير) (٢) علما  
قل ابن اسحاق لما Tn (٣) علما (i. c.) انه (لانه) (٤) قد عرف (عرف) (i. e.)

اسرائيل البحر اثموا على قوم يعكفون على اصنام لهم قالوا يا موسى اجعل لنا الهًا كما لهم آلهة قال انكم قوم تجهلون ان هؤلاء متبر ما هم فيه واطل ما كانوا يعملون قال اغيّر الله ابغيكم الهًا وهو فضلکم على العالمين ٥ قال ووعد الله موسى حين اهلك فرعون وقومه ونجّاه وقومه ثلاثين ليلة ٥

رجع الحديث الى حديث السدى ثم ان جبرئيل اتى موسى يذهب به الى الله عز وجل فاقبل على فرس فرآه السامري فأكبره ويقال انه فرس للحياة فقال حين رآه ان لهذا لشأنا فأخذ من تربة الحفرة حافر الفرس فانطلق موسى واستخلف هارون على بنى اسرائيل وواعدهم ثلاثين ليلة واتمها الله بعشره فقال ١٥ لهم هارون يا بنى اسرائيل ان الغنيمة لا تحبذ لكم وان حلى القبط اما هو غنيمة فاجمعوها جميعا فاحفروا لها حفرة فادخنوها فيها فان جله موسى فاحلها اخذتموها والا كان شيئا لم تأكلوه فجمعوا ذلك الحلى في تلك الحفرة وجاء السامري بتلك القبضة فخذها فخرج الله من الحلى عاجلا جسدًا له ١٥ خوارًا وعدت بنو اسرائيل موعد موسى فعقدوا الليلة يومًا واليوم يومًا فلما كان العشرين ٥ خرج لهم العجل فلما راوه قال لهم السامري هكذا اهلكم وآله موسى فنسى ٥ يقول ترك موسى الهه ههنا وذهب يطلبه فعكفوا عليه يعبدونه وكان يخسر

a) Kor. 7, vs. 134—136. b) Om. Tn. c) Cf. Kor. 7, vs. 138. d) Om. BM et C; Tn غيّر. e) Deest in Tn. f) Kor. 7, vs. 146 et 20, vs. 90. g) Tn العشرين. h) Kor. 20, vs. 90.

ويعشى فقال لهم هارون يا بني اسرائيل انما قُتِلْتُمْ بِهِ يَقُولُ  
 انما ابتليتكم به يقول بالعجل <sup>١</sup> وَأَنْ رَبَّكُمْ الرَّحْمَنُ فَلَمَّ هَارُونَ  
 وَمَنْ مَعَهُ مِنْ بَنِي إِسْرَآئِيلَ لَا يَقَاتِلُونَهُمْ وَانْطَلَقَ مُوسَى إِلَى إِلَهِهِ  
 يَكَلِّمُهُ فَلَمَّا كَلَّمَهُ قَالَ لَهُ مَا أَعَجَلْتُكَ عَنْ قَوْمِكَ يَا مُوسَى، قَالَ  
 هُمْ أَوْلَاءٌ عَلَيَّ أَتَرَى وَعَاجَلْتُكَ إِلَيْكَ رَبِّ لِتَرْضَى، قَالَ فَإِنَّا قَدْ  
 قَتَلْنَا قَوْمَكَ مِنْ بَعْدِكَ وَأَضَلَّهُمُ السَّامِرِيُّ <sup>٢</sup> فَلَمَّا أَخْبَرَهُ خَبَرَهُمْ  
 قَالَ مُوسَى يَا رَبِّ هَذَا السَّامِرِيُّ امْرُؤٌ إِنْ يَتَّبِعْخُدُوا الْعَجَلَ  
 أَرَأَيْتَ الرُّوحَ مَنْ نَفَخَهَا فِيهِ قُلِ الرَّبُّ إِنَا \* قَالَ رَبِّ أَنْتَ إِذَا  
 أَضَلْتَهُمْ <sup>٣</sup>، ثُمَّ أَنَّ مُوسَى لَمَّا كَلَّمَهُ رَبُّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَحَبَّ  
<sup>١٠</sup> إِنْ يَنْظُرَ إِلَيْهِ فَقَالَ رَبِّ أَرِنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِي وَلَكِنْ  
 أَنْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي <sup>٤</sup> فَخَفَّ حَوْلَ  
 الْجَبَلِ الْمَلَائِكَةُ وَخَفَّ حَوْلَ الْمَلَائِكَةِ بَنَارٌ \* وَخَفَّ حَوْلَ النَّارِ  
 بِمَلَائِكَةٍ وَحَوْلَ الْمَلَائِكَةِ بَنَارٌ ثُمَّ تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ <sup>٥</sup>، فَحَدَّثَنِي  
 مُوسَى بْنُ هَارُونَ قَالَ سَأَلَ عَمْرُو بْنُ حَمَادٍ قَالَ سَأَلَ أَسْبَاطُ قَالَ  
<sup>١٥</sup> حَدَّثَنِي السَّدَقِيُّ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ تَجَلَّى مِنْهُ  
 مِثْلَ طَرَفِ الْخَنْصَرِ فَجَعَلَ لِلْجَبَلِ دُخَانًا وَخَرَّ مُوسَى صَعْقًا فَلَمْ  
 يَزَلْ صَعْقًا مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ أَنَّهُ أَظْهَرَ فَقَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ  
 وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ يَعْنِي أَوَّلَ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ بَنِي إِسْرَآئِيلَ فَقُلَّ <sup>٦</sup>  
 يَا مُوسَى إِنِّي أَصْطَفَيْتُكَ عَلَى النَّاسِ بِرِسَالَتِي وَبِكَلَامِي فَخُذْ

a) Ibid. vs. 92.

b) Ibid. vs. 85—87.

c) Om. Tn.

d) Kor. 7, vs. 139.

e) Praeced. om. Tn.

f) Ibid. vs. 140.

g) Vs. 141 sqq.

مَا آتَيْتَكَ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ وَكَتَبَ لَهُ فِي الْأَلْوَحِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَوْعِظَةً وَتَفْصِيلًا لِكُلِّ شَيْءٍ مِنَ الْحَلَالِ وَالْحَرَامِ فَخَذَهَا بِقُوَّةٍ يَعْنِي بِجِدِّ وَاجْتِهَادٍ وَأَمَرَ قَوْمَهُ يَأْخُذُوا بِأَحْسَنِهَا أَيْ بِأَحْسَنِ مَا يَجِدُونَ فِيهَا، فَكَانَ مُوسَى بَعْدَ ذَلِكَ لَا يَسْتَطِيعُ أَحَدٌ أَنْ يَنْظُرَ فِيهِ وَجْهَهُ وَكَانَ، يَلْبَسُ وَجْهَهُ بِحَرِيرَةٍ فَاخَذَ الْأَلْوَحَ ثُمَّ رَجَعَ إِلَى قَوْمِهِ غَضَبًا أَسْفًا يَقُولُ حَزِينًا قَالُوا يَا قَوْمِ أَلَمْ يَعِدْكُمْ رَبُّكُمْ وَعَدًّا حَسَنًا أَلَمْ يَقُولُوا مَا أَخْلَقْنَا مَوْعِدَكُمْ بِبَلَدِكُمْ يَقُولُونَ بَطَاقَتَنَا وَلَكِنَّا حَمَلْنَا أَوْزَارًا مِنْ زِينَةِ الْقَوْمِ يَقُولُ مَنْ حَلَى الْقَبْطَ فَقَدْ خَلَعْنَا فَكَذَلِكَ أَلْقَى السَّامِرِيُّ ذَلِكَ حِينَ قَالَ لَهُمْ هَارُونَ احْفَرُوا لِهَذَا الْحَلَى حَفْرَةً وَأَطْرَحُوا فِيهَا فَطَرَحُوهُ فَقَذَفَ السَّامِرِيُّ تَرَبُّعَهُ فَالْقَى مُوسَى الْأَلْوَحَ وَأَخَذَ بِرَأْسِ أَخِيهِ يَجْرُهُ إِلَيْهِ قَالَ يَا آتِسَ أَمْ لَا تَتَّخِذُ يَلِيغِيَّتِي وَلَا يَرَأْسِي أَلَسِي خَشِيتُ أَنْ تَقُولَ فَرَّقْتَ بَيْنَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَلَمْ تَقْرُبْ قَوْلِي فَتَرَكَ مُوسَى هَارُونَ وَمَالَ إِلَى السَّامِرِيِّ فَقَالَ مَا خَطْبُكَ يَا سَامِرِيُّ قَالَ السَّامِرِيُّ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ يَبْصُرُوا بِهِ إِلَى فِي الْإِيمِ لَفَسَاءُ ثُمَّ اخَذَهُ فَذَحَّهُ ثُمَّ حَبَرَهُ بِالْمِزْدُ ثُمَّ نَرَاهُ فِي الْجَعْرِ فَلَمْ يَبْقَ بِحَرٍّ يَجْرِي إِلَّا وَقَعَ فِيهِ شَيْءٌ مِنْهُ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ مُوسَى أَشْرَبُوا مِنْهُ فَشَرَبُوا فَسَمَنَ كَأَن يُحِبُّهُ خَرَجَ عَلَى شَارِبِهِ الذَّهَبُ

a) BM (et C?) ut in Kor. b) BM إلى. c) BM Tn; إلى أن Om. C; BM Kor. 20, vs. 88—89. d) Kor. 20, vs. 88—89. e) Om. C; BM Kor. 20, vs. 95. f) V. Kor. 7, vs. 149. g) Kor. 20, vs. 95. h) Om. BM et C. i) C inserit سَامِرِيُّ. k) Ibid. vs. 96—97.

فذلك حين يقول <sup>٥</sup> «وَأَشْرَبُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ فَلَمَّا  
سُقُطَ فِي أَيْدِي بَنِي إِسْرَائِيلَ حِينَ جَاءَ مُوسَى وَرَأَوْا أَنَّهُمْ قَدْ  
صَلُّوا قَالُوا لَئِنْ لَمْ يَرْحَمْنَا رَبُّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ  
فَأَبَى اللَّهُ أَنْ يَقْبَلَ تَوْبَةَ بَنِي إِسْرَائِيلَ إِلَّا بِالْحَالِ الَّذِي كَرِهُوا أَنْ  
يُقَاتِلُوهُ <sup>٦</sup> حِينَ عِبَدُوا الْعِجْلَ فَقَالَ لَهُمُ مُوسَى يَا قَوْمِ إِنَّكُمْ  
كَلِمْتُمْ أَنْفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمُ الْعِجْلَ فَتَوْبُوا إِلَى بَارِيكُمْ فَاقْتُلُوا  
أَنْفُسَكُمْ، فَاجْتَلَدَ الَّذِينَ عِبَدُوهُ وَالَّذِينَ لَمْ يَعْبُدُوهُ بِالسَّيْفِ  
فَكَانَ مَنْ قُتِلَ مِنَ الْفَرِيقَيْنِ شَهِيدًا حَتَّى كَثُرَ الْقَتْلُ حَتَّى كَادُوا  
أَنْ يَهْلِكُوا حَتَّى قُتِلَ بَيْنَهُمْ سَبْعُونَ أَلْفًا حَتَّى <sup>٧</sup> دَعَا مُوسَى  
١٠ هَارُونَ وَرَبَّنَا هَلَكْتُ بَنُو إِسْرَائِيلَ رَبَّنَا الْبَقِيَّةُ الْبَقِيَّةُ فَامْرُمْ إِنْ  
يَصْعُقُوا السِّلَاحَ وَتَبْ عَلَيْهِمُ فَكَانَ مَنْ قُتِلَ كَانَ شَهِيدًا وَمَنْ بَقِيَ  
كَانَ مَكْفَرًا عَنْهُ فَذَلِكَ قَوْلُهُ قَتَابَ عَلَيْكُمْ إِنَّهُ هُوَ التَّوْبَاتُ الرَّحِيمُ <sup>٨</sup>  
حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ دَنَا سَلَمَةُ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ  
إِسْحَاقَ عَنْ حَكِيمِ بْنِ جَبْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ  
١٥ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ السَّامُرِيُّ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ بَاجَرْمَا وَكَانَ مِنْ قَوْمِ  
يَعْبُدُونَ الْبَقَرَ فَكَانَ حُبَّ عِبَادَةِ الْبَقَرِ فِي نَفْسِهِ وَكَانَ قَدْ أَظْهَرَ  
الْإِسْلَامَ فِي <sup>٩</sup> بَنِي إِسْرَائِيلَ \* فَلَمَّا فَصَلَ هَارُونَ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ  
وَفَصَلَ مُوسَى عَنْهُمْ إِلَى رَبِّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ لَهُمُ هَارُونَ إِنَّكُمْ  
قَدْ تَحَمَلْتُمْ <sup>١٠</sup> أَوْزَارًا مِنْ زِينَةِ الْقَوْمِ الِ فِرْعَوْنَ \* وَامْتَنَعُوا حُلِيِّاءَ

<sup>a</sup>) Kor. 2, vs. 87. <sup>b</sup>) BM (et C?) يُقَاتِلُوهُ. <sup>c</sup>) Tn addit  
روحتي. — Kor. 2, vs. 51. <sup>d</sup>) Tn et C حَتَّى.  
<sup>e</sup>) BM إِلَى. <sup>f</sup>) Om. Tn. <sup>g</sup>) BM et Tn مَعَهُمْ. <sup>h</sup>) C  
حَمَلْتُمْ. <sup>i</sup>) Om. Tn.

فتطهروا منها فلما نجس<sup>٥</sup> واوقد لهم نارا وقال آخذوا ما كان معكم  
 من تلك فيها قالوا نعم فجعلوا يأتون بما كان فيهم من تلك  
 الخلى وتلك الامتعة فيقذفون به فيها حتى اذا انكسرت الخلى  
 فيها راي<sup>٦</sup> السامري اثر فرس جبرائيل فأخذ ترابا من اثر  
 حافره ثم اقبل الى الحفرة فقال لهارون يا نبي الله ألقى ما في<sup>٧</sup>  
 يدي قل نعم ولا يظن هارون ألا انه كبعض ما جاء به غيره  
 من تلك الامتعة والخلى فلقذه فيها وقال كس عجلا جسدنا له  
 خوار فكان للبلاء والفتنة فقال هذا الهكم واله موسى فكفوا  
 عليه واحبوه حبا لم يحبوا مثله شيئا قط فقال الله عز وجل<sup>٨</sup>  
 فَنَسِيَ اَي تَرَكْ مَا كَانَ عَلَيْهِ مِنَ الْإِسْلَامِ يَعْنِي السَّامِرِيَّ، أَفَلَا<sup>٩</sup>  
 يَرَوْنَ أَلَّا يَرْجِعُ إِلَيْهِمْ قَوْلًا وَلَا يَمْلِكُ لَهُمْ صَرْفًا وَلَا نَفْعًا قُلْ وَكَانَ  
 اسْمُ السَّامِرِيِّ مُوسَى بْنِ طَفَرٍ، وَقَعَ فِي أَرْضِ مِصْرَ فَدَخَلَ فِي بَنِي  
 إِسْرَآئِيلَ فَلَمَّا رَأَى هَارُونَ مَا وَقَعُوا فِيهِ قُلْ يَا قَوْمِ إِنَّمَا فُتِنْتُمْ  
 بِهِ إِلَى قَوْلِهِ حَتَّى يَرْجِعَ إِلَيْنَا مُوسَى، فَلَقِيَ هَارُونَ فِيمَنْ مَعَهُ  
 مِنَ الْمُسْلِمِينَ مَن لَمْ يَفْتِنْتُمْ وَأَقَامَ مَن يَعْبُدُ الْعِجْلَ عَلَى عِبَادَةِ<sup>١٠</sup>  
 الْعِجْلِ وَتَخَوَّفَ هَارُونَ إِنْ سَارَ مَعَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَقُولَ  
 لَهُ مُوسَى فَرَّقْتَ بَيْنَ بَنِي إِسْرَآئِيلَ وَلَمْ تَتَّقَبْ قَوْلِي وَكَانَ لَهُ هَاقِبًا  
 مُطِيعًا، وَمَضَى مُوسَى بِبَنِي إِسْرَآئِيلَ إِلَى الطُّورِ وَكَانَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
 وَحْدَ بَنِي إِسْرَآئِيلَ حِينَ اتَّجَاعُوا وَاهْلَكَ عَدُوَّهُمْ جَانِبَ الطُّورِ  
 الْإِيمَنِ، وَكَانَ مُوسَى حِينَ سَارَ بِبَنِي إِسْرَآئِيلَ مِنَ الْجَبْرِ قَدْ<sup>١١</sup>

a) Codd. راي. b) Kor. 20, vs. 90—91. c) BM انظر  
 'Ar. f. 1a et Baidh. I, ٩. ١٣, ١١ ut rec. d) Kor. 20, vs. 92—93.  
 e) Cf. Kor. 20, vs. 82, qui واعدناكم habet, ut supra f. 1, l. 10.

احتاجوا الى الماء فاستسقى موسى لقومه فامر ان يضرب بعصاه  
 الْحَاجِرَ فَانفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا لَدَّى سَبْطَ عَيْنٍ يُشْرِبُونَ  
 مِنْهَا قَدْ عَرَفُوهَا، فَلَمَّا كَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى طَمَعَ فِي رُؤْيَيْهِ فَسَأَلَ رَبَّهُ  
 ان ينظر اليه فقال له انك لن تراه ولكن اَنْظُرْ اِلَى الْجَبَلِ اِلَى  
 قَوْلِهِ وَانَا اَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ ٥ ثُمَّ قَالَ اللَّهُ لِمُوسَى اَتَى اَصْطَفَيْتَكَ عَلَى  
 النَّاسِ بِرِسَالَتِي وَبِكَلَامِي فَخُذْ مَا آتَيْتُكَ اِلَى قَوْلِهِ سَأُرِيكُمْ دَارَ  
 الْفَاسِقِينَ وَقَالَ لَهُ مَا اعْجَلَكَ عَنْ قَوْمِكَ يَا مُوسَى اِلَى قَوْلِهِ فَرَجَعَ  
 مُوسَى اِلَى قَوْمِهِ غَضَبَانَ اَسْفَاءَ وَمَعَهُ عَهْدُ اللَّهِ فِي الْوَاحِدِ وَلَمَّا  
 انْتَهَى مُوسَى اِلَى قَوْمِهِ فَرَأَى مَا فَمَّ فِيهِ مِنْ عِبَادَةِ الْعِجْلِ الْقَبِي  
 ١٠ الْاَلْوَاخِ مِنْ يَدِهِ وَكَانَتْ فِيهَا يَذْكُرُونَ مِنْ رَبِّجِدِ اخْضَرُّ ثُمَّ اخَذَ  
 بِرَأْسِ اخِيهِ وَلِحِيَّتِهِ وَيَقُولُ مَا مَنَعَكَ اَنْ رَأَيْتَهُمْ صَلُّوا اَلَّا تَتَّبِعَنِ  
 اِلَى قَوْلِهِ وَلَمْ تَرْقُبْ قَوْلِي وَقَالَ يَا اَبْنُ اُمِّ اِنْ اَلْقَوْمَ اسْتَضَعُّوْنِي  
 وَكَانُوا يَقْتُلُونَنِي فَلَا تُشَبِّهْ بِي الْاَعْدَاءَ وَلَا تَجْعَلْنِي مَعَ الْقَوْمِ  
 الظَّالِمِينَ فَارْعَى مُوسَى قَالاً رَبِّ اَغْفِرْ لِي وَلِاخِي وَاَدْخِلْنَا فِي  
 ١٥ رَحْمَتِكَ وَاَنْتَ اَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ وَاَقْبَلَ عَلَى قَوْمِهِ فَقَالَ يَا قَوْمِ  
 اَلَمْ يَعْذِبْكُمُ رَبُّكُمْ وَاعْذَا حَسَنًا اِلَى قَوْلِهِ عَاجِلًا جَسَدًا لَهُ خُورَارٌ  
 فَاَقْبَلَ عَلَى السَّامِرِيِّ فَقَالَ مَا خَطْبُكَ يَا سَامِرِيُّ قَالَ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ  
 يَبْصُرُوا بِهِ اِلَى قَوْلِهِ وَسِعَ كُلُّ شَيْءٍ عِلْمًا ٥ ثُمَّ اخَذَ الْاَلْوَاخَ يَقُولُ  
 اللَّهُ ٥ وَاَخَذَ الْاَلْوَاخَ وَفِي نُسَخَتِهَا فَدْنَى وَرَحْمَةً لِلَّذِينَ هُمْ

.a) Kor. 7, vs. 139—140. b) Ibid. vs. 141—142. c) Kor.  
 20, vs. 85—88. d) Ibid. vs. 94—95. e) V. Kor. 7, vs.  
 149 sqq. f) Kor. 20, vs. 88—90. g) Ibid. vs. 96—97.  
 h) Kor. 7, vs. 153, ubi vero اخذ legitur.



لِرَبِّهِمْ يَرْقُبُونَ، \* حَدَّثَنَا ابْنُ حَمِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ عَنْ ابْنِ  
 إِسْحَاقَ عَنْ صَدَقَةَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ  
 عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ اللَّهُ تَعَالَى قَدْ كَتَبَ لِمُوسَى فِيهَا مَوْعِظَةً وَتَفْصِيلًا  
 لِكُلِّ شَيْءٍ وَهَدَى وَرَحْمَةً فَلَمَّا أَلْقَاهَا رَفَعَ اللَّهُ سِتْرَهُ اسْبَاعُهَا وَابْقَى  
 سُبْعًا يَقُولُ عَزَّ وَجَلَّ وَفِي نَسَخَتِهَا هَدَى وَرَحْمَةً لِلَّذِينَ هُمْ لِرَبِّهِمْ  
 يَهْتَدُونَ، ثُمَّ أَمَرَ مُوسَى بِالْعَاجِلِ فَأَحْرَقَ حَتَّى رَجَعَ وَمَلَأَ ثُمَّ أَمَرَ  
 بِهِ، فَقُذِفَ فِي الْبَحْرِ، قَالَ ابْنُ إِسْحَاقَ فَسَمِعْتُ بَعْضَ أَهْلِ الْعِلْمِ  
 يَقُولُ أَمَّا كَانَ أَحْرَاقُهُ سَعْلَهُ، ثُمَّ ذَرَاهُ فِي الْبَحْرِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ،  
 ثُمَّ اخْتَارَ مُوسَى مِنْهُمْ سَبْعِينَ رَجُلًا فَخَيَّرَ فَخَيَّرَ وَقَالَ أَتَنْطَلِقُوا  
 إِلَى اللَّهِ فَتَجِبُوا إِلَيْهِ مِمَّا صَنَعْتُمْ وَهَبَلُوا التَّوْبَةَ عَلَيَّ مَنْ تَرَكْتُمْ  
 وَرَاءَكُمْ مِنْ قَوْمِكُمْ صُومُوا وَتَطَهَّرُوا وَطَهَّرُوا ثِيَابَكُمْ فَخَرَجَ بِأَمْرِ إِلَى  
 طُورٍ سَيْنَا لِمِيقَاتٍ وَقَدْ لَهَ رَبُّهُ وَكَانَ لَا يَأْتِيهِ إِلَّا بِالْأَمْرِ مِنْهُ وَعَلَّمَ  
 فَقَالَ لَهُ السَّبْعُونَ قِيَمًا ذَكَرَ لِي حِينَ صَنَعُوا مَا أَمَرُوا بِهِ وَخَرَجُوا  
 مَعَهُ لِلْقَاءِ رَبَّهُ أَطْلُبُ لِنَبِيٍّ نَسَمِعُ كَلَامَ رَبِّنَا فَقَالَ أَفْعَلُ  
 فَلَمَّا دَنَا مُوسَى مِنَ الْجَبَلِ وَقَعَ عَلَيْهِ عَمُودُ الْغَمَامِ حَتَّى تَغَشَى  
 الْجَبَلَ كُلَّهُ وَدَنَا مُوسَى فُدْخِلَهُ فِيهِ وَقَالَ لِلْقَوْمِ أَذْنُوا وَكَانَ مُوسَى  
 إِذَا كَلَّمَهُ وَقَعَ عَلَى جَبْهَتِهِ نُورٌ سَاطِعٌ لَا يَسْتَطِيعُ أَحَدٌ مِنْ بَنِي  
 آدَمَ أَنْ يَنْظُرَ إِلَيْهِ فَضُرِبَ دُونَهُ بِالْحِجَابِ وَدَنَا الْقَوْمُ حَتَّى إِذَا

a) Male C. بشار b) Praeced. om. Tn. c) Om. BM et C.

d) BM تخله ثُمَّ أَحْرَقَهُ؛ cf. supra p. ٢٩١, l. 16. e) Om. BM.

f) IA, haec describens, مِنْ أَخْيَارِهِمْ v. p. ٢٩١, lin. 8.

g) Codd. لموسى inserant. h) BM addit من النجبل.

دخلوا في الغمام وقعوا سُجُودًا فسمعوه وهو يكلم موسى يأمره  
 وينهاه أفعَلْ ولا تفعلْ فلما فرغ إليه من أمره انكشف عن  
 موسى الغمام فاقبل إليهم فقالوا لموسى لَنْ نُؤْمِنَ لَكَ حَتَّى  
 نَرَى آيَةً جَهَّةً، فَاخَذْتُمْ الرَّجْفَةَ وَفِي الصَّلَافَةِ فَاثْقَلْتُمْ  
 ١٥ أَرْوَاحَهُمْ فَأَتَوْا جَمِيعًا وَقَامَ مُوسَى \*يُنَاشِدُ رَبَّهُ وَيَدْعُوهُ وَيَرْغِبُ  
 إِلَيْهِ يَقُولُ رَبِّ لَوْ شِئْتَ أَهْلَكْتَهُمْ مِنْ قَبْلُ وَأَيُّ وَقْدِهِمْ سَفَهُوا  
 فِيهِلِكَ مَنْ وَرَاعَى مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ بِمَا فَعَلَ السَّفَهَاءُ مِنَّا إِنْ  
 هَذَا لَمْ يَكُنْ هَلَاكًا اخْتَرْتُ مِنْهُمْ سَبْعِينَ رَجُلًا لِخَيْرٍ فَخَيَّرَ أَرْجُحُ  
 إِلَيْهِمْ وَلَيْسَ مَعِيَ رَجُلٌ وَاحِدٌ فَمَا الَّذِي يَصْدَقُونِي بِهِ فَلَمْ يَزَلْ  
 ٢٠ مُوسَى يُنَاشِدُ رَبَّهُ وَيَسْتَلِهُ وَيَطْلُبُ إِلَيْهِ حَتَّى رَدَّ إِلَيْهِمْ أَرْوَاحَهُمْ  
 وَطَلَبَ إِلَيْهِ التَّوْبَةَ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ عِبَادَةِ الْعِجَلِ فَقَالَ لَا  
 إِلَّا أَنْ يَقْتُلُوا أَنْفُسَهُمْ وَكَلَّ فَبَلَغَنِي أَنَّهُمْ قَالُوا لِمُوسَى نَصْبِرْ لِأَمْرِ  
 اللَّهِ فَامْرُؤُوسَى مَنْ لَمْ يَكُنْ عَبْدًا لِلْعِجَلِ أَنْ يَقْتُلَ مَنْ عَبْدُهُ  
 فَجَلَسُوا بِالْأَفْنِيَةِ وَأَصْلَحَ عَلَيْهِمُ الْقَوْمُ السِّيُوفَ فَجَعَلُوا يَقْتُلُونَهُمْ  
 ٢٥ وَبَكَى مُوسَى وَنَهَشَ إِلَيْهِ الصَّبِيانَ وَالنِّسَاءَ يَطْلُبِينَ الْعَفْوَ عَنْهُمْ  
 فَتَابَ عَلَيْهِمْ وَعَفَا عَنْهُمْ وَأَمَرَ مُوسَى أَنْ يَرْفَعَ عَنْهُمْ السَّيْفَ  
 وَأَمَّا السَّدَى فَكَانَتْ ذَكَرٌ فِي خَبْرِهِ الَّذِي ذَكَرْتُ إِسْنَادَهُ قَبْلُ إِنْ  
 مُصْبِرُ مُوسَى إِلَى رَبِّهِ بِالسَّبْعِينَ الَّذِينَ اخْتَارَهُمْ مِنْ قَوْمِهِ \*بَعْدَ

a) In Tn post امره sequitur. b) Tn انجاب، IA ١٣١ ut rec.

c) Kor. 2, vs. 52. d) Cf. Kor. 7, vs. 154 cum 2, vs. 52.

e) BM قد. g) ربه الى يدعوه. f) فاثقلت C; فاثقلت BM.

h) Om. BM. i) Om. Tn. k) Item. l) ويهش C, BM.

m) Om. Tn. وهش Tn, وهش

ما تلب الله على عبدة العجل \* من قومه وذلك انه ذكره  
 بعد القصة التي قد ذكرتها عنه بعد قوله انه هو التواب  
 الرحيم قل ثم ان الله امر موسى ان يأتيه في ناس من بني  
 اسرائيل يعتذرون اليه من عبادة العجل <sup>د</sup> ووعدهم موعدا فاختار  
 موسى قومه سبعين رجلا، على عينه ثم ذهب بهم ليعتذروا <sup>هـ</sup>  
 فلما اتوا ذلك المكان قالوا لن نؤمن لك <sup>و</sup> حتى نرى آية  
 جهرية فانك قد كلمته فارأته فأخذتهم الصاعقة فأتوا فقام  
 موسى يبكي ويدعو الله ويقول رب ما ذا أقول لبني اسرائيل  
 اذا أتيتهم وقد اهلكت خيارهم رب لو شئت أهلكتهم من  
 قبل وآياتي أنهلكنا بما فعل السفهاء منا <sup>ز</sup> فوحى الله عز  
 وجل الى موسى ان هؤلاء السبعين ممن اتخذ العجل لذلك  
 حين يقول موسى <sup>ح</sup> ان عسى ألا فتنتك تضل بها من تشاء  
 وتهدي من تشاء الى قوله انا قدنا اليك يقول تبنا اليك  
 وذلك قوله <sup>ط</sup> واد قلتم يا موسى لن نؤمن لك حتى نرى  
 آية جهرية فأخذتكم الصاعقة والصاعقة <sup>ث</sup> ثم ان الله احيى <sup>10</sup>  
 فقاموا وعشوا رجلا رجلا ينظر بعضهم الى بعض كيف يحيون  
 فقالوا يا موسى انت تدعو الله فلا تسأل شيئا ألا اعطاك  
 فأنه يجعلنا انبياء فدعا الله فجعلهم انبياء فذلك قوله <sup>ي</sup> ثم

د) Inde a \* om. BM. هـ) Inde a \*\* om. Tn. و) V. Kor.  
 7, vs. 154. ز) BM inserit يا موسى. ح) Kor. 2, vs. 52.  
 ط) Kor. 7, vs. 154. ث) Om. Tn. — V. ibidem usque ad  
 vs. 155. ي) Kor. 2, vs. 52. 10) Codd. وطش. 11) Ibid.  
 vs. 53.

بَعَثْنَاكُمْ مِنْ بَعْدِ مَوْتِكُمْ وَلَكِنَّ قَدْ خَرَّ وَآخِرَ حَرْقًا، ثُمَّ أَمَرَ  
بِالسَّيْرِ إِلَى أَرِيحَا فِي أَرْضِ بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَسَارُوا حَتَّى إِذَا كَانُوا  
قَرِيبًا مِنْهَا بَعَثَ مُوسَى اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا مِنْ جَمِيعِ أَسْبَاطِ  
بَنِي إِسْرَآئِيلَ فَسَارُوا يَرِيدُونَ أَنْ يَمَاتُوا بِخَيْمِ الْجَبَارِينَ فَلَقِيَهُمْ  
رَجُلٌ \* مِنَ الْجَبَارِينَ يَقَالُ لَهُ طُحْ فَأَخَذَ الْاِثْنَيْ عَشَرَ فَجَعَلَهُمْ فِي  
حُجْرَتِهِ وَهُوَ عَلَى رَأْسِهِ حِمْلَةٌ حَطْبٌ فَانْطَلَقَ بِأَمْرٍ إِلَى امْرَأَتِهِ فَقَالَ  
أَنْظُرِي إِلَى هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ الَّذِينَ يَرْجُونَ أَنَّهُمْ يَرِيدُونَ أَنْ يَقَاتِلُونَا  
فَطَرَحَهُمْ بَيْنَ يَدَيْهَا فَقَالَ أَلَا أَطْعَمُهُمْ بِرِجْلِي فَقَالَتْ امْرَأَتُهُ لَا بَلْ  
تَحِلْ عَنْهُمْ حَتَّى يُخْبِرُوا قَوْمَهُمْ بِمَا رَأَوْا فَفَعَلَ ذَلِكَ فَلَمَّا خَرَجَ  
الْقَوْمُ قَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ يَا قَوْمِ انْكُمْ إِنْ أَخْبَرْتُمْ بَنِي إِسْرَآئِيلَ  
بِخَبْرِ الْقَوْمِ ارْتَدُّوا عَنْ تَبِيِّ اللَّهِ وَلَكِنْ أَكْتُمُوهُ وَأَخْبِرُوا نَبِيَّ اللَّهِ  
فِيَكُونُوا بِمَا يَرْوَاهُ رَأْيُهُمَا فَأَخَذَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ الْمِيثَاقَ بِذَلِكَ  
لِيَكْتُمُوهُ ثُمَّ رَجَعُوا فَانْطَلَبَ عَشْرَةٌ ثَنَكْتُوا الْعَهْدَ فَجَعَلَ الرَّجُلُ  
مِنْهُمْ يُخْبِرُ أَخَاهُ وَآيَاهُ بِمَا رَأَوْا مِنْ أَمْرِ عُلَاجٍ وَكُنْتُمْ رَجُلَانِ مِنْهُمْ  
فَاتُوا مُوسَى وَهَارُونَ فَخَبَرُوهُمَا لِحَبْرٍ فَبَذَلَهُ حِينَ يَقُولُ اللَّهُ وَلَقَدْ  
أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَآئِيلَ وَبَعَثْنَا مِنْهُمُ اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا  
فَقَالَ لَهُمْ مُوسَى يَا قَوْمِ أَذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ جَعَلَ  
فِيكُمْ أَنْبِيَاءَ وَجَعَلَكُمْ مُلُوكًا يَمْلِكُ الرَّجُلُ مِنْكُمْ نَفْسَهُ وَاهْلِهِ  
وَمَالَهُ يَا قَوْمِ ادْخُلُوا الْأَرْضَ الْمَقْدِسَةَ الَّتِي كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ

a) BM منها IA ١٢٧ ut rec. b) BM et C حجرتة؛ Ar. f.

١٩١a حجرة. c) Tn om. الذين؛ BM et C زعموا؛ Ar. et IA ut

rec. d) Om. BM, C براياها (sic). e) Om. Tn. f) Kor.

5, vs. 15. g) Ibid. vs. 23—24.

\* يقول التي امركم الله بها ولا تتخذوا على أنذاركم إلى خاسرين  
 قالوا مما سمعوا من العشرة أن فيها قوما جبارين وأنا لن  
 ندخلها حتى يخرجوا منها فإن يخرجوا منها فلنا داخلون  
 قال رجلان من الذين يخافون أنعم الله عليهما ادخلوا عليهم  
 الباب وهم اللذان كتبا وما يوشع بن نون شي موسى وكالوب  
 ابن يوفثة \* وقيل كلاب بن يوفثة ختن موسى فقال يا قوم  
 ادخلوا عليهم الباب قالوا يا موسى إذا لن ندخلها أبدا ما  
 داموا فيها فالتفت أنت وربك فقابلا أبا هبة قاصدون فغضب  
 موسى فدحا عليهم فقال رب اني لا أملك إلا نفسي وأخي  
 فافرق بيننا وبين القوم الفاسقين والكتبا عجلت من موسى  
 عجلتها فقال الله أنها محرمة عليهم أربعين سنة يتيهون في  
 الأرض فلما ضرب عليهم اللية ندم موسى وأناه قومه الذين  
 كانوا معه يطيعونه فقالوا له ما صنعت بناء يا موسى فلما ندم  
 أوحى الله عز وجل إليه لا تأس أي لا تحزن على القوم  
 الذين سميتهم فاسقين فلم يحزن، فقالوا يا موسى فكيف لنا

a) Praeced. om. Tn. b) Cf. ad seq. Kor. 5, vs. 25 seqq.  
 c) Ambo codd. يوفثة. d) Praeced. in solo cod. C exstant,  
 ubi vero nonnullis interjectis haec leguntur: كان  
 كالوب بن يوحان (sic) زوج مريم بنت عمران اخت موسى  
 وهارون كان usque ad هارون بن يوفثة حين موسى  
 glossa sunt ad ختن pertinens, quam non nostri esse, sed  
 e margine irrepsisse et perversa ejus collocatio et varia lect.  
 comprobatur; cf. IA ١٣٧ infra. e) Scil. Mūsā. f) Tn  
 pro praeced. inde انا l. 2 habet إلى. g) Om. Tn.  
 h) BM (et C7) إلا (i. e. لا ان); Kor. فلا.

بماء ههنا اين الطعامُ فأنزل الله عليهم المن والسلوى فكان  
يسقط على الشجرِ الترنجيبين<sup>٥</sup> والسلوى وهو طير يشبه  
السماني فكان يأتي أحدهم فينظر الى الطير فان كان سمينا ذبحه  
وإلا ارسله فلذا سمى آتاه فقالوا هذا الطعام فأتى الشراب فأمر  
موسى فصرّب<sup>٦</sup> بعضاه الحاجر فلنفجرت منه اثنتا عشرة عينا  
يشرب كل سبط من عين فقالوا هذا الطعام والشراب فليس  
الظل فظل الله عليهم الغمام فقالوا هذا الظل فأتى اللباس  
فكانت ثيابهم تطول معهم<sup>٧</sup> كما تطول الصبيان ولا يتخرق لهم  
ثوب فذلك قوله<sup>٨</sup> وظللنا عليهم الغمام وأنزلنا عليهم المن  
والسلوى وقوله<sup>٩</sup> وإذ استسقى موسى لقومه فقلنا اضرب بعصاك  
الحجر فانفجرت منه اثنتا عشرة عينا قد علم كل أناس  
مشربهم فاجمعوا ذلك فقالوا يا موسى لن نصبر على طعام  
واحد \* فأتع لنا ربك يخرج لنا مما تنبت الأرض من بقلها  
وقشائها وفومها وهو الخنطة وعدسها وبصلها قل أتستبدلون<sup>١٠</sup>  
الذي هو أدنى بالذي هو خير أهبطوا مصرًا من الأمصار<sup>١١</sup>  
فإن لكم ما سألتكم فلما خرجوا من التيه رفع المن والسلوى  
وأكلوا البقول، والتقى موسى وطج فنزا موسى في السماء عشرة

الترنجيب C، الترنجيبيل Tn، الترنجيبيل Emendavi lectt. BM secundum IA, Bagh. et Baidh. ad Kor. 2, vs. 54; fortasse noster الترنجيبيل scripsit. b) C ان يصرّب c) Om. BM et C. d) Tn عليهم e) Kor. 7, vs. 160; cf. 2, vs. 54. f) Kor. 2, vs. 57. g) Tn pro praecedd. exhibet لي.

انزع وكانت عصاه عشرة اذرع \* وكان طولها عشرة اذرع \* واصاب  
 كعب عرج فقتله، حدثنا ابن بشار قال ما مومل قال  
 ما سفيان عن ابي اسحاق عن ثوف قال كان سرير عوج  
 اربعة اذرع وكان طول موسى عشرة اذرع وعصاه عشرة اذرع  
 ثم وثب في السماء عشرة اذرع فصرع عوجا فاصاب كعبه فسقط  
 ميتا فكان جسرا للناس يمشون عليه، حدثنا ابو كريب  
 قال ما ابي عطيية قال ما قيس عن ابي اسحاق عن سعيد  
 ابن جبير عن ابي عباس قال كانت عصا موسى عشرة اذرع  
 ووثبته عشرة اذرع وطولها عشرة اذرع فاصاب كعب عوج فقتله  
 فكان جسرا لاهل النيل، وقيل ان عوج على ثلاثة آلاف سنة ١٥  
 ذكر وفاة موسى وهارون ابني عمران عم

حدثنا موسى بن هارون الهمداني قال ما عمرو بن حماد  
 قال ما اسباط عن الشتيق في خبر ذكره عن ابي مالك وعن

a) Om. Tn et BM; IA ١٣٨ ut e C recepi; cf. l. 4 et 9.  
 b) BM (et C?) عوج ut IA; sed quamquam in tradd. modo  
 seqq. l. 5 et 9, Tn quoque عوج offert, in hac Ibn Ishaki  
 traditione p. ١١٨, l. 5 et ١٤ et p. ٥٠٠, l. 17 codicum consensu  
 lectio عوج confirmatur. c) Tn et C ابن, male. d) Tn ابو;  
 haud dubie est عطية بن الحسن (obiit 211) quem ابو كريب  
 i. e. العلاء محمد بن العلاء (obiit 248) audivit; v. p. ١٣٧, l. 15 et  
 ann. 8. e) BM et C male ابن. f) BM السبيل; Ar. ١٢١

in alia trad. فلما قتل وقع على نيل مصر الج. g) Om. Tn.  
 hic et infra p. ٥٠٧, 8; C bis et item passim alii codd.  
 الهمداني, nescio an recte quamquam apud Soyûtfum *Tochfas*  
 40٤ in iis, quorum cognomen non الهمداني sed الهمداني  
 sit, noster non enumeratur.

إلى صالح عن ابن عباس وعن مرة الهمداني عن عبد الله بن مسعود وعن ناس من أصحاب النبي صلعم ثم إن الله تبارك وتعالى أوحى إلى موسى أتى متوفى هارون فأتى به جبل كذا وكذا فانطلق موسى وهارون نحو ذلك « للجبل فلما هما بشجرة ٥ لم يرء مثلها وإذا هما ببيت مبني وإذا هما فيه بسريز عليه فرش وإذا فيه ریح طيبة فلما نظر هارون إلى ذلك للجبل والبيت وما فيه أعجبه فقال يا موسى أتى لأحب أن اثم على هذا السريز قال له موسى فسنم عليه كل أتى أخاف أن يأتي رب هذا البيت فيغضب عليّ قال له موسى لا ترهب أنا ١٥ أكفيك رب هذا البيت فثم قال يا موسى بل نم معي فان جاء رب البيت غضب عليّ وعليك جميعاً فلما لما أخذ هارون الموت فلما وجد حسه قال يا موسى خلعتني فلما قبض رُفِعَ ذلك البيت ونهبت تلك الشجرة ٢ وُرفِعَ السريز إلى السماء فلما رجع موسى إلى بني إسرائيل وليس معه هارون قالوا فان مع موسى ٣ قتل هارون وحسده لحب بني إسرائيل له وكان هارون أكف عنهم وآلئین لهم من موسى وكان في موسى بعض الغلظة عليهم فلما بلغه ذلك قال لهم ويحكم كان أخى أقتروني ٤ اقتله فلما

٥) Om. Tn. ٦) Codd, et IA hic et mox ٧, 'Ar. ١٧٦b ut rec. ٧) BM, C et 'Ar., qui antea شجرة habent, hic شجرة inserunt; IA ut rec; cf. ann. ٤. ٨) C inserit فيه, quod et 'Ar. et IA om. ٩) BM, C et 'Ar. (ذلك). ١٠) Tn ليس. ١١) BM 'Ar. om. ١٢) C الغلظة. ١٣) IA ١٣٩, 8 ان inserit; 'Ar. l. ut recepi.



اكثروا عليه ثم فصلى ركعتين ثم دعا الله فنزل بالسريز حتى  
 نظروا اليه بين السماء والارض فصَدَّقوه ثم ان موسى بينما هو  
 يمشى ويوشع فتاه ان اقبلت ريحٌ سوداء فلما نظر اليها يوشع  
 طس انها الساعة والتزم موسى وقال تقسم الساعة وانا ملتزمٌ  
 موسى نبي الله فاستل موسى من تحت القميص وترك القميص  
 في يد يوشع فلما جاء يوشع بالقميص اخذته بنو اسرائيل  
 وقتلوا قتلتهم نبي الله قال لا والله ما قتلته ولكنه استل مني  
 فلم يصَدَّقوه وارادوا قتله قال فلما لم تصدقوني فأخروني ثلاثة  
 ايام فلما الله فأتى كل رجل ممن كان يحرسه في المنام فأخبر  
 ان يوشع لم يقتل موسى وانا قد رفعناه اليك فتركوه، ولم  
 يبق احدٌ ممن اتي ان يدخل قرية الجبارين مع موسى الا  
 مات ولم يشهد الفجع، حدثنا ابن حميد قال دعا سلمة عن  
 ابن ابي عمير قال كان صفى الله قد كره الموت واعظمه فلما كرهه  
 اراد الله تَع ان يُحَبِّب اليه الموت ويكره اليه الحياة فحوَّلَت  
 النبوة الى يوشع بن نون فكان يغدو عليه ويروح فيقول له  
 موسى يا نبي الله ما احدث الله اليك فيقول له يوشع بن نون  
 يا نبي الله اني احببك كذا وكذا سنة فهل كنت اسلك عن  
 شيء مما احدث الله اليك حتى تكون انت الذي تبتدىء،  
 به وتذكره فلا يذكر له شيئاً فلما رأى موسى ذلك كره

a) BM addit موسى, quod et IA om. b) BM فحوَّلَت،

C تحولت. c) تبديئي C. d) BM et C

IA ut rec. ولا تذكر شيئاً غيره Ar.؛ تذكر لي

للحياة واحب الموت، قال ابن حميد قال سلمة قال ابن اسحق  
 وكان صفى الله فيما ذكر لي وهب بن منبه انما يستظل في  
 عريش ويأكل ويشرب في نقيع من حاجر اذا اراد ان يشرب  
 بعد ان اكل كره كما تكرع الدابة في ذلك النقيع تواضعاً لله  
 ٥ حين اكرمه الله بما اكرمه به من كلامه قال وهب فذكر لي انه  
 كان من امر وثاقه ان صفى الله خرج يوماً من عريشه لذلك  
 لبعض حاجاته لا يعلم به احد من خلق الله فمر بهط  
 من الملائكة يحفرون قبراً فعرفهم واقبل اليهم حتى وقف عليهم  
 فلما هم يحفرون قبراً لم ير شيئاً قط احسن منه ولم ير مثل  
 ١٠ ما فيه من الخضرة والنضرة والبهجة فقال لهم يا ملائكة الله لمن  
 تحفرون هذا القبر قالوا نحفوه لعبد كريم على ربه قل ان هذا  
 العبد من الله ليمنزل ما رايت كاليوم مصححاً ولا مدخلاً  
 وذلك حين حضر من امر الله ما حضر من قبضه فقالت له  
 الملائكة يا صفى الله اتحجب ان يكون لك قال وددت ان قالوا  
 ١٥ فانزل فاضطجع فيه وتوجه الى ربك ثم تنفس اسهل تنفس  
 تنفسته قط فنزل فاضطجع فيه وتوجه الى ربه ثم تنفس  
 فقبض الله روحه ثم سوت عليه الملائكة وكان صفى الله

a) BM addit ظل. b) Codd. ياكل c) BM et C inserunt  
 حير. d) Tn وذلك. e) Codd. حاجته. f) Om. BM et C. g) BM حفرا h) Tn مصطحجاً، cf. l.  
 16; sed 'Ar. et IA ut rec. i) Om. Tn. k) BM وددت،  
 'Ar. addit القبر، IA ut e Tn et C rec. l) 'Ar. الترأب.

وَهَذَا فِي الدُّنْيَا رَاضِيًا فِيمَا عِنْدَ اللَّهِ، حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ  
 قَالَ سَأَلَ مُصَنَّبُ بْنُ الْمِقْدَامِ عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ  
 أَبِي عَمَارٍ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ عَنْ أَبِي قُرَيْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 أَنَّ مَلِكَ الْمَوْتِ كَانَ يَأْتِي النَّاسَ عِيَانًا حَتَّى أَتَى مُوسَى فَلَطَمَهُ  
 فَفَقَأَ عَيْنَهُ قَالَ فَرَجَعَ فَقَالَ يَا رَبِّ أَنْ عَبْدَكَ مُوسَى فَقَأَ عَيْنِي  
 وَلَوْلَا كَرَامَتُهُ عَلَيْكَ لَشَقَقْتُ عَلَيْهِ فَقَالَ أَتَيْتَ عَبْدِي مُوسَى فَقُلْ  
 لَهُ فَلْيُصِصْ كَفَّهُ عَلَى مَتْنِ ثَوْبٍ فَلَهُ بِكَدِّ شَعْرَةٍ وَارَتْ يَدَهُ سَنَةً  
 \* وَخَيْرٌ بَيْنَ ذَلِكَ وَبَيْنَ أَنْ يَمُوتَ الْآنَ قَالَ فَأَنَّهُ فُخِّرَ فَقَالَ  
 لَهُ مُوسَى فَا بَعْدَ ذَلِكَ قَالَ الْمَوْتُ قَالَ فَلَا أَدْرِي أَذَا قَالَ فَشَمَهُ شَمَةً  
 \* قَبَضَ رُوحَهُ قَالَ فَجَاءَ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى النَّاسِ خَفِيًّا، 10  
 حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ سَأَلَ أَبُو سَنَانٍ الشَّيْبَانِيُّ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ  
 عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ مَاتَ مُوسَى وَهَارُونَ جَمِيعًا فِي النَّبِيِّ  
 مَاتَ هَارُونَ قَبْلَ مُوسَى وَكَانَا خَرَجَا جَمِيعًا فِي النَّبِيِّ إِلَى بَعْضِ  
 الْأَهْوَافِ مَاتَ هَارُونَ فَدَفَنَهُ مُوسَى وَانْصَرَفَ مُوسَى إِلَى بَنِي  
 إِسْرَائِيلَ فَقَالُوا مَا فَعَلَ هَارُونَ قَالَ مَاتَ قَالُوا كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ قَتَلْتَهُ 15  
 لِحُبِّنَا آيَاهُ وَكَانَ مَحَبَّبًا فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ فَتَضَرَّعَ مُوسَى إِلَى رَبِّهِ  
 وَشَكَاهُ مَا لَقِيَ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَأَوْحَى إِلَهُ إِلَيْهِ أَنْ أَنْطَلِقْ بِاهٍ  
 إِلَى مَوْضِعٍ قَبْرِهِ فَاتَّبَعْنِي بَعْدَهُ حَتَّى يُخْبِرُوكَ أَنَّهُ مَاتَ. مَوْتًا وَلَمْ تَقْتُلْهُ  
 قَالَ فَانْطَلَقَ بِاهٍ إِلَى قَبْرِ هَارُونَ فَنَادَى يَا هَارُونَ فَخَرَجَ مِنْ قَبْرِهِ  
 يَنْفِصُ رَأْسَهُ فَقَالَ أَنَا قَتَلْتُكَ قَالَ لَا وَاللَّهِ وَلَقِنِّي مِتُّ قَالَ فَعُدَّ 20

a) Om. codd.; IA 14. (med.) ut recepi. b) Praeced. om.

BM. c) Tn inserit سَلَمَةَ قَالَ سَأَلَ.

الى مصابجك وانصرفوا فكان جميع متية عمر موسى عم كلها  
مائة وعشرين سنة عشرون من ذلك في ملك افريدون ومائة  
منها في ملك منشهر وكان ابتداء امره من لدن بعثه الله نبيا  
الى ان قبضه اليه في ملك منوشهر ثم ابتعث الله عز  
٥ وجدا بعد موسى عم يوشع بن نون بن افرايم بن يوسف  
ابن يعقوب بن اسحاق بن ابراهيم نبيا وامره بالسير الى اريحا  
لحرب من فيها من الجبارين، فاختلف السلف من اهل العلم في  
ذلك وعلى يد من كان ذلك ومتى سار يوشع اليها في حياة  
موسى بن عمران كان مسيره اليها، ام بعد وفاته فقال  
١٠ بعضهم لم يسر يوشع الى اريحا ولا امر بالسير اليها الا بعد  
موت موسى وبعد هلاك جميع من كان ابي المسير اليها مع  
موسى بن عمران حين امرم الله تع بقتل من فيها من الجبارين  
وقلوا مات موسى وهارون جميعا في التيه قبل خروجهما منه،  
ذكر من قال ذلك

١٥ حدثني عبد الكريم بن الهيثم قال لما ابراهيم بن بشار قال  
لما سفيان قال قال ابو سعيد عن عكرمة عن ابن عباس قال  
قال الله تع لما دعا موسى يعني بدعته قوله رب انى لا املك  
الا نفسى واخفى فافرق بيننا وبين القوم الفاسقين قال فلما  
محرمه عليهم اربعين سنة يتيهون في الارض قال فدخلوا التيه  
فكذلك من دخل التيه ممن جاوز العشرين سنة مات في التيه

في فاتحها على يد من كان IA، كان فسخ BM، فسخ Tn a)  
الى يد Om. Tn; BM et C hic et antea c) افي Solus BM d)  
فكان C f) سعد Tn e) سنلن C d)

قال مات موسى في التيه ومات هارون قبله قال فلبثوا في تيههم  
 اربعين سنة ونافض يوشع بن بقي معه مدينة الجبارين فافتتح  
 يوشع المدينة، حدثنا بشر قال سأ يزيد بن زريع قال سأ  
 سعيد عن قتادة قال قال الله تع انها محرمة عليهم اربعين سنة  
 الآية حرمت عليهم القرى فكانوا لا يهبطون قرية ولا يقدر<sup>٥</sup>  
 على ذلك اربعين سنة وذكر لنا ان موسى مات في الاربعين سنة  
 ولم يدخل بيت المقدس منهم الا ابناهم والرجلان اللذان قالا  
 ما قالا، حدثني موسى بن هارون الهمداني قال سأ عمرو  
 قال سأ اسباط عن السدي في الخبر الذي ذكرت اسناده  
 فيما مضى لم يبق احد ممن اتي ان يدخل مدينة الجبارين<sup>١٥</sup>  
 مع موسى الا مات ولم يشهد الفتح ثم ان الله عز وجل لما  
 انقضت الاربعون سنة بعث يوشع بن نون نبيا فأخبرهم انه  
 نبي وان الله قد امره ان يقاتل الجبارين فلبسوه وصدقوه  
 فهزم الجبارين واقتحموا عليهم فقتلوه فكانت العصابة من بني  
 اسرائيل يجتمعون على عنق الرجل يضربونها لا يقطعونها،<sup>٢٥</sup>  
 حدثنا ابن بشار قال سأ سليمان بن حرب قال سأ ابو  
 هلال عن قتادة في قول الله تع فانها محرمة عليهم قال ابدا،  
 حدثني المثنى قال سأ مسلم بن ابراهيم قال سأ هارون  
 النحوي قال سأ الزبير بن الخزيم<sup>٢</sup> عن عكرمة في قوله فانها  
 محرمة عليهم اربعين سنة يتيهون في الارض قال التحريم التيه<sup>٣٥</sup>

a) Om. BM et C. b) C addit قد. c) Om. Tn. d) BM  
 قتلوه. e) BM et C يقتلوه. f) BM et C الحرب s. p.; Tn  
 الحارث.

وقال آخرون إنما فتح أريحا موسى ولكن يوشع كان على مقدمة  
موسى حين سار اليهم،

ذكر من قال ذلك

حدثنا ابن حبيب قال سأل سلمة عن ابن اسحاق قال لما نشأت  
النواشى من نزارهم يعنى من نزارى الذين ابوا قتال الجبارين  
مع موسى وهلك آباؤهم وانقصت الاربعون سنة التى تتيها فيها  
سار بهم موسى ومعه يوشع بن نون وكلاب بن يوفنا فكان  
فيما يزعمون على مريم ابنة عمران اخت موسى وهارون فكان  
لهم صهرا فلما انتهوا الى ارض كنعان فيها بلعم بن بعور  
المعروف<sup>١٥</sup> وكان رجلا قد آتاه الله علما وكان فيما أوتى من العلم  
اسم الله الاعظم فيما يذكرون السنى اذا دعى الله به اجاب  
واذا سئل به أعطى، حدثنا ابن حبيب قال سأل سلمة عن  
محمد بن اسحاق عن سارة ابى النصر انه حدث ان موسى  
لما نزل ارض بنى كنعان من ارض الشام وكان بلعم ببلعلا  
قرية من قرى البلقاء فلما نزل موسى ببني اسرائيل ذلك المنزل  
اتى قوم بلعم الى بلعم فقالوا له يا بلعم هذا موسى هذا  
بني اسرائيل قد جاء ليخرجنا من بلادنا ويقتلنا ويحلها بنى  
اسرائيل ويسكنها واتا قومك وليس لنا منزل وانت رجل  
مُجَاب الدعوة فَأَخْرِجْ فَأَدْعُ الله عليهم فقال ويلكم نبى الله

<sup>١٥</sup> المعروف *Ar. Moab habet. Pro* بلعورا *etiam*; بلعورا العزوف *Tn* *a)*

probabiliter legendum est العُروف = العُراف (Lagarde, *Materialien*, II, p. 171) et العارف (Dozy, *Supplément*), divinator.

*b)* BM (et C?) دعا, item BM mox سأل. *c)* Om. *Tn*; *Ar. l.l.* ut rec. *d)* C et *Tn* دبالعه; deest in *Ar.*; vid. Jäcöt in v.



صدره فقال لهم قد ذهبت الآن متى الدنيا والآخرة فلم يبق  
 إلا المكر واليلة فسأمرهم فلم وأحتل جملوا النساء واعطوهن  
 الساع ثم أرسلوهن إلى العسكر يبعنها فيه وروهن فلا تمنع  
 امرأة نفسها من رجل أرادها فله ان زنى رجل واحد منهم  
 ٥ كُفيتوم ففعلوا فلما دخل النساء العسكر مَرَّت امرأة من  
 الكنعانيين اسمها كسي<sup>١</sup> ابنة صور رأس أمتة حتى ابنة من  
 كان منهم في مدين هو كان كبيرهم يرجل من عظماء بني اسرائيل  
 وهو رمى بن شلوم رأس سبط<sup>٢</sup> شعرون بن يعقوب بن اسحاق  
 ابن ابراهيم فقام اليها فأخذ بيدها حين اعجبها جمالها ثم  
 ١٠ اقبل حتى وقف بها على موسى فقال أتى اظنك ستقول هذه  
 حرام عليك قال اجل في حرام عليك لا تقربها قال فوالله لا  
 نطيعك في هذا ثم دخل بها فبته فوقع عليها فارسل<sup>٣</sup> الله  
 الطاعون في بني اسرائيل وكان ففناص بن العيزار بن هارون  
 صاحب امر موسى وكان رجلاً قد أعطى بَسْطَةً في الخلق  
 ١٥ وقوة في البطش<sup>٤</sup> وكان غائباً حين صنع رمى بن شلوم ما  
 صنع فجاء والطاعون يحوس في بني اسرائيل فأخبر الخبر فأخذ  
 حربته وكانت من حديد كلها ثم دخل عليهما القبة وها  
 متصاحبان فقتلتهما بحربته ثم خرج بهما رافعاً إلى السماء  
 والحربة قد اخذها بذراعه واعتبد بمرفقه على خصرته وأسند

a) Tn et C كسي<sup>١</sup>; BM كسي<sup>١</sup>; Ar. كشتا (kšta). b) Codd. inserunt quod Ar. et IA om. c) BM أرسل<sup>٢</sup>, C et Tn وأرسل<sup>٢</sup>; Ar. (v. IA) ut rec. d) Ar. والبطش<sup>٣</sup>. e) BM et Tn رافعهما<sup>٤</sup>; Ar. ut rec.



لحبيته الى لحبيته<sup>١</sup> وكان بكر العيزار فجعل يقول اللهم هكذا  
نفعل من عصييك ونرفع الطاعون فحسب من يهلك من بني  
اسرائيل في الطاعون فيما بين أن اصاب وصرى المرأة الى أن  
قتله فنحاص فرجدوا قد هلك منهم سبعون الفا والمقلد لهم<sup>٢</sup>  
يقول عشرون الفا في ساعة من النهار فمن هنالك تعطى بنوه  
اسرائيل ولد فنحاص بن العيزار بن هارون من كل نجيحة  
ذبحوها القبة والذراع واللحى لاعتماده بالحربة على خصرته  
واخذته ايها بذراعه واسناده ايها الى لحبيته والبكر من كل  
اموالهم وانفسهم لانه كان بكر العيزار ففى بلعم بن باعور انزل  
الله تع على محمد صلعم<sup>٣</sup> وأتد عليهم نبأ الذي آتينا آياتنا<sup>٤</sup>  
فانسكج منها يعنى بلعم بن باعور فأتبعه الشيطان الى قوله  
لعلهم يتفكرون يعنى بني اسرائيل اتى قد جنتهم بخبر ما كان  
فيهم مما يخفون عليك لعلهم يتفكرون فيعرفون انه لا يأت  
بهذا الخبر عما مضى فيهم الا نبي يأتيه خبر من السماء<sup>٥</sup>  
ثم ان موسى قدم يوشع بن نون الى اريحا في بني اسرائيل<sup>٦</sup>  
فدخلها بهم وقتل بها الجبارة الذين كانوا فيها واصاب من  
اصاب منهم ونقيت منهم بقية في اليوم الذي اصابهم فيه وجنح  
عليهم الليل وخشى ان لبسهم الليل أن يعجزوه فاستوقف  
الشمس ودعا الله ان يحبسها ففعل عز وجل حتى استأصلهم ثم

١) BM hic et L 8 et 'Ar. hic لحبيته، infra ut rec. ٢) C  
منهم، Tn om. ٣) Kor. 7, vs. 174—176. ٤) Tn منهم  
٥) Tn يأتيهم ٦) Om. Tn et C. ٧) BM et C عليه ٨) Tn  
يدركهم، IA لبسهم

دخلها موسى بنى اسرائيل فالكَم فيها ما شاء الله ان يقيم ثم  
قبضه الله اليه لا<sup>١</sup> يعلم بقبره احد من الخلائق<sup>٢</sup> فلما  
السدى في الخبر الذى ذكرت عنده اسناده فيما مضى فانه  
ذكر في خبره ذلك ان الذى قاتل<sup>٣</sup> الجبارين يوشع بن نون  
بعد موت موسى وهارون وقص من امره وامره ما انا ذاكره وهو  
انه ذكر فيه ان الله بعث يوشع نبيا بعد ان انقضت الاربعون  
سنة فدخل بنى اسرائيل فأخبروه انه نبي<sup>٤</sup> وان الله قد امره ان  
يقاتل الجبارين فبايعوه<sup>٥</sup> وصدقوه وانطلق رجل من بنى اسرائيل  
يقال له بلعم وكان طالما يعلم الاسم<sup>٦</sup> الاعظم المكتوم فكفر واتى  
الجبارين فقال لا ترحبوا بنى اسرائيل فلقى اذا خرجتم تقتلونهم  
انصرو عليهم نصرا فيهلكون فكان عندهم فيما شاء<sup>٧</sup> من الدنيا  
غير انه كان لا يستطيع ان يلقى النساء من عظمهن فكان  
ينكح اثنا له وهو الذى يقول الله عز وجل واتل عليهم نبأ  
الذى آتيناه آياتنا\* اى فبصره<sup>٨</sup> فالتسلخ منها فاتبعه الشيطان  
فكان من الغايين الى قوله ولكنّه اخلد الى الارض<sup>٩</sup> واتبع  
قواء<sup>١٠</sup> فمثله كمثل الكلب ان تحمل عليه يلهث او تتركه  
يلهث فكان بلعم يلهث كما يلهث الكلب<sup>١١</sup> فخرج يوشع يقاتل

١) Tn قتل. ٢) BM (et C) addit في. ٣) IA ut rec; C لثلا. ٤) Tn addit الله. ٥) Tn فتابعوه; BM s. p.; cf. p. ٥٠٧, l. ١٣. ٦) Tn inserit الله. ٧) Tn اسم الله. ٨) De conj., BM Praeced. desunt in Tn. ٩) C فبصره (i. e. بصره), BM (et C?) inserit اما اخلد الى الارض فاتبع الغيا وركن اليها, quod glossam marg. redolet; v. ann. sq. ١٠) Codd. addunt explicationem: BM اما يحمل فبشيد عليه. ١١) Tn اما

لِجَبَّارِينَ فِي النَّاسِ وَخَرَجَ بَلْعَمَ مَعَ الْجَبَّارِينَ عَلَى آتَانِهِ وَهُوَ يَزِيدُ  
 أَنْ يَلْعَنَ بَنِي إِسْرَاقِيلَ فَكَلَّمَا أَرَادَ أَنْ يَدْعُوَ عَلَى بَنِي إِسْرَاقِيلَ  
 جَاءَ عَلَى الْجَبَّارِينَ فَقَالَ الْجَبَّارُونَ إِنَّكَ إِنَّمَا تَدْعُو عَلَيْنَا فِيقُولُ  
 إِنَّمَا أَرَدْتُ بَنِي إِسْرَاقِيلَ فَلَمَّا بَلَغَ بَابَ الْمَدِينَةِ أَخَذَ مَلَكٌ بِذُنُوبِ  
 الْاِثْنَانِ فَأَمْسَكَهَا وَجَعَلَ يَحْرُكُهَا فَلَا تَحْرُكُ فَلَمَّا أَكْثَرَ صَرْبَهَا  
 تَكَلَّمَ فَقَالَتْ أَنْتِ تَنْكَحِينَ بِاللَّيْلِ وَتَرْكَبِينَ بِالنَّهَارِ وَيَلِي مِنْكَ  
 وَلَوْ آتَى أَطَقْتُ الْخُرُوجَ فَخَرَجْتُ بِكَ وَلَكِنْ هَذَا الْمَلِكُ يَجْبِسُنِي  
 ففَاتَلَهُمْ يَوْشَعَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قِتَالًا شَدِيدًا حَتَّى أَمْسَوْا وَغَرِبَتِ  
 الشَّمْسُ وَدَخَلَ السَّبْتُ فَلَمَّا لَدَا اللَّهُ فَقَالَ لِلشَّمْسِ إِنَّكَ فِي طَاعَةِ  
 اللَّهِ وَأَنَا فِي طَاعَةِ اللَّهِ اللَّهُمَّ أَرِدْ عَلَى الشَّمْسِ فَرَسَتْ عَلَيْهِ  
 الشَّمْسُ فَرِيدَ لَهَا فِي النَّهَارِ يَوْمَئِذٍ سَاعَةً فَهَزَمَ الْجَبَّارِينَ وَاقْتَحَمُوا  
 عَلَيْهِمْ يَقْتُلُونَهُمْ فَكَانَتِ الْعَصَابَةُ مِنْ بَنِي إِسْرَاقِيلَ يَجْتَمِعُونَ عَلَى  
 عُنُقِ الرَّجُلِ، يَصْرَبُونَهَا لَا يَقْطَعُونَهَا وَجَمَعُوا غَنَائِمَهُمْ وَأَمْرُ يَوْشَعَ  
 أَنْ يَقْرَبُوا الْغَنِيمَةَ فَقَرَّبُوهَا فَلَمْ تَنْزِلِ النَّارُ تَأْكُلُهَا فَقَالَ يَوْشَعَ يَا  
 بَنِي إِسْرَاقِيلَ إِنَّ لِلَّهِ عَمَّ وَجَلَّ \*عِنْدَكُمْ طَلِبَةٌ هَلُمُّوا فَيَايَعُونِ  
 فَيَايَعُوهُ فَلَصَقَتْ يَدَ رَجُلٍ مِنْهُمْ بِيَدِهِ فَقَالَ هَلُمَّ مَا عِنْدَكَ  
 فَأَتَاهُ بِرَأْسِ ثَوْرٍ مِنْ نَهَبٍ مَكْلَلٍ بِاللَّيْقَوَاتِ وَالْجَوْهَرِ كَانَ قَدْ غَلَّه  
 فَجَعَلَهُ فِي الْقَرْيَانِ وَجَعَلَ الرَّجُلَ مَعَهُ فَجَاءَتِ النَّارُ فَأَكَلَتِ الرَّجُلَ  
 وَالْقَرْيَانِ، وَأَمَّا أَهْلُ التَّوْرَةِ فَهُمْ يَقُولُونَ هَلَكَ هَارُونَ وَمُوسَى

quae ejusdem interpolatoris sunt ac verba modo memorata. وجمعل عليه مشتد C ; تحمل عليه فيشتد عليه

رجل Tn ج. إذا BM addit. b) BM et C خثقول. a) BM et C خثقول. c) Tn ج. إذا BM addit. b) BM et C خثقول. a) BM et C خثقول. d) C lac., BM om. عندكم. e) Tn فالتصقت; IA ut rec.

في التيه وان الله اوحى الى يوشع بعد موسى وامره ان يعبر  
الاردن الى الارض التي اعطاها بنى اسرائيل ووعدها ايام وان  
يوشع جد في ذلك ووجه الى ارجا من تعرفه خبرها ثم سار  
ومعه تابوت الميثاق حتى عبر الاردن وصار له ولاصحابه فيه  
طريق فاحاط بمدينة ارجا ستة اشهر فلما كان السابع  
نفخوا في القرون وضج الشعب صجّة واحدة فسقط سور  
المدينة فباحوها واحرقوها وما كان فيها ما خلا الذهب والفضة  
واثينة النحاس والحديد فانهم ادخلوه بيت المال ثم ان رجلاً  
من بنى اسرائيل غل شيئاً فغضب الله عليهم وانهزموا فجزع  
10 يوشع جزعاً شديداً فوحى الله الى يوشع ان يقرع بين الاسباط  
ففعل حتى انتهت القرعة الى الرجل الذي غل فاستخرج  
غلوله من بيته فرجمه يوشع واحرق كل ما كان له بالنار وسبوا  
الموضع باسم صاحب الغلول وهو عاصره فللوضع الى هذا اليوم  
غير عاصره ثم نهض بل يوشع الى ملك عيسى وشعبه فأرشداهم  
15 الله الى حربه وامر يوشع ان يكمن لهم كميناً ففعل وغلب على  
عيسى وطلب ملكها على خشبة واحرق المدينة وقتل من اهلها  
اثنى عشر الفا من الرجال والنساء واحتل اهل عاق جبعون  
ليوشع حتى جعل لهم أمناً فلما ظهر على خديعتهم دعا الله  
عليهم ان يكونوا خطايين وسقّطين فكانوا كذلك وأن يكون بازى

a) Tn يعرف b) Tn بحيط; Ar. hwa ut rec. c) Tn addit  
قد. d) BM et C bis عاجز, Tn عاجز e) Tn bis طاق, BM  
et C طاق f) Om. BM. g) Codd. عماوجبعون Edidi coll.  
Jesaja 28, vs. 21 וַיִּבְנוּ בְּיָמָיו et Jos. 10, vs. 12. h) BM et C  
بارى, Tn بارى et sic BM p. olo, l. 14.

ملك اورشليم<sup>د</sup> يتصدى، ثم ارسل ملوك الارمنين وكانوا خمسة<sup>هـ</sup> بعضهم الى بعض وجمعوا كلهم<sup>و</sup> على، جيبعون فاستنجد اهل جيبعين يوشع<sup>ز</sup> فأجدهم وهزموا اولئك الملوك حتى حذروهم الى قبضة خوران ورامام الله بأحجار البرد فكان من قتله اليد اكثر ممن قتله بنو اسرائيل بالسيف وسلك يوشع الشمس ان تقف<sup>ح</sup> والقمر ان يقوم حتى ينتقم من اعدائه قبل دخول السبت ففعلا ذلك وهرب الخمسة ملوك فاختفوا في غار فأمر يوشع بستد باب الغار حتى فرغ من الانتقام من اعدائه ثم امر بام فأخرجوا فقتلهم وصلبهم ثم انزلهم من الخشب وطرحهم في الغار الذي كانوا فيه وتتبع سائر الملوك بالشام فاستباح منهم احدًا<sup>د</sup> وثلاثين ملكًا وقرى الارض التي غلب عليها، ثم مات يوشع فلما مات دفن في جبل افرايم ولم بعده سبط يهوذا وسبط شمعون بحرب<sup>هـ</sup> الكنعانيين فاستباحوا حريمهم<sup>و</sup> وقتلوا منهم عشرة آلاف بباري وأخذوا ملك باري قطعوا ليهامى يذيه ورجليه فقال عند ذلك ملك باري قد كان يلقط<sup>ف</sup> الخبز من تحت مائدتي<sup>هـ</sup> سبعين ملكًا مقطعي<sup>د</sup> الابهيم فقد جزاني الله بصنيعي<sup>و</sup> وأدخلوا ملك باري اورشليم فأت بها، وحارب بنو يهوذا سائر الكنعانيين واستولوا على ارضهم وكان عمر يوشع مائة سنة وستا وعشرين سنة \* وتدييره<sup>د</sup> امر بني اسرائيل منذ توفي موسى الى ان توفي

د) BM htc et l. 17. اورشليم Tn. هـ) BM (et C?)  
 و) Ar. ut rec. د) Tn. ز) Ar. ut rec. ح) Tn  
 د) Tn. هـ) BM et C. و) استباحوهم. ف) Tn. يلقط  
 ب) Tn. بصنيعي

يوشع بن نون سبعة عشر سنة<sup>١٤</sup> وقد قيل ان اول  
من ملك من ملوك اليمن ملك كان لهم في عهد موسى بن  
عمران من حمير يقال له شمير، بن الاملول وهو الذي بنى مدينة  
كفار باليمن واخرج من كان بها من العماليق وان شمير بن  
الاملول الحميري هذا كان من عمال ملك الفرس يومئذ على  
اليمن ونواحيها<sup>١٥</sup> وزعم هشام بن محمد، الكلبي ان بقية  
بقيت من اللعنانيين بعد ما قتل يوشع من قتل منهم وان  
افريقيس بن قيس بن صيفي بن سبا بن كعب بن زيد  
ابن حمير بن سبا بن يشجب بن يعرب بن قحطان من بهم  
متوجهها الى افريقية فاحتلهم من سواحل الشام حتى اتى بهم  
افريقية فافتتحها وقتل ملكها جرجيرا<sup>١٦</sup> واسكنها البقية التي  
كانت بقيت من اللعنانيين الذين كان احتلهم معه من  
سواحل الشام قال فهم البرابرة قال وانما سموا ببربرا لان افريقيس  
قال لهم ما اكثر بربركم فسموا لذلك ببربرا، وذكر ان افريقيس  
قال كل في ذلك من امرهم شعرا وهو قوله

بَرَبْرَتُ كَنْعَانُ لَمَّا سُقَّتْهَا مِنْ اَرَاضِي الْهَلِكِ وَالْعَيْشِ الْغَجَبِ<sup>١٧</sup>  
قال واظم من حمير في البربر منهاجته وكتامة فهم فيهم الى اليوم<sup>١٨</sup>

a) Praeced. om. BM et Tn, sed exstant in 'Ar. ١٧٦; cf. IA.  
b) Om. Tn. c) BM bis شمير d) Om. Tn et C. e) BM  
et C inserunt جن f) Om. Tn. g) Tn hic et L. ١٣ افريقش  
v. p. ٩٣٣, l. 3 et ann. a. h) Dedi secundum BM (s. p.) et  
Tn, fortasse nomini جرجير vitiose Elif finalem accusativi  
adjunxerunt; IA جرجيس C جرجير i) Tn الملك, Ibn Khal-  
doun, hist. des Berbers I, ١١١. الحسنك ii) Ibn Khald. l. l. الحصب.

## ذكر امر قارون بن يصهر بن قاهت

وكان قارون ابن عم موسى عم، حدثنا القاسم قال سأ الحسن بن  
 قال حدثني حجاج عن ابن جريج قوله: أَنَّ قَارُونَ كَانَ مِنْ  
قَوْمِ مُوسَى قال ابن عمه اخي ابيه قال قارون ابن يصهر هكذا  
 قال القاسم ابن قاهت وموسى بن عمار بن قاهت وعمره بالعربية  
 عمران هكذا قال القاسم وانما هو عم، واما ابن اسحاق  
 فانه قال ما حدثنا به ابن حميد قال سأ سلمة عنه تزوج يصهر  
 ابن قاهت شميث، انته ماوت بن بركيا، بن يقسان بن  
 ابراهيم فولدت له عمران بن يصهر \* وقارون بن يصهر / وقارون  
 على ما قال ابن اسحاق عم موسى اخو ابيه لابيه وامه،  
واما اهل العلم من سلف امتنا ومن اهل التليين فعلى ما قال  
 ابن جريج،

## ذكر من حصرا ذكره

من قال ذلك من علمائنا المصنفين

حدثنا ابو كريب قال سأ جابر بن نوح قال سأ اسمعيل بن  
 ابي خالد عن ابراهيم في قوله ان قارون كان من قوم موسى قال  
 كان ابن عم موسى، حدثنا ابن بشار قال سأ عبد الرحمن  
 قال سأ سفيان عن سماك بن حرب عن ابراهيم قال كان قارون  
 ابن عم موسى، \* حدثنا ابن وكيع قال سأ ابي عن

a) Kor 28, vs. 76. b) C عمر، Tn عمران et deinde عمران  
 و عمران، Tn ماوت (et C?) سميت c) BM (et C?) بالعربية عمر  
 ماوت (cf. ibi in ann. c lect. 443, lin. 2 ماوت) quare etiam p. 443, lin. 2  
 'Ar.) recipiendum est. e) BM s. p., Tn بركنا، C بركنا؛ est  
 probabiliter بركنا. f) Om. Tn et BM.

سفيان عن سماك عن ابراهيم ان قارون كان من قوم موسى قال  
 كان ابن عمه فبغى عليه، \* حدثنا ابن وكيع قال ساء  
 يحيى بن سعيد القطان عن سماك بن حرب عن ابراهيم  
 قال كان قارون ابن عم موسى، \* حدثنا ابن وكيع قال  
 ساء ابو معاوية عن ابن ابي خالد عن ابراهيم قال ان  
 قارون كان من قوم موسى قال كان ابن عمه، \* حدثنا بشر  
 ابن معاذ قال ساء يزيد قال ساء سعيد عن قتادة قوله ان  
 قارون كان من قوم موسى كنا نحدث انه كان ابن عمه اخي  
 ابيه وكان يسمى المنصور من حسن صورته في التوراة ولكن  
 ١٥ عدو الله نافق كما نفق السامري فاهلكه البغي، \* حدثني  
 بشر بن هلال الصواف قال ساء جعفر بن سليمان الضبعي عن  
 مالك بن دينار قال بلغني ان موسى بن عمران كان ابن عم  
 قارون وكان الله قد آتاه مالا كثيرا كما وصفه الله عز وجل  
 فقال: *وَاتَيْنَاهُ مِنْ الْكُنُوزِ مَا اِنْ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوزَ بِالْعَصْبَةِ اُولٰٓئِ*  
 ١٥ *الْقَوٰى* يعنى بقوله *تَنُوزُ* تنقل، \* وذكر ان مفاتيح خزائنه كانت  
 كالذي حدثنا ابن حميد قال ساء جرير عن منصور عن حبيبة  
 في قوله ما ان مفاتيحه لتنوز بالعصبة اولى القوة قال نجد مكتوبا

a) Praeced. om. Tn. b) Tn inserit عن سفيان, ita ut hic  
 aequè ac in isnâdo praeced. inter Ibn Waktûm et Simâkum  
 duo tradentes interessent; sed Sofyânus non a Jahja b. S.  
 tradidisse jam inde apparet quod Mizzto auctore in discipulis  
 Jahjae b. S. السفينان sunt. c) Hanc trad. om. BM; Tn  
 eam post trad. seq. habet. d) BM et C male om. e) Tn  
 المنين .. صورته f) BM وصف g) Kor. 28, vs. 76.



في الاصحاح مفتاح قارون وقُرُ ستين بغلا غرا محجلة ما يزيد  
 مفتاح منها على اصبع كَلْ مفتاح منها كنز<sup>٥</sup>، حدثني ابو  
 كريب قال ما هشام قال يا اسماعيل بن سالم عن ابي صالح  
 ما، ان مفتاحه لتنوء بالعصبة قال كانت مفتاح خزائنه تحمّل  
 على اربعين بغلا، حدثنا ابو كريب قال ما جابر بن نوح<sup>٥</sup>  
 قال يا الاعمش عن خيثة قال كانت مفتاح قارون تحمّل على  
 ستين بغلا كل مفتاح منها لباب كنز معلوم مثل الاصبع من  
 جلود، حدثنا ابن وكيع قال ما ابي عن الاعمش عن  
 خيثة قال كانت مفتاح قارون من جلود كل مفتاح مثل الاصبع  
 كل مفتاح على خزانة على حدة فاذا ركب حملت المفتاح على<sup>١٥</sup>  
 ستين بغلا اغر محجل فبغى عدو الله لما اراد الله به من  
 الشقاء والبلاء على قومه بكثرة<sup>٥</sup> ماله، وقيل ان بغية عليهم  
 كان بان زاد عليهم في الثياب شبرا، كذلك حدثني علي بن  
 سعيد الكندي وابو السائب وابن وكيع قالوا ما حفص بن  
 غياث عن ليث عن شهر بن حوشب فوعظه قومه على ما كان<sup>٢٥</sup>  
 من بغية ونهوه عنه وامروه بانفاق ما اعطاه الله في سبيله والعمل  
 فيه بطاعته كما اخبر الله عز وجل عنهم انهم قالوا له فقال  
 اذ قل لا قوم لا تفرح ان الله لا يحب الفرحين، وابتنع  
 فيما اتاك الله البذر الآخرة ولا تنس نصيبك من الدنيا

٥) Sequentia usque ad محجل، l. 11 om. Tn. ٦) C

٥) Pro hoc C في قوله. ٦) C لثرة; v. p. ٥٨, l. 13. ٧) Tn male جعفر. ٨) Kor. 11.

وَأَحْسَنَ كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكَ وَلَا تَبْغِ الْفَسَادَ فِي الْأَرْضِ إِنَّ  
 اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ وعنى بقوله ولا تنس نصيبك من  
 الدنيا لا تنس في دنياك ان تأخذ نصيبك فيها لآخرتك  
 فكان جوابه أيام جهلاً منه واغتراراً بحلم الله عنه ما ذكر الله  
 «تَعِ فِي كِتَابِهِ ان قَال لَمْ اِنَّمَا أُوتِيتُ مَا أُوتِيتُ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا  
 عَلَى عِلْمٍ عِنْدِي» \* فقول معنى ذلك على خير عندى، كذلك  
 روى ذلك عن قتادة وقال غيره عنى بذلك لولا رضا الله عنى  
 ومعرفة بفصل ما اعطاه هذا، قال الله عز وجل مَكْدِبًا قِيلَهُ  
 أَوَلَمْ يَعْلَم أَنَّ اللَّهَ قَدْ أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِهِ مِنَ الْقُرُونِ مَنْ هُوَ  
 أَشَدُّ مِنْهُ قُوَّةً وَأَكْثَرُ جَمْعًا للاموال ولو كان الله انما يعطى الاموال  
 والدنيا من يعطيه آياتها لرضا عنه وفصله عنده لم يهلك  
 من اهلك من ارباب الاموال الكثيرة قبله مع كثرة ما كان اعطاه  
 منها، فلم يردعه عن جهله وبغيه على قومه بكثرة ماله عظم  
 من وعظه وتذكير من ذكره بالله ونصيحته آياه ولكنه تهادى في  
 غيئه وخسارته حتى خرج على قومه \* في زينته راكباً برلونا  
 ابيض مسرجاً بسرج الأرجوان قد لبس ثياباً معصرة قد حمل  
 معه من الجوارى بمثل هيئته وزينته على مثل برلونه ثلاثمائة  
 جارية واربعه آلاف من اصحابه وقال بعضهم كان الذين حملوا على

a) BM بنصيبك، C incertum. b) Kor. 28, vs. 78. c) Om.  
 Tn. — Lege خير؟ d) Om. Tn. e) Kor. ibidem. f) Om.  
 BM et C. g) Item. h) Om. BM et C; v. Kor. vs. 79.  
 i) Codd. مسرجا، item antea BM et Tn برنون h) BM  
 et C مثل.

مثل هيئته وزينته \* من احبابه سبعين الفا، حدثنا ابن  
وكيع قال ساء ابو خالد الاحمر عن عثمان بن الاسود عن مجاهد  
فخرج على قومه في زينته قال علي بن ابي طالب عليها سروج  
الارجوان عليهم المعصرة فتمنى اهل الحسار من الذين خرج  
عليهم في زينته مثل الذي اوتيهم فقالوا يا كيت لنا مثل ما  
اوتي قارون انه لئذو حظ عظيم، فانكر ذلك من قولهم عليهم  
اهل العلم بالله فقالوا لهم ويحكم ايها المتمنون مثل ما اوتي قارون  
اتقوا الله واعملوا بما امركم الله به وانتهوا عما نهاكم عنه فان  
ثواب الله وجزاؤه اهل طاعته خير لمن آمن به ورسله وعمل بما  
امره به من صالح، الاعمال يقول الله ولا يلقاها الا الصابرون<sup>10</sup>  
يقول لا يلقى قيل، هذه الكلمة الا الذين صبروا عن طلب  
زينه الدنياء وآثروا جزيلا ثواب الله على صالح الاعمال على  
لذات الدنيا وشهواتها فعلوا له بما يوجب لهم ذلك،  
فلما عتا الخبيث وتمادى في غيه وطر نعمته ابتلاه الله عز وجل  
من الفريضة<sup>11</sup> في ماله، والحق الذي اليه فيه مائة ساق اليد<sup>12</sup>  
شكده به اليه عقابه وصار به عبرة للعابرين، وعظة للباقيين،  
حدثنا ابو كريب قال ساء جابر بن نوح قال ساء الاعمش عن  
المنهال بن عمرو عن عبد الله بن الحارث عن ابن عباس قال

a) Om. BM et C. b) Tn وعليهم; Bagh. ad h. l. in eadem trad. ut rec. c) V. vs. 79—80. d) BM et C inserunt من; sed cf. l. 12. e) Deest in C; BM. قبل; est accus. nom. قيل.

f) BM من C; Tn ad praeced. om. g) Codd. الفريضة.

h) BM et C حاله i) Codd. ما j) Tn لشكده C فسكده.

k) للمعتبرين Tn، للعابرين C.

لَمَّا نَزَلَتْ الزَّكَاةُ اِتَى قَارُونَ مُوسَى فَصَالَحَهُ عَلَى كُلِّ اَلْفٍ دِينَارٍ  
 دِينَارًا<sup>٥</sup> وَعَلَى كُلِّ اَلْفٍ دَرَمٍ دَرَمًا وَكُلَّ اَلْفٍ شَيْءٌ شَيْئًا اَوْ كُلَّ  
 وَكُلَّ اَلْفٍ شَاءَ شَاءً<sup>٦</sup> قَالَ اَبُو جَعْفَرٍ الطَّبْرِيُّ<sup>٧</sup> اَنَا اَشْكُ<sup>٨</sup>، قَالَ ثُمَّ اِتَى  
 بَيْتَهُ فَحَسِبَهُ فُوجِدًا<sup>٩</sup>، كَثِيرًا فَجَمَعَ بَنِي اِسْرَآئِيلَ فَقَالَ يَا بَنِي  
 اِسْرَآئِيلَ اِنْ مُوسَى قَدْ اَمْرَكُم بِكُلِّ شَيْءٍ فَاُطَعْتُمُوهُ وَهُوَ الْاَن يَرْيَدَ  
 اَنْ يَأْخُذَ<sup>١٠</sup> اَمْوَالَكُمْ فَقَالُوا لَهْ اَنْتَ كَبِيرُنَا وَسَيِّدُنَا فَمَرْنَا بِمَا شِئْتَ  
 فَقَالَ اَمْرَكُم اَنْ تَحْيِيُوْا بَفَلَانَةِ الْبَغْيِ فَتَجْعَلُوْا لَهَا جُعْلًا  
 \* فَتَقْذِفْهُ بِنَفْسِهَا فَدَسَّوْهَا فَجَعَلُوْا لَهَا جُعْلًا عَلَى اَنْ تَقْذِفْهُ  
 بِنَفْسِهَا ثُمَّ اِتَى مُوسَى فَقَالَ لِمُوسَى اِنْ قَوْمُكَ قَدْ اجْتَمَعُوا لِتَأْمُرُكُمْ  
 وَتَنْهَاهُمْ<sup>١١</sup> فَخَرَجَ اِلَيْهِمْ وَهُمْ فِي بَرَاخٍ مِنَ الْاَرْضِ فَقَالَ يَا بَنِي اِسْرَآئِيلَ  
 مَنْ سَرَقَ قَطْعَنِي يَدًا<sup>١٢</sup> وَمَنْ اقْتَرَى جُلْدًا ثَمَانِيْنَ وَمِنْ زَنَا وَلَيْسَ  
 لَهْ اِمْرَأَةٌ جُلْدًا مِائَةً وَمِنْ زَنَا وَلَهْ اِمْرَأَةٌ جُلْدًا حَتَّى يَمُوتَ اَوْ  
 رَجْمُهُ حَتَّى يَمُوتَ<sup>١٣</sup>، قَالَ اَبُو جَعْفَرٍ اَنَا اَشْكُ<sup>١٤</sup>، فَقَالَ لَهْ قَارُونَ وَاِنْ  
 كُنْتَ اَنْتَ كُلَّ وَاِنْ كُنْتُ اَنَا كُلَّ وَاِنْ بَنِي اِسْرَآئِيلَ يَزْعُمُوْنَ اَنْكَ  
 فَجَرْتَ بَفَلَانَةٍ فَقَالَ ادْعُوْهَا فَاِنْ قُلْتَ فَهِيَ كَمَا قَالَتْ فَلَمَّا اَنْ  
 جَاعَتْ قَالَ لَهَا مُوسَى يَا فُلَانَةُ قَالَتْ لُبِّيْكَ قَالَ اَنَا فَعَلْتُ بِكَ مَا  
 يَقُوْلُ هَؤُلَاءِ قَالَتْ لَا<sup>١٥</sup> كَذَبُوا وَلَكِنْ جَعَلُوا اِلَيَّ جُعْلًا عَلَى اَنْ

فصالحه عن. a) Sic codd. — Bagh. ad Kor. 28, vs. 31.

عن كل ألف Baidh. et كل ألف دينار على دينار الخ الطبري يشك في ذلك b) Om. C; Tn على واحد. c) BM inserit ملا، quod etiam IA et Bagh. om. d) BM addit، quod IA et Bagh. om. e) BM et C فتجعل IA ut rec. f) Om. Tn. g) BM et C ولتنهائم IA ut rec. h) Tn انطبري i) Om. C; Tn iuserit والله، quod etiam IA om.

اقذلك بنفسى فوثب فسجد وهو بينهم فأوحى الله اليه <sup>a</sup> مُر  
 الارض بما شئت كل يا ارض خذيم فأخذتم الى \* اقدام ثم  
 كل يا ارض خذيم فأخذتم الى ركبكم ثم كل يا ارض خذيم  
 فأخذتم الى اعناقكم كل فجعلوا يقولون يا موسى يا موسى  
 ويتضرعون اليه كل يا ارض خذيم فأطبقت <sup>c</sup> عليهم فأوحى الله <sup>d</sup>  
 اليه يقول لك عبادى يا موسى يا موسى فلا ترحمهم أما لو  
 اتيانى دعوا لوجدت قريبا <sup>e</sup> مَجِيبًا كل فذلك قوله فخرج على  
 قومه فى زينته وكانت زينته انه خرج على دواب شقر عليها  
 سروج ارجوان <sup>f</sup> عليهم ثياب مصبغة بالبهرامان كل الذين يريدون  
 الحياة الدنيا يا ليت لنا مثل ما اوتى قارون الى قوله لا يُفْلِحُ <sup>g</sup>  
 الْكَافِرُونَ \* يا محمد <sup>h</sup> تلك الدار الآخرة نجعلها للذين لا  
 يريدون علواً فى الارض ولا فساداً وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ <sup>i</sup>،  
 حدثنا ابو كريب كل مما يحكى بن عيسى عن الامش عن  
 المنهال عن رجل عن ابن عباس بنحوه \* وزاد فى فيه <sup>j</sup> كل  
 فأصاب بنى اسرائيل بعد ذلك شدة وجوع شديد فأتوا موسى <sup>k</sup>  
 فقالوا أدع لنا ربك كل فدعا لهم فأوحى الله اليه يا موسى  
 اتكلمنى فى قوم قد اظلم ما بينى وبينهم من خطاياهم وقد  
 دعوك فلم تجبهم <sup>l</sup> اما لو اتيانى دعوا لاجبتهم <sup>m</sup>، حدثنا

a) Tn addit ان، quod deest apud IA. b) Praeced. om.

Tn et BM; Tn etiam sqq. usque ad اعناقكم om. c) BM

حقيق d) BM فطبقت e) Tn وعليهم f) Om. Tn et C.

g) Deest in Kor. h) Om. BM, Tn .. وزاد i) BM دعوا

غيرى ولم يجيبهم

القاسم قال ما الحُسَيْن قال ما على بن هاشم بن البريد  
 عن الاعمش عن المنهال عن سعيد بن جبير عن ابن عباس  
 في قوله ان قارون كان من قوم موسى قال كان ابن عمه وكان  
 موسى يقضى في ناحية بني اسرائيل وقارون في ناحية قال فدعا  
 بهغية كانت في بني اسرائيل فجعل لها جعلاً على ان ترمى  
 موسى بنفسها فتركه<sup>٥</sup> حتى اذا كان يوم يجتمع فيه بنو  
 اسرائيل الى موسى الله قارون فقال يا موسى ما حدث من سرق  
 قال ان<sup>٦</sup> تَقَطَّعَ يده قال فَاِنْ كُنْتَ اَنْتَ قال نعم قال فَا حَذِّ  
 من زنا قال ان يُرْجَمَ قال وان كُنْتَ اَنْتَ قال نعم قال فانك قد  
 فعلتَ قال ويلك من قال بغلانة فدعا موسى فقال<sup>٧</sup> اَنشُدْكَ  
 بالذي انزل التنويه اصَدَّقَ قارون قالت اللهم اذ نشدتنى فأتى  
 اشهدك انك بريء وانك رسول الله وان عدو الله قارون جعل  
 لي جعلاً على ان ارميك بنفسى قال فوثب موسى فخر ساجداً<sup>٨</sup>  
 فأوحى الله اليه ان ارفع رأسك فقد امرت الارض ان تطيعك  
 فقال موسى خذني فَاخَذْتَهُمْ حتى بلغوا الحقو قال يا موسى قال  
 خذني فَاخَذْتَهُمْ حتى بلغوا الصدور قال يا موسى قال خذني فَاخَذْتَهُمْ  
 فذهبوا قال فأوحى الله اليه يا موسى استغاث بك فلم تَغْثْهُ  
 اما لو استغاثت بي لاجبتك ولاعتنتك<sup>٩</sup> حَدَّثَنَا يَشْرُ بْنُ هِلاَلٍ  
 الصَّرَافِيُّ قَالَ سَأَلَ جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ الصُّبُعِيُّ قَالَ سَأَلَ عَلِيُّ بْنُ  
 زَيْدٍ بْنُ جُنْدَانَ قَالَ خَرَجَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ مِنَ الدَّارِ وَدَخَلَ

٥) BM فتركته. ٦) Om. Tn; mox C idem om. ٧) BM  
 فاشهد. ٨) BM inserit. ٩) Om. Tn. Probabiliter leg.  
 ولاعتنته.

المقصورة فلما خرج منها جلس وتساندها عليها وجلسنا اليه  
 فذكر سليمان بن داود وقال يا أيها الملك أياكم يأتييني بعشيتها  
 قبل أن يأتيني مسليين الى قوله ان ربي غني كريمه قال  
 ثم سكت عن حديث سليمان فقال ان قارون كان من قوم  
 موسى \* فيغى عليهم وكان قد اوى من الكنوز ما ذكره الله في  
 كتابه ما ان مفتاحه لتتوزع بالعصية اول القوة فقال اما اوتيتك  
 على علم عندي قال ولى موسى وكان مؤثرا له فكان موسى  
 يصفح عنه ويعفو للقرابة حتى بنى دارا وجعل بلب داره من  
 ذهب وصرب على جذره داره صفائح الذهب وكان الملك من  
 بنى اسرائيل يغدون عليه ويروحون فيطعمهم الطعام ويجدونهم  
 ويضعكونهم فلم يدعه شقوته والبلاء حتى ارسل الى امرأه من  
 بنى اسرائيل مشهورة بالخنا \* مشهورة بالسب فجاءت فقال لها  
 هل لك ان امرك واعطيك واخلفك بنساعى على ان تأتينى  
 والملك من بنى اسرائيل عندي فتقول يا قارون الا تنهى عني  
 موسى قالت بلى فلما جلس قارون وجاء الملك من بنى اسرائيل  
 ارسل اليها فجاءت فقامت بين يديه فقلب الله قلبها وحدث  
 لها تجربة فقالت في نفسها لا اجده اليوم تجربة افضل من ان لا

a) BM تساند. b) Kor. 27, vs. 38—41. c) Praeced.  
 om. Tn. d) C حذار (i. e. حذار) et deinde بابه, Tn حد.  
 e) Glossema? — BM et C repetunt اليها. f) BM  
 قلب. g) Codd. احدث sine لا; restitui textum secundum p.  
 ٥٣١ l. 4. h) Om. Tn et BM, probabiliter propter vitiosam  
 lectionem احدث.

اولى رسول الله وأعدب عدو الله فقالت ان قارون قال لى هل  
لكم ان امرك واعطيك واخاطبك بنساعى على ان تأتيني  
والملأ من بنى اسرائيل عندي فتقول يا قارون الا تنهى عني  
موسى فلم اجد توبةً افصل من ان لا اولى رسول الله واعدب  
عدو الله فلما تكلمت بهذا اللام سقط في يدي قارون ونكس  
رأسه وسكت عن الملأ وحرف انه قد وقع في هلكه فشاع  
كلامها في الناس حتى بلغ موسى فلما بلغ موسى اشتد غضبه  
فتوصاً \* من الماء وصلى ويكى وقال يا رب عدوك لى مؤذ اراد  
فصيحى وشيئى يا رب سلطنى عليه فأوحى الله اليه ان مِ  
10 الارض بما شئت تطلعك فجاء موسى الى قارون فلما دخل عليه  
عرف الشر في وجه موسى له فقال له يا موسى ارحمنى قال يا  
ارض خذيهم قال فاضطربت دارة وساخت بقارون واصحابه الى  
اللعبين وجعل يقول يا موسى ارحمنى قال يا ارض خذيهم  
فاضطربت دارة وساخت وخسف بقارون واصحابه الى ركبهم وهو  
15 يتصرع الى موسى يا موسى ارحمنى قال يا ارض خذيهم فاضطربت  
دارة وساخت وخسف بقارون واصحابه الى سرورهم وهو يتصرع  
الى موسى يا موسى ارحمنى قال يا ارض خذيهم فخسف به  
وبداره واصحابه قال وقيل لموسى يا موسى ما افطك اما وعزى  
لو آيلى نادى لاجبته، حدثني بشر بن هلال قال سمآ جعفر  
20 ابن سليمان عن ابى عمران الجوني قال بلغنى انه قيل لموسى

a) BM inserit. b) Om. BM et C. c) Om. C. d) Tn  
و، خسف. Tn om. f) ارضه. Tn e) له. et om. في وجهه  
وساخت بقارون وخسف به واصحابه.



لا أعبده الأرض لاحد بعدك ابداً، حدثنا بشر ٥ قال  
 ما يزيد قال ما سعيدة عن قتادة فَخَسَفْنَا بِهِ وَتَنَاوَرَهُ  
 الْأَرْضَ، ذُكِرَ لَنَا أَنَّهُ يُخَسَفُ بِهِ كُلُّ يَوْمٍ كَامِلًا وَأَنَّهُ يَجْلُجِلُ  
 فِيهَا لَا يَبْلُغُ قَعَهَا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، فَلَمَّا نَزَلَتْ نَقَمَةُ  
 اللَّهِ بِقَارُونَ حَمَدَ اللَّهُ عَلَى مَا أَنْعَمَ بِهِ عَلَيْهِ الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ  
 وَعَظَّمُوا وَأَنْذَرُوهُ بِأَمْرِ اللَّهِ وَنَصَحُوا لَهُ مِنَ الْعُرْفَةِ بِحَقِّهِ وَالْعَمَلِ  
 بِطَاعَتِهِ وَنَدِمَ الَّذِينَ كَانُوا يَتَمَنَّوْنَ مَا هُوَ فِيهِ مِنْ كَثْرَةِ الْمَالِ  
 وَالسَّعَةِ فِي الْعَيْشِ عَلَى أُمْنِيَّتِهِمْ وَعَرَفُوا خَطَأَ أَنْفُسِهِمْ فِي أُمْنِيَّتِهَا  
 فَقَالُوا مَا أَخْبَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَنْهُمْ فِي كِتَابِهِ وَيَكُنَّ اللَّهُ يَبْسُطُ  
 الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَوْلَا أَنْ مَنْ أَلَّهَ عَلَيْنَا  
 \* فَصَرَفَ عَنَّا مَا أَتَى بِهِ قَارُونَ وَاجْتَلَبَهُ مَا كُنَّا نَتَمَنَّا بِالْإِمْسَاءِ  
 لَخُسِفَ بِنَا كَمَا خُسِفَ بِهِ وَبِهِمْ فَتَنَجَّى اللَّهُ تَعَّ مِنْ كُلِّ هَيْبَةٍ  
 وَبَلَغَ نَبِيَّهُ مُوسَى وَالْمُؤْمِنِينَ بِهِ الْمُتَمَسِّكِينَ بِعَهْدِهِ مِنْ بَنِي  
 إِسْرَائِيلَ وَفَتَاهُ يَوْشَعَ بْنِ نُونٍ الْمُتَّبِعِينَ لَهُ بِطَاعَتِهِمْ رَبَّهُمْ وَأَهْلَهُ  
 أَعْدَاءَهُ وَأَعْدَاءَهُمْ فِرْعَوْنَ وَهَامَانَ وَقَارُونَ وَالْكَافِرِينَ بِكُفْرِهِمْ وَتَرَدُّدِهِمْ  
 عَلَيْهِ وَخَتَمَ بِالْغَرَقِ بَعْضًا وَالْخُسْفِ بَعْضًا وَالسَّيْفِ بَعْضًا وَجَعَلَ  
 عِبْرًا لِمَنْ أَعْتَبَرَ بِهِمْ وَعِظَةً لِمَنْ آتَعَطَ بِهِمْ مَعَ كَثْرَةِ أَمْوَالِهِمْ وَكَثْرَةِ

ولا اعبد الارض تطيع (sic); IA اعبد Tn، اعبد BM ٥

جعفر بن هلال (sic) قال ما يزيد Pro his Tn احدا. ٥) Kor. ٢٨،  
 errore ex Isnado preced. habet. ٥) Kor. ٢٨،  
 vs. ٨١. ٥) BM inserit كان; deinde Tn خسف، sed mox ipse  
 quoque يجلجل dat. ٥) Om. BM et Tn. ٥) Tn et BM  
 ٥) Om. C. — V. Kor. ٢٨، vs. ٨٢. ٥) Om. Tn.

عدد جنودهم وشدة بطشهم وعظم خلقهم واجسامهم فلم تُفني  
اموالهم ولا اجسامهم ولا قواهم ولا جنودهم وانصارهم عنهم من الله  
شيءًا اذ كانوا \* يعبدون آيات الله ويسعون في الارض فسادًا  
ويتخذون عباد الله لانفسهم حَوْلًا وحاق بهم ما كانوا منه  
آمنين نعوذ بالله من عمل يقرب من سخطه ونرغب اليه في  
التوفيق لما يُدلى من محبته ونزلف الى رحمة \*

وروى عن النبي صلعم ما حدثنا احمد بن عبد الرحمن بن  
وَقَبَ قُلْ مَا عَمِيَ قُلْ حَدَّثَنِي الْمَاضِي بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ  
سُلَيْمَانَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ ابْنِ أَدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ  
١٠ ابْنِ قَبْرِ قُلْ قُلْ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّعَ أَوَّلُ أَنْبِيَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ  
مُوسَى وَآخِرُهُمْ عِيسَى قُلْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا كَانَ فِي صُخْفٍ  
مُوسَى قُلْ كَانَتْ عَبْرًا كُلُّهَا عَجِبْتُ لِمَنْ أَيْقَنَ بِالنَّارِ ثُمَّ يَصْحَكُ  
عَجِبْتُ لِمَنْ أَيْقَنَ بِالْمَوْتِ ثُمَّ يَفْرَحُ عَجِبْتُ لِمَنْ أَيْقَنَ بِالْحِسَابِ غَدًا  
ثُمَّ لَا يَعْمَلُ \* وَكَانَ تَدْبِيرُ يَوشَعَ أَمْرَ بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ لَدُنْ  
\* مَا مَاتَ مُوسَى إِلَى أَنْ تُؤْتَى يَوشَعَ كُلُّهُ فِي زَمَانٍ مَنُوشَهِرٍ عَشْرِينَ  
سَنَةً وَفِي زَمَانٍ إِفْرَاسِيَاكِ سَبْعَ سَنِينَ \* وَنَرَجِعُ الْآنَ إِلَى

ذكر القائم بالملك ببابل من الفرس بعد منوشهر  
اذ كان التاريخ اما تُذكر صحتته على سياي مذكور اعمار

١) Tn عنهم BM hic inserunt ٢) Tn et BM hic inserunt ٣) BM ter  
يسعون ٤) Om. C et BM et habent من شيء ٥) C hic عجب، deinde bis عجباً ٦) C inserit موت  
٧) BM مد، C مدد، Tn om.

ملوكهم، ولما هلك منوشهر الملك بن منشخور بن منشخورغ قهر  
 فراسيات بن فشنج بن رستم<sup>١</sup> بن ترك على خنيارث<sup>٢</sup> وملكة اهل  
 فارس وصار فيما قيل الى ارض بابل فكان يكثر المقام ببابل  
 ويهجران قلذ فأكثر الفساد في ملكة اهل فارس، وقيل انه  
 قل حين غلب على ملكتهم نحن مسرعون في اهلاك البرية وأنه<sup>٣</sup>  
 عظم<sup>٤</sup> جور وظلمه وخرّب ما كان علماً من بلاد خنارث ودفن<sup>٥</sup>  
 الانهار والقني وقحط الناس في سنة خمس من ملكه الى ان  
 خرج عن ملكة اهل فارس وردّ الى بلاد الترك فغارت المياه في  
 تلك السنين وحالت الاشجار المثمرة ولم يزل الناس منه في  
 اعظم البلية الى ان ظهر زور<sup>٦</sup> بن طهماسب<sup>٧</sup> وقد يُلَفَظ باسم<sup>٨</sup>  
 \* زو<sup>٩</sup> بغيره<sup>١٠</sup> ذلك فيقول بعضهم \* زاب<sup>١١</sup> بن طهماسبان ويقول  
 بعضهم زاغ ويقول بعضهم<sup>١٢</sup> راسب<sup>١٣</sup> بن طهماسب بن كاجو<sup>١٤</sup> به.

a) Cf. p. ٣٣٤, ann. h. Etiam Schahn. زادشم habet. b) Codd.  
 خنيارث sic BM s. p., C et Spr 30 (alio loco) حساب; Tn  
 خنيارث. Supra p. ٣٣١. ١٤ edidi خنارث, quae forma praeferenda videtur. c) Om. C et Tn et IA, item Tn in lin. 9  
 et p. ٥٣١, l. 7; sed p. ٥٣١, l. 10 Tn quoque habet ut rec;  
 cf. seq. ملكتهم d) BM اعظم. e) BM et C ودفع IA ut  
 rec.; cf. p. ٥٣١, l. 2. f) C زوا, BM درو, Tn ذو بغين,  
 quod errore ex seq. زو ortum esse videtur. g) Codd.  
 طهماسن, C aliquoties طهمارست, item Tab. ap. Ibn Khald.  
 II, lov, sed cf. seq. طهماسفان h) Om. Tn. i) BM زرار,  
 Spr. 30, f. 79 infra اسم زاب بن وقد سمى ايضا حين اعرب اسمه زاب بن  
 طهماسفان. k) Praeced. desunt in Tn. l) Tn et C راست,  
 BM et Tab. ap. Ibn Khald. l.l. راسب m) Tn كاجو C  
 كاجهور<sup>١٥</sup> Birûni ١. ٣, كاجهور ١١٨, Mas'ûdi II, كان كاجو  
 (كاجو) Spr. 30, f. 80 ut rec.

زَاب [ف] بن ارفس بن هراسف بن وندنج بن اربح بن  
 بودجوش بن مسوء بن نوذر بن منشهر وَاَمَ زَوَ مَدُول  
 ابنة وامن بن والترجاء بن قود بن سلم بن افريزون،  
 وقيل ان منشهر كان وجد في ايام ملكه على طهماسب بسبب  
 جناية جناها وهو مقيم في حدود الترك لحرب فراسيفت فاراد  
 منشهر قتله بسبب ذلك فكله في الصفح عنه عظماء اهل  
 مملكته وكان من عدل منشهر فيما ذكر انه قد كان يسوق  
 بين الشريف والوضيع والقريب والبعيد في العقوبة اذا  
 استوجبها بعض رعيته على ذنب آتاه فائق اجابته الى ما سألوه  
 من ذلك وقال لهم هذا في الدين وهم ولكنكم ان اييتم على  
 فانه لا يسكن في شئ من مملكتي ولا يقيم به فنفاه عن مملكته

a) Conj., C راد, BM om., Tn زاي, Spr. 30 راب, dubitans recepi  
 secundum Bīrūnī. b) BM s. p., C وندنج, Tn وندنج, Spr.  
 30 وندنج, alio loco وندنج, Bīr. ويدنيك, Mas. I. l. رايدينج.  
 c) BM et Spr. 30 اربح s. p., C اربح aut اربح, Tn اربح; hic  
 nonnulla desunt apud Mas. et Bīr. d) BM بودجوش, C نوح,  
 Tn بودجوش, Spr. 30 بودجوش, cf. p. ٥٣٣, l. 107.  
 e) BM منسو, C ميسو, Tn منسو, Spr. 30 ميشوا (= Mas.  
 ٥٣٣, ann. h. f) BM بوندر, C فود, Tn بوندر, Spr. 30  
 بوندر, Mas. et Bīr. I. l. ut rec. g) BM مادل, C  
 item Spr. 30 مادل, Tn مادل (sic) وَاَمَ مادل, وَاَمَ مادل, C  
 وَاَمَ مادل, Tn مادل, Spr. 30 مادل, Mas. et Bīr. I. l. ut rec. h) BM  
 وَاَمَ مادل, C وَاَمَ مادل, Tn وَاَمَ مادل, Spr. 30 وَاَمَ مادل, Mas.  
 et Bīr. I. l. ut rec. i) BM s. p., C وَاَمَ مادل, Spr. 30 وَاَمَ مادل, Mas.  
 et Bīr. I. l. ut rec. j) Sic BM et Spr. 30; Tn فود, C فود.

فشخص الى بلاد الترك فوقع الى ناحية وامن فاحتال لابنته وبي  
 محبوسة في قصر من اجل ان المنجمين كانوا ذكروا \* لولم  
 اييها انها تلد ولذا يقتله حتى اخرجها من القصر الذي  
 كانت محبوسة فيه بعد ان حملت منه بزوة ثم ان منوشهر  
 ابن لطماسب بعد ان انقضت ايام عقوبته في السجون الى  
 خنارت ملكة فارس فأخرج مادل ابنة وامن بالخيالة منها ومنه  
 في اخراجها من قصرها من بلاد الترك الى ملكة اهل فارس  
 فولدت له زوا بعد العود الى بلاد ايرانكرد<sup>د</sup>، ثم ان زوا فيها  
 ذكر قتل جدّه وامن في بعض مغازيه الترك وطرد فراسيات<sup>١٠</sup>  
 عن ملكة اهل فارس حتى ردت الى الترك بعد حروب جرت  
 بينه وبينه وقتال فكانت غلبة فراسيات اهل فارس على اقليم  
 بابل اثنتي عشرة سنة من لدن توفي منوشهر الى ان طرده  
 عنه واخرجه زو بن طهماسب الى تركستان، وذكر ان طرد زو  
 فراسيات عما كان عليه من ملكة اهل فارس كان في روز آبان من  
 شهر آبان<sup>١١</sup> فالتخذ العجم هذا اليوم عيداً لما رفع عنام فيه  
 من شر فراسيات وعسفه وجعلوا الثالث من اعيادهم النوروز  
 والمهرجان وكان زو محموداً في ملكه مُحسناً الى رعيته فأمر  
 باصلاح ما كان فراسيات افسد من بلاد خنارت وملكة بابل

١٠) Om. BM et C; Spr. 30 et IA لايبها ١١) BM بزوا Tn

١٢) BM et C et Spr. 30; mox et C زوا offert. ١٣) BM et C ايرانشهر i. e. ايرانسهر Spr. 30 ايرانكرد s. p. Tn

١٤) BM مملكة ١٥) Om. Tn et BM; Spr. 30, ut rec.

وبناءه ما كان هدم من حصون ذلك ونشله ما كان طم وغمر  
 من الانهار والقنى وكرى ما كان اندفن من المياه حتى اعد كل  
 ذلك فيما ذكر الى احسن ما كان ووضع عن انفس الخراج سبع  
 سنين فرفعة عنهم فعمرت بلاد فارس في ملكه وكثرت المياه  
 فيها ودرت معيش اهلها واستخرج بالسوان نهرًا وسماه الزاب  
 وامر فيلبيت على حافته مدينة وفي التي تسمى المدينة العتيقة  
 وكورها كورة وسماها الزوان وجعل لها ثلاثة طساسيج منها  
 طسوج الزاب الاعلى ومنها طسوج الزاب الاوسط ومنها طسوج  
 الزاب الاسفل وامر بحمل بوز الرياحين من الجبل اليها واصول  
 الاشجار ويكر ما يكثر من ذلك وغرس ما يغرس منه وكان  
 اول من اتخذ له الوان الطبيخ وامر بها وباصناف الاطعمة  
 واعطى جنوده ما غنم من الخيل والركاب مما اوجف عليه  
 من اموال الترك وغيرهم وقال يوم ملك وعقد التاج على رأسه  
 نحن متقدمين في عمارة ما اخبره الساحر فراسيات وكان له  
 ١٥ كرشاسب بن اثرت f بن سلم بن نهران بن طورك بن شيراسب

Tn ومثل BM Conject. b) وبنيان Tn وبناء C a)  
 BM الله والناس C c) s. p. ونيل C ونشل  
 d) C et Tn وها Codd. cf. Kor. 59, vs. 6. e) وكثرت IA ودرت  
 f) Emen-davi secundum "Thrita", quod in Awesta est nomen patris  
 Keresaspae; in *Kerschasp-nâmeh* (v. mox) p. ١١٣٦ انظر appel-  
 latur. C hic, itemque infra in stemmate Rostemi idem et Spr.  
 30 انظر, BM et Tn bis et IA انظر. Cf. Spiegel, *Erân. Alter-  
 thumskunde* I, 562. g) Sic hic Tn, BM s. p., C سراسب,  
 Spr. 30 شيراسف; est idem qui in *Kerschasp-nâmeh* (in  
 fine Schahn. ed. Macan IV, p. ١١٢٨) et *Modjmel at-T.*  
 (Journ. as. 1841, I), 167 شيدسب nominatur; idem nomine  
 شهراسب supra p. ١٣٥, l. 1 occurrit, ubi lege secundum BM

ابن اروشاسب بن طوچ بن افریدون الملك وقد نسب به بعض  
نساق الفرس غیر هذا \* النسب فيقول هو كرشاسب بن  
اسناس \* بن طهموس بن \* اشك بن نرس، بن حر \* بن  
دورسرو \* بن منوشهر الملك موازرا له على ملكه، ويقول بعضهم كان  
زو وكرشاسب مشتركين في الملك والمعروف من امرها ان الملك \*  
كان لزو بن طهماسب وان كرشاسب كان له موازرا ومعينا وكان  
كرشاسب عظيم الشأن في اهل فارس غير انه لم يملك فكان  
جميع ملك زو الى ان انقضى ومات فيما قيل ثلث سنين،  
ثم ملك بعد زو كيقباد وهو كيقباد بن زاغ / بن

بوجاه \* بن مسوء بن نوثر بن منوشهر وكان متزوجا بفرس \*  
ابنة مدرسا \* التركي وكان مدرسا من رؤوس الاتراك وعظماء

ابن شهراسب ويقل ابن زينسب ابن ارشاسب (cf. ibi annot. d)  
et dele finem annot. a inde a „fortasse”, nam non شهراسب sed  
illud زينسب est Birūnī.

a) اسناس، Spr. 30، اسناس، BM؛ ارشاسب، Btr. (in eadem  
catena). بجرمان، d) Praeced om. Tn. e) Sic C et Spr. 30 a. p.,  
Tn زجر، BM et C زجر، Tn. نوس، BM et Btr. قرس، Tn  
30 زجر a. p., deest apud Btr. e) BM et Tn دورسرو، C  
دورسرو، Spr. 30 دورسر، Btr. scripsi secundum Bundeh. vii,  
l. 17. f) BM hic زاغ، infra in hist. Kai Kawūsi زاغ، Tn

زو = زاب = زاغ، Spr. 30، زاغ، infra، دواع،  
secundum *Modjmel et T.* 171. g) بوجاه، BM a. p., C، بوجاه a. p.,  
infra l. l. ambo، بوجاه، Tn، بوجاه، infra، بوجاه،  
Btr. نوذا، (؟ بوجاه)، Btr. deest apud IA. h) BM مدشر، C  
مدشو، Btr. ميسو، Spr. 30، منشري (؟ ditto gr.)، Tn، مشر،  
Spr. 30، بفرس، Tn، بقرتک، C، Sic BM a. p., C. i) BM a. p., Tn، مدرسا،  
max، مدرسيا، C، مدرسا، Tn، مدرسيا، Spr. 30 bis مدرسيا.

فولدت له كى افنه وكى كوس وكى ارش<sup>a</sup> وكيبه ارش<sup>a</sup>  
وكيفاشين وكيبه<sup>d</sup> وقولاء م الملك للبابرة وآباء الملوك للبابرة<sup>e</sup>  
وقيل ان كيقبل قال يوم ملك وعقد التاج على رأسه نحن  
مدوخون بلاد الترك ومجتهدون في اصلاح بلادنا حدين عليها

كى وافيا 101, Ibn Khald. II, 101 كى اوجه BM, كى افنه C<sup>a</sup>;  
hoc nomen ex Awestico Kai Aipiwohu ortum Arabes, quippe  
qui pehlevicam scriptionem male intellexerint, affne vel  
ابنه Cl. Noldeke in ZDMG XXXII, 571 sq. probavit.  
legisse, Cl. Spiegel, Erân. Alterthk. I, 584 et Noldeke l.l.) regum  
nomina exhibet, hoc sextum non commemorat. Quem errorem  
non a Tab. ipso commissum esse, inde patet quod Ibn Khald.  
quoque, quamquam h. l. non ex illo hausit, (ille enim nume-  
rum filiorum „sex“, hic „quinque“ tradit), hoc nomen كى  
deest. d) BM وكينته, C وكيبه, Tn وكيبه, Ibn Khald.  
نيه; deest in cod. Spr. 30. — Manifestum est, Tabar-  
ium hñc a traditione Awestae dissentire, quae (exemptis  
Kai Kāwūso, Sijāwachscho, Kai Chosrawo) tantummodo quin-  
que (cl. Spiegel, Erân. Alterthk. I, 584 et Noldeke l.l.) regum  
nomina exhibet, hoc sextum non commemorat. Quem errorem  
non a Tab. ipso commissum esse, inde patet quod Ibn Khald.  
quoque, quamquam h. l. non ex illo hausit, (ille enim nume-  
rum filiorum „sex“, hic „quinque“ tradit), hoc nomen كى  
offert, omisso كيبه ارش. Ortum mihi esse videtur ex varia lec-  
tione nominis filii primi افنه كى et legendum كيبه  
كى = كيبه. Nam hunc primum filium nonnulli scriptores patrem reli-  
quorum filiorum fecerunt, quem patrem alii كيفو (pater Kai  
Pischni apud Hamza 36 [= كى افنه Spr. 30, f. 94] et sic  
etiam in Modjmelo l.l. p. 172 pro كى افنه legendum est)  
vel كادو (sic in cod. ms. Leidensi apud Noldeke l.l.), alii  
vero كى افنه (Spr. 30, f. 81), vel كيبه (sic, punctis variis,  
Tabari infra in historia Kai Kāwūsi ter nomen patris ejus,  
vel patris Kai Areschi tradit, item IA et Btr. كينيه) appel-  
lant, unde ambo nomina eidem Kai Kobādhi filio fuisse apparet.  
Quisnam istius vitii apud Arabes auctor sit, obscurum est. —  
Adnotandum est, Tabarium infra in historia Kai Kāwūsi alium  
atque hñc auctorem sequi; hñc enim Kai Kāwūsum etc. filios  
Kai Kobādhi, infra ejus nepotes كيبه patre natos facit.



وانه قدّم مياه الانهار والعيون لشرب الارضين وسقى البلاد  
باسمائها وحدّها بحدودها وكثر الكرو وبيّن حيزه كد كورة منها  
وحريها وامر الناس باقخاذ الارض واخذ العُشر من غلاتها  
لارزاق الجنّد وكان فيما ذكر كيقبال يُشبهه في حرصه على العبارة  
ومنعه البلاد من العدو وتكبّه في نفسه بفرعون، وقيل ان  
الملوك الكنيّة واولادهم من نسله وجرت بينه وبين الترك وغيرهم  
حروب كثيرة وكان مُقيماً في حدّ ما بين ملكة الفرس والترك  
بالقرب من نهر بلخ لمنع الترك من تطرّق شيء من حدود  
فارس وكان ملكه مائة سنة والله اعلم. ورجع الآن الى

### ١٥ ذكر امر بني اسرائيل

والقوم كانوا، بامورهم بعد يوشع بن نون والاحداث التي كانت في  
عهد زو وكيقبال، ولا خلاف بين اهل العلم بأخبار الماضين  
وامور الامم السالفين من امتنا وغيرهم ان القيم بامور بني  
اسرائيل بعد يوشع كان كالب بن يوفنا ثم حزقييل بن بولي،  
من بعده وهو الذي يقال له / \* ابن العجوز، فحدثنا ابن حميد  
قال بما سلمه عن ابن اسحاق قال انما سَمِيَ حَزَقِيلُ بن بُولَى  
ابن العجوز انها سالت الله الولد وقد كبرت وعقمت فوهبه  
الله لها فبذلك قيل له / ابن العجوز وهو الذي دعا للقيم  
الذين ذكر الله في الكتاب لمحمد صلعم كما بلغنا اَلَمْ تَرَ

الكرو وبين BM، الكرويين حين C د) حشرب C، لشرب BM ا)

Om. Tn. e) IA ut rec. الكرو وحيز Tn. (حز. e. i.) حل

بنودي C، p. s. بنودي BM ubique e) واورام C، العجم BM d)

h) Praecedd. f) Tn ut rec. انه Tn g) Sic uterque codex. h) Tn ut rec.

om. Tn. i) Kor. 2, vs. 244.

إلى الذين خرجوا من ديارهم وهم ألوف حذر الموت،  
حدثني محمد بن سهل بن عسكر قل نأ اسماعيل بن عبد  
الكريم قل حدثني عبد الصمد بن معقل انه سمع وقب بن  
منبه يقول اصاب ناساً من بني اسرائيل بلاءاً شدة من الزمان  
فشكوا ما اصابهم فقالوا يا ليتنا قد متنا فاسترحنا مما نحن  
فيه فأوحى الله الى حزقيال ان قومك<sup>a</sup> صاحوا من البلاء وزعموا  
انهم ودوا لو ماتوا فاستراحوا واتى راحة لهم في الموت ايظنون  
اننى لا اقدر على ان ابعثهم بعد الموت فانطلق الى جبانة كذا  
وكذا فلن فيها اربعة آلاف \* قل وهب<sup>b</sup> وم الذين<sup>c</sup> قل الله تع  
10 ار تر الى الذين خرجوا من ديارهم وهم ألوف حذر الموت فقم  
فيهم فنادهم وكانت عظامهم قد تفرقت فرقتها<sup>d</sup> الطير والسباع  
فناداهم حزقيال فقال يا ايها العظام النخرة ان الله عز وجل  
يأمرك ان تجتمعي فاجتمع عظام كل انسان منهم<sup>e</sup> معا ثم نادى  
ثانية حزقيال فقال ايها العظام ان الله يأمرك ان تكتسي<sup>f</sup>  
15 اللحم فاكنت اللحم وبعد اللحم جلدا فكانت اجساداً ثم  
نادى حزقيال الثالثة فقال ايها الارواح ان الله يأمرك ان تعودي  
في اجسادك فقاموا بالذن الله وكتبوا تكبيراً واحدة<sup>g</sup>  
حدثني موسى بن هارون قل نأ عمرو بن حبان قل نأ اسباط  
عن السدقي في خبر ذكره عن ابي مالك وعن ابي صالح عن  
20 ابن عباس وعن مرة الهمداني عن ابن مسعود وعن ناس من

<sup>a</sup>) C addit قد. <sup>b</sup>) Om. Tn. <sup>c</sup>) 'Ar. 176b ومزقتها. <sup>d</sup>) Om. Tn. <sup>e</sup>) Tn تكسى; 'Ar. ut rec.

اصحاب النبي صلعم اذ تراءى اليهم فخرجوا من ديارهم و  
 الوفاء حذر الموت فقال لهم الله موتوا ثم احيائهم كانت قرية  
 يقال لها دارودان قبل واسط فوقع بها الطاعون فهرب عامة اهله  
 فنزلوا ناحية منها فهلك اكثره من بقى في القرية وسلم الآخرون  
 فلم يمضت منهم كثير فلما ارتفع الطاعون رجعوا سالمين فقال  
 الذين بقوا اصحابنا هؤلاء كانوا احزم منا لو صنعنا كما صنعوا  
 بقينا ولئن وقع الطاعون ثلثية لنخرجن معكم فوقع في قلوب  
 فهربوا وبعصه وثلثون الفا حتى نزلوا ذلك المكان وهو واد  
 افيح فناداهم ملك من اسفل الوادي وآخر من اعلاه ان موتوا  
 فماتوا حتى هلكوا وبلية اجسادهم فرباهم نبي يقال له  
 حزقيال فلما رآهم وقف عليهم فجعل يتفكر فيهم ويلوى شدة  
 واصابعه فاوحى اليه الله يا حزقيال تريد ان اريك كيف احييهم  
 قل نعم وانما كان تفكره انه تعجب من قدرة الله عليهم فقال  
 نعم فقيل له ناد فنادى يا ايها العظام ان الله يأمرك ان  
 تجتمعي فجعلت العظام ينير بعضها الى بعض حتى كانت  
 اجسادا من عظام ثم اوحى الله ان ناد يا ايها العظام ان  
 الله يأمرك ان تكتسي لحما فاكنتس لحما ودمما وثيابها التي  
 ماتت فيها وفي عليها ثم قيل له ناد فنادى يا ايها الاجساد  
 ان الله يأمرك ان تقومي فقاموا، حدثني موسى قل ما  
 عمرو قل ما اسباط قل فرعم منصور بن المعتمر عن مجاهد

a) Addidi ex 'Ar. 171a et 1A 141; (Jâcôt II, 241) (يعضى) ;  
 Codd. om. b) Codd. وبقيت، quod secundum p. 538, l. 15  
 et 541, l. 15 rejeci. c) C bis حزقيال. d) Tu قل. e) Hanc  
 trad. om. C.

انتم قاتلوا حين أحيوا سبحانه ربنا ومحمدك لا إله إلا انت  
 فرجعوا الى قومهم احياء يعرفون انهم كانوا موتى سخنة الموت  
 على وجوههم لا يلبسون ثوبا إلا عد نساء مثل الففن حتى  
 ماتوا لآجانهم التي كتبت لهم، حدثنا ابن حميد قال سنا  
 ٥ شكام عن عنبسة عن اشعث عن سائر النصري<sup>٥</sup> قال بينما عمر  
 \* ابن الخطاب<sup>٦</sup> يصلى ويهوديان خلفه وكان عمر اذا اراد ان  
 يركع خوى فقال احدهما لصاحبه اهو هو \* قال فلما انقفل عمر  
 قال ارايت قول احدهما لصاحبه اهو هو فقلا، انا نجد في  
 كتابنا قرنا من حديد يعطى \* ما أعطى<sup>٧</sup> حزقيل الذى احيى  
 ١٥ الموق<sup>٨</sup> باذن الله فقل عمر ما نجد في كتابنا حزقيلا ولا احيى  
 الموق<sup>٩</sup> باذن الله إلا عيسى بن مريم فقلا اما تجد في كتاب  
 الله<sup>١٠</sup> ورسلا لم تقصصهم عليك فقال عمر بلى قلا وأما احياء  
 الموق<sup>١١</sup> فسنحدثك ان بنى اسرائيل وقع فيهم<sup>١٢</sup> انبياء فخرج منهم  
 قوم حتى اذا كانوا على رأس ميل امامهم الله فبنوا عليهم حائطا  
 ١٥ حتى اذا بليت عظامهم بعث الله حزقيلا فقام عليهم فقل ما  
 شاء الله فبعثهم الله له فانزل الله في ذلك ان تر الى الذين  
 خرجوا من ديارهم وهم ائوف حذر الموت الآية<sup>١٣</sup>، حدثنا ابن

videtur: بن اسلم البصرى Tn، البصرى C، النصرى BM <sup>٥</sup> مولى انصريين esse, qui cognomen ابن عبد الله النصرى  
 habuit et e. g. ab Abū Horaira et 'A'isha tradidit (Mizzl et  
 Soyūti in *Tuchfat* s. v. اسبلان). <sup>٦</sup> Om. BM et C. <sup>٧</sup> Om.  
 BM. <sup>٨</sup> C يعطى، BM om. <sup>٩</sup> Kor. 4, vs. 162. <sup>١٠</sup> Tn  
 له عليهم <sup>١١</sup> BM (et C?) addit <sup>١٢</sup> عليه

جيد قال لما سلمة قال لما محمد بن اسحق عن وهب بن  
 منبه ان كالب بن يوفنا لما قبضه الله بعد يوشع خلف فيهم  
 يعني في بني اسرائيل حزقيل بن بوزى وهو ابن العجوز وهو  
 الذى دعا للقوم الذين ذكر الله في التتاب لمحمد صلعم كما  
 بلغنا الا تر الى الذين خرجوا من ديارهم الايتة قال ابن جيد  
 قال سلمة قال ابن اسحق فبلغني انه كان من حديثهم انهم  
 خرجوا فراراً من بعض الاولياء من الطاعين \* او من سقم  
 كان يصيب الناس حذراً من الموت \* ولم الوف حتى اذا نزلوا  
 بصعيد من البلاد قال الله لهم موتوا فانوا جميعاً فهد أهل  
 تلك البلاد فحظروا عليهم حظيرة / دون السباع ثم تركوهم  
 \* فيها وذلك انهم كثروا عن ان يغيبوا فترت بهم الامان والدهور  
 حتى صاروا عظاماً تحرق فتر بهم حزقيل بن بوزى فوقف عليهم  
 فتعجب لامرهم ودخلته رحمة لهم فقبل له ان يحب ان يجيبهم  
 الله فقال نعم فقبل له ثلثه فقال \* آيتها انعظام الرميم التي  
 قد رمت وليت ليرجع كذل عظم الى صاحبه فناداهم بذلك  
 فنظر الى العظام تتواثب \* يأخذ بعضها بعضاً ثم قيل له قل  
 آيتها اللحم والنعصب والجلد اكسى العظام بالان ربك قال فنظر  
 اليها والنعصب يأخذ العظام ثم اللحم والجلد والاشعار حتى

a) Om. Tn. b) BM et C الوا، Tn الاولياء. c) Om. Tn.  
 d) Tn الموت. e) C الصعيد. f) Tn .... فحسبوا. g) Praeced. om. BM; C يغيبوا pro بغشوا.  
 h) Codd. فقال. i) Tn الرمم. j) Tn et C تواثب. k) BM  
 اكسى، Tn اكسى.

استمروا خلقاً ليست فيهم الارواح ثم دعا لهم بالحياة فتغشاه  
من السماء \* شيء كدربة حتى غشى عليه منه ثم افاق والقوم  
جلوس يقوون سبحان الله فقد احيى الله، فلم يذكر  
لنا مدة مكث حزقيل في بني اسرائيل \* ولما قبض الله  
حزقيل كثرت الاحداث فيما ذكر في بني اسرائيل وتركوا عهد  
الله انذى عهد اليهم في التوراة وعبدوا الاوثان فبعث الله  
اليهم فيما قيل

### الياس

ابن ياسين بن فنحاص بن العيزار بن هارون بن عمران  
١٥ تحدثنا ابن حميد قل ما سلمة قل حدثني محمد بن اسحاق  
ثم ان الله عز وجل قبض حزقيل وعظمت في بني اسرائيل  
الاحداث ونسوا ما كان من عهد الله اليهم حتى نصبوا الاوثان  
وعبدوها من، دون الله فبعث الله اليهم ايلياس بن ياسين بن  
فنحاص بن العيزار ابن هارون بن عمران نبياً وانما كانت  
٢٥ الانبياء من بني اسرائيل بعد موسى يبعثون اليهم بتجديد  
ما نسوا من التوراة فكان الياس مع ملك من ملوك بني اسرائيل  
يقول له احب وكن اسم امرأته ازيل، وكان يسمع منه ويصدقه  
وكن ايلياس يقيم له امره وكان سائر بني اسرائيل قد اتخذوا

a) Tn كربة، sed mox ipse منه، quod BM et C om.  
b) BM et C خقب. c) Om. BM et Tn: 'Ar. lxxx ut rec.  
d) Tn hfc بيسي: 'Ar., IA et Baidh. ad Kor. 37, vs. 123  
ut rec. e) BM اريك، C اريك، Tn ارجل، 'Ar. اريك. f) BM  
به، IA ut rec.

صنمًا يعبدونه من دون الله يقال له بعمل، قال ابن اسحاق  
وقد سمعت بعض أهل العلم يقول ما كان بعمل إلا امرأة  
يعبدونها من دون الله، يقول الله لحمد صلعم «وَأَنَّ إِلِيَّاسَ  
لَمَنْ الْمُرْسَلِينَ، إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَلَا تَتَّقُونَ إِلَى رَبِّ آبَائِكُمْ  
الْأَوَّلِينَ فَجَعَلَ إِلِيَّاسٌ يَدْعُوهم إِلَى اللَّهِ حَزَّ وَجَدَ وَجَعَلُوا لَا يَسْمَعُونَ»  
منه شيئاً إلا ما كان من ذلك الملك \* والملك متفرقة بالشام كل  
ملك له ناحية منها يأكلها فقال ذلك الملك الذي كان إلياس  
معه يقوم له بأمره، ويأمره على عذبي من بين أصحابه يوماً يا  
إلياس والله ما أرى ما تدعو إليه إلا باطلاً والله ما أرى فلاناً  
وفلاناً يعدّ ملوكاً من ملوك بني إسرائيل قد عبدوا الاوثان من  
دون الله الأعلى مثل ما تحس عليه يأكلون ويشربون ويتنعمون  
مُملكين ما ينقص دنياهم أمرهم الذي تزعم أنه باطل وما نرى  
لنا عليهم من فضل، فيزعمون والله أعلم أن إلياس استرجع وهم  
شعر رأسه وجلده ثم رفضه وخرج عنه ففعل ذلك الملك فعَل  
أصحابه عِبْدَهُ الاوثان وصنع ما يصنعون فقال إلياس اللهم أن بني  
إسرائيل قد أبوا إلا الكُفْرَ بك والعبادة لغيرك فغير ما بهم من  
نعمتك أو كما قال، فحدثنا ابن حميد قال سمّا سلمة قال حدثني  
محمد بن اسحاق قال ذكر لي أنه أوحى إليه أنا قد جعلنا  
أمر أركانهم عبيدك واليك حتى تكون أنت الذي تأمر في ذلك

a) Kor. 37, vs. 123—126.

b) Praeced. om. BM, يأكلها

deepest in Tn, sed exstat apud IA. c) BM (et C?) امرأة (et l.

يقيم. d) BM عبيد

قتل اليلس الهم فامسك عنهم المطر فحبس عنهم ثلث سنين  
 حتى هلكت الماشية والدواب واليهوام والشجر وجهد الناس  
 جهدا شديدا وكان اليلس فيما يذكرون حين نأ بذلك  
 على بنى اسرائيل قد استخفى شغفا على نفسه منهم وكان  
 حيث ما كان وضع له رزقي فكلوا اذا وجدوا ريح الخبز في  
 دار او بيت قالوا لقد دخل اليلس هذا المكان فطلبوه ولقى  
 اهل ذلك المنزل منهم شرا ثم انه اوى ليلة الى امرأة من بنى  
 اسرائيل لها ابن يقال له اليسع بن اخطوب به ضر فاوته  
 واخفت امره فدعا اليلس لابنها فعوق من الضر الذي كان به  
 ١٥ واقتبع اليسع اليلس فآمن به وصدقه ولزمه فكان يذهب معه  
 حيثما ذهب وكان اليلس قد اسن وكبر وكان اليسع غلاما  
 شابا فيزعمون والله اعلم ان الله اوحى الى اليلس انه قد  
 اهلك كثير من الخلق عن ان يعص سوى بنى اسرائيل من  
 ان اريد هلاكه بخطايا بنى اسرائيل من البهائم والدواب  
 ٢٥ والطيور واليهوام والشجر بحبس المطر عن بنى اسرائيل فيزعمون  
 والله اعلم ان اليلس قال اى رب دعني اكن انا الذي انعم  
 لهم به واكن انا الذي آتيهم بالفرج عما هم فيه من البلاء الذي  
 اصلبهم لعلمهم ان يرجعوا وينزعوا عما هم عليه من عبادة  
 غيرك قيل له نعم فجا اليلس الى بنى اسرائيل فقال لهم انكم  
 قد هلكتم جهدا وهلكت البهائم والدواب والطيور واليهوام

ا) Om. BM et C. b) BM فيعلبونه ويلقى. c) Tn او  
 يقولوا, Ar. ١٨٢b ut rec.; cf. quoque p. ٥٢٣, L. 15 et 16.



والشجر بخطاياكم وانكم على باطل وغرور او كما قال لهم فان  
 كنتم تُحِبُّون ان تعلموا ذلك وتعلموا ان الله عليكم ساخطٌ  
 فيما انتم عليه وأن الذي اذعوكم اليه لُفَّ فَأُخْرِجُوا  
 بِأُصْنَامِكُمْ هَذِهِ الَّتِي تَعْبُدُونَ وَتَزْعُمُونَ أَنَّهَا خَيْرٌ مَّا اذعوكم  
 اليه فان استجابتم لَمْ فَذَلِكَ كما تقولون وَإِنْ فِي هَذَا تَفْعَلُونَ  
 علمتم انكم على باطل فنزعتم فدعوتُ الله ففرج عنكم ما انتم  
 فيه مِنَ الْبَلَاءِ ۖ قَالُوا اَنْصَفْتَ فَأُخْرِجُوا بِأَوْثَانِهِمْ وَمَا يَتَّقُونَ بِهِ  
 إِلَى اللَّهِ مِنْ أَحَدائِهِم الَّتِي لَا يَرْضَى فَعَصَوْهَا فَلَمْ يُسْتَجَبْ لَهُمْ  
 وَلَمْ يُفَرِّجْ عَنْهُمْ مَا كَانُوا فِيهِ مِنَ الْبَلَاءِ حَتَّى عَرَفُوا مَا فِيهِ عَلَيْهِ ۖ  
 مِنَ الضَّلَالَةِ وَالْبَاطِلِ ثُمَّ قَالُوا لَا إِلَهَ إِلَّا الْيَلَسُ إِنَّا قَدْ هَلَكْنَا  
 فَأَدْعُ اللَّهَ لَنَا فَعَلَا لَهُمُ الْيَلَسُ بِالْفَرَجِ ۖ مَا فِيهِ وَإِنْ يُسْقُوا  
 فَأُخْرِجَتْ سَحَابَةٌ مِثْلَ التَّرْسِ بَيْنَ اللَّهِ عَلَى ظَهْرِ الْبَحْرِ وَمَا يَنْظُرُونَ  
 ثُمَّ تَرَامَى إِلَيْهِ السَّحَابُ ثُمَّ أَدْجَنْتْ ثُمَّ أَرْسَلَ اللَّهُ الْمَطَرَ فَظَنُّوا  
 فَحَيَّيْتُ بِلَادَهُمْ وَفَرَّجَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا فِيهِ مِنَ الْبَلَاءِ فَلَمْ يَنْزِعُوا  
 وَلَمْ يَرْجِعُوا وَأَقَامُوا عَلَى اخْبَثَ مَا كَانُوا عَلَيْهِ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ  
 الْيَلَسُ مِنْ كُفْرِهِمْ دَعَا رَبَّهُ أَنْ يَقْبِضَهُ إِلَيْهِ فَيُرْجِعَهُ مِنْهُمْ فَقِيلَ لَهُ  
 فِيمَا يَزْعُمُونَ أَنْظِرْ يَوْمَ كَذَا وَكَذَا فَأُخْرِجْ فِيهِ إِلَى بَلَدٍ كَذَا  
 وَكَذَا فَمَا جَاءَهُ مِنْ شَيْءٍ فَأَرْكَبَهُ وَلَا تَهْبَهُ فَخَرَجَ الْيَلَسُ وَخَرَجَ  
 مَعَهُ الْيَسَعَ بَيْنَ اخْطُوبَ حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْبَلَدِ الَّذِي ذُكِرَ لَهُ

a) BM inserit اَنْصَفْتَ, quod et 'Ar. et IA om. b) Ita  
 Tn, BM (s. voc.) et IA; C et 'Ar. تَسْتَجِبُ, sed C quoque  
 mox يَفْرِجُ c) Tn خِيَه d) Sic codd., 'Ar. كَلَّا.

في المكان الذي أمر به أقبيل فرس من نار حتى وقف بين  
يديه فوثب عليه فظنطق به فناداه اليسع ياليس ياليس ما  
تأمرني فكان آخر عهدهم به فكساه الله الريش وألبسه النور  
وقطع عنه لذة الطعام والمشرب وطار في الملائكة فكان انسيا  
ملكيا ارضيا سمائيا ٥ ثم قام بعد اليلس بأمر بني اسرائيل  
فيما حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن اسحاق قال  
كما ذكر لي عن وهب بن منبه قال ثم نبي فيهم يعني في  
بني اسرائيل بعده يعني اليلس اليسع فكان فيهم ما شاء الله  
أن يكون ثم قبضه الله اليه وخلفت فيهم لخلف وعظمت فيهم  
للخطايا وعندهم التابوت يتوارثونه كبراً ٥ عن كبر فيه السكينة ٥  
وبقية ما ترك آل موسى وآل هارون فكانوا لا يلقاهم عدو  
فيقتلون التابوت ويحرقون به معهم ألا هزم الله ذلك العدو  
والسكينة فيما ذكر ابن اسحاق عن وهب بن منبه عن بعض  
اهل العلم من بني اسرائيل رأس هرة ميتة فلذا صرخت في  
التابوت بصراخ هرة ايقنوا بالنصر وجاءهم انفتح ٥ ثم خلف  
فيهم ملك يقال له ايلاف وكان الله قد بارك لهم في جبلهم من  
ايليا لا يدخله عليهم عدو ولا يحتاجون معه الى غيره فكان  
احدهم فيما يذكرون يجمع التراب على الصخرة ثم ينبذ فيه

٥) Om. Tn. ٦) BM حتى ٧) Tn بعد ٨) BM (et C?)

والواقر BM inepte inserit ٩) صغير عن كبير Ar. ١٠) كبر

ذكر من ملك بني C hic inserit ١١) C هرة IA ut rec. ١٢) C

اسرائيل بعد ذلك من الملوك

الحب فيُخرج الله له ما يأكل سنة هو وعياله ويكون لأحدكم  
الزيتونة فيعتصر منها ما يأكل هو وعياله سنة فلما عظمت  
أعدائهم وتركوا عهد الله إليهم نزل به عليهم عدو فخرجوا إليه  
وأخرجوا التابوت كما كانوا يخرجونه ثم زحفوا به فقوتلوا حتى  
استلب من أيديهم ثلثي ملكهم أيلاف فأخبر أن التابوت قد  
أُخذ واستلب فالت عنقه ذات كمدًا عليه فمرج أمرهم بينهم  
واختلف ووطئ عدوهم حتى أصيب من ابنائهم ونسائهم فكنوا  
على اضطراب من أمرهم واختلاف من أحوالهم يتمنون أحيانًا  
\* في غيهم وهلاكهم تسلط الله عليهم من ينتقم به منهم  
\*\* ويراجعون التوبة أحيانًا فيكفيهم الله شر من بقاهم سواء<sup>١٥</sup>  
حتى بعث الله فيهم طالوت ملكًا ورد عليهم تابوت الميثاق  
وكانت مدة ما بين وفاة يوشع بن نون التي كان أمر بني  
إسرائيل في بعضها إلى القصة منهم والساسة وفي بعضها إلى  
غيرهم من يقهرهم فيتملك عليهم من غيرهم إلى أن ثبت  
الملك فيهم ورجعت النبوة إليهم بشمويل بن بلية أربع مائة  
سنة وستين سنة فكان أول من سلط عليهم فيما قيل رجل  
من نسل لوط يقال له كوشان فقهرهم والتهم ثمان سنين

<sup>١٥</sup> Ar. 'سنته' — Deinde BM bis 'سنته' — 'Ar. منه addit Tn. ut rec. <sup>١٦</sup> Tn نهض، om. بيم، IA ut rec. <sup>١٧</sup> BM استلبت، C استلب et item Tn استلبى; recepi استلب، quod mox iteratur; cf. ٥٥٢, l. ١١. <sup>١٨</sup> Om. Tn et C; sed cf. lin. sq. — 'Ar.

<sup>١٩</sup> Inde a \* وهم يراجعون 'Ar. وراجعوا Cod. <sup>٢٠</sup> واختل om. BM. <sup>٢١</sup> Codd. فيكفهم. <sup>٢٢</sup> Inde a \*\* om. Tn. <sup>٢٣</sup> BM hic et infra تالي; Tn تالي; infra bis التعليل; IA et 'Ar. ١٢٦ ut rec. <sup>٢٤</sup> Deest in codd.



ثم قام بأمرهم رجل منهم يقال له يفتح ست سنين ثم دبرهم  
 \* من بعده بجشون وهو رجل من بني إسرائيل سبع سنين  
 ثم دبرهم بعده ألون \* عشر سنين ثم بعده كيرون ، ويستيه  
 بعضهم عكرون ثماني سنين ثم قهرهم أهل فلسطين وملوكهم  
 أربعين سنة \* ثم وليهم شمسون وهو من بني إسرائيل عشرين  
 سنة ثم بقوا بغير رئيس ولا مدبر لأمرهم بعد شمسون فيما  
 قيل عشر سنين ثم دبر أمرهم بعد ذلك على ألهن وفي أيامه  
 غلب أهل غزة ، وعسقلان على تابوت الليثاني فلما مضى من  
 وقت قيامه بأمرهم أربعين سنة بعث شمويل نبياً فدبر شمويل  
 أمرهم فيما ذكر عشر سنين ثم سألوا شمويل حين نالهم بالذل<sup>١٥</sup>  
 والهوان معصيتهم ربهم اعداؤهم أن يبعث لهم ملكا يجاهدون  
 معه في سبيل الله فقال لهم شمويل ما قد قص الله في كتابه  
 العزيز \*

### ذكر خبر شمويل بن بالي بن علقمة

ابن يرخام بن اليهو بن تهر بن صوف<sup>١٥</sup>  
 وظالوت وجالوت

كان من خبر شمويل بن بالي أن بني إسرائيل لما طال عليهم

a) BM ياجسون ، IA بجشون ، C بجشون (Jud. 12, 8).

b) BM pro hoc من ; praeced. desunt in Tn. c) Om. BM et Tn; Tn etiam sqq. usque ad قهرهم om; IA لترون pro habet. d) Om. Tn. e) C pergit وأهل f) BM

بهرصوت ، Tn بهرصوت ، BM et C بالذل s. p. g) Om. codd. ، BM et C بالذل ، الذي بهم صوف Ar. ؛ بهرصوف

البلد وانتقم الملوك من غيرهم ووطئت بلادهم وقتلوا رجالهم  
وسبوا نزاريتهم وغلبوهم<sup>٥</sup> على التابوت الذى فيه السكينة وبقيّة<sup>٦</sup>  
مما ترك آل موسى وآل هارون وهك كانوا يُنصرون<sup>٧</sup>، اذا لقوا  
العدو<sup>٨</sup> وغبوا<sup>٩</sup> الى الله عز وجل في ان يبعث لهم نبيا يقيم  
امرهم، فحدثني موسى بن هارون الهمداني قال لما عمرو بن حنّاد  
قال لما اسباط عن السندي في خبر ذكره عن ابي مالك وابي  
صالح عن ابن عباس وعن مرة عن ابن مسعود وعن ناس من  
اصحاب رسول الله صلعم كانت بنو اسرائيل يقاتلون<sup>١٠</sup> العالقة  
وكان ملك العالقة جالوت وانهم ظهروا على بنى اسرائيل فضربوا  
عليهم الجزية واخذوا ثورتهم فكانت بنو اسرائيل يسألون الله  
ان يبعث لهم نبيا يقاتلون معه وكان سبط النبوّة قد هلكوا  
فلم يبق منهم الا امرأة حبلى فأخذوها فحبسوها في بيت  
وهية أن تلد جارية فتبدله بغلام لما ترى من رغبة بنى  
اسرائيل في ولدها فجعلت المرأة تدعو الله ان يرزقها غلاما  
فولدت غلاما فسمته شعرون<sup>١١</sup> تقول الله سمع نطى فكبر  
الغلام فأسلمته يتعلم في التورية في بيت المقدس وكفله شيخ من  
علمائهم وتبناه فلما بلغ الغلام ان يبعثه الله نبيا اتاه جبرئيل  
والغلام ناقم الى جنب الشيخ وكان لا يتمن عليه احدا غيره

٥) Tn et C وغبوا. ٦) BM et C والبقيّة، cf. Kor. 2, vs. 249 et p. ٥٢٢, l. ١١. ٧) C ينتصرون، sicut ٥٥٢, l. ٧. ٨) BM تقاتل (et C?) وغبوا. ٩) Tn فدعوا، et deinde ان .. الله. ١٠) BM يقاتلون. ١١) BM et C hic et p. ٥٢١, l. 9 وسمعون؛ sed p. ٥٥٠, l. 6 C quoque شعرون offert. ١٢) Ar. لم يتعلم.

فدعا بلحٰن الشيخ يا شمويل<sup>١</sup> فقام الغلام فَرَمًا الى الشيخ فقال يا ابتاه دعوتى فكره الشيخ ان يقول لا فيفرع الغلام فقال يا بُنى ارجع فثم فرجع الغلام فسلم ثم دعا الثانية فأتاه الغلام ايضاً فقال دعوتى فقال ارجع فثم فلن دعوتك الثالثة فلا تُجِبْنى فلما كانت الثالثة ظهر له جبرئيل عم فقال اذهب<sup>٢</sup> الى قومك فبلغهم رسالة ربك فان الله قد بعثك فيهم نبياً فلما اتهم كذبوه وقالوا استجلبت بالنبوة ولم نبالك وقالوا ان كنت صادقاً فليبعث لنا ملكاً يقاتل<sup>٣</sup> فى سبيل الله آية من نبيوتك قال لهم شمعون عسى ان كتب عليكم القتال<sup>٤</sup> ألا تقاتلوا، قالوا وما لنا ألا نقاتل<sup>٥</sup> فى سبيل الله وقد أخرجتنا من ديارنا وأبناؤنا به أداء للجزية فدعا الله فأتى بعضا تكون مقداراً على طول الرجل الذى يبعث فيهم ملكاً فقال ان صاحبكم يكون طوله طولى هذه العصا فقاموا انفسهم بها فلم يكونوا مثلها وكان طالوت رجلاً سقاه يستقى على حمار له فصل حماره فانطلق يطلبه فى الطريق فلما راوه دعوه فقاموا بها فكان<sup>٦</sup> مثلها وقال لهم نبيهم ان الله قد بعث لكم طالوت ملكاً قال القوم ما كنت قط اكذب منك السلطة واحسن من سبط المملكة وليس هو من سبط المملكة ولم يوت ايضاً سعة من المال فنتبعه لذلك فقال النبى ان الله اصطفاه عليكم ورائه بسطة فى العلم والجسم فقالوا فان كنت صادقاً فأتنا بآية<sup>٧</sup>

a) BM (et C?) شمويل b) Tn et 'Ar. نقاتل. c) Tn om.

d) Cf. Kor. 2, vs. 247. e) V. Kor. 2, vs. 248 sqq.

اِنْ هَذَا مَلِكٌ قُلْ اِنْ آيَةِ مُلْكِهِ اَنْ يَأْتِيَكُمْ اَلتَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةً  
 مِنْ رَبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَآلُ هَارُونَ وَالسَّكِينَةُ  
 طُسْتُ مِنْ نَهَبٍ يُغَسَّلُ فِيهَا قُلُوبُ الْاَنْبِيَاءِ اَعْطَاهَا اَللَّهُ مُوسَىٰ  
 وَفِيهَا وَضَعَ الْاَلْوَاحَ وَكَانَتْ الْاَلْوَاحُ فِيمَا بَلَّغْنَا مِنْ نُرٍّ وَاقُوتٍ  
 ٥ وَرَبَّرَجَدَ وَاَمَّا الْبَقِيَّةُ فَانْهَآ عَصَا مُوسَىٰ وَرَضَاةُ الْاَلْوَاحِ فَاصْبَحَ  
 اَلتَّابُوتُ وَمَا فِيهِ فِي دَارٍ طَالُوتُ فَآمَنُوا بِنَبْوَةِ شَمْعُونِ وَسَلَّمُوا الْمُلْكَ  
 لَطَالُوتُ ٦ ٧ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ قَالَ سَمَا الْحُسَيْنِ قَالَ حَدَّثَنِي  
 حَاتِلُجٌ عَنْ اِبْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قَالَ اِبْنُ عَبَّاسٍ جَاءَتْ الْمَلَائِكَةُ  
 بِاَلتَّابُوتِ تَحْمِلُهُ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ وَهُمْ يَنْظُرُونَ اَلَيْدَ حَتَّى وَضَعْتَهُ  
 ٨ عِنْدَ طَالُوتُ ٩ حَدَّثَنِي يُونُسُ قَالَ سَمَا اِبْنِ وَهْبٍ قَالَ قَالَ اِبْنُ  
 زَيْدٍ نَزَلَتْ الْمَلَائِكَةُ بِاَلتَّابُوتِ نَهَارًا يَنْظُرُونَ اَلَيْدَ عِيْلًا حَتَّى  
 وَضَعُوهُ بَيْنَ اَظْهُرِهِمْ قَالَ فَاقْرَءُوا غَيْرَ رَاضِينَ وَخَرَجُوا سَاخِطِينَ ١٠  
 رَجَعَ الْحَدِيثُ اِلَى حَدِيثِ السَّدِيِّ فَخَرَجُوا مَعَهُ وَهُمْ ثَمَانُونَ  
 اَلْفًا وَكَانَ جَالُوتُ مِنْ اَعْظَمِ النَّاسِ وَاسْتَدْعَاهُمْ بِأَسَا فَخَرَجَ يَسِيرُ بَيْنَ  
 ١١ يَدَيِ الْجُنْدِ وَلَا يَجْتَمِعُ اِلَيْهِ ١٢ اِجْتَابَهُ حَتَّى يَهْزِمَ هُوَ مَنْ لَقِيَ  
 فَلَمَّا خَرَجُوا قَالَ لَهُمْ طَالُوتُ اِنْ اَللَّهُ مُبْتَلِيكُمْ بِنَهَرٍ فَمَنْ شَرِبَ  
 مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي وَمَنْ لَمْ يَطْغَمْهُ فَالَّذِي مَعِيَ وَهُوَ نَهْرُ فِلَسْطِينَ  
 فَشَرَبُوا مِنْهُ هَيِّئَةً مِنْ جَالُوتِ فَعَبَّرَ مَعَهُ مِنْهُمْ اَرْبَعَةَ اَلْآلِ  
 وَرَجَعَ سِتَّةٌ وَسَبْعُونَ اَلْفًا فَمَنْ شَرِبَ مِنْهُ عَطَشَ وَمَنْ لَمْ يَشْرَبْ

ملك طالوت BM et C b) وفيه الالواح IA lof, رخص Tn a)

c) Scil. populus; IA والناس ينظرون; et ad seq. فاقروا subintelligite بملكه, quod IA et 'Ar. dant. d) Om. Tn. e) Om. BM et C.



منه ألا غرفة روى، فلما جاوره فوالذين آمنوا معه فنظروا  
 الى جالوت رجعوا ايضاً وقالوا لا طاقة لنا اليهم يجالوت  
 وجنوده قال الذين يظنون أنهم ملأوا الله الذين يستيقنون  
 كم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة باذن الله والله مع  
 الصابرين فرجع عنه ايضاً ثلثة آلاف وستمائة وعضة \* وثمانون  
 وخلص في ثلثمائة وتسعة عشر عدة اهل بدر، حدثني  
 المثنى قال ساء اسحاق بن الحجاج قال ساء اسماعيل بن عبد  
 الكريم قال حدثني عبد الصمد بن معقل انه سمع وهب بن  
 منبه يقول كان لعيلي الذي روى شمير بن ابان شاذان احداً في  
 القرية شيئاً لم يكن فيه كان مسوط القرية الذي كانوا<sup>10</sup>  
 يسوطونه به كلابين<sup>a</sup> فما اخرجوا كان الكاهن الذي يسوطه  
 فجعله ابنه كلابيب وكنا اذا جئنا النساء يصلين في القدس  
 يتشبتان بهن فيبيناهن شمير بن نائم قبل البيت الذي كان  
 ينام فيه عيلي ان سمع صوتاً يقول اشمير فوثب الى عيلي  
 فقال لبيك فقال ما لك دعوتني قال لا ارجع فثم<sup>b</sup> سمع صوتاً<sup>c</sup>  
 آخر يقول اشمير فوثب الى عيلي ايضاً فقال لبيك \* ما لك  
 دعوتني فقال لم افعل ارجع فثم<sup>d</sup> فان سمعت شيئاً فقل لبيك<sup>e</sup>  
 مكانك مرنى فافعل فرجع فثم<sup>f</sup> فسمع صوتاً ايضاً يقول اشمير

a) BM (et C?) ورجعوا. b) Praeced. om. Tn. c) C male  
 inserit أبو; cf. p. ٨٢, l. 2; p. ٣١١, l. ١4 et ٣١٢, l. 9. d) C  
 فجعل. e) Codd. فبيناهن. f) Codd. جاء; C جاء. g) BM et C  
 فبيناهن. h) Om. BM.

فقال لبيك انا هذا فربى افعَلْ كَلَّ انْطَلَقَ الى عيلى فقلْ له  
 منعه حُبُّ الولد من <sup>٥</sup> ان يزجر ابنيّه اَنْ يُحْدِثَا فى قدسى  
 وقربانى وان يعصيانى فلأَنْزَعَنَّ مِنْهُ الْكَهَانَةَ وَمَنْ وَلَدَهُ وَلَا تُهْلِكُنَّ  
 وَاَيَّاهَا فَلَمَّا اَصْبَحَ سَأَلَهُ عَيْلَى فَأَخْبَرَهُ فَفَرَعَ لَذَلِكَ فَرَعًا شَدِيدًا،  
 ٥ فَسَارَ الْيَوْمَ عَدُوٌّ مِّنْ حَوْلِهِمْ فَأَمَرَ ابْنَيْهِ اَنْ يَخْرُجَا بِالنَّاسِ وَيَقَاتِلَا  
 ذَٰلِكَ الْعَدُوَّ فَخَرَجَا وَأَخْرَجَا مَعَهُمُ التَّابُوتَ الَّذِى فِيهِ الْآلُوحُ وَعَصَا  
 مُوسَى نِينَتَصِرُوا بِهِ <sup>٦</sup> فَلَمَّا تَهَيَّأُوا لِلْقِتَالِ <sup>٧</sup> وَعَدُوُّهُمْ جَعَلَ عَيْلَى  
 يَتَوَقَّعُ الْخَبَرَ مَا ذَا صَنَعُوا فَجَاءَهُ رَجُلٌ يُخْبِرُهُ، وَهُوَ تَلْعَدٌ عَلَى  
 كُرْسِيِّهِ اِنْ ابْنَيْكَ قَدْ قُتِلَا وَان النَّاسَ قَدْ انْهَزَمُوا كَلَّ فَا فَعَلَ  
 ١٥ التَّابُوتَ كَلَّ نَهَبَ بِهِ الْعَدُوَّ كَلَّ فَشَقَّ وَوَقَعَ عَلَى قَفَاهُ مِنْ  
 كُرْسِيِّهِ فَاتَّ وَذَهَبَ الَّذِينَ سَبَّوْا التَّابُوتَ حَتَّى وَضَعُوهُ فِى بَيْتِ  
 آلِهَتِهِمْ وَلَمْ يَنْتَصِرُوا بِهِ فَوَضَعُوهُ تَحْتَ الصَّنَمِ وَالصَّنَمُ مِنْ فَوْقِهِ  
 فَأَصْبَحَ مِنَ الْغَدِ الصَّنَمُ <sup>٨</sup> تَحْتَهُ وَهُوَ فَرَّقَ الصَّنَمَ ثُمَّ اخَذُوهُ  
 فَوَضَعُوهُ فَوْقَهُ وَسَمَرُوا قَدَمَيْهِ فِى التَّابُوتِ فَأَصْبَحَ مِنَ الْغَدِ قَدْ  
 ٢٥ قُطِعَتْ يَدَا الصَّنَمِ وَرِجْلَاهُ وَأَصْبَحَ مُلْقًى تَحْتَ التَّابُوتِ فَقَالَ  
 بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ الْيَسَّ <sup>٩</sup> قَدْ عَلِمْتُمْ اَنْ اِلَهَ بَنِي إِسْرَآئِيلَ لَا يَقُومُ لَهُ  
 شَيْءٌ فَأَخْرِجُوهُ مِنْ بَيْتِ آلِهَتِكُمْ فَأَخْرَجُوا التَّابُوتَ فَوَضَعُوهُ فِى  
 نَاحِيَةٍ مِنْ قَرْيَتِهِمْ فَآخَذَ أَهْلَ تِلْكَ النَّاحِيَةِ الَّتِى وَضَعُوا فِيهَا  
 التَّابُوتَ وَجَعُوا فِى اعْنَاقِهِمْ فَقَالُوا مَا هَٰذَا فَقَالَتْ لَهُمْ جَارِيَةٌ كَانَتْ  
 ٣٥ عِنْدَهُمْ مِنْ سَبْتَى بَنِي إِسْرَآئِيلَ لَا تَرَالِي تَرُونِ / مَا تَكْرَهُونَ مَا

٥) Deest in Tn. ٦) C بها، BM antea لم يصبروا s. p.  
 ٧) Tn فُخِبَ ٨) Om. BM et C. ٩) Tn الستم، 'Ar. la'la ut  
 rec. ١٠) Tn لا ترون.

كان هذا التابوت فيكم فأخرجوه من قريتكم قالوا كذبت قالت  
 ان آية ذلك أن تأتوا ببقرتين لهما أولاد ثم يوضع عليهما  
 نير قط ثم تصعوا وراءهما العجل ثم تصعوا التابوت على العجل  
 \* وتسيروها وتحبسوا أولادها فأتتهما ينطلقان به مذنعتين،  
 حتى اذا خرجتا من ارضكم ووقعتا في ادنى ارض بني اسرائيل  
 كسرتا نيريها واقبلتا الى اولادها \* ففعلوا ذلك فلما خرجتا من  
 ارضهم \*\* ووقعتا في ادنى ارض بني اسرائيل كسرتا نيريها واقبلتا  
 الى اولادها ووضعتاه في خربة فيها حصاة من بني اسرائيل  
 ففرع اليه بنو اسرائيل واقبلوا اليه فجعل لا يدنو منه احد  
 الا مات فقال لهم نبيهم اشموئيل اعرضوا عن آتس من نفسه  
 ١٥ قوة فليدن منه فعرضوا عليه الناس فلم يقدر احد على ان  
 يدنو منه الا رجلان من بني اسرائيل اتن لهما بلن ١٦ بجملته  
 الى بيت امهما وهي ارملة فكان في بيت امهما حتى ملك طالوت  
 فصلح امر بني اسرائيل مع اشموئيل فقالت بنو اسرائيل لاشموئيل  
 ابعث لنا ملكا يقاتل في سبيل الله قل قد ذك كفاكم الله انقتال  
 قالوا انا نخوف من حولنا فيكون لنا ملك نفرع اليه فآوحى  
 الله الى اشموئيل أن ابعث لهم طالوت ملكا وآدنه بدهن  
 القدس \* فصلت حمر لاق طالوت فآرسله وغلما له يطلبانها  
 فجاءا الى اشموئيل يسبلانه عنها فقال ان الله قد بعثك ملكا

مذعنين ١) Om. BM et C. ٢) Om. Tn. ٣) BM et Tn ٤) C incertum. ٥) Tn ووضعته ٦) Inde a\* om. BM, inde  
 a\*\* etiam Tn om. ٧) Tn اليه. ٨) Tn اعترضوا. ٩) Tn ان.  
 ١٠) Om. BM et C. ١١) Om. Tn.

على بنى اسرائيل قال انا قال نعم قال اوما علمت<sup>a</sup> ان سبطى  
ادنى اسباط بنى اسرائيل قال بلى قال افا علمت ان قبيلتى  
ادنى قبائل سبطى قال بلى قال لماذا علمت ان بيتى ادنى بيوت  
قبيلتى قال بلى قال فبآية آية قال بآية أنك ترجع وقد وجد  
ابوك حمرة<sup>b</sup> وانا كنت في مكان كذا وكذا نزل عليك الوحي  
فدهنه<sup>c</sup> بدهن القدس وقال لبنى اسرائيل ان الله قد بعث  
لكم طالوت ملكا قالوا اننى يكون له الملك علينا ونحن احق  
بالملك منه ولم يؤت سعة من المال قال ان الله اصطفاه  
عليكم وزاده بسطة في العلم والجسم<sup>d</sup>،

١٠ رجع الحديث الى حديث السدى وكما يروى لجالوت وجنوده  
قالوا ربنا افرغ علينا صبرا<sup>e</sup> فعبر يومئذ ابو داود فيمن عبر  
في ثلاثة عشر ابنا له وكان داود اصغر بنيه وانه اتاه ذات يوم  
فقال يا ابتاه ما ارمى بقذافتي شيئا الا صرخته قال ابشر يا  
بنى ان الله قد جعل رزقك في قذافتك ثم اتاه مرة اخرى  
فقال يا ابتاه لقد دخلت بين الجبال فوجدت اسدا رابضا  
فركبت عليه واخذت بأنفيه فلم يهتجنى فقال ابشر يا بنى  
ان هذا خير<sup>f</sup> يعطيكه الله ثم اتاه يوما آخر فقال يا ابتاه  
اننى لامشى بين الجبال فاستبح فلا يبقى جبل الا سبح معي  
فقال ابشر يا بنى فان هذا خير اعطاكه الله وكان داود راعيا

a) Tn اعلمت. b) 'Ar. lavb hic quoque اوما; codd. ut rec.

c) Codd. فدهنهك; cf. ٥٥٣, l. 17. d) Kor. 2, vs. 242.

e) Ibid. vs. 251. f) BM انى.

وكان أبوه خلفه يلقى أبيه وإلى أخوته بالطعام فألقى النبي عم  
 يقرب فيه دهن وتثور من حديد فبعث به إلى طالوت فقال  
 أن صاحبكم الذي يقتل جالوت يوضع هذا القن على رأسه  
 فيغلي حتى يذهب منه ولا يسيل على وجهه ويكون على رأسه  
 كهيئة الأكليل ويدخل في هذا التور فيملأه فدعا طالوت بني  
 إسرائيل فحربهم به فلم يوافقهم أحد فلما فرغوا قل طالوت  
 لاني داود هل بقي لك ولد لم يشهدنا قل نعم بقي ابني داود  
 وهو يأتينا بطعام فلما أتاه داود مر في الطريق بثلاثة أحجار  
 فكلّمه وقلن له خذنا يا داود \* تقتل بنا جالوت \* قل فاخذني  
 وجعلهم في مخلاته وكان طالوت قد قل من قتل جالوت زوجته 10  
 ابنتي واجريت خاتمه في ملكي فلما جاء داود وضعوا القن على  
 رأسه فغلي حتى ذهب منه وليس التور فلا وكان رجلا مسقاما  
 مصفرا ولم يلبسه أحد ألا تقلقل فيه فلما لبسه داود تصايق  
 انتنبر عليه حتى تنقص ثم مشى إلى جالوت وكان جالوت من  
 اجسم الناس واشد فلما نظر إلى داود قذف في قلبه الرعب 15  
 منه فقال له يا فتى أرجع فإني أرحمك ان اقتلك فقال داود لا  
 بل انا اقتلك فأخرج الحجارة فوضعها في القدافة كلما رفع منها  
 حجرا سمّاه فقال هذا باسم ابي ابراهيم والثاني باسم ابي اسحاق  
 والثالث باسم ابي اسرائيل ثم ادار القدافة فعادت الاحجار حجرا  
 واحدا ثم ارسله فصك به بين عيني جالوت فنقبت رأسه ثم 20

a) Om. Tn. b) C s. p., BM منقص، Tn تنقص. c) Deest in Tn.

فقتله فلم تنزل تقتل كل انسان تُصيبه تنفذ فيه حتى لم يكن بحيالها احد فمزموهم عند ذلك وقتل داود جالوت ورجع طالوت فأتاكم داود ابنته واجرى خاتمه في ملكه فسال الناس الى داود واحبوه فلما راي ذلك طالوت وجد في نفسه وحسده<sup>٥</sup> واراد قتله فعلم داود انه يريد به ذلك<sup>٦</sup> فساغى له زقي خمر في مضاجعه فدخل طالوت الى منام داود وقد هرب داود فضرب الزقي ضربته فخرقه فسالت<sup>٧</sup> الخمر منه فوقعت قطرة من الخمر في فيه فقال يرحم الله داود ما كان اكثر<sup>٨</sup> شربه للخمر ثم ان داود اتاه من القابلة في بيته وهو قائم فوضع سهمين عند رأسه وعند رجليه وعن يمينه وعن شماله سهمين سهمين ثم نزل فلما استيقظ طالوت بصر بالسهم فعرفها فقال يرحم الله داود هو خير مني طغرت به فقتلته<sup>٩</sup> وظفر في فكف عني ثم انه ركب يوماً فوجده<sup>١٠</sup> عشي في البهية وطالوت على فرس فقال طالوت اليوم اقتل داود وكان داود اذا فزع لم يدركه<sup>١١</sup> فركض على اثره طالوت ففزع داود فاشتد فدخل غاراً فاحس الله الى العنكبوت فضربت<sup>١٢</sup> عليه بيتا فلما انتهى طالوت الى الغار نظر الى بناء العنكبوت فقال لو كان دخل ههنا لآخرق بيت العنكبوت فحُيِّل اليه فتركه<sup>١٣</sup> وطمع العلماء على طالوت في

et deinde فلما راي ذلك hinc demum، BM، C، <sup>٥</sup> يريده ذلك C، <sup>٦</sup> فسال<sup>١٣</sup> Ar، BM، et، <sup>٧</sup> habet. <sup>٨</sup> BM، et، C، <sup>٩</sup> فسال<sup>١٣</sup> Ar، BM، et، C، <sup>١٠</sup> IA، ut rec.، <sup>١١</sup> ما اكثر ما كان (et C؟) BM، <sup>١٢</sup> خمر. <sup>١٣</sup> IA، <sup>١٤</sup> فركضت قتله Ar، <sup>١٥</sup> فادركت قتله Ar، ut rec.، <sup>١٦</sup> Tn، <sup>١٧</sup> فرأه Ar، <sup>١٨</sup> فساغى (Ar)، <sup>١٩</sup> فصل C، <sup>٢٠</sup> فضرب BM، <sup>٢١</sup> (sic)؛

شأن داود فجعل طالوت لا ينهاه أحد من داود ألا قتله  
 وانغراه الله بالعلماء يقتلهم فلم يكن يقدر في بني إسرائيل على  
 علم \* يطيق قتله ألا قتله حتى أتى بامرأة تعلم اسم الله  
 الاعظم فأمر الجبار أن يقتلها فرجها للجبار وقال لعننا محتاج إلى  
 علم فتركها فوقع في قلب طالوت التوبة وندم واقبل على البكاء  
 حتى رجمه الناس وكان كل ليلة يخرج إلى القبر فيبكي وينادي  
 انشد الله عبدا علم أن له توبة ألا أخبرني بها فلما أكثر  
 عليهم ناداه مناد من القبر أن يا طالوت أما ترعى أن قتلنا  
 أحياء حتى نُؤذيَنا أمواتا فأرداد بكاء وحزنا فرجهم للجبار فكلّمه  
 فقال ما لك فقال هل تعلم لي في الأرض علما أسأله هل لي  
 من توبة فقال له الجبار هل تدري ما مثلك إنما مثلك مثل  
 ملك نزل قرية عشاء فصاح الديك فتطير منه فقال لا تتركوا  
 في القرية ديكاً ألا نحتمو فلما أراد أن ينام قل إذا صاح  
 الديك فأيقظونا حتى ندبح فقالوا له وهل تركت ديكاً يسمع  
 صوته ولكن هل تركت علما في الأرض فأرداد بكاء وحزنا فلما  
 رأى الجبار منه الحد قال أرايتك إن دلتك على علم لعنك أن  
 تقتله قال لا فتوقن عليه الجبار فأخبره أن المرأة العالمة عنده  
 فقال انطلق في إليها أسأله هل لي من توبة وكان إنما يعلم

a) *فيقتلهم* C. b) Om. BM; *Ar.* ut rec. c) BM *بالله* *Ar.*  
 ut rec. d) BM et C أكثر, Tn أظهر *Ar.* et IA ut rec. —  
 Post BM (et C?) ليالي inserit. e) Om. Tn et C et item  
 p. ٥٥٧, l. 5 BM et O; *Ar.* ubique et IA ١٥٤ inf. ut rec.;  
 sic quoque infra l. 18 omnes codd. f) *Ar.* ١٣٣٦ *وانت كذلك*  
 g) Tn *اتقتله*.

ذلك الاسم \* اهل بيت<sup>١</sup> اذا فنيت رجالهم علمت النساء فقال  
انها ان رأتك غشى عليها وفعمت منك فلما بلغ الباب خلفه  
خلفه ثم دخل عليها للجار فقال لها الست اعظم الناس منة  
عليك اخرجتك من القتل وآويتك<sup>٢</sup> عندي قالت بلى قال فان لي  
اليك حاجة هذا طالوت يسلك هل له من توبة فغشى عليها  
من الفرق فقال لها انه لا يريد قتلك ولكن يسلك هل له من  
توبة قالت \* لا والله ما اعلم لطالوت توبة ولكن، هل تعلمون  
مكان قبر نبي قالوا نعم هذا قبر يوشع بن نون فانطلقت  
وها معها<sup>٣</sup> اليه فدعت فخرج يوشع بن نون ينقص رأسه من  
التراب فلما نظر اليهم ثلثتهم قال ما لكم اقامت القيامة قالت  
لا ولكن طالوت يسلك هل له من توبة قال يوشع ما اعلم  
لطالوت من توبة الا ان يتخلى من<sup>٤</sup> ملكه ويخرج هو وولده  
فيقاتلوا بين يديه في سبيل الله حتى اذا قتلوا شدة هو فقتل  
فعسى ان يكون ذلك له توبة ثم سقط ميتا في القبر ورجع  
طالوت احزن ما كان رهبة الا يتابعه ولده فبكى حتى سقطت  
اشجار عينيه وحمل جسمه فدخل عليه بنوه وهم ثلثة عشر  
رجلا فكلموه وسالوه عن حاله فأخبرهم خبره وما قيل له في  
توبته فسألهم ان يغزوا معه فجهزهم فخرجوا معه فشدوا بين

١) Tn pro his et deinde اهل بيت لها Ar.؛ قم Tn. ٢) BM (et C?)  
et وتعلمته Ar. ٣) وواريتك Ar. ٤) Om. Tn. ٥) BM (et C?)  
فانطلق بها Ar.؛ فانطلقت بهما وها معها Tn، وهو معها  
cf. seq. ٦) Tn عن IA، اشمويل Ar. semper habet. ٧) Tn  
et Ar. ut rec. ٨) Tn يقاتلون BM؛ فيقاتلون seqq. usque ad  
om. BM. ٩) BM (et C?) ذكرنا.





حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ سَأَلَ ابْنَ وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي  
 ابْنُ زَيْدٍ فِي قَوْلِ اللَّهِ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ  
 أُلُوفٌ حَذَرَ الْمَوْتِ إِلَى قَوْلِهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ « قَالَ أَوْحَى اللَّهُ  
 إِلَى نَبِيِّهِمْ أَنْ فِي وَلَدِ فُلَانٍ رَجُلًا يَقْتُلُ اللَّهَ بِهِ جَالُوتَ وَمَنْ  
 ٥ علامته هذا القرن يضعه على رأسه فيغيص ماء فأتاه فقال إن  
 اللَّهَ عَزَّ وَجَدَّ أَوْحَى إِلَيَّ أَنَّ فِي وَلَدِكَ رَجُلًا يَقْتُلُ اللَّهَ بِهِ  
 جَالُوتَ فَقَالَ نَعَمْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ فَأَخْرَجَ لَهُ اثْنَتَيْ عَشَرَ رَجُلًا  
 امْثِلِ السَّوَارِيَ وَفِيمَ رَجُلٍ بَارِعٌ فَجَعَلَ يَعْصِمُهُمْ عَلَى الْقَرْنِ فَلَا يَرَى  
 شَيْئًا فَيَقُولُ لَئِنْ لَكَ الْجَسِيمُ أَرْجَعُ فَيُرَدُّ عَلَيْهِ فَأَوْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ  
 ١٠ أَنَا لَا نَأْخُذُ الرِّجَالَ عَلَى صُرُورِهِمْ وَلَكِنَّا نَأْخُذُهُمْ عَلَى صَلَاحِ قُلُوبِهِمْ  
 قَالَ يَا رَبِّ قَدْ زَعَمَ أَنَّهُ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ غَيْرُهُ فَقَالَ كَذِبٌ فَقَالَ إِنَّ  
 رَبِّي قَدْ كَذَّبَكَ وَقَالَ إِنَّ لَكَ وَلَدًا غَيْرَهُمْ قَالَ قَدْ صَدَّقَ يَا  
 نَبِيَّ اللَّهِ إِنَّهُ لِي وَلَدًا قَصِيرًا اسْحَبِيَّتُ أَنْ يَرَاهُ النَّاسُ فَجَعَلَتْهُ  
 فِي الْغَنَمِ قَالَ فَأَيُّنَ هُوَ قَالَ فِي شَعْبٍ كَذَا وَكَذَا مِنْ جَبَلٍ كَذَا  
 ١٥ وَكَذَا فَخَرَجَ إِلَيْهِ فَوَجَدَ الْوَادِيَ قَدْ سَالَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْبَقْعَةِ الَّتِي  
 كَانَ يُرِيحُ إِلَيْهَا قَالَ وَوَجَدَهُ يَحْمِلُ شَاتَيْنِ شَاتَيْنِ يُجْبِزُهُمَا  
 السَّيْلُ وَلَا يَخُوصُ بِهِمَا السَّيْلُ فَلَمَّا رَأَاهُ قَالَ هَذَا هُوَ لَا شَكَّ  
 فِيهِ هَذَا يَرْحَمُ الْبِهَاتِمَ فَهُوَ بِالنَّاسِ أَرْحَمُ قَالَ فَوَضَعَ الْقَرْنَ عَلَى  
 رَأْسِهِ فَغَاصَ « حَدَّثَنِي الْمُثَنَّى قَالَ سَأَلَ اسْحَاقُ قَالَ سَأَلَ  
 ٢٠ إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ الْكَرِيمِ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ مَعْقِلٍ

a) Kor. 2, vs. 244—247. b) Om. BM et C, qui deinde  
 ولد habent. c) BM بحمر s. p., C بحيز; Tn بخرجهما السمك  
 بحوز بهما (sic);

عن وهب بن منبه قال لما سلمت بنو اسرائيل الملك لطالوت  
 اوحى الله الى نبي بني اسرائيل ان قل لطالوت فليغز اهل  
 مدين فلاه يترك فيها حيا الا قتله فأتى ساطره عليهم فخرج  
 بالناس حتى اتى مدين فقتل من كان فيها الا ملكهم فانه اسره  
 وساق مواشيهم فوحى الله الى شمويل الا تعجب من طالوت اذ  
 امرته بامري فاختل فيه فجاء بملكهم اسيرا ولى مواشيهم فالتقه  
 فقال له لا ترعن الملك من بيته ثم لا يعود فيه الى يوم القيامة  
 فأتى انما اكرم من اطاعني وأهين من اهان عليه امرى فلقية  
 فقال له ما صنعت لم جئت بملكهم اسيرا ولم سقت مواشيهم  
 قال انما سقت المواشى لأقربها قال له اشمويل ان الله قد نزع<sup>١٥</sup>  
 من بيتك الملك ثم لا يعود فيه الى يوم القيامة فوحى الله  
 الى اشمويل انطلق الى ايشى فيعرض عليك بنيه فآدهن الذى  
 أمرك بدهن القدس يكن ملكا على بني اسرائيل فانطلق حتى  
 اتى ايشى فقال أعرض على بنيك فدعا ايشى اكبر ولده فاقبل  
 رجل جسيم ، حسن المنظر فلما نظر اليه اشمويل<sup>١٦</sup> اعجبه فقال للحد  
 لله ان الله بصير بالعباد فوحى الله اليه ان عينيك تبصران ما ظهر  
 واتى اطلع على ما فى القلوب ليس بهذا فقال ليس بهذا / أعرض  
 على غيره فعرض عليه ستة في كل ذلك يقول ليس بهذا  
 اعرض على غيره فقال هل لك من ولد غيرهم فقال بلى لى

على انما اكرم من اطاعني b) Tn verba BM (et C?) ولا c) Om. Tn. d) Hic BM (et C?)  
 ceteris relictis repetit. e) Kor. 40, vs. 47; cf. 3, vs. 13 et 19. f) Ad-  
 didi de conj. g) BM بقى



فيما يذكرون احداً من خلقه مثل صوته كان اذا قرأ الزبور  
 فيما يذكرون ترنوه له الوحش <sup>١</sup> حتى يؤخذ بعناقها وانها  
 لمصنعة تسمع لصوته وما صنعت الشياطين المزامير والبرابط  
 والصنوج الا على اصناف صوته وكان شديد الاجتهاد دائم  
 العبادة كثير البكاء، وكان كما وصفه الله عز وجل لنبيه  
 محمد صلعم فقال <sup>٢</sup> وَأَذْكُرْ عَبْدَنَا دَاوُدَ ذَا الْأَيْدِ إِنَّهُ أَوَّابٌ، اَنَا  
 سَخَّرْنَا الْجِبَالَ مَعَهُ الْآيَتِينَ يعنى بذلك ذاك القوة، وقد  
 حدثنا بشر بن معاذ قال سأل يزيد قال سأل سعيد عن قتادة  
 واذكر عبدنا داود ذا الاید انه اواب قال أعطى قوة في العباد  
 وقتها في الاسلام، فذكر لنا ان داود عم كان يقوم الليل <sup>٣</sup>  
 ويصوم نصف الدهر وكان يحرسه فيما ذكر في كل يوم وليلة  
 اربعة آلاف، حدثني محمد بن الحسين قال سأل احمد  
 ابن الفضل قال سأل اسباط عن السدي في قوله <sup>٤</sup> وَهَدَدْنَا مُلْكَهُ  
 قال كان يحرسه كل يوم وليلة اربعة آلاف، وذكر انه  
 عمى يوماً من الايام على ربه منزلة آياته ابراهيم واسحاق <sup>٥</sup>  
 ويعقوب وسأله ان يماخذه بنحو الذي كان امكانهم ويعطيه من  
 الفضل نحو الذي كان اعطاهم، فحدثني محمد بن الحسين  
 قال سأل احمد بن الفضل قال سأل اسباط قال قال السدي كان  
 داود قد قسم الدهر ثلثة ايام يوماً يقضى فيه بين الناس

١) (يدنون) تدنوا BM تدنوا s. p., 'Ar. 114b et IA 109 (يدنون) C

٢) Tn et IA الوحش. ٣) Hic quoque BM قال ابو جعفر. ٤) Kor. 38, vs. 16—17. ٥) Scil. verbis BM

٦) Om. Tn. ٧) Kor. 38, vs. 19.

ويؤمًا يخلو فيه لعبادة ربه ويؤمًا يخلو فيه لنسائه وكان له  
تسع وتسعون امرأة وكان فيما يُقرأ من الكتاب أنه كان يجد<sup>٥</sup>  
فيه فصل إبراهيم واسحاق ويعقوب فلما وجد ذلك فيما يُقرأ  
من الكتاب قال يا رب أرى الخبير كله قد ذهب به آباءى الذين  
كانوا قبلى فأعطينى مثل ما أعطيتهم وأفعل فى مثل ما فعلت  
بهم قال فأوحى الله إليه ان آباءك ابتلوا ببلايا لم تُبتل بها  
ابتلى إبراهيم بذبح ابنه وابتلى اسحاق بذهاب بصره وابتلى  
يعقوب بحزنه على ابنه يوسف وأنه لم تُبتل من ذلك بشيء  
قال يا رب ابتلىنى بمثل ما ابتليتهم به وأعطينى مثل ما أعطيتهم  
١٠ قال فأوحى إليه أنك مبتلى فأحترس<sup>٦</sup> قال فكث بعد ذلك ما  
شاء الله ان يكثر اذ جاء الشيطان قد تمثل فى صورة حمامة  
من ذهب حتى وقع عند رجله وهو قائم يصلى قال فذَّ يده  
ليأخذه فتنحى فتبعه فتباعد حتى وقع فى كوة فذهب ليأخذه  
فطار من الكوة فنظر أين يقع فبيعت فى اثراء<sup>٧</sup> قال فابصر  
١٥ امرأة تغتسل على سطح لها فرأى امرأة من اجمل النساء  
خلقًا فحانت منها التفاتة فبصرته فألقت شعرها فاستترت به  
قال فزاده ذلك فينا رغبة قال فسأل عنها فأخبر ان لها زوجًا  
وان زوجها غائب بمسحة كذا وكذا قال فبعث الى صاحب  
المسحة يأمره ان يبعث امرأته الى عدو كذا وكذا قال فبعثه

a) IA hoc male intelligens scripsit, cf. l. 3.  
b) Tn فاضبر, Ar. et Bagh. ad Kor. 38 vs. 19 ut rec. c) BM  
addit الى. d) Tn فيتبع اثره; Ar. يصيدها. e) Tn الناس, Ar. et Bagh. ut rec. f) Om. Tn.

فَفُتِحَ لَهُ قَلَّ وَكَتَبَ إِلَيْهِ بِذَلِكَ فَكَتَبَ إِلَيْهِ أَيْضًا أَنْ أَبْعَثْهُ إِلَى  
 عَدُوِّ كَذَا وَكَذَا أَشَدَّ مِنْهُمْ بِأَسَا قُلْ فَبَعَثَهُ فَفُتِحَ لَهُ أَيْضًا قَلَّ  
 فَكَتَبَ إِلَى دَاوُدَ بِذَلِكَ قَلَّ فَكَتَبَ إِلَيْهِ أَنْ أَبْعَثْهُ إِلَى عَدُوِّ  
 كَذَا وَكَذَا قَلَّ فَبَعَثَهُ قَلَّ فَقُتِلَ الْمَرْءَ الثَّلَاثَةَ قَلَّ وَتَزَوَّجَ دَاوُدَ  
 امْرَأَتَهُ فَلَمَّا دَخَلَتْ عَلَيْهِ لَمْ تَلْبِثْ عِنْدَهُ إِلَّا يَسِيرًا حَتَّى بَعَثَ  
 إِلَهُ مَلَكَئِينَ فِي صُورَةِ انْسِيَّيْنِ فَطَلَبَا أَنْ يَدْخُلَا عَلَيْهِ فَوَجَدَاهُ  
 فِي يَوْمِ عِبَادَتِهِ فَنَعَمَ لَهُمَا الْخَرَسُ أَنْ يَدْخُلَا عَلَيْهِ فَتَسَوَّرَا عَلَيْهِ  
 لِخَرَابِ قَلَّ فَمَا شَعَرَ وَهُوَ يَصَلِّي إِذَا هُوَ بِهِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ جَالِسَيْنِ  
 قَلَّ فَفَزِعَ مِنْهُمَا فَغَلَا لَا تَخَفْ إِنَّمَا نَحْنُ خَصَمَانِ بَقِيَ بَعْضُنَا  
 عَلَى بَعْضٍ فَأَحْكُمْ بَيْنَنَا بِالْحَقِّ وَلَا تُشْطِطْ يَقُولُ لَا تَحْفَ ١٥  
 وَأَقْبَدْنَا إِلَى سَوَاءِ الصِّرَاطِ إِلَى عَدْلِ الْقَضَاءِ قُلْ قُضِيَ عَلَى  
 قَضَتِكُمَا قُلْ فَقَالَ أَحَدُهُمَا إِنَّ هَذَا أَخِي لَهُ تِسْعٌ وَتِسْعُونَ  
 نَعَجَةً وَإِنِّي نَعَجَةٌ وَاحِدَةٌ ٢٠ فَهُوَ يَرِيدُ أَنْ يَأْخُذَ نَعَجَتِي فَيَكْتُلَ  
 بِهَا نَعَاجَهُ مِائَةً قُلْ فَقَالَ لِلْآخِرِ مَا تَقُولُ فَقَالَ أَنْ لَمْ تَسْعَا  
 وَتَسْعِينَ نَعَجَةً وَلَاخِي هَذَا نَعَجَةٌ وَاحِدَةٌ فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ آخُذَهَا ٢٥  
 مِنْهُ فَكَمَلَ بِهَا نَعَاجِي مِائَةً قُلْ وَهُوَ كَارٌ قُلْ وَهُوَ كَارٌ قُلْ إِذَا  
 لَا نَدْعُكَ وَذَلِكَ قُلْ مَا أَنْتَ عَلَى ذَلِكَ بِقَادِرٍ قُلْ ثَانٍ ذَهَبْتَ  
 تَرُومَ ذَلِكَ أَوْ تَرِيدُ ذَلِكَ صَرِينَا مِنْكَ هَذَا وَهَذَا وَخَسِرَ اسْبَاطُ  
 طَرَفِ الْإِنْفِ وَالْجِبْهَةِ ٣٠ فَقَالَ يَا دَاوُدَ أَنْتَ أَحَقُّ أَنْ يُضْرَبَ مِنْكَ

١٥) Tn داود الیه، et mox post seq. الیه habet. ٢٠) Om. BM  
 et C. ٢٥) Sic codd., 'Ar. ولا. ٣٠) Kor. 38, vs. 21 et 22.

٣٥) Om. BM et C, IA ut rec. ٤٠) BM بالجبهة،  
 'Ar. لم ut e Tn rec.; IA والجبهة.

هذا وهذا حيث لك تسع وتسعون امرأة ولم يكن لاهرياء إلا  
امرأة واحدة فلم تنزل به تعرضه للقتل حتى قُتِلَ وتزوجت  
امرأته قَال فنظر فلم ير شيئا قَال فعرف ما قد وقع فيه وما أُبتلى  
به قَال فخر ساجداً فبكى قَال فكث يبكى ساجداً أربعين يوماً  
ولا يرفع رأسه إلا لحاجة \* لا بدء منها ثم يقع ساجداً يبكى  
ثم يلدو حتى نبت العُشب من دموع عينيهِ قَال فأوحى الله  
عز وجل اليه بعد أربعين يوماً يا داود ارفع رأسك فقد غفرتُ  
لك فقال يا رب كيف أعلم أنك قد غفرت لي وأنت حَكَمٌ  
عدل لا تحيف في القضاء إذا جاء اهرياء يوم القيامة آخذاً  
رأسه بيمينه أو بشماله يشخب اوداجه نعماً في قَبَل عرشك  
يقول يا رب سل هذا فيم قتلني قَال فأوحى الله اليه إذا كان  
ذلك دعوت اهرياء فاستوهبوا منه فيهبك لي فأثيبه بذلك الجنة  
قَال رَبّ الآن علمت أنك قد غفرت لي قَال فما استطاع ان يملأ  
عينيهِ من السماء حيلة من ربه حتى قبض<sup>٩</sup> حدثني علي<sup>١٥</sup>  
ابن سهل قَال سمّا الوليد بن مُسلم عن عبد الرحمن بن يزيد  
ابن جابر قَال حدثني عطاء الخراساني قَال نقش داود خطيئته  
في كفّه لكيلا ينساها فكان إذا رآها خفقت يده واضطربت<sup>١٥</sup>

a) Tn hic et l. 9 et 12 لاوريا، sicut infra p. ov., l. 9 in alia trad. omnes codd. et 'Ar. et IA; sed quum supra in hac trad. p. ٥١٤, l. 19 codd. in اهرياء consentiant, hanc duorum codd. lect. praetuli. b) Tn et C قتلته، 'Ar. et IA ut rec. c) Om. BM et C, hic deinde منه offert; IA ut rec. d) BM

et C inserunt الى (i. e. الى)، quod et IA et 'Ar. om. e) Tn et C فاستوهبتك، IA ut rec.



وقد قيل ان سبب المحنة بما امتحن به ان نفسه  
حدثته انه يطيق قطع يوم من الايام بغير مقارفة سوء فكان  
اليوم الذي عرض له فيه ما عرض اليوم الذي ظن انه يقطعه  
بغير اقتراف سوء

ذكر من قال ذلك

حدثنا بشر قال سأ يزيد قال سأ سعيد عن مطر عن الحسن  
ان داود جزأ الدهر أربعة اجزاء يوماً لنسائه ويوما لعبادته ويوما  
لقضاء بني اسرائيل ويوما لبني اسرائيل يذاكرهم ويذاكرونه  
وببكيهم وببكونه فلما كان يوم بني اسرائيل قال ذكروا فقالوا  
هل يأتي على الانسان يوم لا يُصيب فيه نكبة فاضمر داود في 10  
نفسه انه سيطيق ذلك فلما كان يوم عبادته غلق ابوابه وأمر  
ألا يدخل عليه احد واكتب على التوبة فبينما هو يقرؤها اذا  
جماعة من ذهب فيها من كل لون حسن قد وقعت بين يديه  
فأهوى اليها ليأخذها قال فطارت فوقعت غير بعيد من غير ان  
تؤنس من نفسها قال فما زال يتبعها حتى اشرف على امرأة 15  
تغتسل فاعجبه خلقها وحسنها فلما رأت ظله في الارض جللت  
نفسها بشعرها فزاده ذلك ايضا اعجابا بها وكان قد بعث زوجها  
على بعض جيوشه فكتب اليه ان يسير الى مكان كذا وكذا  
مكان اذا سار اليه لم يرجع قل ففعل فأصيب فخطبها فترجها  
قال وقال قتادة بلغنا انها أم سليمان قال فبينما هو في الحراب 20

a) C قتادة, qui nescio an inserendus sit quum in ipsa hac trad. (infra, l. 20) mentio ejus fiat. b) Pro hoc 'Ar. 196 in

hac trad.: (sic) ويسلم ويسلوه.

ان تسرّ الملكان عليه وكان الحصان اذا اتوه يأتونه من باب  
 الخراب ففرّع منهم حين تسرّوا للخراب فقالوا لا نخف حصان  
 بغى بعضنا على بعض حتى بلغ ولا تشطط اى ولا تمل  
 وآهينا الى سواء الصراط اى اعدله وخيره، ان فدا اخى  
 ٥ له تسع وتسعون نعجة وكان لداود تسع وتسعون امرأة ولى  
 نعجة واحدة قال وانما كان للرجل امرأة واحدة فقال اكفليها  
 وعزنى فى الخطاب اى ظلمنى وقهرنى، قال لقد ظلمك بسؤال  
 نعجتك الى نعاجه الى وظن داود فعلم انما اضر له اى  
 عنى بذلك فخر راعيا وانا ب، حدثني يعقوب بن  
 ١٠ ابراهيم قال لما ابن ادريس قال سمعت ليثا يذكر عن مجاهد  
 قال لما اصاب داود الخطيئة خر لله ساجدا اربعين يوما حتى  
 نبت من دموع عينيه من البقل ما غطا رأسه ثم نادى يا رب  
 قرح للبين وجمدت العين وداود لم يرجع اليه فى خطيئته  
 ١١ شىء، فنودى اجائع فتطعم ام مريض فتشفى ام مظلوم فينتصر  
 ١٢ لك قال فنحسب نعمة هلج كل شىء كان نبت فعند ذلك غفر  
 له وكانت خطيئته مكتوبة بكفه يقرؤها وكان يؤتى بالاناء ليشرب  
 فلا يشرب الا ثلثه او نصفه وكان يذكر خطيئته فينحسب  
 النعمة تكاد مفاصله تنزل بعضها عن بعض ثم ما يتم شربه  
 حتى يملأ الاناء من دموعه وكان يقل ان دعة داود

a) In Kor. sequitur: اَنَّمَا فَتَنَّاہُ post اَنَّمَا. b) Kor. 38, vs.  
 21-23. c) IA ١٥٨ بشى d) BM (et C?) et IA من  
 e) Tn حتى et tum امثلا f) Om. BM et C; IA  
 ut rec.

تعدل دمة الخلاق ودمة آثم تعدل دمة داود ودمة  
 الخلاق قال وهو يحيى يوم القيامة خطيئته مكتوبة بكفه فيقول  
 رب انى نفسى قدمنى قال فيقدم فلا يأمن فيقول رب اخرنى  
 قال فيؤخر فلا يأمن، حدثني يونس بن عبد الأعلى قال  
 نا ابن وهب قال اخبرني ابن لهيعة عن ابي صخر عن يزيد  
 الرقاشي عن أنس بن مالك يقول سمعت رسول الله صلعم يقول  
 ان داود النبي عم حين نظر الى امرأة فاحم قطع على بني  
 اسرائيل بعثاه فامضى صاحب البعث فقال اذا حضر العدو  
 فاقرب فلانا بين يدي التابوت وكان التابوت في ذلك الزمان  
 يستنصر به من قدم بين يدي التابوت لم يرجع حتى يقتل  
 او ينهزم عنه الجيش فقتل زوج المرأة ونزل الملكان على داود  
 يقضان عليه قصته فغسل داود فسجد فكث اربعين ليلة  
 ساجدا حتى نبت الزرع من دموعه على رأسه واكث الارض من  
 جبينه وهو يقول في سجوده فلم أحص من الرقاشي الا هؤلاء  
 الكلمات رب زل داود زلته ابعد مما بين المشرق والمغرب رب  
 ان لم ترحم ضعف داود وتغفر ذنبه جعلت ذنبه حديدا في  
 الخلو من بعده فجاء جبرئيل من بعد اربعين ليلة فقل يا  
 داود ان الله قد غفر لك الهمة الذى همت به فقال داود  
 قد علمت ان الله قادر على ان يغفر لي الهمة الذى همت به  
 وقد عرفت ان الله عدل لا يعيل فكيف بفلان اذا جاء يوم

a) Deest in codd., 'Ar. l.l. ut rec. b) Tn يومًا وليلة 'Ar.  
 ut rec. c) Tn احفظ. d) 'Ar. inserit في.

القيامة فقال يا ربّ دمي الذي عند داود فقتل جبرئيل ما  
 سألت ربك عن ذلك ولئن شئت لأفعلن قال نعم قال فعرج  
 جبرئيل وسجد داود فبكى ما شاء الله ثم نزل فقال قد سألت  
 الله يا داود عن الذي أرسلتني فيه فقال قل \* له يا داود، ان  
 الله يجمعكما يوم القيامة فيقول هب لي دمع الذي عند داود  
 فيقول هو لك يا رب فيقول فإن لك في الجنة ما شئت وما  
 اشتئيت عوضاً، وبزعم اهل الكتاب ان داود لم يزل  
 قائماً بالملك بعد طالعوت الى ان كان من امرة وامر امرأة اوريا  
 ما كان فلما واقع ما واقع من الخطيئة اشتغل بالتوبة منها  
 ١٠ فيما رجموا واستخف به بنو اسرائيل ووثب عليه ابن له يقال  
 له ابشاه فدحا الى نفسه فاجتمع اليه اهل الزيف من بني  
 اسرائيل قالوا فلما تاب الله على داود ثابت اليه ثابتاً من  
 الناس فحارب ابته حتى هزمه ووجه في طلبه قائداً من قواده  
 وتقدم اليه ان يتوقى حقيقته \* ويتلطّف لأسره فطلبه القائد  
 ١٥ وهو منهموم فاضطروا الى شجرة فركض فيها وكان ذا جملة  
 فتعلق بعض اغصان الشجرة بشعره فحبسه ولحقه القائد فقتله

a) BM et 'Ar. وان. b) BM et 'Ar. خذ لي بدمي. c) 'Ar. اداود. d) 'Ar. inserit لاوريا. e) BM et C ان. f) 'Ar. طولاً وعرضاً. g) Tn his وقع. h) Tn et IA et 'Ar. ايشا. BM s. p., C ايشا، Nowairi (MS. Leid.) p. 897. تابت. . . تأتية. 'Ar. طائفة IA. i) ايشالوم et ايشالوم 897. j) Om. BM, C فيه. Tn في اسره. k) 'Ar. cod. lanii فيها. l) Om. BM, C فيه. Tn praeced. om., 'Ar. cod. lanii فيها.

مخالفًا لأمر داود فحزَنَ داود عليه حُزنًا شديدًا وتَنَكَّرَ للقائد،  
وأصابَ بني إسرائيل في زمانه طاعون جارفٌ فخرجَ بهم إلى موضع  
بيت المقدس يدعون الله ويسألونه كشفَ ذلك البلاء عنهم  
فاستجيبَ لهم فَاتَّخَذُوا ذلك الموضع مسجدًا \* وكان ذلك فيما  
قيل لأحدى عشرة سنة مضت من ملكه وتوفَّى قبل أن يستتمَّ  
بناؤه فأوصى إلى سليمان باستتمامه وقَتَلَ القائد الذي قتل  
إخاه فلما دُخِنَ سليمان نَفِدَ لأمه في القائد وقتله واستتمَّ  
بناء المسجد، وقيل في بناء داود ذلك المسجد ما حدَّثنا  
محمد بن سهل بن عسكر قال حدَّثني إسماعيل بن عبد الكريم  
قال حدَّثني عبد الصمد بن معقل أنه سمع وهب بن منبه <sup>10</sup>  
يقول أن داود أراد أن يعلم عدد بني إسرائيل كم \* فبعث  
لذلك عرافًا ونقيبًا وأمرهم أن يرفعوا إليه ما بلغ عددهم، فعتب  
الله عليه ذلك وقال قد علمتَ أني قد وعدتُ إبراهيم أن  
أبارك فيه وفي نريته حتى أجعلهم كعدد نجوم السماء وأجعلهم  
لا يُحصَى عددهم فارتأت أن تعلم عدد ما قلتُ أنه لا يُحصَى <sup>15</sup>  
عددهم فاختاروا بين أن ابتليهم بالجوع ثلاث سنين أو أسلط  
عليكم العدو ثلاثة أشهر أو الموت ثلاثة أيام فاستشار داود في  
ذلك بني إسرائيل فقالوا ما لنا بالجوع ثلاث سنين صبرًا ولا  
بالعدو ثلاثة أشهر فليس لهم بقية فان كان لا بد فالتوت بيده <sup>1</sup>  
لا بيد غيره فذكر وهب بن منبه أنه مات منامًا في ساعة <sup>20</sup>

a) Om. Tn. b) BM كان. c) Praeced. om. Tn. d) Tn  
inserit ما. e) Om. Tn. f) Tn من الموت فبيده. g) Om.  
BM et C.

من نهار ألف كثيرة لا يدري ما عددهم فلما رأى ذلك داود  
شَقَّ عليه ما بلغه من كثرة الموت فتبتَّل إلى الله ودعه فقال يا  
ربِّ انا آكل الحُمَاص وبنو إسرائيل يصطرون انا طلبتُ ذلك  
فأمرتُ به بنو إسرائيل فإِذا كان من شيء في<sup>هـ</sup> وأعف عن بني  
إسرائيل فلستجاب الله له ورفع عنهم الموت فرأى داود الملائكة  
سائين سيوفهم يغمدونها يرتقون في سَلَم من ذهب من الصخرة  
إلى السماء فقل داود هذا مكانٌ ينبغي أن يُبَنى<sup>ب</sup> فيه مسجد  
فأراد داود أن يأخذ في بنائه فأوحى الله إليه أن هذا بيت  
مقدس وائلك قد صبغتَ يديك في الدماء فلستَ ببانيه  
10 ولكن ابْنُ لك أملكه بعدك اسميه سليمان أسلمه من الدماء  
فلما ملك سليمان بناء وشرفه<sup>د</sup> وكانَ عمر داود فيما وردت  
به الاخبار عن رسول الله صلعم مائة سنة، وأما بعض أهل  
الكتب<sup>د</sup> فانه زعم أن عمره كان سبعا وسبعين سنة وأن مدة  
ملكه كانت أربعين سنة<sup>هـ</sup>

### ذكر خير سليمان بن داود عم

45

ثم ملك سليمان بن داود بعد أبيه داود أمر بني إسرائيل  
وسخر الله له الجن والانس والطير والرييح وآتاه مع ذلك النبوة  
وسأل ربه أن يؤتية ملكا لا ينبغي لأحد من بعده<sup>د</sup> فلستجاب  
له فعطاه ذلك، وكانَ فيما حدثنا ابن حميد قل دنا سلمة عن  
20 محمد بن إسحاق عن بعض أهل العلم عن وهب بن منبه

هـ) Tn: ينبغي، C male: بشي. ب) BM (et C?): ينبغي. ج) Tn: يدك. د) BM: الكتب، tum Tn: et deinde مسجد. هـ) Cf. Kor. 38. vs. 33. شرم

إذا خرج من بيته إلى مجلسه عكفت عليه الطير وقام له الاتس  
ولئن حتى يجلس على سريره<sup>٥</sup>، وكان فيما يزعمون أبيض جسيمًا  
وصيًا كثير الشعر يلبس من الثياب البيضاء وكان أبوه في أيام  
ملكه بعد أن بلغ سليمان مبلغ الرجال يشاوره<sup>\*</sup> فيما ذكره في  
اموره، وكان من شأنه وشأن أبيه داود، الحكم في الغنم التي<sup>٥</sup>  
نفشت في حرث القوم الذين قص الله في كتابه خبرهم وخبرها  
فقال<sup>٥</sup>، وداود وسليمان إذ يحكمان في الحرث إذ نفشت فيه  
غنم القوم وكنا لحكمهم<sup>٥</sup> شاهدين، ففهمنا سليمان وكنا  
آتينًا حكمًا وعلمًا، فحدثنا أبو كريب وهارون بن ادريس  
الاصم<sup>٥</sup> قال سمّا المحاربى<sup>٥</sup> عن أشعث عن أبي إسحاق عن مرة<sup>١٥</sup>  
عن ابن مسعود في قوله وداود وسليمان إذ يحكمان في الحرث  
إذ نفشت فيه غنم القوم قال كرم قد انبتت<sup>٥</sup> عناقيد  
فأفسدته قال فقضى داود بالغنم لصاحب الكرم فقال سليمان  
غير هذا يا نبي الله<sup>٥</sup> قال وما ذلك قال تدفع الكرم إلى صاحب  
الغنم فيقوم عليه حتى يعود كما كان وتدفع الغنم إلى صاحب<sup>١٥</sup>  
الكرم فيصيب منها حتى إذا كان الكرم كما كان دفعت الكرم إلى  
صاحبه<sup>\*</sup> ودفعت الغنم<sup>٥</sup> إلى صاحبها فذلك قوله ففهمناها

٥) Tn مجلسه. ٦) Om. BM; pro في seq. Tn et C habent. ٧) Codd. inserunt في، quod si rectum est،

antea اختلافهما aut simile quid excidit. ٨) Kor. ٢١، vs. ٧٨—٧٩. ٩) Tn البخاري male; est enim بن عبد الرحمن بن محمد للحاربي، cujus in discipulis Abū Koraib erat. ١٠) BM

أرفق بهما ١١) Baidh. ad Kor. ٢١، vs. ٧٨ addit بهما. ١٢) نبتت.

١٣) Tn والغنم.

سليمان، وكان رجلاً غزاة لا يكاد يقعد عن الغزو \* وكان لا يسمع بملك في ناحية من الارض الا آتاه حتى يذله، وكان فيما حدثنا ابن حميد قال سألنا عن ابن اسحاق فيما يزعمون اذا اراد الغزو امر بعسكره ففُضرب له خشب ثم نُصب له على الخشب ثم حمل عليه الناس والدواب والآلة لل حرب كلها حتى اذا حمل معه ما يريد امر العاصف من الريح فدخلت تحت ذلك الخشب فاحتلمته حتى اذا استقلت<sup>a</sup> به امر الرُخاء فرب به شهرًا في رَوْحته وشهرًا في غُدُوته الى حيث اراد يقول الله عز وجل: فَسَخَّرْنَا لَهُ الرِّيحَ تَجْرِي بِأَمْرِهِ رُخَاءً حَيْثُ أَصَابَ اى حيث اراد وقال الله: وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحُ غُدُوًّا شَرُّ رَوَّاحِهَا شهرًا، قال وذكر لي ان منزلًا بناحية دجلة مكتوب فيه كتب كتبه بعض اصحاب سليمان اما من الجن واما من الانس نحن نزلناه وما بنينا ومبنيًا وجدناه غدونا من اصطخر فقلناه ونحن رائعون منه ان شاء الله فباتت<sup>b</sup> بالشام، قال

a) *Ar.* ٢.٩٦ addit ويقهه. — Praeced. om. BM. b) Tn

عسكره; male, nam عسكر h. l. idem valet ac معسكر („castra“), quod Bagh. ad Kor. 21, vs. 71 offert; *Ar.* f. ٢.٩٦ ut rec. — c) om. لا. واما يعمل بساط من خشب يسه عسكره. *Ar.* 19. BM et *Ar.*, على om. Tn et C; Bagh. Ll. ut rec. d) C *Ar.* ut rec., فذنته. e) BM et C استقلتها. *Ar.* استقبلت. f) Kor. 38, vs. 35. g) Ibid. 34, vs. 11. h) BM et C et Bagh. غدونا، Tn وعدونا; *Ar.* ut rec. i) Re- cepi ex Bagh. (sine voc) BM (et C?) فعلناه، Tn نقلناه، *Ar.*

فقلنا h. l. significat „meridiei tempore venire aliquo“ et aeque seq. بات „noctu venire“. k) BM (et C?) فاسون، *Ar.*

فباتت<sup>k</sup> بالشام، Bagh. فأتون، Tn فأتون



وكان فيما بلغني لتَمَر بعسكرة الريح والرُخاء تهوى به الى ما  
 اراد وانها لتَمَر بالزرعة لما تحركها، وقد حدثنا القاسم  
 ابن الحسن قال حدثني الحسن قال حدثني حجاج عن ابي  
 معشره عن محمد بن كعب القرظي قال بلغنا ان سليمان  
 كان عسكرة مائة فرسخ خمسة وعشرون منها للانس وخمسة  
 وعشرون للجن وخمسة وعشرون للوحش وخمسة وعشرون  
 للطير وكان له الف بيت من قوارير على الخشب فيها ثلثمائة  
 صريجة وسبعائة سريجة، فأمره الريح العاصف فترفعه، وأمر  
 الرُخاء فتسير به فأوحى الله اليه وهو يسير بين السماء  
 والارض اني قد زدت في ملكك انه لا يتكلم احد من الخلائق  
 بشيء الا جاءت به الريح واخبرتك، حدثني ابو السائب  
 قال لما ابوء معاوية عن الاعشى عن المنهال بن عمرو عن  
 سعيد بن جبير عن ابن عباس قال كان سليمان بن داود  
 يوضع له ستمائة كرسى ثم يجيء اشراف الانس فيجلسون ما  
 يليه ثم يجيء اشراف الجن فيجلسون ما يلي الانس قال ثم

نَجِيج بن عبد الرحمن male; est Noster BM مسعود

quem discipulum Muhammadiis ابو معشر cognomine السندقي

b. Ka'b al-K. fuisse Mizzi a. v. نَجِيج tradit. b) Om. Tn et

C; Ar. f. ٢٩٦ infra quoque hanc trad. auctoritate Muhammadiis b. Ka'b al-K. refert. c) Ar. f. ٢٩٧ فيها ثلثمائة سريجة

وسبعائة امرأه. d) BM et C bis فلما Tn hic فامر mox فيها

فأخبرته. e) BM فرفعه C فرفعته. f) Sic hic cod. g) Om. C, Ar. post واخبرتك habet به

h) Tn et C فأخبرته. i) Om. BM.



قعد على سريره ووضعت الراسى بيننا وشمالاً فيأثن للانس ثم  
 يأثن للجن عليه بعد الانس فيكونون خلف الانس ثم يأثن  
 للشياطين بعد الجن فيكونون خلف الجن ثم يرسل الى الطير  
 فتظلم من فوقهم ثم يرسل الى الريح فتحملهم وهو على سريره  
 والناس على الراسى فتسير بهم غدوها شهر ورواحها شهر رُخلة  
 حيث أصاب ليس بالعصف ولا اللين وسطاً بين ذلك فبينما  
 سليمان يسير وكان سليمان اختار من كل طير طيراً فجعله  
 رأس تلك الطير فاذا اراد ان يسأل شيئاً من تلك الطير عن  
 شيء سأل رأسها فبينما سليمان يسير ان نزل مغارة فسأل عن  
 بُعد الله ههنا فقال الانس لا ندرى \* فسأل الجن فقالوا لا ندرى<sup>١٥</sup>  
 فسأل الشياطين فقالوا لا ندرى فغضب سليمان فقال لا ابرح  
 حتى اعلم كم بُعد مسافة الله ههنا كل فقالت له الشياطين  
 يا رسول الله لا، تغضب فان يك شيئاً يُعلم فلهدهد يعلمه  
 كل سليمان على بالهدد فلم يوجد فغضب سليمان فقال ما  
 لى لا أرى الهدد أم كان من الغائبين، لأعذبته عذاباً<sup>٢٥</sup>  
 شديداً أو لأذهبته أو ليأتيتى بسُلطان ميمٍ يقول بعذر  
 مبين غلب عن مسيرى هذا وكان عقابه للطير ان ينتف  
 ريشه ويشمسه فلا يستطيع ان يطير ويكون من هوام الارض  
 ان اراد ذلك او يذبحه فكان ذلك عذابه كل ومر الهدد  
 على قصر بلقيس فرأى بستاناً لها خلف قصرها فال الى الحَصيرة<sup>٣٥</sup>

لا تبرح (لا تغضب) = ولا Tn c) Om. BM et C. d) Ita codd. e) Om. BM.

فَرَجَّعَ عَلَيْهَا ۖ فَلَمَّا هَوَّاهُ يَهْدِي لَهَا فِي الْبُسْتَانِ فَقَالَ هَدَّاهُ  
 سُلَيْمَانُ ابْنُ اِسْتِ عَنْ سُلَيْمَانَ وَمَا تَصْنَعُ هَهُنَا قَالَ لَهُ هَدَّاهُ  
 بَلْقَيْسَ وَمَنْ سُلَيْمَانُ فَقَالَ بَعَثَ اللَّهُ رَجُلًا يَقَالُ لَهُ سُلَيْمَانُ  
 رَسُولًا وَسَخَّرَ لَهُ الرِّيحَ وَالْجَنِّ وَالْأَنْسَ وَالطَّيْرَ قَالَ فَقَالَ لَهُ هَدَّاهُ  
 ٥ بَلْقَيْسَ أَيْ شَيْءٍ تَقُولُ قَالَ \* أَقُولُ لَكَ ۖ مَا تَسْمَعُ قَالَ إِنْ هَذَا  
 لَعَجَبٌ وَاعْجَبُ مِنْ ذَلِكَ إِنْ كَثُرَ هَوْلَاءُ الْقَوْمِ تَمْلِكُكُمْ امْرَأَةٌ أُوتِيَتْ  
 مِنْ كُلِّ شَيْءٍ وَكَمَا عَرْشٌ عَظِيمٌ ۖ جَعَلُوا الشُّكْرَ لِلَّهِ أَنْ يَسْجُدُوا  
 لِمُشَمْسٍ مِنْ دُونِ اللَّهِ قَالَ وَذَكَرَ الْهَدَّاهُ سُلَيْمَانَ فَخَفِصَ عَنْهُ  
 فَلَمَّا انْتَهَى إِلَى الْعَسْكَرِ ۖ تَلَقَّاهُ الطَّيْرُ وَقَالُوا تَوَعَّدَكَ رَسُولُ اللَّهِ  
 ١٠ فَأَخْبَرُوهُ بِمَا قَالَ قَالَ وَكَانَ عَذَابُ سُلَيْمَانَ لِلطَّيْرِ أَنْ يَنْتَفِ رِيْشُهُ  
 وَيَشْمَسَهُ فَلَا يَطِيرُ أَبَدًا فَيَصِيرُ مِنْ هَوَامِّ الْأَرْضِ أَوْ يُلْجِئُهُ فَلَا  
 يَكُونُ لَهُ نَسْلٌ أَبَدًا قَالَ الْهَدَّاهُ أَوَمَا اسْتَنْتَنِي رَسُولُ اللَّهِ  
 قَالُوا بَلْ قَالَ أَوْ لِيَاثَيْنِي بِعُذْرِهِ مُبِينٍ قَالَ فَلَمَّا إِلَى سُلَيْمَانَ قَالَ  
 مَا غَيَّبَكَ عَنِّي مَسِيرِي قَالَ أَحْطَطْتُ بِمَا لَمْ تُحِطْ بِهِ وَجِئْتُكَ  
 ١٥ مِنْ سَبَا بِنَبَأٍ يَقِينٍ حَتَّى بَلَغَ فَأَنْظَرُ مَاذَا يَرْجِعُونَ ۖ قَالَ  
 فَحَتَّلَ لَهُ بِشَيْءٍ وَأَخْبَرَهُ عَنْ بَلْقَيْسَ وَقَوْمِهَا مَا أَخْبَرَهُ الْهَدَّاهُ  
 فَقَالَ لَهُ سُلَيْمَانُ قَدْ اِئْتَلَلْتُ ۖ سَنَنْظُرُ أَصْدَقْتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ  
 الْكَاذِبِينَ ۖ ائْتَبْ بِكِتَابِي هَذَا فَالِقَهُ إِلَيْهِمْ ۖ قَالَ فَوَافَقَهَا وَفِي

أُخْبِرَهَا *Ar. f. ٢٨٦*؛ فِي الْبُسْتَانِ *i. c.* فِيهِ *BM et C*

*b)* Om. *Tn et Ar.* *c)* Om. *Tn.* *d)* *Kor. 27, vs. 23.*

*e)* *BM et Tn om., IA ut rec.* *f)* *Tn* إِلَى الْعَسْكَرِ فَلَمَّا *g)*

*Kor.* *١)* عَنِ وَفِي *h)* *Tn* بِسُلْطَانِ *g)* أَنْتَهَى إِلَيْهِ

*vs. 22—28.* *h)* *C* اِئْتَبَرْتُ *i)* *Kor. ibid. vs. 27—28.*

قصرها فلقى اليها التلب فسقط في حجرها<sup>a</sup> انه كتلب كريم  
 واشفقت منه فأخذته والقت عليه ثيابها وامرت بسورها فأخرج  
 فخرجت<sup>b</sup> فقعدت عليه وثابت في قومها فقالت لهم<sup>c</sup> يَا أَيُّهَا  
 الْمَلَأُ إِنِّي أُلْقِيَ إِلَيَّ كِتَابٌ كَرِيمٌ، إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ  
 اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، أَلَّا تَعْلَمُونَ عَلَيَّ وَآتُونِي مُسْلِمِينَ، ولم<sup>d</sup>  
 اكن لاقطع امراً حتى تشهدون، قالوا نَحْنُ أُولُو قُوَّةٍ وَأُولُو  
 بَأْسٍ شَدِيدٍ وَالْأَمْرُ إِلَيْكِ فَانْطَرَفِي مَاذَا تَأْمُرِينَ إِلَهُهُ وَأَتَى  
 مُرْسَلَةً إِلَيْهِمْ يَهْدِيَةً<sup>e</sup> فان قبلها فهذا ملك من ملوك الدنيا  
 وأنا امر منه واقوى وان لم يقبلها فهذا شيء من<sup>f</sup> الله فلما  
 جَاءَ سُلَيْمَانَ \* الْهَدْيَةُ<sup>g</sup> قَالَ لَهُ سُلَيْمَانُ أَتَيْدُونَنِي بِمَالٍ قَلِيلٍ  
 أَتَأْتِيهِ اللَّهُ خَيْرٌ مِمَّا آتَاكُمْ إِلَى قَوْلِهِ<sup>h</sup> وَهُمْ صَالِحُونَ يَقُولُ وَمِ  
 غَيْرِ مَحْمُودِينَ قَالَ بَعَثْتُ إِلَيْهِ بِخَزَرَةٍ غَيْرِ مَنْقُوبَةٍ<sup>i</sup> فَقَالَتْ  
 انْقَبْ<sup>j</sup> هَذِهِ قَالَ فَسَأَلَ سُلَيْمَانُ الْإِنْسَ فَلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُمْ عِلْمٌ ذَلِكَ  
 ثُمَّ سَأَلَ الْجِنَّ فَلَمْ يَكُنْ عِنْدَهُمْ عِلْمٌ ذَلِكَ قَالَ فَسَأَلَ الشَّيَاطِينَ  
 فَقَالُوا تَرْسُلُ إِلَى الْأَرْضَةِ لِحَاجَةٍ الْأَرْضَةِ فَأُخِذَتْ شَعْرَةً<sup>k</sup> فِي فِيهَا  
 فدخلت فيها فنقبت<sup>l</sup>ها بعد حين \* فلما رجع إليها رُسِلَها خرجت  
 فَرَعَةً<sup>m</sup> فِي أَوَّلِ \*\* النَّهَارِ مِنْ قَوْمِهَا وَتَبِعَهَا قَوْمُهَا<sup>n</sup> قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ

<sup>a</sup>) BM (et C?) خلدها; IA ut rec; Bagh. et Baidh. ad Kor. 27, vs. 29 نحروها. Fortasse secundum BM (et C?) h. l. excidit  
 خلدها في خلدها. <sup>b</sup>) Om. Tn. <sup>c</sup>) Seqq. vide in Kor. ibid.  
 vs. 30 sqq. <sup>d</sup>) Vs. 35. <sup>e</sup>) BM inserit امر. <sup>f</sup>) BM  
 الهدى; cf. Baidh. ad h. l. <sup>g</sup>) Praeced. om. Tn. — V. vs.  
 36. <sup>h</sup>) BM انقب ... منقوبة et in L. 16 omnes codd. فنقبت<sup>l</sup>ها.  
 offerunt; sed et 'Ar. ٣٣٦ et Baidh. ad vs. 35 انقب<sup>h</sup> habent.  
<sup>i</sup>) Inde a\*\* om. C. <sup>j</sup>) Inde a\* deest in Tn.

وكان معها ألف قيل قتل ابن عباس أهل اليمن يستمون القائد  
 قيل مع كل قيل عشرة آلاف قال العباس قال علي ؑ عشرة  
 آلاف قال العباس \* قال علي ؑ فآخبرنا حصين،  
 ابن عبد الرحمن قال حدثني عبد الله بن شداد بن الهاد  
 ؑ قال فاقبلت بلقيس إلى سليمان ومعه ثلثمائة قيل واثنان عشر  
 قيل مع كل قيل عشرة آلاف، قال عطاء بن مجاهد عن ابن  
 عباس فكان سليمان رجلاً مهيباً لا يُبتدأ بشيء حتى يكون  
 هو الذي يُسلَّ عند فخره يومئذ فجلس على سريره فرأى  
 رجلاً قريباً منه فقال ما هذا قالوا بلقيس يا رسول الله قال  
 ١٠ وقد نزلت مناه بهذا المكان قال مجاهد فوصف لنا ذلك  
 ابن عباس فحررتة، ما بين اللوفة والخيرة قدر فرسخ قال فاقبل  
 على جنوده فقال أَيْكُمْ يَأْتِينِي بِعَرْشِهَا قَبْلَ أَنْ يَأْتِنِي مُسْلِمِينَ،  
 قَالَ عَفِيفٌ مِّنَ الْجَنِّ أَنَا آتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ مِّنْ  
 مَّقَامِكَ الَّذِي أَنْتَ فِيهِ إِلَى الْخَيْلِ الَّذِي تَقُومُ إِلَى غَدَائِكَ قَالَ  
 ١١ قال سليمان من يأتيني به قبل لك قال الذي عنده علم  
 مِنَ الْكِتَابِ أَنَا آتِيكَ بِهِ قَبْلَ أَنْ يَرْتَدَّ إِلَيْكَ طَرْفُكَ فنظر

a) Tn et C inserunt هذا. b) Om. BM et Tn. c) BM  
 (et C?) add. بين ثابت Mizzi hujus nominis nullum habet,  
 sed حصين بن عبد الرحمن أبو الهذيل السلمي (in h. v.)  
 doctorem 'Alfi b. 'Açlm fuisse tradit; cf. quoque Belâdsori  
 f. et ٣١٣ et Dhahabî ed. Wustenfeld, part. I, pag. 28.  
 d) BM (C?) et 'Ar. f. ٣٣٥ منها Now. ut rec. e) C محررتة،  
 Tn فحررتة f) Vs. 38—39. g) Tn addit منه h) Vs. 40.

اليه سليمان<sup>١</sup> فلما قطع كلامه رآه سليمان بصراً<sup>٢</sup> على العرش<sup>٣</sup>  
فراى سريرها قد خرج ونبع من تحت كرسيه فلما رآه مستقراً<sup>٤</sup>  
عنده قال هذا من فضل ربي ليبلوني<sup>٥</sup> أشكر<sup>٦</sup> ان اثلث به قبل  
ان يرتد الى طريقي أم أكفر ان جعل من<sup>٧</sup> تحت يدي اقدراً<sup>٨</sup>  
على الحجيء به مني قال فوضعوا لها عرشها قال فلما جاءت<sup>٩</sup>  
قعدها الى سليمان قيل لها أفكدي عرشك فنظرت اليه  
فقال كانه قو<sup>١٠</sup> ثم قالت لقد تركته في حصون وتركت  
الجنود مُحِيطة به فكيف جىء بهذا يا سليمان انى اريد ان  
اسألك عن شيء فأخبرني<sup>١١</sup> قال سلى<sup>١٢</sup> قالت أخبرني عن ماه  
رواء<sup>١٣</sup> لا من سماء ولا من ارض قال وكان اذا جاء سليمان شيء<sup>١٤</sup>  
لا يعلمه بدأ فسأل الانس عنه فان كان عند الانس فيه علم<sup>١٥</sup>  
والا سأل الجن فان لم يكن عنده الجن علم به سأل الشياطين  
قال فقالت له الشياطين ما اهرن هذا يا رسول الله<sup>١٦</sup> من الخيل  
فلتجر<sup>١٧</sup> ثم عملاً الآتية من عرقها فقال لها سليمان عرق الخيل  
قالت صدقت قالت اخبرني عن لبن الرب<sup>١٨</sup> قال قال ابن<sup>١٩</sup>  
عباس فوثب سليمان عن سرير<sup>٢٠</sup> فخر ساجداً قال العباس قال  
على فأخبرني عمرو بن عبيد عن الحسن<sup>٢١</sup> قال صعد فغشى

١) Tn addit نظر. ٢) Om. Tn. ٣) Om. BM; IA hoc

٤) Lege فقعدها post يدي posito اقدراً habet. ٥) سليبي<sup>١</sup>; BM سلى<sup>٢</sup> ٦) V. 42. ٧) BM سلى<sup>٣</sup> ٨) سليبي<sup>٤</sup> ٩) V. 42. ١٠) BM سلى<sup>٥</sup> ١١) V. 42. ١٢) BM سلى<sup>٦</sup> ١٣) V. 42. ١٤) V. 42. ١٥) V. 42. ١٦) V. 42. ١٧) V. 42. ١٨) V. 42. ١٩) V. 42.

٢٠) Tn hic et p. ٥٨, l. 8 om., 'Ar. f. ١٢٥ et ١٢٥

٢١) BM (et C7) inserit جل جلالة<sup>١</sup> Tn عز وجل<sup>٢</sup> quae probabiliter librariorum sunt. ٢) Om. Tn. ٣) C الحسين<sup>٣</sup>

عليه فخر عن سريره،\* ثم رجع إلى حديثه قل بقيت عنده  
وتفرقت عنه جنوده وجاءه الرسول فقال يا سليمان يقول لك  
ربك ما سألتك قل سألتني عن امرٍ يكابري أو يكابدي<sup>د</sup> ان  
أعیده قل فان الله يأمرك ان تعود إلى سريرك فتقعد، عليه  
وترسل اليها وإلى من حضرها من جنودها وترسل إلى جميع  
جنوده الذين حصروا فيدخلوا عليك فتسألها وتسألهم عما  
سألتك عنه قل ففعل فلما دخلوا عليه جميعاً قل لها عم<sup>ه</sup>  
سألتني قالت سألتك عن ماء رواء لا من سماء ولا من ارض  
قل قلت لك عرى الخيل قالت صدقت قل وحسن اتي شيء  
سألتني قالت ما سألتك عن شيء غير هذا قل قل لها سليمان  
فلأتى شيء خربت عن سزيري قالت قد كان ذلك لشيء لا  
ادري ما هو قل العباس قل على نسيته قل فسأل<sup>ه</sup> جنودها  
فقالوا مثل ما قالت قل فسأل<sup>ه</sup> جنوده من الانس والجن والطيور  
وكل شيء كان حصراً من جنوده فقالوا ما سألتك يا رسول  
الله الا عن ماء رواء قل وقد كان قل له الرسول يقول الله  
لك<sup>ه</sup> عند إلى مكانك تلقى قد كفيتمكم<sup>ز</sup> قل وقال سليمان  
للسياطين ابنوا لي منجاً تدخل على فيه بلقيس قل فرجع  
الشياطين بعضهم إلى بعض فقالوا سليمان رسول الله قد سخر

a) Om. Tn. b) C نكابدني او يكادني Tn نكابدني او يكادني ceteris omissis dant. d) Codd. BM et 'Ar. Tn. e) Praeced. om. Tn. f) BM inserit نعم. g) Tn ما قالت h) Decst in Tn. i) BM (et C?) كفيتمكم.



الله له ما سخر وبلقيس ملكة سبا ينكحها فتلد له غلاماً  
فلا تنفك<sup>د</sup> من العبودية ابداً قال وكانت امرأة شعراء الساقين  
فكالت الشياطين ابنوا له بنياناً ليري<sup>ه</sup> ذلك منها فلا يتزوجها  
فبنوا له صرحاً من قوارير \* اخضره وجعلوا له طواييق من  
قوارير / كأنه الماء وجعلوا في باطن الطواييق كل شيء يكون<sup>ه</sup>  
من الدواب في البحر من السمك وغيره ثم اطبقوه ثم قالوا  
لسليمان ادخل الصرح قال فالتقى لسليمان كرسي في اقصى  
الصرح فلما دخله رأى ما رأى اى الكرسي فقعده عليه ثم قتل  
ادخلوا على بلقيس فقيل لها ادخلي الصرح فلما ذهبت تدخله  
رات صورة السمك وما يكون في الماء من الدواب فحسبته لجة<sup>١٠</sup>  
حسبته ماء وكشفت عن ساقيتها لتدخل وكان شعر ساقيتها  
ملتوياً على ساقيتها فلما رآها سليمان نادىها وصرف بصره عنها  
انه صرح ممر من قوارير<sup>ه</sup> فالتقت فيها فكالت رب انى  
ظلمت نفسي واسلمت مع سليمان لله رب العالمين قال  
فدا سليمان الانس فقال ما اقبح هذا ما يذهب هذا قالوا  
يا رسول الله موسى قال المواسى تقطع ساقى المرأة قال ثم دعا  
لبن فسألم فقالوا لا ندرى ثم دعا الشياطين فقال ما يذهب  
هذا قالوا مثل ذلك موسى فقال ان المواسى تقطع ساقى المرأة

a) BM et C منه, 'Ar. ut rec., IA om. b) BM (et C?)  
كثيرة شعر c) BM كثيرة شعر, IA تنفك; 'Ar. f. ١٣٥ ut rec. d) Tn et C et IA ليري e) Sic codd. et IA. f) Tn  
praeced. om. g) BM وطبقوه. h) Vs. 44 sq. i) Om.  
BM et C, Bagh. ad vs. 44 ut rec.

قال فتلکروا<sup>١</sup> عليه ثم جعلوا له النور<sup>٢</sup> \* قال ابن عباس فانه  
 لأول يوم رُئيت<sup>٣</sup> فيه النور<sup>٤</sup>، فاستنكحها سليمان، حدثنا  
 ابن حميد قال لما سلمة عن ابن اسحاق عن بعض اهل العلم  
 عن وهب بن منبه قال لما رجعت الرسل الى بلقيس بما قال  
 سليمان قالت قد والله عرفت ما هذا بملك وما لنا به من  
 طاقة وما نصنع بمكافرتة شيئاً ويعثت اليه ائى قادمة عليك  
 بملوك قومي حتى انظر ما امر<sup>٥</sup> وما تدعو اليه من دينك ثم  
 امرت بسرير ملكها الذى كانت تجلس عليه وكان من ذهب  
 مفصص بالياقوت والزبرجد واللؤلؤ فجعل في سبعة ابواب<sup>٦</sup>  
 بعضها في بعض<sup>٧</sup> ثم اقلت<sup>٨</sup> على الابواب فكانت اما تخدمها  
 النساء معها ستمائة امرأة تخدمها ثم قالت لمن خلفت<sup>٩</sup> على  
 سلطانها احتفظ بما قبلك وسرير ملكي فلا يخلص اليه احد<sup>١٠</sup>  
 ولا يرينه<sup>١١</sup> حتى آتيك ثم شخصت الى سليمان في اثنى عشر  
 الف<sup>١٢</sup> قيل معها من ملوك اليمن حمت يدى كل قيل منهم  
 الوف كثيرة فجعل سليمان يبعث<sup>١٣</sup> للجن فيأتونه بمسيرها ومنتهاها  
 كل يوم وليلة حتى اذا دنت جمع من عنده من الجن والانس

<sup>١</sup> De conj ; BM فتاكوا C، فمكلوا Nowairi MS. فليكيوى Tn. اتخذت. Now. رئت Tn، رب C <sup>٢</sup> فمكلوا Leid. p. 909.

من <sup>٣</sup> Ar. ١٢٣٥؛ ما اثر (؟ مآثر) قومك Tn <sup>٤</sup> Praeced. om. BM. تركته <sup>٥</sup> Ar. f. ١٢٤٦ — ؟ ابواب (sic)، voluitne C <sup>٦</sup> امرك. وعليه سبعة بيوت على كل Now. في بيت خلف سبعة ابواب، اقبلت C <sup>٧</sup> Ar. ut rec. على Tn <sup>٨</sup> بيت باب مغلق، اغلقت Tn <sup>٩</sup> خلفها Tn، خلفته C <sup>١٠</sup> BM et C addunt. بربنه C، ربني BM <sup>١١</sup> Ar. quoque om. quae من عباد الله

بمن تحت يديه فقال يا أيها الملأ أياكم يأتييني بعرشها قبل ان  
يأتوني مسلمين قل وأسلمت لحسن إسلامها، قل فزعم ان  
سليمان قل لها حين اسلمت وفرغ من امرها اختاري رجلاً  
من قومك أزوجه قالت ومثلي يا نبي الله ينكمج الرجال وقد  
كان لي في \* قومي من الملك والسلطان ما كان لي قال نعم انه  
لا يكون في الاسلام الا ذلك ولا ينبغي لك ان تحترمي ما  
احل الله لك فقالت زوجني ان كان \* لا بدّ ذاك بتع، ملك  
قمدان فزوجها آياها ثم رثها الى اليمين وسلط زوجها ذاك بتع  
على اليمين وذا زوجة امير جنّ اليمين فقال اعمل لذي بتع  
ما استعملك لقومه قل فصنع لذي بتع الصنائع باليمن ثم  
لم يزل بها ملكاً يعمل له فيها ما اراد حتى مات سليمان بن  
داود صلعم فلما حلّ الحال وتبينت الجنّ موت سليمان اقبل  
رجل منهم فسلك تهامة حتى اذا كان في جوف اليمن صرخ  
بالعلى صوته يا معشر الجنّ ان الملك سليمان قد مات فأرفعوا  
ايديكم قل فعدت الشياطين الى حاجرتين عظيمين فكتبوا فيها  
كتاباً بالسند نحن بنيينا سلعين سبعة وسبعين خريفاً دائنين<sup>١٥</sup>

ملكي من الجند Tn، ملكي والسلطان a) BM pro praeced. 'Ar. f. 170b ut rec. b) BM et C ذلك، 'Ar. 1.1. والسلطان  
ولا بد c) Codd. et 'Ar. ubique تتبع; sed cf. D. H. Müller, ZDMG, XXX, 696. d) Tn inserit ان. e) BM et C حرفاً،  
Tn حرفاً، Hamdan (Ikh), apud D. H. Müller, die Burgen und Schlösser Sudarabiens p. 79.) حرفاً، sed infra (apud (مارب  
١٧٧ = خريف)، per 77 annos, quod recepi, vertens „annus“ in inscriptionibus Sabacis) diligentes“. f) Sic 'Ar.;  
دائنين BM s. p., Tn دائنين C

\* وبنينا صِرواح. <sup>a</sup> ومراح <sup>b</sup> وبنين برحاصه، ايدين، وهند  
وهنيده، وسبعة اجلة، بقاعة وتلثوم / بريده، ولولا صارخ  
بتهامه، لتركنا بالبسون <sup>c</sup> اماره، قل وسلاحين [وصرواح] ومراح  
وبنين وهند وهنيده وتلثوم حصون كانت باليمن عملتها  
الشياطين لذي يتع ثر رفعوا ايديهم ثر انطلقوا وانقصى ملك  
لذي يتع وملك بلقيس مع ملك سليمان بن داود عم \*

ذكر غزوته ابا زوجته جرادة

وخبر الشيطان الذي اخذ خاتمه \*

حدثنا ابن حميد قال سأل سلمة عن ابن اسحاق عن بعض  
العلماء قال قال وهب بن منبه سمع سليمان بمدينة في جزيرة  
من جزائر البحر يقال لها صيدون بها ملك عظيم السلطان له

<sup>a</sup>) Om. Tn. <sup>b</sup>) BM (et C?) صرواح ومرواح، cod. Ikl. صرواح  
صرواح، cod. Ibn Chordábeh (Journ. as. 1865, V, 111) <sup>c</sup>) quum et  
Tn mox ومراح habeat cum quo cod. Ikl. congruit et lect. BM  
(et C?) huic faveat، ومراح recepi. <sup>d</sup>) Tn احاصه، cod.  
Ikl. duobus locis ut rec., Ibn Chord. برحاصه، Jácút اجدلة، nam  
videntur voluisse „manibus (ايدينا = ايدين) sudantibus”، ut  
in alio loco Hamdānti parall. legitur والتعب والصب، ut  
docet Müller. Vera autem lectio sine dubio est بوحاصه ايدين

<sup>d</sup>) BM bis om., Tn وهنيده، Jácút et Ibn Chord. وهنديه.  
Ikl. et *Djaziret al-Arab*, sec. Müller, semper ut rec. <sup>e</sup>) BM  
(et C?) وسبعة اجلة، Tn وسبعة املحة، Jác. وسبعة املحة، Ikl.  
? مأجل = مأجل، alio loco اجلة، وسنع مأجل، an „7 piscinae”  
<sup>f</sup>) Tn bis وتلثوم et وتلثوم، C وتلثوم et وتلثوم، Jácút  
وتلثوم، Ibn Chord. وقيسوم، Ikl. alio loco وتلثوم، cf. Müller,  
l.l. p. 80. l. 4 et Bekri 198. <sup>g</sup>) BM et C s. p., Tn باليوس،  
باليوس، Ikl. باليوس et باليوس، scripsi secundum Jác. I,  
٧١٣. — Mox Ikl. اماره (ل. وقيل ل.)

يكن للناس اليه سبيل لكانه في البحر وكان الله قد آتى سليمان  
 \* في ملكه سلطاناً لا يمتنع منه شيء في بر ولا بحر إنما يركب  
 اليه اذا ركب على الريح فخرج الى تلك المدينة تحمله الريح  
 على ظهر الماء حتى نزل بها بجنوده من الجن والانس فقتل  
 ملكها واستفء ما فيها واصاب فيما اصاب ابنة لذلك الملك  
 لم ير مثلها حسناً وجمالاً فاصطفاه لنفسه ونهاها الى الاسلام  
 فأسلمت على جفاه منها وقلة ثقاة واحبها حباً لم يحبها شيئاً  
 من نساءه ووقعت نفسه عليها فكانت على منزلتها عنده لا  
 يذهب حزنها ولا يرقأ دمعها فقال لها لما رأى ما بها وهو  
 يشق عليه ما يرى ويحك ما هذا الحزن الذي لا يذهب  
 والدمع الذي لا يرقأ قالت ان ابي اذكرك واذكر ملكه وما  
 كان فيه وما اصابه فيحزنني ذلك قال فقد ابدلك الله ملكاً  
 هو اعظم من ملكه وسلطاناً هو اعظم من سلطانه وهداك  
 للاسلام وهو خير من ذلك كله قالت ان ذلك كذلك ولكني  
 اذا ذكرت اصابني ما ترى من الحزن فلو انك امرت الشياطين  
 فصوروا ابي في داري التي انا فيها اراها بكراً وعشيّاً  
 لرجوت ان يذهب ذلك حزني وان يسلي عني بعض ما اجد  
 في نفسي فأمر سليمان الشياطين فقال مثلوا لها صورة ابيها في  
 دارها حتى لا تنكر منه شيئاً فثلوه لها حتى نظرت الى ابيها

a) Om. BM et C; 'Ar. f. ٣١٤. ملكاً وسلطاناً. b) BM (et C?)  
 واستاق. 'Ar. واستقا BM, واستبا C. c) 'Ar. et Now. ut rec. جنوده  
 على قلة رغبة. 'Ar. ut rec., IA. d) Tn et C. ثقاة. e) 'Ar. inserit. جفاه habet. Pro. فبه  
 BM et C. f) Om. BM (et C?) به. 'Ar. ابدلك بملك. g) 'Ar. et Now. ut rec.  
 خير. h) BM (et C?)

في نفسه<sup>٥</sup> ألا انه لا روح فيه فحدث اليه حين صنعوه لها  
 فازرته<sup>٦</sup> وقمصنه وعمته وردته بمثل ثيابه التي كان يلبس مثل  
 ما كان يكون فيه من<sup>٧</sup> هيئته ثم كانت اذا خرج سليمان من  
 دارها تغدو عليه في ولادها حتى تسجد له<sup>٨</sup> ويسجدون له<sup>٩</sup>  
 كما كانت تصنع به في ملكه وتروح كل عشية بمثل ذلك لا  
 يعلم سليمان بشيء من ذلك اربعين صباحًا وبلغ ذلك آصف  
 ابن برخيا وكان صديقًا وكان لا يرد عن ابواب سليمان اى  
 ساعة اراد دخول شيء من بيوته دخل حاضرًا كان سليمان او  
 غائبًا فأتاه فقال يا نبي الله كبرت سنّي وبنى عظمى ونفد  
 ١٥ عمرى وقد حان منى الذهب وقد احببت ان اقيم  
 مقامًا قبل الموت اذكر فيه من مضى من انبياء الله وأثنى  
 عليهم بعلمى فيهم وأعلم الناس بعض ما كانوا يجهلون من كثير  
 من امورهم فقل أفعّل فجمع له سليمان الناس فقام فيهم خطيبًا  
 فذكر من مضى من انبياء الله فأثنى على كلّ نبي بما فيه  
 ٢٥ وذكر ما فضله الله به حتى انتهى الى سليمان وذكره فقال ما  
 كان احلمك<sup>١٠</sup> في صغرك واورعك في صغرك وافضلك في صغرك  
 واحكم امرك في صغرك وابعدك من كلّ ما يكسر في صغرك ثم  
 انصرف فوجد سليمان في نفسه حتى ملأه غضبًا فلما دخل

٥) Tn هيئته، *Ar. et Now.* بعينه، quod lectioni receptae favet;  
 cf. lin. ١٨. ٦) *Ar. teschd. addit.* ٧) Tn وفي. ٨) Codd. et  
 'Ar. ويسجدون له; Tn om. ٩) Tn et C ذهب، ad quod BM  
 addit، *Ar. et Now.* ut rec. ١٠) Scripsi cum  
 C et IA، *Ar. et Now.* احلمك، Tn اجمالك، BM اجمالك.

سليمان داره<sup>a</sup> ارسل اليه فقال يا آصف ذكرت من مصى من انبياء  
الله فأثبتت عليهم خيراً في كل زمانم وعلى كل حال من امرم  
فلما ذكرتني جعلت تثني على بخير في صغري وسكت عما  
سوى ذلك من امري في كبرى فا الذي<sup>b</sup> احدثت في آخر  
امري قل ان غير الله ليعبد في دارك منذ اربعين صباحاً في<sup>c</sup>  
هوى امرأة فقال في داري قل في دارك قل انا لله واقا اليه  
راجعون لقد عرفت انك ما قلت، ألا عن شيء بلغك ثم رجع  
سليمان الى داره فكسر ذلك الصنم وحقب تلك المرأة وولاتها ثم  
امر بثياب الطهرة فأتى بها وهي ثياب لا يغزلها الا الابكار ولا  
ينسجها الا الابكار ولا يغسلها الا الابكار ولا تمسها امرأة قد  
رات الدم فلبسها ثم خرج الى فلاة من الارض وحده فأمر  
برماد فغرس له ثم اقبل، تائباً الى الله حتى جلس على ذلك  
الرماد فتمتعك فيه بثيابه تذللًا لله وتضرعاً اليه يبكي ويدعو  
ويستغفر عما كان في داره ويقول فيما يقول فيما ذكر لي والله  
اعلم رب ما ذا بملاتك عند ال داود ان يعبدوا غيرك وان  
يقروا في دورم واهاليهم عبادة غيرك فلم يزل كذلك يومه حتى  
امسى يبكي الى الله ويتضرع اليه ويستغفره ثم رجع الى داره  
وكانت أم ولد له يقال لها الامينة كان اذا دخل مذهباً او

a) Supplevi ex 'Ar. et Now. b) BM <sup>Now. فا ذا ترى</sup> الذي قلت، 'Ar. bene addit <sup>Ar. et IA ut rec.</sup> احدثت، c) <sup>Ar. et IA ut rec.</sup> quod autem IA quoque om. d) Inseri ex 'Ar. et Now. et IA. e) Tn addit <sup>Ar.</sup> الله يسأل et deinde habet اليه <sup>et Now. et IA ut rec.</sup>

اراد إصابة امرأة من نسائه وضع خادمه عندها حتى يتطهره  
 وكان لا يمَسَّ خادمه ألا وهو ظاهر<sup>٥</sup> وكان ملكه في خاتمه فوضعه  
 يوماً من تلك الايام عندها كما كان يضعه ثم دخل مذهب  
 وأتاه الشيطان صاحب الجحر وكان اسمه صخر<sup>٦</sup> في صورة  
 سليمان لا تُنكر<sup>٧</sup> منه شيئاً فقال خاتمي يا امينة<sup>٨</sup> فناولته  
 آية<sup>٩</sup> فجعله في يده ثم خرج حتى جلس على سرير سليمان  
 وعكفت عليه الطير والجن والانس وخرج سليمان فأبى الامينة  
 وقد غيّرت حالته وهيئته عند كل من رأى فقال يا امينة  
 خاتمي فقالت ومن انت قال انا سليمان بن داود فقالت  
 ١٠ كذبت لست بسليمان بن داود وقد جاء سليمان فأخذ  
 خادمه وهو ذاك جالس على سرير في ملكه فعرف سليمان ان  
 خطيئته قد ادركته فخرج فجعل يقف على الدار من دور بني  
 اسرائيل فيقول انا سليمان بن داود فيبحثون عليه التراب  
 ويسبونه ويقولون أنظروا الى هذا المجنون اى شيء يقول يزعم  
 ١٥ انه سليمان بن داود فلما رأى سليمان ذلك عمد الى الجحر  
 فكان ينقل لليتان لاصحاب الجحر الى السوق فيعطونه كل يوم  
 سمكتين فلذا امسى بلغ احدى سمكتيه بأرغفة وشوى الاخرى  
 فأكلها فكث بذلك اربعين صباحاً عدة ما عبد ذلك الوثن  
 في داره فأنكر آصف وعظماء بني اسرائيل حكم عدو الله  
 ٢٠ الشيطان في تلك الاربعين صباحاً فقال آصف يا معشر بني

٥) Cdd. 'Ar. ut rec. صخر. ٦) Codd. et Now. يظهر. ٧) Cdd. et 'Ar. ينكر. ٨) Tn خاتمي repetit, BM يا امينة خاتمي. ٩) 'Ar. على ذلك; Now. كذلك. ١٠) 'Ar. راء; Now. غير. ١١) Om. BM et C, 'Ar. ut rec.



اسرائيل هل رايتم من اختلاف حكم ابن داود ما رايت قتلوا  
 نعم قل أمهلوني حتى ادخل على نسائه فاستلهن هل انكرن  
 منه في خاصة امره ما انكرنا في عامة امر الناس وعلايته فدخل  
 على نسائه فقال ويحك هل انكرتن من امر ابن داود ما انكرنا  
 فقلن اشدّه ما يدع امرأة منا في دمها ولا يغتسل من جنابة  
 فقال انا لله وانا اليه راجعون ان هذا لهو البلاء المبين ثم  
 خرج الى بني اسرائيل فقال ما في الخاصة اعظم مما في العامة  
 فلما مضى اربعون صباحا طار الشيطان عن مجلسه ثم مر  
 بالجر فكدف الخاتم فيه فباعتته سمكة وجسر، بعض الصيادين  
 فاخذها وقد عمل له سليمان صدر يومه ذلك حتى اذا كان  
 العشي اعطاه سمكته فأعطى السمكة التي اخذت الخاتم ثم  
 خرج سليمان بسمكته فيبيع التي ليس في بطنها الخاتم  
 بالارغفة ثم عمد الى السمكة الاخرى فبقرها ليشربها فاستقبله  
 خادمه في جوفها فأخذته فجمعه في يده ووقع ساجدا لله وعكف  
 عليه الطير والحيوان واقبل عليه الناس وعرف ان الذي دخل  
 عليه لما كان احدث في داره فرجع الى ملكه واطهر التوبة من  
 نخبه وامر الشياطين فقال آتوني به فطلبته له الشياطين  
 حتى اخذوه فألقوا به فجاب له صخرة فادخله فيها ثم سد  
 عليه بأخرى ثم اوثقها بالحديد والرصاص ثم امر به فكدف  
 في البحر، حدثنا محمد بن الحسن قال سمعنا احمد بن

اشدّ Now. اشدّ Ar. فذكرن اشدّ ما عنده IA pro hoc a)  
 b) Om. BM et C; Now. et Ar. ut rec. واعظم c) Tn  
 d) Now. et Ar. فباع e) BM  
 فخذوه Ar. اخذ له C اخذته

المُفَضَّلَ قَالِ مَا اسْبَاطَ عَنِ السُّتَقَى فِي قَوْلِهِ وَلَقَدْ قَتْنَا  
 سُلَيْمَانَ وَآلَقَيْنَا عَلَى كُرْسِيِّهِ جَسَداً قَالِ الشَّيْطَانُ حِينَ جَلَسَ  
 عَلَى كُرْسِيِّهِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا قَالِ كَانَ لِسُلَيْمَانَ مِائَةُ امْرَأَةٍ وَكَانَتْ  
 امْرَأَةٌ مِنْهُنَّ يَقُولُ لَهَا جَرَادَةٌ وَفِي آثَرِ نِسَائِهِ عِنْدَهُ وَأَمْنَهُنَّ عِنْدَهُ  
 ٥ وَكَانَ إِذَا اجْتَنَبَ أَوْ اتَى حَاجَةً نَزَعَ خَاتَمَهُ وَلَا يَأْتِيهِ عَلَيْهِ  
 أَحَدًا مِنَ النَّاسِ غَيْرَهَا فَجَاءَتْهُ يَوْمًا مِنَ الْيَافِاقِ فَقَالَتْ أَنْ أَخِي  
 بَيْنَهُ وَبَيْنَ فُلَانٍ خَصُومَةٌ وَأَنَا أُحِبُّ أَنْ تَقْضِيَ لَهُ إِذَا جَاءَكَ  
 فَقَالَ نَعَمْ وَلَمْ يَفْعَلْ فَلَبِثَتْهُ فَطَعَطَهَا خَاتَمَهُ وَدَخَلَ الْمَخْرَجَ فَخَرَجَ  
 الشَّيْطَانُ فِي صُورَتِهِ فَقَالَ هَلْ لِي الْخَاتَمُ فَطَعَطَتْهُ فَجَاءَ حَتَّى جَلَسَ  
 ١٥ عَلَى مَجْلِسِ سُلَيْمَانَ وَخَرَجَ سُلَيْمَانٌ بَعْدُ فَسَأَلَهَا أَنْ تُعْطِيَهُ خَاتَمَهُ  
 فَقَالَتْ أَلَمْ تَأْخُذْهُ قَبْلُ قَالِ لَا وَخَرَجَ مِنْ مَكَانِهِ تَائِبًا قَالِ وَمَكَثَ  
 الشَّيْطَانُ يَحْكُمُ بَيْنَ النَّاسِ أَرْبَعِينَ يَوْمًا قَالِ فَاتَكَرَّ النَّاسُ أَحْكَامَهُ  
 فَاجْتَمَعَ قُرَاءَ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَعُلَمَاؤُهُمْ فَجَاءُوا حَتَّى دَخَلُوا عَلَى نِسَائِهِ  
 فَقَالُوا إِنَّا قَدْ انْكُرْنَا هَذَا فَنَ كَانَ سُلَيْمَانٌ فَقَدْ ذَهَبَ عَقْلُهُ  
 ٢٥ وَانْكُرْنَا أَحْكَامَهُ قَالِ فَبَكَى النِّسَاءُ عِنْدَ ذَلِكَ قَالِ فَأَقْبَلُوا يَمْسُحُونَ  
 حَتَّى أَتَوْهُ فَاحْدَقُوا بِهِ ثُمَّ نَشَرُوا فَقَرَعُوا التَّرِييَةَ قَالِ فَطَارَ مِنْ بَيْنِ  
 أَيْدِيهِمْ حَتَّى وَقَعَ عَلَى شَرْفَةِ وَلِخَاتَمٍ مَعَهُ ثُمَّ طَارَ حَتَّى لَهَبَ إِلَى  
 أَنْجَرٍ فَوَقَعَ الْخَاتَمُ مِنْهُ فِي الْبَحْرِ فَلَبِثَتْهُ حُوتٌ مِنْ حَيْتَانِ  
 الْبَحْرِ قَالِ وَأَقْبَلَ سُلَيْمَانٌ فِي حَالِهِ الَّتِي كَانَ فِيهَا حَتَّى انْتَهَى

a) Kor. 38, vs. 33. b) Tn صباحا; idem infra, l. 12 BM et Tn dant; sed et 'Ar. et IA in hac trad. cum C يوما offert. c) BM يابن, C ديون (Tn يئتمن), 'Ar. et Now. ut rec. d) 'Ar. المذهب. 'Ar. et Now. للخراب, Tn e) addunt. بقوله et Now.

الى صياد من صيادي البحر وهو جائع وقد اشتد جوعه  
 فاستلجه من صيده<sup>٥</sup> وقال انى انا سليمان فقام اليه<sup>٦</sup> بعض  
 صربه بعضا فشجبه قال فجعل يغسل دمه وهو على شاطئ  
 البحر فلام الصيادون صاحبهم الذى صربه وقالوا<sup>٧</sup> بئسما صنعت  
 حيث صربتك قل انه زعم انه سليمان قال فطو<sup>٨</sup> سمكتين ماء  
 قد ضرب<sup>٩</sup> عندم فلم يشغله ما كان به من الضرب حتى قام  
 على شط البحر فشق بطونهما<sup>١٠</sup> فجعل يغسلهما فوجد خاتمه  
 فى بطن احداهما<sup>١١</sup> فخلعه فلبسه فرد<sup>١٢</sup> الله عليه بهاء وملكه  
 وجعلت الطير حتى حامت عليه فعرف القوم انه سليمان فقام  
 القوم يعتذرون عما صنعوا فقال ما اجدكم على عذرکم ولا<sup>١٣</sup>  
 الوكم على ما كان منكم كان هذا الامر لا بد منه<sup>١٤</sup> قل فجاء  
 حتى اتى ملكه فارسل الى الشيطان فجىء به وسخرت<sup>١٥</sup> له الريح  
 والشياطين يومئذ ولم تكن سخرت له قبل ذلك وهو قوله  
 وَهَبْ لِي مَلَكًا لَا يَتَّبِعُنِي لِأَحْذِ مِنْ بَعْدِي إِنَّكَ أَنْتَ الْوَقَّابُ  
 \* وبعث الى الشيطان فأتى به<sup>١٦</sup> فامر به فجعل فى صندوق<sup>١٧</sup>

<sup>٥</sup> *Ar.* صيده. <sup>٦</sup> BM et C om., Tn deinde. <sup>٧</sup> *Ar.* ut rec. <sup>٨</sup> BM (et C?) قالوا. <sup>٩</sup> BM et C مدد; Tn

videtur ويصير Supra p. ٥٩١, 9 pro كان قد ضرب<sup>١٠</sup> *Ar.*; وما صدر  
 etiam legendum وضرب; cf. ann. c. <sup>١١</sup> Sic codd. (BM et C  
 هذا ما *Ar.* <sup>١٢</sup> *Ar.* احدىها. <sup>١٣</sup> Codd. بطونهما *Ar.* <sup>١٤</sup> *Ar.* (بطونهما  
 et وسخر <sup>١٥</sup> Cf. Kor. 38, vs. 35. — BM كان لا بد منه

وسخر الله .. ولم يكن سخرها <sup>١٦</sup> IA ١٢١، يكن سخر  
<sup>١٧</sup> Ibid. vs. 34. <sup>١٨</sup> Praeced. Tn om. et facile hac iteratione  
 carere posses, quam vero BM et C conspirantibus delere  
 nolui.

من حديد ثم اطمبق عليه واقفل عليه بقفل<sup>١</sup> وختم عليه بخاتمه  
 ثم امر به فألقى في البحر فهو فيه حتى تقوم الساعة وكان  
 اسمه حقيق<sup>٢</sup> \* قال ابو جعفر<sup>٣</sup> ثم لبث سليمان في  
 ملكه بعد ان رآه الله اليه تجعل له الجن ما يشاء من  
 محاريب<sup>٤</sup> وتمائيل<sup>٥</sup> وجفان<sup>٦</sup> كالجواب<sup>٧</sup> وقُدور<sup>٨</sup> راسيات<sup>٩</sup> وغير ذلك  
 من اعماله ويعتذب من الشياطين ما شاء ويطلق من احب  
 منهم اطلاقه حتى اذا دنا اجله واراد الله قبضه اليه كان  
 من امره فيما بلغني ما حدثني به احمد بن منصور قال سأ  
 موسى بن مسعود ابو حذيفة قال سأ ابراهيم بن طهمان<sup>١٠</sup> عن  
 عطاء بن السائب عن سعيد بن جبير عن ابن عباس عن  
 النبي صلى الله عليه وآله وسلم قال كان سليمان نبي الله اذا صلى رأى شجرة  
 ثابتة بين يديه فيقول لها ما اسمك فتقول كذا وكذا فيقول  
 لاقى شيء انت فان كانت لغرس غرست وان كانت لدواء كتبت  
 فبينما هو يصلى ذات يوم ان رأى شجرة بين يديه فقال لها  
 ما اسمك قالت الخروب قال لاقى شيء انت قالت لخراب هذا  
 البيت فقال سليمان اللهم عم على الجن موت حتى يعلم الانس  
 ان الجن لا يعلمون الغيب فنحتها عصا فتوكتا عليها حولا  
 ميتا والجن تعمل فاكلتها الارض فسقط فتبينت الانس ان  
 الجن لو كانوا يعلمون الغيب ما لبثوا في العذاب المهين<sup>١١</sup>

a) Om. Tn. b) Ita Tn, BM (et C?) حقيق s. p. c) Om.  
 BM et C. d) Kor. 34, vs. 12. e) Om Tn. f) Male C  
 طهمان g) BM (C?) et IA om. h) Cf. p. ٥١١, ann. d.  
 i) Kor. 34, vs. 13.

قَالَ وَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقْرَأُهَا حَوْلًا فِي الْعَذَابِ الْمُبِينِ قَالَ  
 فَشَكَرْتُ لِلَّهِ الْأَرْضَةَ فَكَانَتْ تَأْتِيهَا بِاللَّاءِ، حَدَّثَنِي مُوسَى  
 ابْنُ هَارُونَ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ أَبِي عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَابِطٍ عَنْ السَّدِّقِ فِي حَدِيثٍ  
 ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي مَالِكٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَعَنِ امْرَأَةٍ  
 أَنَّهُمَا دَانِي عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنْ نَاسٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
 كَانَ سُلَيْمَانُ يَتَجَرَّدُ فِي بَيْتِ الْبَيْتِ الْمَقْدِسِ السَّنَةِ وَالسَّنَتَيْنِ وَالشَّهْرِ  
 وَالشَّهْرَيْنِ وَأَقْلَمَ مِنْ ذَلِكَ وَكَثُرَ يُدْخِلُ، ضَعَامُهُ وَشَرَابُهُ فَادْخَلَهُ  
 فِي الْمَرَّةِ الَّتِي مَاتَ فِيهَا فَكَانَ بَدْءُهُ ذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَوْمَ  
 يُصْبِحُ فِيهِ إِلَّا نَبَتَتْ فِي بَيْتِ الْمَقْدِسِ شَجَرَةٌ فَيَأْتِيهَا فَيَسْأَلُهَا  
 مَا اسْمُكَ فَتَقُولُ الشَّجَرَةُ اسْمِي كَذَا وَكَذَا فَيَقُولُ لَهَا لَأَقِي شَيْءًا  
 نَبَتَ فَتَقُولُ \* نَبَتُ لَكَذَا وَكَذَا \* فَيَأْمُرُ بِهَا فَتَنْقَطِعُ، ثَمَّ كَانَتْ  
 نَبَتَتْ لَغَرْسٍ غَرَسَهَا وَأَنْ كَانَتْ نَبَتَتْ دَوَاهٍ قَالَتْ نَبَتُ لِدَوَاهٍ  
 لَكَذَا وَكَذَا فَيَجْعَلُهَا لِلذَّكَاءِ حَتَّى نَبَتَتْ شَجَرَةٌ يَقْدِرُ لَهَا الْخَرُوبَةُ  
 فَسَأَلَهَا مَا اسْمُكَ قَالَتْ أَنَا الْخَرُوبَةُ قَالَ لَأَقِي شَيْءًا نَبَتَ قَالَتْ  
 نَبَتُ لِحَرَابٍ هَذَا الْمَسْجِدَ قَالَ سُلَيْمَانُ مَا كَانَ اللَّهُ لِيُخْرِجَهُ وَأَنَا  
 حَتَّى أَنْتِ أَلْتِي عَلَى وَجْهِكَ هَلَاكِي وَحَرَابُ بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَزَعَمَا  
 وَغَرَسَهَا فِي حَائِطٍ لَهُ ثُمَّ دَخَلَ الْحَرَابُ فَعَلَّمَ يَصَلِّي مَتَكِّنًا عَلَى  
 عَصَاهُ فَاتَ وَلَا تَعْلَمُ بِهِ الشَّيَاطِينُ وَفِي ذَلِكَ يَحْلِقُونَ لَهُ

a) BM سحر s. p., C سحر s. p., Tn سحر IA ut rec.

b) C hic et l. 9. البيت. c) IA addit معه؛ Dr. ١١٦٤؛ f) C hic et l. 9. البيت. g) IA addit معه؛ Dr. ١١٦٤؛ f) C hic et l. 9. البيت.

Now. فدخله et mox يدخله. d) BM et C بدى Tn بدو امرؤ فى ذلك Dr. scripsi بدء secundum lect.

e) Inde a\*\* om. C; Dr. et Bagh. ad Kor. 34, vs. 13 ut e

Tn rec. f) Praeced. inde a\* apud BM desunt. g) BM et C كذا، cui lect. Tn et Dr. praetuli.

يخافون أن يخرج فيعاقبهم وكانت الشياطين تجتمع حول الحراب  
 وكان الحراب له كُرى بين يديه وخلفه فكان الشيطان الذي  
 يريد أن يخلع يقول الست جليداً إن دخلت فخرجت من  
 ذلك الجانب فيدخل حتى يخرج من الجانب الآخر فدخل شيطان  
 من أولئك ثم ولم يكن شيطان ينظر إلى سليمان في الحراب ألا  
 احترق ثم ولم يسمع صوت سليمان ثم رجع فلم يسمع ثم  
 رجع فوقف في البيت فلم يحترق ونظر إلى سليمان قد سقط  
 ميتاً فخرج فأخبر الناس أن سليمان قد مات ففتحو عنه  
 فأخرجوه ووجدوا منساقاً وفي العصا بلسان الجبشة قد اكتتها  
 الأرض ولم يعلموا منذ كم مات فوضعوا الأرض على العصا  
 فأكلت منها يوماً وليلة ثم حسبوا على ذلك النحو فوجدوه  
 قد مات منذ سنة وفي قراءة ابن مسعود فكتثوا يديهم  
 له من بعد موته حولاً كاملاً فليقن الناس عند ذلك أن الجن  
 كانوا يكذبونهم ولو أنهم علموا الغيب لعلموا موت سليمان ولم  
 يلبثوا في العذاب سنة يعلمون له وذلك قول الله عز وجل  
 مَا لَهُمْ عَلَى مَوْتِهِ إِلَّا دَابَّةُ الْأَرْضِ إِلَى قَوْلِهِ فِي الْعَذَابِ

a) V. Kor. 34, vs. 13. b) H. e: Qui hoc tradiderunt non  
 تبينت الانس ان لو كانوا للجن تبينت الجن in Kor. 34 vs. 13 legerunt, sed cum  
 Ibn Mas'ûdo (et Ibn 'Abbâso) ففتحو ad homines .. فوجدوه يعلمون, quia verba traditionis  
 (cf. l. 8) non ad daemones revocant. — Bagh. ad h. l. وفي قراءة ابن مسعود وابن عباس تبينت الانس ان لو كانوا  
 للجن يعلمون انهم — Quae mox sequuntur, ipsius Ibn Mas'ûdi  
 sunt; 'Ar. ٢٣. a. c) Kor. ibid.

الْمُهَيِّينِ يَقُولُ بَيْنَ أَمْرٍ لِلنَّاسِ أَنْهُمْ كَانُوا يَكْذِبُونَ، ثُمَّ أَنَّ  
 الشَّيَاطِينَ قَالُوا لِلْأَرْضِ لَوْ كُنْتَ تَأْكُلِينَ الطَّعَامَ أَتَيْنَاكَ بِأَطْيَبِ  
 الطَّعَامِ وَلَوْ كُنْتَ تَشْرَبِينَ الشَّرَابَ سَقَيْنَاكَ أَطْيَبَ الشَّرَابِ وَلَقَدْ  
 سَنَقَدْنَا الْمَاءَ وَالطَّيْنَ قَالَ فَمَا يَنْقُلُونَ إِلَيْهَا ذَلِكَ حَيْثُ كُنْتَ  
 قَالَ أَلَمْ تَرَ إِلَى الطَّيْنِ الَّذِي يَكُونُ فِي جُوفِ الْخَشَبِ فَهُوَ مَا  
 يَأْتِيهَا بِهِ الشَّيَاطِينُ شُكْرًا لَهَا، وَلَئِنْ جَمِيعَ عَمْرِو سُلَيْمَانَ  
 ابْنِ دَاوُدَ فِيمَا ذُكِرَ نَيْفًا وَخَمْسِينَ سَنَةً وَفِي سَنَةِ أَرْبَعٍ مِنْ  
 مُلْكِهِ ابْتَدَأَ بِنَاءَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ فِيمَا ذُكِرَ \* قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ  
 وَفَرَجَ الْآنَ إِلَى

الخبر عن ملكة اقليم بابل والمشرق  
 من ملوك الفرس بعد كيقباد  
 وملك بعد كيقباد بن زاغ بن بوجاه  
 كيقاوس

ابن كيسه بن كيقباد الملك، فذكر انه قال يوم ملك ان الله  
 تع انا خولنا الارض وما فيها لنسعى فيها بطاعته وانه قتل  
 جماعة من عظماء البلاد التي حوله وحمل بلاد وبعيته من  
 حواليلهم من الاعداء ان يتناولوا منها شيئاً وانه كان يسكن

تبيننت الاتس voces; سمنوا C (تبينين ل) تبين BM a)  
 [v. p. ٥٣١, ann. b] interpretatur. b) 'Ar. f. ٣٣, a inserit اليك.  
 c) Codices عن, pro ملك, d) Om. Tn et C. تشكر C e)  
 Tn in capite hic sequente bis كتيبة habet. f) Tn ذكر  
 et bis كيبه C, كيبه et semel كيه, sicut BM ter;  
 Spr. 3٥ hic كى, cf. p. ٥٣٤, ann. d.

بلخ وانه ولد له ابنٌ له يَر مثله في عصره في جماله وكماله  
 وتام خلقه فسماه سياوخش<sup>د</sup> وصمته الى رستم الشديد بن  
 دستان بن درامن، بن حورنك<sup>ه</sup> بن كرشاسب بن اثرط<sup>و</sup> بن  
 سلم بن نرمان وكان اصهبذ سجستان وما يليه من قبيلة  
 يرييه ويكفله واوصاه به فاخذ منه رستم فضى به معه الى  
 موضع عمله سجستان فرباه رستم ولم يزل في حجرة يجمع له  
 وهو طفل الخواص والمُرضعات ويختيرهن له حتى اذا تبرع جمع  
 له المعلمين فتخير له منهم من اختاره ليعلمه عسى اذا قدر  
 على الركوب علمه الفروسيّة حتى اذا تكامل فيه فنون الآداب  
 وظنى في الفروسيّة قدم به على والده رجلاً كاملاً تامخذه والده  
 كيقلوس فوجده نالداً في كل ما اراد بلعاً فسّر به وكان كيقلوس  
 تزوج فيما ذكر ابنة فراسيات ملك الترك وقيل بل انها بنت  
 ملك اليمن وكان يقال لها سولابة وكانت ساحرة فهويت  
 سياوخش ودعتة الى نفسها وانه امتنع عليها ودكرت لها  
 وسياوخش قصّة يطول بذكرها الكتاب غير ان آخر امرها صار  
 في ذلك فيما ذكر لي ان سولابة لم تزول لها رات من امتنع

ا) Tn وجماله Spr. 30, f. 82 جمالا b) Sprenger 30 semper  
 سياوخش c) BM (et C?) درامن، Tn درامن، forte var. scr. pro  
 بن نر الملقب نردمل Spr. 30: (IA); Spr. 30, IA حورنك<sup>ه</sup> بن حورنك<sup>ه</sup>  
 BM حورنك<sup>ه</sup> Tn حورنك<sup>ه</sup> deest in cod. Spr. 30, IA حورنك<sup>ه</sup> legendum idemque est, qui in Avesta „Urvá-  
 khshya” appellatus (cf. Spiegel, *Khorda-Avesta* 155 et ZDMG  
 III, 250 et Eranische Alterthumskunde I, 562) frater Kere-  
 çaçpae et filius Thrítæ (= اثرت) est. Ceterum hoc Destani  
 i. e. Zalis stemma apud nullum alium scriptorem inveni.  
 e) Cf. p. ٥٣٣, ann. f.



سياوخش عليها فيما ارادت منه من الفاحشة بأبيه كيقاوس  
حتى افسدته عليه وتغير لابنه سياوخش فسأل سياوخش  
رستم ان يسأل اياه كيقاوس ترجييه لحرب فراسيات لسبب  
منعه بعض ما كان ضمن له عند انكاحه ابنته اياه وصلح  
جری بينه وبينه مريداً بذلك سياوخش البعد عن والده<sup>5</sup>  
كيقاوس والتنحى عما تكيده به عنده زوجته سوزانة ففعل  
ذلك رستم واستأذن له اياه فيما سأل وضم اليه جنداً كثيراً  
فشخص الى بلاد الترك للقاء فراسيات فلما صار اليه سياوخش  
جری بينهما صلح وكتب بذلك سياوخش الى ابيه يعلمه ما  
جری بينه وبين فراسيات من الصلح فكتب اليه والده يأمره<sup>10</sup>  
بمناهضة فراسيات ومناجزته للحرب ان هو لم يدع له بالوفا  
بما كان ثارقه عليه فرأى سياوخش ان في فعله ما كتب به  
اليه ابوه من محاربة فراسيات بعد الذي جرى بينه وبينه من  
الصلح والهدنة من غير نقص فراسيات شيئاً من اسباب ذلك  
عليه عزاً ومنقصه ومائماً فامتنع من انفاذ امر ابيه في ذلك<sup>15</sup>  
ورأى في نفسه انه يؤتى في كل ذلك من زوجة ابيه التي  
دعته الى نفسها فامتنع عليها ومال الى الهرب من ابيه فراسل  
فراسيات في اخذ الامن لنفسه منه واللاحاق به وترك والده  
فأجابه فراسيات الى ذلك وكان السفير بينهما في ذلك فيما

a) Om. Tn et C. b) Tn ليلقى. c) Om. Tn. d) Tn et C

et deinde خيمتنع e) وفرأى f) Praeced. om. BM.

g) C inserit فيما



قیل رجلا من الترك من عظمائهم یقال له فیران<sup>۸</sup> بن ویسغان<sup>۹</sup>  
فلما فعل ذلك سیاوخش انصرف عنه من كان معه من جند  
اییه الی ابیه کیقائوس فلما صار سیاوخش الی فراسیات بواء<sup>۱۰</sup>،  
واكرمه وزوجه ابنة له یقال لها وسغافرید وی أم كجسروته<sup>۱۱</sup>  
ثم لم یزل له مكرما حتی ظهر له من ادب سیاوخش وعقله  
وكماله وفروسیته ووجدته ما اشفق علی ملكه منه فاقسده ذلك  
عنده وزاده فسادا علیه سعی ابنین له واخ یقلل له كیدره  
ابن فشنگان<sup>۱۲</sup> علیه بافساد امر سیاوخش عنده حسدا منه  
له وحذرا علی ملكه منه حتی مكتم من قتله، فذكر فی  
سبب وصولهم الی قتله امر<sup>۱۳</sup> یطول بشرحه للخطب الا أنهم قتلوه  
ومثلوا به وامراته ابنة فراسیات حامل منه بابنه كجسروته

۸) BM semper (itemque IA) قیران، Spr. 30 قتران، semel  
فتران (sic); rectam lectionem Firdūsti پیران (saepe) indicat.  
۹) BM ویسغان، Tn دیسغان، C ویسغان، Spr. 30 وسبعی.  
Est idem qui in *Schahn.* et in *Modjme' at-T.* (Journ. as.  
1841, I p. 348) appellatus pater Irāni esse dicitur  
(ویسغان = ویسگان، proprie „filius 1 sci"). ۱۰) BM ثواء،  
C بواء s. p. ۱۱) Codd. vitiose; Tn hlc كجسرویه، BM et Tn  
infra كجسرویه؛ C كجسروا؛ habes formam Zendicam „husra-  
vanh". ۱۲) Sic BM hlc et infra et IA; Tn et C كندر؛ cer-  
tissime significare vult fratrem Garsévazem, cui cognomen  
*Kéhadén* fuisse Bundehesch vi, 1. 3 (کیکدان خوند) auctor  
est, quare nominis forma کیدان quam Spr. 30 offert, vero qui-  
dem propior est; quum autem ambo auctores corruptam nominis  
scriptionem (pro کیکن، cf. p. ۹۰, 1. 7) jam recepissee  
videantur, codicum lectionem tangere nolui. ۱۳) Emendavi  
pro lect. Tn فشنگان، BM فسكان، C فسكار؛ quoniam pater  
est فشنگ (cf. p. ۴۳۴, l. 12).

فألبوا الحيلة لاسقاطها ما في بطنها فلم يسقط وان فيران  
الذي سعى في<sup>٥</sup> عقد الصلح بين فراسيات وسيلوخش لما  
صمغ عنده ما فعل فراسيات من قتله سيلوخش انكر ذلك من  
فعله وخوفه مخبة الغدر وحذر الطلب بالثأر من والده كيقلوس  
ومن رستم وسأله دفع ابنته وسفاريذ اليه لتكون عنده<sup>٦</sup> الى  
ان تصمغ ما في بطنها ثم يقتله ففعل ذلك فراسيات فلما  
وضعت رقي فيران لها وللمولود فترك قتله وستر امره حتى بلغ  
المولود فوجه فيما ذكر كيقلوس الى بلاد الترك بي<sup>٧</sup> بن جونرز  
وامره بالبحث عن المولود الذي ولدته زوجة ابنه سيلوخش  
والتأتى لآخراجه اليه انا وقف على خبره مع امه \* وان بيثا<sup>٨</sup>  
شخص لذلك، فلم يزل يفحص عن امر ذلك المولود متنكرا  
حينما من الزمان فلا يعرف له خبرا ولا يدله عليه احد ثم  
وقف بعد ذلك على خبره فاحتال فيه وفي امه حتى اخرجهما  
من ارض الترك الى كيقلوس، وقد كان كيقلوس فيما ذكر حين  
اتصل به قتل ابنه اشخص جماعة من رؤساء قواده منام رستم<sup>٩</sup>  
ابن دستان الشديد وطوس بن نوزران<sup>١٠</sup> وكلا نوبى بأس ونجدة

a) Tn على b) BM (et C?) في Tn hic et mox scripsi  
في, quod ubique in hac narratione nomen hujus filii Goderzis  
est; etiam cod. Spr. 30, qui hic verbis وجه الى بلاد الترك بن  
جودرز nomen بي ante praecedens vitiose omittit, saepe  
distincte habet. — Idem est, qui Schahn. et Modjmel

appellatur. c) BM om., C addito teschdid. d) Tn  
ubique بوزران, BM قورزان, C قورزان Spr. 30, quod  
secundum Bundch. ١١, l. 7 طوس نوزران et Schahnâme emendavi.

فأخذناه الترك قتلًا واسرًا وحاربوا فراسيات حربًا شديدةً وان  
 رستم قتل بيده شهر وشهرة، ابنتي فراسيات وان طوسًا قتل  
 بيده كيدر اخا فراسيات، وذكر ان الشياطين كانت مسخرة  
 لكيقاس، فرغم بعض اهل العلم بأخبار المتقدمين ان الشياطين  
 الذين كانوا سُخَّرُوا له انما كانوا يُطيعونه عن امر سليمان بن  
 داود أيام بطاعته وان كيقاس امر الشياطين فبنوا له مدينةً  
 سماها كيكدره ويقال قيقدور وكان طولها فيما زعموا ثمانمائة  
 فرسخ وامرهم فضربوا عليها سورًا من صخر وسورًا من شَبَه وسورًا  
 من نحاس وسورًا من فُخَّار وسورًا من فضة وسورًا من ذهب  
 ١٥ وكانت الشياطين تنقلها ما بين السماء والارض وما فيها من  
 الدواب والخزائن والاموال والناس، وذكروا ان كيقاس كان لا  
 يُحدث وهو يأكل ويشرب ثم ان الله تع بعث الى المدينة التي  
 بناها كذلك مَنْ يُخْرِبُهَا فامر كيقاس شياطينه بمنع مَنْ  
 قصد لتخريبها فلم يقدروا على ذلك فلما رأى كيقاس الشياطين  
 ٢٥ لا تُطِيعُ الدُّعَاءَ منها عطف عليها فقتل رؤسائها وكان كيقاس  
 مظفرًا لا يناويه احد من الملوك الا ظفر عليه، وقهره ولم يزل  
 ذلك امره حتى حدثته نفسه لما كان أوقى من العز والملك  
 وأنه لا يتناول شيئًا الا وصل اليه بالصعود الى السماء،

a) Tn addit في. b) Om Tn, C واسيرا, BM واسيرا s. p.  
 c) Secundum C, BM شهر وشهره; Tn شهر et deinde بن شهر،  
 Spr. 3٥ شهر وشهره; an شهر وشهره scripsit? d) Sic Tn,  
 BM كيدر C كيدر; cf. p. ٩٠٠, ann. e) BM كيدر

تحدثت عن هشام بن محمد أنه شخص من خراسان حتى  
 نزل بابل وقال ما بقى شيء من الأرض إلا وقد ملكته ولا  
 بد من أن أعرف أمر السماء والألواكب وما فوقها وأن الله  
 أعطاه قوة ارتفع بها ومن معه في الهواء حتى انتهوا إلى  
 السحاب ثم إن الله سلبهم تلك القوة فسقطوا فهلكوا وافلت  
 بنفسه وأحدث يومئذ فساد عليه ملكه وتمزقت الأرض وكثرت  
 الملوك في النواحي فصار يغزوهم ويغزونه فيظفر مرة وينكب  
 أخرى، قال فغزا بلاد اليمن والملك بها يومئذ هو الانطار  
 ابن ابرهة نى المنار بن الرائش فلما ورد بلاد اليمن خرج  
 عليه هو الانطار بن ابرهة وكان قد أصابه الغالج فلم يكن يغزو<sup>10</sup>  
 قبل ذلك بنفسه قال فلما أظله كيقاوس ووطئ بلاده في جموعه  
 خرج بنفسه في جموع حمير وولد قحطان فظفر بكيقاوس فأسره  
 واستباح عسكره وحبسه في بئر واطبق عليه طبقاً قال وخرج  
 من سجستان رجل يقتل له رستم كان جباراً قوياً فيمن أطاعه  
 من الناس قال فزعمت الفرس أنه غل بلاد اليمن واستخرج<sup>15</sup>  
 قيس من محبسه وهو كيقاوس قال وزعم أهل اليمن  
 أنه لما بلغ ذا الانطار إقبال رستم خرج إليه في جنوده وعدده  
 وخندق كل واحد منهما على عسكره وأنهما اشفقا على

وما BM في. b) Om. Tn. c) Item. d) Tn inscrip  
 Tn. e) BM (et C?) وينكبت f) BM وكان g) فيها  
 وهو كيقاوس. om. محبسه et post كيقاوس h) Tn et C جبال  
 cf. in versu Abū Nowāsi p. ٩٤, L ١٤. i) Om. Tn.

جندتيهما» من البوار وتخوفاً إن تزاخفا أن لا تكون لهما بقية  
فاصطالحا على دفع كيقاوس إلى رستم ووضع الحرب فأنصرف رستم  
بكيقاوس إلى بابل وكتب كيقاوس لرستم عتقا من عبودية الملك  
واقطعه سجستان وراپلستان<sup>د</sup> واعطاه قلنسوة منسوجة بالذهب  
«وتوجه» وامره أن يجلس على سرير من فضة قوائمه من ذهب  
فلم تزل تلك البلاد بيد رستم حتى هلك كيقاوس وبعده دهرًا  
طويلاً، قال وكان ملكه مائة وخمسين سنة، وزعم علماء  
الفرس أن أول من سود لباسه على وجه الحداد شادوس بن  
جولرز على سياوخش وأنه فعل ذلك يوم ورد على كيقاوس  
١٠ نعى<sup>د</sup> ابنه سياوخش وقتله فراسيات آياه وغدّره به وأنه  
دخل على كيقاوس وقد لبس السواد وأعلمه أنه فعل ذلك لأن  
يومه يوم إظلام<sup>ر</sup> وسواد، وقد حقق ما ذكر ابن الألبّي من  
أسره صاحب اليمين قَبُوسَ الحسن بن هانئ في شعر له فقال  
وَقَاطَ<sup>د</sup> قَبُوسُ فِي سَلَسِلَاتِنَا سِنِينَ سَبْعًا وَقَدْ لِحَاسِبِهَا  
١١ ثم ملك من بعد كيقاوس ابن ابنه

### كياخسرو

ابن سياوخش بن كيقاوس بن كيمه بن كيقباد، وكان كيقاوس  
حين صار به وبأمه وسفاريذ ابنة فراسيات \* وربما قيل وسفيرة

د وراپلستان Tn، وراپلستان BM (et C?) جندتيها BM (et C?)  
د BM (et C?) متوجه BM (et C?) د BM (et C?)  
ظلام Tn et IA ١٧٢ f) Spr. 30 ut rec. (يقتل i. e.)  
Spr. 30 ut rec. د BM (et C?) أمر BM (et C?)  
Tn، وقط C s. p.; codd. Diwāni Beroll. (Peterm. I, 277, f. 97 et  
Peterm. II, 190, f. 71) ut rec.

بسی بن جودرز الیه<sup>د</sup> من بلاد التترک ملکہ فلما قام بالملک<sup>ه</sup>  
 بعد جده کيقاوس وعقد التاج علی رأسه خطب رعیتہ خطبةً  
 بلیغةً لعلم فیها انه علی الطلب بدم ابيه سیاوخش قبل<sup>د</sup>،  
 فراسیات التترکی ثم کتب الی جودرز الاصبهذ کان<sup>د</sup> باصبهان  
 ونواحي خراسان يأمره بالمصير الیه فلما صار الیه اعلمه ما عزم<sup>د</sup>  
 علیه من الطلب بشاره من قتل والده وامره بعرض جنده<sup>د</sup>  
 وانتخاب ثلثین الف رجل منهم وصّاه الی طوس بن نوثران  
 لیتوجّه بهم الی بلاد التترک ففعل لئلك جودرز وصّاه الی طوس  
 وكان فیمن اشخص معه برزافره<sup>ز</sup> بن کيقاوس عم کخسرو  
 حتی بن جودرز وجنلعة کثیرة من اخوته وتقدّم کخسرو الی<sup>د</sup>  
 طوس أن یکون قصده لفراسیات وطراختنه<sup>د</sup> وآلا يمرّ بناحية  
 من بلاد التترک کان فیها اخ له یقال له فروذ بن سیاوخش من  
 امرأة یقال لها برزافره<sup>د</sup> کان سیاوخش تزوّجها فی بعض مدائن  
 التترک آیلم صار الی فراسیات ثم شخص عنها وفی حبلی فولدت  
 فروذ فلکم بموضع الی أن شبّ فغلط<sup>د</sup> طوس فی امر فروذ فیما<sup>د</sup>

جودراز BM، جودرز habet; Tn جودرز. C; Praeced. om. C; infra جودرز. <sup>د</sup> Spr. 30. <sup>ه</sup> BM (et C?) اقام به الملك. <sup>ز</sup> BM semper برزافره. <sup>د</sup> C et Spr. 30 جنوده. <sup>د</sup> وكان  
 est idem quem Firdûst فریبرز appellat; cf. *Modjmel et-Tawdrikh*  
 l. l. p. 172 وتاخیر و تقدیم در آن بودست فردوسی. <sup>د</sup> BM hic et p. ٩٩, l. 10. کرد تا در وزن شعر آمد الخ  
 سررافره. <sup>د</sup> Sic Tn, Spr. 30 f. 85 (infra) ابنه سراقید BM، حررافره. <sup>د</sup> C; p. ٩٩; *Secundum Firdûstum et*  
*Modjmel et-T.* p. 172 ejus mater دختر پیران fuit. <sup>د</sup> BM  
 et Tn فغلط; Spr. 30 ut rec.

قيل ولذلك انه لما صار بحذاء المدينة التي كان فيها فرود  
 هاج بينه وبينه حربٌ ببعض الاسباب فهلك فرود فيها فلما  
 اتصل خبره بكخسرو كتب الى برزافره عمه كتاباً غليظاً يعلمه  
 فيه ما ورد عليه من خبر طوس بن نوثران ومُحارَبته فرود  
 ٥ اخاه وامره بتوجيه طوس اليه مقيّداً مغلولاً وتقدّم اليه في  
 القيام بامر العسكر والنفوذ به لوجهه، فلما وصل الكتاب الى  
 برزافره جمع رؤساء الاجناد والمقاتلة فقرأ عليهم وامر بغل طوس  
 وتقييده ووجهه مع ثقات من رُسُلِه الى كخسرو وتولّى امر  
 العسكر وعبر النهر المعروف بكاسرود<sup>a</sup> وانتهى الخبر الى فراسيات  
 ١٠ فوجه الى برزافره جماعة من اخوته وطراختته لمُحارَبته فالتقوا  
 بموضع من بلاد الترك يقال له واشن<sup>b</sup> وقيم فيران بن ويسغان  
 واخوته طراسف بن جودرز، صهر فراسيات وراسف بن فشنجان  
 وقتلوا قتالا شديداً وظهر من برزافره في ذلك اليوم فشلٌ لما  
 راي من شدة الامر وكثرة القتلى حتى انحاز بالعلم الى رؤوس

<sup>a</sup>) C et Spr. 30 بكاسرون, male; cf. Bundehesch 53, l. 1  
 (كاسك روت), *Schahnaméh* II, 827, et quid significet v. Justi in  
 Gloss. Bundh. et Spiegel, Er. Ak. I, 627, Anm. 1. <sup>b</sup>) De  
 conj.; C رابيس 30, BM راسر, Tn رانش, cod. Spr. 30 رانش;  
 proelio autem nomen erat secundum Schahn. جنك پشن,  
 secundum quod scripsi. <sup>c</sup>) BM جودرز, Tn جودر et C  
 جودرز 30, Spr. 30 جودرز aequè ut Tn, C et Spr. 30 pro  
 جودرز scribe solent, quare طراسف origine Persa sororem Frâsiâti  
 in matrimonium duxisse et in Turcorum exercitu pugnâvisse  
 videtur; de eo et راسف nihil aliunde reperi.



للجبال واضطرب على ولده جونرز امرم فقتل منهم في تلك  
 الملحمة في وقعة واحدة سبعين رجلا وقتل من الفريقين بشر  
 كثير وانصرف برزافره ومن كان معه الى كبخسرو وبهم من الغم  
 والمصيبة ما تمتوا معه الموت فكان خوفهم من سطوة كبخسرو اشد  
 فلما دخلوا على كبخسرو اقبل على برزافره بلائمة شديدة وقال  
 اأتيتم في وجهكم لترككم وصيتي ومخالفة وصية الملوك تُورد مورد  
 السوء وتورث الندامة وبلغ ما أُصيبوا به من كبخسرو حتى  
 رويت اللآنية في وجهه ولم يلتذ طعانا ولا نوماً فلما مضت  
 لموافاتهم ايام ارسل الى جونرز فلما دخل عليه اظهر التوجع له  
 فشكا اليه جونرز برزافره \* واعلمه انه كان السبب للهزيمة بالعلم  
 وخذلانه ولده فقال له كبخسرو ان حقلك بخدمتك لا باقنا  
 لاننا لنا وهذه جنودنا وخزائننا مبدولة لك في مطالبة  
 تركك وامره بالتهيت والاستعداد والتوجه الى فراسيات والعمل  
 في قتله وتخريب بلاده فلما سمع جونرز مقالة كبخسرو نهض  
 مبادراً فقبل يده وقتل ايتها الملك المظفر بحسن رعيته وعبيده

٥) BM والد C, والد Spr. 30 علي بن حودرز; sed haud dubie  
 sibi vult „et perturbati sunt filii Goderzis“, e quibus in pugna apud  
 urbem Peschen facto septuaginta cecidisse Firdûst et secundum  
 eum *Mo'jmel* 347 auctor est. Bal'ami apud Zotenberg I, 468: „ses  
 sept fils (i. e. ceux de Gouderz), les gens de sa maison et ses  
 proches, au nombre de soixante et dix, furent tués. — Cf. I. 2  
 et 11 et p. ٩٠٨, L. 1 et 2. b) C male inserit ألف. c) Praeced.  
 om BM. C ولده (sic). وخذلته ند d) BM (et C?) بخدمتك;  
 Spr. 30 ut rec. e) BM (et C?) مبدله, Spr. 30 ut rec.  
 f) C شارك.

فان كانت آفة او نازلة فلتكن بالعبيد دون ملوكها واولادى  
المقتولين فدأوك ونحن من وراء الانتقام من فراصات والاشتهاء  
من مملكة الترك فلا يغتنى الملك ما كان ولا يدعى لهو فان  
الحرب نزل وأعلمه انه على النفوذ لامره وخرج من عنده  
مسروبا فلما كان من الغد امر كخسرو ان يدخل عليه رؤساء  
اجناده والوجوه من اهل ملكته فلما دخلوا عليه اعلما ما  
عزم عليه من محاربة الترك وكتب الى عماله فى الاقالع يعلمهم  
ذلك ويأمر موافاتهم فى صحراء تعرف بشاه اسطون من كورة  
بلخ فى وقت وقته لم فتوافى رؤساء الاجناد فى ذلك  
الموضع وشخص اليه كخسرو بالصبيهيته واصحابهم وفيهم  
برزافره عمه واهل بيته وجوزرز وثقية ولده فلما تكاملت  
الملحمة واجتمعت المرازبة تولي كخسرو بنفسه عرض الجند  
حتى عرف مبلغهم وظم احوالهم ثم دعا بجوزرز بن جشوادغان  
وميلاد بن جرجين واغص بن بهدان واغص ابن وصيفة

والاستيفاء 30 Spr. والاسبعة BM d) ونحن نروم BM e)  
بشهبسطون 30 Spr. بشاه اسطون BM (et C?) d) بيغم BM c)  
فوافى C et Tn e) „Schah Setoun”. Bal'ami ap. Zotenh.:  
30 Spr. ut rec. f) C et Tn g) بالصبيهيته 30 Spr. واصبيهيته  
om. praeced. h) BM (et C?) حشوارطن Tn حشوادغان 30 Spr.  
in Schahn. (saepe) et in Modjmel et-T. 348 patri nomen est  
كشواد sed hoc patronymicum a كشواد derivandum est. i) Tn et  
30 Spr. جرحمر BM جرجين C جرجين; nomine ثرگين  
occurrit. k) Tn بهدان BM بهدان C بهدان 30 Spr.  
quae emendavi secundum بهدان quod nomen in Modjmel et-T. 349 eidem est.

كانت لسيلاوخش يقال لها شوماهان<sup>هـ</sup> فاعلم انه قد اراد ادخال  
العساكر على الترك من اربعة اوجه حتى يحيطوا بهم براً وبحراً  
وانه قد قود على<sup>د</sup> تلك العساكر وجعل اعظمها الى جوتزر  
[وصير مدخله من ناحية خراسان وجعل في من صنم اليه  
ببرافرة عمه وبنى بن جوتزر<sup>ا</sup>] وجماعة من الاصبيهذين كثيرة<sup>ب</sup>  
ودفع اليه يومئذ العلم الاكبر الذي كانوا يستونه درفش  
كليان وزعموا ان ذلك العلم لا يكن دفعه احد من الملوك  
الى احد من القواد قبل ذلك واما كانوا يسترونه مع اولاد  
الملوك اذا وجههم في الامور العظم وامر ميلاد بالدخول على  
الصين وصنم اليه جماعة كثيرة<sup>ج</sup> دون من صنم الى جوتزر<sup>د</sup>  
وامر اغص بالدخول من ناحية الخزر في مثل من صنم الى ميلاد  
وصنم الى شوماهان اخوتها وبنى عنها وعلم ثلاثين الف رجل من  
الجند وامرها بالدخول من طريق بجن طريق جوتزر وميلاد<sup>هـ</sup>  
ويقال ان كيشرو اما غرقى شوماهان فحاصتها بسيلاوخش وكانت  
نذرت ان تطالب بدمه فمضى جميع هؤلاء لوجههم ودخل<sup>و</sup>  
جوتزر بلاد الترك من ناحية خراسان وبدأ بغيران بن ويسغان  
فالتحمت بينهما حرب شديدة مذكورة وفي الحرب التي قتل

تلك Seq. — قلدم تلك 30 Spr. د) شوماهان 30 Spr. هـ) om. C. ج) Praecedentia quae secundum lin. 16 desiderantur, in codd. desunt, sed e Spr. 30 recepi; haec excidisse etiam Bal'ami ap. Zotb. I, 469 testis est. د) Codd. كان, cui lect. Spr. 30 substitui هـ) BM (et C?) يدفعه ف) C et Spr. 30 كبيرة, Tn om.

فيها يميزن بن يتي<sup>١</sup>، خُمان<sup>٢</sup> بن ويسغان مبارزة<sup>٣</sup>، وقتل جودرز  
 فيران<sup>٤</sup> أيضًا ثم قصد جودرز فراسيات<sup>٥</sup> والتحت عليه العساكر  
 الثلاثة كل عسكر من الوجه الذي دخل منه وأتبع القوم بعد  
 ذلك كخسرو بنفسه وجعل قصده الوجه الذي كان فيه<sup>٦</sup>  
 جودرز وصير مدخله منه فولّى عسكر جودرز وقد انقضى في  
 الترك وقتل فيران رئيس<sup>٧</sup>، أصبهيدى فراسيات والمرشح للملك  
 من بعده وجماعة كثيرة من اخوته مثل خمان<sup>٨</sup> وأستهين<sup>٩</sup>  
 وجلباد<sup>١٠</sup> وسيامك<sup>١١</sup> وهرام<sup>١٢</sup> وفرشخاد<sup>١٣</sup> وفرخلاد<sup>١٤</sup> ومن ولده

- a) BM، بنى ربوى Spr. 30، بدين بن ابى Tn، بنربى BM،  
 بيشن گيو nomen ei est in *Schahn. et Modjmel*؛ نيران بن فى  
 b) BM، خمار Tn et C، حمان pro quo cum Spr. 30  
 scripsi; in *Schahn.* III, 1162 (V.) et passim قولن appellatur.  
 c) BM (et C?) habet مبارزة d) BM، وكان Spr. 30  
 دخل منه، omisso seq. e) Solus BM om.;  
 Spr. 30 ut recepi. — Seq. أصبهيدى de conj. pro codicum  
 أصبهيدى scripsi; Spr. 30 male اصبهيدى. f) Codd. vi-  
 tiose; Tn et Spr. 30، واوسهر C، واوشهر in BM hoc nomen et  
 seqq. prope deleta sunt. Est, credo, idem Pirāni frater cui  
 in *Schahn.* III, 1185 (V.) et passim نستهن nomen est;  
 eodem enim signo Pehlevico, lit. „n” et „v” designantur.  
 g) C hīc وخليان infra p. ٩١٣، l. 12، حليان — Tn جلياد  
 infra جلتار — BM infra خلتار — Spr. 30 جلتار  
 infra جليان — Scripsi جلياد secundum *Schahn.* III, 1159 (V.) et  
 seqq., ubi in hoc ecrtamine frater Pirāni كلباد occurrit.  
 h) Tn وسباهو C، وسياهو Spr. 30، وسناهو، quas lectt. ad  
 nomen سيامك accommodavi quod heros Turaniensium in hoc  
 bello occisus apud Firdōstium II, ٨٧٩ (*Mac.*) fert. i) *Schahn.*  
 جارمان h) BM، وفرسكار C، وفرسعاد Tn، وفرسخاد Spr. 30

مثل روبن<sup>٥</sup> بن فيران وكان مقلِّبًا عند فراسيات وجماعة من  
 اخوة فراسيات مثل رندرای<sup>٦</sup> واندیمان<sup>٧</sup> \* واسفخرم<sup>٨</sup> واخست<sup>٩</sup>  
 وأسیروا بن<sup>١٠</sup> / فشنگیان قتل سیاوخش ووجد جولرز قد احصى  
 القتلى والأسرى وما غنم من الكراع والاموال فوجد مبلغ ما في  
 يده من الاسرى ثلثين الفا ومن القتلى خمس مائة الف وثيغاه

روشن<sup>٥</sup>; probabiliter eundem Pirani fratrem significat, cujus  
 nomen in *Schahn*. فرشید et saepius فرشیدورد scriptum legitur.  
 ٦) BM وفرخان<sup>٦</sup>, C et Spr. 30 ut rec., Tn وفرجلا<sup>٦</sup>, quale  
 nomen in *Schahn*. desideratur. Sed quum in scriptura Pehl.  
 خلا<sup>٦</sup> hisdem literis atque فلا<sup>٦</sup> designetur et Firdûst no-  
 minum formas etiam metro non cogente commutare soleat,  
 nescio an noster sit frater ille Pirani لہاک<sup>٦</sup>, cujus Firdûst  
 saepe (e. g. III, 1158 et 1216 V.) juxta فرشیدورد mentionem  
 facit.

٥) BM et C روبن<sup>٥</sup> s. p., *Schahn*., e. g. III, 1159, روشن<sup>٥</sup>.  
 ٦) Sic s. p. BM, Tn رندرای<sup>٦</sup>, C زیدرای<sup>٦</sup>, Spr. 30 رندرای<sup>٦</sup>. —  
 Restituendum est opinor, رندرای<sup>٦</sup>, quod cum nomine زنگله<sup>٦</sup> con-  
 grueret; زنگله<sup>٦</sup> unus e duodecim Turaniensium heroibus est,  
 qui secundum *Schahn*. (cf. e. g., II, ٨٧٤, *Mac*.) in hoc proe-  
 lio ceciderunt. ٧) *Schahn*. لاندیمان<sup>٧</sup>. ٨) *Schahn*. سپهرم<sup>٨</sup>.  
 ٩) BM واحشت<sup>٩</sup>; C واحشت<sup>٩</sup>, e Spr. 30 واحشت<sup>٩</sup> propter  
 quod *Schahn*. II, ٨٨, (*Mac*.) habet. ١٠) Codd.  
 corrupte; BM وایسر بن وایسر<sup>١٠</sup>, C وایسر بن وایسر<sup>١٠</sup>, qui  
 praeced. om., وایسر<sup>١٠</sup>, Spr. 30 وایسر<sup>١٠</sup>. Sidwachschem occidit  
 auctore Firdûsto (II. ٨٧٣, *Mac*.) گروی<sup>١٠</sup>, sive زره<sup>١٠</sup>, cujus  
 nominis prima litera گ e vetere „w” orta cum neopersico پ con-  
 gruit, quare بروی<sup>١٠</sup> fieri potuit; p. ٩١٢ L 17 et 18 etc. et Spr.  
 30, f. 83a nomen distinctius برو<sup>١٠</sup> legitur.

وستين ألف رجل من السراع والسرور والاموال ما لا يحصى  
 كثرة وامر كل واحد من الوجوه الذين كانوا معه ان يجعل  
 اسيرة او قتيله من الاتراك عند علمه لينظر كيف خسرو الى ذلك  
 عند موافقته فلما والى كيف خسرو العسكر وموضع الملحمة اصطفت  
 له الرجال وتلقاه جونغز وسائر الاصبيهيذين فلما دخل العسكر  
 جعل يمر بعلم علم فكان اول قتيل رآه جونغز فيران عند علم  
 جونغز فلما نظر اليها وقف ثم قال ايها الجبل الصعب الذي  
 المنيح الاركان اذ انتك من هذه الحاربة ومن نصب نفسك  
 لنا دون فراسيات في هذه المطالبة اذ ابذل لك نفسك واعرض  
 عليك ملكي فلم تحسن الاختيار الست الصدوق اللسان  
 الحافظ للاخوان الكاثر للاسرار اذ اعلمك مكر فراسيات وقلة  
 وقته فلم تفعل ما امرتك بل مضيت في نومك حتى احتوشتك  
 الليوث من مقاتلتنا وابناء ملكتنا ما اغنى عنك فراسيات وقد  
 فارقت الدنيا وافنيت آل ويسغان فويل لحملك وذهمك وويل  
 لسخاتك وصدقك انا بك اليوم لموجعون، ثم يزل كيف خسرو  
 يرثي فيران حتى صار الى علم بي بن جونغز فلما وقف عليه  
 وجد بروا بن فشنجان حياً اسيراً في يدي بي فسأل عنه  
 فأخبر انه بروا قاتل سياوخش الماثل به عند قتله آياه ففرب  
 منه كيف خسرو ثم طأطأ رأسه بالسجود شكراً لربه ثم قال الحمد  
 لله الذي امكنني منك يا بروا انت الذي قتلت سياوخش

ومثلت به واثت الذي سلبته زينته<sup>ه</sup> وتكلفت من بين الاتراك  
 ابارته فغسست لنا بفعلك هذه الشجرة من العداوة وفيجت  
 بيننا هذه لخاربة واشعلت في كلا الفريقين نارا موقدة انت  
 الذي جرى على يدك تبديل صوته وتوهين قوته اما تهيبك  
 ايها التركى جماله الا ابقيت عليه للنور الساطع على وجهه  
 اين نجدتك وقوتك اليوم وابن اخوك الساحر عن نصرتك لست  
 اقتلك لقتلك آياه بل لكلفتك<sup>د</sup> وتوليك ما كان صلاحا لك الا  
 تتولاه وسأقتل من قتله ببغية وجرمه ثم امر ان تقطع اعصاه  
 حيا ثم يذبح ففعل ذلك به بى ولم يزل كخسرو يترى يعلم  
 علم واصبهبذ اصبهبذ فلما صار الى الواحد منهم قال له نحو ما<sup>ه</sup>  
 ذكرنا ثم صار الى مصاربه فلما استقر فيها دعا ببرزافه عنه  
 فلما دخل عليه اجلسه عن يمينه واطهر له السرور بقتله جلباك  
 ابن ويسغن مباررة ثم اجل جايته وملكه على گرمان ومكران  
 ونواحيها ثم دعا بجولرز فلما دخل عليه قال له ايها الاصبهبذ  
 الرشيد والاهل الشقيف انه مهما كان من هذا القمع العظيم  
 فن ، ربنا عز وجل وعن غير حيلة منا ولا قوة ثم برطيتك  
 حقنا وبذلك نفسك واولادك لنا وذلك ملخور لك عندنا وقد  
 حبوناك بالرتبة التى يقال لها بزرجمندار<sup>د</sup> وفي الوزارة وجعلنا  
 لك اصبهان وجرجان وجبالهما فأحسن رعاية اهلهما فشكر

ه) BM زينته Spr. 30 , رينته C , ريتته BM د) BM تلفيك C , تلفيك BM  
 Spr. 30 ut rec. e) Tn دفعى Spr. 30 ut rec. f) Tn بزرجمندار C , بزرجمندار BM  
 Spr. 30 ut rec. g) Tn بزرجمندار C , بزرجمندار BM cf. Noldeke, *Sasaniden* 9, ann. 2.

جولوز نلک وخرچ من عنده بهنجاً مسرورا نر امر بالوجوه  
من امیبهلته الذین کانوا مع جولوز من حسن بلاؤه وتولی  
قتل طراخنة الاتراك ولد فشنگیان وویسغان مثل جرجین  
ابن میلانان وبنی وشدوس \* وجام وجمیره بن جولوز ویزین  
ابن بی، طراز بن بیفغان، وروند بن طمدان، ورنده بن  
شایریغان، ووسطام بن کردغان وخرتد بن تغارغان، قدخلوا

a) BM وجام، C et Spr. 30 وجام; idem est qui saepe in  
*Schahn.* nomine وجام occurrit. b) Tn وحمیر، C وحمیر،  
deest etiam in Spr. 30; probabiliter is est qui in *Schahn.* (e.  
g. III, p. 1158, ann. 2), V., nomen کتیار fert, quare  
جدمیر scripsi. c) Praeced. om. Tn. d) Ex conj., C  
ووزار بن بعغان، Tn واز بن نفعان، BM ووزار بن نفعان  
Spr. 30 nomine omisso بن نفعان; certissime est سر  
نزار سر (Schahn. III, 1157, V.; pater appellatur  
etiam in Borh. Q. apud Vullers in lex. s. v.) De و et ب  
inter se congruentibus v. supra p. 111, ann. f). e) BM et  
C s. p., Tn طمدان، Spr. 30 طمدان، filius fortasse idem atque  
فروهل (Schahn. 1157 V., et saepe) est; de patris nomine nihil  
habeo quod afferam. f) BM ورنده بن ساریغان، Tn ورنده بن ساریغان،  
S. p.; ورنده بن ساریغان Spr. 30 ورنده بن ساریغان، S. p.;  
nostro in *Schahn.* ورنده (saepe) nomen est, secundum  
quod scripsi (pehl. و = g et d). g) BM et C ووسطام، S. p.,  
Tn et Spr. 30 ut rec. Noster sine dubio ووسطام ejusque pater  
ووسطام، celeberrimi illi heroes, sunt. Hujus nomen Tn et BM  
کردغان، Spr. 30 کردغان scriptum offerant. h) BM  
et Spr. 30 وخرتد، Tn وخرتد، in *Schahn.* (saepe)  
نعارغان، C وخرتد، nomen est. i) Codd. تغارغان; cod. Spr. نعارغان،  
quo nixus تغارغان emendavi, quoniam auctore lex. Borh. Q.  
تغارغان، auctore Glossario *Schahn.* نعارغان nomen fert; huic lec-  
tiones nostrae favere videntur.



عليه رجلاً رجلاً فَنَمَّ من ملكه على البلدان الشقيقة ومنهم  
 من خصه بأهل من أعمال حصرت له لم يلبث أن وردت عليه  
 الكتب من ميلاد وأغص وشومهان بأقوالهم في بلاد الترك وأنهم  
 قد هموا لفراشيات عسكراً بعد عسكر فكتب إليهم أن يجتدوا  
 في محاربة القوم وأن يوافق موضع سنة لهم من بلاد الترك<sup>١٠</sup>  
 فزعروا أن العساكر الأربعة لما أحاطت بمراسيات وآله من  
 قتل من قتل وأسر من أسر وخراب ما حُوب ما آله ضاقت  
 عليه للداهب ولم يبق معه من ولده إلا شيد<sup>١١</sup> وكان ساحراً  
 فوجه نحو كخسرو بالعنة والعناد فلما وافى كخسرو أعلم أن  
 آله<sup>١٢</sup> إنما وجهه للاحتيال عليه فجمع أصبهنديه ، وتقدم إليهم في  
 الاحتراس من غيلته وقيل أن كخسرو اشتغل يومئذ من  
 شيد<sup>١٣</sup> وعله وظن أن لا طاقة له به وأن القتل اتصل بينهما  
 أربعة أيام وأن رجلاً من خاصة كخسرو يقال له جرد بن  
 جرد<sup>١٤</sup> عني يومئذ أصحاب كخسرو فأحسن تعبئتهم فكثر  
 القتل بينهم واستماتت رجال خنيار<sup>١٥</sup> وجئت وأيقن شيد<sup>١٦</sup> أن  
 لا طاقة له بهم فانهزم وأتبعه كخسرو من معه ولحقه جرد

١٠) BM في C om., Spr. 30 ut rec. ١١) Hoc et seq. آله ما  
 om. Tn et C; Spr. 30 ut rec. ١٢) Codd. أصبهنديه. ١٣) BM  
 recepī lect. Tn et C, جرد بن جردان، جردان بن جردان  
 Spr. 30, quamquam hujus nominis neminem apud Firdūstū  
 reperi; fortasse forma mutilata (جرد بن جردان) ejusdem  
 nominis كُردم est, de quo p. ٩٤, ann. ٤ diximus, quo  
 casu Tabartum haec ex alio auctore deprompsisse censendum  
 esset. ١٤) BM et Spr. 30 آله.

فصره على هامته بالعود صرّة خسر منها ميتا ووقف كيخسرو  
على جيافته فعلى منها سماجة شنة<sup>٥</sup> وغنم كيخسرو ما كان  
من عسكر<sup>٦</sup> وبلغ الخبر فراسيات فاقبل بجميع طراخته فلما  
التقى وكيخسرو، نشبت<sup>٧</sup> بينهما حرب شديدة لا يقال أن  
مثلا كان على وجه الأرض قبلها فاختلط رجال خنيارث برجال  
الترك وامتد الأمر بينهم حتى لم تقع العين يومئذ إلا على  
الدماء والأثر من جودرز وولده وجرجين وجرد وبسطام ونظر<sup>٨</sup>  
فراسيات ولم يحسمون كيخسرو كأنهم أسود ضاربة فانهمز مؤلّا  
على وجهه هاربا فأحصيت القتلى فيما ذكر يومئذ فبلغت  
١٥ عدتها مائة ألف وجد كيخسرو وأصحابه في طلب فراسيات  
وقد تجرد للهرب فلم يزل يهرب من بلد إلى بلد حتى أتى  
أذربيجان فاستتر في غدير هناك يعرف ببئر خاسف<sup>٩</sup> ثم طفر  
به فلما أتى كيخسرو استوقف منه بالحديد ثم أقام للاستراحة  
بموضع فثلاثة أيام ثم دعا فسأله عن عذره في أمر سياوخش  
٢٥ فلم يكن له عذر ولا حاجة فامر بقتله فقام إليه بى بن جودرز  
فدحه كما دبح سياوخش ثم أتى<sup>١٠</sup> كيخسرو بدمه فغمس فيه  
يده وقتل هذا بتره سياوخش وظلمكم آياه واعتدلكم عليه ثم

٥) Solus BM شنية ٦) BM عسكر، Spr. 30 ut rec.  
٧) Tn وشبت C ٨) مع Spr. 30 .... كيخسرو Tn  
٩) BM et Spr. فانشبت 30، نشب BM وانتشبت  
١٠) ونظراد<sup>١١</sup> يحسمون Spr. 30، منظر BM جودرز 30 male  
ببرجاست Tn، (حاسب BM)، نمر حاسب BM (et C) ١٢) بامر خاسف ubi Spr. 30 secutus sum  
Vocalem addit ١٣) بقتل BM mox ١٤) C et Tn هذه ١٥) Spr. 30.

انصرف من آذربيجان طغراً غاماً بهجاء، وذكره ان عده  
من اولاد كيمسه جده كيخسرو الاكبر واولادهم كانوا مع كيخسرو  
في حرب الترك وان من كان معه كي ارش بن كيمسه وكان  
ملكاً على خوزستان وما يليها من بلبل وكي به ارش وكان  
ملكاً على كرمان ونواحيها وكي اوجي، بن كيمش بن  
كيفاشين بن كيمسه وكان ملكاً على فارس وكي اوجي هذا هو  
ابو كي لهراسف الملك، ويقتل ان اخاً لفراسيات كان يقال له  
كي شراسف، صار الى بلاد الترك بعد قتل كيخسرو اخاه  
فاستولى على ملكها وكان له ابن يقال له خرزاسف، فلك البلاد  
بعد ابيه وكان جباراً عالياً وهو ابن اخي فراسيات ملك الترك  
الذي كان حارب منوشهر وجونرز هو ابن جشوانغان بن  
سكهره بن فرحين بن حر بن رسود بن اوب بن

وذكر ابو جعفر زرايشت (sic) Spr. 30 auctorem tradit: a) Spr. 30 hic et mox  
المؤيد الذي كان في خلافة المعتصم b) Hamza ٣٩; وكي اوجي c) BM et Tn  
كياوجان ٣٩; قيجي Tab. apud Ibn Mas'ûdi II, 121; كيجي Bhr. ١٠٤; cf. Noldeke, *Sasaniden* 2. d) Tn,  
C et IA سواسف, nescio an recte; Spr. 30 ut rec; Tab. apud Ibn Khaldûn  
شراسف e) BM خراسف, IA جراسف, Spr. 30 جراسف, Tab. ap. Ibn Khald. جراسف; in Avesta „*Ar-  
jat-acpa* et apud Fird. ارجاسپ nuncupatur (lit. Pehl. ا = خ). f) Spr. 30 inserit  
سهر. وكان يقتل له ايضا سهر. g) Spr. 30 s. p. ut rec. h) Sic  
BM; C et Spr. 30 s. p., Tn قرحين i) BM et Tn حبر, C om, Spr. 30 s. p. j) Tn  
سودان, C سوزان, Spr. 30 سوزان, Tn رسود, C رسود. k) C اوب, BM اوب, Tn اوب, Spr. 30 s. p. اوب.

بلج<sup>٥</sup> بن ريسنك<sup>٦</sup> بن ارس<sup>٧</sup> بن ونديج<sup>٨</sup> بن وعري<sup>٩</sup> بن  
 بودراحاه<sup>١٠</sup> بن مسواغ<sup>١١</sup> بن نودر<sup>١٢</sup> بن منوشهر<sup>١٣</sup> فلما فرغ  
 كخسرو من المطالبة بوثرة واستقر في مملكته رعد في الملك  
 وتنسك واعلم الوجوه من اهله واهل مملكته انه على الكفلى  
 من الامر فاشتد لذلك جوعهم وعظمت له وحشتهم واستغاثوا  
 اليه وطلبوا وتصرعوا وراودوه على المقام بتدبير ملكهم فلم  
 يجدوا عنده في ذلك شيئا فلما يثسروا قالوا باجمعهم فلما قمت  
 على ما انت عليه فسم للملك رجلا نقلده<sup>١٤</sup> آياه وكان لهراسف  
 حاضرا فأشار بيده اليه وأعلمهم انه خلصته وصية فاقبل الناس  
 الى لهراسف وذلك بعد قبوله الوصية وقد كخسرو فبعض  
 يقول انه غاب للنسك فلا يدري اين مات ولا كيف كانت  
 ميته وبعض يقول غير ذلك، وتقلد لهراسف الملك بعده

٥) Sic BM et C s. p., Tn بلج, Spr. 30 بلج. ٦) C رشنك, ٧) Ita BM et Spr.,  
 Spi. 30 رشنك, BM رشنك, Tn رشيک. ٨) C ونديج, ٩) Tn ونديج, ١٠) C ونديج,  
 Spr. 30 ونديج, BM ونديج. ١١) C ونديج, ١٢) Tn ونديج, ١٣) C ونديج,  
 Spr. 30 ونديج. ١٤) Tn ونديج, ١٥) C ونديج, ١٦) Tn ونديج, ١٧) C ونديج,  
 Spr. 30 ونديج. ١٨) C ونديج, ١٩) Tn ونديج, ٢٠) C ونديج, Spr. 30 ونديج.  
 Compluria hujus catenae nomina iis nominibus, quae supra  
 p. ٥٣, l. ١ et ٢ avi Zavi ferunt, similia sunt; cf.  
 بودراحاه (cf. quoque pag. ٥٣, l. ١٠) ونديج — ونديج — ونديج —  
 ونديج (uterque est filius Naudhari), quare  
 probabiliter collato ارس hinc quoque ارس pro ارس legendum est. — Nominum varia scriptio et catenarum discrepantia  
 a variis traditionum auctoribus provenit. ٤) Tn et Spr. 30  
 تقلد; BM et C نقلد s. p.

على الرسم الذي رسم له، وولد كخسرو جاملس واسپهره  
ورمي ورمين وكان ملك كخسرو ستين سنة ٥ رجع الحديث  
الى الخبر عن

امر بنى اسراييل بعد سليمان بن داود عم،

ثم ملك بعد سليمان بن داود على جميع بني اسراييل ابنه  
رحبعم بن سليمان وكان ملكه فيها سبع عشرة سنة ثم  
انثرت ماله بني اسراييل فيها ذكر بعد رحبعم فكان ابيا  
ابن رحبعم ملك سبط يهوذا وبنيامين ديم سائر الاسباط  
ولذلك ان سائر الاسباط ملكوا عليهم يوربعم بن نبط عبد  
سليمان لسبب القران الذي كانت زوجة سليمان قريته في داره  
وكانت قريت فيها جرادة لصنم فتوعد الله بارادة بعض الملك  
عن ولده فكان ملك رحبعم الى ان توفي فيها ذكر ثلث  
سين، ثم ملك اسا بن ابيا امر السبطين الذين كان ابيه  
ملكهم امرها وها سبط يهوذا وسبط بنيامين الى ان توفي  
احدى واربعين سنة ٥

15

ذكر خبر اسا بن ابيا وزوج، انهندي

حدثني محمد بن سهل بن عسكر قال لما اسماعيل بن عبد  
الكريم قال حدثني عبد الصمد بن معقل انه سمع وهب بن  
منبه يقول ان ملكا \* من ملوك بني اسراييل يقال له اسا بن

a) BM واسپهره b) C addit لم، IA للصنم. c) Sic codd.  
fere ubique; raro aliquis زرج vel زرج (sic aliquoties C) habet.  
om. ١٨

ابيا كان<sup>٥</sup> رجلاً صالحاً وكان اعرج وكان ملك من ملوك الهند  
يقال له زوج وكان ملكاً جباراً ظسفاً يدعو الناس الى عبادته  
وكان ابيا عبد اصنام له صنمان يعبدان من دون الله ويدعو  
الناس الى عبادتهما حتى اضلّ عمّة بني اسرائيل وكان يعبد  
الاصنام حتى توفى ثم ملك ابنه اسا من بعده فلما ملككم<sup>٦</sup> بعث  
فيهم منادياً ينادى ألا إن الكفر قد مت واهله وعش الايمان  
واهله وانتكست الاصنام وعبادتها وظهرت طاعة الله واعمالها  
فليس كفر من بني اسرائيل يُعلن رأسه بعد اليوم بكفر في  
ولايتي ودهري ألا أتى<sup>٧</sup> قتلته فان انطوفان لم يغرق الدنيا  
واهلها ولم يخسف بالقرى<sup>٨</sup> ولم تظلم البحارة والنار من السماء  
الا بترك طاعة الله واظهار معصيته فمن اجل ذلك ينبغي لنا  
ان لا نقرب<sup>٩</sup> لله معصية<sup>١٠</sup> يعمل بها ولا نترك طاعة لله الا  
اظهرناها جهداً حتى نطهر الارض من نجسها وننقيها من  
دنسها ونجاهد من خالفنا في ذلك بالحرب والنفي من بلادنا  
فلما سمع ذلك قومه هاجوا وكرهوا فأتوا أم اسا الملك فشكوا  
اليها فعمل ابنها بيم وبآلهتهم ودعاهم<sup>١١</sup> أيام الى مفارقة دينهم  
والدخول في عبادة ربهم فاحملت لهم أمه أن تكلمه وتصرفه الى  
عبادة اصنام والده فبينما الملك قاعد وعنده اشراف قومه

عبادة Tn ع) repetit. من بعده Tn ب) وكان Tn ع)  
من BM adjicit ع) انا BM د) الله وطاعته وعالمها  
نقرب الله C لمعصية Tn ف) quod IA quoque om. فيها  
ويدعوته BM ويدعاه C ويدعوه Tn ه) بمعصيته

وروسام<sup>١</sup> ونبوه طاعتكم ان اقبلت ام الملك فقام لها الملك من  
 مجلسه وامرها ان تجلس فيه معرفة بحقها وتوقيراً لها فلبت  
 عليه ، وقلت لست ابنى ان لا تجبني الى \* ما ادعوك اليه  
 وتنصع طاعتك في يدي حتى تفعل ما امرك به وتجيبي الى<sup>٢</sup>  
 امر ان اطعني فيه رشدت واخذت بحظك وان عصيتني فخطك<sup>٣</sup>  
 بخست ونفسك ظلمت انه بلغني يا بني انك بدأت قومك  
 بالعظيم دعوتكم الى مخالفة دينهم والفر بالهتهم والتحويل  
 عما كان عليه آباؤهم واحداثت فيهم سنة واطهرت فيهم  
 بدعة اردت بذلك فيما رعت تعظيماً لولائك ومعرفة<sup>٤</sup>  
 بمكانك وتشديداً لسلطانك وفي التقصير يا بني دخلت<sup>٥</sup>  
 والشين اخذت وصوت جميع الناس الى حربك وانتدبت  
 لقتالهم وحده اردت بذلك ان تعيد الاحرار لك عبيداً  
 والضعيف لك شديداً سقمت بذلك رأى العلماء وخالفت  
 الحكماء واتبعنت رأى السفهاء \* ولعزى ما حملك على ذلك يا  
 بني ألا كثرة طيشك وحدائثك ستك وقلة علمك<sup>٦</sup> فان<sup>٧</sup>  
 انت رددت على كلامي \* ولم تعرف حقى<sup>٨</sup> فلست من  
 نسل والدك ولا ينبغي الملك مثلك يا بني باقى شيء  
 تدل على قومك لعلك اوتيت من الحروف<sup>٩</sup> مثل ما اوتى<sup>١٠</sup>

١) Tn روسام itemque infra bis; sed p. ٩١٣, l. ١٢ omnes  
 codd. روسام offerunt. ٢) Codd. نبوه. ٣) BM فالتفتت اليه.  
 ٤) Praeced. om. Tn. ٥) C ودعوتكم. ٦) Tn et C om.  
 ٧) BM deletum. — Praeced. om. Tn. ٨) Om. Tn. ٩) Tn  
 inserit قلت. ١٠) BM (et Cp) الحروف Lectionem Tn non sine  
 dubitatione recepi. ١١) Tn مثل الى.

موسى» الى فرعون ان غرقه وانجى قومه من الظلمة او لعلك  
 اوتيت من القوة ما اوى داود ان قتل الاسد لقومه ولحق  
 الذئب فشق شقه وقتل جالوت الجبار وحده او لعلك اوتيت  
 من الملك والحكمة افضل عما اوى سليمان بن داود رأس الحكماء  
 « ان صارت حكيمته مثلاً للباقيين بعده يا بني انه ما يترك من  
 حسنة فانما احطى الناس بها وان « تكن الاخرى في ظنا اشقام  
 بشقوتك »، فلما سمعها الملك اشتد غضبه وضاع صبره فقال  
 لها يا امه انه لا ينبغي ان آكل على مائدة واحدة مع  
 حبيبي وعبدتي كذلك لا ينبغي ان اعبد غير ربى هلنى  
 « الى امر ان اطعنى فيه رشدت وان تركته غويت » ان تعبدنى  
 الله وتكفرى بكل آلهة دونه فانه ليس احد يرد هذا على  
 الا هو لله عدو وانا ناصره لآتى عبده قلت له ما كنت لأفارق  
 امنامى ولا دين آباى وقومى ولا اترك ذلك لقلوبك ولا اعبد  
 الرب الذى تدعون اليه فقال لها الملك حينئذ يا امه ان  
 قولك هذا قد قطع فيما بينى وبينك رحمتى وامر بها الملك  
 عند ذلك فأخرجوها وغربوها « ثم اوصى الى صاحب شرطته  
 واباه ان يقتلها ان في الممت مكانه » فلما سمع ذلك منه  
 الاسباط الذين كانوا حوله وقعت في قلوبهم الهابة فانهضوا له

a) Videtur excidisse الى لما aut talequid. b) C pro hoc  
 اسعاهم BM، لشعوتك C. تظن... Tn، عن (غير ل) ذلك  
 c) Tn addit امى. f) C. مائل... BM معى d) BM. تسعواك  
 et Tn تركتيه C، sed antea solus C اطعنى (sic s. p.). g) Tn  
 الى repetit. h) BM واترك C، ولا لترك Om. C et Tn.  
 i) Tn غرقى بينى Tn om. عند ذلك C. j) BM  
 س. p., Tn وعذبوها. k) BM يمكنها.



بالطاعة وانقطعت فيما بينهم وبينه كل حيلة وقالوا قد فعل  
 هذا بآمر فأين نلجح نحن منه اذا خالفنا في امره ولم نلجبه  
 الى دينه فاحتلوا له كل حيلة فحفظه الله واباد مكرهم فلما  
 لم يكن لهم عن ذلك صير ولا على لراق دينهم قوام اتتدروا  
 بان يهربوا من بلاده ويسكنوا بلاداً غيرها فخرجوا متوجهين الى  
 زرج ملك الهند يطلبون ان يسلموا على اسما ومن اتبعه  
 فلما دخلوا على زرج سجدوا له فقال لهم من انتم قالوا نحن  
 عبيدك قل واثق عبيدك، انتم قالوا نحن من ارضك ارض  
 الشأم واتا كنا نعتز بملكك حتى ظهر فينا ملك صبي حديث  
 السن سفيه فغير ديننا وسفه رأينا وكفر آباءنا وهان عليه  
 سخطنا فأتيناك لتعلمك ذلك فتكون انت أول بملكنا ونحن  
 رؤوسهم وفي ارض \* كثير ملها ضعيف أهلها طيبة معيشتها /  
 كثيرة انصارها وحيث النور وملك ثلثين ملكاً وم الذين كان  
 يوشع بن نون خليفة موسى سار بهم في البحر هو وقومه  
 فدخروا أرضنا لك وبلادنا بلادك وليس احد فيها ينصبك <sup>١٥</sup>  
 دافعون ايديهم اليك بغير قتال بأموالهم وانفسهم مسالمة قال  
 لهم زرج لعمرى ما كنت لأجيبكم الى ما دعوتهم اليه ولا  
 استجيب الى مقاتلة قوم لعلم انلوع في منكم حتى ابعث اليهم  
 من قومي ابناء فان وقع الامر على ما تكلمتم به قد ادمى

a) Deest in C et Tn. b) Tn على c) Tn عبيد d) Tn.  
 addit من e) BM ملك (sic) بغير C f) Om.  
 Tn. g) BM انصارها C ثمارها h) BM (et C?) inserit  
 ومواشيهم i) BM addit الذي

نفعكم ذلك عندي وجعلتكم عليها ملوكًا وإن كان كلامكم  
 كذبًا فأتى مُنزلٌ بكم العقوبة التي تنبغي لمن كذبني قال  
 القوم تكلمت بالعدل وحكمت بالقسط ونحن به راضون فامر  
 عند ذلك بالارزاق فأجريت عليهم واختار من قومه أمناء  
 ١٠ لبيعتهم جواسيس فأوصاهم بوصيته<sup>د</sup> وخوفهم وحذرهم بطشه إن  
 هم كذبوه ووعدهم المعروف إن هم صدقوه وقال لهم زرع أنسى  
 مُرسلكم لاملتكم وشجكم على دينكم وحسن رأيكم في قومكم  
 لتطالعوا في أرضًا من أرضي وتبحثوا لي عن شأنها وتعلموا  
 علم أهلها وملكيها وجنودها وعددها وعدد مياهاها وفجاجها  
 ١١ وطرقها ومداخلها وخارجها وسهولتها وصعوبتها حتى كأتى  
 شاهد ذلك وطمه وحاضر ذلك وخابره وخذوا معكم من  
 الخراف من النياقوت والمرجان واللسوة ما يفرغون اليه إذا راوه  
 ويشترون منكم إذا نظروا اليه فأمكنهم من خزائنه حتى أخذوا  
 منها فجهزهم لبرهم وحرمهم ووصف لهم القوم الذين اتوهم<sup>ه</sup> الطرق  
 ١٢ ودلّوهم على مقاصدها فساروا كالتيجار حتى نزلوا ساحل البحر  
 ثم ركبوا منه حتى أرسوا على ساحل إيليا ثم ساروا حتى  
 دخلوها فحلّوا أثقالهم فيها وأطجروا امتعتهم وبصاعتهم ودعوا  
 الناس إلى أن يشتروا منهم فلم يفرغوا لبصاعتهم وكسدت  
 تجارتهم فجعلوا يعطون بالشيء القليل الشيء<sup>د</sup> الكثير فكثيرا  
 ١٣ يخرجوهم من قريتهم حتى يعلموا أخبارهم ويحقوا شأنهم<sup>ه</sup>

BM ١) أتوا Tn، أنسروهم C ٢) بوصيته BM، بوصيته Tn ٣) وخفوا Tn ٤) الكثير Tn et habet Om. ٥) تحملوا Tn، فخلقوا BM، نبيهم C hic sicut BM et post أخبارهم sicut Tn iterat.

ويستخرجوا ما امرهم به ملكهم من اخبارهم وكان اسما الملك قد  
تقدم الى نساء بني اسرائيل ان لا يقدر على امرأة لا زوج لها  
بهية \* امرأة لها زوج \* الا قتلها او نكاحها من بلاده الى  
جزائر البحار فان ابلis لم يدخل على اهل الدين في دينهم  
مكيدة في اشد من النساء فكانت للمرأة التي لا زوج لها لا  
تخرج الا منتقبة في رقة الثياب لئلا تعرف فلما بلغ هؤلاء  
الامناء بصاعتهم ما تمنه مائة درهم بدرهم جعل نساء بني  
اسرائيل يشتري خفية بالليل سرا لا يعلم بهن احد من  
اهل دينهم ، حتى انفقوا بصاعتهم واشتروا بها حاجتهم واستوجوا  
خبر مدينتهم وحصولهم وعدد مياههم وكانوا قد كتبوا رؤوس  
بصاعتهم ومحاسنها من اللؤلؤ والمرجان والياقوت هدية للملك  
وجعل الامناء يسلمون من راوا من اهل القرية عن خبر الملك  
وشأنه ان لم يشتري منهم شيئا وكلوا ما شأن الملك لا يشتري  
منا شيئا ان كان غنيا \* فان عندنا من طرائف البصايع  
فنعطيه \* ما شاء مما لم يدخل مثله في خزائنه وان كان  
محتاجا فما يمنعه ان يشهدنا فنعطيه \* ما شاء بغير ثمن كل  
لم من حصرهم من اهل القرية ان له من الغناء والخرائن

(sic) مدينتهم BM c) مثلها Tn d) Om. BM et C. e) C om, يشتري sed cf. in seqq. Tn et C لم يشعروا f) Tn hic et infra p. ١٢٧, l. 2 عندنا. g) Tn طرائف h) Praeced. om. BM. i) Tn hic et p. ١٢٦ l. 4 الغنى.

وفنون المتلع ما لم يُقدَّر على<sup>١</sup> مثله أنه استفرغ الخواص أنثى  
كان موسى سار بها من مصر ولحقى الذى كان بنو إسرائيل  
أخذوا وما جمع يوشع بن نون خليفة موسى وما جمع سليمان  
رأس الحكمة والملوك من الغناء الكثير والآنية التى لا يُقدَّر على  
مثلهما كل الامناء فما قتاله وبأق شىء عظمتها وما جنوده ارايتم<sup>٢</sup>  
لو ان<sup>٣</sup> ملكا احرف<sup>٤</sup> عليه فعتق ملكه ما كان اذا قتاله آياه  
وما عدته وعدد جنوده ام بأق الخيل والفرسان غلبته<sup>٥</sup> أو من<sup>٦</sup>  
اجل<sup>٧</sup> كثرة جمعه وخزائنه<sup>٨</sup> وقعب في قلوب الرجال هيبتهم  
فأجابهم القوم وقالوا ان<sup>٩</sup> اسما الملك قليلة عدته ضعيفة قوته  
غير ان له صديقا لو حله واستعان<sup>١٠</sup> به على ان يُزيل الجبال  
أزالتها فاذ<sup>١١</sup> كان معه صديقه فليس شىء من الخلق يطيقه قال  
ثم الاسئلة ومن صديق اسما<sup>١٢</sup> وكم عدد جنوده وكيف مواجعتهم  
وقتاله وكم عدد عساكره ومراكبه وامن قراره ومسكنه فأجابهم  
القوم أما مسكنه ففوق السموات العلى مستوي على عرشه لا  
يُحصى عدد جنوده وكل شىء من الخلق له عبد لو امر البحر  
لطم على<sup>١٣</sup> البر ولو امر الانهار لغارت في عنصرها لا يرى ولا  
يُعرف قراره وهو صديق اسما<sup>١٤</sup> وناصره<sup>١٥</sup> فجعل الامناء يكتبون  
كل شىء أخبروا به من امر اسما وقضية امره<sup>١٦</sup> فدخل بعض

a) BM عليه, sed. cf. l. 4. b) BM كان. c) BM (et Cp)  
أخري. Tn. d) Om. BM et C. e) Om. BM et C. f) Om. C; BM في خزانته; mox BM et C male فوق (i. e.  
(؟)وقع. g) BM واستغاث. h) Tn كان. i) Om. Tn. k) BM  
وحافظه. l) Praeced. om. Tn.

هؤلاء الامناء عليه فقالوا يا ايها الملك ان معنا هدية نريد  
 ان نهديةا لك من طرائف بلادنا او تشتري منا فخرخصه<sup>a</sup>  
 عليك قال \* لهم ائتوني بذلك حتى انظر اليه فلما اتوا به  
 قال لهم هل يبقى هذا لاهله ويبقون<sup>b</sup> له قالوا بل يبقى هذا  
 ويقتنون اهله قال لهم اسا لا حاجة لي فيه<sup>c</sup> انما طلبتي ما  
 تبقى بهجتة لاهله لا تزول ولا يوطون<sup>d</sup> عنه فخرجوا من عنده  
 ورد عليهم هديتهم فساروا من بيت المقدس متوجهين الى زرج  
 الهندى ملكهم فلما اتوا نشرها له كتاب خبير<sup>e</sup> وانبؤ<sup>f</sup> ما  
 انتهى اليهم من امر ملكهم واخبروه بصديق اسا فلما سمع زرج  
 كلامهم استخلفهم بعزته والشمس والقمر اللذين يعبدونهما ولهما<sup>g</sup>  
 يصلون ان لا يكتنوه من خبر ما راوا في بنى اسرائيل شيئا  
 فصدقوه فلما فرغوا من خبرهم وخبر اسا ملكهم وصديقه قال لهم  
 زرج ان بنى اسرائيل لما علموا انكم جواسيس وانكم قد  
 اطلعتم على عوراتهم ذكروا لكم صديق اسا ولم يكتنوا<sup>h</sup> ارادوا  
 بذلك ترهيبكم ان صديق اسا لا يطيف ان يأتى بأكثر من  
 جندي ولا بأكثر من عتق ولا بأقصى قلوبا ولا اجرا على  
 القتال من قومي ان لقيني بألف لقيته بأكثر من ذلك ثم عمد  
 زرج عند ذلك فكتب الى كل من في طلعته ان يجهزوا<sup>i</sup> من  
 كل خلاف جندا بعثتهم حتى استمد باجوج<sup>j</sup> وماجوج<sup>k</sup> والترك

a) Tn et C فخرخص b) Tn اسا. c) BM او يبقون

d) Praeced. C om. e) Tn et C جه f) C et Tn واتوا

g) BM (et C?) مجهزوا

وفارس مع من سوائهم من الامم عن جرت عليه لزرع طاعة  
 كَتَبَ من زرع الجبار الهندى ملك الارضين الى من بلغته كتى  
 اما بعد فان لى ارضا قد دنا حصادها واينع ثمرها وارتت ان  
 تبعثوا الى بعمال اغنهم ما حصدوا منها<sup>١</sup> وم قوم قَصُوا  
 عَنى وغلَبوا على اطراف من ارضى وقهروا من تحت ايديهم  
 من رقيقى وقد منعتهم من نهص اليهم معى فان قصرت بكم  
 قوَّة فعندى قوتكم فانه لا تتعطل خزانى، فاجتمعوا اليه من  
 كل ناحية وامدوه بالخيول والفرسان والرجال<sup>٢</sup> والعُدَّة فلما اجتمعوا  
 عنده امكنهم من السلاح والجهاز من خزانته ثم امر باحصاء  
 ١٠ عددهم وتعبيتهم فبلغ عددُهم الف الف ومائة الف سوى اهل  
 بلاده وامر بمائة مركب ففُرن، له البغال كل اربعة ابغل جميعا  
 عليها سرب<sup>٣</sup> وقبنة وفي كل قبنة منها جارية ومع كل مركب  
 عشرة<sup>٤</sup> من القدم وخمسة افيال من فيلته فبلغ في كل عسكر  
 من عساكره مائة الف وجعل خاصته الذين يركبون معه مائة  
 ١٥ من رؤوسهم وجعل في كل عسكر عُرقة وخطيبهم وحرسهم على  
 القتال فلما نظر اليهم وسار فيهم تعزز وتعظم شأنه في قلوب  
 من حصره ثم قل زرع ايسن صديق اساهل يستطيع ان  
 يعصه متى او من يُطيق غلبتى فلو ان اساهل وصديقه ينظران  
 الى والى جندى ما اجترعا على قتال لان عندى بكل واحد

١) BM inserit وفهرمتها منها (i. c. ?) وفهروا منها. ٢) Tn والرجال. ٣) BM (et C?) خفريق. ٤) Tn addit الف. ٥) BM قلوبهم. ٦) BM (et C?) قل. et om. من حصره. ٧) BM (et C?) حضرهم. ٨) C om. et habet من حصره.

من جنده ألفا من جنودى ليدخلن اسا ارضى اسيرا ولا قدسن  
 بقومه سبييا في ه جنودى فجعل زرج ينتقص ه اسا ويقول فيده  
 ما لا ينبغي فبلغ اسا صنيع زرج وجمعه عليه فدعا ربه فقال  
 اللهم انت الذى بقوتك خلقت السموات والارض ومن فيهن  
 حتى صار جميع ذلك فى قبضتك انت ذو الآتاة الرفيعة ه  
 والغضب الشديد اسألك ان لا تذكرنا بخطايانا فيما بيننا  
 وبينك ولا تعذبنا ولا تجزيانا/ على معصيتك ولكن تذكرنا برحمتك  
 التى جعلتها للخلائق فأنظر الى ضعفنا وقوة عدونا وأنظر الى  
 \* قتلنا وكثرة عدونا \* وأنظر الى ما نحن ه فيده من الضيق  
 والغم وأنظر الى ما فيده عدونا من الفرح والراحة فغرق زرج 10  
 وجنوده فى اليم بالقدره التى غرقت بها فرعون وجنوده واجتبت  
 موسى وقومه واسألك ان تحل على زرج وقومه عذابك بغتة  
 فأرى اسا فى المنام والله اعلم انى قد سمعت كلامك ووصل  
 الى جوارك واتى على عرشى واتى ان غرقت زرج الهنقى  
 وقومه لم يعلم بنو اسرائيل ولا من كان بحضرتهم كيف صنعت 15  
 بهم ولكن \* سأظهر فى زرج وقومه لك \* \* ولن أتبعك ه قدرة من  
 قدرتك حتى / اكفيك موتهم واحب لك غيبتهم واضع فى

لا قدسن .... شيئا من (C? et BM) ... بقوته .. C ه  
 الذى (sic apogr.) جعلت BM جعلت Tn ع) ينتقص Tn د)  
 C تذكر خطايانا BM ه) الرفيعة Tn د) يطولك احد  
 f) Conj., تذكرنا رحمتك (C? et BM) mox تذكرنا خطايانا  
 Om. Tn. ح) حسبنا C ج) جرتنا Tn ناجربا BM  
 Om. C et Tn. I) Inde a\*\* om. Tn. K) Inde a\*  
 om. BM.

ايديكم<sup>١</sup> عساكرهم حتى يعلم اعداؤك ان صديقك اسأ لا يُطابق  
وليئه ولا<sup>٢</sup> يُهزم جنده ولا يخيب مُطيعه فلما اتمهل<sup>٣</sup> له حتى  
يفرغ من حاجته ثم اسوقه اليك عبداً وعساكره لك ولقومك  
خوفاً فصار زرج ومن معه حتى حلوا على ساحل ترشيش<sup>٤</sup> فلم  
يكن<sup>٥</sup> الا محلة يوم حتى دفنوا انهارها ومخلوا<sup>٦</sup> مروجها حتى  
كان الطير ينقصف<sup>٧</sup> عليهم والوحش لا تستطيع الهرب منهم  
فساروا حتى كانوا على مرحلتين من ايليا<sup>٨</sup> ففرق زرج عساكره  
منها الى ايليا<sup>٩</sup> وامتلت منهم تلك الارض جبلاتها وسهلها  
وامتلت قلوب اهل الشام منهم رعباً وطينوا<sup>١٠</sup> فلكتم فسمع بهم  
اسأ الملك فبعث اليهم طليعة من قومه وامرهم ان يخبروه بعدد  
وهبتهم فصار القوم الذين بعثهم اسأ حتى نظروا اليهم من  
رأس قَل<sup>١١</sup> ثم رجعوا الى اسأ فاخبروه انه لم تر عير<sup>١٢</sup> بنى آدم  
ولا سمعت آكانهم مثلام ومثل افيالهم وخيولهم وخرسانهم وما  
ظننا ان في الناس مثلهم كثرة<sup>١٣</sup> وخذة<sup>١٤</sup> قلت من احصائهم  
عقولنا وقلت<sup>١٥</sup> من قتالهم<sup>١٦</sup> حيلتنا وانقطع فيما بيننا وبينهم  
رجاؤنا فسمع بذلك اهل القرية فشقوا ثيابهم ولربوا التراب على  
رؤوسهم وحاجوا بالعري<sup>١٧</sup> في ارقتهم واسواقهم وجعل بعضهم يوتع  
بعضا ثم ساروا حتى اتوا الملك فقالوا نحن خارجون بأجمعنا

١) Tn ايديهم. ٢) BM ولا. ٣) IA ut e Tn et C rec.  
٤) Tn المهل. ٥) De conj., BM et C ترسيس s. p., Tn  
ترسيس. ٦) Tn ومحو. ٧) BM ينقصف. ٨) Tn  
يخبرهم. ٩) Praeced. om Tn. ١٠) BM  
(et C?) et mox خيولنا، probabiliter افيالهم  
obversabatur. ١١) Tn بالعراء. ١٢) C بالعري.



الى هؤلاء القوم فدافعون اليهم ايدينا لعلمهم ان يرحمونا فيقرونا  
 في بلادنا قال لهم اسا الملك معاذ الله ان نلقى بايدينا في  
 ايدي الكفرة وان نخلى بيت الله وكتابه للقجرة ظلوا فأحتل  
 لنا حيلة وأطلب الى صديقك وربك الذي كنت تعدنا بنصرة،  
 وتدعونا الى الايمان به فإن هو كشف عنا هذا البلاء والآء  
 وضعنا ايدينا في ايدي عدونا لعلنا نتخلص بذلك من القتل  
 قال لهم اسا ان ربى لا يطاق الا بالتصرع والتبتل ولاستكانة  
 قالوا فأبرز له لعله ان يُجيبك فيرحم، ضعفنا فان الصديق  
 لا يُسلم صديقه على مثل هذا فدخل اسا المصلى ووضع  
 تاجه من رأسه \* وحل ثيابه، ولبس المسوح واقترب الزماد ثم  
 مَدَّ يده يدعو به بقلب حزين وتصرع كثير ودموع سجال  
 وهو يقول اللهم رب السموات السبع ورب العرش العظيم اله  
 ابراهيم واسماعيل واسحق ويعقوب والاسباط انت المستخفى  
 من خلقك حيث شئت لا يدرك قرارك ولا يطاق كنه  
 عظمتك انت اليقظان الذي لا تنام والجديد الذي  
 لا تُبليك الليال والايام اسألك بالسئلة التى سألك بها ابراهيم  
 خليلك فاطفأت بها عنه النار وللقته بها بالابرار وبالطه  
 الذى ناك به نجيك موسى فأجبت بنى اسرائيل من الظلمة  
 وأعتقتهم به من العبودية وسيروهم في البحر \* الى البرية وغرقت

١٥  
 C) دصوتنا et deinde وعدتنا BM د) ايدينا C) ا) نصره  
 — Fortasse وحلى ... Om. C, BM e) Om. Tn. d) Om. Tn. f) BM (et C?) يخيف et post عظمتك addit  
 في انهر والبحر Om. C; BM g) Om. C; BM

فرعون ومن أتبعه وبالتبصرع الذى تبصرع لك<sup>ه</sup> عبدك داود  
 فرفعت<sup>ه</sup> ووهبت له من بعد الضعف<sup>د</sup> القوة ونصرت<sup>ه</sup> على  
 جالوت الجبار وهزمت<sup>ه</sup> والمسللة التى سلك بها سليمان نبيك  
 ففدته بالحكمة ووهبت له الرقعة وملكت<sup>ه</sup> على كل دابة  
 أنت محيى المرق ومغى الدنيا وتبقى وحده خالدا  
 لا تغنى وجديدا لا تبلى أسألك يا الهى ان ترحمى  
 بإجابة دعوتى فألقى اصبر مسكين من اضعف عبادك واقلهم  
 حيلة وقد حل بنا كرب عظيم وحزب شديد لا يطيق  
 كشفه غيرك ولا حول ولا قوة لنا<sup>ه</sup> إلا بك فأرحم ضعفنا بما  
 10 شئت فانك ترحم من تشاء بما تشاء وجعل علماء بنى  
 اسرائيل يدعون الله خارجا وهم يقولون اللهم أجب اليوم  
 عبدك فانه قد اعتصم بك وحدك ولا تخذل بينه وبين عدوك  
 وأذكر حبه أياك وفراقه أمه وجميع الخلائق إلا من اطاعك  
 فألقى الله على اسا النور وهو فى مصلاه ساجدا ثم أتاه من  
 15 الله آت والله اعلم فقال يا اسا ان لليبب لا يسلم حبيبه  
 وان الله عز وجل يقول انى قد القيت عليك<sup>ه</sup> محبتى ووجب  
 لك نصرى فلما الذى اكفيك عدوك فانه لا يهون<sup>د</sup> من توكل  
 على ولا يضعف من تقوى فى كنت تذكرى فى الرخاء وأسلمك  
 عند الشدائد وكنت تدعوى آمنا وانا اسلمك خاتفا ان الله

ه) اليك BM. د) ضعف BM. ج) وحينئذ BM. deinde Tn et C  
 كشف ذلك. د) Om. Tn. ه) Om. Tn. ف) BM (et C?)  
 لا. C addit اليوم. ه) Sive يهون et يضعف.

القرى يقول انا أقسم ان لو كابدتكم السموات والارض من فيهن  
لجعلت لك من جميع ذلك مخرجاً فلما الذى ابعث طرقاته من  
زبانيته يقتلون اعدائى فأتى معك ولن يخلص اليك ولا الى  
من معك احداً، فخرج اسما من مصلاه وهو يحمد الله مسيراً  
وجهه فأخبرهم بما قيل له فأما المؤمنون فصدقوه وأما المنافقون  
فكذبوه وكل بعضهم لبعض ان اسما دخل اعرج وخرج اعرج ولو  
كان صادقاً أن الله قد اجله اذا لاصلح، رجلاه ولكن يغترنا  
وبميتنا حتى تقع الحرب فينا فيهلكنا فبينما الملك يخبرهم  
عن صنع الله بهم اذ قدم رسل من زرج فدخلوا ايليا  
ومعهم كتب من زرج الى اسما فيها شتم له ولقومه وتكذيب  
بالله وكتب فيها ان اتع صديقك انذى اضللت به قومك  
فليبارزنى بجنوده وليظهر لى معاً ابنى اعلم انه لن يطيقنى  
هو ولا غيره لآتى انا زرج الهندى الملك فلما قرأ اسما الكتب  
التي قدم بها عليه هلت عيناه بالبكاء ثم دخل مصلاه ونشر  
تلك الكتب قدام الله ثم قال اللهم ليس لى شىء من الاشياء  
احب الى من لقاتك غير ابنى اتخوف ان يطفأ هذا النور  
الذى اظهرته فى أيامى هذه وقد حصرت هذه الصحائف  
وعلمت ما فيها ولو كنت المراد بها كان ذلك يسيراً غير

طرقاً BM ٥) لك C hlc, لايدتك L r, ٣٣٤ Tn hlc et p. ٥) BM (et cf. Kor. 3, vs. 122. ٥) Tn اصلح, BM اصلح. ٥) BM (et C?) وميتنا ٥) Sic codd. ٦) BM صنع, C عن صنيع ٦) BM لى يطيقنى, BM et C ٦) Tn لهم, BM om. ٦) Tn كان اهانتى ... ٦) Tn بين يلى

أن عبدك زرجا يكابدك ويتناولك وفخره بغير فخر وتكلم بغير  
 صدق وانت حاضر ذلك وشاعده<sup>د</sup> فاحي الله الى اسا والله  
 اعلم انه لا تبديل لكلماتي ولا خلف لموعدي ولا تحويل لامري  
 فأخرج من مصلاك ثم مر خيلك ان تجتمع ثم أخرج بهم ومن  
 أتبعك حتى تقفوا على نَشْر\* من الارض، فخرج اسا فأخبرهم بما  
 قيل له فخرج اثنا عشر رجلا من رؤسائهم مع كل رجل منهم رهط  
 من قومه فلما ان خرجوا وتبعوا اهلهم بأن لا يرجعون<sup>ه</sup> الى  
 الدنيا فوقفوا لزرع على رابية من الارض فلبصروا منها زرجا وقومه  
 فلما ابصروهم زرع نفص رأسه ليستخره منهم وقال اما نهضت من  
 بلادى وأنفقت اموالى لمثل هؤلاء وما عند ذلك بالنفر الذين  
 كانوا يعبثوا عنده اسا وقومه فقال كذبتمول وزعتم ان قومكم  
 كثير عددهم فامر بهم والامناه<sup>و</sup> الذين كان يبعث<sup>ز</sup> ليخبروه خبرهم  
 فقتلوا جميعا\* واسا في ذلك كثير التصرع<sup>ح</sup> معتصم بربه<sup>د</sup> فقال  
 زرج ما ادري ما افعل بهؤلاء القوم وما ادري ما قدر قلتم في  
 ما كشرتنا اتى لاستقلالهم من المحاربة وارى ان لا<sup>ه</sup> اقاتلهم فأرسل  
 زرج الى اسا فقال له اين صديقك الذي كنت تعدنا به وتزعم  
 انه يخلصك عما<sup>و</sup> ذا يحل بكم من سطواتي اقتضعون ايديكم في  
 يدى فللمضى فيكم حكى او تلتصمون قتلى<sup>ه</sup> فأجابه اسا فقال يا

ا) Codd. فخر ب) Tn om. c) Deest in BM et C. d) BM  
 (et C?) يرجعوا e) BM يستخر f) C et Tn دعا g) Tn  
 والامناه h) BM تصرعوا i) Preced. Tn om.  
 j) Codd. ولا ارى ان BM ان لا لـ m) لا BM ما C n)  
 قبلى (et C?) BM o) ويخلصكم من سطواتي sed cf. IA ما

شقي أنك لست تعلم ما تقبل ولست تدري أتريد أن تغلب  
 ربك بضعفك أم تريد أن تكافئه بقلتك هو أشر شيء وأعظمه  
 وأعجب شيء وأقهره وعباده أنزل وأضعف عنده من أن ينظروا  
 إليه مُعَلِّينَهُ وهو معي في موقفى هذا ولن يُغلب أحد كان  
 الله معه فلجتهذ يا شقي بجهدك حتى تعلم ما ذا يحل بك  
 فلما اصطف قوم زرج واخذوا مراتبهم امر زرج الرماة من قومه  
 أن يرموهم بنشابهم فبعث الله ملائكة من كل سماء والله اعلم  
 عَنُونَهُمْ لَأَسَا وقومه وملائكة له فوقهم أسا في مواقفهم فلما رموا  
 نشابهم حل المشركون بين ضوء الشمس وبين الأرض كأنها سحابة  
 طلعت فنحَّتْهَا الملائكة عن أسا وقومه ثم رمت بها الملائكة  
 قوم زرج فاصابت كل رجل منهم نشابته التي رمى بها فقتلوا  
 رُماةُهَا بها كلها وأسا وقومه في كل ذلك يحمدون الله كثيرا  
 ويعجبون إليه بالتسبيح وتراعى الملائكة لهم والله اعلم فلما رأى  
 الشقي زرج وقع الرعب في قلبه وسقط في يده وقل أن أسا  
 لعظيم كيده ما من سحره وكذلك بنو إسرائيل حيث كانوا لا  
 يغلب سحرهم سحر ولا يطيق مكرهم عِلْمَهُ وإنما تعلموه من مصر  
 وبه ساروا في البحر ثم نادى الهندي في قومه أن سلوا سيوفكم  
 ثم أحمَلُوا عليهم حملة واحدة فدَقُّوهم فسلوا سيوفهم ثم حملوا على  
 الملائكة فقتلهم الملائكة فلم يبق منهم غير زرج ونسبته ورقيقه  
 فلما رأى ذلك زرج ولَّى مُدْبِرًا قَرَأَ هو ومن معه \* وهو يقول 20

أ) BM (et C?) هو. b) Tn اعوانا. c) BM (et C?) ملأه.  
 d) Om. BM et C; IA ut rec.; v. ann. e) BM et C منهم  
 addunt, quod IA quoque om.

ان اسا طهر علانية واهلكنى صديقه سراً واتى كنت انظر الى  
 اسا ومن معه واقفين لا يقاتلون ولرب واقعة فى قوسى فلما  
 راي اسا ان زرجا قد ولى مدبراً قال اللهم ان زرجا قد ولى  
 مدبراً وانك ان <sup>ب</sup> لم تحل، بينى وبينه استنفر علينا قومه ثنية  
 فلو حى الله الى اسا انك لم تقتل من قتل منهم ولكى قتلتم  
 ففقد مكانك ثلثى لو خليت بينك وبينهم اهلكوكم جميعاً اما  
 يتقلب زرج فى قبضتى ولن ينصره احد متى وانا لزرع بللكان  
 الذى لا يستطيع صدوداً عنه ولا تحويلاً واتى قد وهبت لك  
 ولقومك عساكر وما فيها من فتنة ومتاع ودابة فهذا اجرک ان  
 اعتصمت فى ولا ألتمس منك اجرا على نصرتك فسار زرج حتى  
 اتى البحر يريد بذلك الهرب ومعه مائة الف فهيتوا سفنهم ثم  
 ركبوا فيها فلما ساروا فى البحر بعث الله الريح من انراف  
 الارضين والبحار الى ذلك البحر واضطربت من كل ناحية امواجه  
 وضربت السفن بعضها بعضاً حتى تكسرت فغرق زرج ومن كان  
 معه واضطربت بالامواج حتى فرغ لذلك اهل القرى حولهم  
 ورجفت الارض فبعث اسا من يعلمه علم ذلك فوحي الله اليه  
 واليه اعلم ان اهبط انت وقومك واهل قراكم فخذوا ما  
 غنمكم الله بقوة وكونوا فيه من الشاكرين ثلثى قد سوخت

a) Praeced. om. BM et C. b) Tn وان، om. وانك. c) Codd.  
 d) Om. بينكم، item BM l. 6. بيننا، cf. l. 6. — Mox C تحل  
 BM et C. e) BM ينقلب، O s. p. f) Tn addit جميعاً، quod  
 et IA om. g) BM اغنمكم. h) Initium cod. T (= Tabing.,  
 M. a. VI, 2) et dehinc lectiones cod. C nonnisi in aliquot capi-  
 tibus et paucis singulis locis collatae mihi adsunt.

كُلٌّ مِنْ أَخَذَ مِنْ هَذِهِ الْعَسَاكِرِ شَيْئًا مَا أَخَذَهُ فَهَيِّطُوا يَحْمِدُونَ  
 إِلَهُهُ وَيَقْتَسِمُونَهُ فَنَقَلُوا تِلْكَ الْعَسَاكِرَ إِلَى قَرَامٍ ثَلَاثَةَ أَشْهُرٍ وَاللَّهُ  
 أَعْلَمُ ٥ ثُمَّ مَلَكَ بَعْدَهُ يَهُوشَافَظُ بْنُ إِسَا إِلَى أَنْ هَلَكَ خَمْسَةَ  
 وَعِشْرِينَ سَنَةً، ثُمَّ مَلَكَتْ عَتْلِيَا وَتَسْمَى غَزَلِيَا ٥ ابْنَةُ عِمْرَ أُمِّ  
 أَخْزِيَا وَكَانَتْ قَتَلَتْ أَوْلَادَ مُلُوكِ بَنِي إِسْرَائِيلَ فَلَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ إِلَّا ٥  
 يَوْاشُ ٥ بْنُ أَخْزِيَا فَكَانَ سُرَّ عَنْهَا ثُمَّ قَتَلَهَا يَوْاشُ وَاصْحَابَهُ وَكَانَ  
 مُلْكُهَا سَبْعَ سِنِينَ، ثُمَّ مَلَكَ يَوْاشُ بْنُ أَخْزِيَا إِلَى أَنْ قَتَلَهُ اصْحَابَهُ  
 وَهُوَ الَّذِي قَتَلَ جَدَّتَهُ فَكُلَّ مَلِكُهُ أَرْبَعِينَ سَنَةً، ثُمَّ مَلَكَ أَمْوُصِيَا  
 ابْنُ يَوْاشُ إِلَى أَنْ قَتَلَهُ اصْحَابَهُ، تِسْعًا وَعِشْرِينَ سَنَةً \* ثُمَّ مَلَكَ  
 عَزْرِيَا بْنُ أَمْوُصِيَا وَقَدْ يُقَالُ نَعْرِيَا غَزْرِيَا إِلَى أَنْ تُوفِيَ اثْنَتَيْنِ ١٥  
 وَخَمْسِينَ سَنَةً، ثُمَّ مَلَكَ يَوْثَمُ بْنُ عَزْرِيَا إِلَى أَنْ تُوفِيَ سِتِّ  
 عَشْرَةَ سَنَةً، ثُمَّ مَلَكَ أَحَازُ بْنُ يَوْثَمَ إِلَى أَنْ تُوفِيَ سِتِّ عَشْرَةَ سَنَةً،  
 ثُمَّ مَلَكَ حَزْقِيَا بْنُ أَحَازَ إِلَى أَنْ تُوفِيَ ١ وَقِيلَ أَنَّهُ صَاحِبُ شَعِيَا  
 الَّذِي أَعْلَمَهُ شَعِيَا انْقِصَاءَ عِمْرَةٍ فَتَضَرَّعَ إِلَى رَبِّهِ فَرَادَهُ وَأَمَهَلَهُ وَأَمَرَ  
 شَعِيَا بِإِعْلَامِهِ ذَلِكَ، وَأَمَّا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ فَكَانَ قَاتِلَ صَاحِبِ شَعِيَا ١٥  
 الَّذِي هَذِهِ الْقِصَّةُ قَصَّتْهُ اسْمُهُ صَدِيقَةُ ٥

١) BM غَزَلِيَا، Tn غَزَلِيَا، T غَزَلِيَا s. p. b) BM يَوْاشُ، Tn et T يَوْاشُ. c) BM inserit مَلَكَهُ. d) Hoc verbum recepi ex IA; BM antea لَعَزْرِيَا (ل. لَعَزْرِيَا عَزْرِيَا); T antea لَعَزْرِيَا? (obscurum).  
 e) Praeced. om. Tn. f) Sic IA quoque omisso annorum numero. g) T et BM هَلِكَةُ صَدِيقَةُ et IA in hoc cap. صَدِيقَةُ; sed infra p. ١٣٨, l. ١٥ et plurimis hujus traditionis locis etiam BM et T (item 'Ar. ٣٣. b in hac trad.) صَدِيقَةُ، quod igitur hic recepi; sed p. ١٣٣, l. ١٥ in alia trad. codd. صَدِيقَا aut

صَدِيقَةُ offerunt; Nowairi (cod. Lugl.) صَدِيقَةُ.

ذكره صاحب قصة شعيا من ملوك بني اسرائيل وسنحاريب

حدثنا ابن حميد قال ساء سلمة بن الفضل قال حدثني ابن اسحاق قال كان فيما انزل الله على موسى في خبزه عن بني اسرائيل وأحداثهم <sup>١</sup> وما هم ظالمين بعده قال، وقصينا إلى بني اسرائيل في الكتاب نتفسدون في الأرض مرتين وتغلن علوا كبيرا إلى وجعلنا جهنم للكافرين حصيرا فكانت بنو اسرائيل وفيهم الاحداث والذنوب وكان الله في ذلك متعظا عليهم فحسننا اليهم \* وكان لما انزل الله بهم في <sup>٢</sup> ذنوبهم ما كان قدم اليهم في الخبر عنهم على لسان موسى فكان أول ما انزل <sup>٣</sup> ١٠ بهم من تلك الوقائع أن ملكا منهم كان يدعى صديقة فكان الله اذا ملك الملك عليهم بعث نبيا يسدده ويرشده فيكون فيما بينه وبين الله يحدث إليه في امرهم لا ينزل عليهم الكتاب اما يؤثرون بالتبليغ التوروية والاحكام التي فيها وينهونهم عن المعصية ويدعونهم إلى ما تركوا من الطاعة فلما ملك ذلك الملك بعث <sup>٤</sup> ١٥ الله معه شعيا بن امصيا وذلك قبل مبعث عيسى وزكرياه ويحيى، وشعيا الذي بشر بعيسى ومحمد، فلك ذلك الملك بنو اسرائيل وبيت المقدس ومنا فلما انقضى ملكه وعظمت <sup>٥</sup> فيهم

a) C inserit صديقة — Tn deinde صاحب قصة شعيا b) BM et Kor. 17, vs. 4—8. c) من خبر بني... في... Ar. ١٣. b. وفي... T. d) وكان أول ما نزل بهم بسبب ذنوبهم من Ar. فيهم من BM. ذلك (sic) الوقائع ما (كما cod.) أخبر الله على لسان موسى الخ مما انزل بهم في ذنوبهم T hinc repetit. e) Praeced. Tn om. — f) أول ما... (var. lectio ad... cf. ann. f). Tn نزل IA، الله addit. g) C امصيا، T امصا، Ar. ut rec. (prou). h) Codd. عظمت، Ar. ut rec.



الاحداث وشعيا معه بعث الله عليهم سنحاريب<sup>٥</sup> ملك بابل  
 معه ستمائة الف راية فقبل سقرا حتى نزل حول بيت للقدس  
 والملك مريض في ساقه قرحة فجاء النبي شعيا فقال له يا ملك  
 بني اسرائيل ان سنحاريب ملك بابل قد نزل بك هو وجنوده  
 في<sup>٦</sup> ستمائة الف راية ولقد هلبهم الناس وفرقوا<sup>٧</sup> منهم فكثر<sup>٨</sup>  
 لك على الملك فقال يا بني الله هل اتاك وحى من الله فيما  
 حدث فخطبنا به كيف يفعل الله بنا. وسنحاريب وجنوده  
 فقال له النبي عم لم يأتني وحى حدث<sup>٩</sup> الى في شاك فيبينام<sup>١٠</sup>  
 على ذلك اوحى الله الى شعيا النبي ان ائت ملك بني  
 اسرائيل فلقن<sup>١١</sup> ان يوصى وصيته ويستخلف على ملكه من يشاء<sup>١٢</sup>  
 من اهل بيته فلى النبي شعيا ملك بني اسرائيل صديقا فقال له  
 ان ربك قد اوحى الى ان آمر<sup>١٣</sup> توصى وصيتك وتستخلف  
 من شئت على الملك من اهل بيتك فلك ميت فلما قال ذلك  
 شعيا لصديقه اقبل على القبل<sup>١٤</sup> فصلى وسبح ودعا وبكى وقال وهو  
 يبكي ويتضرع الى الله بقلب خالص وتوكل وصبر وطق صا<sup>١٥</sup>  
 اللهم رب الارباب والاه الالهة القدوس المتقدس يا رحمان يا رحيم  
 المتوكل<sup>١٦</sup> الرود الذي لا تأخذه سنة ولا نوم اذكرني بعلي  
 وفعل وحسن قضاء على بني اسرائيل وذلك كله كان منك

٥) Tn ubique سنحاريب ٦) BM iterat, T يستماتة  
 Ar. ut rec. ٧) T وفرقوا, BM ورعبوا, Now. ut rec. ٨) T احدث  
 ٩) Ar. addit الى quod tralaticium est. ١٠) Om. Tn et C, Now.  
 استخلف BM praeced. om. et pergit ان inserit, Ar. ان اوص  
 ١١) T et Tn قدوس ١٢) اقبل على الله Ar. استقبل القبل ١٣) Tn  
 ائت ١٤) BM et deinde يا متوكل ١٥) Ar. ut rec.

فلنت اهلّم به من نفسى وسرى وعلانيتى لك وإن الرحمان  
استجاب له وكان عبدًا صالحًا فُلّوحي الله الى شعيا قائمًا ان  
يخبر صديقة الملك ان ربه قد استجاب له وقبل منه ورحمه وقد  
راى بكاءك وقد آخر اهلك خمس عشرة سنة وأجلك من عدوك  
سنحاريب ملك بابل وجنوده فلما قل له ذلك ذهب عنه الوجد  
وانقطع عنه الشر والحزن وخرّ ساجدًا وقال يا الهى واله آلهى  
لك سجدتُ وسبّحت وكبرمت وعظمت انت الذى تُعطي  
الملك من تشاء وتنزع عن تشاء وتقر من تشاء وتذل من تشاء  
علم الغيب والشهادة انت الاول والآخِر والظاهر والباطن وانت  
ترحم وتسجيب دعوة المصطرين انت الذى اجبت دعوت ورحمت  
تصبرى فلما رفع رأسه اوحى الله الى شعيا ان قل للملك  
صديقة فيأمر عبدًا من عبيده فيأتيه بماء انتين فيجعلهُ على  
قريحته فيشقى ويصبح قد برى ففعل ذلك فشقى وقال الملك  
لشعيا النبي سل ربك ان يجعل لنا علما بما هو صانع بعدونا  
هذا فقال الله لشعيا النبي قل له اني قد كفيتك عدوك وأعجبتك  
منهم وإنهم سيصبحون موتى كلهم ألا سنحاريب وخمسة من  
كتابه فلما اصبحوا جاء صارخ فصرخ على باب المدينة يا  
ملك بنى اسرائيل ان الله قد كفاك عدوك فأخرج فان سنحاريب  
ومن معه قد هلكوا فلما خرج الملك التمس سنحاريب فلم يوجد  
في الموق فبعث الملك في طلبه فأدركه الطلّب في مغارة وخمسة

a) Om T et 'Ar. b) Gn, BM et 'Ar. om.; Now. ut e T  
rec; cf. L. 18. c) Tn اصبح 'Ar. ut rec. d) BM et 'Ar.  
مغارة; cf. Bal'amī ap. Zoth. I, 489: „dans une caverne.”

## ERRATA

---

P. v, 19 pro الثفن l. التَّغْنُ pro التَّغْنِي, vid. *Schaedhid al-Kasscháf*, ٣١٣ seq.

١٢٢, 20 et ١٢٢, 11 pro حيفا l. حتفا .

١٢٣ a pro »semper" L. »plerumque", cf. ١٦, 7.

٣٠٢, 9 L. اخصر

---

**A N N A L E S**

**AUCTORE**

**ABU DJAFAR MOHAMEMD IBN DJARIR**

**AT-TABARI.**

---

**TOMI PRIMI PARS PRIOR**

**QUAM EDIDIT**

**J. B A R T H.**



# ANNALÉS

AUCTORE

ABU DJAFAR MOHAMMED IBN DJARIR

AT-TABARÎ

QUOS EDIDERUNT

J. BARTH, TH. NÖLDEKE, O. LOTII, F. PRYM, H. THORBECKE  
S. FRANKEL, J. GUIDI, D. H. MÜLLER, M. TH. HOUTSMA  
S. GUYARD, V. ROSEN ET M. J. DE GOEJE.

I.



KHAYATS

Beirut









